

Digitized by the Internet Archive in 2023 with funding from University of Toronto







Catalogue no. 55-002-XPB

Gas **Utilities**

January 1996

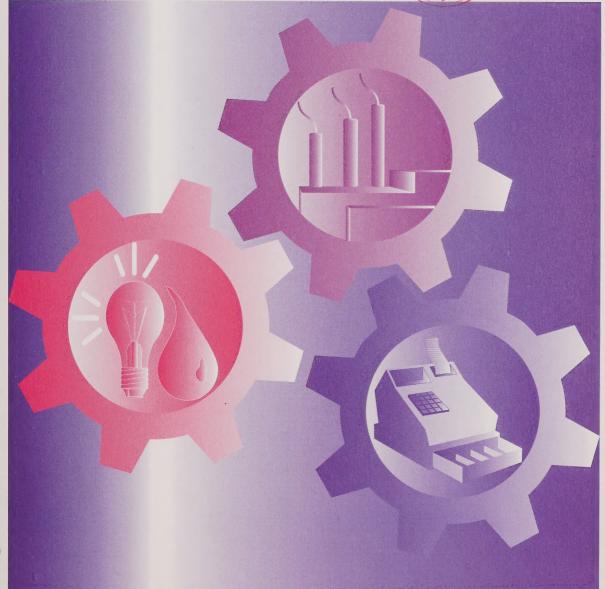
N° 55-002-XPB au catalogue

Services de gaz

Janvier 1996







Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Energy Section, Industry Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 Telephone: (1-613-951-9823) or to the Statistics Canada reference centre in:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montreal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipea	(1-204-983-4020)		

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National	Enquiries Line	1-800-263-1136
National	Telecommunicati	ons
Device	for the Hearing	
Impair	ed	1-800-363-7629
National	Toll-free Order	-only
Line (Canada and Unite	d
States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario, KlA OT6.

(1-613-951-7277)
Facsimile Number (1-613-951-1584)
Toronto Credit Card Only (1-416-973-8018)

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimés d'ordinateur, microfiches et microfilms et bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Section de l'énergie, Division de l'industrie,

Statistique Canada, Ottawa, KIA OT6 téléphone: (1-613-951-9823) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winninea	(1-204-983-4020)		(,,

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des Centres régionaux de consultation.

Service national de renseignements	1-800-263-1136
Service national d'appareils de	
télécommunications pour les	
malentendants	1-800-363-7629
Service national du numéro sans	
frais pour commander seulement	
(Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à Statistique Canada, Division des opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) KIA 0T6.

(1-613-951-7277) Numéro du télécopieur (1-613-951-1584) Toronto Carte de crédit seulement (1-416-973-8018)

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Industry Division Energy Section

Gas Utilities

SIC 4611 4921

January 1996

Statistique Canada

Division de l'industrie Section de l'énergie

Services de gaz

CTI 4611 4921

Janvier 1996

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1996

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, électronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6.

April 1996

Price: Canada: \$16.00 per issue,

\$160.00 annually

United States: US \$20.00 per issue,

US \$200.00 annually

Other Countries: US \$23.00 per issue,

US \$230.00 annually

Catalogue 55-002-XPB, Vol. 38, No. 1

Frequency: Monthly

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1996

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.

Avril 1996

Prix: Canada: 16,00 \$ l'exemplaire,

160 \$ par année

États-Unis: 20,00 \$ US l'exemplaire,

200 \$ US par année

Autres pays: 23,00 \$ US l'exemplaire,

230 \$ US par année

Catalogue 55-002-XPB, vol. 38, no. 1

Périodicité: mensuel

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

ABBREVIATIONS

SIC Standard Industrial Classification.

NOTE

Gas in cubic metres is measured at 15°C and 101.325 kilopascals.

Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- · George Andrusiak, Director, Industry Division
- Robert Lussier, Assistant Director, Industry Division
- Ron Rasia, Chief, Energy Section
- Gary Smalldridge, Unit Head, Energy Section. Mr. Smalldridge may be reached at (613)951-3567.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivant sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

ABBRÉVIATIONS

CAÉ Classification des activités économiques.

NOTA

Le gaz est mesuré en mètres cubes à une pression absolue de 101.325 kilopascals et à 15°C.

Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- George Andrusiak, directeur, Division de l'industrie
- Robert Lussier, directeur-adjoint, Division de l'industrie
- Ron Rasia, chef, Section de l'énergie

et

 Gary Smalldridge, chef unité, Section de l'énergie. On peut télephoner à M. Smalldridge en composant le numéro (613)951-3567.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

	PAGE				
For Further Reading	4	Lectures Suggérées			
Highlights	5	Faits Saillants			
Table		Tableau			
14020		I am ac an			
 Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities. 		 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel. 			
Canada	6 .	Canada			
New Brunswick	8	Nouveau-Brunswick			
Québec	10	Québec			
Ontario	12	Ontario			
Manitoba	14	Manitoba			
Saskatchewan	16	Saskatchewan			
Alberta	18	Alberta			
British Columbia	20	Colombie-Britannique			
 Receipts and Disposition of Natural Gas, by Source. 	22	 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel, par région d'origine. 			
2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas, in Terajoules.	22	2A. Ventes, Exportations et Importations de Gaz Naturel, en Terajoules.			
3. Exports to and Imports from the United States.	24	 Exportations et Importations avec les États-Unis. 			
Data Quality and Methodology	25	Qualité Des Données et Méthodologie			
Definitions - Gas Utilities	25	Définitions - Services De Gaz			

Catalogue

Monthly Publications		Publications mensuelles
Crude Petroleum and Natural Gas Production	26-006-XPB	Production de pétrole brut et de gaz naturel
Coal and Coke Statistics	45-002-XPB	Statistiques du charbon et du coke
Refined Petroleum Products	45-004-XPB	Produits pétroliers raffinés
Oil Pipeline Transport	55-001-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics	57-001-XPB	Statistiques de l'énergie électrique
Energy Statistics Handbook	57-601-XPB	Guide statistique sur l'énergie
Quarterly Publication		Publication trimestrielle
Quarterly Report on Energy Supply and Demand in Canada	57-003-XPB	Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement de l'énergie au Canada
Annual Publications		Publications annuelles
Coal Mines	26-206-XPB	Mines de charbon
Crude Petroleum and Natural Gas Industry	26-213-XPB	L'industrie de pétrole brut et de gaz naturel
Oil Pipeline Transport	55-201-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics, Vol.II	57-202-XPB	Statistiques de l'énergie électrique,
Electric Power Statistics, Vol.I Electric Power Survey of Capability and Load	57-204-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.I, Puissance maximale et la charge des réseaux
Gas Utilities, Transport and Distribution Systems	57-205-XPB	Services de gaz (Réseaux de transport et de distribution)
Electric Power Statistics, Vol.III Inventory of Prime Mover and Electric Generating Equipment	57-206-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.III, Inventaire des moteurs pri- maires et des générateurs électriques
To order a publication you may telephone (613) 951-1527 or fax (613) 951-1584 or internet: orderastatcan.ca. You may also call 1 800 267-6677 (Canada and United States) toll free. If you order by telephone, written confirmation is not required.		Pour obtenir une publication, veuille communiquer par téléphone au (613) 951 7277 ou par télécopieur au (613) 951 1584 ou par internet: orderastatcan.ca Vous pouvez aussi appeler sans frai (Canada et États-Unis) au 1 800 267-667 Il n'est pas nécessaire de nous fair parvenir une confirmation écrite pou une commande faite par téléphone.

Highlights

January 1996

- Natural gas sales in Canada totalled 8 727 million cubic metres in January 1996, up 14.8% over January 1995. Unusually cold weather throughout most of Canada resulted in higher sales to the residential (+21.4%) and commercial (+18.7%) sectors. Sales to the industrial sector (including direct sales) increased 8.0%, largely due to the increased use of natural gas by the electric utilities and the chemical industry.
- On the basis of rate structure information, sales in January 1996 were broken down as follows, with the percentage changes over January 1995 in brackets: residential sales, 2 965 978 thousand cubic metres (+21.4%); commercial sales, 2 089 636 thousands cubic metres (+18.7%); industrial sales (including direct sales), 3 671 030 thousands cubic metres (+8.0%).
- During the month, exports of natural gas amounted to 7 134 296 thousand cubic metres, a 2.2% increase over the level recorded in January 1995.

Faits saillants

Janvier 1996

- Les ventes canadiennes de gaz naturel pour janvier totalisent 8 727 millions de mètres cubes, en hausse de 14,8% par rapport à janvier 1995. Une température plus froide que la normale presque partout au Canada a fait augmenter les ventes résidentielles de 21,4% et les ventes commerciales de 18,7%. Les ventes du secteur industriel (incluant les ventes directes) ont augmenté de 8,0%. Cette augmentation provient d'une demande plus élevée de la part des services d'électriqué et de l'industrie pétro-chimique.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes domestiques, 2 965 978 milliers de mètres cubes (+21,4%); les ventes commerciales, 2 089 636 milliers de mètres cubes (+18,7%) et les ventes industrielles (incluant les ventes directes), 3 671 030 milliers de mètres cubes (+8,0%).

En janvier 1996, les exportations de gaz naturel ont atteint 7 134 296 milliers de mètres cubes, une hausse de 2,2% par rapport au niveau enregistré en janvier 1995.

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Canada

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic me	tres - millie	rs de mêtres (cubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	13 829 081 13 292 586	11 844 591	13 087 864	12 658 340	12 389 206	11 249 518	11 587 170
3 Imports	1996 1995	109 183 61 348	45 805	53 670	34 263	49 680	57 428	61 600
5 Other receipts 6	1996 1995	-	_	Ξ	Ī	Ξ	-	=
7 Storage changes 8	1996 1995	2 592 140 2 123 127	2 337 971	1 151 996	-85 588	-1 257 746	-1 510 197	-1 395 874
9 Inter provincial transfers 10	1996 1995	• • •	•	•	•	•	• • •	•
11 Total supply 12	1996 1995	16 530 404 15 477 061	14 228 367	14 293 530	12 607 015	11 181 140	9 796 749	10 252 896
Disposition :								
Salms :								
13 Sales - Residential 14	1996 1995	2 965 978 2 443 463	2 293 380	2 020 137	1 456 086	839 379	444 040	393 269
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	2 089 636 1 760 486	1 657 237	1 479 867	1 081 646	620 543	335 782	308 766
17 Sales — Industrial 18	1996 1995	2 475 298 2 342 983	2 270 243	2 284 742	2 080 897	2 023 920	1 683 040	1 817 597
19 Direct sales 20	1996 1995	1 195 732 1 055 622	979 249	1 109 996	1 038 631	932 168	776 188	863 283
21 Provincial requirements 22	1996 1995	8 726 644 7 602 554	7 200 109	6 894 742	5 657 260	4 416 010	3 239 050	3 382 915
23 Exports 24	1996	7 134 296 6 979 647	6 414 458	6 942 122	6 441 420	6 312 957	6 142 795	6 390 270
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	-25 151 5 174	-9 401	45 560	25 586	-2 883	- 249	-17 682
27 Gas used in system 28	1996	578 537 591 697	493 439	490 535	504 918	486 956	451 469	451 474
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	116 078 297 989	129 762	-79 429	-22 169	-31 900	-36 316	45 919
31 Total disposition 32	1996 1995	16 530 404 15 477 061	14 228 367	14 293 530	12 607 015	11 181 140	9 796 749	10 252 896
33 Revenue - Residential '000 \$ 34	1995	527 672 483 327	452 083	396 489	274 230	159 429	106 038	96 744
35 Revenue - Commercial *000 \$ 36	1995	324 110 305 308	280 930	247 338	170 609	101 268	55 740	50 060
37 Revenue - Industrial *000 \$ 38	1995	230 508 234 258	228 070	224 691	187 706	157 707	139 330	144 993
39 Customers - Residential # 40	1996 1995	4 078 648 3 973 351	3 983 863	3 987 468	3 994 588	3 975 869	3 972 267	3 979 256
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995	426 600 452 585	454 130	456 113	454 686	453 540	450 947	450 106
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995	16 190 17 287	17 291	17 294	17 285	17 125	16 844	16 580
45 Degree days 46	1996 1995	• • •	• • •		•	• • •	•	• • •

6

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Canada

August	September	October	November	December	Jan. to Jai	n •		
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Jan			
thousands of	cubic metres	- milliors de	mêtres cubes					
							Arrivages :	
11 715 070	11 548 460	12 648 025	12 586 302	13 468 117	13 829 081 13 292 586	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
57 217	64 955	- 56 114	80 126	52 246	109 183 61 348	1996 1995	Importations	3
_		Ξ	-	-	_	1996 1995	Autres arrivages	5
-1 245 829	-1 041 094	- 893 581	999 244	2 079 556	2 592 140 2 123 127	1996 1995	Variation des stocks	7 B
	•	•			• • •	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
10 526 458	10 572 321	11 810 558	13 665 672	15 599 919	16 530 404 15 477 061	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
400 264	462 042	908 002	1 688 299	2 471 924	2 965 978 2 443 463	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
318 502	372 007	689 386	1 211 815	1 745 955	2 089 636 1 760 486	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
1 817 435	1 806 333	1 572 845	2 125 230	2 328 339	2 475 298 2 342 983	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
837 574	897 002	921 955	1 083 823	1 151 137	1 195 732 1 055 622	1996 1995	Ventes directes	19 20
3 373 775	3 537 384	4 492 192	6 109 167	7 697 355	8 726 644 7 602 554	1996 1995	Demande provinciale	21 22
6 572 063	6 444 041	6 710 538	6 551 261	7 248 107	7 134 296 6 979 647	1996 1995	Exportations	23 24
5 180	18 483	-17 979	29 838	22 361	-25 151 5 174	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
484 550	531 384	536 812	528 653	567 394	578 537 591 697	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
90 890	41 029	88 995	446 753	64 702	116 078 297 989	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
10 526 458	10 572 321	11 810 558	13 665 672	15 599 919	16 530 404 15 477 061	1996 1995	Utilisation totale	31 32
95 890	107 300	170 938	278 393	452 139	527 672 483 327	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
50 827	59 187	102 900	172 905	274 572	324 110 305 308	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
144 997	145 596	158 751	172 484	216 809	230 508 234 258	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
3 989 571	4 016 531	4 037 991	4 057 083	4 069 200	3 973 351	1995	Clients - Domestique #	39 40
448 039	449 301	451 170	457 094	460 357		1995	Clients - Commercial *	41 42
16 236	16 062	16 084	16 195	53 113	16 190 17 287	1995	Clients - Industriel #	43
		•	•	• • •	* * *	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, New Brunswick

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic metro	s - milliers	de mêtres cube	20		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	_	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	=	_
3 Imports	1996 1995	=	=	=	_	_	=	-
5 Other receipts	1996	_	_	_	-	-	-	-
5 54	1995	_	_	-	_	_	_	
7 Storage changes B	1995	Ξ	=	Ξ	-	Ξ	_	_
9 Inter provincial transfers 0	1996 1995	_	=	Ξ	-	-	Ξ	-
1 Total supply 2	1996 1995	=	Ξ	Ξ	Ξ	_	Ξ	-
Disposition :								
Sales :								
3 Sales — Residential 4	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	=
5 Sales - Commercial 6	1996 1995	Ī	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	=	
7 Sales - Industrial 3	1996 1995	_	-		-	_	_	-
9 Direct sales	1996 1995	_	_	Ξ	Ξ	_	=]
1 Provincial requirements	1996 1995	_	_	=	-	_	Ξ	-
3 Exports	1996 1995		Ī	Ξ	ī	Ξ	Ξ	1
5 Line pack fluctuation 6	1996	-	-	-	-	_	_	-
7 Gas used in system	1995	-	-	-	-	_	_	-
B 9 Line losses and unaccounted	1995	_	_	_		-	_	_
0	1995	-	_	-	-	_	_	_
1 Total disposition 2	1996 1995	2		Ξ	Ξ	=	Ξ	-
3 Revenue - Residential '000 \$ 4	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	-	-	Ξ	-
5 Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	Ξ	_	-	Ξ	_	Ξ	=
7 Revenue – Industrial †000 \$	1996 1995	_	Ξ	Ξ	-	_	=	_
9 Customers - Residential # 0	1996 1995	_	-	-	Ī	Ξ	Ξ	
1 Customers - Commercial # 2	1996 1995	_	-	-	-	-	-	-
3 Customers - Industrial #	1996 1995	-	-	-	-	-	_	_
5 Degree days	1996	_	_	~	_	-	_	-
6	1995	-	-	-	-	-	-	_

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Nouveau-Brunswick

August	September	October	November	December	Jan. to Jan.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Jan.			
thousands of	cubic metres -	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
-	-	-		-	-	1996	Total de gaz marchand	1
_	_	-	-	-	-	1995	*	2
_	=	-	-	=	Ξ	1996	Importations	3
=	-	-	_		-	1996 1995	Autres arrivages	5 6
_	_	-	_	_	_	1996	Variation des stocks	7
-	-	•	-	-	-	1995		8
-	_	-	_	-		1996 1995	Transferts interprovinciaux	10
-	-	-	_	_	_	1996	Total disponible	11
-	40	-	-	-	~	1995		12
							Utilisation :	
							Ventes :	
Ξ	=	_	Ξ	_	Ξ	1996 1995	Ventes - Domestique	13
-	-	-	-	-	-	1996	Ventes - Commercial	15
-	-	-	-	-	-	1995		16
=	Ξ	Ξ.	-	Ξ.	-	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
-	Ξ	Ξ		_	_	1996 1995	Ventes directes	19 20
=	Ξ	=	Ξ	-	Ξ	1996 1995	Demande provinciale	21 22
-	_	-	_		-	1996	Exportations	23
-		-	-	-	_	1995		24
_	Ξ	-	-	-	Ξ	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
-	-	_	-	_		1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
-	-	-	_	~	_	1996	Fuites et autres pertes	29
-	***	-	-	~	-	1995		30
=	Ξ	=	=	-	=	1996 1995	Utilisation totale	31 32
_	-	-	-	-	=	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
-	_	_	-	_	_	1996	Revenu - Commercial '000 \$	35
-	-	-	-	-	-	1995		36
_	-	Ξ.	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
-	_	-	-	-	_	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
_		_	~	_	_	1996	Clients - Commercial #	41
-	-	-	om.	-	-	1995		42
-		Ξ.	-	-	_	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
-	-	-	-	-	-	1996	Degrés-jours	45
-	-	-		-	-	1995		46

9

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Quebec

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	es - millier:	s de mètres cu	sedi		
Receipts :								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-
3 Imports	1996 1995	Ξ	_	Ξ	Ξ	_	Ξ	
5 Other receipts	1996 1995	_	Ξ	_	Ξ	Ξ	=	-
7 Storage changes 8	1996 1995	Ξ	***		-		=	=
5 Inter provincial transfers 0	1996 1995	900 997 849 382	- 775 288	745 209	625 206	547 445	425 170	391 658
1 Total supply 2	1996 1995	900 997 849 382	775 288	745 209	625 206	547 445	425 170	391 658
Disposition :								
Sales :								
3 Sales — Residential 4	1996 1995	145 513 124 034	109 179	96 40B	70 086	52 524	23 752	13 678
5 Sales - Commercial 6	1996 1995	295 830 258 757	239 140	208 162	153 686	108 949	54 661	46 271
7 Sales - Industrial 8	1996 1995	366 190 358 361	327 100	343 683	318 047	304 681	268 534	253 603
9 Direct sales .	1996 1995	3 710 8 243	4 393	3 808	3 640	2 288	2 786	1 996
1 Provincial requirements 2	1996 1995	811 243 749 395	679 812	652 061	545 459	468 442	349 733	315 548
3 Exports 4	1996 1995	89 126 97 979	93 179	93 345	77 872	78 871	75 950	75 966
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	Ξ	Ī	=	Ξ	-	Ξ	
27 Gas used in system B	1996 1995	2 107 2 008	2 040	1 690	1 089	132	92	144
<pre>29 Line losses and unaccounted 60</pre>	1996 1995	-1 479 -	257	-1 887	786	-	- 605	
11 Total disposition 22	1996 1995	900 997 849 382	775 288	745 209	625 206	547 445	425 170	391 65E
3 Revenue - Residential 2000 \$ 34	1996 1995	39 959 34 876	29 081	25 614	19 313	14 729	7 698	4 677
55 Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	66 771 59 194	50 732	43 449	33 202	23 959	12 589	10 214
57 Revenue - Industrial '000 \$ 58	1996 1995	48 750 50 672	42 370	43 749	39 899	37 267	33 162	30 572
<pre>69 Customers - Residential # 60</pre>	1996 1995	130 927 132 313	132 110	131 644	131 225	130 726	130 501	129 290
il Customers – Commercial # i2	1996 1995	39 034 37 215	- 37 363	37 289	37 172	36 887	36 726	36 625
3 Customers - Industrial # 44	1996 1995	1 982 1 993	1 971	1 968	1 966	1 967	1 970	1 964
i5 Degree days	1996 1995	752 753	- 782	670	- 428	156	_ 20	-

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Québec

August	September	October	November	December	Jan. to Jan.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Jan.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
_		=	Ξ	_		1996	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	Ī	-	Ξ		Ξ	1996	Importations	3 4
	1	-		=	=	1996	Autres arrivages	5
=	=	Ξ	=	Ξ	_	1996 1995	Variation des stocks	7
416 319	410 942	479 202	- 609 678	- 729 045	900 997 849 382	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	900 997 849 382	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
12 416	13 562	24 031	51 999	94 781	145 513 124 034	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
46 017	51 274	73 940	136 532	215 531	295 830 258 757	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
274 829	269 098	298 684	337 776	317 958	366 190 358 361	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
2 031	447	432	3 827	10 625	3 710 8 243	1996 1995	Ventes directes	19 20
335 293	334 381	397 087	530 134	638 895	811 243 749 395	1996 1995	Demande provinciale	21 22
80 307	75 934	81 457	78 397	88 197	89 126 97 979	1996 1995	Exportations	23 24
Ξ.	_	Ξ		=	-	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
719	627	658	1 147	1 953	2 107 2 00B	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
Ξ	Ξ	-	Ξ	Ξ	-1 479 -	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	900 997 849 382	1996 1995	Utilisation totale	31 32
4 513	4 614	7 586	15 101	26 205	39 959 34 876	1996	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
10 251	11 060	15 753	29 019	46 968	66 771 59 194 48 750	1996	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
32 425	31 436	34 912	40 918	42 009	50 672	1996	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
129 746	130 016	130 137	130 695	130 862	130 927 132 313	1996		39 40
36 594	36 8 21	37 368	38 111	38 818	39 034 37 215	1996	Clients - Commercial # Clients - Industriel #	41 42 43
1 964	1 948	1 994	1 979	38 745	1 982 1 993 752	1996 1995 1996	Degrés-jours	45
12	143	211	569	824	753 753	1995	begres-jours	46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1998 and 1996, Ontario

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Mars	Avril	Наі	Jušn	Juillet
		thousands	of cubic me	tres - millier	rs de mêtres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	28 756 43 809	- 38 160	41 801	40 572	41 091	38 208	36 572
3 Imports	1996 1995	99 034 52 826	43 734	53 670	- 34 263	49 680	57 42B	61 600
5 Other receipts 6	1996 1995	ĩ	_	-	Ξ		Ī	-
7 Storage changes 8	1996 1995	1 808 768 1 664 568	1 901 600	907 653	134 716	- 792 873	- 917 936	- 845 201
9 Inter provincial transfers	1996 1995	3 399 858 3 304 260	2 911 877	3 340 486	3 482 716	3 541 792	3 456 412	3 388 697
11 Total supply 12	1996 1995	5 336 416 5 065 463	4 895 371	4 343 610	3 692 267	2 839 690	2 634 112	2 641 668
Disposition :								
Sales :								
13 Sales - Residential 14	1996 1995	1 420 566 1 160 098	1 218 800	1 002 883	775 174	440 470	216 131	187 910
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	856 261 719 572	761 350	634 889	486 607	263 941	124 963	111 557
17 Sales - Industrial 18	1996 1995	682 632 715 737	715 604	684 784	551 101	459 598	381 203	354 489
19 Direct sales 20	1996 1995	569 267 488 207	449 484	468 470	476 929	442 303	389 464	370 555
21 Provincial requirements 22	1996 1995	3 528 726 3 083 614	3 145 238	2 791 026	2 289 811	1 606 312	1 111 761	1 024 511
23 Exports 24	1996 1995	1 813 602 1 654 462	1 529 157	1 572 568	1 318 508	1 342 444	1 435 453	1 478 611
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	-1 781 - 538	-3 026	3 617	-1 209	- 575	-1 184	-3 091
27 Gas used in system 28	1996 1995	203 835 210 455	152 753	159 454	171 535	151 532	152 602	148 586
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	- 207 966 117 470	71 249	- 183 055	-86 378	- 260 023	-64 520	-6 949
31 Total disposition 32	1996 1995	5 336 416 5 065 463	4 895 371	4 343 610	3 692 267	2 839 690	2 634 112	2 641 668
33 Revenue — Residential '000 \$ 34	1996 1995	285 132 255 889	268 287	223 090	157 872	81 604	52 887	- 48 251
35 Revenue - Commercial *000 \$	1996 1995	139 933 131 625	139 926	116 024	79 788	43 105	20 573	18 421
37 Revenue — Industrial 7000 \$	1996 1995	81 297 100 256	103 680	96 765	72 635	44 599	45 214	42 309
39 Customers — Residential # 40	1996 1995	2 062 301 1 991 142	1 998 132	2 000 075	2 005 263	1 987 164	1 984 459	1 992 112
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995	214 142 209 604	210 850	211 242	211 443	209 682	207 420	206 565
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995	12 966 14 253	14 266	14 231	14 215	14 096	13 812	13 545
45 Degree days 46	1996 1995	690 601	- 654	454	379	149	20	_ 10

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Ontario

August	September	October	November	December	Jan. to Jan.			
Août ,	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Jan.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mêtres cubes					
							Arrivages :	
- 34 455	- 36 758	- 37 994	- 34 832	32 076	28 756 43 809	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
57 217	64 955	56 114	80 126	47 390	99 034 52 826	1996	Importations	3 4
-	-	-	_	-	=	1996	Autres arrivages	5
- 901 085	- 753 523	- 754 083	679 369	1 532 921	1 808 768 1 664 568	1996	Variation des stocks	7 8
3 526 218	3 481 339	3 743 532	3 514 475	3 543 136	3 399 858 3 304 260	1996	Transferts interprovinciaux	9
2 716 805	2 829 529	3 083 557	4 308 802	5 155 523	5 336 416 5 065 463	1996	Total disponible	11
							Utilisation :	
							Vantes :	
172 611	202 348	338 519	728 458	1 181 027	1 420 566 1 160 098	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
119 190	137 788	236 555	459 902	726 225	856 261 719 572	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
35B 961	401 204	450 147	542 160	638 957	682 632 715 737	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
410 924	411 608	445 343	55 3 266	582 567	569 267 488 207	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 061 686	1 152 948	1 470 564	2 283 786	3 128 776	3 528 726 3 083 614	1996 1995	Demande provinciale	21 22
1 511 678	1 405 674	1 466 384	1 658 698	1 872 380	1 813 602 1 654 462	1996 1995	Exportations	23 24
1 705	1 204	647	1 010	1 561	-1 781 - 538	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
153 223	198 262	176 409	162 851	199 629	203 835 210 455	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
-11 487	71 441	-30 447	202 457	-46 82 3	- 207 966 117 470	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
2 716 805	2 829 529	3 083 557	4 308 802	5 155 523	5 336 416 5 065 463	1996 1995	Utilisation totale	31 32
45 571	52 502	75 094	118 684	243 375	285 132 255 889	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
19 402	23 341	37 B66	60 337	121 222	139 933 131 625	1996 1995	Revenu - Commercial *000 \$	35 36
43 254	47 336	51 143	57 695	77 919	81 297 100 256	1996 1995	Revenu - Industrial '000 \$	3 <i>7</i> 38
1 997 827	2 020 014	2 031 193	2 043 895	2 049 972	2 062 301 1 991 142	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
204 183	204 911	206 863	210 153	212 396	214 142 209 604	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
13 154	12 986	12 969	13 098	13 154	12 966 14 253	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
5	134	219	511	662	690 601	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Matural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Manitoba

			January	February	Harch	April	May	June	July
			Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
			thousands	of cubic met	res - millier	s de mêtres d	ubes		
	Receipts :								
1 2	Total marketable gas	1996 1995	_		-	=	=	-	
3	Imports	1996 1995	Ξ	_	Ξ	-	Ξ	Ξ	_
5	Other receipts	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	_	Ξ	-	-
7 8	Storage changes	1996 1995	Ξ	Ξ		Ξ.	Ξ	Ξ	-
9	Inter provincial transfers	1996 1995	1 389 625 1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
11 12	Total supply	1996 1995	1 389 625 1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
	Disposition :								
	Sales :								
13 14	Sales - Residential	1996 1995	139 512 113 125	104 425	83 176	58 666	29 360	14 466	13 469
15 16	Sales - Commercial	1996 1995	144 576 122 546	108 651	92 809	64 404	31 041	15 305	13 713
17 18	Sales - Industrial	1996 1995	17 353 14 844	14 643	13 765	11 225	10 103	9 334	8 254
19 20	Direct sales	1996 1995	28 401 29 504	25 682	26 273	23 067	23 018	21 314	19 383
21 22	Provincial requirements	1996 1995	329 842 280 019	253 401	216 023	157 362	93 522	60 419	54 819
23 24	Exports	1996 1995	972 908 1 043 719	960 500	1 023 298	971 751	954 505	885 739	926 438
25 26	Line pack fluctuation	1996 1995	-1 335 -1 013	-2 270	2 712	- 907	- 431	- 888	-2 318
27 28	Gas used in system	1996 1995	65 502 59 635	54 186	58 342	58 499	55 738	49 225	48 802
29 30	Line losses and unaccounted	1996 1995	22 708 -2 580	10 589	-5 533	-9 367	-6 730	- 542	5 571
31 32	Total disposition	1996 1995	1 389 625 1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
33 34	Revenue - Residential '000 \$	1996 1995	24 938 22 069	20 603	16 836	12 488	7 289	4 644	4 468
35 36	Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	18 237 17 912	15 773	13 623	9 596	4 858	2 663	1 851
37 38	Revenue - Industrial '000 \$	1996 1995	1 956 1 864	1 836	1 738	1 409	1 258	1 153	990
39 40	Customers - Residential #	1996 1995	212 397 207 785	207 918	209 564	209 605	209 746	209 942	210 024
41 42	Customers - Commercial #	1996 1995	22 202 21 383	21 423	22 280	22 282	22 273	22 263	22 270
43 44	Customers - Industrial #	1996 1995	145 146	146	145	145	145	145	145
45	Degree days	1996 1995	1 266 1 058	956	718	_ 527	244	42	-,

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Manitoba

August	September	October	November	December	Jan. to Jan.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Jan.			
thousands of	cubic metres	- milliors de	mètres cubes	3				
							Arrivages :	
Ξ	_		_	Ξ	Ξ	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	Ξ	Ξ	_	Ξ	Ξ	1996 1995	Importations	3
Ξ	_	Ξ	Ξ	Ξ	Ĩ.	1996 1995	Autres arrivages	5
=	Ξ	Ξ	_	Ξ	Ξ	1996 1995	Variation des stocks	7
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	1 389 625 1 379 780	1996 1995	Transferts interprovinciaux	10
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	1 389 625 1 379 780	1996 1995	Total disponible	1 1 1 2
							Utilisation :	
							Ventes :	
12 712	20 725	43 462	94 412	117 391	139 512 113 125	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
15 412	22 723	49 240	100 583	123 554	144 576 122 546	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
7 058	8 869	10 863	13 856	14 081	17 353 14 844	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
22 010	23 657	25 959	24 548	29 359	28 401 29 504	1996 1995	Ventes directes	19 20
57 192	75 974	129 524	233 399	284 385	329 842 280 019	1996 1995	Demande provinciale	21 22
903 854	935 048	998 040	909 829	927 168	972 908 1 043 719	1996 1995	Exportations	23 24
1 279	902	-10	- 758	1 171	-1 335 -1 013	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
49 811	51 736	61 240	59 625	61 841	65 502 59 635	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
5 373	-1 084	18 103	-7 533	9 202	22 708 -2 580	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 07B	1 283 767	1 389 625 1 379 780	1996 1995	Utilisation totale	31 32
4 312	7 025	9 886	18 992	23 102	24 938 22 069	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
2 302	3 385	7 056	13 956	17 051	18 237 17 912	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
796	1 002	1 255	1 631	1 769	1 956 1 864	1996 1995	Revenu - Industriel *000 \$	3 <i>7</i> 38
210 399	211 000	211 181	211 563	212 049	212 397 207 785	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
22 294	22 400	22 382	22 465	22 399	22 202 21 383	1996 1995	Clients Commercial #	41 42
145	145	145	145	146	145 146	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
14	176	414	- 85 <i>7</i>	1 068	1 266 1 058	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Saskatchewan

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Mars	Avril	Haš	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mêtres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	566 437 637 346	569 307	626 085	- 601 286	602 715	584 257	571 566
3 Imports	1996 1995	Ξ.	<u>.</u>	Ξ	Ē	Ξ	Ξ	-
5 Other receipts	1996 1995	Ξ		=	=	=	Ξ	Ξ
7 Storage changes 8	1996 1995	238 178 138 150	136 738	114 292	35 607	-72 669	- 172 441	- 149 418
9 Inter provincial transfers 10	1996 1995	1 460 827 1 340 333	1 201 193	1 334 051	1 286 770	1 249 235	1 168 772	1 255 400
11 Total supply 12	1996 1995	2 265 442 2 115 829	1 907 238	2 074 428	1 923 663	1 779 281	1 580 588	1 677 548
Disposition :								
Sales:								
13 Sales — Residential 14	1996 1995	189 914 166 662	129 946	121 129	91 642	53 103	23 847	21 796
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	123 181 106 380	82 888	79 612	61 994	30 049	12 015	12 173
17 Sales - Industrial 18	1996 1995	1 092 2 996	3 235	3 172	2 109	1 925	2 439	1 013
19 Direct sales 20	1996 1995	299 953 262 700	243 268	274 140	253 478	216 382	190 376	203 835
21 Provincial requirements 22	1996 1995	614 140 538 738	459 337	478 053	409 223	301 459	228 677	238 817
23 Exports 24	1996 1995	1 382 595 1 371 940	1 242 811	1 367 807	1 339 181	1 328 337	1 245 234	1 370 260
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	-10 670 -3 864	-14 875	7 974	1 148	-6 607	1 063	-20 576
27 Gas used in system 28	1996 1995	124 315 120 962	109 118	115 330	113 020	107 156	97 440	99 684
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	155 062 88 053	110 847	105 264	61 091	48 936	8 174	-10 637
31 Total disposition 32	1996 1995	2 265 442 2 115 829	1 507 238	2 074 428	1 923 663	1 779 281	1 580 588	1 677 548
33 Revenue - Residential '000 \$ 34	1996 1995	27 755 27 082	21 654	15 996	14 742	9 723	5 790	5 486
35 Revenue - Commercial '000 \$ 36	1996 1995	15 778 16 182	12 778	9 660	8 766	4 633	2 177	2 193
37 Revenue - Industrial *000 \$ 38	1996 1995	121 327	- 353	333	226	_ 152	151	105
39 Customers — Residential # 40	1996 1995	257 050 261 281	260 897	261 051	260 080	260 453	259 372	258 376
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995	32 483 33 483	33 634	33 696	33 543	33 513	33 362	33 086
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995	41 29	34	36	_ 36	_ 35	39	39
45 Degree days 46	1996 1995	1 275 1 002	_ 841	718	500	245	_ 57	40

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Saskatohewan

August	September	October	November	December	Jan.	to Jan.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan.	à Jan.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes						
								Arrivages :	
555 338	525 854	- 562 046	576 705	- 583 477		437 346	1996	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	-	Ī	Ī	Ξ		-	1996 1995	Importations	3
_		Ξ	Ξ	Ξ		Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
-97 068	-57 187	8 074	150 370	- 156 694		178 150	1996 1995	Variation des stocks	7 8
1 275 148	1 198 904	1 291 154	1 151 923	1 427 917	1 460 1 340		1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
1 733 418	1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	2 265 2 115		1996 1995	Total disponible	11 12
								Utilisation :	
								Ventes :	
22 629	33 180	64 274	123 676	164 428		914 662	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
12 595	19 442	38 769	77 112	107 732		181 350	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
2 030	628	1 926	1 963	929		092 996	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
185 246	199 440	228 582	252 325	279 026		953 700	1996 1995	Ventes directes	19 20
222 500	252 690	333 551	455 076	552 115		140 738	1996 1995	Demande provinciale	21 22
1 354 275	1 329 134	1 340 115	1 149 485	1 365 636	1 382 1 371	940	1996 1995	Exportations	23 24
17 281	6 408	2 234	7 594	6 596	-3	670 864	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
103 490	106 404	119 124	122 808	121 221	120	315 962	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
35 872	-27 065	66 250	144 035	122 520	88	062 053	1996	Fuites et autres pertes	29 30
1 733 418	1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	2 265 2 115	829	1996	Utilisation totale	31 32
5 596	7 072	11 316	19 391	24 966	27	755 082 778	1996 1995 1996	Revenu - Domestique '000 \$ Revenu - Commercial '000 \$	33 34 35
2 252	3 187	5 821	11 050	15 227		182	1995	Revenu - Industriel '000 \$	36 37
191	74	152	180	105	257	327	1995		38
258 449	258 326	260 568	260 595	261 205	261	281	1995		40
33 230	33 134	33 181	33 467	33 568		483	1995		42
42	42	45	45	41		29	1995		44
68	186	404	815	1 062		002	1995	00g; 03-g0ars	46

17

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Alberta

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avri1	Mai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic me	tres - millie	rs de mètres	cubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	11 617 452 10 938 571	9 765 569	10 757 581	10 377 100	10 097 039	9 294 391	9 464 950
3 Imports	1996 1995	Ξ	Ξ	-	Ξ	Ξ	=	
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	=	_	Ξ	Ξ	Ξ	_
7 Storage changes B	1996 1995	296 161 223 878	246 400	134 817	- 210 8 56	- 220 398	- 195 384	- 151 507
9 Inter provincial transfers	1996 1995	-9 009 735 -8 931 864	-7 960 412	-8 735 862	-8 398 146	-8 176 974	-7 766 579	-7 834 809
11 Total supply 12	1996 1995	2 903 878 2 230 585	2 051 557	2 156 536	1 768 098	1 699 667	1 332 428	1 478 634
Disposition :								
Sales :								
13 Sales - Residential 14	1996 1995	722 430 585 182	493 562	441 516	298 969	173 211	97 679	92 904
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	418 538 336 879	288 485	261 699	188 404	107 041	65 938	65 207
17 Sales - Industrial 18	1996 1995	1 307 542 1 181 253	1 143 443	1 172 225	1 084 519	1 073 813	916 069	1 091 928
19 Direct sales 20	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ		Ξ	=
21 Provincial requirements 22	1996 1995	2 448 510 2 103 314	1 925 490	1 875 440	1 571 892	1 354 065	1 079 686	1 250 039
23 Exports 24	1996 1995	41 780 37 022	35 472	52 399	52 057	44 146	41 054	50 932
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	-14 661 4 812	7 122	7 122	13 508	-1 262	1 817	5 122
27 Gas used in system 28	1996 1995	99 601 118 383	101 425	101 467	112 742	122 431	113 182	111 446
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	328 648 -32 946	-17 952	120 108	17 899	180 287	96 689	61 095
31 Total disposition 32	1996 1995	2 903 878 2 230 585	2 051 557	2 156 536	1 768 098	1 699 667	1 332 428	1 478 634
33 Revenue - Residential '000 \$ 34	1995	77 429 75 980	57 222	51 457	37 281	26 144	19 117	19 137
35 Revenue - Commercial '000 \$	1995	38 190 37 001	26 456	23 968	16 882	10 699	6 909	6 910
37 Revenue - Industrial '000 \$	1995	91 558 74 186	73 197	75 675	66 396	65 356	53 633	63 493
40	1996		726 289	726 944	726 361	725 737	725 430	725 652
41 Customers - Commercial # 42	1996	35 010 69 099	69 117	70 272	68 958	69 963	70 162	70 020
43 Customers - Industrial # 44	1996	548 541	552	588	596	556	552	560
45 Degree days 46	1996 1995	1 092 833	692	650	431	239	87	59

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Alberta

August	September	October	November	December	Jan. to Jan.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Jan.			
thousands of	cubic metres	- milliors de	mètres cube:					
							Arrivages :	
9 703 325	9 481 855	10 467 479	10 348 588	11 211 829	11 617 452 10 938 571	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
	-	Ξ		-	-	1996 1995	Importations	3
_	Ξ	Ξ	Ξ	-	···	1996 1995	Autres arrivages	5
- - 112 578	-64 759	-70 677	213 933	249 877	256 161 223 878	1996 1995	Variation des stocks	7 8
-8 143 751	-7 980 703	-8 645 005	-8 338 205	-8 939 542	-9 009 735 -8 931 864	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9
1 446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	2 903 878 2 230 585	1996	Total disponible	11
. 140 220	, 400 020		2 224 010	E 366 104	2 200 303	,,,,,		12
							Utilisation :	
							Ventes:	
118 885	135 924	277 950	474 078	623 341	722 430 585 182	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
75 581	87 890	166 579	274 680	366 137	418 538 336 879	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
1 050 585	1 013 551	1 120 522	1 172 321	1 247 506	1 307 542 1 181 253	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
Ī	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 245 051	1 237 365	1 565 051	1 921 079	2 236 984	2 448 510 2 103 314	1996 1995	Demande provinciale	21 22
56 152	50 722	55 445	61 125	56 969	41 780 37 022	1996 1995	Exportations	23 24
-8 672	9 864	-19 111	15 570	16 350	-14 661 4 812	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
125 271	122 448	116 511	110 444	108 098	99 601 118 383	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
29 194	15 994	- 33 901	116 098	103 763	328 648 -32 946	1996 1995	Fultes et autres pertes	29 30
1 446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	2 903 878 2 230 585	1996 1995	Utilisation totale	31 32
21 467	22 544	35 449	55 525	67 652	77 429 75 980	1996 1995	Revenu - Domestique *000 \$	33 34
7 720	8 727	15 119	25 701	- 32 889	38 190 37 001	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
60 395	58 940	65 412	67 852	87 355	91 558 74 186	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
727 335	729 504	732 834	735 399	736 264	736 985 725 577	1996	Clients - Domestique #	39 40
70 094	70 249	69 250	69 826	70 013	35 010 69 099	1996	Clients - Commercial #	41 42
70 034	70 243	07 230	69 826	70 013	548	1996	Clients - Industriel #	43
554	557	549	557	517	541	1995		44
135	169	410	721	993	1 092 833	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, British Columbia

			January	February	March	April	Hay	June	July
			Janvier	Février	Mars	Avri1	Hai	Juin	Juillet
			thousands	of cubic met	res - millier	s de mêtres e	cubez		
	Receipts :								
1 2	Total marketable gas	1996 1995	1 616 436 1 672 860	1 471 555	1 662 397	1 639 382	1 648 361	1 332 662	1 514 082
3	Imports	1996 1995	10 149 8 522	2 071	-	=	=	_	
5	Other receipts	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	_	Ξ	:
7 8	Storage changes	1996 1995	249 033 96 531	53 233	-4 766	-45 055	- 171 B06	- 224 436	- 249 748
9	Inter provincial transfers	1996 1995	1 858 428 2 058 109	1 795 648	2 021 274	1 826 116	1 741 898	1 722 272	1 765 742
11	Total supply	1996 1995	3 734 046 3 836 022	3 322 507	3 678 905	3 420 443	3 218 453	2 830 498	3 030 076
	Disposition :								
	Sales :								
13	Sales - Residential	1996 1995	348 043 294 362	237 468	275 025	161 549	90 711	6B 165	63 512
5	Sales - Commercial	1996 1995	251 250 216 352	176 723	202 696	126 551	79 522	62 900	59 84
8	Sales - Industrial	1996 1995	100 489 69 792	66 218	67 113	113 896	173 B00	105 461	108 31
9	Direct sales	1996 1995	294 401 266 968	256 422	337 305	281 517	248 177	172 248	267 514
21	Provincial requirements	1996 1995	994 183 847 474	736 831	882 139	683 513	592 210	408 774	499 18
23 24	Exports	1996 1995	2 834 285 2 774 525	2 553 339	2 832 705	2 682 051	2 564 654	2 459 365	2 488 06
25 26	Line pack fluctuation	1996 1995	3 296 5 777	3 64B	24 135	13 046	5 992	-1 05 <i>7</i>	3 18
27 28	Gas used in system	1996 1995	83 177 80 254	73 917	54 252	48 033	49 967	- 38 928	42 812
29 30	Line losses and unaccounted	1996 1995	- 180 895 127 992	-45 228	- 114 326	-6 200	5 630	-75 512	-3 161
31 32	Total disposition	1996 1995	3 734 046 3 836 022	3 322 507	3 678 905	3 420 443	3 218 453	2 830 498	3 030 07
33 34	Revenue - Residential '000 \$	1996 1995	72 458 67 429	55 235	63 495	32 533	19 939	15 900	14 72
3 5 3 6	Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	45 199 43 391	35 264	40 612	22 373	14 013	10 827	10 46
37 38	Revenue - Industrial '000 \$	1996 1995	6 824 6 951	6 632	6 429	7 139	9 072	6 016	, 7 52
3 9 4 0	Customers - Residential #	1996 1995	678 988 655 253	658 517	658 190	662 054	662 043	662 563	663 802
41 42	Customers - Commercial #	1996 1995	83 729 81 801	81 743	B1 334	81 288	B1 222	B1 014	81 540
43 44	Customers - Industrial #	1996 1995	508 325	322	326	327	326	326	327
45	Degree days	1996	469	_	-	_	_	_	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Colombie-Britannique

August	September	October	November	December	Jan. to Jan.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Jan.			
thousands of	cubic metres -	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
1 421 952	1 503 993	1 580 506	1 626 177	1 640 735	1 616 436 1 672 8 60	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
=	Ξ	Ξ	=	4 856	10 145 8 522	1996 1995	Importations	3 4
=	Ξ	_	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
- 135 098	- 165 625	-76 895	-44 428	140 064	249 033 96 531	1996 1995	Variation des stocks	7 8
1 908 557	1 826 942	1 924 220	1 866 051	1 955 677	1 858 428 2 058 109	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
3 195 411	3 165 310	3 427 8 31	3 447 800	3 741 332	3 734 046 3 836 022	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Vantes :	
61 011	56 303	159 766	215 676	290 956	34B 043 294 362	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
49 707	52 890	124 303	163 006	206 776	251 250 216 352	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
123 972	112 983	90 707	57 154	108 908	100 489 69 792	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
217 363	261 850	221 639	249 857	249 560	294 401 266 968	1996 1995	Ventes directes	19 20
452 053	- 484 026	596 415	685 693	856 200	994 183 847 474	1996 1995	Demande provinciale	21 22
2 665 797	2 647 529	2 769 097	2 693 727	2 937 757	2 834 285 2 774 525	1996 1995	Exportations	23 24
-6 413	105	-1 739	4 906	-3 317	3 296 5 777	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
52 036	51 907	62 870	71 778	74 652	83 177 80 254	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
31 938	-18 257	1 188	-8 304	- 123 960	- 180 895 127 992	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
3 195 411	3 165 310	3 427 831	3 447 800	3 741 332	3 734 046 3 836 022	1996 1995	Utilisation totale	31 32
14 430	13 540	31 605	50 697	66 837	72 458 67 429	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
8 899	9 485	21 284	32 B40	41 214	45 199 43 391	1996 1995	Revenu - Commercial *000 \$	35 36
7 934	6 808	5 875	4 207	7 649	6 824 6 951	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
665 815	667 671	672 078	674 936	678 848	678 988 655 253	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
B1 644	81 786	B2 126	B3 072	E3 163	83 729 81 801	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
377	- 384	- 382	- 371	510	508 325	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
_ 53	- 42	235	299	412	469 419	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 2. Receipts and Disposition of Natural Gas, by Source, 1996, January

		New Brunswick Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
		thousands of cubic m	etres - milliers	de mêtres cubes		
R	eceipts :					
1 T	otal marketable gas	-	-	28 756	_	566 437
2 I	mports	-		-	-	-
3 0	ther receipts(1)	-	-	-	-	-
4 T	otal net receipts	-	-	28 756	-	566 437
5 R	deceived from storage	~	-	-	-	242 758
6 T	otal supply of gas utilities	-	-	28 756	-	809 195
D	isposition :					
s	ales :					
7 S	Cales to New Brunswick	-	-	-	-	-
8	Quebec	-	-	-	-	-
9	Ontario	-	-	28 756	-	287 530
10	Manitoba	**	-	-	-	-
11	Saskatchewan	-		-	-	314 187
12	Alberta	-	-	~	-	-
13	British Columbia	-	-	-	-	-
14 T	otal sales	-	-	28 756	-	601 717
15 E	exports	_	_	_	_	13 491
	Direct sales	_	_	_	_	65 504
	otal net deliveries	_	_	28 756	_	680 712
	Delivered to storage		_	-	_	4 580
	ine pack fluctuation	_	_	_	_	-1 518
	Ses used in system	_	_		_	11 470
	ine losses and unaccounted	_	_	_	_	113 951
	otal disposition			28 756		809 195

⁽¹⁾ Includes peak shaving and enrichment.

TABLE 2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas in terajoules

	New Brunswick Québec Nouveau-Brunswick		Ontario	Hanitoba	Saskatchewan
1 Residential	_	5 497.0	53 645.2	5 269.4	7 070.5
2 Commercial	on.	11 174.7	32 335.0	5 460.6	4 586.0
3 Industrial	_	13 831.5	25 766.9	655.4	40.7
4 Total sales	6	30 503.2	111 747.2	11 385.4	11 697.2
5 Exports		3 366.3	68 499.7	36 747.5	53 486.6
6 Imports		-	3 740.5	_	-

TABLEAU 2. Arrivages et utilisation du gaz naturel par région d'origine, 1996, Janvier

	Brītish Columbia, Yukon & N.W.T.	Imports from the United States			
Alberta	Colombie-Britan., Yukon & T.N.O.	Importations des États-Unis	Total		
thousands of	cubic metres - millie	ers de mêtres cubes			
				Arrivages :	
11 617 452	1 616 436		13 829 081	Total de gaz marchand	1
-	-	109 183	109 183	Importations	2
-	. <u>-</u>	-	-	Autres arrīvages(1)	3
11 617 452	1 616 436	109 183	13 938 264	Total des arrivages nets de gaz	4
2 340 482	292 682	-	2 875 922	Gaz provenant des stocks	5
13 957 934	1 909 118	109 183	16 814 186	Total des arrivages de gaz	6
				Utilisation :	
				Ventes :	
-	-	-	-	Ventes - Nouveau-Brunswick	7
807 533	-	-	807 533	Québec	8
2 449 315	94 824	99 034	2 959 459	Ontario	9
301 441	-	-	301 441	Manitoba	10
no.	-	-	314 187	Saskatchewan	11
2 355 683	92 827	-	2 448 510	Alberta	12
78 527	611 106	10 149	699 782	Colombie-Britannique	13
5 992 499	798 757	109 183	7 530 912	Total des ventes	14
6 241 844	878 961	•	7 134 296	Exportations	15
835 827	294 401	-	1 195 732	Ventes directes	16
13 070 170	. 1 972 119	109 183	15 860 940	Total des livraisons nettes	17
235 553	43 649	-	283 782	Livraisons à entrepôt de stockage	18
-25 844	2 211	-	-25 151	Fluctuation de volume dans les réseaux	19
503 084	63 983	-	578 537	Gaz consommé dans les réseaux	20
174 971	- 172 844	-	116 078	Fuites et autres pertes	21
13 957 934	1 909 118	109 183	16 814 186	Utilisation totals	22

⁽¹⁾ Inclut le nivelage des pointes et l'enrichissement.

TABLEAU 2A. Ventes, exportations et importations de gaz naturel en terajoules

Alberta	British Columbia Colombia-Britannique	Total		
27 903.7	13 426.1	112 811.9	Domestique	1
16 189.8	9 716.4	79 462.6	Commercial	2
50 409.5	3 886.3	94 590.3	Industriel	3
94 503.1	27 028.8	. 286 864.8	Total des ventes	4
1 522.9	108 941.0	272 564.0	Exportations	5
-	397.1	4 137.6	Importations	6

TABLE 5. Exports to and Imports from the United States

TABLEAU 5. Commerce d'exportations et d'importations avec les États-Unis

	Exports		Imports	:	Exports Exportations : 1995		
Province and Customs Port	Exportat	ions : 1996	Importa	tions : 1996			
Province et bureau de la douane	Jan.	Jan. to Jan.	Jan.	Jan. to Jan.	Jan.	Jan. to Jan.	
	Jan.	Jan. à Jan.	Jan.	Jan. à Jan.	Jan.	Jan. à Jan.	
	thousands	of cubic metres	- milliors o	ie mětres cubes			
Phillipsburg	18 652	18 652	-	-	27 546	27 546	
Highwater	70 474	70 474	-	~	70 433	70 433	
Total Quebec	89 126	89 126	٠	•	97 979	97 979	
Cornwall:	55 762	55 762	_	-	50 869	50 869	
Fort Frances:	-	-	_	-	-	-	
Niagara falls:	913 147	913 147	-	-	758 736	758 736	
Windsor:	38 231	38 231	19 832	19 832	35 081	35 081	
Iroquois:	752 245	752 245	_	-	720 124	720 124	
St-Clair:	54 217	54 217	79 202	79 202	89 652	89 652	
Total Ontario	1 813 602	1 813 602	99 034	99 034	1 654 462	1 654 462	
Emerson:	947 781	947 781	_	-	1 024 923	1 024 923	
Sprague:	25 127	25 127	-	-	18 796	18 796	
Total Manitoba	972 908	972 908		•	1 043 719	1 043 719	
Monohy (total Saskatohewan)	1 382 595	1 382 595			1 371 940	1 371 940	
Aden:	17 441	17 441	_	-	20 272	20 272	
Carway:	24 142	24 142	-	-	16 584	16 584	
Coutts:	-	_	_	-	-	-	
Universal:	197	. 197	-	-	166	166	
Total Alberta	41 780	41 780	•	•	37 022	37 022	
Kingsgate	1 907 322	1 907 322		-	2 062 829	2 062 825	
Other U.S Autres EU.	-	_	-	-	-	-	
Huntingdon:	926 963	926 963	10 149	10 149	711 696	711 696	
B.C. Total CB.	2 834 285	2 834 285	10 149	10 149	2 774 525	2 774 525	
Canada:	7 134 296	7 134 296	109 183	109 183	6 979 647	6 979 647	
		thousands of d	ollars — mil	liers de dollars			
Value - Valeur	677 261	677 261	49 666	44.77		/	

Data Quality and Methodology

Data presented in this publication are compiled from a monthly survey of approximately 100 transmission and distribution companies primarily engaged in the selling of natural gas to ultimate consumers through distribution pipelines (distribution systems). The survey covers receipts, disposition, imports, exports and sales by end use delivery and customer sector.

All known establishments engaged in the pipeline transportation of natural gas or the distribution of natural gas or synthetic gas through a system of mains are surveyed. The fact that this survey covers a relatively limited number of respondents permits the obtainment each month of a very high response rate of over 98%. As a consequence, minimal imputation is required and minimal bias resulting from non-response is introduced in these data.

The data published in this publication are subject to a certain degree of error, be it in differences in the interpretation of the questions, incorrect information from respondents, or mistakes introduced during processing. Reasonable efforts are made to ensure these errors are kept within acceptable limits through careful questionnaire design, liason with major respondents, editing of data for inconsistencies and subsequent follow-up and quality control of manual processing operations. Historically experience has indicated that the data rarely contain a serious error.

DEFINITIONS - GAS UTILITIES

Total marketable gas

Receipt of gas from fields, processing or reprocessing plants after re-injection, field uses, reprocessing plant or reprocessing plant shrinkage, plant use and losses have been deducted

Imports

Receipts of gas, by pipeline, into Canada.

Other receipts

Includes LPG gas for peak shaving and receipts from non-reporting companies.

Storage changes

The net change of gas received from and delivered to distributor storage.

Qualité Des Données et Méthodologie

Les données de la présente publication découlent d'une enquête mensuelle menée auprès d'environ 100 entreprises de transport et de distribution qui s'occupent surtout de la vente de gaz naturel aux consommateurs ultimes grâce à des pipelines (systèmes de distribution). L'enquête porte sur les arrivages, l'utilisation, les importations, les exportations et les ventes en fonction du type de livraison et du type de clientèle finale.

L'enquête englobe toutes les firmes connues de transport, par pipelines, de gaz naturel ou de distribution de gaz naturel ou de gaz de distillation grâce à un réseau. Le fait que l'enquête porte sur un nombre relativement restreint de répondants permet d'obtenir chaque mois un taux de réponse très élevé, plus que 98%. Par conséquent, l'imputation est minimale, tout comme l'erreur découlant de la non-réponse.

Dans une certaine mesure, les données diffusées en l'occurrence ne sont pas exemptes d'erreurs attribuables aux interprétations divergentes des questions, aux reseignements incorrects transmis par les répondants ou aux erreurs commises à l'étape du traitement. Nous nous efforçons de faire en sorte que ces erreurs ne dépassent pas certaines limites acceptables en concevant avec soin le questionnaire, en assurant la liaison avec les principaux répondants, en vérifiant les données pour en déceler les incohérences et, par la suite, en procédant au suivi et au contrôle de la qualité des opérations de traitement manuel. Il est rare que les données renferment de graves erreurs.

DÉFINITIONS - SERVICES DE GAZ

Total de gaz marchand

Arrivages de gaz en provenance des champs, des usines de traitement et des usines de recyclage après le retranchement des volumes utilisés dans les champs, dans les usines, pour la ré-injection, ainsi que des volumes perdus en cours de traitement et autres pertes.

Importations

Arrivages par pipeline au Canada de gaz en provenance des États-Unis.

Autres arrivages

Comprend les G.P.L. utilisés pour le nivelage des pointes de forte demande et les arrivages en provenance des sociétés non-déclarantes.

Variation des stocks

La variation nette de gaz entre les arrivages et livraisons aux entrepôts de stockage.

Sales

Residential - gas sold usually for domestic purposes (e.g., heating, water-heating, etc.).

Commercial - gas sold to customers engaged in wholesale or retail trade, governments, institutions, office buildings, etc.

Industrial - gas sold to customers engaged in a process which creates or changes raw or unfinished materials into another form or product. Includes firm, interruptible and buy / sell agreements.

Direct sales - Represents direct, non-utility, sales for consumption, where the utility acts solely as the transporter.

Exports

Export of gas, by pipeline to the United States.

Line pack fluctuation

Variations due to changes of temperature and / or pressure in the pipeline system.

Gas used in system

Volumes of gas consumed within the pipelines.

Line losses and unaccounted for

The difference between the total gas available from all sources and the total gas accounted for as sales, line pack fluctuation, etc. This difference includes leakage or other losses, discrepancies, due to meter inaccuracies and other variants particularly billing lag.

Customers

Represents bills and meters only and not necessarily total consumers of natural gas.

Revenue

Total revenue accruing to the sale of natural gas as received by the utility (excluding the goods and services tax). Further, please note that these revenues are exclusive of buy / sell rebates.

Peak shaving

The use of supplemental supply of gas (e.g., propane air mixture) for distribution by gas utilities to augment normal pipeline supplies during peak demand periods of relatively short duration.

Degree day

A unit measuring the extent to which the outdoor mean temperature (the average of the maximum and minimum) falls below 18° Celsius. One degree day is counted for each degree of deficiency below 18° Celsius for each calendar day.

Ventes

Domestique - gaz habituellement vendu pour l'usage domestique (chauffage, cuisson, approvisionnement en eau chaude, etc.).

Commercial - gaz vendu aux clients s'occupant du commerce de gros ou de détail,gouvernement, institutions et édifices à bureaux, etc.

Industriel - gaz vendu aux clients s'occupant de la transformation plus ou moins complètede matières brutes ou semi-ouvrées en produits différents ou de formes différentes. Comprend les établissements miniers et manufacturiers etc. Incluant les contracts souscrits , nonsouscrits et les achats / ventes.

Ventes directes - Représentent les livraisons directes de gaz (non-service) pour la consommation. Ventes pour la consommation ou les services de gaz agissent seulement comme transporteur.

Exportations

Exportations de gaz naturel, par pipe-line, aux États-Unis.

Fluctuation de volume de gaz dans les réseaux Variations causées par des changements de température et/ou de pression dans les réseaux.

Gaz consommé dans les réseaux Gaz consommé par le système de pipelines.

Fuites et autres pertes

La différence entre le total du gaz reçu de toutes les sources et le total du gaz vendu, échangé (quantité nette) et consommé par la société de gaz et des variations du volume de gaz dans les réseaux. Cette différence comprend les fuites et autres pertes, les erreurs par suite de mesurages imprécis, et d'autres facteurs comme, par exemple, les retards de facturation.

Clients

Représente le nombre de factures et pas nécessairement le total des utilisateurs de gaz naturel.

Recettes

Total des revenus découlant de la vente du gaz naturel comme reçu par les services (taxes sur les produits et services non-incluses). En plus, prendre note que ces revenus sont exclusifs des déductions achats / ventes.

Nivelage des pointes

Acheminement supplémentaire de gaz destiné à augmenter le volume normal de gaz en gazoduc pendant les périodes de très forte demande et de courtes durées.

Degré-jour

Une unité de mesure utilisé entre une température arbitraire, fixée à 18° Celsius, et la température moyenne extérieure. Un degré-jour est calculé pour chaque degré déficitaire endessous de 18° Celsius pour tous les jours du mois.



ORDER FORM

Statistics Canada

MAIL TO:	PHONE:	FAX TO:		METH	OD OF P	AYMENT:				
1-800-267-6677 (613) 951-1584					(Check only one)					
Statistics Canada Charge to VISA or Master- Card. Outside Canada and Circulation Management Card. Outside Canada and Circulation Management Card. Outside Canada and Circulation Management Card. Outside Canada and Canada Canada			Please charge my: VISA MasterCard Card Number Signature Expiry Date							
Company Department Attention Title				Payment enclosed \$ Please make cheque or money order payable to the Receiver General for Canada – Publications.						
Address City (Postal Code I		Purchase Order Number (Please enclose)								
Please ensure that all information is completed.					Authorized Signature e of Annual Subscription					
Catalogue Number Title		Indk "S		e en for otions		or Book Price United Other States Countries US\$ US\$		Quantity	Total	
GST Registration			n in US	dollars		an (Ca	SUBTOTAL DISCOUNT (if applicable) GST (7%) d applicable inadian clients	PST		
Receiver General I	order should be made pay or Canada — Publications.	ADIE TO THE					GRAND TOTA	L		

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada Statistique Canada Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

ENVOYEZ À:	COMPOSET:	TÉLÉCODIEZ ALI-		nO.F	ALITÉS DE	DAIEME	NT.				
ENVOTEZ A:	NVOYEZ Á: COMPOSEZ: TÉLÉCOPIEZ AU:										
\bowtie	1-800-267-6677 (613) 951-1584			(Cochez une seule case)							
Statistique Canada Faites débiter votre compte VISA, MasterCard et bon de commande seulement.			on [☐ Veuillez débiter mon compte ☐ VISA ☐ MasterCard							
Direction de la circulation 120, avenue Parkdale	l'extérieur du Canada et des États-Unis, composez le			N° de carte							
Ottawa (Ontario) Canada K1A 0T6	(613) 951-7277. Veuillez ne pas envoyer de confirmation.	télécopié tient lieu de									
(Veuillez écrire en	pas embyer de comunication.	commande originale.		5	Signature			Date	d'expiration		
caractères d'imprimerie.)	INTERNET: order@s	statcan.ca									
			_ [F	alement inc	lus			\$		
Compagnie				V	euillez faire pa Receveur généi	rvenir votre	chèque ou mai	ndat-poste à l'e	ordre du		
Service			_								
À l'attention de	Fonction		_ _	٦.							
Adresse			- -		l° du bon de Veulliez joindre		de LIII	1111			
Ville	Province	1	-								
Code postal	Téléphone Te	élécopieur	-	_							
Veuillez vo	ous assurer de remplir le bon a	u complet.		S	Signature de l	a personn	e autorisée				
		d	Édition iemand		Abonnement annuel ou prix de la publication			40.5			
Numéro au catalogue	Titre		ou Inscrire		Canada	États- Autres Unis pays		Quantité	Total		
			A" pour conneme		\$	s us	pays \$ US		•		
					-						
Veuillez noter que	a les prix au catalogue po	ur les ÉU. et les aut	res pa	ys s	ont		TOTAL				
donnés en dollars	américains.						RÉDUCTION (s'il y a lieu)				
TPS N° R121491	807						TPS (7 %)				
Le chèque ou mandat-poste doit être étabil à l'ordre du						et la TVP en vigueur. (Clients canadiens seulement)					
	du Canada — Publications.					T	OTAL GÉNÉF	RAL			
Les clients canadie	ens paient en dollars canadi	ens et ajoutent la TPS	de 7 °	% e	la TVP en v	iqueur. Le	s D	F 093	228		
	paient le montant total en d							033	200		

MERCIDE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada Statistics Canada Canadä

Two Decades of Change

Recent decades have witnessed dramatic changes in the roles women play in Canadian society. There have been considerable improvements in the social and economic situation of women in the



last two decades, however, gaps continue to exist between many leading socio-economic indicators for women and men. No other publication chronicles the changing status of women more clearly than Women in Canada!

This 180-page portrait examines a wide range of topics in women's lives including:

m housing

education **

income

- family status
- labour force

m health

characteristics

In addition, the report presents separate sections on:

- immigrant women
- M Aboriginal women
- women in visible minorities
- women with disabilities

More than just facts!

Women in Canada offers the most in-depth, accurate information available on women today. With its easy-to-read format, and over 200 charts and tables, you'll discover many essential facts about the changing status of women over the last two decades.

Being aware of the roles, status and lifestyles of Canadian women is essential for planning and implementing appropriate social policies, for developing successful marketing strategies, or for simply gaining a better appreciation of how Canadian society has changed.

Women in Canada (89-5030XPE, issue # 95001) is available in Canada for \$49 (plus PST & GST), US \$59 in the United States, and US \$69 in other countries.

To order, write to

Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, Ottawa, Ontario K1A 0T6

or contact the nearest Statistics Canada Regional Office listed in this publication.

For faster service, fax your order to 1-613-951-1584 or call toll free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard.

Women in Canada Femmes au Canada



Deux décennies de changements profonds

Au cours des décennies récentes, les rôles que jouent les femmes dans la société ont subi des bouleversements profonds. La situation sociale et économique des femmes s'est améliorée

considérablement pendant les deux dernières décennies; cependant, il existe toujours un fossé entre les nombreux indicateurs sociaux et économiques qui s'appliquent aux hommes et aux femmes. Aucune autre publication ne retrace l'évolution des femmes aussi soigneusement que Les femmes au Canada.

Ce tout dernier rapport de 180 pages traite des divers aspects de la vie des femmes, notamment :

les caractéristiques de la population active

le revenu

la famille

la santé

criminal victimization

le logement "I'éducation

la victimisation

De plus, ce rapport comporte des sections distinctes:

- sur les immigrantes
- les femmes autochtones
- les membres de minorités visibles
- les femmes ayant une incapacité.

Les faits... et encore plus!

Les femmes au Canada vous fournit l'information la plus détaillée et la plus exacte qui soit sur les femmes d'aujourd'hui. Ouvrage de lecture facile, il contient plus de 200 tableaux et graphiques sur les points clés de l'évolution des femmes au cours des deux dernières décennies.

Connaître les rôles, les situations et les modes de vie des femmes canadiennes constitue un élément essentiel pour ce qui est de la planification et la mise en oeuvre des politiques sociales opportunes, l'élaboration des stratégies efficaces de marketing, et la compréhension des transformations qui ont marqué la société canadienne.

Les femmes au Canada (numéro au catalogue 89-5030XPF, numéro de l'édition 95001) est disponible au coût de 49 \$ (TPS et TVP en sus) au Canada, 59 \$ US aux États-Unis et 69 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, veuillez écrire à

Statistique Canada, Division des opérations et intégration, Direction de la circulation, Ottawa (Ontario), K1A 0T6

ou communiquer avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste figurant dans la présente publication).

Pour un service plus rapide, commandez par télécopieur au 1-613-951-1584 ou composez sans frais le 1-800-267-6677 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard.

team of

Hire our Notre équipe de chercheurs est à researchers for votre service pour \$56 a year 56 \$ par année



But Perspectives is more than just facts and figures. It offers authoritative insights into complex

labour and income issues, analyzing the statistics to bring you simple, clear summaries of labour market and income trends.

Our team of experts brings you the latest labour and income data. Each quarterly issue provides:

- topical articles on current labour and income trends
- more than 50 key labour and income indicators
- a review of ongoing research
- information on new surveys

As a special bonus, twice a year you will also receive The Labour Market Review, giving you timely analysis on labour market performance over the previous six months or year.

And all for only \$56!

Thousands of Canadian professionals turn to Perspectives to discover emerging trends in labour and income and to stay up to date on the latest research findings. As a subscriber, you will get the inside story. We know you'll find Perspectives indispensable. GUARANTEED. If you aren't convinced after reading the first issue, we'll give you a FULL REFUND on all outstanding issues. Order your subscription to Perspectives today (Cat. No. 75-0010XPE).

ORDER NOW!

For only \$56 (plus \$3.92 GST and applicable PST) you will receive the latest labour and income research (4 issues per year). Subscription rates are US\$68 for U.S. customers and US\$80 for customers in other countries. Fax your VISA or MasterCard order to: (613) 951-1584. Call toll free: 1-800-267-6677. Or mail to: Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario K1A 0T6. Or contact your nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. Via Internet: order@statcan.ca



'abonner à L'emploi et le revenu en perspective, c'est disposer d'une division entière de chercheurs à votre service. Des faits solides. Des analyses objectives. Des statistiques fiables.

La publication n'a pas que des faits et des chiffres. Elle offre également des analyses de fond sur des questions complexes touchant l'emploi et le revenu, de facon à fournir des indications claires et précises sur les

tendances actuelles du marché du travail et des revenus.

Notre équipe de spécialistes met à votre disposition des données récentes sur l'emploi et le revenu. Dans chacun des numéros trimestriels, vous trouverez :

- m des articles de fond sur l'emploi et le revenu
- plus de 50 indicateurs clés de l'emploi et du revenu
- un aperçu de la recherche en cours
- **de l'information sur les nouvelles enquêtes**

En prime, vous recevrez le Bilan du marché du travail deux fois l'an. Vous disposerez ainsi d'une analyse à jour de la situation du marché du travail pour les six derniers mois ou la dernière année.

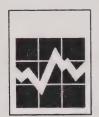
Tout cela pour 56 \$ seulement!

Des milliers de professionnels au Canada consultent Perspective pour connaître les tendances de l'emploi et du revenu, ainsi que les plus récents résultats de recherche. Votre abonnement vous permettra de connaître tous les faits.

Nous savons que L'emploi et le revenu en perspective deviendra pour vous un outil indispensable. C'EST GARANTI. Si vous n'êtes pas satisfait après avoir lu le premier numéro, nous vous REMBOURSERONS le montant payé pour les numéros à venir. Abonnez-vous à Perspective (n° 75-0010XPF au cat.) dès aujourd'hui.

ABONNEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

Pour 56 \$ seulement (plus 3,92 \$ de TPS et la TVP en vigueur en sus), vous recevrez les plus récentes recherches sur l'emploi et le revenu (quatre numéros par année). L'abonnement est de 68 \$ US aux États-Unis et de 80 \$ US dans les autres pays. Faites parvenir votre commande par télécopieur (VISA ou MasterCard) au (613) 951-1584, par téléphone (sans frais) au 1-800-267-6677, par courrier à Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6. Ou communiquez avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près. (Voir la liste dans la présente publication). Via l'Internet: order@statcan.ca



Catalogue no. 55-002-XPB

Gas **Utilities**

February 1996

N° 55-002-XPB au catalogue

Services de gaz

Février 1996





Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Energy Section, Industry Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 Telephone: (1-613-951-9823) or to the Statistics Canada reference centre in:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montreal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto Winnipeg	(1-416-973-6586) (1-204-983-4020)	Vancouver	(1-604-666-3691)

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National Enquiries Line	1-800-263-1136
National Telecommunications	
Device for the Hearing	
Impaired	1-800-363-7629
National Toll-free Order-only	
Line (Canada and United	
States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario, KIA OT6.

(1-613-951-7277)
Facsimile Number (1-613-951-1584)
Toronto Credit Card Only (1-416-973-8018)

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimés d'ordinateur, microfiches et microfilms et bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Section de l'énergie, Division de l'industrie,

Statistique Canada, Ottawa, KIA OT6 téléphone: (1-613-951-9823) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax Montréal	(1-902-426-5331) (1-514-283-5725)	Regina Edmonton	(1-306-780-5405) (1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipea	(1-204-983-4020)		

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des Centres régionaux de consultation.

1-000-203-1130
1-800-363-7629
1-800-267-6677

Convice national de managignements 1-900-262-1126

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à Statistique Canada, Division des opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) KIA OT6.

(1-613-951-7277) Numéro du télécopieur (1-613-951-1584) Toronto Carte de crédit seulement (1-416-973-8018)

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistique, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Industry Division Energy Section

Gas Utilities

SIC 4611 4921

February 1996

Statistique Canada

Division de l'industrie Section de l'énergie

Services de gaz

CTI 4611 4921

Février 1996

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1996

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6.

May 1996

Price: Canada: \$16.00 per issue, \$160.00 annually

United States: US \$20.00 per issue, US \$200.00 annually

Other Countries: US \$23.00 per issue, US \$230.00 annually

Catalogue 55-002-XPB, Vol. 38, No. 2

Frequency: Monthly

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1996

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.

Mai 1996

Prix : Canada : 16,00 \$ l'exemplaire, 160 \$ par année

États-Unis : 20,00 \$ US l'exemplaire, 200 \$ US par année

Autres pays : 23,00 \$ US l'exemplaire, 230 \$ US par année

Catalogue 55-002-XPB, vol. 38, no. 2

Périodicité: mensuel

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

ABBREVIATIONS

SIC Standard Industrial Classification.

NOTE

Gas in cubic metres is measured at 15°C and 101.325 kilopascals.

Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- · George Andrusiak, Director, Industry Division
- Robert Lussier, Assistant Director, Industry Division
- Ron Rasia, Chief, Energy Section

and

 Gary Smalldridge, Unit Head, Energy Section. Mr. Smalldridge may be reached at (613)951-3567.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivant sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- -- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

ABBRÉVIATIONS

CAÉ Classification des activités économiques.

NOTA

Le gaz est mesuré en mètres cubes à une pression absolue de 101.325 kilopascals et à 15°C.

Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- George Andrusiak, directeur, Division de l'industrie
- Robert Lussier, directeur-adjoint, Division de l'industrie
- Ron Rasia, chef, Section de l'énergie

et

 Gary Smalldridge, chef unité, Section de l'énergie. On peut télephoner à M. Smalldridge en composant le numéro (613)951-3567.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATTÈRES

TABL	E OF CONTENTS		TABLE DES MATIÈRES
		PAGE	
For	Further Reading	4	Lectures Suggérées
High	lights	5	Faits Saillants
Tabl	e		Tableau
1.	Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities.		 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel.
	Canada	6	Canada
	New Brunswick	8	Nouveau-Brunswick
	Québec	10	Québec
	Ontario	12	Ontario
	Manitoba	14	Manitoba
	Saskatchewan	16	Saskatchewan
	Alberta	18	Alberta
	British Columbia	20	Colombie-Britannique
2.	Receipts and Disposition of Natural Gas, by Source.	22	 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel, par région d'origine.
2 A .	Sales, Exports and Imports of Natural Gas, in Terajoules.	22	2A. Ventes, Exportations et Importations de Gaz Naturel, en Terajoules.
3.	Exports to and Imports from the United States.	24	 Exportations et Importations avec les États-Unis.
Data	Quality and Methodology	25	Qualité Des Données et Méthodologie
Defi	nitions - Gas Utilities	25	Définitions - Services De Gaz

Catalogue

Monthly Publications		Publications mensuelles
Crude Petroleum and Natural Gas Production	26-006-XPB	Production de pétrole brut et de gaz naturel
Coal and Coke Statistics	45-002-XPB	Statistiques du charbon et du coke
Refined Petroleum Products	45-004-XPB	Produits pétroliers raffinés
Oil Pipeline Transport	55-001-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics	57-001-XPB	Statistiques de l'énergie électrique
Energy Statistics Handbook	57-601-XPB	Guide statistique sur l'énergie
Quarterly Publication		Publication trimestrielle
Quarterly Report on Energy Supply and Demand in Canada	57-003-XPB	Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement de l'énergie au Canada
Annual Publications		Publications annuelles
Coal Mines	26-206-XPB	Mines de charbon
Crude Petroleum and Natural Gas Industry	26-213-XPB	L'industrie de pétrole brut et de gaz naturel
Oil Pipeline Transport	55-201-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics, Vol.II	57-202-XPB	Statistiques de l'énergie électrique,
Electric Power Statistics, Vol.I Electric Power Survey of Capability and Load	57-204-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.I, Puissance maximale et la charg des réseaux
Gas Utilities, Transport and Distribution Systems	57-205-XPB	Services de gaz (Réseaux de transport et de distribution)
Electric Power Statistics, Vol.III Inventory of Prime Mover and Electric Generating Equipment	57-206-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.III, Inventaire des moteurs pri- maires et des générateurs électriques
To order a publication you may telephon (613) 951-7277 or fax (613) 951-1584 or internet: order@statcan.ca. You may also call 1 800 267-6677 (Canada and Unite States) tell free If you order by tells	or so ed	Pour obtenir une publication, veuil communiquer par téléphone au (613) 9 7277 ou par télécopieur au (613) 9 1584 ou par internet: order@statcan.

quired.

States) toll free. If you order by tele-

phone, written confirmation is not re-

Vous pouvez aussi appeler sans frais

(Canada et États-Unis) au 1 800 267-6677

Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation écrite pour une commande faite par téléphone.

Highlights

February 1996

- Natural gas sales in Canada totalled 7 330 million cubic metres in February 1996, up 1.8% over February 1995. Colder than normal weather throughout most of Canada and an additional day in the month (1996 is a leap year) resulted in higher sales to the residential (+5.9%) and commercial (+3.0%) sectors. Sales to the industrial sector(including direct sales) fell 1.7% because there was less demand for natural gas by the electric utilities and the chemical industry.
- On the basis of rate structure information, sales in February 1996 were broken down as follows, with the percentage changes over February 1995 in brackets: residential sales, 2 429 371 thousand cubic metres (+5.9%); commercial sales, 1 706 697 thousands cubic metres (+3.0%); industrial sales (including direct sales), 3 193 783 thousands cubic metres (-1.7%).
- During the month, exports of natural gas amounted to 6 449 511 thousand cubic metres, an 0.5% increase over the level recorded in February 1995.
- Year-to-date sales to the end of February 1996 rose 8.5% over the same period in 1995. Sales to the residential (+13.9%) and commercial(+11.1%) sectors increased due to the colder winter weather in January and February 1996. Sales to the industrial sector (including direct sales) maintianed modest growth, posting a 3.3% increase over the same period last year. This paralleled the year-to-date increase in overall manufacturing shipments.
- On the basis of rate structure information, year-to-date sales were broken down as follows, with the percentage changes over 1995 in brackets: residential sales, 5 395 349 thousand cubic metres (+13.9%); commercial sales, 3 796 333 thousand cubic metres (+11.1%); and industrial sales (including direct sales), 6 870 329 thousand cubic metres (+3.3%).
- Year-to-date figures for 1996 indicate exports of natural gas amounted to 13 583 807 thousand cubic metres, a 1.4% increase over the corresponding period in 1995.

Faits saillants

Février 1996

- Les ventes canadiennes de gaz naturel pour février totalisent 7 330 millions de mètres cubes, ce qui constitue une hausse de 1,8% par rapport à février 1995. Une température plus froide que la normale presque partout au Canada et une journée de plus en févier (1996 étant une année bissextile) ont fait augmenter les ventes résidentielle de 5,9% et les ventes commerciales de 3,0%. Les ventes au secteur industriel (y compris les ventes directes)ont chuté de 1,7%, resultat d'une demande moins élevée des services d'électricité et de l'industrie des produits chimiques.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes domestiques, 2 429 371 milliers de mètres cubes (+5,9%); les ventes commerciales, 1 706 697 milliers de mètres cubes (+3,0%) et les ventes industrielles (incluant les ventes directes), 3 193 783 milliers de mètres cubes (-1,7%).
- En février 1996 , les exportations de gaz naturel ont atteint 6 449 511 milliers de mètres cubes, une hausse de 0,5% par rapport au niveau enregistré en février 1995.
- Les ventes cumulatives pour 1996 sont en hausse de 8,5% comparativement à la même période en 1995. Une température plus froide en janvier et février 1996 alimenté la hausse des ventes résidentielles (+13,9%) et commercials (+11,1%). Les au sectuer industriel (y compris les ventes directes) ont maintenu une croissance modeste en affichant une hausse de 3,3% comparativement à l'année précédante. Cette hausse est semblable à l'augmentation depuis le début de 1996 des expéditions du secteur manufacturier.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes domestiques, 5 395 349 milliers de mètres cubes (+13,9%); les ventes commerciales, 3 796 333 milliers de mètres cubes (+11,1%) et les ventes industrielles (y compris les ventes directes), 6 870 329 milliers de mètres cubes (+3,3%).
- Sur la base cumulative de 1996, les exportations de gaz naturel on été de 13 583 807 milliers de mètres cubes, soit une hausse de 1,4% comparativement au niveau enregistré au cours de la même période de 1995.

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Canada

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Mars	Avril	Haā	Juin	Juillet
		thousand	s of cubic me	tres - millie	rs de mètres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	13 829 081 13 292 586	12 370 991 11 844 591	13 087 864	12 658 340	12 389 206	11 249 518	11 587 170
3 Imports 4	1996 1995	109 183 61 348	108 925 45 805	53 670	34 263	49 680	57 428	61 600
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	Ξ	-	Ξ.	Ī	Ī	Ξ
7 Storage changes 8	1996 1995	2 587 507 2 123 127	1 724 504 2 337 971	1 151 996	-85 588	-1 257 746	-1 510 197	-1 395 874
<pre>9 Inter provincial transfers 10</pre>	1996 1995	• • •	• • •	*	0 0 0	• • •	• • •	• • •
11 Total supply 12	1996 1995	16 525 771 15 477 061	14 204 420 14 228 367	14 293 530	12 607 015	11 181 140	9 796 749	10 252 896
Disposition :								
Sales :		4						
13 Sales — Residential 14	1996 1995	2 965 978 2 443 463	2 429 371 2 293 380	2 020 137	1 456 086	839 379	444 040	393 269
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	2 089 636 1 760 486	1 706 697 1 657 237	1 479 867	1 081 646	620 543	335 782	30B 766
17 Sales - Industrial 18	1996 1995	2 480 814 2 342 983	2 124 299 2 270 243	2 284 742	2 080 897	2 023 920	1 683 040	1 817 597
19 Direct sales 20	1996 1995	1 195 732 1 055 622	1 069 484 979 249	1 109 996	1 038 631	932 168	776 188	B63 283
21 Provincial requirements 22	1996 1995	8 732 160 7 602 554	7 329 B51 7 200 109	6 894 742	5 657 260	4 416 010	3 239 050	3 382 915
23 Exports 24	1996 1995	7 134 296 6 979 647	6 449 511 6 414 458	6 942 122	6 441 420	6 312 957	6 142 795	6 390 270
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	-25 151 5 174	6 472 -9 401	45 560	25 586	-2 883	- 249	-17 682
27 Gas used in system 28	1996 1995	578 537 591 697	549 533 493 439	490 535	504 918	486 956	451 469	451 474
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	105 929 297 989	- 130 947 129 762	-79 429	-22 169	-31 900	-36 316	45 919
31 Total disposition 32	1996 1995	16 525 771 15 477 061	14 204 420 14 228 367	14 293 530	12 607 015	11 181 140	9 796 749	10 252 896
33 Revenue - Residential '000 \$ 34	1995	527 672 483 327	449 600 452 083	396 489	274 230	159 429	106 038	96 744
35 Revenue - Commercial '000 \$ 36	1995	324 110 305 308	271 652 280 930	247 338	170 609	101 268	55 740	50 060
37 Revenue - Industrial '000 \$ 38	1995	231 150 234 258			187 706	157 707	139 330	144 993
39 Customers - Residential # 40	1995	3 973 351		3 987 468	3 994 588	3 975 869	3 972 267	3 979 256
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995	461 703 452 585	454 130	456 113	454 686	453 540	450 947	450 106
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995	16 192 17 287	16 474 17 291	17 294	17 285	17 125	16 844	16 580
45 Degree days 46	1996 1995	• • •	• • •	• • •	• • •	•		• • •

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Canada

August	September	October	November	December	Jan. to Feb.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Fev.			
thousands o	f cubic metres	- milliers d	e mêtres cube:	s				
							Arrivages :	
11 715 070	11 548 460	12 648 025	12 586 302	13 468 117	26 200 072 25 137 177	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
57 21 7	- 64 955	56 114	80 126	52 246	218 108 107 153	1996 1995	Importations	3
Ξ		Ξ	-	Ξ	Ξ	1996 1995	Autres arrīvages	5 6
-1 245 829	-1 041 094	- 893 581	999 244	2 079 556	4 312 011 4 461 098	1996 1995	Variation des stocks	7 8
	• • •			•	• • •	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
10 526 458	10 572 321	11 810 558	13 665 672	15 599 919	30 730 191 29 705 428	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
400 264	462 042	908 002	1 688 299	2 471 924	5 395 349 4 736 843	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
318 502	372 007	689 386	1 211 815	1 745 955	3 796 333 3 417 723	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
1 817 435	1 806 333	1 972 849	2 125 230	2 328 339	4 605 113 4 613 226	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
837 574	897 002	921 955	1 083 823	1 151 137	2 265 216 2 034 871	1996 1995	Ventes directes	19 20
3 373 775	3 537 384	4 492 192	6 109 167	7 697 355	16 062 011 14 802 663	1996 1995	Demande provinciale	21 22
6 572 063	.6 444 041	6 710 538	6 551 261	7 248 107	13 583 807 13 394 105	1996 1995	Exportations	23 24
5 180	18 483	-17 979	29 838	22 361	-18 679 -4 227	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
484 550	531 384	536 812	528 653	567 394	1 128 070 1 085 136	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
90 890	41 029	88 995	446 753	64 702	-25 01B 427 751	1996 1995	Fuites et autres pertes	25 30
10 526 458	10 572 321	11 810 558	13 665 672	15 599 919	30 730 191 29 705 428	1996 1995	Utilisation totals	31 32
95 890	107 300	170 938	278 393	452 139	977 272 935 410	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
50 827	59 187	102 900	172 905	274 572	595 762 586 239	1996	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
144 997	145 596	158 751	172 484	216 809		1996	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
3 989 571	4 016 531	4 037 991	4 057 083		7 957 214	1996 1995		39 40 41
448 039	449 301		457 094	460 357	906 715	1996 1995		41 42 43
16 236	16 062	16 084	16 195	53 113	32 666 34 578	1996 1995 1996		44
:	•	•	•		• • •	1995	n=8: e2_100t.2	46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Hatural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, New Brunswick

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic metre	s - milliors	de mètres cube	s		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	_	Ξ	Ξ	-	Ξ	Ξ	_
3 Imports	1996 1995	_	-	Ξ		=	Ξ	-
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	_	=	Ξ.	Ξ		
7 Storage changes 8	1996 1995	Ξ	Ξ	-	=	Ξ	=	=
9 Inter provincial transfers	1996 1995	-		Ξ	Ξ	-	Ξ	-
11 Total supply 12	1996 1995	Ξ	-	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ
Disposition :								
Sales :								
13 Sales — Residential 14	1996 1995	=	Ξ	-	-	Ξ	Ξ	-
15 Sales — Commercial 16	1996 1995	_	Ξ	Ξ	_	Ξ	Ξ	=
17 Sales - Industrial 18	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	_	Ξ	Ξ	=
19 Direct sales 20	1996 1995	Ξ		Ξ	Ξ	_	Ξ	-
21 Provincial requirements 22	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	=	Ξ	-
23 Exports 24	1996 1995	Ξ	-	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	Ξ	_		Ξ	Ξ	Ξ	-
27 Gas used in system 28	1996 1995	Ξ	Ξ	_	Ξ	Ξ	=	_
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	Ξ	. =	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-
31 Total disposition 32	1996 1995	Ξ	Ξ	-	=	Ξ	-	-
33 Revenue — Residential '000 \$ 34	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ.	Ξ	Ξ	-
35 Revenue - Commercial †000 \$ 36	1996 1995	Ξ	=	Ξ	Ξ		_	
37 Revenue - Industrial '000 \$ 38	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	_
39 Customers - Residential # 40	1996 1995	Ξ	-	Ξ	Ξ	_	Ξ	=
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995	Ξ	-	Ξ		Ξ	-	=
	1996 1995	=	=	=	=	_	-	=
	1996 1995	_	Ξ	:	-	Ξ	-	_
43 Customers - Industrial #444 45 Degree days	1995 1996	= =	= =	: :	-	=	-	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Nouveau-Brunswick

	August	September	October	November	December	Jan. to Feb.			
	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Fev.			
	thousands of	cubic metres -	milliers de	mètres cubes					
								A4	
								Arrivages :	
	_	=	Ξ	-	_		1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
	_	_		_	_	_	1996	Importations	3
	-	~	-	-		-	1995		4
		_	_	_	_	_	1996 1995	Autres arrīvages	5 6
	-	-	Ξ	-		-	1996	Variation des stocks	7
	_	-	_	_	_	-	1995		8
	-		-	Ξ.	=	=	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
	_	_	_	-	_	Ξ	1996 1995	Total disponible	11 12
							,,,,,		12
								Utilisation :	
								Ventes :	
	-	• -	-	~	-	_	1996	Ventes - Domestique	13
		-	-	-	-	-	1995	Washing Communication	14
	-	-	Ξ	-	-		1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
	-	_	-	-	=	Ξ	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
		_	_	_	_	_	1996	Ventes directes	19
	-	-		686	-	-	1995		20
	_	_		_	_	_	1996 1995	Demande provînciale	21 22
	-	. -	-	-	_	_	1996	Exportations	23
	-	_	-	-	-	-	1995		24
	=	-	_	_	Ξ	_	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
	***	-	_		-	Ξ	1996	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
	_	_	_	-	-	-	1996	Fuites et autres pertes	29
	-	-	-	-	-	-	1995		30
		_	_	-	_	-	1996 1995	Utilisation totale	31 32
	_	-	-	-	_	-	1996	Revenu - Domestique '000 \$	33
	-	-	-	mr.	-	-	1995		34
	-	-	_	-	-	_	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
	-	-	-			_	1996	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
	-	•	_	_		_	1995	Clients - Domestique #	39
	Ξ	-	Ξ	_	-	-	1995	ATTENDED TO A STATE OF THE PERSON OF THE PER	40
	ulini Etra	-	_	-	_	=	1996 1995	Clients Commercial #	41 42
	_	_	_	_	_	_	1996	Clients - Industriel #	43
	_	-	~	~	-	-	1995		44
	=	=	-	~	Ξ	_	1996 1995	Degrés-jours	45 46
-									

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Quebec

		January	February	March	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic metr	es - milliers	de mètres cu	bes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	_	-	_	_	=	=	=
3 Imports	1996 1995	-	=	_	-	-	-	
5 Other receipts	1996	_	_	_	***	_		-
6	1995		-	_	_	_	-	_
7 Storage changes 8	1996 1995	-	Ξ	=	=	-	-	-
9 Inter provincial transfers 0	1996 1995	900 997 849 382	734 513 775 288	745 209	625 206	547 445	425 170	391 658
1 Total supply 2	1996 1995	900 997 849 382	734 513 775 288	745 209	625 206	547 445	425 170	391 658
Disposition :								
3 Sales - Residential	1996	145 513	111 500	_	_	_	_	_
4	1995	124 034	109 179	96 408	70 086	52 524	23 752	13 678
5 Sales - Commercial 6	1996 1995	255 830 258 757	230 612 239 140	208 162	153 686	108 949	54 661	46 271
7 Sales — Industrial 8	1996 1995	366 190 358 361	305 475 327 100	343 683	31B 047	304 681	268 534	253 603
9 Direct sales	1996 1995	3 710 8 243	4 005 4 393	3 808	3 640	2 288	2 786	1 996
1 Provincial requirements	1996 1995	811 243 749 395	651 592 679 812	652 061	545 459	468 442	349 733	315 548
3 Exports	1996 1995	89 126 97 979	83 492 93 179	93 345	77 872	- 78 871	75 950	75 966
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	=	Ξ	Ξ		Ξ	_	-
?7 Gas used in system	1996 1995	2 107 2 008	1 612 2 040	1 690	1 089	- 132	- 92	144
9 Line losses and unaccounted	1996 1995	-1 479 	-2 183 257	-1 887	_ 786	Ξ	- - 605	=
1 Total disposition	1996 1995	900 997 849 382	734 513 775 288	745 209	625 206	547 445	- 425 170	391 658
3 Revenue - Residential '000 \$		39 959 34 876	30 772 29 081	- 25 614	19 313	14 729	- 7 698	4 677
5 Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	66 771 59 194	52 359 50 732	43 449	33 202	23 959	12 589	10 214
7 Revenue - Industrial '000 \$	1996	48 750	40 726	_	_	_	33 162	_
	1995	50 672 130 9 27	42 370 130 566	43 749	39 899	37 267	_	30 572
1 Customers - Commercial #	1995	132 313	132 110 37 485	131 644	131 225	130 726	130 501	129 290
2	1995	39 034 37 215	37 363	37 289	37 172	36 887	36 726	36 625
3 Customers — Industrial #	1996 1995	1 982 1 993	1 968 1 971	1 968	1 966	1 967	1 970	1 964
5 Degree days	1996 1995	889 753	752 782	- 670	- 428	~ 156	20	-

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Québec

August	September	October	November	December	Jan. to Feb.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Fev.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
=	=	_	Ξ	Ξ	_	1996 1995	Total do gaz marchand	1 2
1	Ξ	Ξ	Ξ	_	_	1996 1995	Importations	3 4
Ξ	Ξ		Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
=	=	=	=	Ξ	_	1996 1995	Variation des stocks	7 8
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	1 635 510 1 624 670	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	1 635 510 1 624 670	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
12 416	13 562	24 031	51 999	94 781	257 013 233 213	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
46 017	51 274	73 940	136 532	215 531	526 442 497 897	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
274 829	269 098	298 684	337 776	317 958	671 665 685 461	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
2 031	447	432	3 827	10 625	7 715 12 636	1996 1995	Ventes directes	19 20
335 293	334 381	397 087	530 134	638 B95	1 462 835 1 429 207	1996 1995	Demande provinciale	21 22
80 307	75 934	81 457	78 397	88 197	172 618 191 158	1996 1995	Exportations	23 24
-	Ξ	Ξ	=	_	-	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
719	627	- 658	1 147	1 953	3 719 4 048	. 1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
Ξ	=	=	=	Ξ	-3 662 257	1996 1995	Fuîtes et autres pertes	29 30
416 319	410 942	479 202	609 6 78	729 045	1 635 510 1 624 670	1996 1995	Utilisation totals	31 32
4 513	4 614	7 586	15 101	26 205	70 731 63 957	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
10 251	11 060	15 753	29 019	46 968	119 130 109 926	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
32 425	31 436	34 912	40 918	42 009	89 477 93 042	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
129 746	130 016	130 137	130 695	130 862	261 493 264 423	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
36 594	36 821	37 36B	38 111	38 818	76 519 74 578	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
1 964	1 948	1 994	1 979	38 745	3 950 3 964	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
12	143	211	569	824	1 641 1 535	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Ontario

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres c	ubes		
Receipts :								
	1996 1995	28 756 43 809	23 063 38 160	41 801	40 572	- - 41 091	38 208	36 572
	1996 1995	99 034 52 826	107 251 43 734	53 670	- 34 263	49 680	57 428	61 600
	1996 1995	Ξ	Ξ	-	Ī	Ī	Ξ	-
		814 284 664 568	1 291 560 1 901 600	907 653	134 716	- 792 873	- 917 936	- 845 201
		399 858 304 260	3 276 356 2 911 877	3 340 486	3 482 7 16	3 541 792	3 456 412	3 388 697
		341 932 065 463	4 698 230 4 895 371	4 343 610	3 692 267	2 839 690	2 634 112	2 641 668
Disposition :								
Sales :								
		420 566 160 098	1 276 151 1 218 800	1 002 883	775 174	440 470	216 131	187 910
	1996 1995	856 261 719 572	764 776 761 350	634 889	486 607	263 941	124 963	111 557
	1996 1995	688 148 715 737	582 196 715 604	684 784	551 101	459 598	381 203	354 485
	1996 1995	569 267 488 207	533 703 449 484	468 470	476 929	442 303	389 464	370 555
		534 242 083 614	3 156 826 3 145 238	2 791 026	2 289 811	1 606 312	1 111 761	1 024 511
		813 602 654 462	1 500 662 1 529 157	1 572 568	1 318 508	1 342 444	1 435 453	1 478 611
	1996 1995	-1 781 - 538	227 -3 026	3 617	-1 209	- 575	-1 184	-3 091
	1996 1995	203 835 210 455	201 619 152 753	159 454	171 535	151 532	152 602	148 586
		207 966 117 470	- 161 104 71 249	- 183 055	-86 378	- 260 023	-64 520	-6 949
		341 932 065 463	4 698 230 4 895 371	4 343 610	3 692 267	2 839 690	2 634 112	2 641 668
Revenue - Residential '000 \$	1996 1995	285 132 255 889	258 192 268 287	223 090	157 872	B1 604	52 887	48 251
Revenue - Commercial 1000 \$	1996 1995	139 933 131 625	125 953 139 926	116 024	79 788	43 105	20 573	- 18 421
Revenue - Industrial *000 \$		81 939 100 256	67 772 103 680	96 765	72 635	44 599	45 214	42 309
Customers - Residential #	1996 2	062 301 991 142	2 067 503 1 998 132	2 000 075	2 005 263	1 987 164	1 984 459	1 992 112
Customers - Commercial #	1996	214 142 209 604	215 156 210 850	211 242	211 443	209 682	207 420	206 565
Customers - Industrial #	1996	12 968	13 263	_	-	_	_	13 545
Degree days	1996	765	690	_	_	_	_	10
Degree days	1995	14 253	14 266	14 231 - 454	14 215 - 379	14 096	13 812 - 20	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Ontario

August	September	October	November	December	Jan. to Feb.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Fev.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mêtres cubes					
							Arrivages :	
- 34 455	36 758	- 37 994	- 34 832	32 076	51 819 81 969	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
57 217	64 955	56 114	80 126	47 390	206 285 96 560	1996 1995	Importations	3
Ξ	Ξ	Ξ		Ξ	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
- 901 085	- 753 52 3	- 754 083	679 369	1 532 921	3 105 844 3 566 168	1996 1995	Variation des stocks	7 8
3 526 218	3 481 339	3 743 532	3 514 475	3 543 136	6 676 214 6 216 137	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
2 716 805	2 829 529	3 083 557	4 308 802	5 155 523	10 040 162 9 960 834	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
172 611	202 348	338 519	728 458	1 181 027	2 696 717 2 378 898	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
119 190	137 788	236 555	459 902	726 225	1 621 037 1 480 922	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
358 961	401 204	450 147	542 160	638 957	1 270 344 1 431 341	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
410 924	411 608	445 343	553 266	582 567	1 102 970 937 691	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 061 686	1 152 948	1 470 564	2 283 786	3 128 776	6 691 068 6 228 852	1996 1995	Demande provinciale	21 22
1 511 678	1 405 674	1 466 384	1 658 698	1 872 380	3 314 264 3 183 619	1996 1995	Exportations	23 24
1 705	1 204	647	1 010	1 561	-1 554 -3 564	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
153 223	198 262	176 409	162 851	199 629	405 454 363 208	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
-11 487	71 441	-30 447	202 457	-46 823	- 369 070 188 719	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
2 716 805	2 829 529	3 083 557	4 308 802	5 155 523	10 040 162 9 960 834	1996 1995	Utilisation totale	31 32
45 571	52 502	75 094	118 684	243 375	543 325 524 176	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
19 402	23 341	37 B66	60 337	121 222	265 887 271 552	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
43 254	47 336	51 143	57 695	77 919	149 711 203 936	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
1 997 827	2 020 014	2 031 193	2 043 895	2 049 972	4 129 804 3 989 274	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
204 183	204 911	206 863	210 153	212 396	429 298 420 454	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
13 154	12 986	12 969	13 098	13 154	26 231 28 519	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
5	134	219	511	662	1 455 1 255	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Honth, 1995 and 1996, Manitoba

		January	February	Harch	April	May	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juán	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	rs de mètres	cubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	_	=	-	en 140	Ξ	=	=
3 Imports	1996 1995	-	=	Ξ	_	=	-	=
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	Ξ	Ī	-	Ī	Ξ	=
7 Storage changes 8	1996 1995	=	Ξ	Ī	_	Ξ	Ī	_
9 Inter provincial transfers	1996 1995	1 389 625 1 379 780	1 269 460 1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
11 Total supply 12	1996 1995	1 389 625 1 379 780	1 269 460 1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
Disposition :								
Sales :								
13 Sales — Residential 14	1996 1995	139 512 113 125	105 787 104 425	83 176	58 666	29 360	14 466	13 469
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	144 576 122 546	106 602 108 651	92 809	64 404	31 041	15 305	- 13 713
17 Sales - Industrial 18	1996 1995	17 353 14 844	10 768 14 643	13 765	11 225	10 103	9 334	8 254
19 Direct sales 20	1996 1995	28 401 29 504	23 889 25 682	26 273	23 067	23 018	21 314	19 383
21 Provincial requirements 22	1996 1995	329 842 280 019	247 046 253 401	216 023	157 362	93 522	60 419	54 819
23 Exports 24	1996 1995	972 908 1 043 719	950 807 960 500	1 023 298	971 751	954 505	885 <i>7</i> 39	926 438
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	-1 335 -1 013	170 -2 270	2 712	- 907	- 431	- 888	-2 318
27 Gas used in system 28	1996 1995	65 502 59 635	60 329 54 186	58 342	58 499	55 738	49 225	48 802
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	22 708 ~2 580	11 108 10 589	-5 533	-9 367	-6 730	- 542	5 57 1
31 Total disposition 32	1996 1995	1 389 625 1 379 780	1 269 460 1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
33 Revenue — Residential *000 \$ 34	1996 1995	24 938 22 069	19 166 20 603	16 836	12 488	7 289	4 644	4 468
35 Revenue - Commercial *000 \$	1996 1995	18 237 17 912	13 B76 15 773	13 623	9 596	4 858	2 663	1 851
37 Revenue - Industrial 7000 \$ 38	1996 1995	1 956 1 864	1 373 1 836	1 738	1 409	1 258	1 153	990
39 Customers → Residential # 40	1996 1995	212 397 207 785	212 515 207 918	209 564	209 605	209 746	209 942	210 024
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995	22 202 21 383	22 194 21 423	22 280	22 282	22 273	22 263	22 270
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995	145 146	146 146	145	145	145	145	145
45 Degree days 46	1996 1995	1 266 1 058	960 956	 718	527	244	42	-,

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Manitoba

August	September	October	November	December	Jan. to Feb.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Fev.			
thousands of	cubic metres	- milliors de	mètres cubes					
							Arrivages :	
Ξ	_		_	=	-	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	Ξ	_	Ξ	Ξ	-	1996 1995	Importations	3
-	-	_		Ξ	-	1996 1995	Autres arrivages	5 6
Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Variation des stocks	7
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	2 659 085 2 656 186	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	2 659 085 2 656 186	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
12 712	20 725	43 462	94 412	117 391	245 299 217 550	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
15 412	22 723	49 240	100 583	123 554	251 178 231 197	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
7 058	8 869	10 863	13 856	14 081	28 121 29 487	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
22 010	23 657	25 959	24 548	29 359	52 290 55 186	1996 1995	Ventes directes	19 20
57 192	75 974	129 524	233 399	284 3 8 5	576 888 533 420	1996 1995	Demande provinciale	21 22
903 854	935 048	998 040	909 829	927 168	1 923 715 2 004 219	1996 1995	Exportations	23 24
1 279	902	-10	- 758	1 171	-1 165 -3 283	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
49 811	51 736	61 240	59 625	61 841	125 831 113 821	. 1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
5 373	-1 084	18 103	-7 533	9 202	33 B16 B 009	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	2 659 085 2 656 186	1996 1995	Utilisation totals	31 32
4 312	7 025	9 886	18 992	23 102	44 104 42 672	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
2 302	3 385	7 056	13 956	17 051	32 113 33 685	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
796	1 002	1 255	1 631	1 769	3 330 3 701	1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
210 399	211 000	211 181	211 563	212 049	424 912 415 703	1995	Clients - Domestique #	40
22 294	22 400	22 382	22 465	22 399	42 806	1996 1995		41 42
145	145	145	145	146	291 292	1995	Clients - Industriel #	43 44
14	176	414	- 857	1 068	2 226 2 014	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Saskatchewan

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juille
		thousands	of cubic me	res - millier	s de mêtres :	zedu		
Receipts :								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	566 437 637 346	520 371 569 307	626 085	601 286	602 715	- 584 257	571 56
3 Imports	1996 1995	Ξ	Ξ	-	Ξ	_	Ξ	
5 Other receipts	1996 1995	=		Ξ	Ξ	Ī	Ī	
7 Storage changes 8	1996 1995	238 178 138 150	148 165 136 738	114 292	35 607	-72 669	- 172 441	- 149 411
9 Inter provincial transfers 10	1996 1995	1 460 827 1 340 333	1 339 622 1 201 193	1 334 051	1 286 770	1 249 235	1 168 772	1 255 40
11 Total supply 12	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 074 428	1 923 663	1 779 281	1 580 588	1 677 541
Disposition :								
Sales :								
13 Sales - Residential 14	1996 1995	189 914 166 662	156 641 129 946	121 129	91 642	53 103	23 847	21 79
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	123 181 106 380	100 321 82 888	79 612	61 994	30 049	12 015	12 17
17 Sales - Industrial 18	1996 1995	1 092 2 996	1 347 3 235	3 172	2 109	1 925	2 439	1 01
19 Direct sales 20	1996 1995	299 953 262 700	248 860 243 268	274 140	253 478	216 382	190 376	203 83
21 Provincial requirements 22	1996 1995	614 140 538 738	507 169 459 337	478 053	409 223	301 459	228 677	238 817
23 Exports 24	1996 1995	1 382 595 1 371 940	1 269 937 1 242 811	1 367 807	1 339 181	1 328 337	1 245 234	1 370 260
25 Line pack fluctuation . 26	1996 1995	-10 670 -3 864	4 772 -14 875	7 974	1 148	-6 607	1 063	-20 57 c
27 Gas used in system 28	1996 1995	124 315 120 962	110 962 109 118	115 330	113 020	107 156	57 440	99 684
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	155 062 88 053	115 318 110 847	105 264	61 091	48 936	8 174	-10 637
31 Total disposition 32	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 074 428	1 923 663	1 779 281	1 580 588	1 677 548
33 Revenue - Residential '000 \$ 34	1995	27 755 27 082	23 308 21 654	15 996	14 742	9 723	5 790	5 486
35 Revenue - Commercial '000 \$ 36	1996 1995	15 778 16 182	12 951 12 778	9 660	8 766	4 633	2 177	2 19
37 Revenue - Industrial '000 \$ 38	1995	121 327	105 353	333	226	152	151	105
39 Customers - Residential # 40	1996 1995	257 050 261 281	262 662 260 897	261 051	260 080	260 453	259 372	258 37
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995	32 483 33 483	33 726 33 634	33 696	33 543	33 513	33 362	33 086
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995	41 29	41 34	36	36	35	39	3:
45 Degree days 46	1996 1995	1 275 1 002	911 841	- 718	500	- 245	- 57	40

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Saskatchewan

Août thousands of	Septembre	Octobre - milliors de	Novembre	Décembra	Jan.	à Fev.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	- >4						
			metres cubes						
								Arrivages :	
555 338	525 854	562 046	- 576 705	583 477	1 086 I		1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	Ξ		Ξ	Ξ		_	1996 1995	Importations	3 4
Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ		_	1996 1995	Autres arrivages	5 6
-97 068	-57 187	8 074	150 370	156 694	386 : 274 8		1996 1995	Variation des stocks	7 8
1 275 148	1 198 904	1 291 154	1 151 923	1 427 917	2 800 ¢ 2 541 !		1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
1 733 418	1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	4 273 (1996 1995	Total disponible	11 12
								Utilisation :	
								Ventes :	
22 629	33 180	64 274	123 676	164 428	346 ! 296 (1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
12 595	19 442	38 769	77 112	107 732	223 ! 189 ?		1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
2 030	628	1 926	1 963	929	_	439 231	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
185 246	199 440	228 582	252 325	279 026	548 8 505 9		1996 1995	Ventes directes	19 20
222 500	252 690	333 551	455 076	552 115	1 121 3 998 (075	1996 1995	Demande provinciale	21 22
1 354 275	1 329 134	1 340 115	1 149 485	1 365 636	2 652 5 2 614 7	751	1996 1995	Exportations	23 24
17 281	6 408	2 234	7 594	6 596	-5 8 -18 7	739	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
103 490	106 404	119 124	122 808	121 221	235 2 230 0	080	. 1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
35 872	-27 065	66 250	144 035	122 520	270 3 198 5	900	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 733 418	1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	4 273 6	067	1996 1995	Utilisation totale	31 32
5 596	7 072	11 316	19 391	24 966	51 (48 7	736	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
2 252	3 187	5 821	11 050	15 227	28 7 28 9	960	1996 1995	Revenu - Commercial *000 \$	35 36
191	74	152	180	105	6		1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
258 449	258 326	260 568	260 595	261 205	522 1	178	1995	Clients - Domestique #	39 40
33 230	33 134	33 181	33 467	33 568	66 2 67 1	117	1996	Clients - Commercial #	41 42
42	42	45	45	41		82 63	1996 1995	Clients - Industriel #	44
68	186	404	815	1 062	2 1	185 343	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Alberta

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juan	Juillet
		thousands	of cubic me	tres - millie	rs de mêtres	cubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	11 617 452 10 938 571	10 340 755 9 765 569	10 757 581	10 377 100	10 097 039	9 294 391	9 464 950
3 Imports	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	=	Ξ	=
5 Other receipts	1996 1995	-	=	Ξ	Ξ	Ξ	-	Ξ
7 Storage changes B	1996 1995	296 161 223 878	158 162 246 400	134 817	- 210 8 56	- 220 3 98	- 195 384	- 151 507
9 Inter provincial transfers 10	1396 1395	-9 009 735 -8 931 864	-8 313 694 -7 960 412	-8 735 B62	-8 398 146	-8 176 974	-7 766 579	-7 834 809
11 Total supply 12	1996 1995	2 903 878 2 230 585	2 185 223 2 051 557	2 156 536	1 768 098	1 699 667	1 332 428	1 478 634
Disposition :								
Sales :								
13 Sales — Residential 14	1996 1995	722 430 585 182	503 270 493 562	441 516	298 969	173 211	97 679	92 904
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	418 538 336 879	300 951 288 485	261 699	188 404	107 041	65 938	65 207
17 Sales - Industráal 18	1996 1995	1 307 542 1 181 253	1 138 604 1 143 443	1 172 225	1 084 519	1 073 813	916 069	1 091 928
19 Direct sales 20	1996 1995	-	_	_	Ξ	=	Ξ	=
21 Provincial requirements 22	1996 1995	2 448 510 2 103 314	1 942 825 1 925 490	1 875 440	1 571 892	1 354 065	1 079 686	1 250 039
23 Exports 24	1996 1995	41 780 37 022	44 272 35 472	52 399	52 057	44 146	41 054	50 932
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	-14 661 4 812	2 616 7 122	7 122	13 508	-1 262	1 817	5 122
27 Gas used in system 28	1996 1995	99 601 118 383	99 173 101 425	101 467	112 742	122 431	113 182	111 446
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	328 648 -32 946	96 337 -17 952	120 108	17 899	180 287	96 689	61 095
31 Total disposition 32	1996 1995	2 903 878 2 230 585	2 185 223 2 051 557	2 156 536	1 768 098	1 699 667	1 332 428	1 478 634
33 Revenue - Residential *000 \$ 34	1996 1995	77 429 75 980	59 745 57 222	51 457	37 281	26 144	19 117	19 137
36	1996 1995	38 190 37 001	29 471 26 456	23 968	16 882	10 699	6 909	6 910
37 Revenue - Industrial '000 \$ 38	1996	91 558 74 186	80 768 73 197	75 675	66 396	65 356	53 633	63 493
39 Customers - Residential # 40	1996 1995	736 985 725 577	737 511 726 289	726 944	726 361	725 737	725 430	725 652
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995	70 113 69 099	70 164 69 117	70 272	68 958	69 963	70 162	70 020
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995	548 541	551 552	588	596	556	552	560
45 Degree days 46	1996 1995	1 092 833	727 692	650	 431	239	- 87	 59

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Alberta

August	September	October	November	December	Jan. to Feb.			
Août	Septembre	Octobra	Novembre	Décembre	Jan. à Fev.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mêtres cube	s				
							Arrivages :	
9 703 325	9 481 855	10 467 479	10 348 588	_ 11 211 829	21 958 207 20 704 140	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ		-	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Importations	3 4
Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	_	Ī	1996 1995	Autres arrivages	5
- 112 578	-64 759	-70 677	213 933	249 877	454 323 470 278	1996 1995	Variation des stocks	7 8
-B 143 751	-7 980 703	-8 645 005	-8 338 205		-17 323 429 -16 892 276	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
1 446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	5 089 101 4 282 142	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
118 885	135 924	277 950	474 078	623 341	1 225 700 1 078 744	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
75 581	87 890	166 579	274 680	366 137	719 489 625 364	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
1 050 585	1 013 551	1 120 522	1 172 321	1 247 506	2 446 146 2 324 696	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
Ξ			Ξ	-	-	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 245 051	1 237 365	1 565 051	1 921 079	2 236 984	4 391 335 4 028 804	1996 1995	Demande provinciale	21 22
56 152	50 722	55 445	61 125	56 969	86 052 72 494	1996	Exportations	23 24
-8 672	9 864	~19 111	15 570	16 350	-12 045 11 934	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
125 271	122 448	116 511	110 444	108 098	219 808	1996	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
29 194	15 994	33 901	116 098	103 763	424 985 -50 898	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	5 089 101 4 282 142	1996 1995	Utilisation totale	31 32
21 467	22 544	35 449	55 525	67 652	137 174 133 203	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
7 720	8 727	15 119	25 701	32 889	67 662 63 457	1996	Revenu ~ Commercial *000 \$	35 36
60 395	58 940	65 412	67 852	87 355	172 327 147 383 1 474 496	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
727 335	729 504	732 834	735 399	736 264	1 451 866	1996	Clients - Domestique # Clients - Commercial #	39 40 41
70 094	70 249	69 250	69 826	70 013	140 277 138 216 1 099	1996 1995 1996	Clients - Industriel #	42
554	557	549	557	517	1 093	1995	Degrés-jours	44
135	169	410	721	993	1 525	1995	₩₩3, ₩3-JUU(3	46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, British Columbia

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres (zedus		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	1 616 436 1 672 860	1 486 802 1 471 555	1 662 397	1 639 382	1 648 361	1 332 662	1 514 082
3 Imports	1996 1995	10 149 8 522	1 674 2 071	_		_	010 qui	-
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ī	-	_	=
7 Storage changes 8	1996 1995	238 884 96 531	126 617 53 233	-4 766	-45 055	- 171 B06	- 224 436	- 249 748
9 Inter provincial transfers 10	1996 1995	1 858 428 2 058 109	1 693 743 1 795 648	2 021 274	1 826 116	1 741 898	1 722 272	1 765 742
11 Total supply 12	1996 1995	3 723 897 3 836 022	3 308 836 3 322 507	3 678 905	3 420 443	3 218 453	2 830 498	3 030 076
Disposition :								
Sales :								
13 Sales — Residential 14	1996 1995	348 043 294 362	276 022 237 468	275 025	161 549	90 711	68 165	63 512
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	251 250 216 352	203 435 176 723	202 696	126 551	79 522	62 900	59 845
17 Sales - Industrial 18	1996 1995	100 489 69 792	85 909 66 218	67 113	113 896	173 800	105 461	108 310
19 Direct sales 20	1996 1995	294 401 266 968	259 027 256 422	337 305	281 517	248 177	172 248	267 514
21 Provincial requirements 22	1996 1995	994 183 847 474	824 393 736 831	882 139	683 513	592 210	408 774	499 181
23 Exports 24	1996 1995	2 834 285 2 774 525	2 600 341 2 553 339	2 832 705	2 682 051	2 564 654	2 459 365	2 488 063
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	3 296 5 777	-1 313 3 648	24 135	13 046	5 992	-1 057	3 181
27 Gas used in system 28	1996 1995	83 177 80 254	75 838 73 917	54 252	48 033	49 967	38 928	42 812
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	- 191 044 127 992	- 190 423 -45 228	- 114 326	-6 200	5 630	-75 512	-3 161
31 Total disposition 32	1996 1995	3 723 897 3 836 022	3 308 836 3 322 507	3 678 905	3 420 443	3 218 453	2 830 498	3 030 076
33 Revenue - Residential '000 \$ 34	1996 1995	72 458 67 429	58 415 55 235	63 495	32 533	19 939	15 900	14 723
35 Revenue - Commercial '000 \$ 36	1996 1995	45 199 43 391	37 040 35 264	40 612	22 373	14 013	10 827	10 469
37 Revenue - Industrial '000 \$ 3B	1995	6 824 6 951	5 680 6 632	6 429	7 139	9 072	6 016	7 521
40	1995	655 253	681 979 658 517	658 190	662 054	662 043	662 563	663 802
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995	83 729 81 801	83 741 81 743	81 334	81 288	81 222	81 014	B1 540
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995	508 325	505 322	326	327	326	326	327
45 Degree days 46	1996 1995	469 419	397 356	339	254	119	_ 57	12

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Colombie-Britannique

August	September	October	November	December	Jan. to Feb.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Fev.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
1 421 952	1 503 993	1 580 506	1 626 177	1 640 735	3 103 238 3 144 415	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	Ξ	Ξ		4 856	11 823 10 593	1996 1995	Importations	3 4
Ī	Ξ.	Ξ	Ξ	-	-	1996 1995	Autres arrivages	5 6
- 135 098	- 165 625	-76 895	-44 428	140 064	365 501 149 764	1996 1995	Variation des stocks	7 8
1 908 557	1 826 942	1 924 220	1 866 051	1 955 677	3 552 171 3 853 757	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
3 195 411	3 165 310	3 427 831	3 447 800	3 741 332	7 032 733 7 158 529	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
61 011	56 303	159 766	215 676	290 956	624 065 531 830	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
49 707	52 890	124 303	163 006	206 776	454 685 393 075	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
123 972	112 983	90 707	57 154	108 908	186 398 136 010	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
217 363	261 850	221 639	249 857	249 560	553 428 523 390	1996 1995	Ventes directes	19 20
452 053	484 026	596 415	685 693	856 200	1 818 576 1 584 305	1996 1995	Demande provinciale	21 22
2 665 797	2 647 529	2 769 097	2 693 727	2 937 757	5 434 626 5 327 864	1996	Exportations	23 24
-6 413	105	-1 739	4 906	-3 31 <i>7</i>	1 983 9 425	1996	Fluctuation dans les réseaux	25 26
52 036	51 907	62 870	71 778	74 652	154 171	1996	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
31 938	-18 257	1 188	-8 304	- 123 960	- 381 467 82 764 7 032 733	1996 1995 1996	Fuites et autres pertes	29 30 31
3 195 411	3 165 310	3 427 831	3 447 800	3 741 332	7 158 529	1995	Utilisation totale Revenu - Domestique '000 \$	32
14 430	13 540	31 605	50 697	66 837	122 665	1995	Revenu - Commercial '000 \$	34 35
8 899	9 485	21 284	32 840	41 214	78 655 12 504	1995	Revenu - Industriel '000 \$	36 37
7 934	6 808	5 875	4 207	7 649		1995	Clients - Domestique #	38
665 815	667 671	672 07 8	674 936	678 848	1 313 770	1995	Clients - Commercial #	40
81 644	81 786	82 126	83 072	83 163	163 544	1995	Clients - Lommercial #	41 42
377	384	382	371	510	1 013 647 866	1995	Degrés-jours	44
53	42	235	299	412	775	1995	peg: es_juurs	46

TABLE 2. Receipts and Disposition of Natural Cas, by Source, 1996, February

		New Brunswick				
		Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Hanitoba	Saskatchewan
		thousands of cubic me	tres - milliers	de mètres cubes		
Receipts :						
1 Total marketable gas		_	_	23 063	_	520 371
2 Imports		~	-	~	_	-
3 Other receipts(1)		-	-	-	_	-
4 Total net receipts		~	_	23 063	_	520 371
5 Received from storage		_	_	-	_	166 606
6 Total supply of gas u	tilities	-	-	23 063	-	686 977
Disposition :						
Sales :						
7 Sales to New Brunswic	k	-	***	-	-	-
B Quebec		-	~	-	-	-
9 Ontario		-	~	23 063	-	254 275
10 Manitoba		-	-	-	-	-
11 Saskatchewan		~	-	~	-	258 309
12 Alberta		-	-		-	-
13 British Colu	mbia	-	-	-	-	-
14 Total sales		-	-	23 063	-	512 584
15 Exports		-	-	_	_	12 43B
16 Direct sales		-	_	~	_	27 575
17 Total net deliveries		_	_	23 063	_	552 597
18 Delivered to storage		-	_	_	_	18 441
19 Line pack fluctuation		_	_	_	_	1 160
20 Gas used in system		-	-	-	-	7 641
21 Line losses and unacc	ounted		-	**	-	107 138
22 Total disposition		-	-	23 063	-	686 977

⁽¹⁾ Includes peak shaving and enrichment.

TABLE 2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas in terajoules

	New Brunswick Nouveau-Brunswick	Quếbec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
1 Residential	-	4 220.6	48 283.7	4 004.0	5 797.3
2 Commercial	-	8 729.0	28 934.5	4 034.9	3 712.9
3 Industrial	-	11 562.5	22 012.7	407.6	49.9
4 Total sales		24 512.0	99 230.8	8 446.5	9 560.0
5 Exports		3 160.2	56 800.1	35 989.4	48 320.7
6 Imports		-	4 059.5	-	-

TABLEAU 2. Arrivages et utilisation du gaz naturel par région d'origine, 1996, Février

Alborta	British Columbi Yukon & N.W.T. Colombis-Britan Yukon & T.N.O.	the Unit	ed States	Ťc	otal		
thousands of	cubic metres - m	illiers de mêtres	cubes				
						Arrivages :	
10 340 755	1 486 80	2	-	12 370	991	Total de gaz marchand	1
-		- 108	925	108	925	importations 2	2
•		-	-		-	- Autres arrivages(1)	3
10 340 755	1 486 80	2 108	925	12 479	916	Total des arrivages nets de gaz	4
2 202 370	237 61	8		2 606	594	Gaz provenant des stocks	5
12 543 125	1 724 42	0 108	925	15 086	510	Total des arrivages de gaz	б
						Utilisation :	
						Ventes :	
-		_	-		-	- Ventes - Nouveau-Brunswick 7	7
647 587		-	-	647	587	Québec 8	В
2 153 558	84 97	6 107	251	2 623	123	Ontario 5	,
223 157		-	~	223	157	Manitoba 10	D
-		-	-	258	309	Saskatchewan 11	1
1 891 036	51 78	9	-	1 942	825	Alberta 12	2
.46 529	517 16	3 1	674	565	366	Colombie-Britannique 13	5
4 961 867	653 92	8 108	925	6 260	367	Total des ventes 14	ie .
5 617 284	819 78	9	_	6 449	511	Exportations 15	5
782 882	259 02		_	1 069			
11 362 033	1 732 74		925	13 779			
752 648	111 00		-		090		
6 199	~ 88		-		472		
482 131	59 76		_		533		
-59 886	- 178 19		_	- 130			
12 543 125	1 724 42		925	15 086			
	1 724 42	100		. 5 000	2.0	**************************************	

⁽¹⁾ Inclut le nivelage des pointes et l'enrichissement.

TABLEAU 2A. Ventes, exportations et importations de gaz natural en terajoules

Alberta	British Columbia Colombie-Britannique	Tota1	<u> </u>	
19 439.2	10 699.8	92 444.6	Domestique	. 1
11 630.5	7 885.6	64 927.3	Commercial	2
43 910.1	3 330.6	81 273.2	Industriel	3
74 979.8	21 916.0	238 645.1	Total des ventes	4
1 620.4	99 923.7	245 814.5	Exportations	5
Mo	65.7	4 125.1	Importations	6

TABLE 5. Exports to and Imports from the United States

TABLEAU 5. Commerce d'exportations et d'importations avec les États-Unis

	Exports		Import	s	Exports		
Province and Customs Port	Exporta	tions : 1996	Importations : 1996		Expor	Exportations : 1995	
Province et bureau de la douane	Feb.	Jan. to Feb.	Feb.	Jan. to Feb.	Feb.	Jan. to Feb.	
	Fev.	Jan. à Fev.	Fev.	Jan. à Fev.	Fev.	Jan. à Fev.	
	thousand	s of cubic metres	- milliors	de mêtres cubes			
Phillipsburg	17 222	35 874	-	_	27 804	55 350	
Highwater	66 270	136 744	-	-	65 375	135 808	
Total Quebec	83 492	172 618			93 179	191 158	
Cornwall:	57 406	113 168	_	-	48 314	99 183	
Fort Frances:	_	_	-	_	-	_	
Niagara falls:	691 476	1 604 623	_	_	674 552	1 433 288	
Windsor:	36 150	74 381	63 214	83 046	31 725	66 806	
Iroquois:	682 813	1 435 058	_	_	692 258	1 412 382	
St-Clair:	32 817	87 034	44 037	123 239	82 308	171 960	
Total Ontario	1 500 662	3 314 264	107 251	206 285	1 529 157	3 183 619	
Emerson:	931 134	1 878 915		_	941 995	1 966 918	
Sprague:	19 673	44 800	_	_	18 505	37 301	
Total Manitoba	950 807	1 923 715	-		960 B00	2 004 219	
Monohy (total Saskatohewan)	1 269 937	2 652 532	•		1 242 811	2 614 751	
Aden:	16 113	33 554	_	-	17 823	38 095	
Carway:	28 008	52 150	_	_	17 448	34 032	
Coutts:	_	_	_	_	_	-	
Universal:	151	348	***	_	201	367	
Total Alberta	44 272	86 052	•	•	35 472	72 494	
Kingsgate	1 732 497	3 639 819	_	-	1 825 534	3 888 363	
Other U.S Autres ÉU.	_	_	_	-	_	_	
Huntingdon:	867 844	1 794 807	1 674	11 823	727 805	1 439 501	
B.C. Total CB.	2 600 341	B 434 626	1 674	11 823	2 553 339	5 327 864	
Canada:	6 449 511	13 583 807	108 925	218 108	6 414 458	13 394 105	
		thousands of d	ollars — mil	líers de dollars			
Value - Valeur	587 077	1 264 338	14 097	30 662	451 465	1 010 959	

Data Quality and Methodology

Data presented in this publication are compiled from a monthly survey of approximately 100 transmission and distribution companies primarily engaged in the selling of natural gas to ultimate consumers through distribution pipelines (distribution systems). The survey covers receipts, disposition, imports, exports and sales by end use delivery and customer sector.

All known establishments engaged in the pipeline transportation of natural gas or the distribution of natural gas or synthetic gas through a system of mains are surveyed. The fact that this survey covers a relatively limited number of respondents permits the obtainment each month of a very high response rate of over 98%. As a consequence, minimal imputation is required and minimal bias resulting from non-response is introduced in these data.

The data published in this publication are subject to a certain degree of error, be it in differences in the interpretation of the questions, incorrect information from respondents, or mistakes introduced during processing. Reasonable efforts are made to ensure these errors are kept within acceptable limits through careful questionnaire design, liason with major respondents, editing of data for inconsistencies and subsequent follow-up and quality control of manual processing operations. Historically experience has indicated that the data rarely contain a serious error.

DEFINITIONS - GAS UTILITIES

Total marketable gas

Receipt of gas from fields, processing or reprocessing plants after re-injection, field uses, reprocessing plant or reprocessing plant shrinkage, plant use and losses have been deducted.

Imports

Receipts of gas, by pipeline, into Canada.

Other receipts

Includes LPG gas for peak shaving and receipts from non-reporting companies.

Storage changes

The net change of gas received from and delivered to distributor storage.

Qualité Des Données et Méthodologie

Les données de la présente publication découlent d'une enquête mensuelle menée auprès d'environ 100 entreprises de transport et de distribution qui s'occupent surtout de la vente de gaz naturel aux consommateurs ultimes grâce à des pipelines (systèmes de distribution). L'enquête porte sur les arrivages, l'utilisation, les importations, les exportations et les ventes en fonction du type de livraison et du type de clientèle finale.

L'enquête englobe toutes les firmes connues de transport, par pipelines, de gaz naturel ou de distribution de gaz naturel ou de gaz de distillation grâce à un réseau. Le fait que l'enquête porte sur un nombre relativement restreint de répondants permet d'obtenir chaque mois un taux de réponse très élevé, plus que 98%. Par conséquent, l'imputation est minimale, tout comme l'erreur découlant de la non-réponse.

Dans une certaine mesure, les données diffusées en l'occurrence ne sont pas exemptes d'erreurs attribuables aux interprétations divergentes des questions, aux reseignements incorrects transmis par les répondants ou aux erreurs commises à l'étape du traitement. Nous nous efforçons de faire en sorte que ces erreurs ne dépassent pas certaines limites acceptables en concevant avec soin le questionnaire, en assurant la liaison avec les principaux répondants, en vérifiant les données pour en déceler les incohérences et, par la suite, en procédant au suivi et au contrôle de la qualité des opérations de traitement manuel. Il est rare que les données renferment de graves erreurs.

DÉFINITIONS - SERVICES DE GAZ

Total de gaz marchand

Arrivages de gaz en provenance des champs, des usines de traitement et des usines de recyclage après le retranchement des volumes utilisés dans les champs, dans les usines, pour la ré-injection, ainsi que des volumes perdus en cours de traitement et autres pertes.

Importations

Arrivages par pipeline au Canada de gaz en provenance des États-Unis.

Autres arrivages

Comprend les G.P.L. utilisés pour le nivelage des pointes de forte demande et les arrivages en provenance des sociétés non-déclarantes.

Variation des stocks

La variation nette de gaz entre les arrivages et livraisons aux entrepôts de stockage.

Sales

Residential - gas sold usually for domestic purposes (e.g., heating, water-heating, etc.).

Commercial - gas sold to customers engaged in wholesale or retail trade, governments, institutions, office buildings, etc.

Industrial - gas sold to customers engaged in a process which creates or changes raw or unfinished materials into another form or product. Includes firm, interruptible and buy / sell agreements.

Direct sales - Represents direct, non-utility, sales for consumption, where the utility acts solely as the transporter.

Exports

Export of gas, by pipeline to the United States.

Line pack fluctuation

Variations due to changes of temperature and / or pressure in the pipeline system.

Gas used in system

Volumes of gas consumed within the pipelines.

Line losses and unaccounted for

The difference between the total gas available from all sources and the total gas accounted for as sales, line pack fluctuation, etc. This difference includes leakage or other losses, discrepancies, due to meter inaccuracies and other variants particularly billing lag.

Customers

Represents bills and meters only and not necessarily total consumers of natural gas.

Revenue

Total revenue accruing to the sale of natural gas as received by the utility (excluding the goods and services tax). Further, please note that these revenues are exclusive of buy / sell rebates.

Peak shaving

The use of supplemental supply of gas (e.g., propane air mixture) for distribution by gas utilities to augment normal pipeline supplies during peak demand periods of relatively short duration.

Degree day

A unit measuring the extent to which the outdoor mean temperature (the average of the maximum and minimum) falls below 18° Celsius. One degree day is counted for each degree of deficiency below 18° Celsius for each calendar day.

Ventes

Domestique - gaz habituellement vendu pour l'usage domestique (chauffage, cuisson, approvisionnement en eau chaude, etc.).

Commercial - gaz vendu aux clients s'occupant du commerce de gros ou de détail,gouvernement, institutions et édifices à bureaux, etc.

Industriel - gaz vendu aux clients s'occupant de la transformation plus ou moins complètede matières brutes ou semi-ouvrées en produits différents ou de formes différentes. Comprend les établissements miniers et manufacturiers etc. Incluant les contracts souscrits , non-souscrits et les achats / ventes.

Ventes directes - Représentent les livraisons directes de gaz (non-service) pour la consommation. Ventes pour la consommation ou les services de gaz agissent seulement comme transporteur.

Exportations

Exportations de gaz naturel, par pipe-line, aux États-Unis.

Fluctuation de volume de gaz dans les réseaux Variations causées par des changements de température et/ou de pression dans les réseaux.

Gaz consommé dans les réseaux

Gaz consommé par le système de pipelines.

Fuites et autres pertes

La différence entre le total du gaz reçu de toutes les sources et le total du gaz vendu, échangé (quantité nette) et consommé par la société de gaz et des variations du volume de gaz dans les réseaux. Cette différence comprend les fuites et autres pertes, les erreurs par suite de mesurages imprécis, et d'autres facteurs comme, par exemple, les retards de facturation.

Cliente

Représente le nombre de factures et pas nécessairement le total des utilisateurs de gaz naturel.

Recettes

Total des revenus découlant de la vente du gaz naturel comme reçu par les services (taxes sur les produits et services non-incluses). En plus, prendre note que ces revenus sont exclusifs des déductions achats / ventes.

Nivelage des pointes

Acheminement supplémentaire de gaz destiné à augmenter le volume normal de gaz en gazoduc pendant les périodes de très forte demande et de courtes durées.

Degré-jour

Une unité de mesure utilisé entre une température arbitraire, fixée à 18° Celsius, et la température moyenne extérieure. Un degré-jour est calculé pour chaque degré déficitaire endessous de 18° Celsius pour tous les jours du mois.



ORDER FORM

Statistics Canada

MAIL TO:	PHONE:	FAX TO:		MET	HOD OF P	AYMENT:			
\boxtimes	1-800-267-6677	(613) 951-1	1584		k only one)				
Statistics Canada Operations and Integration Circulation Management 120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6 (Please print)	Charge to VISA or Master-Card. Outside Canada and the U.S. call (613) 951-7277. Please do not send confirmation.	VISA, MasterCard and Purchase Orders only Please do not send confirmation. A fax wi treated as an original	d '.	c	lease charg ard Number ignature		UISA		lasterCard Expiry Date
Company				D Pa	ayment end	closed \$			
Department			-	Pi Ri	ease make ci eceiver Gene	heque or mo ral for Canad	ney order payat la — Publications	ole to the	
Attention	Title			<u> </u>					
Address			_		urchase Ori		W L. L. L. L.		
City (Province () Fax							
	sure that all Information is o			Ā	uthorized Si	gnature			
			Date Issu						
Catalogue Number	Title		or Indicat "S" t subscrip	e en lor	Canada \$	United States US\$	Other Countries US\$	Quantity	Total \$
Note: Catalogue pri	ces for U.S. and other c	countries are shown	n in US	dollars			SUBTOTAL DISCOUNT (if applicable) GST (7%)		
Cheque or money order should be made payable to the Receiver General for Canada – Publications.				and applicable PST (Canadian clients only) GRAND TOTAL		only) L			
Canadian clients pay amount in US funds	in Canadian funds and a drawn on a US bank. Pri	dd 7% GST and ap ces for US and fore	plicable ign clien	PST. I	Foreign clier shown in U	nts pay totals dollars.	PF	093	238

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada Statistique Canada Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

ENVOYEZ À:	COMPOSEZ:	TÉLÉCOPIEZ AU:	MOD	ALITÉS DE	PAIEME	NT:		
Statistique Canada Opérations et intégration Direction de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) Canada K1A 0T6 (Veuillez écrire en caracteres d'imprimerie.) Compagnie Service À l'attention de	T-800-267-6677 Faites débiter votre compte VISA ou MasterCard. De l'extérieur du Canada et des États-Unis, composez le (613) 951-7277. Veuillez ne pas envoyer de confirmation. INTERNET: order@s	(613) 951-1584 VISA, MasterCard et bon de commande seulement Veuillez ne pas envoyer de confirmation. Le bon télécopie tient lieu de commande originale.	(Coche	euillez débi de carte ignature alement inc	iter mon c	ompte	Date	
'	Province (Téléphone Télous assurer de remplir le bon au		-	euillez joindre	le bon)			
Numéro au catalogue	Titre	de	Édition emandée ou Inscrire " pour les onnements		nement an de la publ États- Unis & US		Quantité	Total S
De chèque ou mar			es pays so	ont	(Clients	TOTAL RÉDUCTION (s'il y a lieu) TPS (7 %) a TVP en vigu canadiens se OTAL GÉNÉR	ulement)	
Les clients canadiens paient en dollars canadiens et ajoutent la TPS de 7 % et la TVP en vigueur. Les clients à l'étranger paient le montant total en dollars US tirés sur une banque américaine.								

MERCIODE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada Statistics Canada Canadä'

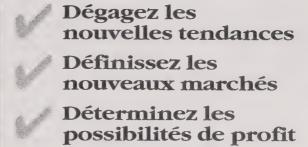


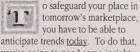
Identify Emerging Trends



Define New Markets

Pinpoint Profit Opportunities





anticipate trends today. To do that you're going to need some insight into the purchasing trends in the Canadian marketplace.

With a complete profile of Canadian consumers, plus an indepth analysis of Canadian industries, the *Market Research Handbook* gives you the most thorough coverage of purchasing trends. This valued bestseller can lead you to new markets by giving you details on:

how much money Canadians are earning and what they're spending on cars, rent, home entertainment and household appliances;

the level of sales in retail chain and department stores;

what goods are being traded between Canada, U.S., and other countries;

census data such as: age/sex, schooling, households, unemployment, interprovincial and international migration

...and much, much more!

With over 600 pages, the *Handbook* includes more than 200 statistical tables that give you instant access to provincial and national market data. Featured are important economic indicators such as the *Gross Domestic Product, Labour Force Productivity, Private and Public Investment* and the *Consumer Price Index*.

Order your copy of the *Market Research Handbook* (Catalogue #63-2240XPB) today for only \$110 in Canada plus \$7.70 GST and applicable PST, US\$132 in the United States, and US\$154 in other countries.

CALL TOLL-FREE 1-800-267-6677 OR FAX (613)951-1584 and use your VISA or MasterCard. OR MAIL your order to: Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A OT6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Office listed in this publication. Via Internet: order@statcan.ca



our maintenir votre place sur le marché de demain, vous devez être en mesure de prévoir les tendances

mesure de prévoir les tendances aujourd'hui. Pour ce faire, vous devrez comprendre les habitudes d'achat sur le marché canadien.

Renfermant un profil complet des consommateurs canadiens ainsi qu'une analyse approfondie des industries canadiennes, le Recueil statistique des études de marché brosse un tableau exhaustif des habitudes d'achat. Ce précieux bestseller peut vous faire découvrir de nouveaux marchés en vous fournissant les détails suivants :

les <u>revenus</u> des Canadiens et leurs <u>dépenses</u> pour la voiture, le loyer, les appareils de divertissement et les appareils ménagers;

le <u>niveau des ventes</u> dans les magasins de détail à succursales et les grands magasins;

les <u>biens échangés</u> entre le Canada, les É.-U. et d'autres pays;

le signature de la recensement telles que l'âge, le sexe, le niveau de scolarité, les ménages, le chômage, la migration interprovinciale et internationale

...et bien plus encore!

Le *Recueil*, contenant plus de 600 pages et au delà de 200 tableaux statistiques, vous permettra d'accéder instantanément aux données provinciales et nationales sur le marché. Il traite d'indicateurs économiques importants tels que le **produit intérieur brut**, la **productivité de la population active**, les **investissements privés et publics** et l'**Indice des prix à la consommation**.

Procurez-vous votre exemplaire du *Recueil statistique des études de marché* (n° 63-2240XPB au catalogue) dès aujourd'hui pour seulement 110 \$ au Canada plus 7,70 \$ de TPS et la TVP en vigueur, 132 \$ US aux États-Unis et 154 \$ US dans les autres pays. Commandez votre exemplaire *PAR TÉLÉPHONE EN COMPOSANT SANS FRAIS* le 1-800-267-6677 *OU PAR TÉLÉCOPIEUR* au (613) 951-1584 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard, *OU PAR LA POSTE* à l'adresse suivante : Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le bureau régional de Statistique Canada le plus près dont la liste figure dans la présente publication. Via l'Internet: order@statcan.ca

SERVICES INDICATORS

For and About Businesses Serving the Business of Canada...

At last, current data and expert analysis on this VITAL sector in one publication!

he services sector now dominates the industrial economies of the world. Telecommunications, banking, advertising, computers, real estate, engineering and insurance represent an eclectic range of services on which all other economic sectors

Despite their critical economic role, however, it has been hard to find out what's happening in these industries. Extensive and time-consuming efforts have, at best, provided a collection of diverse bits and pieces of information ... an incomplete basis for informed understanding and effective action.

Now, instead of this fragmented picture, Services Indicators brings you a cohesive whole. An innovative quarterly from Statistics Canada, this publication breaks new ground, providing timely updates on performance and developments in:

- **Communications**
- Finance, Insurance and Real Estate
- Business Services

Services Indicators brings together analytical tables, charts, graphs and commentary in a stimulating and inviting format. From a wide range of key financial indicators including profits, equity, revenues, assets and liabilities, to trends and analysis of employment, salaries and output - PLUS a probing feature article in every issue, Services Indicators gives you the complete picture for the first time!

Finally, anyone with a vested interest in the services economy can go to Services Indicators for current information on these industries ... both at-a-glance and in more detail than has ever been available before - all in one unique publication.

If your business is serving business in Canada, or if you are involved in financing, supplying, assessing or actually using these services, Services Indicators is a turning point - an opportunity to forge into the future armed with the most current insights and knowledge.

Order YOUR subscription to Services Indicators today!

Services Indicators (catalogue no. 63-0160XPB) is \$112 (plus 7% GST and applicable PST) in Canada, US\$135 in the United States and US\$157 in other countries To order, write to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation

Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication

If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call 1-800-267-6677 toll-free in Canada and the United States [1-613-951-7277 elsewhere] and charge to your VISA or

Via Internet: order@statcan.ca



INDICATEURS DES SERVICES

Au sujet des entreprises au service des affaires du Canada et à leur intention...

Enfin regroupées en une publication, des données courantes et des analyses éclairées sur ce secteur ESSENTIEL!

e secteur des services domine à l'heure actuelle les économies industrielles du monde. Les télécommunications, les opérations bancaires, la publicité, l'informatique, l'immobilier, le génie et l'assurance représentent une gamme éclectique de services sur lesquels reposent tous les autres secteurs économiques.

En dépit de leur rôle critique sur le plan économique, il est toutefois difficile de savoir ce qui se passe dans ces branches d'activité. Des efforts considérables et fastidieux ont permis, au mieux, de rassembler une collection de renseignements fragmentaires divers... qui ne favorisent pas la compréhension avisée et la prise de mesures efficaces.

Remplacez maintenant ce tableau fragmentaire par l'image cohérente que vous offre Indicateurs des services. Cette publication trimestrielle innovatrice de Statistique Canada pénètre dans un domaine inexploré, fournissant des aperçus opportuns du rendement et des progrès dans les domaines suivants :

- Communications
- Finance, assurance et immobilier
- Services aux entreprises

Indicateurs des services rassemble des tableaux analytiques, des diagrammes, des graphiques et des observations en un mode de présentation stimulant et attrayant. En puisant à même une vaste gamme d'indicateurs financiers importants, allant notamment des profits, des capitaux propres, des recettes, de l'actif et du passif aux tendances et analyses de l'emploi, des salaires et de l'extrant - à laquelle s'ajoute un article de fond exploratif dans chaque numéro, Indicateurs des services brosse pour la première fois un

Enfin, quiconque s'intéresse au secteur des services peut consulter Indicateurs des services pour trouver des renseignements courants sur ces branches d'activité... tant sous une forme sommaire qu'à un niveau de détail n'ayant jamais encore été offert - et ce, dans une même publication.

Si vous êtes de ceux qui fournissent des services aux entreprises canadiennes, ou si vous financez, fournissez ou évaluez ces services ou y avez en fait recours, Indicateurs des services représente un tournant - une chance de s'aventurer dans l'avenir en étant armé des réflexions et connaissances les plus actuelles.

Commandez dès aujourd'hui VOTRE abonnement à Indicateurs des services!

Indicateurs des services (nº 63-0160XPB au catalogue) coûte 112 \$ (plus 7 % de TPS et la TVP en vigueur) au Canada, 135 \$ US aux États-Unis et 157 \$ US dans les autres pays Pour commander, écrivez à Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration,

Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste qui figure dans la présente publication).

Si vous préférez, vous pouvez télécopier votre commande en composant le 1-613-951-1584 ou téléphoner sans frais du Canada et des États-Unis au 1-800-267-6677 [ou d'ailleurs, au 1-613-951-7277] et porter les frais à votre compte VISA ou MasterCard.

Via l'Internet: order@statcan.ca

Catalogue no. 55-002-XPB

Gas **Utilities**

March 1996

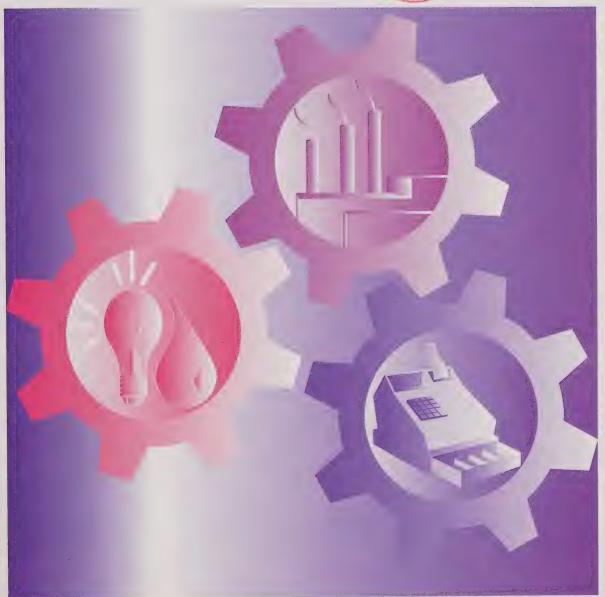
N° 55-002-XPB au catalogue

Services de gaz

Mars 1996







Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Energy Section, Industry Division,

Statistics Canada, Ottawa, KlA 0T6 Telephone: (1-613-951-9823) or to the Statistics Canada reference centre in:

Halifax Montreal	(1-902-426-5331) (1-514-283-5725)	Regina Edmonton	(1-306-780-5405)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National	Enquiries Line	1-800-263-1136
National	Telecommunications	
Device	for the Hearing	
Impair	ed	1-800-363-7629
National	Toll-free Order-only	
Line (Canada and United	
States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario, KIA 0T6.

(1-613-951-7277)
Facsimile Number (1-613-951-1584)
Toronto Credit Card Only (1-416-973-8018)

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimés d'ordinateur, microfiches et microfilms et bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Section de l'énergie, Division de l'industrie,

Statistique Canada, Ottawa, KlA OT6 téléphone: (1-613-951-9823) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax Montréal	(1-902-426-5331) (1-514-283-5725)	Regina Edmonton	(1-306-780-5405) (1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipeg	(1-204-983-4020)		

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des Centres régionaux de consultation.

Service national de renseignements	1-800-263-1136
Service national d'appareils de	
télécommunications pour les	
malentendants	1-800-363-7629
Service national du numéro sans	
frais pour commander seulement	
(Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à Statistique Canada, Division des opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) KIA OT6.

(1-613-951-7277) Numéro du télécopieur (1-613-951-1584) Toronto Carte de crédit seulement (1-416-973-8018)

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistique, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Industry Division Energy Section

Gas Utilities

SIC 4611 4921

March 1996

Statistique Canada

Division de l'industrie Section de l'énergie

Services de gaz

CTI 4611 4921

Mars 1996

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1996

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, électronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6.

June 1996

Price: Canada: \$16.00 per issue, \$160.00 annually

United States: US \$20.00 per issue, US \$200.00 annually

Other Countries: US \$23.00 per issue, US \$230.00 annually

Catalogue 55-002-XPB, Vol. 38, No. 3

Frequency: Monthly

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1996

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous queique forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 076.

Juin 1996

Prix: Canada: 16,00 \$ l'exemplaire,

160 \$ par année

États-Unis : 20,00 \$ US l'exemplaire,

200 \$ US par année

Autres pays: 23,00 \$ US l'exemplaire,

230 \$ US par année

Catalogue 55-002-XPB, vol. 38, no. 3

Périodicité: mensuel

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
 - nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

ABBREVIATIONS

SIC Standard Industrial Classification.

NOTE

Gas in cubic metres is measured at 15°C and 101.325 kilopascals.

Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- · George Andrusiak, Director, Industry Division
- Robert Lussier, Assistant Director, Industry Division
- Ron Rasia, Chief, Energy Section

and

 Gary Smalldridge, Unit Head, Energy Section. Mr. Smalldridge may be reached at (613)951-3567.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivant sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
 - néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

ABBRÉVIATIONS

CAÉ Classification des activités économiques.

NOTA

Le gaz est mesuré en mètres cubes à une pression absolue de 101.325 kilopascals et à 15°C.

Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- George Andrusiak, directeur, Division de l'industrie
- Robert Lussier, directeur-adjoint, Division de l'industrie
- Ron Rasia, chef, Section de l'énergie

et

 Gary Smalldridge, chef unité, Section de l'énergie. On peut télephoner à M. Smalldridge en composant le numéro (613)951-3567.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

INBLE OF CONTENTS		TABLE DES MATIERES
	PAGE	
For Further Reading	C _p	Lectures Suggérées
Highlights	5	Faits Saillants
Table		Tableau
 Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities. 		 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel.
Canada	6	Canada
New Brunswick	8	Nouveau-Brunswick
Québec	10	Québec
Ontario	12	Ontario
Manitoba	14	Manitoba
Saskatchewan	16	Saskatchewan
Alberta	18	Alberta
British Columbia	20	Colombie-Britannique
2. Receipts and Disposition of Natural Gas, by Source.	22	 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel, par région d'origine.
2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas, in Terajoules.	22	2A. Ventes, Exportations et Importations de Gaz Naturel, en Terajoules.
3. Exports to and Imports from the United States.	24	 Exportations et Importations avec les États-Unis.
Data Quality and Methodology	25	Qualité Des Données et Méthodologie
Definitions - Gas Utilities	25	Définitions - Services De Gaz

Catalogue

M		n.h.liAi
Monthly Publications	0/ 00/ UDF	Publications mensuelles
Crude Petroleum and Natural Gas Production	26-006-XPB	Production de pétrole brut et de gaz naturel
Coal and Coke Statistics	45-002-XPB	Statistiques du charbon et du coke
Refined Petroleum Products	45-004-XPB	Produits pétroliers raffinés
Oil Pipeline Transport	55-001-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics	57-001-XPB	Statistiques de l'énergie électrique
Energy Statistics Handbook	57-601-XPB	Guide statistique sur l'énergie
Quarterly Publication		Publication trimestrielle
Quarterly Report on Energy Supply and Demand in Canada	57-003-XPB	Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement de l'énergie au Canada
Annual Publications		Publications annuelles
Coal Mines	26-206-XPB	Mines de charbon
Crude Petroleum and Natural Gas Industry	26-213-XPB	L'industrie de pétrole brut et de gaz naturel
Oil Pipeline Transport	55-201-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics, Vol.II	57-202-XPB	Statistiques de l'énergie électrique
Electric Power Statistics, Vol.I Electric Power Survey of Capability and Load	57-204-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.I, Puissance maximale et la charg des réseaux
Gas Utilities, Transport and Distribution Systems	57-205-XPB	Services de gaz (Réseaux de transporet de distribution)
Electric Power Statistics, Vol.III Inventory of Prime Mover and Electric Generating Equipment	57-206-XPB	Statistiques de l'énergie électrique Vol.III, Inventaire des moteurs pri- maires et des générateurs électrique
To order a publication you may telephone (613) 951-7277 or fax (613) 951-1584 or internet: orderastatcan.ca. You may also call 1 800 267-6677 (Canada and United States) toll free. If you order by telephone, written confirmation is not required.		Pour obtenir une publication, veuil communiquer par téléphone au (613) 97277 ou par télécopieur au (613) 91584 ou par internet: orderastatean. Vous pouvez aussi appeler sans fragrande et États-Unis) au 1800 267-611 n'est pas nécessaire de nous faparvenir une confirmation écrite pune commande faite par téléphone.

Highlights

March 1996

- Natural gas sales in Canada totalled 7 228 million cubic metres in March 1996, up 4.8% over March 1995. Unusually cold weather throughout most of Canada resulted in higher sales to the residential(+12.8%) and commercial (+9.7%) sectors. Sales to the industrial sector (including direct sales) decreased 2.0%, mainly due to lower demand by the electric utilities and the chemical industry.
- On the basis of rate structure information, sales in March 1996 were broken down as follows, with the percentage changes over March 1995 in brackets: residential sales, 2 278 570 thousand cubic metres (+12.8%); commercial sales, 1 623 678 thousands cubic metres(+9.7%) and industrial sales(including direct sales), 3 325 440 thousands cubic metres (-2.0%).
- During the month, exports of natural gas amounted to 6 375 910 thousand cubic metres, a 8.2% decrease over the level recorded in March 1995. The first drop in exports since May 1993.
- Year-to-date sales to the end of March 1996 rose 7.3% over the same period in 1995. Sales to the residential (+13.6%) and commercial (+10.7%) sectors increased due to the the unseasonably cold weather in the first quarter of 1996. Sales to the industrial sector (including direct sales) maintianed a modest growth, posting a 1.5% increase over the same period last year.
- On the basis of rate structure information, year-to-date sales were broken down as follows, with the percentage changes over 1995 in brackets: residential sales, 7 673 919 thousand cubic metres (+13.6%); commercial sales, 5 420 011 thousand cubic metres (+10.7%) and industrial sales (including direct sales), 10 195 769 thousand cubic metres (+1.5%).
- Year-to-date figures for 1996 indicate exports of natural gas amounted to 19 959 717 thousand cubic metres, a 1.9% decrease from the corresponding period in 1995.

Faits saillants

Mars 1996

- Les ventes canadiennes de gaz naturel pour mars 1996 totalisent 7 330 millions de mètres cubes, ce qui constitue une hausse de 4,8% par rapport à mars 1995. Une température plus froide que la normale dans la plupart des régions du Canada a fait augmenter les ventes résidentielles de 12,8% et les ventes commerciales de 9,7%. Les ventes au secteur industriel (y compris les ventes directes) ont chuté de 2,0%, en raison surtout d'une demande moins élevée des services d'électricité et de l'industrie des produits chimiques.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes résidentielles, 2 278 570 milliers de mètres cubes (+12,8%); les ventes commerciales, 1 623 678 milliers de mètres cubes (+9,7%) et les ventes industrielles (incluant les ventes directes), 3 325 440 milliers de mètres cubes (-2,0%).
- En mars 1996 , les exportations de gaz naturel ont atteint 6 375 910 milliers de mètres cubes, une baisse de 8,2% par rapport au niveau enregistré en mars 1995. Ces chiffres sont la première chute des exportations depuis mai 1993.
- Les ventes cumulatives pour 1996 sont en hausse de 7,3% comparativement à la même période en 1995. Une température plus froide lors du premier trimestre 1996 a alimenté la hausse des ventes résidentielles (+13,6%) et commerciales (+10,7%). Les ventes au secteur industriel(y compris les ventes directes)ont maintenu une croissance modeste en affichant une hausse de 1,5% comparativement à l'année précédante.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes cumulatives se répartissent comme suit: les ventes résidentielles 7 673 919 milliers de mètres cubes (+13,6%); les ventes commerciales, 5 420 011 milliers de mètres cubes (+10,7%) et les ventes industrielles (y compris les ventes directes), 10 195 769 milliers de mètres cubes (+1,5%).
- Sur la base cumulative de 1996, les exportations de gaz naturel ont été de 19 959 717 milliers de mètres cubes, soit une baisse de 1,9% comparativement au niveau enregistré au cours de la même période de 1995.

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Canada

		January	February	March	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic me	tres - millie	rs de mêtres	cubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	13 829 081 13 292 586	12 370 991 11 844 591	12 980 274 13 087 864	12 658 340	12 389 206	11 249 518	11 587 170
3 Imports	1996 1995	109 183 61 348	108 925 45 805	174 892 53 670	- 34 263	49 680	57 428	61 600
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	-	=	Ξ	=	Ξ	
7 Storage changes 8	1996 1995	2 587 507 2 123 127	1 724 504 2 337 971	856 461 1 151 996	-85 588	-1 257 746	-1 510 197	-1 395 874
9 Inter provincial transfers 10	1996 1995	• • •	• • •	• • •	•	•	•	•
11 Total supply 12	1996 1995	16 525 771 15 477 061	14 204 420 14 228 367	14 011 627 14 293 530	12 607 015	11 181 140	9 796 749	10 252 896
Disposition :								
Salms:	1996	2 965 978	2 429 371	2 278 570	_			_
13 Sales - Residential 14	1995	2 443 463	2 293 380	2 020 137	1 456 086	839 379	444 040	393 269
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	2 089 636 1 760 486	1 706 697 1 657 237	1 623 678 1 479 867	1 081 646	620 543	335 7 8 2	308 766
17 Sales - Industrial 18	1996 1995	2 480 814 2 342 983	2 124 299 2 270 243	2 265 598 2 284 742	2 080 897	2 023 520	1 683 040	1 817 597
19 Direct sales 20	1996 1995	1 195 732 1 055 622	1 069 484 979 249	1 059 842 1 109 996	1 038 631	932 168	776 188	863 283
21 Provincial requirements 22	1996 1995	8 732 160 7 602 554	7 329 851 7 200 109	7 227 688 6 894 742	5 657 260	4 416 010	3 239 050	3 382 915
23 Exports 24	1996 1995	7 134 296 6 979 647	6 449 511 6 414 458	6 375 910 6 942 122	6 441 420	6 312 957	6 142 795	6 390 270
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	-25 151 5 174	6 472 -9 401	20 453 45 560	25 586	-2 88 3	- 249	-17 682
27 Gas used in system 28	1996 1995	578 537 591 697	549 533 493 439	522 187 490 535	504 918	486 956	451 469	451 474
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	105 929 297 989	- 130 947 129 762	- 134 611 -79 429	-22 169	-31 900	-36 316	45 919
31 Total disposition 32	1996 1995	16 525 771 15 477 061	14 204 420 14 228 367	14 011 627 14 293 530	12 607 015	11 181 140	9 796 749	10 252 896
33 Revenue - Residential '000 \$ 34	1996 1995	527 672 483 327	449 600 452 083	420 319 396 489	274 230	159 429	106 038	96 744
35 Revenue - Commercial '000 \$ 36	1996 1995	324 110 305 308	271 652 280 930	255 551 247 338	170 609	101 268	55 740	50 060
37 Revenue - Industrial '000 \$	1996 1995	231 150 234 258	196 426 228 070	212 541 224 691	187 706	157 707	139 330	144 993
39 Customers - Residential # 40	1996 1995	4 078 648 3 973 351	4 092 736 3 983 863	4 098 482 3 987 468	3 994 588	3 975 869	3 972 267	3 979 256
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995		462 466 454 130	464 789 456 113	454 686	453 540	450 947	450 106
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995		16 474 17 291	16 417 17 294	17 285	17 125	16 844	16 580
45 Degree days 46	1996 1995	• • •	• • •	•••	• • •	•		•

б

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Canada

August	September	October	November	December	Jan. to Mar.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Mar.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	màtres cubes					
							Arrivages :	
11 715 070	11 548 460	12 648 025	12 586 302	13 468 117	39 180 346 38 225 041	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
57 217	64 955	56 114	80 126	52 246	393 000 160 823	1996 1995	Importations	3 4
Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ.	1996 1995	Autres arrivages	5 6
-1 245 829	-1 041 094	- 893 581	999 244	2 079 556	5 168 472 5 613 094	1996 1995	Variation des stocks	7 8
	•	•	• • •	•	• • •	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
10 526 458	10 572 321	11 810 558	13 665 672	15 599 919	44 741 818 43 558 558	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
400 264	462 042	908 002	1 688 299	2 471 924	7 673 919 6 756 980	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
318 502	372 007	689 386	1 211 815	1 745 955	5 420 011 4 897 590	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
1 817 435	1 806 333	1 972 849	2 125 230	2 328 339	6 870 711 6 897 968	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
837 574	897 002	921 955	1 083 823	1 151 137	3 325 058 3 144 867	1996 1995	Ventes directes	19 20
3 373 775	3 537 384	4 492 192	6 109 167	7 697 355	23 289 699 21 697 405	1996 1995	Demande provinciale	21 22
6 572 063	6 444 041	6 710 538	6 551 261	7 248 107	19 959 717 20 336 227	1996 1995	Exportations	23 24
5 180	18 483	-17 979	29 838	22 361	1 774 41 333	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
484 550	531 384	536 8 12	528 653	567 394	1 650 257 1 575 671	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
90 890	41 029	88 995	446 753	64 702	- 159 629 348 322	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
10 526 458	10 572 321	11 810 558	13 665 672	15 599 919	44 741 818 43 998 958	1996 1995	Utilisation totale	31 32
95 890	107 300	170 938	278 393	452 139	1 397 592 1 331 900	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
50 82 7	59 187	102 900	172 905	274 572	851 314 833 577	1996 1995	Revenu Commercial '000 \$	35 36
144 997	145 596	158 751	172 484	216 809	640 117 687 020	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	3 <i>7</i> 38
3 989 571	4 016 531	4 037 991	4 057 083	4 069 200	11 244 002	1,,,,	Clients - Domestique #	39 40
448 039	449 301	451 170	457 094	460 357	1 388 958 1 362 828	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
16 236	16 062	16 084	16 195	53 113	49 083 51 872	1996 1995	Clients - Industrial #	43 44
•		•	•		• • •	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, New Brunswick

		January	February	March	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic metre	s - milliors	de mètres cube	s		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	_	_	_	_	-	_	_
2	1995	-	-	-	-			-
3 Imports	1996 1995		_	Ξ.	-	-	-	=
5 Other receipts	1996 1995	_	-	_	-		_	_
7 Storage changes	1996	_	_	_	_	_	_	_
8	1995	-	-	-	-	-	-	-
9 Inter provincial transfers 10	1996 1995	_	-	_	-	_	-	_
11 Total supply	1996	-	-	-	-	-	-	-
12	1995	-	440	-	-	-	-	-
Disposition :								
Sales :								
13 Sales - Residential	1996	-	-	_	-	-	_	-
14 15 Sales - Commercial	1995	_	_	-	_	_	_	-
16	1995	Ξ.	-	=	-	-	-	Ξ
17 Sales - Industrial 18	1996 1995		-	_	-	-	_	-
19 Direct sales	1996	_	_	~	_	_	_	_
20	1995	-	-	-	-	-	-	
21 Provincial requirements 22	1996 1995	-	_	_	-	-	-	Ξ
23 Exports 24	1996 1995	-	-	_	-	Ξ	-	
25 Line pack fluctuation	1996	_	_	_	_	_	_	_
26	1995	-	-	-	-	-	- '	-
27 Gas used in system 28	1996 1995	Ξ.	Ξ	Ξ	-	-	Ξ	_
29 Line losses and unaccounted 30	1996	-	-	-	-	-	-	-
31 Total disposition	1995	_	_	-	_	_	_	
32	1995	-	-	Ξ	-	_	Ξ.	Ξ
33 Revenue - Residential *000 4	1996 1995	_	_	_	-	_	_	-
35 Revenue - Commercial '000 4		_	-	_	_	_	-	_
77 Revenue 7 duche in 1000 d	1995	-	-	-	-	-	-	_
37 Revenue - Industrial '000 4	1995	_	=	Ξ	Ξ.	_	Ξ.	_
39 Customers - Residential # 40	1996 1995	=	-	=	-	-	=	Ξ
41 Customers - Commercial #	1996	_	_	_	_	_	_	
42	1995	-	-	-	-	-	-	-
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995	Ξ	-	_	Ξ	-	Ξ	Ξ
45 Degree days	1996	-	-	-	-	-	-	-
	1995	_	-	-	-	-	_	-

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Nouveau-Brunswick

August	September	October	November	December	Jan. to Mar.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Mar.			
thousands of	cubic metres	- milliors de	mètres cubes					
							Arrivages :	
-	=	=	-	=	=	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
-	-	=	-	Ξ	-	1996 1995	Importations	3 4
-	-	=	ī	_	Ξ	1996	Autres arrivages	5
_	-	_	_	_	_	1996	Variation des stocks	6
-	. -	-	~	~	-	1995		8
-	=	-	=	-	_	1996 1995	Transferts interprovinciaux	10
-	Ξ	Ξ	Ξ	_	=	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
-	-		-	Ξ	no on	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
_	-	_	-	_	-	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
		-	_	_	_	1996	Ventes - Industriel	17
_	_	_	-	_	-	1995	Ventes directes	18
-	-	-	via	-	-	1995		20
-	-	100	=	_	=	1996 1995	Demande provinciale	21 22
Ξ	. I	-	Ξ	_	-	1996 1995	Exportations	23 24
_	-	-	-	_	-	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
_	-	-		_	-	1996	Gaz consommé dans les réseaux	27
_	-	-	-	-	-	1995	Fuitos et autres pertes	28
=	-	-	-	-	-	1995	, 44.45, 44.45, 45.45	30
=	_	Ξ.	=	_	Ξ.	1996 1995	Utilisation totals	31 32
_	_	-	-	-	-	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
_	_	-	694	-	-	1996	Revenu - Commercial '000 \$	35
_	_	_	_	_	_	1995	Revenu - Industriel '000 \$	36 37
-	_	-		-		1995		38
=	=	Ξ.	_	_	-	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
=	Ξ	-	-		-	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
-	-	=	_	-	-	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
_	_	-	_	_	-	1996	Degrés-jours	45
-	••	-		-	-	1995		46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Quebec

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juan	Juillet
		thousands	of cubic metr	es - milliers	de mêtres cu	bes		
Receipts :								
Total marketable gas	1996 1995	=	-	=	-	=	=	-
Imports	1996 1995	=	-	_			_	-
Other receipts	1996 1995	_	=	-	Ξ	_	-	-
'Storage changes	1996 1995	=	-	_	-	_		-
Inter provincial transfers	1996 1995	900 997	734 513 775 288	740 692 745 209	625 206	547 445	425 170	391 65B
Total supply	1996	900 997	734 513	740 692	_	_	-	
:	1995	849 382	775 288	745 209	625 206	547 445	425 170	391 658
Disposition :								
Sales :								
3 Sales - Residential	1996 1995	145 513 124 034	111 500 109 179	96 722 96 408	70 086	52 524	23 752	13 678
Sales - Commercial	1996 1995	295 830 258 757	230 612 239 140	217 817 208 162	153 686	108 949	54 661	46 271
7 Sales - Industrial 3	1996 1995	366 190 358 361	305 475 327 100	334 086 343 683	318 047	304 681	268 534	253 603
Direct sales	1996 1995	3 710 8 243	4 005 4 393	5 106 3 808	3 640	2 288	2 786	1 996
Provincial requirements	1996 1995	811 243 749 395	651 592 679 B12	653 731 652 061	545 459	468 442	349 733	315 548
8 Exports	1996 1995	89 126 97 979	83 492 93 179	88 638 93 345	77 872	78 871	75 950	75 966
5 Line pack fluctuation 5	1996 1995	-		Ξ	Ξ.	=		-
7 Gas used in system 3	1996 1995	2 107 2 008	1 612 2 040	991 1 690	1 089	132	92	144
9 Line losses and unaccounted	1996 1995	-1 479 -	-2 183 257	-2 668 -1 887	- 786	Ξ	- 605	-
Total disposition	1996 1995	900 997 849 382	734 513 775 288	740 692 745 209	625 206	547 445	425 170	391 658
3 Revenue - Residential '000 \$	1996 1995	39 959 34 876	30 772 29 081	26 884 25 614	19 313	14 729	7 698	4 677
5 Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	66 771 59 194	52 359 50 732	48 181 43 449	33 202	23 959	12 589	10 214
7 Revenue - Industrial '000 \$	1996 1995	48 750 50 672	40 726 42 370	44 726 43 749	39 899	- 37 267	- 33 162	- 30 572
9 Customers — Residential #	1996 · 1995	130 927 132 313	130 566 132 110	130 571 131 644	131 225	130 726	130 501	129 290
1 Customers - Commercial # 2	1996 1995	39 034 37 215	37 485 37 363	39 086 37 289	- 37 172	36 88 <i>7</i>	- 36 726	- 36 625
3 Customers - Industrial # 4	1996 1995	1 982 1 993	1 968 1 971	1 978 1 968	1 966	1 967	1 970	1 964

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Québec

August	September	October	November	December	Jan. to Mar.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Mar.			
thousands of	cubic metres -	milliers de	mêtres cubes					
							Arrivages :	
Ξ	=	Ξ	Ξ	-	Ξ	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Importations	3
-	-	Ξ	Ξ	Ξ	Ī	1996 1995	Autres arrivages	5 6
Ξ	-		Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Variation des stocks	7 8
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	2 376 202 2 369 879	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	2 376 202 2 369 879	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
12 416	13 562	24 031	51 999	94 781	353 735 329 621	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
46 017	51 274	73 940	136 532	215 531	744 259 706 059	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
274 829	269 098	298 684	337 776	317 958	1 005 751 1 029 144	1996 1995	Ventes - Industrial	17 18
2 031	447	432	3 827	10 625	12 821 16 444	1996 1995	Ventes directes	19 20
335 293	334 3B1	397 087	530 134	638 895	2 116 566 2 081 268	1996 1995	Demande provinciale	21 22
80 307	75 934	81 457	78 397	88 197	261 256 284 503	1996 1995	Exportations	23 24
-	=	-	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
719	627	658	1 147	1 953	4 710 5 738	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
=	=	Ξ	=	Ξ	-6 330 -1 630	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	2 376 202 2 369 879	1996 1995	Utilisation totale	31 32
4 513	4 614	7 586	15 101	26 205	97 616 89 572	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
10 251	11 060	15 753	29 019	46 968	167 312 153 376	1996	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
32 425	31 436	34 912	40 918	42 009	134 203 136 792	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
129 746	130 016	130 137	130 695	130 862	396 067	1995	Clients - Domestique #	39 40
36 594	36 821	37 368	38 111	38 818	115 605 111 867	1996		41 42
1 964	1 948	1 994	1 979	38 745	5 928 5 932	1996	Clients - Industriel #	43
12	143	211	569	824	2 277 2 205	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Matural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Ontario

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	tres - millier	s de mêtres c	ubes		
Receipts :								
Total marketable gas	1996 1995	28 756 43 809	23 063 38 160	23 868 41 801	40 572	41 091	38 208	36 572
3 Imports	1996 1995	99 034 52 826	107 251 43 734	174 892 53 670	34 263	49 680	57 428	61 600
5 Other receipts 6	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	=	_	Ī	
7 Storage changes B	1996 1995	1 814 284 1 664 568	1 291 560 1 901 600	542 848 907 653	134 716	- 792 873	- 917 936	- 845 201
9 Inter provincial transfers D	1996 1995	3 399 858 3 304 260	3 276 356 2 911 877	3 630 632 3 340 486	3 482 716	3 541 792	3 456 412	3 388 697
1 Total supply 2	1996 1995	5 341 932 5 065 463	4 698 230 4 895 371	4 372 240 4 343 610	3 692 267	2 839 690	2 634 112	2 641 668
Disposition :								
Sales :								
3 Sales - Residential 4	1996 1995	1 420 566 1 160 098	1 276 151 1 218 800	1 180 910 1 002 883	775 174	440 470	216 131	187 910
5 Sales - Commercial 6	1996 1995	856 261 719 572	764 776 761 350	712 144 634 889	486 607	263 941	124 963	111 557
7 Sales — Industrial B	1996 1995	688 148 715 737	582 196 715 604	614 236 684 784	551 101	459 598	381 203	354 489
9 Direct sales 0	1996 1995	569 267 488 207	533 703 449 484	510 139 468 470	476 929	442 303	389 464	370 555
1 Provincial requirements 2	1996 1995	3 534 242 3 083 614	3 156 826 3 145 238	3 017 429 2 791 026	2 289 811	1 606 312	1 111 761	1 024 511
3 Exports	1996 1995 1996	1 813 602 1 654 462 -1 781	1 500 662 1 529 157	1 454 178 1 572 568 1 174	1 318 508	1 342 444	1 435 453	1 478 611
5 Line pack fluctuation 6 7 Gas used in system	1995	- 538 203 835	227 -3 026 201 619	3 617 170 698	-1 209	- 575	-1 184	-3 091
9 Line losses and unaccounted	1995	210 455	152 753	159 454	171 535	151 532	152 602	148 586
1 Total disposition	1995	117 470 5 341 932	71 249	- 183 055 4 372 240	-86 378 -	- 260 023 -	-64 520 -	-6 949 -
2 3 Revenue — Residential 1000 \$	1995 1996	5 065 463 285 132	4 895 371 258 192	4 343 610 240 361	3 692 267	2 839 690	2 634 112	2 641 668
4 5 Revenue — Commercial '000 \$		255 889	268 287	223 090 117 039	157 872	B1 604 -	52 887	48 251
6 7 Revenue - Industrial '000 \$			139 926	116 024 73 293	79 788	43 105	20 573	18 421
8 9 Customers — Residential # 0	1995 1996 1995			96 765 2 070 475 2 000 075	72 635 — 2 005 263	44 599 - 1 987 164	45 214 	42 30: - 1 992 112
1 Customers — Commercial # 2	1996	214 142 209 604	215 156 210 850	215 304 211 242	211 443	209 682	207 420	206 565
- 3 Customers - Industrial # 4	1996 1995	12 968 14 253	13 263 14 266	13 203 14 231	14 215	14 096	13 812	13 54!

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Ontario

August	September	October	November	December	Jan. to Mar.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Mar.			
thousands of	cubic metres	- milliors do	mètres cubes					
							Arrivages :	
- 34 455	- 36 758	- 37 994	- 34 832	- 32 076	75 687 123 770	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
57 217	64 955	56 114	80 126	47 390	381 177 150 230	1996 1995	Importations	3 4
Ξ.	Ξ	Ξ	_	Ξ	Ξ	1996 1995	Autres arrīvages	5 6
- 901 085	- 753 523	- 754 083	679 369	1 532 921	3 648 692 4 473 821	1996 1995	Variation des stocks	7 8
3 526 218	3 481 339	3 743 532	3 514 475	3 543 136	10 306 846 9 556 623	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
2 716 805	2 829 529	3 083 557	4 308 802	5 155 523	14 412 402 14 304 444	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
172 611	202 348	338 519	728 458	1 181 027	3 877 627 3 381 781	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
119 190	137 788	236 555	459 902	726 225	2 333 181 2 115 811	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
358 561	401 204	450 147	542 160	638 957	1 884 580 2 116 125	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
410 924	411 608	445 343	553 266	582 567	1 613 109 1 406 161	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 061 686	1 152 948	1 470 564	2 283 786	3 128 776	9 708 497 9 019 878	1996 1995	Demande provinciale	21 22
1 511 678	1 405 674	1 466 384	1 658 698	1 872 380	4 768 442 4 756 187	1996 1995	Exportations	23 24
1 705	1 204	647	1 010	1 561	- 380 53	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
153 223	198 262	176 409	162 851	199 629	576 152 522 662	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
-11 487	71 441	-30 447	202 457	-46 82 3	- 640 309 5 664	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
2 716 805	2 829 529	3 083 557	4 308 802	5 155 523	14 412 402 14 304 444	1996 1995	Utilisation totals	31 32
45 571	52 502	75 094	118 684	243 375	783 686 747 267	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
19 402	23 341	37 866	60 337	121 222	382 926 387 576	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
43 254	47 336	51 143	57 695	77 919	223 004 300 702	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
1 997 827	2 020 014	2 031 193	2 043 895	2 049 972	6 200 279 5 989 349	1996		39 40
204 183	204 911	206 863	210 153	212 396	644 602 631 696	1996	Clients Commercial #	41 42
13 154	12 986	12 969	13 098	13 154	39 434 42 750	1996	Clients - Industriel #	43 44
5	134	219	511	662	2 101 1 709	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1998 and 1996, Manitoba

					April			July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	Ī	-	-	Ξ	=		=
3 Imports 4	1996 1995	Ξ	=	Ξ	=	=	_	=
5 Other receipts 6	1996 1995	-	-	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	=
7 Storage changes 8	1996 1995	Ξ		-	=	1	=	-
9 Inter provincial transfers 0	1996 1995	1 389 625 1 379 780	1 269 460 1 276 406	1 131 627 1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
1 Total supply 2	1996 19 9 5	1 389 625 1 379 780	1 269 460 1 276 406	1 131 627 1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
Disposition :								
Sales :								
3 Sales — Residential 4	1996 1995	139 512 113 125	105 787 104 425	101 095 83 176	58 666	29 360	14 466	13 465
5 Sales - Commercial 6	1996 1995	144 576 122 5 46	106 602 108 651	112 243 92 809	64 404	31 041	15 305	13 71
7 Sales — Industrial 8	1996 1995	17 353 14 844	10 768 14 643	13 605 13 765	11 225	10 103	9 334	8 254
9 Direct sales 0	1996 1995	28 401 29 504	23 889 25 682	23 715 26 273	23 067	23 018	21 314	19 383
1 Provincial requirements 2	1996 1995	329 842 280 019	247 046 253 401	250 658 216 023	157 362	93 522	60 419	54 81
3 Exports 4	1996 1995	972 908 1 043 719	950 807 960 500	820 483 1 023 298	971 751	954 505	885 739	926 438
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	-1 335 -1 013	170 -2 270	890 2 712	- 907	- 431	- 888	-2 318
7 Gas used in system 8	1996 1995	65 502 59 635	60 329 54 186	59 553 58 342	58 499	55 738	49 225	48 802
9 Line losses and unaccounted 0	1996 1995	22 708 -2 580	11 108 10 589	-5 533	-9 367	-6 730	- 542	5 571
1 Total disposition 2	1996 1995	1 389 625 1 379 780	1 269 460 1 276 406	1 131 627 1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
3 Revenue — Residential *000 \$	1996 1995	24 938 22 069	19 166 20 603	18 517 16 836	12 488	7 289	4 644	4 468
5 Revenue - Commercial *000 \$	1995	18 237 17 912	. 13 876 15 773	14 323 13 623	9 596	4 858	2 663	1 85
7 Revenue - Industrial '000 \$	1996 1995	1 956 1 864	1 373 1 836	1 566 1 738	1 409	1 258	1 153	990
0	1996 1995	212 397 207 785	212 515 207 918	212 570 209 564	209 605	209 746	209 942	210 024
1 Customers - Commercial # 2	1996 1995	22 202 21 383	22 194 21 423	22 208 22 280	22 282	22 273	22 263	22 27
3 Customers - Industrial # 4	1996 1995	145 146	146 146	146 145	145	145	145	145
5 Degree days 6	1996 1995	1 266 1 058	960 956	961 718	527	244	42	-

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Manitoba

August	September	October	November	December	Jan. to Mar.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Mar.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mētres cubes					
							Arrivages :	
Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	=		1996	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	Ξ	=	Ξ	Ē	Ξ	1996 1995	Importations	3 4
Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	_	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
Ξ	Ξ	Ξ		=		1996 1995	Variation des stocks	7 8
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	3 790 712 3 951 028	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	3 790 712 3 951 028	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
12 712	20 725	43 462	94 412	117 391	346 394 300 726	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
15 412	22 723	49 240	100 583	1'23 554	363 421 324 006	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
7 058	8 869	10 863	13 856	14 081	41 726 43 252	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
22 010	23 657	25 959	24 548	29 359	76 005 81 459	1996 1995	Ventes directes	19 20
57 192	75 974	129 524	233 399	284 385	827 546 749 443	1996 1995	Demande provinciale	21 22
903 854	935 048	998 040	909 829	927 168	2 744 198 3 027 517	1996 1995	Exportations	23 24
1 279	902	-10	- 758	1 171	- 275 - 571	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
49 811	51 736	61 240	59 625	61 841	185 384 172 163	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
5 373	-1 084	18 103	-7 533	9 202	33 859 2 476	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	3 790 712 3 951 028	1996 1995	Utilisation totale	31 32
4 312	7 025	9 886	18 992	23 102	62 622 59 50B	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
2 302	3 385	7 056	13 956	17 051	46 436 47 309	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
796	1 002	1 255	1 631	1 769	4 896 5 440	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
210 399	211 000	211 181	211 563	212 049	637 482 625 267	1996 1995		40
22 294	22 400	22 382	22 465	22 399	66 604 65 086	1996 1995		41
145	145	145	145	146	437 437	1996		43 44
14	176	414	857	1 068	3 187 2 732	1996	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Saskatohewan

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Haā	Juän	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mêtres c	ubes		
Receipts :								
Total marketable gas	1996 1995	566 437 637 346	520 371 569 307	555 345 626 085	601 286	602 715	584 257	571 566
Imports	1996 1995	-	=	_	Ξ	_	=	-
Other receipts	1996 1995	Ξ	_	-	Ξ	Ξ.	Ξ	
Storage changes	1996 1995	238 178 138 150	148 165 136 738	88 438 114 292	35 607	-72 669	- 172 441	- 149 418
Inter provincial transfers	1996	1 460 827 1 340 333	1 339 622 1 201 193	1 414 200 1 334 051	1 286 770	1 249 235	1 168 772	1 255 400
Total supply	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 057 983 2 074 428	1 923 663	1 779 281	1 580 588	1 677 548
Disposition :								
Sales :								
Sales - Residential	1996 1995	189 914 166 662	156 641 129 946	157 847 121 129	91 642	53 103	23 847	21 79
Sales - Commercial	1996 1995	123 181 106 380	100 321 82 888	102 753 79 612	61 994	30 049	12 015	12 17
Sales - Industrial	1996 1995	1 092 2 996	1 347 3 235	1 191 3 172	2 109	1 925	2 439	1 01
Direct sales	1996 1995	299 953 262 700	248 860 243 268	255 427 274 140	253 478	216 382	190 376	203 83
Provincial requirements	1996 1995	614 140 538 738	507 169 459 337	517 218 478 053	409 223	301 459	228 677	238 81
Exports	1996 1995	1 382 595 1 371 940	1 269 937 1 242 811	1 357 027 1 367 807	1 339 181	1 328 337	1 245 234	1 370 26
Line pack fluctuation	1996 1995	-10 670 -3 864	4 772 -14 875	2 888 7 974	1 148	-6 607	1 063	-20 57
Gas used in system	1996 1995	124 315 120 962	110 962 109 118	111 995 115 330	113 020	107 156	97 440	99 68
Line losses and unaccounted	1996 1995	155 062 88 053	115 318 110 847	68 855 105 264	61 091	48 936	8 174	-10 63
Total disposition	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 057 983 2 074 428	1 923 663	1 779 281	1 580 588	1 677 548
Revenue - Residential '000 \$	1996 1995	27 755 27 082	23 308 21 654	23 524 15 996	14 742	9 723	5 790	5 48
Revenue - Commercial *000 \$	1996 1995	15 778 16 182	. 12 951 12 778	13 239 9 660	8 766	4 633	2 177	2 19
'Revenue - Industrial '000 \$	1996 1995	121 327	105 353	111 333	226	152	151	10
Customers - Residential #	1996 1995	257 050 261 281	262 662 260 897	264 295 261 051	260 080	260 453	259 372	258 37
Customers - Commercial #	1996 1995	32 483 33 483	33 726 33 634	33 871 33 696	33 543	33 513	33 362	33 08
5 Customers - Industrial #	1996 1995	41 29	41 34	43 36	- 36	- 35	39	3
Degree days	1996	1 275	911	918				

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Saskatohewan

August	September	October	November	December	Jan. to Mar.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Mar.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
555 338	525 854	562 046	576 705	583 477	1 642 153 1 832 738	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
=	Ξ	-		_	_	1996 1995	Importations	3
Ξ	Ξ	Ē	_	=	-	1996 1995	Autres arrivages	5
- -97 068	- -57 187	8 074	150 370	156 694	474 781 389 180	1996 1995	Variation des stocks	7
1 275 148	1 198 904	1 291 154	1 151 923	1 427 917	4 214 649 3 875 577	1996	Transferts interprovinciaux	9
1 733 418	1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	6 331 583 6 097 495	1996	Total disponible	11
				- /		,,,,,		
							Utilisation :	
							Ventes :	
22 629	33 180	64 274	123 676	164 428	504 402 417 737	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
12 595	19 442	38 769	77 112	107 732	326 255 268 880	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
2 030	628	1 926	1 963	929	3 630 9 403	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
185 246	199 440	228 582	252 325	279 026	804 240 780 108	1996 1995	Ventes directes	19 20
222 500	252 690	333 551	455 076	552 115	1 638 527 1 476 128	1996 1995	Demande provinciale	21 22
1 354 275	1 329 134	1 340 115	1 149 485	1 365 636	4 009 559 3 982 558	1996 1995	Exportations	23 24
17 281	6 40B	2 234	7 594	6 596	-3 010 -10 765	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
103 490	106 404	119 124	122 808	121 221	347 272 345 410	- 1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
35 872	-27 065	66 250	144 035	122 520	339 235 304 164	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 733 418	1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	6 331 583 6 097 495	1996 1995	Utilisation totale	31 32
5 596	7 072	11 316	19 391	24 966	74 587 64 732	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
2 252	3 187	5 821	11 050	15 227	41 968 38 620	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
191	_ 74	152	180	105	337 1 013	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	3 <i>7</i> 38
258 449	258 326	260 568	260 595	261 205	784 007 783 229	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
33 230	- 33 134	- 33 181	33 467	33 56B	100 080 100 813	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
_ 42	_ 42	- 45	_ 45	41	125 99	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
_ 68	186	404	- 815	1 062	3 104 2 561	1996 1995	Degrés-jours	45 46
68	186	404	015	1 002	2 301	, ,,,,		70

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Alberta

		January	February	March	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic me	tres - millie	rs de mêtres	cubes		
Receipts :								
l Total marketable gas	1996 1995	11 617 452 10 938 571	10 340 755 9 765 569	10 794 723 10 757 581	10 377 100	10 097 039	9 294 391	9 464 950
5 Imports	1996 1995	=	-	-	=	-	Ξ	=
5 Other receipts 6	1996 1995	Ξ	Ξ	_	Ξ	Ξ	Ξ	=
7 Storage changes 3	1996 1995	296 161 223 878	158 162 246 400	161 161 134 B17	- 210 856	- 220 398	- 195 384	- 151 50 <i>7</i>
9 Inter provincial transfers	1996 1995	-9 009 735 -8 931 864	-8 313 694 -7 960 412	-8 659 535 -8 735 862	_8 398 146	-8 176 9 74	-7 766 57 9	-7 834 809
1 Total supply 2	1996 1995	2 903 878 2 230 585	2 185 223 2 051 557	2 296 349 2 156 536	1 768 098	1 699 667	1 332 428	1 478 634
Disposition :								
Sales :								
3 Sales — Residential 4	1996 1995	722 430 585 182	503 270 493 562	515 204 441 516	298 969	173 211	97 679	92 904
5 Sales — Commercial 6	1996 1995	418 538 336 879	300 951 288 485	310 532 261 699	188 404	107 041	65 938	65 207
7 Sales — Industrial B	1996 1995	1 307 542 1 181 253	1 138 604 1 143 443	1 217 626 1 172 225	1 084 519	1 073 813	916 069	1 091 928
9 Direct sales 0	1996 1995	Ξ.	Ī	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	:
1 Provincial requirements 2	1996 1995	2 448 510 2 103 314	1 942 825 1 925 490	2 043 362 1 875 440	1 571 892	1 354 065	1 079 686	1 250 035
3 Exports	1996 1995	41 780 37 022	44 272 35 472	37 003 52 399	52 057	44 146	41 054	50 932
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	-14 661 4 812	2 616 7 122	8 415 7 122	13 508	-1 262	1 817	5 122
7 Gas used in system 8	1996 1995	99 601 118 383	99 173 101 425	110 293 101 467	112 742	122 431	113 182	111 446
9 Line losses and unaccounted 0	1996 1995	328 648 -32 946	96 337 -17 952	97 276 120 108	17 899	180 287	96 689	61 095
1 Total disposition 2	1996 1995	2 903 878 2 230 585	2 185 223 2 051 557	2 296 349 2 156 536	1 768 098	1 699 667	1 332 428	1 478 634
3 Revenue — Residential '000 \$ 4	1996 1995	77 429 75 980	59 745 57 222	61 726 51 457	37 281	26 144	19 117	19 13
5 Revenue - Commercial '000 \$ 6	1996 1995	38 190 37 001	. 29 471 26 456	31 856 23 968	16 882	10 699	6 909	6 91
7 Revenue – Industrial '000 \$ 8	1996 1995	91 558 74 186	80 768 73 197	87 030 75 675	66 396	65 356	53 633	63 49
9 Customers — Residential # 0	1996 1995	736 985 725 577	737 511 726 289	737 761 726 944	726 361	725 737	725 430	725 653
1 Customers - Commercial # 2	1996 1995	70 113 69 099	70 164 69 117	70 196 70 272	68 958	69 963	70 162	70 020
3 Customers — Industrial # 4	1996 1995	548 541	551 552	544 588	_ 596	- 556	552	560
5 Degree days 6	1996 1995	1 092 833	727 692	745 650	431	235	_ 87	55

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Alberta

August	September	October	November	December	Jan. (to Mar.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. ä	Mar.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mêtres cube	s					
								Arrivages :	
9 703 325	9 481 855	10 467 479	10 348 588	11 211 829	32 752 5 31 461 7		1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	Ξ	-	-	Ξ		_	1996 1995	Importations	3
Ξ	Ξ	Ξ	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Ξ		Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5
- 112 578	-64 759	-70 677	213 933	249 877	615 4 605 (1996 1995	Variation des stocks	7 8
-8 143 751	-7 980 703	-8 645 005	-8 338 205	-8 939 542	-25 982 9 -25 628 1		1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
1 446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	7 385 4 6 438 6		1996 1995	Total disponible	11 12
								Utilisation :	
								Ventes :	
118 885	135 924	277 950	474 078	623 341	1 740 5 1 520 2		1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
75 581	B7 890	166 579	274 680	366 137	1 030 0 887 0		1996 1995	Ventes - Commercial	15 ⁄16
1 050 585	1 013 551	1 120 522	1 172 321	1 247 506	3 663 7 3 496 !		1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
Ξ	=	-	Ξ	Ξ		Ξ	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 245 051	1 237 365	1 565 051	1 921 079	2 236 984	6 434 6 5 904 2		1996 1995	Demande provinciale	21 22
56 152	50 722	55 445	61 125	56 969	123 (124 8		1996 1995	Exportations	. 23 24
-B 672	9 864	-19 111	15 570	16 350	-3 (19 (1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
125 271	122 448	116 511	110 444	108 098	309 (321 2		1996	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
29 194	15 994	33 901	116 098	103 763	522 2 69 2	210	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	7 385 4 6 438 6		1996 1995	Utilisation totale	31 32
21 467	22 544	35 449	55 525	67 652	198 : 184 (560	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
7 720	8 727	15 119	25 701	32 889	99 ! 87 4	¥26	1996 1995	Revenu - Commercial #000 \$	35 36
60 395	58 940	65 412	67 852	87 355	259 3 223 (559	1996 1995	Revenu - Industriel *000 \$	37 38
727 335	729 504	732 834	735 399	736 264	2 212 2	310	1995	Clients - Domestique #	39 40
70 094	70 249	69 250	69 826	70 013		88	1996 1995		41 42
- 554	557	549	557	517		681	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
135	169	410	721	993		568 175	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, British Columbia

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	1 616 436 1 672 860	1 486 802 1 471 555	1 606 338 1 662 397	1 639 382	1 648 361	1 332 662	1 514 082
3 Imports	1996 1995	10 149 8 522	1 674 2 071	Ξ	-	-	Ξ	Ξ
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	_	Ĩ	Ξ	-		=
7 Storage changes 8	1996 1995	238 884 96 531	126 617 53 233	64 014 -4 766	-45 055	- 171 8 06	- - 224 436	- 249 748
9 Inter provincial transfers 0	1996 1995	1 858 428 2 058 109	1 693 743 1 795 648	1 742 384 2 021 274	1 826 116	1 741 898	1 722 272	1 765 742
1 Total supply 2	1996 1995	3 723 897 3 836 022	3 308 836 3 322 507	3 412 736 3 678 905	3 420 443	3 218 453	2 830 498	3 030 076
Disposition :								
Sales :								
3 Sales — Residential 4	1996 1995	348 043 294 362	276 022 237 468	226 792 275 025	161 549	90 711	68 165	63 512
5 Sales - Commercial 6	1996 1995	251 250 216 352	203 435 176 723	168 189 202 696	126 551	79 522	62 900	59 845
7 Sales - Industrial 8	1996 1995	100 489 69 792	85 909 66 218	84 854 67 113	113 896	173 800	105 461	108 310
9 Direct sales	1996 1995	294 401 266 968	259 027 256 422	265 455 337 305	281 517	248 177	172 248	267 514
1 Provincial requirements 2	1996 1995	994 183 847 474	824 393 736 831	745 290 882 139	683 513	592 210	408 774	499 181
3 Exports 4	1996 1995	2 834 285 2 774 525	2 600 341 2 553 339	2 618 581 2 832 705	2 682 051	2 564 654	2 459 365	2 488 063
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	3 296 5 777	-1 313 3 648	7 086 24 135	13 046	5 992	-1 057	3 181
7 Gas used in system 8	1996 1995	83 177 80 254	75 838 73 917	68 657 54 252	48 033	49 967	38 928	42 812
9 Line losses and unaccounted	1996	- 191 044 127 992	- 190 423 -45 228	-26 878 - 114 326	-6 200	5 630	-75 512	-3 161
11 Total disposition 12	1996 1995	3 723 897 3 836 022	3 308 836 3 322 507	3 412 736 3 678 905	3 420 443	3 218 453	2 830 498	3 030 076
33 Revenue - Residential '000 \$	1995	72 458 67 425	58 415 55 235	49 306 63 495	32 533	19 939	15 900	14 72
S Revenue — Commercial '000 \$	1995	45 199 43 391 6 824	37 040 35 264 5 680	30 910 40 612	22 373	14 013	10 827	10 46
57 Revenue - Industrial '000 8 58 59 Customers - Residential #	1996 1995 1996	6 951 6 951	6 632 6 632	5 812 6 429 682 810	7 139	9 072	6 016	7 52
0	1995	655 253	658 517	658 190	662 054	662 043	662 563	663 802
11 Customers - Commercial # 42	1996 1995	83 729 81 801	83 741 81 743	84 124 81 334	81 288	81 222	81 014	81 540
i3 Customers - Industrial # 64	1996 1995	508 325	505 322	503 326	327	326	326	327
5 Degree days	1996 1995	469 419	397 356	347 339	- 254	119	ے 57	12

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Colombia-Britannique

November

August

September

October

Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à M	iar.		
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
1 421 952	1 503 993	1 580 506	1 626 177	1 640 735	4 709 576 4 806 812		Total de gaz marchand	1 2
_	_	_	-		11 823		Importations	3
-	-	-	-	4 856	10 593		importations.	4
Ξ	Ξ.	_	-	=	-	- 1996 - 1995	Autres arrivages	5 6
- 135 098	- 165 625	-76 8 95	-44 428	140 064	429 515 144 998		Variation des stocks	7 8
1 908 557	1 826 942	1 924 220	1 866 051	1 955 677	5 294 555 5 875 031		Transferts interprovinciaux	9 10
3 195 411	3 165 310	3 427 8 31	3 447 800	3 741 332	10 445 465 10 837 434		Total disponible	11
							Utilisation :	
							Ventes :	
61 011	56 303	159 766	215 676	290 956	850 857 806 855		Ventes - Domestique	13 14
49 707	52 89 0	124 303	163 006	206 776	622 874 595 771		Ventes - Commercial	15 16
123 572	112 983	90 707	57 154	108 908	271 252 203 123		Ventes - Industrial	17 18
217 363	261 850	221 639	249 857	249 560	818 883 860 69		Ventes directes	19 20
452 053	484 026	596 415	685 693	856 200	2 563 866 2 466 446		Demande provinciale	21 22
2 665 797	2 647 529	2 769 097	2 693 727	2 937 757	8 053 202 8 160 569		Exportations	23 24
-6 413	105	-1 739	4 906	-3 317	9 06: 33 56		Fluctuation dans les réseaux	25 26
52 036	51 907	62 870	- 71 778	74 652	227 672 208 423		Gaz consommé dans les réseaux	27 28
31 938	-18 257	1 188	-8 304	- 123 960	- 408 345 -31 562		Fuites et autres pertes	29 30
3 195 411	3 165 310	3 427 8 31	3 447 800	3 741 332	10 445 469 10 837 434		Utilisation totale	31 32
14 430	13 540	31 605	50 697	66 837	180 17: 186 15:		Revenu - Domestique '000 \$	33 34
8 899	9 485	21 284	32 840	41 214	113 15 119 268		Revenu - Commercial '000 \$	35 36
- 7 934	6 808	5 875	4 207	7 649	18 310 20 01		Revenu - Industrial '000 \$	37 38
665 815	667 671	672 078	674 936	678 848	2 043 777 1 971 966		Clients - Domestique #	39 40
81 644	81 786	82 126	83 072	B3 163	251 594 244 878		Clients - Commercial #	41 42
377	384	_ 382	_ 371	510	1 510 97		Clients - Industriel #	43 44
- 53	- 42	235	299	412	1 21:		Degrés-jours	45 46
35	42	203		,,,				

December Jan. to Mar.

		New Brunswick Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
		thousands of cubic me	tres - milliers	de mêtres cubes		
Receip	ts:					
1 Total	marketable gas	-	-	23 868	-	555 345
2 Import	s	-	-	-	-	-
3 Other	receipts(1)	_	-	-		-
4 Total	net receipts	date	-	23 868	-	555 345
5 Receiv	ed from storage	-	-	~	-	90 762
6 Total	supply of gas utilities	-	-	23 868	on-	646 107
Dispos	ition :					
Sales	*					
7 Sales	to New Brunswick	-	-	**	~	-
8	Quebec	~	-	-	-	-
9	Ontario	-	-	23 868	-	275 308
0	Manitoba	-	a00-	en.	-	**
11	Saskatchewan	-	-	-	-	261 791
12	Alberta	-	~	-	~	-
13	British Columbia	-	-	-	-	-
14 Total	sales	-	-	23 868	-	537 099
15 Export	:s	-	-	-		13 458
16 Direct	sales :	-	-	-	-	28 129
17 Total	net deliveries	-	-	23 868	-	578 686
18 Delive	red to storage	-	-	-	-	2 324
19 Line p	ack fluctuation	-	-	-	-	- 369
20 Gas us	ed in system	-	-	_	-	5 636
21 Line 1	osses and unaccounted	-	-	-	-	59 830
22 Total	disposition	-	nun	23 868	_	646 107

⁽¹⁾ Includes peak shaving and enrichment.

TABLE 2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas in terajoules

	New Brunswick Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
1 Residential	-	3 649.4	44 567.8	3 813.3	6 070.8
2 Commercial	-	8 217.2	26 880.9	4 233.8	3 951.9
3 Industrial	-	12 603.0	23 219.9	513.2	45.8
4 Total sales	-	24 469.6	94 668.6	8 560.3	10 068.5
5 Exports		3 343.4	54 851.6	30 949.7	51 519.5
6 Imports		-	6 596.9	-	-

TABLEAU 2. Arrivages et utilisation du gaz naturel par région d'origine, 1996, Mars

Alberta	British Columbia, Yukon & N.W.T. Colombie-Britan., Yukon & T.N.O.	Imports from the United States Importations des États-Unis	Total		
thousands o	f cubic metres - millie	rs de mètres cubes			
				Arrivages :	
10 794 723	1 606 338	-	12 980 274	Total de gaz marchand	1
~	-	174 892	174 892	Importations	2
-	-	-	-	Autres arrivages(1)	3
10 794 723	1 606 338	174 892	13 155 166	Total des arrivages nets de gaz	4
1 539 990	206 015	-	1 836 767	Gaz provenant des stocks	5
12 334 713	1 812 353	174 892	14 991 933	Total des arrivages de gaz	6
				Utilisation :	
				Ventes :	
**	_	_	_	Ventes - Nouveau-Brunswick	7
648 625	_		648 625	Québac	8
1 943 641	89 581	174 892	2 507 290	Ontario	9
226 943	-	-	226 943	Manitoba	10
-	_	-	261 791	Saskatchewan	11
1 943 967	99 395	-	2 043 362	Alberta	12
39 545	440 290	-	479 835	Colombie-Britannique	13
4 802 721	629 266	174 892	6 167 846	Total des ventes	14
5 616 146	746 306	-	6 375 910	Exportations	15
766 258	265 455	-	1 059 842	Ventes directes	16
11 185 125	1 641 027	174 892	13 603 598	Total des livraisons mettes	17
835 981	142 001	-	98 0 306	Livraisons à entrepôt de stockage	18
17 149	3 673		20 453	Fluctuation de volume dans les réseaux	19
464 741	51 810	-	522 187	Gaz consommé dans les réseaux	20
- 168 283	-26 158	-	- 134 611	Fuites et autres pertes	21
12 334 713	1 812 353	174 892	14 991 933	Utilisation totale	22

⁽¹⁾ Inclut le nivelage des pointes et l'enrichissement.

TABLEAU 2A. Ventes, exportations et importations de gaz naturel en terajoules

Alberta	British Columbia Colombie-Britannique	Total		
19 883.0	8 794.9	86 779.2	Domestique	1
11 996.3	6 522.7	61 802.9	Commercial	2
46 914.3	3 290.9	86 587.1	Industriel	3
78 793.6	18 608.6	235 169.2	Total des ventes	4
1 353.9	100 488.0	242 506.1	Exportations	5
-	-	6 596.9	Importations	6

TABLE 5. Exports to and Imports from the United States

TABLEAU 5. Commerce d'exportations et d'importations avec les États-Unis

	Exports		Import:		Expor	
Province and Customs Port	Exportat	tions : 1996	Import	tations : 1996	Expor	tations: 1995
Province et bureau de la douane	Har.	Jan. to Mar.	Har.	Jan. to Mar.	Har.	Jan. to Mar.
	Har.	Jan. à Har.	Har.	Jan. à Mar.	Har.	Jan. à Mar.
	thousand	s of cubic metres	: - milliors	de mêtres cubes		
Phillipsburg	18 381	54 255	-	-	22 797	78 147
Highwater	70 257	207 001	-	-	70 548	206 356
Total Quebeo	88 638	261 256	-	-	93 345	284 503
Cornwall:	55 846	169 014	-	-	51 378	130 561
Fort Frances:	-	-	-	-	-	-
Niagara falls:	656 241	2 260 864	-	-	741 093	2 174 381
Windsor:	33 425	107 806	135 810	218 856	20 648	87 454
Iroquois:	686 131	2 121 189	-	-	736 328	2 148 71
St-Clair:	22 535	109 569	39 082	162 321	23 121	195 08
Total Ontario	1 454 178	4 768 442	174 892	381 177	1 572 568	4 756 18
Emerson:	793 996	2 672 911	-		1 005 097	2 572 01
Sprague:	26 487	71 287	-	-	18 201	55 50
Total Manitoba	820 483	2 744 198	•	•	1 023 298	3 027 51
Monohy (total Saskatohewan)	1 357 027	4 009 559	-		1 367 807	3 982 558
Aden:	17 715	51 269	-	-	19 971	58 06
Carway:	19 080	71 230	-	-	32 090	66 12
Coutts:	-	-	-	-	-	
Universal:	208	556	-	-	338	70
Total Alberta	37 003	123 055	•	•	52 399	124 89
Kingsgate	1 847.796	5 487 615	-	-	2 067 003	5 955 36
Other U.S Autres EU.	-	-	-	-	-	
Muntingdon:	770 785	2 565 592	-	11 823	765 702	2 205 20
B.C. Total CB.	2 618 581	8 053 207	•	11 823	2 832 705	8 160 56
Canada:	6 375 910	19 959 717	174 892	393 000	6 942 122	20 336 22
		thousands of	dollars - mil	lliers de dollars		

Data Quality and Methodology

Data presented in this publication are compiled from a monthly survey of approximately 100 transmission and distribution companies primarily engaged in the selling of natural gas to ultimate consumers through distribution pipelines (distribution systems). The survey covers receipts, disposition, imports, exports and sales by end use delivery and customer sector.

All known establishments engaged in the pipeline transportation of natural gas or the distribution of natural gas or synthetic gas through a system of mains are surveyed. The fact that this survey covers a relatively limited number of respondents permits the obtainment each month of a very high response rate of over 98%. As a consequence, minimal imputation is required and minimal bias resulting from non-response is introduced in these data.

The data published in this publication are subject to a certain degree of error, be it in differences in the interpretation of the questions, incorrect information from respondents, or mistakes introduced during processing. Reasonable efforts are made to ensure these errors are kept within acceptable limits through careful questionnaire design, liason with major respondents, editing of data for inconsistencies and subsequent follow-up and quality control of manual processing operations. Historically experience has indicated that the data rarely contain a serious error.

DEFINITIONS - GAS UTILITIES

Total marketable gas

Receipt of gas from fields, processing or reprocessing plants after re-injection, field uses, reprocessing plant or reprocessing plant shrinkage, plant use and losses have been deducted.

Imports

Receipts of gas, by pipeline, into Canada.

Other receipts

Includes LPG gas for peak shaving and receipts from non-reporting companies.

Storage changes

The net change of gas received from and delivered to distributor storage.

Qualité Des Données et Méthodologie

Les données de la présente publication découlent d'une enquête mensuelle menée auprès d'environ 100 entreprises de transport et de distribution qui s'occupent surtout de la vente de gaz naturel aux consommateurs ultimes grâce à des pipelines (systèmes de distribution). L'enquête porte sur les arrivages, l'utilisation, les importations, les exportations et les ventes en fonction du type de livraison et du type de clientèle finale.

L'enquête englobe toutes les firmes connues de transport, par pipelines, de gaz naturel ou de distribution de gaz naturel ou de gaz de distillation grâce à un réseau. Le fait que l'enquête porte sur un nombre relativement restreint de répondants permet d'obtenir chaque mois un taux de réponse très élevé, plus que 98%. Par conséquent, l'imputation est minimale, tout comme l'erreur découlant de la non-réponse.

Dans une certaine mesure, les données diffusées en l'occurrence ne sont pas exemptes d'erreurs attribuables aux interprétations divergentes des questions, aux reseignements incorrects transmis par les répondants ou aux erreurs commises à l'étape du traitement. Nous nous efforçons de faire en sorte que ces erreurs ne dépassent pas certaines limites acceptables en concevant avec soin le questionnaire, en assurant la liaison avec les principaux répondants, en vérifiant les données pour en déceler les incohérences et, par la suite, en procédant au suivi et au contrôle de la qualité des opérations de traitement manuel. Il est rare que les données renferment de graves erreurs.

DÉFINITIONS - SERVICES DE GAZ

Total de gaz marchand

Arrivages de gaz en provenance des champs, des usines de traitement et des usines de recyclage après le retranchement des volumes utilisés dans les champs, dans les usines, pour la ré-injection, ainsi que des volumes perdus en cours de traitement et autres pertes.

Importations

Arrivages par pipeline au Canada de gaz en provenance des États-Unis.

Autres arrivages

Comprend les G.P.L. utilisés pour le nivelage des pointes de forte demande et les arrivages en provenance des sociétés non-déclarantes.

Variation des stocks

La variation nette de gaz entre les arrivages et livraisons aux entrepôts de stockage.

Sales

Residential - gas sold usually for domestic purposes (e.g., heating, water-heating, etc.).

Commercial - gas sold to customers engaged in wholesale or retail trade, governments, institutions, office buildings, etc.

Industrial - gas sold to customers engaged in a process which creates or changes raw or unfinished materials into another form or product. Includes firm, interruptible and buy / sell agreements.

Direct sales - Represents direct, non-utility, sales for consumption, where the utility acts solely as the transporter.

Exports

Export of gas, by pipeline to the United States.

Line pack fluctuation

Variations due to changes of temperature and / or pressure in the pipeline system.

Gas used in system

Volumes of gas consumed within the pipelines.

Line losses and unaccounted for

The difference between the total gas available from all sources and the total gas accounted for as sales, line pack fluctuation, etc. This difference includes leakage or other losses, discrepancies, due to meter inaccuracies and other variants particularly billing lag.

Customers

Represents bills and meters only and not necessarily total consumers of natural gas.

Revenue

Total revenue accruing to the sale of natural gas as received by the utility (excluding the goods and services tax). Further, please note that these revenues are exclusive of buy / sell rebates.

Peak shaving

The use of supplemental supply of gas (e.g., propane air mixture) for distribution by gas utilities to augment normal pipeline supplies during peak demand periods of relatively short duration.

Degree day

A unit measuring the extent to which the outdoor mean temperature (the average of the maximum and minimum) falls below 18° Celsius. One degree day is counted for each degree of deficiency below 18° Celsius for each calendar day.

Ventes

Domestique - gaz habituellement vendu pour l'usage domestique (chauffage, cuisson, approvisionnement en eau chaude, etc.).

Commercial - gaz vendu aux clients s'occupant du commerce de gros ou de détail,gouvernement, institutions et édifices à bureaux, etc.

Industriel - gaz vendu aux clients s'occupant de la transformation plus ou moins complètede matières brutes ou semi-ouvrées en produits différents ou de formes différentes. Comprend les établissements miniers et manufacturiers etc. Incluant les contracts souscrits, nonsouscrits et les achats / ventes.

Ventes directes - Représentent les livraisons directes de gaz (non-service) pour la consommation. Ventes pour la consommation ou les services de gaz agissent seulement comme transporteur.

Exportations

Exportations de gaz naturel, par pipe-line, aux États-Unis.

Fluctuation de volume de gaz dans les réseaux Variations causées par des changements de température et/ou de pression dans les réseaux.

Gaz consommé dans les réseaux Gaz consommé par le système de pipelines.

Fuites et autres pertes

La différence entre le total du gaz reçu de toutes les sources et le total du gaz vendu, échangé (quantité nette) et consommé par la société de gaz et des variations du volume de gaz dans les réseaux. Cette différence comprend les fuites et autres pertes, les erreurs par suite de mesurages imprécis, et d'autres facteurs comme, par exemple, les retards de facturation.

Clients

Représente le nombre de factures et pas nécessairement le total des utilisateurs de gaz naturel.

Recettes

Total des revenus découlant de la vente du gaz naturel comme reçu par les services (taxes sur les produits et services non-incluses). En plus, prendre note que ces revenus sont exclusifs des déductions achats / ventes.

Nivelage des pointes

Acheminement supplémentaire de gaz destiné à augmenter le volume normal de gaz en gazoduc pendant les périodes de très forte demande et de courtes durées.

Degré-jour

Une unité de mesure utilisé entre une température arbitraire, fixée à 18° Celsius, et la température moyenne extérieure. Un degré-jour est calculé pour chaque degré déficitaire endessous de 18° Celsius pour tous les jours du mois.



ORDER FORM

Statistics Canada

MAIL TO:	PHONE:	FAX TO:		MET	HOD OF P	AVAGENT			
		:=:			k only one)	ATWENT:			
	1-800-267-6677	(613) 951-		(Cirec	A GIIIY GIIG)				
Statistics Canada Operations and Integration	Charge to VISA or Master- Card. Outside Canada and	VISA, MasterCard and Purchase Orders only		D P	lease charg	e my:	U VISA	□ M	lasterCard
Circulation Management 120 Parkdale Avenue	the U.S. call (613) 951-7277. Please	Please do not send confirmation. A fax w		С	ard Number				
Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6	do not send confirmation.	treated as an original	order.	_					
(Please print)	INTERNET: order@	gstatcan.ca		S	ignature			E	expiry Date
-				_					
Company				_	ayment end		ney order payal	ole An Abo	
Department				R	eceiver Gene	ral for Canad	ia — Publications	s.	
Attention	Title		_						
Address					urchase Or		or Line		
City	Province			()	Please enclos	9)			
Postal Code Pi) (hone F) ax							
	sure that all information is o			Ā	uthorized Si	gnature			
						nual Subscr or Book Pri			
Catalogue Number	Title		Indic	x ale an	Canada	United States	Other Countries	Quantity	Total
				for riptions	\$	US\$	US\$		•
									
	s Angel Coult (S) (New York of S)	giar, massana	114.Össass	g passes			SUBTOTAL		
Note: Catalogue pri	ces for U.S. and other c	ountries are show	n in US	dollars	•		DISCOUNT		
5225 114 41	D1011010T						(if applicable)		
GST Registration # I	K1214918U/						GST (7%) d applicable i		
Cheque or money or	rder should be made pay r Canada – Publications.	able to the					nadian clients		
Canadian clients pay amount in US funds	in Canadian funds and a drawn on a US bank. Pri-	dd 7% GST and ap	plicable rign clie	PST. F	oreign clier shown in U	nts pay total S dollars.	PF	093	238
			. 7.62.96°	maga maga tada	Semanting and	· , ****** ; ********			

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada Statistique Canada Canada



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

ENVOYET I	001100000	TÉLÉGODIEZ ALL	140	DALITĖS DI	T D A IITABE	ALIW.	_	
ENVOYEZ À:	COMPOSEZ:	TÉLÉCOPIEZ AU:				:N):		
\bowtie	1-800-267-6677	(613) 951-1584	(Coc	hez une seule	case)			
Statistique Canada Opérations et intégration	Faites débiter votre compte VISA ou MasterCard. De	VISA, MasterCard et bon de commande seulement.		☐ Veuillez débiter mon compte ☐ VISA ☐ MasterCard				
Direction de la circulation 120, avenue Parkdale	États-Unis, composez le	de confirmation. Le bon		N° de carte	111			
Ottawa (Ontario) Canada K1A 0T6	(613) 951-7277. Veuillez ne pas envoyer de confirmation.	télécopié tient lieu de commande originale.						
(Veuillez écrire en				Signature			Date	d'expiration
caractères d'imprimerie.)	INTERNET: order@s	statcan.ca						
				Palement inc				\$
Compagnie				/euillez faire po Receveur géné	rvenir votre ral du Canad	chèque ou mai da - Publication	ndat-poste à l'i a.	ordre du
Service								
À l'attention de	Fonction			N° du bon d		da I	1 1 1 2 1	
Adresse				Veuillez joindre				
Ville	Province ()						
· ·		élécopieur	١,					
Veuillez v	ous assurer de remplir le bon a			Signature de	ia personn	e autorisee		
		dem	ltion andée		nement an de la pubi			
Numéro au catalogue	Titre		ou scrire	Canada	Étata- Unis	Autres	Quantité	Total
			our les rements	\$	\$ US	pays \$ US		•
				+				
				-				
Veuillez noter qu	e les prix au catalogue po	ur les ÉU. et les autres	pays :	sont		TOTAL		
donnés en dollar	s americains.	200 (ACC 9776) (BE				RÉDUCTION (s'il y a lieu)		
TPS Nº R121491	1807				-11	TPS (7 %)		
Le chèque ou mar	ndat-poste doit être établi à	l'ordre du			(Clients	a TVP en vig canadiens se	ulement)	
Receveur général	du Canada — Publications.				Т	OTAL GÉNÉR	IAL	
Les clients canadi	ens paient en dollars canadi	iens et ajoutent la TPS de	7% e	t la TVP en s	igueur. Le	8 PI	F 093	238
clients à l'étranger	paient le montant total en e	dollars US tirės sur une b	anque	américaine.				

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada Statistics Canada Canadä^{*}

Hire our team of

Notre équipe de chercheurs est à researchers for votre service pour \$56 a year 56 \$ par année



But Perspectives is more than just facts and figures. It offers authoritative insights into complex

labour and income issues, analyzing the statistics to bring you simple, clear summaries of labour market and income trends.

Our team of experts brings you the latest labour and income data. Each quarterly issue provides:

- topical articles on current labour and income trends
- more than 50 key labour and income indicators
- a review of ongoing research
- information on new surveys

As a special bonus, twice a year you will also receive The Labour Market Review, giving you timely analysis on labour market performance over the previous six months or year.

And all for only \$56!

Thousands of Canadian professionals turn to Perspectives to discover emerging trends in labour and income and to stay up to date on the latest research findings. As a subscriber, you will get the inside story. We know you'll find Perspectives indispensable. GUARANTEED. If you aren't convinced after reading the first issue, we'll give you a FULL REFUND on all outstanding issues. Order your subscription to Perspectives today (Cat. No. 75-0010XPE).

ORDER NOW!

For only \$56 (plus \$3.92 GST and applicable PST) you will receive the latest labour and income research (4 issues per year). Subscription rates are US\$68 for U.S. customers and US\$80 for customers in other countries. Fax your VISA or MasterCard order to: (613) 951-1584. Call toll free: 1-800-267-6677. Or mail to: Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario K1A 0T6. Or contact your nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. Via Internet: order@statcan.ca



abonner à L'emploi et le revenu en perspective, c'est disposer d'une division entière de chercheurs à votre service. Des faits solides. Des analyses objectives. Des statistiques fiables.

La publication n'a pas que des faits et des chiffres. Elle offre également des analyses de fond sur des questions complexes touchant l'emploi et le revenu, de façon à fournir des indications claires et précises sur les

tendances actuelles du marché du travail et des revenus.

Notre équipe de spécialistes met à votre disposition des données récentes sur l'emploi et le revenu. Dans chacun des numéros trimestriels, vous trouverez :

- acticles de fond sur l'emploi et le revenu
- plus de 50 indicateurs clés de l'emploi et du revenu
- m un aperçu de la recherche en cours
- de l'information sur les nouvelles enquêtes

En prime, vous recevrez le Bilan du marché du travail deux fois l'an. Vous disposerez ainsi d'une analyse à jour de la situation du marché du travail pour les six derniers mois ou la dernière année.

Tout cela pour 56 \$ seulement!

Des milliers de professionnels au Canada consultent Perspective pour connaître les tendances de l'emploi et du revenu, ainsi que les plus récents résultats de recherche. Votre abonnement vous permettra de connaître tous les faits.

Nous savons que L'emploi et le revenu en perspective deviendra pour vous un outil indispensable. C'EST GARANTI. Si vous n'êtes pas satisfait après avoir lu le premier numéro, nous vous REMBOURSERONS le montant payé pour les numéros à venir. Abonnez-vous à Perspective (n° 75-0010XPF au cat.) dès aujourd'hui.

ABONNEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

Pour 56 \$ seulement (plus 3,92 \$ de TPS et la TVP en vigueur en sus), vous recevrez les plus récentes recherches sur l'emploi et le revenu (quatre numéros par année). L'abonnement est de 68 \$ US aux États-Unis et de 80 \$ US dans les autres pays. Faites parvenir votre commande par télécopieur (VISA ou MasterCard) au (613) 951-1584, par téléphone (sans frais) au 1-800-267-6677, par courrier à Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6. Ou communiquez avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près. (Voir la liste dans la présente publication). Via l'Internet: order@statcan.ca

Canada: A Portrait

A Memorable Journey Through Canada

A book to captivate everyone, Canada: A Portrait is a compelling record in words and pictures of the excitement and diversity of present-day Canada. This all-new edition of Statistics Canada's proven bestseller features a striking full-colour dustjacket reproduction of Sweetgrass, the rich impressionistic painting by Canadian artist Frank Mayrs. Once you open its appealing cover, you will discover that Canada: A Portrait not only delights the eye, it stimulates the imagination. Each page is brimming with lively and intriguing facts, bringing to life the personality and charisma of Canada in a clear, easy-to-read and entertaining narrative.



Un portrait du Canada

Un voyage mémorable à travers le Canada

Un portrait du Canada captivera tout le monde. C'est un recueil irrésistible, en mots et en images, de tout ce qui fait le dynamisme et la diversité du Canada d'aujourd'hui. Cette nouvelle édition de l'indiscutable best-seller de Statistique Canada offre, sur la jaquette, un magnifique paysage impressionniste, intitulé Sweetgrass, de l'artiste canadien Frank Mayrs. Dès la première page, vous serez fasciné par la beauté des images et du texte et vous laisserez vagabonder votre imagination. Chaque page regorge de faits vivants et intrigants donnant vie au caractère et au magnétisme du Canada dans une langue claire, simple et prenante.

From the important to the whimsical...

Canada: A Portrait presents you with the perfect opportunity to explore Canada at your leisure with just the turn of a page. Investigate the diverse regions of Canada from Mount Logan in the Yukon to the St. John River in New Brunswick. Delve into the heartbeat of Canada's society: Who are we? Where do we live? What do we believe in? See how the economy is evolving and what makes it tick. Learn about the activities enjoyed by today's Canadians, such as opera and hockey and home computers. Canada: A Portrait offers a complete examination of this unique country and reflects many interesting perspectives.

The Land, The People, The Society, Arts and Leisure, The Economy and Canada in the World

Six chapters provide a guided tour of both the physical and the human landscape of Canada. Each chapter is enriched with personal insights on "being Canadian," shared with you by such eminent people as Myriam Bédard, Gerhard Herzberg and Joe Schlesinger and is adorned with a gallery of imaginative pictorial images.

Share the Canada: A Portrait experience with your family, friends and colleagues

Its charming format, rich design, intriguing content and attractive price make this a keepsake volume, ideal both to give and to receive.

Canada: A Portrait is available for only \$39.95 in Canada (plus GST, applicable PST and shipping and handling), US \$51.95 in the United States and US \$59.95 in other countries. To order, write to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 076, or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication. Call toll-free: 1-800-700-1033 and use your Visa and MasterCard or fax your order to (613) 951-1584.

De l'important au fantaisiste...

Un portrait du Canada vous permet de visiter le pays durant vos moments libres simplement en tournant les pages. Du mont Logan (Yukon) à la rivière Saint-Jean (Nouveau-Brunswick), tâtez le pouls des différentes régions du Canada. Fouillez au coeur même de la société canadienne : Qui sommes-nous? Où vivons-nous? Quelles sont nos croyances? Voyez comment l'économie évolue et pourquoi elle tourne. Découvrez les activités préférées des Canadiens d'aujourd'hui : de l'opéra au hockey jusqu'à l'ordinateur familial. Un portrait du Canada offre un examen complet de ce pays unique reflétant des perspectives intéressantes.

Le territoire, La population, La société, Les arts et les loisirs, L'économie et Le Canada dans le monde

Un tour guidé du paysage physique et humain du Canada vous est offert en six chapitres, chacun est parsemé d'oeuvres pleines d'imagination et est enrichi d'un message personnel sur le fait «d'être Canadien». Ces messages sont partagés par d'éminents Canadiens tels que Myriam Bédard, Gerhard Herzberg et Joe Schlesinger.

Partagez cette expérience avec votre famille, vos amis et vos collègues

Son format attrayant, son design riche, son contenu intrigant et son prix alléchant font d'**Un portrait du Canada** un cadeau idéal à donner ou à recevoir.

Un portrait du Canada est en vente à seulement 39,95 \$ au Canada (TPS, TVQ et frais de port et de manutention applicables en sus), 51,95 \$ US daux £tats-Unis et 59,95 \$ US dans les autres pays. Pour commander, écrivez à Statisfique Canada, Division des opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6 ou communiquez avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près (la liste figure dans la présente publication). Ou encore, téléphonez sans frais au 1-800-700-1033 et portez les frais à votre compte VISA ou MasterCard ou télécopiez votre commande au (613) 951-1584.

Catalogue no. 55-002-XPB

Gas **Utilities**

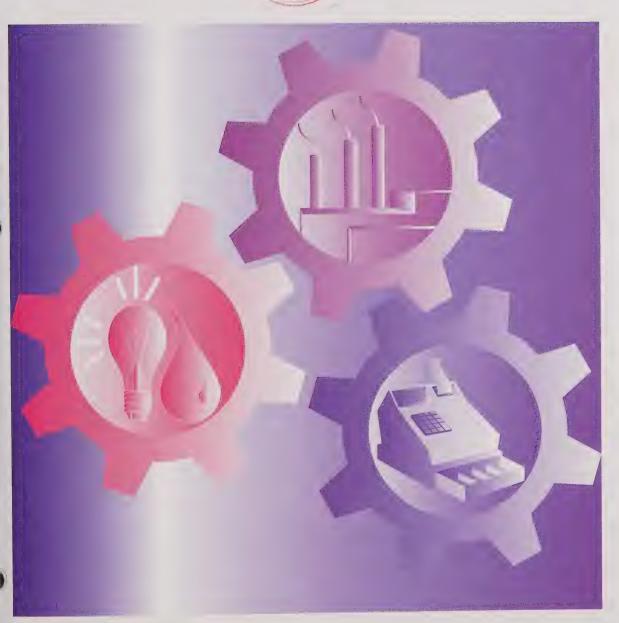
April 1996



Services de gaz

Avril 1996





Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Energy Section, Industry Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, KlA OT6 (telephone (613) 951-9823) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax	(902)	426-5331	Regina	(306)	780-5405
Montreal	(514)	283-5725	Edmonton	(403)	495-3027
Ottawa	(613)	951-8116	Calgary	(403)	292-6717
Toronto	(416)	973-6586	Vancouver	(604)	666-3691
Winnipeg	(204)	983-4020			

You can also visit our World Wide Web site: http://www.statcan.ca

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line	1	800	263-1136
National telecommunications			
device for the hearing			
impaired	1	800	363-7629
Order-only line (Canada			
and United States)	1	800	267-6677

How to Order Publications

Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, the Statistics Canada Regional Reference Centres, or from:

Statistics Canada
Operations and Integration Division
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario
KIA 0T6

Telephone: (613) 951-7277 Fax: (613) 951-1584

Toronto (credit card only): (416) 973-8018

Internet: order@statcan.ca

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à: Section de l'énergie, Division de l'industrie, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, KlA OT6 (téléphone: (613) 951-9823) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada:

		426-5331	Regina		780-5405
Montreal	(514)	283-5725	Edmonton	(403)	495-3027
Ottawa	(613)	951-8116	Calgary	(403)	292-6717
Toronto	(416)	973-6586	Vancouver	(604)	666-3691
Winniped	(204)	983-4020			

Vous pouvez également visiter notre site sur le W3: http://www.statcan.ca

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habdtenteàtléextérieur destronce dégéommunication locale

Service national de renseignements	1	800	263-1136
Service national d'appareils de			
télécommunications pour les			
malentendants	1	800	363-7629
Numéro pour commander seulement			
(Canada et États-Unis)	7	800	267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer les publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des centres de consultation régionaux de Statistique Canada, ou en écrivant à:

Statistique Canada Division des opérations et de l'intégration Gestion de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) KlA 0T6

Téléphone: (613) 951-7277
Télécopieur: (613) 951-1584
Toronto (carte de crédit seulement): (416) 973-8018
Internet: order@statcan.ca

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Industry Division Energy Section

Gas Utilities

SIC 4611 4921

April 1996

Statistique Canada

Division de l'industrie Section de l'énergie

Services de gaz

CTI 4611 4921

Avril 1996

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1996

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, électronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6.

July 1996

Price: Canada: \$16.00 per issue, \$160.00 annually

United States: US \$20.00 per issue, US \$200.00 annually

Other Countries: US \$23.00 per issue, US \$230.00 annually

Catalogue 55-002-XPB, Vol. 38, No. 4

Frequency: Monthly

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued co-operation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1996

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.

Juillet 1996

Prix : Canada : 16,00 \$ l'exemplaire, 160 \$ par année

États-Unis : 20,00 \$ US l'exemplaire, 200 \$ US par année

Autres pays: 23,00 \$ US l'exemplaire, 230 \$ US par année

Catalogue 55-002-XPB, vol. 38, no. 4

Périodicité: mensuel

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

ABBREVIATIONS

SIC Standard Industrial Classification.

NOTE

Gas in cubic metres is measured at 15°C and 101.325 kilopascals.

Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- George Andrusiak, Director, Industry Division
- Robert Lussier, Assistant Director, Industry Division
- Ron Rasia, Chief, Energy Section and
- Gary Smalldridge, Unit Head, Energy Section. Mr. Smalldridge may be reached at (613)951-3567.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivant sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

ABBRÉVIATIONS

CAÉ Classification des activités économiques.

NOTA

Le gaz est mesuré en mètres cubes à une pression absolue de 101.325 kilopascals et à 15°C.

Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- George Andrusiak, directeur, Division de l'industrie
- Robert Lussier, directeur-adjoint, Division de l'industrie
- Ron Rasia, chef, Section de l'énergie

et

 Gary Smalldridge, chef unité, Section de l'énergie. On peut télephoner à M. Smalldridge en composant le numéro (613)951-3567.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

⊗

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

TABLE OF CONTENTS		TABLE DES MATIERES
	PAGE	
For Further Reading	4	Lectures Suggérées
Highlights	5	Faits Saillants
Table		Tableau
 Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities. 		 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel.
Canada	6	Canada
New Brunswick	8	Nouveau-Brunswick
Québec	10	Québec
Ontario	12	Ontario
Manitoba	14	Manitoba
Saskatchewan	16	Saskatchewan
Alberta	18	Alberta
British Columbia	20	Colombie-Britannique
2. Receipts and Disposition of Natural Gas, by Source.	22	 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel, par région d'origine.
2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas, in Terajoules.	22	2A. Ventes, Exportations et Importations de Gaz Naturel, en Terajoules.
3. Exports to and Imports from the United States.	24	3. Exportations et Importations avec les États-Unis.
Data Quality and Methodology	25	Qualité Des Données et Méthodologie
Definitions - Gas Utilities	25	Définitions - Services De Gaz

Catalogue

Monthly Publications		Publications mensuelles
Crude Petroleum and Natural Gas Production	26-006-XPB	Production de pétrole brut et de gaz naturel
Coal and Coke Statistics	45-002-XPB	Statistiques du charbon et du coke
Refined Petroleum Products	45-004-XPB	Produits pétroliers raffinés
Oil Pipeline Transport	55-001-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics	57-001-XPB	Statistiques de l'énergie électrique
Energy Statistics Handbook	57-601-XPB	Guide statistique sur l'énergie
Quarterly Publication		Publication trimestrielle
Quarterly Report on Energy Supply and Demand in Canada	57-003-XPB	Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement de l'énergie au Canada
Annual Publications		Publications annuelles
Coal Mines	26-206-XPB	Mines de charbon
Crude Petroleum and Natural Gas Industry	26-213-XPB	L'industrie de pétrole brut et de gaz naturel
Oil Pipeline Transport	55-201-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics, Vol.II	57-202-XPB	Statistiques de l'énergie électrique,
Electric Power Statistics, Vol.I Electric Power Survey of Capability and Load	57-204-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.I, Puissance maximale et la charge des réseaux
Gas Utilities, Transport and Distribution Systems	57-205-XPB	Services de gaz (Réseaux de transport et de distribution)
Electric Power Statistics, Vol.III Inventory of Prime Mover and Electric Generating Equipment	57-206-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.III, Inventaire des moteurs pri- maires et des générateurs électriques
To order a publication you may telephone (613) 951-7277 or fax (613) 951-1584 or internet: order3statcan.ca. You may also call 1 800 267-6677 (Canada and United States) toll free. If you order by telephone, written confirmation is not required.		Pour obtenir une publication, veuillez communiquer par téléphone au (613) 951-7277 ou par télécopieur au (613) 951-1584 ou par internet: orderastatcan.ca. Vous pouvez aussi appeler sans frais (Canada et États-Unis) au 1 800 267-6677 Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation écrite pour une commande faite par téléphone.

Highlights

April 1996

- Natural gas sales in Canada totalled 5 659 million cubic metres in April 1996, unchanged from April 1995. Unusually cold weather in Ontario resulted in higher sales to the residential (+7.6%) and commercial (+5.2%) sectors. Sales to the industrial sector (including direct sales) fell 5.3% because there was less demand for natural gas by the electric utilities and the chemical industry.
- On the basis of rate structure information, sales in April 1996 were broken down as follows, with the percentage changes over April 1995 in brackets: residential sales, 1 566 387 thousand cubic metres (+7.6%); commercial sales, 1 138 273 thousands cubic metres (+5.2%); industrial sales (including direct sales), 2 954 089 thousands cubic metres (-5.3%).
- During the month, exports of natural gas amounted to 6 106 436 thousand cubic metres, a 5.2% decrease over the level recorded in April 1995.
- Year-to-date sales to the end of April 1996 rose 5.8% over the same period in 1995. Sales to the residential (+12.5%) and commercial (+9.7%) sectors increased due to the the unseasonably cold weather in the first four months of 1996. Decreased demand by the industrial sector (including direct sales) led to a -0.1% decline from the same period last year.
- On the basis of rate structure information, year-to-date sales were broken down as follows, with the percentage changes over 1995 in brackets: residential sales, 9 240 306 thousand cubic metres (+12.5%); commercial sales, 6 558 284 thousand cubic metres (+9.7%); and industrial sales (including direct sales), 13 149 858 thousand cubic metres (-0.1%).
- Year-to-date figures for 1996 indicate exports of natural gas amounted to 26 066 153 thousand cubic metres, a 2.7% decrease from the corresponding period in 1995.

Faits saillants

Avril 1996

- Les ventes canadiennes de gaz naturel pour avril totalisent 5 659 millions de mètres cubes, ce qui laissent inchangées par rapport à avril 1995. Une température plus froide que la normale en Ontario a fait augmenter les ventes résidentielles de 7,6% et les ventes commerciales de 5,2%. Les ventes au secteur industriel (y compris les ventes directes) ont chuté de 5,3%, en raison surtout d'une demande moins élevée des services d'électricité et de l'industrie des produits chimiques.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes domestiques, 1 566 387 milliers de mètres cubes (+7,6%); les ventes commerciales, 1 138 273 milliers de mètres cubes (+5,2%) et les ventes industrielles (incluant les ventes directes), 2 954 089 milliers de mètres cubes (-5,3%).
- En avril 1996 , les exportations de gaz naturel ont atteint 6 106 436 milliers de mètres cubes, une baisse de 5,2% par rapport au niveau enregistré en avril 1995.
- Les ventes cumulatives pour 1996 sont en hausse de 5,8% comparativement à la même période en 1995. Une température plus froide lors des quatre premiers mois de 1996 alimenté la hausse des ventes résidentielles (+12,5%) et commerciales (+9,7%). Les ventes au secteur industriel (y compris les ventes directes) sont en baisse de -0,1% comparativement à l'année précédante.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes domestiques, 9 240 306 milliers de mètres cubes (+12,5%); les ventes commerciales, 6 558 284 milliers de mètres cubes (+9,7%) et les ventes industrielles (y compris les ventes directes), 13 149 858 milliers de mètres cubes (-0,1%).
- Sur la base cumulative de 1996, les exportations de gaz naturel ont été de 26 066 153 milliers de mètres cubes, soit une baisse de 2,7% comparativement au niveau enregistré au cours de la même période de 1995.

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Canada

		January	February	March	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millie	rs de mètres	cubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	13 829 081 13 292 586	12 370 991 11 844 591	12 980 274 13 087 864	12 424 390 12 658 340	12 389 206	11 249 518	11 587 170
3 Imports 4	1996 1995	109 183 61 348	108 925 45 805	174 89 2 53 670	85 121 34 263	49 680	57 428	61 600
5 Other receipts	1996 1995	_	Ξ	Ē	Ī		Ξ	Ξ
7 Storage changes 8	1996 1995	2 587 507 2 123 127	1 724 504 2 337 971	856 461 1 151 996	- 196 880 -85 588	-1 257 746	-1 510 197	-1 395 874
9 Inter provincial transfers 10	1996 1995	• • •	• • •	• • •	• • •	•		
11 Total supply 12	1996 1995	16 525 771 15 477 061	14 204 420 14 228 367	14 011 627 14 293 530	12 312 631 12 607 015	11 181 140	9 796 749	10 252 896
Disposition :								
Sales :								
13 Sales — Residential 14	1996 1995	2 965 978 2 443 463	2 429 371 · 2 293 380	2 278 570 2 020 137	1 566 387 1 456 086	839 379	444 040	393 269
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	2 089 636 1 760 486	1 706 697 1 657 237	1 623 678 1 479 867	1 138 273 1 081 646	620 543	335 782	30B 766
17 Sales - Industrial 18	1996 1995	2 480 814 2 342 983	2 124 299 2 270 243	2 265 598 2 284 742	1 951 467 2 080 897	2 023 920	1 683 040	1 817 597
19 Direct sales 20	1996 1995	1 195 732 1 055 622	1 069 484 979 249	1 059 842 1 109 996	1 002 622 1 038 631	932 168	776 188	863 283
21 Provincial requirements 22	1996 1995	8 732 160 7 602 554	7 329 851 7 200 109	7 227 688 6 894 742	5 658 749 5 657 260	4 416 010	3 239 050	3 382 915
23 Exports 24	1996 1995	7 134 296 6 379 647	6 449 511 6 414 458	6 375 910 6 942 122	6 106 436 6 441 420	6 312 957	6 142 795	6 390 270
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	-25 151 5 174	6 472 -9 401	20 453 45 560	-5 152 25 586	-2 883	- 249	-17 682
27 Gas used in system 28	1996 1995	578 537 591 697	549 533 493 439	522 187 490 535	519 964 504 918	486 956	451 469	451 474
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	105 929 297 989	- 130 947 129 762	- 134 611 -79 429	32 634 -22 169	-31 900	-36 316	45 919
31 Total disposition 32	1996 1995	16 525 771 15 477 061	14 204 420 14 228 367	14 011 627 14 293 530	12 312 631 12 607 015	11 181 140	9 796 749	10 252 896
33 Revenue - Residential '000 \$ 34	1996 1995	527 672 483 327	449 600 452 083	420 319 396 489	293 859 274 230	159 429	106 038	96 744
35 Revenue - Commercial '000 \$ 36	1996 1995	324 110 305 308	271 652 280 930	255 551 247 338	181 776 170 609	101 268	55 740	50 060
37 Revenue - Industrial '000 \$ 38	1995	231 150 234 258	196 426 228 070			157 707	139 330	144 993
39 Customers - Residential # 40	1996 1995	3 973 351	4 092 736 3 983 863	3 987 468	3 994 588		3 972 267	3 979 256
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995	461 703 452 585	462 466 454 130	464 7 89 456 113	454 686	453 540	450 947	450 106
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995	16 192 17 287	16 474 17 291	16 417 17 294			16 844	16 580
45 Degree days 46	1996 1995	• • •	* * *	• • •	• • •			0 0 0 0

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Canada

August	September	October	November	December	Jan. to Apr.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Aur.			
thousands of	cubic metres	- milliers d	mètres cube:	5				
							Arrivages :	
11 715 070	11 548 460	12 648 025	12 586 302	13 468 117	51 604 736 50 883 381	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
57 217	64 955	56 114	80 126	52 246	478 121 195 086	1996 1995	Importations	3
Ξ	=	=	Ξ		Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5
-1 245 829	-1 041 094	- 893 581	- 999 244	2 079 556	4 971 592 5 527 506	1996 1995	Variation des stocks	7 8
					• • •	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
10 526 458	10 572 321	11 810 558	13 665 672	15 599 919	57 054 449 56 605 973	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
400 264	462 042	508 002	1 688 299	2 471 924	9 240 306 8 213 066	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
318 502	372 007	689 386	1 211 815	1 745 955	6 558 284 5 979 236	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
1 817 435	1 806 333	1 972 849	2 125 230	2 328 339	8 822 178 8 978 865	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
B37 574	B97 002	921 955	1 083 823	1 151 137	4 327 680 4 183 498	1996 1995	Ventes directes	19 20
3 373 775	3 537 384	4 492 192	6 109 167	7 697 355	28 948 448 27 354 665	1996 1995	Demande provinciale	21 22
6 572 063	6 444 041	6 710 538	6 551 261	7 248 107	26 066 153 26 777 647	1996 1995	Exportations	23 24
5 180	18 483	-17 979	29 838	22 361	-3 378 66 919	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
484 550	531 384	536 812	528 653	567 394	2 170 221 2 080 589	1996	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
90 890	41 029	88 995	446 753	64 702	- 126 995 326 153	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
10 526 458	10 572 321	11 810 558	13 665 672	15 599 919	57 054 449 56 605 973	1996 1995	Utilisation totale	31 32
95 890	107 300	170 938	278 393	452 139	1 691 452 1 606 131	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
50 827	59 187	102 900	172 905	274 572		1996 1995		35 36
144 997	145 596	158 751	172 484			1996 1995		37 38
3 989 571	4 016 531	4 037 991		4 069 200	16 376 079 15 939 270	1995	Clients - Domestique #	39 40
448 039	449 301	451 170		460 357	1 817 514	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
16 236	16 062	16 084	16 195	53 113	65 548 69 157	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
	•	• • •	• • •	• • • •		1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, New Brunswick

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juille
		thousands	of cubic metre	s - milliors	de mêtres cube	s		
Receipts :								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	Ξ	-	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	
3 Imports	1996	=	-	=	-	_	-	
5 Other receipts	1996	-	-	-	-	-	-	
6 7 Storage changes	1995	_	_	_	_	_	-	
8	1995	-	-	-	-		-	
9 Inter provincial transfers	1996 1995	_	=	=	_	_	Ī	
1 Total supply 2	1996 1995	-	Ī	Ξ	Ī	Ξ	Ξ	
Disposition :								
Sales :								
3 Sales - Residential 4	1996 1995	_	-	-	-	-	-	
Sales - Commercial	1996	_	_	_		_	_	
Sales - Industrial	1995		-	-	-	-	-	
3 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -	1995	Ξ	=	Ξ	Ξ.	Ξ	Ξ	
9 Direct sales 0	1996 1995	_	-	=	Ξ	-	_	
Provincial requirements	1996 1995	Ξ		=	2	_	Ξ	
3 Exports	1996 1995	_	Ξ		-	-	Ξ	
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	=	=	=	=		Ξ	
7 Gas used in system	1996	_	-	_	_	-	_	
8 9 Line losses and unaccounted	1995 1996	_	-	-	-	-	-	
0	1995	=	Ξ.	=	=	-	=	
1 Total disposition 2	1996 1995	Ξ	-	Ī	=	Ξ	_	
3 Revenue — Residential '000 \$ 4	1996 1995	Ξ		_	Ξ	_		
5 Revenue - Commercial °000 \$	1996 1995	Ξ		_	-		Ξ	
7 Revenue - Industrial '000 \$	1996	-	_	-	-	-	-	
B 9 Customers - Residential #	1995	_	_	-	-	-	_	
0 1 Customers - Commercial #	1995	_	_	_	-	-	-	
2	1995	=	-	-	-	=	-	
3 Customers - Industrial # 4	1996 1995	Ξ	=	Ξ	-	-	-	
5 Degree days	1996	_	_	-	_	-	_	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Houveau-Brunswick

August	September	October	November	December	Jan.	to Apr.			
Aoû t	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan.	à Avr.			
thousands of	cubic metres -	milliers de	mètres cubes						
								Arrivages :	
2	=	Ξ	Ξ	Ξ		_	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
	-	-	-	-		-	1996	Importations	3
~		_	-	_		_	1995	Autres arrivages	5
~	tro.	-	-	-		-	1995		б
_	-	=	_	=		Ξ	1996 1995	Variation des stocks	7 8
_	Ξ	Ξ	Ξ	=		_	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
Ξ	-		Ξ	=		_	1996 1995	Total disponible	11 12
								Utilisation :	
								Ventes :	
_	-	=		Ξ		_	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
-	-	=	-	=		_	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
_	_	_	_	_		_	1996	Ventes - Industriel	17
-	-	-	-	-		-	1995		18
=	-	=		-		_	1996 1995	Ventes directes	19 20
-	-	_	_	_		_	1996 1995	Demande provinciale	21 22
-	_		_	. –		-	1996	Exportations	23
-		-	•	-		-	1995		24
Ξ		_	_	-		_	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
_	-	_	=	-			1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
	_	-	_	_		_	1996	Fuites et autres pertes	29
-	-	-	-	-		-	1995		30
Ξ	-		_	Ξ		_	1996 1995	Utilisation totals	31 32
=	-	Ξ	-	-		-	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
			_	_		_	1996	Revenu - Commercial '000 \$	35
Ξ.	Ξ.	_	-	_		-	1995	Revenu - Commercial Coo 4	36
-	-	Sub	-	-		-	1996	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
60	-	_	_	_			1995	Clients - Domestique #	39
=	Ξ.	-	=	=		=	1995	Cliant? - bowastidaa &	40
_	_	-	-	-		***	1996	Clients - Commercial #	41
-	_	_	-	_		-	1995		42
_	_	-	_	-		_	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
_	_	-	_	-		-	1996	Degrés-jours	45
-	_	-	-	-		-	1995		46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Quebec

		January	February	Harch	April	Hay	Juna	July
		Janvier	Février	Mars	Avril	Hai	Juan	Juille
		thousands	of cubic metr	es - milliers	de mêtres cu	bes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	=	Ξ	_	_	_	Ξ	
3 Imports	1996	-	-	_	-	-	-	
4 5 Other receipts	1995	_	_	_	_	_	_	
6	1995	-	-	-	-	-	-	
7 Storage changes B	1996 1995	_	Ξ	=	-	_	=	
9 Inter provincial transfers 0	1996 1995	900 997 849 382	734 513 775 288	740 692 745 209	633 121 625 206	547 445	425 170	391 65
1 Total supply 2	1996 1995	900 997 849 382	734 513 775 288	740 692 745 209	633 121 625 206	547 445	425 170	391 65
Disposition :								
Sales :								
3 Sales — Residential 4	1996 1995	145 513 124 034	111 500 109 179	96 722 96 408	81 940 70 086	52 524	23 752	13 67
5 Sales - Commercial 6	1996 1995	295 830 258 757	230 612 239 140	217 817 208 162	173 916 153 686	108 949	54 661	46 27
7 Sales - Industrial 8	1996 1995	366 190 358 361	305 475 327 100	334 086 343 683	292 822 318 047	304 681	268 534	253 60
9 Direct sales 0	1996 1995	3 710 8 243	4 005 4 393	5 106 3 808	3 026 3 640	2 288	2 786	1 99
1 Provincial requirements 2	1996 1995	811 243 749 395	651 592 679 812	653 731 652 061	551 704 545 459	468 442	349 733	315 54
3 Exports	1996 1995	89 126 97 979	83 492 93 179	88 638 93 345	81 219 77 872	78 871	75 950	75 96
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	1	Ξ	Ξ	Ξ		Ξ	
7 Gas used in system 8	1996 1995	2 107 2 008	1 612 2 040	991 1 690	198 1 089	132	92	144
9 Line losses and unaccounted 0	1996 1995	-1 479 -	-2 183 257	-2 668 -1 887	- 786	-	- - 605	
1 Total disposition 2	1996 1995	900 997 849 382	734 513 775 288	740 692 745 209	633 121 625 206	547 445	425 170	391 65
3 Revenue — Residential '000 \$	1996 1995	39 959 34 876	30 772 29 081	26 884 25 614	23 820 19 313	14 729	7 698	4 67
5 Revenue - Commercial '000 \$		66 771 59 194	52 359 50 732	48 181 43 449	40 186 33 202	23 959	12 589	10 21
7 Revenue - Industrial '000 \$		48 750 50 672	40 726 42 370	44 726 43 749	37 674 39 899	37 267	33 162	30 57
9 Customers - Residential #	1996	130 927	130 566	130 571	130 263		cia	
1 Customers - Commercial #	1995	132 313 39 034	132 110 37 485	131 644 39 086	131 225 38 886	130 726	130 501	129 29
2 3 Customers - Industrial #	1995	37 215 1 982	37 363	37 289	37 172	36 887	36 726	36 62
4	1995	1 993	1 968 1 971	1 978 1 968	1 979 1 966	1 967	1 970	1 96
5 Degree days 6	1996 1995	889 753	752 782	636 670	389 428	156	20	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Québec

August	September	October	November	December	Jan. to Apr.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Avr.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
			ı				Arrivages :	
Ξ	=	=	=	-	-	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
_	=	_	-	on.	400	1996	Importations	3
_	_	_	_	_	_	1995	Autres arrivages	4
-	-	-	-	_	Ξ	1995	Mutres arrivages	5 6
Ξ	=	Ξ	_	Ξ	-	1996 1995	Variation des stocks	7 8
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	3 009 323 2 995 085	1996 1995	Transferts interprovinciaux	10
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	3 009 323 2 995 085	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
12 416	13 562	24 031	51 999	. 94 781	435 675 399 707	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
46 017	51 274	73 94 0	136 532	215 531	918 175 859 745	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
274 829	269 098	298 684	337 776	317 958	1 298 573 1 347 191	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
2 031	447	432	3 827	10 625	15 847 20 084	1996 1995	Ventes directes	19
335 293	334 381	397 087	530 134	638 895	2 668 270 2 626 727	1996 1995	Demande provinciale	21 22
80 307	75 934	81 457	78 397	88 197	342 475 362 375	1996 1995	Exportations	23 24
Ξ	=	=		_	-	1996 1995	Fluctuation dans los résoaux	25 26
719	627	658	1 147	1 953	4 90B 6 827	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
Ξ	=	Ξ	Ξ	Ξ	-6 330 - 844	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	3 009 323 2 995 085	1996 1995	Utilisation totals	31 32
4 513	4 614	7 586	15 101	26 205	121 436 108 885	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
10 251	11 060	15 753	29 019	46 968	207 498 186 578	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
32 425	31 436	- 34 912	40 918	42 009	171 878 176 692	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
129 746	130 016	130 137	130 695	130 862	522 327 527 292	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
36 594	36 821	- 37 368	38 111	38 818	154 491 149 039	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
1 964	1 948	1 994	1 979	38 745	7 907 7 898	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
12	143	211	569	824	2 666 2 633	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Ontario

		January	February	March	April	Hay	June	July
		Januier	Février	Mars	Avril	Haš	Juán	Juille
		thousands	Of cubic met	res - millier	s de mêtres cu	np • 2		
Receipts :								
Total marketable gas	1996 1995	28 756 43 809	23 063 38 160	23 868 41 801	24 809 40 572	41 091	38 208	36 572
5 Imports	1996 1995	99 034 52 826	107 251 43 734	174 892 53 670	85 121 34 263	49 680	57 428	61 600
5 Other receipts	1996 1995	:	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-	:
7 Storage changes 3	1996 1995	1 814 284 1 664 568	1 291 560 1 901 600	542 848 907 653	122 82 1 134 716	- 792 873	- 917 936	- 845 20
Inter provincial transfers	1996 1995	3 399 858 3 304 260	3 276 356 2 911 877	3 630 632 3 340 486	3 710 110 3 482 716	3 541 792	3 456 412	3 388 69
Total supply	1996 1995	5 341 932 5 065 463	4 698 230 4 895 371	4 372 240 4 343 610	3 942 861 3 692 267	2 839 690	2 634 112	2 641 66
Disposition :								
Sales :								
3 Sales - Residential 4	1996 1995	1 420 566 1 160 098	1 276 151 1 218 800	1 180 910 1 002 883	883 845 775 174	440 470	216 131	187 91
5 Sales - Commercial 6	1996 1995	856 261 719 572	764 776 761 350	712 144 634 889	535 852 486 607	263 941	124 963	111 55
7 Sales - Industrial B	1996 1995	688 148 715 737	582 196 715 604	614 236 684 784	488 861 551 101	459 598	381 203	354 48
9 Direct sales	1996 1995	569 267 488 207	533 703 449 484	510 139 468 470	525 605 476 929	442 303	389 464	370 55
1 Provincial requirements 2	1996 1995	3 534 242 3 083 614	3 156 826 3 145 238	3 017 429 2 791 026	2 434 163 2 289 811	1 606 312	1 111 761	1 024 51
3 Exports	1996 1995	1 813 602 1 654 462	1 500 662 1 529 157	1 454 178 1 572 568	1 466 700 1 318 508	1 342 444	1 435 453	1 478 6
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	-1 781 - 538	227 -3 026	1 174 3 617	2 798 -1 209	- 575	-1 184	-3 0
7 Gas used in system B	1996 1995	203 835 210 455	201 619 152 753	170 698 159 454	179 398 171 535	151 532	152 602	148 58
9 Line losses and unaccounted 0	1996 1995	- 207 966 117 470	- 161 104 71 249	- 271 239 - 183 055	- 140 198 -86 378	- 260 023	-64 520	-6 94
1 Total disposition 2	1996 1995	5 341 932 5 065 463	4 698 230 4 895 371	4 372 240 4 343 610	3 942 B61 3 692 267	2 839 690	2 634 112	2 641 6
3 Revenue - Residential '000 \$ 4	1996 1995	285 132 255 889	258 192 268 287	240 361 223 090	179 069 157 872	81 604	52 887	48 2
5 Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	139 933 131 625	125 953 139 926	117 039 116 024	88 434 79 788	43 105	20 573	18 4
7 Revenue - Industrial '000 \$		81 939 100 256	67 772 103 680	73 293 96 765	64 424 72 635	44 599	45 214	42 3
9 Customers - Residential #	1996 1995	2 062 301 1 991 142	2 067 503 1 998 132	2 070 475 2 000 075	2 076 769 2 005 263	1 987 164	1 984 459	1 992 1
1 Customers — Commercial # 2	1996 1995	214 142 209 604	215 156 210 850	215 304 211 242	215 655 211 443	209 682	207 420	206 5
3 Customers - Industrial # 4	1996 1995	12 968 14 253	13 263 14 266	13 203 14 231	13 248 14 215	14 096	13 812	13 54
	1996							

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Ontario

November

December

Jan. to Apr.

October

August

September

Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Avr.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
34 455	36 758	- 37 994	34 832	- 32 076	100 496 164 342	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
57 217	64 955	56 114	80 126	47 390	466 298 184 493	1996 1995	Importations	3
=	Ξ	Ξ	Ξ	-	-	1996 1995	Autres arrivages	5 6
- 901 085	- 753 523	- 754 083	679 369	1 532 921	3 771 513 4 608 537	1996 1995	Variation des stocks	7 8
3 526 218	3 481 339	3 743 532	3 514 475	3 543 136	14 016 956 13 039 339	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
2 716 805	2 829 529	3 083 557	4 308 802	5 155 523	18 355 263 17 996 711	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
172 611	202 348	338 519	728 458	1 181 027	4 761 472 4 156 955	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
119 190	137 788	236 555	459 902	726 225	2 869 033 2 602 418	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
358 961	401 204	450 147	542 160	638 957	2 373 441 2 667 226	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
410 924	411 608	445 343	553 266	582 567	2 138 714 1 883 090	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 061 686	1 152 948	1 470 564	2 283 786	3 128 776	12 142 660 11 309 689	1996 1995	Demande provinciale	21 22
1 511 678	1 405 674	1 466 384	1 658 698	1 872 380	6 235 142 6 074 695	1996 1995	Exportations	23 24
1 705	1 204	647	1 010	1 561	2 418 -1 156	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
153 223	198 262	176 409	162 851	199 629	755 550 694 197	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
-11 487	71 441	-30 447	202 457	-46 823	- 780 507 -80 714	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
2 716 805	2 829 529	3 083 557	4 308 802	5 155 523	18 355 263 17 996 711	1996 1995	Utilisation totale	31 32
45 571	52 502	75 094	118 684	243 375	962 756 905 140	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
19 402	23 341	37 8 66	60 337	121 222	471 360 467 364	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
43 254	47 336	51 143	57 695	77 919	287 429 373 337	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
1 997 827	2 020 014	2 031 193	2 043 895	2 049 972	8 277 048 7 994 612	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
204 183	204 911	206 863	210 153	212 396	860 257 843 139	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
13 154	12 986	12 969	13 098	13 154	52 682 56 965	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
5	134	219	511	662	2 509 2 088	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Matural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Manitoba

			January	February	March	April	Hay	June	July
			Janvier	Février	Mars	Avril	Maš	Juin	Juille
			thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres (cubes		
	Receipts :								
1 2	Total marketable gas	1996	Ξ	Ξ	Ξ	-		-	
3 4	Imports	1996 1995	-	_	Ξ	Ξ	_	_	:
5	Other receipts	1996 1995	=	Ξ	-	_		Ξ	
7 8	Storage changes	1996 1995	-	Ξ	Ξ	Ξ	61 65	Ξ	:
9	Inter provincial transfers	1996 1995	1 389 625 1 379 780	1 269 460 1 276 406	1 131 627 1 294 842	1 005 517 1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 31
11 12	Total supply	1996 1995	1 389 625 1 379 780	1 269 460 1 276 406	1 131 627 1 294 842	1 005 517 1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 31
	Disposition :								
	Sales :								
13 14	Sales - Residential	1996 1995	139 512 113 125	105 787 104 425	101 095 83 176	64 279 58 666	29 360	14 466	13 46
15 16	Sales - Commercial	1996 1995	144 576 122 546	106 602 108 651	112 243 92 809	66 778 64 404	31 041	15 305	13 71
17	Sales - Industrial	1996 1995	17 353 14 844	10 768 14 643	13 605 13 765	12 136 11 225	10 103	9 334	8 25
19	Direct sales	1996 1995	28 401 29 504	23 889 25 682	23 715 26 273	22 613 23 067	23 018	21 314	19 38
21	Provincial requirements	1996 1995	329 842 280 019	247 046 253 401	250 658 216 023	165 806 157 362	93 522	60 419	54 81
23	Exports	1996 1995	972 908 1 043 719	950 807 960 500	820 483 1 023 298	766 926 971 751	954 505	885 739	926 43
25 26	Line pack fluctuation	1996 1995	-1 335 -1 013	170 -2 270	890 2 712	2 099 - 907	- 431	- 888	-2 31
27 28	Gas used in system	1996 1995	65 502 59 635	60 329 54 186	59 553 58 342	59 266 58 499	55 738	49 225	48 80
29 30	Line losses and unaccounted	1996 1995	22 708 -2 580	11 108 10 589	-5 533	11 420 -9 367	-6 730	- 542	5 57
32		1996 1995	1 389 625 1 379 780	1 269 460 1 276 406	1 131 627 1 294 842	1 005 517 1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 31
34	Revenue - Residential *000 \$	1995	24 938 22 069	19 166 20 603	18 517 16 836	12 609 12 488	7 289	4 644	4 46
36		1995	18 237 17 912	13 876 15 773	14 323 13 623	8 548 9 596	4 858	2 663	1 85
38	Revenue - Industrial *000 \$	1995	1 956 1 864	1 373 1 836	1 566 1 738	1 206 1 409	1 258	1 153	,,
40		1996 1995	212 397 207 785	212 515 207 918	212 570 209 564	212 633 209 605	209 746	209 942	210 02
42		1996 1995	22 202 21 383	22 194 21 423	22 208 22 280	22 211 22 282	22 273	22 263	22 27
44		1996 1995	145 146	146 146	146 145	146 145	145	145	14
45	Degree days	1996 1995	1 266 1 058	960 956	961 718	598 527	- 244	42	•

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Manitoba

August	September	October	November	December	Jan. to Apr.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Aur.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
=	=	=	Ξ		=	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
_	_	_	_	_	_	1996	Importations	3
-	-	***	-	-	-	1995		4
-	-	***	=	Ξ	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
Ξ	=	-	-	Ξ	Ξ.	1996 1995	Variation des stocks	7 8
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	4 796 229 5 128 366	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	4 796 229 5 128 366	1996 1995	Total disponible	11
							Utilisation :	
							Ventes :	
12 712	20 725	43 462	94 412	117 391	410 673 359 392	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
15 412	22 723	49 240	100 583	123 554	430 199 388 410	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
7 058	8 869	10 863	13 856	14 081	53 862 54 477	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
22 010	23 657	25 959	24 548	29 359	58 618 104 526	1996 1995	Ventes directes	19 20
57 192	75 974	129 524	233 399	284 385	993 352 906 805	1996 1995	Demande provinciale	21 22
903 854	935 048	998 040	909 829	927 16B	3 511 124 3 999 268	1996 1995	Exportations	23 24
1 279	902	-10	758	1 171	1 824 -1 478	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
49 811	51 736	61 240	59 625	61 841	244 650 230 662	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
5 373	-1 084	18 103	-7 533	9 202	45 279 -6 891	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	4 796 229 5 128 366	1996 1995	Utilisation totale	31 32
4 312	7 025	9 886	18 992	23 102	75 232 71 997	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
2 302	3 385	7 056	13 956	17 051	54 985 56 905	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
796	1 002	1 255	1 631	1 769	6 103 6 849	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
210 399	211 000	211 181	211 563	212 049	850 115 834 872	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
22 294	22 400	22 382	22 465	22 399	88 815 87 368	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
145	145	145	145	146	583 582	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
14	176	414	857	1 068	3 776 3 259	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Saskatchewan

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	566 437 637 346	520 371 569 307	555 345 626 085	540 531 601 286	602 715	584 257	571 566
3 Imports	1996 1995	-	_	-	-	_	=	
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	-	=	-	Ξ	Ξ	=
7 Storage changes 8	1996 1995	238 178 138 150	148 165 136 738	88 438 114 292	-30 590 35 607	-72 669	- 172 441	- 149 418
9 Inter provincial transfers	1996 1995	1 460 827 1 340 333	1 339 622 1 201 193	1 414 200 1 334 051	1 376 168 1 286 770	1 249 235	1 168 772	1 255 400
11 Total supply 12	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 057 983 2 074 428	1 886 109 1 923 663	1 779 281	1 580 588	1 677 548
Disposition :								
Sales :								
13 Sales - Residential 14	1996 1995	189 914 166 662	. 156 641 129 946	157 847 121 129	88 493 91 642	53 103	23 847	21 796
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	123 181 106 380	100 321 82 888	102 753 79 612	56 725 61 994	30 049	12 015	12 173
17 Sales — Industrial 18	1996 1995	1 092 2 996	1 347 3 235	1 191 3 172	895 2 109	1 925	2 439	1 013
19 Direct sales 20	1996 1995	299 953 262 700	248 860 243 268	255 427 274 140	226 306 253 478	216 382	190 376	203 835
21 Provincial requirements 22	1996 1995	614 140 538 738	507 169 459 337	517 218 478 053	372 419 409 223	301 459	228 677	238 817
23 Exports 24	1996 1995	1 382 595 1 371 940	1 269 937 1 242 811	1 357 027 1 367 807	1 290 995 1 339 181	1 328 337	1 245 234	1 370 260
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	-10 670 -3 864	4 772 -14 875	2 888 7 974	6 143 1 148	-6 607	1 063	-20 576
27 Gas used in system 28	1996 1995	124 315 120 962	110 962 109 118	111 995 115 330	112 521 113 020	107 156	97 440	99 684
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	155 062 88 053	115 318 110 847	68 855 105 264	104 031 61 091	- 48 936	8 174	-10 637
31 Total disposition 32	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 057 983 2 074 428	1 886 109 1 923 663	1 779 281	1 580 588	1 677 548
33 Revenue — Residential 1000 4 34	1996 1995	27 755 27 082	23 308 21 654	23 524 15 996	13 713 14 742	9 723	5 790	5 486
35 Revenue — Commercial '000 4	1996 1995	15 778 16 182	12 951 12 778	13 239 9 660	7 441 B 766	4 633	2 177	2 193
37 Revenue - Industrial '000 4 38	1996 1995	121 327	1 0 5 3 5 3	111	121 226	152	151	105
39 Customers - Residential #	1996	257 050 261 281	262 662 260 897	264 295 261 051	263 690 260 080	260 453	259 372	258 376
41 Customers — Commercial #	1996 1995	32 483 33 483	33 726 33 634	33 871 33 696	33 716 33 543	33 513	33 362	33 086
43 Customers — Industrial # 44	1996	41 29	41 34	43 36	40 36	- 35	- 39	
45 Degree days	1996	1 275	911	918	472	_	_	39
46	1995	1 002	841	718	500	245	57	40

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Saskatoheman

August	September	October	November	December	Jan. to A	pr.		
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Av	r.		
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
_	_	_	_		2 192 696	4.000	*	
555 338	525 854	562 046	576 705	583 477	2 182 684 2 434 024	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
_	-		-	Ξ	=	1996 1995	Importations	3
_	_	_	_	_	_	1996	Autres arrivages	5
ton	-	-	-	-		1995		6
-97 068	-57 187	8 074	150 370	156 694	444 191 424 787	1996 1995	Variation des stocks	7 8
1 275 149	1 198 904		- 454 827	- 4 407 047	5 590 817	1996	Transferts interprovinciaux	,
1 275 148	1 170 704	1 291 154	1 151 923	1 427 917	5 162 347 8 217 692	1995	Total disposition	10
1 733 418	1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	8 021 158	1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
22 629	33 180	64 274	123 676	164 428	592 895 509 379	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
12 595	19 442	- 38 769	- 77 112	107 732	382 980 330 874	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
-		-	-	-	4 525	1996	Ventes - Industriel	17
2 030	628	1 926	1 963	929	11 512	1995		18
185 246	199 440	228 582	252 325	279 026	1 030 546 1 033 586	1996 1995	Ventes directes	19 20
-	-	-	-	-	2 010 946	1996	Demande provinciale	21
222 500	252 690	333 551	455 076	552 115	1 885 351 5 300 554	1995	Exportations	22
1 354 275	1 329 134	1 340 115	1 149 485	1 365 636	5 321 739	1995		24
17 281	6 408	2 234	7 594	6 596	3 133 -9 617	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
-	-	_	-	-	459 793	1996	Gaz consommé dans les réseaux	
103 490	106 404	119 124	122 808	121 221	458 430	1995	#	28
35 872	-27 065	66 250	144 035	122 520	443 266 365 255	1996 1995	Fuites et autres pertes	30
1 733 418	1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	8 217 692 8 021 158	1996 1995	Utilisation totale	31 32
_	_	_	_	694	88 300	1996	Revenu - Domestique *000 \$	33
5 596	7 072	11 316	19 391	24 966	79 474	1995		34
2 252	3 187	5 821	11 050	15 227	49 409 47 386	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
		-			458	1996	Revenu - Industriel *000 \$	37
191	74	152	180	105	1 239	1995	Cliants - Domestique #	38
258 449	258 326	260 568	260 595		1 047 697	1995	Clients - Domestique #	40
33 230	33 134	33 181	- 33 467	- 33 568	133 796 134 356	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
_	_	_	_	_	165	1996	Clients - Industriel #	43
42	42	45	45	41	135		b 5. 5	44
68	186	404	815	1 062	3 576 3 061	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Alberta

		January	February	Harch	Aprīl	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Južn	Juillet
		thousands	of cubic me	tres — millie	rs de mêtres (cubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	11 617 452 10 938 571	10 340 755 9 765 569	10 794 723 10 757 581	10 311 482 10 377 100	10 097 039	9 294 391	9 464 950
3 Imports	1996 1995	-	_	=	-	-	~	-
5 Other receipts 6	1996 1995	_	Ξ	=	=	=		=
7 Storage changes 8	1996 1995	296 161 223 878	158 162 246 400	161 161 134 817	- 221 302 - 210 856	- 220 39B	- - 195 384	- - 151 507
9 Inter provincial transfers 10	1996 1995	-9 009 735 -8 931 864	-8 313 694 -7 960 412	-8 659 535 -8 735 862	-8 352 037 -8 398 146	-8 176 974		-7 834 809
11 Total supply 12	1996 1995	2 903 878 2 230 585	2 185 223 2 051 557	2 296 349 2 156 536	1 738 143 1 768 098	1 699 667	1 332 428	1 478 634
Disposition :								
Sales :								
13 Sales - Residential 14	1996 1995	722 430 585 182	503 270 493 562	515 204 441 516	273 949 298 969	173 211	97 679	92 904
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	418 538 336 879	300 951 288 485	310 532 261 699	173 249 188 404	107 041	65 938	65 207
17 Sales - Industrial 18	1996 1995	1 307 542 1 181 253	1 138 604 1 143 443	1 217 626 1 172 225	1 094 120 1 084 519	1 073 813	916 069	1 091 928
19 Direct sales 20	1996 1995	-	=	Ī	2	Ξ	Ξ	=
21 Provincial requirements 22	1996 1995	2 448 510 2 103 314	1 942 825 1 925 490	2 043 362 1 875 440	1 541 318 1 571 892	1 354 065	1 079 686	1 250 039
23 Exports 24	1996 1995	41 780 37 022	44 272 35 472	37 003 52 399	35 055 52 057	44 146	41 054	50 932
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	-14 661 4 812	2 616 7 122	8 415 7 122	-9 928 13 508	-1 262	1 817	5 122
27 Gas used in system 28	1996 1995	99 601 118 383	99 173 101 425	110 293 101 467	119 196 112 742	122 431	113 182	111 446
29 Line lasses and unaccounted 30	1996 1995	328 648 -32 946	96 337 -17 952	97 276 120 108	52 502 17 899	180 287	96 689	61 095
31 Total disposition 32	1996 1995	2 903 878 2 230 585	2 185 223 2 051 557	2 296 349 2 156 536	1 738 143 1 768 098	1 699 667	1 332 428	1 478 634
33 Revenue — Residential *000 \$ 34	1996 1995	77 429 75 980	59 745 57 222	61 726 51 457	33 538 37 281	26 144	19 117	19 137
35 Revenue - Commercial *000 \$ 36	1996 1995	38 190 37 001	29 471 26 456	31 856 23 968	16 238 16 882	10 699	6 909	6 910
37 Revenue - Industrial '000 \$ 38	1996 1995	91 558 74 186	80 768 73 197			65 356	53 633	63 493
39 Customers — Residential # 40	1996 1995	736 985 725 577	737 511 726 289		737 539 726 361	725 737	725 430	725 652
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995	70 113 69 099	70 164 69 117	70 196 70 272	69 869 68 958	69 963	70 162	70 020
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995	548 541	551 552	544 588	548 596	- 556	552	560
45 Degree days 46	1996 1995	1 092 833	727 692	749 650	385 431	239	- 87	- 59

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Alberta

August	September	October	November	December Jan. to Apr.					
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan.	à Avr.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes						
								Arrivages :	
9 703 325	9 481 855	10 467 479	10 348 588	11 211 829	43 064 41 838		1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	=	Ξ		Ξ		Ξ	1996 1995	Importations	3 4
Ξ	Ξ	Ξ	_	=		Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
- 112 578	-64 759	-70 677	213 933	249 877		182 239	1996 1995	Variation des stocks	7 8
-8 143 751	-7 980 703	-8 645 005	-8 338 205	-8 939 542			1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
_	-		_		9 123	593	1996	Total disponible	11
1 446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	8 206	776	1995		12
								Utilisation :	
								Ventes :	
118 885	135 924	277 950	- 474 078	623 341	2 014 1 819		1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
75 581	87 890	166 579	274 680	- 366 137	1 203 1 075		1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
1 050 585	1 013 551	1 120 522	1 172 321	1 247 506	4 757 4 581		1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
	-	-				Ξ	1996 1995	Ventes directes	19
1 245 051	1 237 365	1 565 051	1 921 079	2 236 984	7 9 76 7 476		1996 1995	Demande provinciale	21 22
_		_	_	_	158	110	1996	Exportations	23
56 152	50 722	55 445	61 125	56 969		950	1995		24
-8 672	9 864	-19 111	15 570	16 350		558 564	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
125 271	122 448	116 511	110 444	108 098		263 017	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
29 194	15 994	33 901	116 098	103 763		763 109	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	9 123 8 206		1996 1995	Utilisation totale	31 32
21 467	22 544	35 449	55 525	67 652		439 941	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
7 720	8 727	_ 15 119	25 701	32 889		757 309	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
60 395	58 9 40	65 412	67 852	87 355		185 455	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
727 335	729 504	732 834	735 399	736 264	2 949 2 905		1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
70 094	70 249	69 250	69 826	70 013		342 446	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
_	~	_	_			191	1996	Clients - Industriel #	43
554	557	549	557	517		953	1995	Degrés-jours	44
135	169	410	721	993		607	1995		46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, British Columbia

		January	February	March	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Mars	Avril	Haā	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mêtres c	ubes		
Receipts :								
	1996 1995	1 616 436 1 672 860	1 486 802 1 471 555	1 606 338 1 662 397	1 547 568 1 639 382	1 648 361	1 332 662	1 514 08
	1996 1995	10 149 8 522	1 674 2 071	Ξ	_	- .	-	
	1996 1995	Ξ	=	Ξ	Ξ	Ξ	-	
	1996 1995	238 884 96 531	126 617 53 233	64 014 -4 766	-67 809 -45 055	- 171 806	- 224 436	- 249 74
	1996 1995	1 858 428 2 058 109	1 693 743 1 795 648	1 742 384 2 021 274	1 627 121 1 826 116	1 741 898	1 722 272	1 765 74
	1996 1995	3 723 897 3 836 022	3 308 836 3 322 507	3 412 736 3 678 905	3 106 880 3 420 443	3 218 453	2 830 498	3 030 07
Disposition :								
Sales :								
	1996 1995	348 043 294 362	276 022 237 468	226 792 275 025	173 881 161 549	90 711	68 165	63 51
	1996 1995	251 250 216 352	203 435 176 723	168 189 202 696	131 753 126 551	79 522	62 900	59 84
	1996 1995	100 489 69 792	85 909 66 218	84 854 67 113	62 633 113 89 6	173 800	105 461	108 31
	1996 1995	294 401 266 968	259 027 256 422	265 455 337 305	225 072 281 517	248 177	172 248	267 51
	1996 1995	994 183 847 474	824 393 736 831	745 290 882 139	593 339 683 513	592 210	408 774	499 18
3 Exports 4	1996 1995	2 834 285 2 774 525	2 600 341 2 553 339	2 618 581 2 832 705	2 465 541 2 682 051	2 564 654	2 459 365	2 488 06
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	3 296 5 777	-1 313 3 648	7 086 24 135	-6 264 13 046	5 992	-1 057	3 18
7 Gas used in system B	1996 1995	83 177 80 254	75 838 73 917	68 657 54 252	49 385 48 033	49 967	38 928	42 81
0	1996 1995	- 191 044 127 992	- 190 423 -45 228	-26 878 - 114 326	4 879 -6 200	5 630	-75 512	-3 16
1 Total disposition 2	1996 1995	3 723 897 3 836 022	3 308 836 3 322 507	3 412 736 3 678 905	3 106 880 3 420 443	3 218 453	2 830 498	3 030 07
3 Revenue - Residential '000 \$	1995	72 458 67 429	58 415 55 235	49 306 63 495	31 107 32 533	19 939	15 900	14 72
5 Revenue - Commercial '000 \$ 6	1995	45 199 43 391	37 040 35 264	30 910 40 612	20 928 22 373	14 013	10 827	10 46
7 Revenue - Industrial '000 \$	1995	6 824 6 951	5 680 6 632	5 812 6 429	4 462 7 139	9 072	6 016	7 52
9 Customers - Residential # 0	1996	678 988 655 253	681 979 658 517	682 810 658 190	685 319 662 054	662 043	662 563	663 80
1 Customers - Commercial #	1996	83 729 81 801	83 741 81 743	84 124 81 334	83 853 81 288	81 222	81 014	81 54
3 Customers - Industrial # 4	1996	508 325	505 322	503 326	504 327	326	326	32
5 Degree days	1996 1995	469 419	397 356	347 339	227 254	119	_ 57	1:

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Colombie-Britannique

August	September	October	November	December	Jan. to Apr.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Avr.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
1 421 952	1 503 993	1 580 506	1 626 177	1 640 735	6 257 144 6 446 194	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	Ī	_	Ξ	4 856	11 823 10 593	1996 1995	Importations	3 4
Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	=	_	1996 1995	Autres arrivages	5 6
- - 135 098	- 165 625	-76 895	-44 428	140 064	361 706 99 943	1996 1995	Variation des stocks	7 8
1 908 557	1 826 942	1 924 220	1 866 051	1 955 677	6 921 676 7 701 147	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
3 195 411	3 165 310	3 427 8 31	3 447 800	3 741 332	13 552 349 14 257 877	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
61 011	56 303	159 766	215 676	290 956	1 024 738 568 404	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
49 707	52 890	124 303	163 006	206 776	754 627 722 322	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
123 972	112 983	90 707	57 154	108 908	333 885 317 019	1996 1995	Ventes - Industrial	1 <i>7</i> 18
217 363	261 B50	221 639	249 857	249 560	1 043 955 1 142 212	1996 1995	Ventes directes	19 20
452 053	484 026	596 415	685 693	856 200	3 157 205 3 149 957	1996 1995	Demande provinciale	21 22
2 665 797	2 647 529	2 769 097	2 693 727	2 937 757	10 518 748 10 842 620	1996 1995	Exportations	23 24
-6 413	105	-1 739	4 906	-3 317	2 805 46 606	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
52 036	51 907	62 870	71 778	- 74 652	277 057 256 456	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
31 93B	- -18 257	1 188	-8 304	- - 123 960	- 403 466 -37 762	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
3 195 411	3 165 310	- 3 427 831	3 447 8 00	- 3 741 332	13 552 349 14 257 877	1996 1995	Utilisation totale	31 32
14 430	13 540	31 605	50 697	66 837	211 287 218 693	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
8 899	- 9 485	21 284	32 84 0	41 214	134 079 141 641	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
7 934	- 6 808	5 875	4 207	7 649	22 779 27 153	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
665 815	667 671	672 07B	674 936	- 678 848	2 729 096 2 634 014	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
B1 644	81 786	82 126	83 072	83 163	335 447 326 166	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
377	384	- 382	- 371	_ 510	2 020 1 300	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
_	_	_	_	_	1 440	1996	Degrés-jours	45 46
53	42	235	299	412	1 368	1995		46

		New Brunswick Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
		thousands of cubic me	tres - milliers	de mêtres cubes		
Rece	ipts :					
1 Tota	l marketable gas	-	-	24 809	_	540 531
2 Impo	rts	-	-	-		-
3 Othe	r receipts(1)		-	-	-	-
4 Tota	l net receipts	-	-	24 809	-	540 531
5 Rece	ived from storage	-	-	-	-	21 372
6 Tota	l supply of gas utilities	~	-	24 809	-	561 903
Disp	osition :					
Sale	s :					
7 Sale	s to New Brunswick	-	-	-	-	-
8	Quebec	-	-	-	-	-
9	Ontario	-	-	24 809	-	267 782
10	Manitoba	-	-	-	-	-
11	Saskatchewan	-	-	-	-	146 113
12	Alberta	-	-	-	-	-
13	British Columbia	-	-	-	-	-
14 Tota	l sales	-	-	24 809	-	413 895
15 Expo	rts	-	-	-	-	12 722
16 Dire	ct sales	-	-	-	-	35 658
17 Tota	l net deliveries	-	-	24 809	-	462 275
18 Deli	vered to storage	-	-	-	-	51 962
19 Line	pack fluctuation	-	-	-	-	- 236
20 Gas	used in system	-		-	-	5 238
21 Line	losses and unaccounted	-	-	-	-	42 664
22 Tota	1 disposition	_	-	24 809	_	561 903

⁽¹⁾ Includes peak shaving and enrichment.

TABLE 2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas in terajoules

	New Brunswick Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
1 Residential		3 091.6	33 282.4	2 425.2	3 294.6
2 Commercial	-	6 561.9	20 217.6	2 519.5	2 111.9
3 Industrial	-	11 048.2	18 444.6	457.9	33.3
4 Total sales	-	20 701.6	71 944.5	5 402.7	5 439.8
5 Exports		3 064.4	55 338.6	28 937.1	48 984.1
6 Imports		_	3 169.1	_	_

TABLEAU 2. Arrivages et utilisation du gaz naturel par région d'origine, 1996, Avril

Alberta	British Colum Yukon & N.W. Colombie-Bri Yukon & T.N.	tan.,	Imports from the United States Importations des États-Unis	Total		
thousands of	cubic metres	- millio	rs de mêtres cubes			
					Arrivages :	
10 311 482	1 547	568	-	12 424 350	Total de gaz marchand	1
-		_	85 121	85 121	Importations	2
-		. –	-	-	Autres arrīvages(1)	3
10 311 482	1 547	568	85 121	12 509 511	Total des arrivages nets de gaz	4
711 508	60	092	-	792 972	Gaz provenant des stocks	5
11 022 990	1 607	660	85 121	13 302 483	Total des arrivages de gaz	6
					Utilisation :	
					Ventes :	
-		-	-	-	Ventes - Nouveau-Brunswick	7
548 678		-	-	548 678	Québec	8
1 444 170	86	676	85 121	1 908 558	Ontario	9
143 193		-	-	143 193	Manitoba	10
No		-		146 113	Saskatchewan	11
1 450 851	90	467	-	1 541 318	Alberta	12
22 387	345	880	-	368 267	Colombie-Britannique	13
3 609 279	523	023	· 85 121	4 656 127	Total des ventes	14
5 401 906	691	808	-	6 106 436	Exportations	15
741 892	225	072	-	1 002 622	Ventes directes	16
9 753 077	1 439	903	85 121	11 765 185	Total des livraisons nettes	17
809 989	127	901	-	989 852	Livraisons à entrepôt de stockage	18
- 685	-4	231	-	-5 152	Fluctuation de volume dans les réseaux	19
479 255	35	471	-	519 964	Gaz consommé dans les réseaux	20
-18 646	8	616	-	32 634	Fuites et autres pertes	21
11 022 990	1 607	660	85 121	13 302 483	Utilisation totale	22

⁽¹⁾ Inclut le nivelage des pointes et l'enrichissement.

TABLEAU 2A. Ventes, exportations et importations de gaz naturel en terajoules

Alberta	British Columbia Colombie-Britannique	Total		
10 545.0	6 724.7	59 363.5	Domestique	1
6 670.7	5 095.7	43 177.2	Commercial	2
42 188.3	2 422.9	74 595.3	Industriel	3
59 404.0	14 243.3	177 136.0	Total des ventes	4
1 283.0	96 550.6	234 157.8	Exportations	5
-	-	3 169.1	Importations	6

23

TABLE 5. Exports to and Imports from the United States

TABLEAU 5. Commerce d'exportations et d'importations avec les États-Unis

	Exports		Imports		Exports		
Province and Customs Port	Exportat	ions : 1996	Importa	tions : 1996	Expor	tations : 1995	
Province et bureau de la douane	Apr.	Jan. to Apr.	Apr.	Jan. to Apr.	Apr.	Jan. to Apr.	
	Aur.	Jan. à Avr.	Avr.	Jan. à Aur.	Avr.	Jan. à Avr.	
	thousands	of cubic metres	- milliors d	e mětres cubes			
Phillipsburg	15 521	69 776	-		16 354	94 501	
Highwater	65 698	272 699	-	-	61 518	267 874	
Total Quebec	81 219	342 475	•	•	77 872	362 375	
Cornwall:	38 679	207 693	_	_	43 299	193 860	
Fort Frances:		_	_	_			
Niagara falls:	741 179	3 002 043	_	_	595 661	2 770 042	
Windsor:	28 624	136 430	79 491	298 347	33 781	121 235	
Iroquois:	610 141	2 731 330	_	_	631 868	2 780 578	
St-Clair:	48 077	157 646	5 630	167 951	13 899	208 980	
Total Ontario	1 466 700	6 235 142	85 121	466 298	1 318 508	6 074 695	
Emerson:	734 851	3 407 762	_	_	955 444	3 927 459	
Sprague:	32 075	103 362	_	_	16 307	71 809	
Total Manitoba	766 926	3 511 124		-	971 751	3 999 268	
Monohy (total Saskatohewan)	1 290 995	5 300 554	ab		1 339 181	5 321 739	
Aden:	16 361	67 630	-	_	13 432	71 498	
Carway:	18 492	89 722	_	_	38 329	104 451	
Coutts:		_	_	_	_		
Universal:	202	. 758	_	_	296	1 001	
Total Alberta	35 055	158 110		•	52 057	176 95	
Kingsgate	1 734 241	7 221 856	_	_	1 892 545	7 847 91	
Other U.S Autres ÉU.		-	-	_	-		
Huntingdon:	731 300	3 296 892	_	11 823	789 506	2 994 70	
B.C. Total CB.	2 465 541	10 518 748	•	11 823	2 682 051	10 842 620	
Canada:	6 106 436	26 066 153	85 121	478 121	6 441 420	26 777 64	
		thousands of d	ollars - mill	iers de dollars			
Value - Valeur	537 805	2 379 325	9 885	65 657	434 990	1 913 590	

24

Data Quality and Methodology

Data presented in this publication are compiled from a monthly survey of approximately 100 transmission and distribution companies primarily engaged in the selling of natural gas to ultimate consumers through distribution pipelines (distribution systems). The survey covers receipts, disposition, imports, exports and sales by end use delivery and customer sector.

All known establishments engaged in the pipeline transportation of natural gas or the distribution of natural gas or synthetic gas through a system of mains are surveyed. The fact that this survey covers a relatively limited number of respondents permits the obtainment each month of a very high response rate of over 98%. As a consequence, minimal imputation is required and minimal bias resulting from non-response is introduced in these data.

The data published in this publication are subject to a certain degree of error, be it in differences in the interpretation of the questions, incorrect information from respondents, or mistakes introduced during processing. Reasonable efforts are made to ensure these errors are kept within acceptable limits through careful questionnaire design, liason with major respondents, editing of data for inconsistencies and subsequent follow-up and quality control of manual processing operations. Historically experience has indicated that the data rarely contain a serious error.

DEFINITIONS - GAS UTILITIES

Total marketable gas

Receipt of gas from fields, processing or reprocessing plants after re-injection, field uses, reprocessing plant or reprocessing plant shrinkage, plant use and losses have been deducted.

Imports

Receipts of gas, by pipeline, into Canada.

Other receipts

Includes LPG gas for peak shaving and receipts from non-reporting companies.

Storage changes

The net change of gas received from and delivered to distributor storage.

Qualité Des Données et Méthodologie

Les données de la présente publication découlent d'une enquête mensuelle menée auprès d'environ 100 entreprises de transport et de distribution qui s'occupent surtout de la vente de gaz naturel aux consommateurs ultimes grâce à des pipelines (systèmes de distribution). L'enquête porte sur les arrivages, l'utilisation, les importations, les exportations et les ventes en fonction du type de livraison et du type de clientèle finale.

L'enquête englobe toutes les firmes connues de transport, par pipelines, de gaz naturel ou de distribution de gaz naturel ou de gaz de distillation grâce à un réseau. Le fait que l'enquête porte sur un nombre relativement restreint de répondants permet d'obtenir chaque mois un taux de réponse très élevé, plus que 98%. Par conséquent, l'imputation est minimale, tout comme l'erreur découlant de la non-réponse.

Dans une certaine mesure, les données diffusées en l'occurrence ne sont pas exemptes d'erreurs attribuables aux interprétations divergentes des questions, aux reseignements incorrects transmis par les répondants ou aux erreurs commises à l'étape du traitement. Nous nous efforçons de faire en sorte que ces erreurs ne dépassent pas certaines limites acceptables en concevant avec soin le questionnaire; en assurant la liaison avec les principaux répondants, en vérifiant les données pour en déceler les incohérences et, par la suite, en procédant au suivi et au contrôle de la qualité des opérations de traitement manuel. Il est rare que les données renferment de graves erreurs.

DÉFINITIONS - SERVICES DE GAZ

Total de gaz marchand

Arrivages de gaz en provenance des champs, des usines de traitement et des usines de recyclage après le retranchement des volumes utilisés dans les champs, dans les usines, pour la ré-injection, ainsi que des volumes perdus en cours de traitement et autres pertes.

Importations

Arrivages par pipeline au Canada de gaz en provenance des États-Unis.

Autres arrivages

Comprend les G.P.L. utilisés pour le nivelage des pointes de forte demande et les arrivages en provenance des sociétés non-déclarantes.

Variation des stocks

La variation nette de gaz entre les arrivages et livraisons aux entrepôts de stockage.

Sales

Residential - gas sold usually for domestic purposes (e.g., heating, water-heating, etc.).

Commercial - gas sold to customers engaged in wholesale or retail trade, governments, institutions, office buildings, etc.

Industrial - gas sold to customers engaged in a process which creates or changes raw or unfinished materials into another form or product. Includes firm, interruptible and buy / sell agreements.

Direct sales - Represents direct, non-utility, sales for consumption, where the utility acts solely as the transporter.

Exports

Export of gas, by pipeline to the United States.

Line pack fluctuation

Variations due to changes of temperature and / or pressure in the pipeline system.

Gas used in system

Volumes of gas consumed within the pipelines.

Line losses and unaccounted for

The difference between the total gas available from all sources and the total gas accounted for as sales, line pack fluctuation, etc. This difference includes leakage or other losses, discrepancies, due to meter inaccuracies and other variants particularly billing lag.

Customers

Represents bills and meters only and not necessarily total consumers of natural gas.

Revenue

Total revenue accruing to the sale of natural gas as received by the utility (excluding the goods and services tax). Further, please note that these revenues are exclusive of buy / sell rebates.

Peak shaving

The use of supplemental supply of gas (e.g., propane air mixture) for distribution by gas utilities to augment normal pipeline supplies during peak demand periods of relatively short duration.

Degree day

A unit measuring the extent to which the outdoor mean temperature (the average of the maximum and minimum) falls below 180 Celsius. One degree day is counted for each degree of deficiency below 180 Celsius for each calendar day.

Ventes

Domestique - gaz habituellement vendu pour l'usage domestique (chauffage, cuisson, approvisionnement en eau chaude, etc.).

Commercial - gaz vendu aux clients s'occupant du commerce de gros ou de détail,gouvernement, institutions et édifices à bureaux, etc.

Industriel - gaz vendu aux clients s'occupant de la transformation plus ou moins complètede matières brutes ou semi-ouvrées en produits différents ou de formes différentes. Comprend les établissements miniers et manufacturiers etc. Incluant les contracts souscrits, nonsouscrits et les achats / ventes.

Ventes directes - Représentent les livraisons directes de gaz (non-service) pour la consommation. Ventes pour la consommation ou les services de gaz agissent seulement comme transporteur.

Exportations

Exportations de gaz naturel, par pipe-line, aux États-Unis.

Fluctuation de volume de gaz dans les réseaux Variations causées par des changements de température et/ou de pression dans les réseaux.

Gaz consommé dans les réseaux Gaz consommé par le système de pipelines.

Fuites et autres pertes

La différence entre le total du gaz reçu de toutes les sources et le total du gaz vendu, échangé (quantité nette) et consommé par la société de gaz et des variations du volume de gaz dans les réseaux. Cette différence comprend les fuites et autres pertes, les erreurs par suite de mesurages imprécis, et d'autres facteurs comme, par exemple, les retards de facturation.

Clients

Représente le nombre de factures et pas nécessairement le total des utilisateurs de gaz naturel.

Recettes

Total des revenus découlant de la vente du gaz naturel comme reçu par les services (taxes sur les produits et services non-incluses). En plus, prendre note que ces revenus sont exclusifs des déductions achats / ventes.

Nivelage des pointes

Acheminement supplémentaire de gaz destiné à augmenter le volume normal de gaz en gazoduc pendant les périodes de très forte demande et de courtes durées.

Degré-jour

Une unité de mesure utilisé entre une température arbitraire, fixée à 18° Celsius, et la température moyenne extérieure. Un degré-jour est calculé pour chaque degré déficitaire endessous de 18° Celsius pour tous les jours du mois.



ORDER FORM

Statistics Canada

TO ORDER	7:					ΝE	THOD O	F PAYME	NT:		
Statistics Canada Operations and Integration Circulation Management 120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6 INTERNET order@statcan.ca PHONE 1-800-267-6677 Charge to Visa or Mastercard. Outside Canada and the U.S., and in the Ottawa area call (613) 951-7277. Please do not send confirmation. 1-800-363-7629 Telecommunication Deviction the Hearing Impaired Title Address							Please charge my: VISA MasterCard Card Number Expiry Date Cardholder (please print) Signature Payment enclosed \$ Purchase Order Number				
City		()	Province	()	-		(Please en				
Postal Code		Phone		Fax		_	Authorized	Signature			
Catalogue			Title		Date of Issue or Indicate :			al Subscript Book Pric		Quantity	Total
					"S" for subscription		\$	States US\$	Countries US\$		\$
Note: Ca	ıtalogue p	orices for U.S	S. and othe	r countries are	shown in	us	dollars.		SUBTOTAL DISCOUNT f applicable	e)	
Foreign of and foreign	clients pay gn clients	total amount are shown in	in US funds US dollars.	add 7% GST an drawn on a US	d applicable bank. Price	le P	ST. for US	A	GST (7%) dian clients opticable Ps dian clients	ST	
		order should for Canada.	be made pa	yable to the				GI	RAND TOTA	AL	
GST Reg	gistration #	# R12149180	7						PF	093238	-





Canada

Statistics Statistique Canada

Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

OUR COMMANDER :			МО	DALITÉ	DE PA	IEMENT	:	
COURRIER Faites de	TÉLÉPHONE 1-800-267-6677 biter votre compte Visa		9-9734 (COC)	hez une seu Veuillez déb	,	ompte [VISA	MasterCard
estion de la circulation Canada, 20, avenue Parkdale la région Ottawa (Ontario) (613) 95	des États-Unis et dans d'Ottawa, composez le 1-7277. Veuillez ne pas	Veuillez ne pas en de confirmation. L télécopié tient lieu	voyer e bon de	N° de carte				
anada K1A 0T6 envoyere		commande originale 00-363-7629 pareils de télécommun		Date d'expir	ration			
Veuillez écrire en caractères d'imprimerie.)		r les malentendants		Détenteur de	e carte (le	ttres moule	ies)	
Compagnie			-	Signature				
Service				Paiement ii	nclus \$ _			
A l'attention de	Fonction			N° du bon de comman	de			
Adresse	Danie e		_	(Veuillez joii	ndre le bon)		
/ille (Code postal 7	Province) řéléphone	() Télécopieur		Signature de	e la person	ne autorise	ée	
		83.7	Édition demandée	Abont	ement annu	uel ou		
Numero au catalogue	Titre		Inscrire "A" pour les abonnements	Canada \$	États- Unis \$ US	Autres pays \$ US	Quantité	Total \$
Veuillez noter que les p	rix au catalogue	pour les É.U. et	les autres pa	vs sont		TOTAL		
donnés en dollars amé				, o conc		RÉDUCTION (s'il y a lieu		
Les clients canadiens pai TVP en vigueur. Les clie					(Clients	TPS (7 %) canadiens s	eulement)	
sur une banque américai			on condition			VP en vigue canadiens s		
Le chèque ou mandat-po Receveur général du Ca		à l'ordre du			то	TAL GÉNÉ	RAL	

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Statistique Statistics Canada

Canada

Canadä

SERVICES INDICATORS

For and About Businesses Serving the Business of Canada...

At last, current data and expert analysis on this VITAL sector in one publication!

he services sector now dominates the industrial economies of the world. Telecommunications, banking, advertising, computers, real estate, engineering and insurance represent an eclectic range of services on which all other economic sectors rely.

Despite their critical economic role, however, it has been hard to find out what's happening in these industries. Extensive and time-consuming efforts have, at best, provided a collection of diverse bits and pieces of information ... an incomplete basis for informed understanding and effective action.

Now, instead of this fragmented picture, *Services Indicators* brings you a cohesive whole. An innovative quarterly from Statistics Canada, this publication **breaks new ground**, providing <u>timely</u> updates on performance and developments in:

- **Communications**
- Finance, Insurance and Real Estate
- Business Services

Services Indicators brings together analytical tables, charts, graphs and commentary in a stimulating and inviting format. From a wide range of key financial indicators including profits, equity, revenues, assets and liabilities, to trends and analysis of employment, salaries and output – PLUS a probing feature article in every issue, Services Indicators gives you the complete picture for the first time!

Finally, anyone with a vested interest in the services economy can go to *Services Indicators* for current information on these industries ... both <u>at-a-glance</u> and <u>in more detail than has ever been available before</u> – all in one unique publication.

If your business is serving business in Canada, or if you are involved in financing, supplying, assessing or actually using these services, *Services Indicators* is a turning point – an opportunity to forge into the future armed with the most current insights and knowledge.

Order YOUR subscription to Services Indicators today!

Services Indicators (catalogue no. 63-0160XPB) is \$112 (plus 7% GST and applicable PST) in Canada, US\$135 in the United States and US\$157 in other countries.

To order, write to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication.

If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call 1-800-267-6677 toll-free in Canada and the United States [1-613-951-7277 elsewhere] and charge to your VISA or MasterCard.

Via Internet: order@statcan.ca



INDICATEURS DES SERVICES

Au sujet des entreprises au service des affaires du Canada et à leur intention...

Enfin regroupées en une publication, des données courantes et des analyses éclairées sur ce secteur ESSENTIEL!

e secteur des services domine à l'heure actuelle les économies industrielles du monde. Les télécommunications, les opérations bancaires, la publicité, l'informatique, l'immobilier, le génie et l'assurance représentent une gamme éclectique de services sur lesquels reposent tous les autres secteurs économiques.

En dépit de leur rôle critique sur le plan économique, il est toutefois difficile de savoir ce qui se passe dans ces branches d'activité. Des efforts considérables et fastidieux ont permis, au mieux, de rassembler une collection de renseignements fragmentaires divers... qui ne favorisent pas la compréhension avisée et la prise de mesures efficaces.

Remplacez maintenant ce tableau fragmentaire par l'image cohérente que vous offre *Indicateurs des services*. Cette publication trimestrielle innovatrice de Statistique Canada pénètre dans un domaine inexploré, fournissant des aperçus <u>opportuns</u> du rendement et des progrès dans les domaines suivants :

- **Communications**
- Finance, assurance et immobilier
- Services aux entreprises

Indicateurs des services rassemble des tableaux analytiques, des diagrammes, des graphiques et des observations en un mode de présentation stimulant et attrayant. En puisant à même une vaste gamme d'indicateurs financiers importants, allant notamment des profits, des capitaux propres, des recettes, de l'actif et du passif aux tendances et analyses de l'emploi, des salaires et de l'extrant – à laquelle s'ajoute un article de fond exploratif dans chaque numéro, Indicateurs des services brosse pour la première fois un tableau complet!

Enfin, quiconque s'intéresse au secteur des services peut consulter *Indicateurs des services* pour trouver des renseignements courants sur ces branches d'activité... tant sous une <u>forme sommaire qu'à un niveau de détail n'avant jamais encore été offert</u> – et ce, dans une même publication.

Si vous êtes de ceux qui fournissent des services aux entreprises canadiennes, ou si vous financez, fournissez ou évaluez ces services ou y avez en fait recours, *Indicateurs des services* représente un tournant – une chance de s'aventurer dans l'avenir en étant armé des réflexions et connaissances les plus actuelles.

Commandez dès aujourd'hui VOTRE abonnement à Indicateurs des services!

 $\label{lower} \emph{Indicateurs des services} \ (n^\circ 63-0160XPB \ au \ catalogue) \ coûte \ 112 \ \$ \ (plus \ 7 \ \% \ de \ TPS \ et \ la \ TVP \ en \ vigueur) \ au \ Canada, \ 135 \ \$ \ US \ aux \ États-Unis et \ 157 \ \$ \ US \ dans \ les \ autres \ pays.$

Pour commander, écrivez à Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) KIA 076, ou communiquez avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste qui figure dans la présente publication).

Si vous préférez, vous pouvez télécopier votre commande en composant le 1-613-951-1584 ou téléphoner sans frais du Canada et des États-Unis au 1-800-267-6677 [ou d'ailleurs, au 1-613-951-7277] et porter les frais à votre compte VISA ou MasterCard.
Via l'Internet: order@statcan.ca

Pick a topic...
any topic

The 1994 Statistics Canada Catalogue is your guide to the most complete collection of facts and figures on Canada's changing business, social and economic environment. No matter what you need to know, the Catalogue will point you in the right direction.

From the most popular topics of the day – like employment, income, trade, and education – to specific research studies – like mineral products shipped from Canadian ports and criminal victimization in urban areas – you'll find it all here.

... the 1994 Statistics Canada Catalogue will help you get your bearings...

The Catalogue puts all this information at your fingertips. With the expanded index, you can search by subject, author or title – even periodical articles are indexed. There's also a separate index for all our electronic products.

The **Catalogue** has everything you need to access all Statistics Canada's products:

- descriptions of over 25 new titles, plus succinct abstracts of the over 650 titles and 7 map series already produced;
- a complete guide to finding and using statistics;
- electronic products in a variety of media, and



advice on getting expert assistance on electronic products and on-line searches;

tabs to each section -- so you can immediately flip to the information you need.

... time and time again

To make sure that the **Catalogue** stands up to frequent use, we used a specially coated cover to prevent broken spines, tattered edges and dog-eared corners.

Order today – you'll be lost without it.

1994 Statistics Canada Catalogue

Only \$15 (plus GST and applicable PST) in Canada (US\$18 in the U.S. and US\$21 in other countries). Quote Cat. no. 11-2040XPE.

Write to:

Statistics Canada
Operations and Integration
Circulation Management
120 Parkdale Ävenue
Ottawa, Ontario K1Ä 0T6

Fax: (613) 951-1584 Call toll-free: 1-800-267-6677 Via Internet: order@statcan.ca

Or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. Choisissez un sujet... n'importe lequel

Le Catalogue de Statistique
Canada 1994 est votre guide pour la collection la plus complète de faits et de chiffres dans les domaines, en constante évolution, du commerce, de la société et de l'économie du Canada. Peu importe ce que vous voulez savoir, le
Catalogue vous mettra sur la bonne piste.

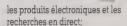
Des sujets actuels les plus populaires – comme l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation – à des études de recherche spécialisées – comme les produits minéraux expédiés des ports canadiens et la victimisation dans les régions urbaines –vous trouverez tout dans ce document.

Le Catalogue de Statistique Canada 1994 vous aidera à vous orienter...

Le **Catalogue** vous met tous ces renseignements sous la main. L'index augmenté vous permet de chercher par sujet, auteur ou titre—les articles de périodiques sont même indexés. On a aussi ajouté un index séparé pour tous nos produits électroniques.

Le **Catalogue** a tout ce qu'il vous faut pour vous procurer les produits de Statistique Canada:

- descriptions de plus de 25 nouveaux titres et courts résumés des 650 titres et plus et des 7 séries de cartes déjà disponibles;
- guide complet pour obtenir et utiliser les données statistiques;
- produits électroniques sur supports divers et conseils sur l'obtention d'aide d'experts pour



système d'onglets pour chaque section - pour que vous puissiez immédiatement repérer les renseignements qui vous intéressent.

...maintes et maintes fois

Pour garantir que le **Catalogue** puisse résister à une utilisation fréquente, nous avons utilisé une couverture avec un revêtement spécial conçue pour éviter les dos cassés, les bords abîmés et les coins de page pliés.

Commandez aujourd'hui – vous ne pourrez plus vous en passer.

Catalogue de Statistique Canada 1994

Seulement 15 \$ (plus la TPS et la TVP en vigueur) au Canada (18 \$ US aux États-Unis et 21 \$ US dans les autres pays). Indiquez le n° au catalogue : 11-2040XPF.

Écrivez à :

Statistique Canada Opérations et intégration Direction de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) KIA 0T6

Télécopieur : (613) 951-1584 Appels sans trais : 1-800-267-6677 Via l'Internet : order@statcan.ca

Ou contactez le Centre de consultation de Statistique Canada le plus proche (voir la liste figurant dans la présente publication).





Catalogue no. 55-002-XPB

Gas **Utilities**

May 1996

N° 55-002-XPB au catalogue

Government Publications

Services de gaz

Mai 1996





Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Energy Section, Industry Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A OT6 (telephone (613) 951-9823) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

U-146	(902)	426-5331	Domina	(306)	780-5405
Montreal	(514)	283-5725	Edmonton	(403)	495-3027
Ottawa	(613)	951-8116	Calgary	(403)	292-6717
Toronto	(416)	973-6586	Vancouver	(604)	666-3691
Winniped	(204)	983-4020			

You can also visit our World Wide Web site: http://www.statcan.ca

Toll-free access is provided **for all users** who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National	enquiries line	1	800	263-1136
National	telecommunications			
device	for the hearing			
impaire	ed	1	800	363-7629
Order-onl	y line (Canada			
and Uni	ted States)	1	800	267-6677

How to Order Publications

Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, the Statistics Canada Regional Reference Centres, or from:

Statistics Canada
Operations and Integration Division
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario
K1A 0T6

Telephone: (613) 951-7277 Fax: (613) 951-1584

Toronto (credit card only): (416) 973-8018

Internet: order@statcan.ca

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à: Section de l'énergie, Division de l'industrie, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, KIA OT6 (téléphone: (613) 951-9823) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada:

Halifax	(902)	426-5331	Regina	(306)	780-5405
Montréal	(514)	283-5725	Edmonton	(403)	495-3027
Ottawa	(613)	951-8116	Calgary	(403)	292-6717
Toronto	(416)	973-6586	Vancouver	(604)	666-3691
Winnipeg	(204)	983-4020		,	

Vous pouvez également visiter notre site sur le W3: http://www.statcan.ca

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

Service national de renseignements	1	800	263-1136
Service national d'appareils de			
télécommunications pour les			
malentendants	1	800	363-7629
Numéro pour commander seulement			
(Canada et Étate-Ilnie)	1	800	267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer les publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des centres de consultation régionaux de Statistique Canada, ou en écrivant à:

Statistique Canada Division des opérations et de l'intégration Gestion de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) KlA OT6

Téléphone: (613) 951-7277
Télécopieur: (613) 951-1584
Toronto (carte de crédit seulement): (416) 973-8018
Internet: order@statcan.ca

. .

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Industry Division Energy Section

Gas Utilities

SIC 4611 4921

May 1996

Statistique Canada

Division de l'industrie Section de l'énergie

Services de gaz

CTI 4611 4921

Mai 1996

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1996

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, électronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6.

August 1996

Price: Canada: \$16.00 per issue, \$160.00 annually

United States: US \$20.00 per issue, US \$200.00 annually

Other Countries: US \$23.00 per issue, US \$230.00 annually

Catalogue 55-002-XPB, Vol. 38, No. 5

Frequency: Monthly

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued co-operation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1996

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.

Août 1996

Prix : Canada : 16,00 \$ l'exemplaire,

160 \$ par année

États-Unis: 20,00 \$ US l'exemplaire,

200 \$ US par année

Autres pays: 23,00 \$ US l'exemplaire,

230 \$ US par année

Catalogue 55-002-XPB, vol. 38, no. 5

Périodicité: mensuel

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

ABBREVIATIONS

SIC Standard Industrial Classification.

NOTE

Gas in cubic metres is measured at 15°C and 101.325 kilopascals.

Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- · George Andrusiak, Director, Industry Division
- Robert Lussier, Assistant Director, Industry Division
- Ron Rasia, Chief, Energy Section
- Gary Smalldridge, Unit Head, Energy Section. Mr. Smalldridge may be reached at (613)951-3567.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivant sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

ABBRÉVIATIONS

CAÉ Classification des activités économiques.

NOTA

Le gaz est mesuré en mètres cubes à une pression absolue de 101.325 kilopascals et à 15°C.

Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- George Andrusiak, directeur, Division de l'industrie
- Robert Lussier, directeur-adjoint, Division de l'industrie
- Ron Rasia, chef, Section de l'énergie

e

 Gary Smalldridge, chef unité, Section de l'énergie. On peut télephoner à M. Smalldridge en composant le numéro (613)951-3567.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l''American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984. ©

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

TABLE OF CONTENTS		TABLE DES MATIÈRES
	PAGE	
For Further Reading	4	Lectures Suggérées
Highlights	5	Faits Saillants
Table		Tableau
 Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities. 		 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel.
Canada	6	Canada
New Brunswick	8	Nouveau-Brunswick
Québec	10	Québec
Ontario	12	Ontario
Manitoba	14	Manitoba
Saskatchewan	16	Saskatchewan
Alberta	18	Alberta
British Columbia	20	Colombie-Britannique
Receipts and Disposition of Natural Gas, by Source.	22	 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel, par région d'origine.
2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas, in Terajoules.	22	2A. Ventes, Exportations et Importations de Gaz Naturel, en Terajoules.
Exports to and Imports from the United States.	24	 Exportations et Importations avec les États-Unis.
Data Quality and Methodology	25	Qualité Des Données et Méthodologie
Definitions - Gas Utilities	25	Définitions - Services De Gaz

Catalogue

Monthly Publications		Publications mensuelles
Crude Petroleum and Natural Gas Production	26-006-XPB	Production de pétrole brut et de gaz naturel
Coal and Coke Statistics	45-002-XPB	Statistiques du charbon et du coke
Refined Petroleum Products	45-004-XPB	Produits pétroliers raffinés
Oil Pipeline Transport	55-001-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics	57-001-XPB	Statistiques de l'énergie électrique
Energy Statistics Handbook	57-601-XPB	Guide statistique sur l'énergie
Quarterly Publication		Publication trimestrielle
Quarterly Report on Energy Supply and Demand in Canada	57-003-XPB	Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement de l'énergie au Canada
Annual Publications		Publications annuelles
Coal Mines	26-206-XPB	Mines de charbon
Crude Petroleum and Natural Gas Industry	26-213-XPB	L'industrie de pétrole brut et de gaz naturel
Oil Pipeline Transport	55-201-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics, Vol.II	57-202-XPB	Statistiques de l'énergie électrique,
Electric Power Statistics, Vol.I Electric Power Survey of Capability and Load	57-204-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.I, Puissance maximale et la charge des réseaux
Gas Utilities, Transport and Distribution Systems	57-205-XPB	Services de gaz (Réseaux de transport et de distribution)
Electric Power Statistics, Vol.III Inventory of Prime Mover and Electric Generating Equipment	57-206-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.III, Inventaire des moteurs pri- maires et des générateurs électriques
To order a publication you may telephone (613) 951-7277 or fax (613) 951-1584 or internet: order@statcan.ca. You may also call 1 800 267-6677 (Canada and United States) toll free. If you order by telephone, written confirmation is not required.	r o d -	Pour obtenir une publication, veuillez communiquer par téléphone au (613) 951-7277 ou par télécopieur au (613) 951-1584 ou par internet: orderastatcan.ca. Vous pouvez aussi appeler sans frais (Canada et États-Unis) au 1 800 267-6677 Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation écrite pour une commande faite par téléphone.

Highlights

May 1996

- Natural gas sales in Canada totalled 4 637 million cubic metres in May 1996, up 5.0% over May 1995. Unusually cold weather throughout most of Canada resulted in higher sales to the residential(+20.4%) and commercial (+17.0%) sectors. Sales to the industrial sector (including direct sales) fell 1.9% due primarily to reduced demand for natural gas by electric utilities.
- On the basis of rate structure information, sales in May 1996 were broken down as follows, with the percentage changes over May 1995 in brackets: residential sales, 1 010 693 thousand cubic metres (+20.4%); commercial sales, 726 178 thousands cubic metres (+17.0%); industrial sales (including direct sales), 2 900 119 thousands cubic metres (-1.9%).
- During the month, exports of natural gas amounted to 6 106 436 thousand cubic metres, a 5.2% increase over the level recorded in May 1995.
- Year to date sales to the end of May 1996 rose 5.7% over the same period in 1995. Sales to the residential (+13.2%) and commercial(+10.4%) sectors increased due to the the unseasonably cold weather in the first five months of 1996. Decreased demand by the industrial sector (including direct sales) led to a -0.4% decline from the same period last year.
- On the basis of rate structure information, year-to-date sales were broken down as follows, with the percentage changes over 1995 in brackets: residential sales, 10 250 999 thousand cubic metres (+13.2%); commercial sales, 7 284 023 thousand cubic metres (+10.4%); and industrial sales (including direct sales), 16 050 814 thousand cubic metres (-0.4%).
- Year-to-date figures for 1996 indicate exports of natural gas amounted to 33 469 700 thousand cubic metres, a 1.1% increase over the corresponding period in 1995.

Faits saillants

Mai 1996

- Les ventes canadiennes de gaz naturel pour mai totalisent 4 637 millions de mètres cubes, une hausse de 5,0% par rapport à mai 1995. Une température plus froide que la normale dans la plupart des régions du Canada a fait augmenter les ventes résidentielle de 20,4% et les ventes commerciales de 17,0%. Les ventes au secteur industriel (y compris les ventes directes) ont chuté de 1,9%, en raison surtout d'une demande moins élevée des services d'électricité
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes domestiques, 1 010 693 milliers de mètres cubes (+20,4%); les ventes commerciales, 726 178 milliers de mètres cubes (+17,0%) et les ventes industrielles (incluant les ventes directes), 2 900 119 milliers de mètres cubes (-1,9%).
- En mai 1996 , les exportations de gaz naturel ont atteint 6 727 055 milliers de mètres cubes, une hausse de 6,6% par rapport au niveau enregistré en mai 1995.
- Les ventes cumulatives pour 1996 sont en hausse de 5,7% comparativement à la même période en 1995. Une température plus froide lors des cinq premiers mois de 1996 alimenté la hausse des ventes résidentielles (+13,2%) et commercials (+10,4%). Les sectuer industriel (y compris les ventes directes) sont en baisse de -0,4% comparativement à l'année précédante.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes domestiques, 10 250 999 milliers de mètres cubes (+13,2%); les ventes commerciales, 7 284 023 milliers de mètres cubes (+10,4%) et les ventes industrielles (y compris les ventes directes), 16 050 814 milliers de mètres cubes (-0,4%).
- Sur la base cumulative de 1996, les exportations de gaz naturel on été de 33 469 700 milliers de mètres cubes, soit une hausse de 1,1% comparativement au niveau enregistré au cours de la même période de 1995.

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Canada

		Jan	uary		Februa	ary		H	arch		Ap	pril			Hay		J	une		July	
		Jan	vier	1	Févri	9 6		M:	ars		A	ril			Mai		J	uin		Jui1:	let
		tho	usand	s of	cubi	c me	tres	- m	illie	rs de	mò	tres	cubes	:							
Receipts :																					
1 Total marketable gas	1996 1995	13 829 13 292			370 : 844 :				350 864				12 12			11	249	<u>-</u> 518	11	587	- 170
3 Imports	1996 1995	109 61	183 348		108				892 670			121 263			579 680		57	- 428		61 (600
5 Other receipts	1996 1995		_			_			_			-			_			-			-
7 Storage changes	1996 1995	2 582 2 123			770 I				652 996			479 588			45B 746	-1	510	197	-1	395 8	- 874
9 Inter provincial transfers	1996 1995					• • •			• • •												
11 Total supply 12	1996 1995	16 520 15 477			250 228				894 530			429 015			910 140	9	796	749	10	252 (- 89 6
Disposition :																					
Sales :																					
13 Sales - Residential 14	1996 1995	2 965 2 443			429 293				570 137			3 8 7 0 8 6			693 379		444	040		393	- 269
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	2 085			706 657				239 867			273 646			178 543		335	- 782		308	- 766
17 Sales - Industrial 18	1996 1995	2 470			114 270				699 742			467 897			835 920	1	683	040	1	817	- 597
19 Direct sales 20	1996 1995	1 206			079 979				180 996			622 631			284 168		776	188		863	- 283
21 Provincial requirements 22	1996 1995	8 732 7 602			330 200				688 742			749 260			990 010	3	239	050	3	382	915
23 Exports 24	1996 1995	7 146 6 975			469 414				493 122			020 420			055 957	6	142	- 795	6	390	_ 270
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995		459		6 -9				065 560			152 586			715 883		_	249		-17	- 6 8 2
27 Gas used in system 28	1996 1995		537 697		549 493				187 535			964 918			565 956		451	469		451	474
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995		185		105		***		539 429			848 169			985 900		-36	- 316		45	919
31 Total disposition 32	1996 1995	16 520 15 47			250 228				894 530			429 015			910 140	9	796	- 749	10	252	896
33 Revenue - Residential *000 \$ 34	1996 1995		672		449 452				228 489			859 230			378 429		106	- 03B		96	744
35 Revenue - Commercial *000 \$ 36	1996 1995		110		271 280				480 338			776 609			545 268		55	740		50	060
37 Revenue - Industrial '000 \$	1996 1995		898		194 228				314 691			716 706			945		139	330		144	993
39 Customers - Residential # 40	1996 1995		3 648 3 351		092 983				482			213 588			201 869		3 972	_ 267	3	979	256
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995		703		462 454				773			190 686			665 540		450	947		450	106
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995		5 189 7 287		16 17				430			465 285			366		16	844		16	580
45 Degree days 46	1996 1995		• • •									• • •			• • •						

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Canada

August	September	October	November	December	Jan. to May			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Mai			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes				·	
							Arrivages :	
11 715 070	11 548 460	12 648 025	12 586 302		64 433 040 63 272 587	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
57 217	64 955	56 114	B0 126	52 246	578 700 244 766	1996 1995	Importations	3 4
_	Ξ	Ī		Ξ	-	1996 1995	Autres arrīvages	5 6
-1 245 829	-1 041 094	- 893 581	999 244	2 079 556	4 531 964 4 269 760	1996 1995	Variation des stocks	7 8
		* * *			* * *	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
10 526 458	10 572 321	11 810 558	13 665 672	15 599 919	69 543 704 67 787 113	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
400 264	462 042	908 002	1 688 299	2 471 924	10 250 999 9 052 445	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
318 502	372 007	689 386	1 211 815	1 745 955	7 284 023 6 599 779	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
1 817 435	1 806 333	1 972 849	2 125 230	2 328 339	10 717 093 11 002 785	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
837 574	B97 002	921 955	1 083 823	1 151 137	5 333 721 5 115 666	1996 1995	Ventes directes	19 20
3 373 775	3 537 384	4 492 192	6 109 167	7 697 355	33 585 836 31 770 675	1996 1995	Demande provinciale	21 22
6 572 063	6 444 041	6 710 538	6 551 261	7 248 107	33 469 700 33 090 604	1996 1995	Exportations	23 24
5 180	18 483	-17 979	29 838	22 361	-37 789 64 036	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
484 550	531 384	536 B12	528 653	567 394	2 698 786 2 567 545	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
90 890	41 029	88 995	446 753	64 702	- 172 829 294 253	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
10 526 458	10 572 321	11 810 558	13 665 672	15 599 919	69 543 704 67 787 113	1996 1995	Utilisation totale	31 32
95 890	107 300	170 938	278 393	452 139	1 884 738 1 765 560	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
50 B27	59 187	102 900	172 905	274 572	1 144 499 1 105 455	1996 1995	Revenu - Commercial *000 \$	35 36
144 997	145 596	158 751	172 484	216 809	989 854 1 032 433	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
3 989 571	4 016 531	4 037 991	4 057 083			1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
448 039	449 301	451 170	457 094	460 357	2 317 781 2 271 054	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
16 236	16 062	16 084	16 195	53 113	81 938 86 282	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
				•	• • •	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, New Brunswick

		January	February	March	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Mars	Avril	Hai	Juin	Juille
		thousands	of cubic metre	s - milliors	de mètres cube	s		
Receipts :								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	=	=	_	-	Ξ	_	
3 Imports	1996 1995	-		-	_	Ξ	=	
5 Other receipts 6	1996 1995	-	_	-	-	_	_	
7 Storage changes	1996	_	_	_	_	_	_	
B·	1995	-	-	-	-	-	-	
9 Inter provincial transfers 0	1996 1995	=	_	_	_		_	
1 Total supply 2	1996 1995	Ξ	-	Ξ	-	_	_	
Disposition :								
Sales :								
3 Sales - Residential 4	1996 1995	_	_	Ξ	_	=	-	
5 Sales - Commercial 6	1996 1995	-	-	-	_	_	-	
7 Sales - Industrial 8	1996 1995	_	-	=	Ξ	_	_	
9 Direct sales	1996 1995	=	_	_	=	Ξ	Ξ	
1 Provincial requirements 2	1996		-		-	-	-	
3 Exports	1996	_		_	~	_	_	
4	1995	-	***	-	-	-	-	
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	=	-	-	Ξ.	_	=	
7 Gas used in system 8	1996 1995	_	_	Ξ	_	Ξ	_	
9 Line losses and unaccounted	1996 1995	_	=	=		Ξ	=	
1 Total disposition	1996	_	_	_	_	_	_	
77 8	1995	-	· -	-	-	-	-	
3 Revenue - Residential '000 \$	1995	Ξ	-	-	_	=		
5 Revenue Commercial †000 \$	1996 1995	_	-	Ξ	Ξ	_	Ξ	
7 Revenue - Industrial *000 \$	1996 1995	-	-	_	Ī	-	Ξ	
9 Customers - Residential #	1996 1995	-		_	-	-	_	
1 Customers - Commercial #	1996	-	-	· · · ·	-	-	_	
3 Customers — Industrial #	1995 1996	-	_	_	-	_	-	
4	1995	-	-	-	Ξ.	-	=	
5 Degree days 66	1996 1995	_	_			_	-	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Nouveau-Brunswick

August	September	October	November	December	Jan. to May			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Mai			
thousands	of cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
		-	-	_	-	1996	Total de gaz marchand	1
		_	_	_	_	1995	Importations	2
	_	-	_	_	_	1995	Importations	4
		_	_	-	=	1996 1995	Autres arrivages	5 6
		-	-	-	***	1996	Variation des stocks	7
		_	_	_	_	1995	Transferts interprovinciaux	9
		_	-	_	_	1995	ir distarts Turar browning any	10
		-	_	_		1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
			-	-	_	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
		-	-	-	-	1996	Ventes - Commercial	15
		_			-	1995	Ventes - Industriel	16
		_	_	-	-	1995	4411(62 - Z11003(1262	18
				Ξ	_	1996 1995	Ventes directes	19 20
		-	-	40	-	1996 1995	Demande provinciale	21 22
		_	_	_	-	1996	Exportations	23
		-	mo.	***	-	1995		24
	<u> </u>	_	_	_	=	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
		-	=	-	_	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
		-	_	_	_	1996	Fuites et autres pertes	29
	-	-	400		-	1995		30
	<u> </u>	_	_	Ξ	Ξ	1996 1995	Utilisation totale	31
		-	_	-	_	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
		_	_		_	1996	Revenu - Commercial 7000 \$	35
		-	-	-	-	1995		36
	Ξ Ξ	_	_	_	Ξ	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
		-	-		-	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
		_	_	_	_	1996	Clients - Commercial #	41
	= =		***	-	-	1995		42
		Ξ	-	=		1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
		-	-		en-	1996	Degrés-jours	45 46
	-	-	_	sio.	-	1995		40

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Quebec

		January	February	March	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Mars	Avril	Maã	Juan	Juillet
		thousands	of cubic metr	s - milliors	de mètres cu	sed		
Receipts :								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	Ξ	=	~	Ξ	_	Ξ	
3 Imports	1996 1995	Ī	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	_	Ξ	_	-	_	=
7 Storage changes B	1996 1995	=	_	Ī	Ξ.	Ī	Ξ	-
9 Inter provincial transfers 0	1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	425 170	391 658
1 Total supply 2	1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	425 170	391 658
Disposition :								
Sales :								
3 Sales — Residential 4	1996 1995	145 513 124 034	111 500 109 179	96 722 96 408	81 940 70 086	53 553 52 524	23 752	13 678
5 Sales - Commercial 6	1996 1995	295 830 258 757	230 612 239 140	217 817 208 162	173 916 153 686	113 497 108 949	- 54 661	46 27
7 Sales - Industrial 8	1996 1995	366 190 358 361	305 475 327 100	334 086 343 683	292 822 318 047	326 095 304 681	268 534	253 603
9 Direct sales 0	1996 1995	3 710 8 243	4 005 4 393	5 106 3 808	3 026 3 640	6 691 2 288	2 786	1 996
1 Provincial requirements 2	1996 1995	811 243 749 395	651 592 679 812	653 731 652 061	551 704 545 459	499 836 468 442	349 733	315 548
3 Exports	1996 1995	92 476 97 979	85 838 93 179	89 971 93 345	81 219 77 872	85 569 78 871	75 950	75 966
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	-	-	=	Ξ	=	Ξ	:
7 Gas used in system 8	1996 1995	2 107 2 008	1 612 2 040	991 1 690	198 1 089	4 132	92	144
9 Line losses and unaccounted 0	1996 1995	-1 479 -	-2 183 257	-2 668 -1 887	- 786	Ξ	- 605	:
1 Total disposition 2	1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 2 88	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	425 170	391 658
3 Revenue — Residential '000 \$ 4	1996 1995	39 959 34 876	30 772 29 081	26 884 25 614	23 820 19 313	16 070 14 729	7 698	4 67
5 Revenue — Commercial '000 \$	1995	66 771 59 194	52 359 50 732	48 181 43 449	40 186 33 202	26 522 23 959	12 589	10 214
7 Revenue - Industrial '000 \$	1995	48 750 50 672	40 726 42 370	44 726 43 749	37 674 39 899	39 424 37 267	33 162	30 57
9 Customers - Residential #	1996	130 927 132 313	130 566 132 110	130 571 131 644	130 263 131 225	130 008 130 726	130 501	129 29
1 Customers - Commercial #	1996	39 034 37 215	37 485 37 363	39 086 37 289	38 886 37 172	38 700 36 887	36 726	36 62
3 Customers - Industrial #	1996 1995	1 982 1 993	1 968 1 971	1 978 1 968	1 979 1 966	1 970 1 967	1 970	1 96
5 Degree days 6	1996 1995	889 753	752 782	636 670	389 428	184 156	20	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Québec

August	September	October	November	December	Jan. to May			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Mai			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes	:				
							Arrivages :	
Ī	Ξ	Ξ	_	_	-	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
=	-	_	=	Ξ	=	1996	Importations	3
-	-	_	_	_	000	1996	Autres arrivages	5
_		_	_	_	_	1995	Variation des stocks	6
-	-	-		-	-	1995	1110011011 100 1100113	8
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	3 601 761 3 542 530	1996 1995	Transferts interprovinciaux	10
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	3 601 761 3 542 530	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
12 416	13 562	24 031	51 999	94 781	489 228 452 231	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
46 017	51 274	73 940	136 532	215 531	1 031 672 968 694	1996 1995	Ventes - Commercial	1 5 1 6
274 B29	269 098	- 298 684	337 776	317 958	1 624 668 1 651 872	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
2 031	447	432	3 827	10 625	22 538 22 372	1996 1995	Ventes directes	19 20
335 293	334 381	397 087	530 134	638 895	3 168 106 3 095 169	1996 1995	Demande provinciale	21 22
80 307	75 934	81 457	78 397	88 197	435 073 441 246	1996 1995	Exportations	23 24
Ξ	·		Ξ	_	-	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
719	627	 658	1 147	1 953	4 912 6 959	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
_	-			Ξ	-6 330 - 844	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	3 601 761 3 542 530	1996 1995	Utilisation totale	31 32
4 513	- 4 614	7 586	15 101	26 205	137 507 123 614	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
10 251	11 060	15 753	29 019	- 46 968	234 021 210 538	1996 1995	Revenu - Commercial *000 \$	35 36
32 425	- 31 436	- 34 912	40 918	42 009	211 302 213 959	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
129 746	130 016	130 137	130 695	130 862	652 335 658 018	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
- 36 594	- 36 821	- 37 368	- 38 111	- 38 818	193 191 185 926	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
1 964	1 948	1 994	1 979	38 745	9 877 9 865	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
- 12	_ 143	_ 211	 569	- 824	2 850 2 789	1996 1995	Degrés-jours	45 46
12	143	211	207	024	2 ,0,	,,,,,		40

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Ontario

			January	February	March	April	May	June	July
			Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Juin	Juillet
			thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres c	ubes		
	Receipts :								
1 2	Total marketable gas	1996 1995	28 756 43 809	23 063 38 160	23 868 41 801	24 809 40 572	27 033 41 091	- 38 208	36 572
3	Imports	1996 1995	99 034 52 826	107 251 43 734	174 892 53 670	85 121 34 263	100 579 49 680	57 428	61 600
5	Other receipts	1996 1995		-	=	_	_	Ξ	-
	Storage changes	1996 1995	1 826 286 1 664 568	1 324 845 1 901 600	852 427 907 653	412 180 134 716	- 417 456 - 792 873	- 917 936	- 84 5 201
9	Inter provincial transfers	1996 1995	3 396 508 3 304 260	3 251 174 2 911 877	3 346 218 3 340 486	3 449 729 3 482 716	3 574 131 3 541 792	3 45 6 41 2	3 388 697
11	Total supply	1996 1995	5 350 584 5 065 463	4 706 333 4 895 371	4 397 405 4 343 610	3 971 839 3 692 267	3 284 287 2 839 690	2 634 112	2 641 668
	Disposition :								
	Sales:								
13	Sales - Residential	1996 1995	1 420 566 1 160 098	1 276 151 1 218 800	1 180 910 1 002 883	883 845 775 174	505 086 440 470	216 131	187 910
1 6	Sales - Commercial	1996 1995	856 261 719 572	764 776 761 350	712 144 634 889	535 852 486 607	297 704 263 941	124 963	111 55
1 2	Sales - Industrial	1996 1995	677 629 715 737	571 659 715 604	603 138 684 784	488 861 551 101	422 900 459 598	3 8 1 203	354 48
1 5	Direct sales	1996 1995	579 786 488 207	544 240 449 484	521 237 468 470	525 605 476 929	522 591 442 303	389 464	370 555
21	Provîncial requirements	1996 1995	3 534 242 3 083 614	3 156 826 3 145 238	3 017 429 2 791 026	2 434 163 2 289 811	1 748 281 1 606 312	1 111 761	1 024 51
24	Exports	1996 1995	1 822 254 1 654 462	1 495 803 1 529 157	1 479 343 1 572 568	1 495 678 1 318 508	1 500 650 1 342 444	1 435 453	1 478 61
25	Line pack fluctuation	1996 1995	-1 781 - 538	227 -3 026	1 174 3 617	2 798 -1 209	-4 028 - 575	-1 184	-3 09
27	Gas used in system	1996 1995	203 835 210 455	201 619 152 753	170 698 159 454	179 398 171 535	180 774 151 532	152 602	148 58
30	Line losses and unaccounted	1996 1995	- 207 966 117 470	- 148 142 71 249	- 271 239 - 183 055	- 140 198 -86 378	- 141 390 - 260 023	-64 520	-6 94
31	Total disposition	1996 1995	5 350 584 5 065 463	4 706 333 4 895 371	4 397 405 4 343 610	3 971 839 3 692 267	3 284 287 2 839 690	2 634 112	2 641 668
34		1996 1995	285 132 255 889	258 192 268 287	240 361 223 090	179 069 157 872	103 600 81 604	52 887	48 25
3:	5 Revenue - Commercial *000 \$	1996 1995	139 933 131 625	125 9 53 139 926	117 039 116 024	88 434 79 788	45 919 43 105	20 573	18 42
31	7 Revenue - Industrial 1000 \$	1996 1995	80 687 100 256	66 518 103 680	72 006 96 765	64 424 72 635	48 035 44 599	45 214	42 30
3 !	9 Customers — Residential #	1996 1995			2 070 475 2 000 075		2 065 801 1 987 164	1 984 459	1 992 11
4:	Customers - Commercial #	1996 1995	214 142 209 604	215 156 210 850	215 304 211 242	215 655 211 443	214 624 209 682	207 420	206 56
4:	3 Customers – Industrial #	1996 1995	12 965 14 253	13 260 14 266	13 200 14 231		13 208 14 096	13 812	13 54
	5 Degree days	1996	765	690	646	408	206	_	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Ontario

August	September	October	November	December	Jan. to May			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Mai			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
- 34 455	- 36 758	- 37 994	- 34 832	- 32 076	127 529 205 433	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
57 217	- 64 955	56 114	80 126	47 390	566 877 234 173	1996 1995	Importations	3 4
		Ξ	Ī	_	-	1996 1995	Autres arrivages	5 6
- 901 085	- 753 523	- 754 083	679 369	1 532 921	3 998 282 3 815 664	1996 1995	Variation des stocks	7 8
3 526 218	3 481 339	3 743 532	3 514 475	3 543 136	17 017 760 16 581 131	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
2 716 805	2 829 529	3 083 557	4 308 802	5 155 523	21 710 448 20 836 401	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
172 611	202 348	338 519	728 458	1 181 027	5 266 558 4 597 425	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
119 190	137 788	236 555	459 902	726 225	3 166 737 2 866 359	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
358 961	401 204	450 147	542 160	638 95 <i>7</i>	2 764 187 3 126 824	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
410 924	411 60B	445 343	553 266	582 567	2 693 459 2 325 393	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 061 686	1 152 948	1 470 564	2 283 786	3 12B 776	13 890 941 12 916 001	1996 1995	Demande provinciale	21 22
1 511 678	1 405 674	1 466 384	1 658 698	1 872 380	7 793 728 7 417 139	1996 1995	Exportations	23 24
1 705	1 204	647	1 010	1 561	-1 610 -1 731	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
153 223	198 262	176 409	162 851	199 629	936 324 845 729	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
-11 487	71 441	-30 447	202 457	-46 B23	- 908 935 - 340 737	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
2 716 805	2 829 529	3 083 557	4 308 802	5 155 523	21 710 448 20 836 401	1996 1995	Utilisation totale	31 32
45 571	52 502	75 094	118 684	243 375	1 066 356 986 744	1996 1995	Revenu - Domestique *000 \$	33 34
19 402	23 341	37 866	60 337	121 222	517 280 510 470	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
43 254	47 336	51 143	57 695	77 919	331 671 417 937	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
1 997 827	2 020 014	2 031 193	2 043 895		10 342 849 9 981 776	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
204 183	204 911	206 863	210 153	212 396	1 074 881 1 052 821	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
13 154	12 986	12 969	13 098	13 154	65 881 71 061	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
5	134	219	511	662	2 715 2 209	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Matural Gas Utilities by Month, 1998 and 1996, Manitoba

		Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juille
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres d	npez		
Receipts :								
Total marketable gas	1996 1995	-	-	-	-		_	
3 Imports	1996 1995	Ī	_		=	-	Ξ	
Other receipts	1996 1995	Ξ	Ξ	_	Ξ	_	Ξ.	
Storage changes	1996 1995	Ξ	Ξ	-	_	Ξ	_	
7 Inter provincial transfers	1996 1995	1 389 625 1 379 780	1 292 296 1 276 406	1 414 708 1 294 842	1 265 898 1 177 338	1 188 746 1 096 604	993 953	1 033 31
Total supply	1996 1995	1 389 625 1 379 780	1 292 296 1 276 406	1 414 708 1 294 842	1 265 898 1 177 338	1 188 746 1 096 604	993 953	1 033 31
Disposition :								
Sales :								
3 Sales — Residential 4	1996 1995	139 512 113 125	105 787 104 425	101 095 83 176	64 279 58 666	33 842 29 360	14 466	13 46
5 Sales - Commercial 6	1996 1995	144 576 122 546	106 602 108 651	112 243 92 809	66 778 64 404	33 669 31 041	15 305	13 7
7 Sales - Industrial B	1996 1995	17 353 14 844	10 76B 14 643	13 605 13 765	12 136 11 225	9 877 10 103	9 334	8 2
9 Direct sales 0	1996 1995	28 401 29 504	23 889 25 682	23 715 26 273	22 613 23 067	22 484 23 018	21 314	19 3
1 Provincial requirements 2	1996 1995	329 842 280 019	247 046 253 401	250 658 216 023	165 806 157 362	99 872 93 522	60 419	54 8
3 Exports 4	1996 1995	972 908 1 043 719	973 643 960 500	1 095 152 1 023 298	1 027 307 971 751	1 025 265 954 505	885 739	926 4
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	-1 335 -1 013	170 -2 270	890 2 712	2 099 - 907	-3 022 - 431	- 888	-2 3
7 Gas used in system B	1996 1995	65 502 59 635	60 329 54 186	59 553 58 342	59 266 58 499	56 090 55 738	49 225	48 8
9 Line losses and unaccounted 0	1996 1995	22 708 -2 580	11 108 10 589	8 455 -5 533	11 420 -9 367	10 541 -6 730	- 542	5 5
1 Total disposition 2	1996 1995	1 389 625 1 379 780	1 292 296 1 276 406	1 414 708 1 294 842	1 265 898 1 177 338	1 188 746 1 096 604	993 953	1 033 3
3 Revenue - Residential 1000 \$ 4	1995	24 938 22 069	19 166 20 603	18 517 16 836	12 609 12 488	7 638 7 289	4 644	4 4
5 Revenue - Commercial *000 \$	1995	18 237 17 512	13 876 15 773	14 323 13 623	8 548 9 596	4 581 4 858	2 663	1 8
7 Revenue - Industrial '000 \$	1995	1 864	1 836	1 566 1 738	1 409	1 258	1 153	9
9 Customers - Residential # 0	1996 1995	207 785	207 918		209 605			210 0
1 Customers - Commercial # 2	1996 1995	22 202 21 383	21 423		22 282	22 273	22 263	22 2
3 Customers - Industrial #	1996 1995	145 146	146 146	146 145	146 145	146 145	145	1
5 Degree days	1996 1995	1 266 1 058	960 956	961 718	598 527	268 244	42	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Manitoba

August	September	October	November	December	Jan. to May			
Août	Septembre	Dotabre	Novembre	Décembre	Jan. à Hai			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
Ξ	_	Ξ	Ξ	ent end	=	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
_	=	Ξ	 	Ξ	_	1996 1995	Importations	3
Ξ	=	-	_	Ξ	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5
Ξ		_	_		Ξ	1996 1995	Variation des stocks	7
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	6 551 273 6 224 970	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	6 551 273 6 224 970	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
12 712	20 725	43 462	94 412	117 391	444 515 388 752	1996 1995	Ventes ~ Domestique	13 14
15 412	22 723	49 240	100 583	123 554	463 868 419 451	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
7 058	8 869	10 863	13 856	14 081	63 739 64 580	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
22 010	23 657	25 959	24 548	29 359	121 102 127 544	1996 1995	Ventes directes	19 20
57 192	75 974	129 524	233 399	284 385	1 093 224 1 000 327	1996 1995	Demande provinciale	21 22
903 854	935 048	998 040	909 829	927 168	5 094 275 4 953 773	1996 1995	Exportations	23 24
1 275	. - 902	-10	- 758	1 171	-1 198 -1 909	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
49 811	51 736	61 240	59 625	61 841	300 740 286 400	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
5 373	-1 084	18 103	-7 533	9 202	64 232 -13 621	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	6 551 273 6 224 970	1996 1995	Utilisation totale	31 32
4 312	7 025	9 886	18 992	23 102	82 870 79 286	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
2 302	3 385	7 056	13 956	17 051	59 566 61 764	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
796	1 002	1 255	1 631	1 769	7 087 8 108	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
210 399	211 000	211 181	211 563	212 049	1 062 843 1 044 618	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
22 294	22 400	22 382	22 465	22 399	111 031 109 641	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
145	145	145	145	146	72 5 727	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
14	176	414	857	1 068	4 044 3 503	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Saskatchewan

			January	February	Harch	April	Hay	June	July
			Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juille
			thousands	of cubic met	res — millier	s de mètres c	npez		
	Receipts:								
1 2	Total marketable gas	1996 1995	566 437 637 346	520 371 569 307	555 345 626 085	540 531 601 286	551 780 602 715	584 257	571 560
3	Imports	1996 1995		_	-	-	-	_	
5	Other receipts	1996 1995	Ξ		Ξ	=	_	_	
7 8	Storage changes	1996 1995	238 178 138 150	148 165 136 738	88 438 114 292	-30 590 35 607	- 153 505 -72 669	- 172 441	- 149 418
9	Inter provincial transfers	1996 1995	1 460 827 1 340 333	1 339 622 1 201 193	1 414 200 1 334 051	1 376 168 1 286 770	1 391 539 1 249 235	1 168 772	1 255 400
11 12	Total supply	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 057 983 2 074 428	1 886 109 1 923 663	1 789 814 1 779 281	1 580 588	1 677 548
	Disposition :								
	Sales :								
13 14	Sales - Residential	1996 1995	189 914 166 662	156 641 129 946	157 847 121 129	88 493 91 642	54 007 53 103	23 847	21 796
15 16	Sales - Commercial	1996 1995	123 181 106 380	100 321 82 888	102 753 79 612	56 725 61 994	35 534 30 049	12 015	12 17
17 18	Sales - Industrial	1996 1995	1 092 2 996	1 347 3 235	1 191 3 172	895 2 109	765 1 925	2 439	1 013
19 20	Direct sales	1996 1995	299 953 262 700	248 860 243 268	255 427 274 140	226 306 253 478	204 904 216 382	190 376	203 835
21 22	Provincial requirements	1996 1995	614 140 538 738	507 169 459 337	517 218 478 053	372 419 409 223	295 210 301 459	228 677	238 817
23 24	Exports	1996 1995	1 382 595 1 371 940	1 269 937 1 242 811	1 357 050 1 367 807	1 290 995 1 339 181	1 309 709 1 328 337	1 245 234	1 370 260
25 26	Line pack fluctuation	1996 1995	-10 670 -3 864	4 772 -14 875	2 888 7 974	6 143 1 148	-14 393 -6 607	1 063	-20 576
27 28	Gas used in system	1996 1995	124 315 120 962	110 962 109 118	111 995 115 330	112 521 113 020	105 693 107 156	97 440	99 684
29 30	Line losses and unaccounted	1996 1995	155 062 88 053	115 318 110 847	68 832 105 264	104 031 61 091	93 595 48 936	8 174	-10 633
31	Total disposition	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 057 983 2 074 428	1 886 109 1 923 663	1 789 814 1 779 281	1 580 588	1 677 548
34		1995	27 755 27 082	23 308 21 654	23 524 15 996	13 713 14 742	9 747 9 723	5 790	5 486
36		1995	15 778 16 182	12 951 12 778	13 239 9 660	7 441 8 766	4 B96 4 633	2 177	2 19
37 38	Revenue - Industrial '000 \$	1996 1995	121 327	105 353	111 333	121 226	77 152	151	10
39 40	Customers - Residential #	1996 1995	257 050 261 281	262 662 260 897	264 295 261 051	263 690 260 080	262 617 260 453	259 372	258 37 i
41 42	Customers - Commercial #	1996 1995	32 483 33 483	33 726 33 634	33 871 33 696	33 716 33 543	33 662 33 513	33 362	33 080
43	Customers - Industrial #	1996 1995	41 29	41 34	43 36	40 36	44 35	39	3:
45	Degree days	1996 1995	1 275 1 002	911	918	472	274	_	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Saskatohewan

August	September	October	November	December	Jan. to May			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Decembre	Jan. à Mai			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
555 338	525 854	562 046	- 576 705	- 583 477	2 734 464 3 036 739	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	Ī	Ξ	2	_	-	1996 1995	Importations	3 4
Ξ	Ξ	=	-	-	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
-97 06B	-57 187	8 074	150 370	156 694	290 686 352 118	1996 1995	Variation des stocks	7
1 275 148	1 198 904	1 291 154	1 151 923	1 427 917	6 98 2 356 6 411 58 2	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
1 733 418	1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	10 007 506 9 800 439	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
22 629	33 180	64 274	123 676	164 428	646 902 562 482	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
12 595	19 442	- 38 769	77 112	107 732	418 514 360 923	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
2 030	628	1 926	1 963	929	5 290 13 437	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
185 246	199 440	228 582	252 325	279 026	1 235 450 1 249 968	1996 1995	Ventes directes	19 20
222 500	252 690	333 551	455 076	552 115	2 306 156 2 186 810	1996 1995	Demande provinciale	21 22
1 354 275	1 329 134	1 340 115	1 149 485	1 365 636	6 610 286 6 650 076	1996 1995	Exportations	23 24
17 281	6 408	2 234	7 594	6 596	-11 260 -16 224	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
103 490	106 404	119 124	122 808	121 221	565 486 565 586	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
35 872	-27 065	66 250	144 035	122 520	536 838 414 191	1.996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 733 418	1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	10 007 506 9 800 439	1996 1995	Utilisation totale	31 32
5 596	7 072	11 316	19 391	24 966	98 047 89 197	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
2 252	3 187	5 821	11 050	15 227	54 305 52 019	1996 1995	Revenu - Commercial *000 \$	35 36
191	74	152	180	105	535 1 391	1996	Revenu - Industriel '000 \$	3 <i>7</i> 38
258 449	258 326	260 568	260 595		1 303 762	1995	Clients - Domestique #	39 40
33 230	33 134	33 181	33 467	33 568		1996 1995		41 42
42	- 42	45	45	41	209 170	1996 1995		43 44
68	186	404	815	1 062	3 850 3 306	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Alberta

		January	February	Harch	April	May	June	July
		Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juán	Juillet
		thousands	of cubic me	tres - millie	rs de mêtres	cubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	11 617 452 10 938 571	10 340 755 9 765 569	10 810 799 10 757 581	10 320 9 21 10 377 100	10 655 218 10 097 039	9 294 391	9 464 950
3 Imports	1996 1995	=	_	=	=	-	-	-
5 Other receipts	1996 1995	_	Ξ	_	Ξ	_	Ξ	:
7 Storage changes 8	1996 1995	296 161 223 878	158 162 246 400	161 161 134 817	- 221 302 - 210 856	- 241 370 - 220 398	- 195 384	- 151 507
9 Inter provincial transfers	1996 1995	-9 009 735 -8 931 864	-8 313 694 -7 960 412	-8 659 535 -8 735 862	-8 352 037 -8 398 146	-8 710 837 -8 176 974	-7 766 579	-7 834 B0
11 Total supply 12	1996 1995	2 903 878 2 230 585	2 185 223 2 051 557	2 312 425 2 156 536	1 747 582 1 768 098	1 703 011 1 699 667	1 332 428	1 478 634
Disposition :								
Sales :								
13 Sales — Residential 14	1996 1995	722 430 585 182	503 270 493 562	515 204 441 516	273 949 298 969	233 895 173 211	97 679	92 904
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	418 538 336 879	300 951 288 485	310 532 261 699	173 249 188 404	141 462 107 041	65 938	65 20
17 Sales - Industrial 18	1996 1995	1 307 542 1 181 253	1 138 604 1 143 443	1 217 626 1 172 225	1 094 120 1 084 519	1 102 174 1 073 813	916 069	1 091 92
19 Direct sales 20	1996 1995	-	Ξ	-	=	=		
21 Provincial requirements 22	1996 1995	2 448 510 2 103 314	1 942 825 1 925 490	2 043 362 1 875 440	1 541 318 1 571 892	1 477 531 1 354 065	1 079 686	1 250 03
23 Exports 24	1996 1995	41 780 37 022	44 272 35 472	53 079 52 399	44 494 52 057	41 908 44 146	41 054	50 9 3
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	-14 661 4 812	2 616 7 122	8 415 7 122	-9 928 13 508	-9 291 -1 262	1 817	5 12
27 Gas used in system 28	1996 1995	99 601 118 383	99 173 101 425	110 293 101 467	119 196 112 742	132 757 122 431	113 182	111 44
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	328 648 -32 946	96 337 -17 952	97 276 120 108	52 502 17 899	60 106 1 8 0 2 8 7	96 689	61 09
31 Total disposition 32	1996 1995	2 903 878 2 230 585	2 185 223 2 051 557	2 312 425 2 156 536	1 747 582 1 768 098	1 703 011 1 699 667	1 332 428	1 478 63
33 Revenue — Residential ′000 \$ 34	1996 1995	77 429 75 980	59 745 57 222	61 726 51 457	33 538 37 281	32 073 26 144	19 117	19 13
35 Revenue - Commercial '000 \$ 36	1996 1995	38 190 37 001	29 471 26 456	31 856 23 968	16 238 16 882	13 734 10 699	6 909	6 91
37 Revenue - Industrial '000 \$ 38	1996 1995	91 558 74 186	80 768 73 197	87 030 75 675	76 827 66 396	76 329 65 356	53 633	63 49
39 Customers - Residential # 40	1996 1995	736 985 725 577	737 511 726 289	737 761 726 944	737 539 726 361	737 310 725 737	725 430	725 65
41 Customers — Commercial # 42	1996 1995	70 113 69 099	70 164 69 117	70 196 70 272	69 869 68 958	71 212 69 963	70 162	70 02
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995	548 541	551 552	544 588	548 596	540 556	552	56
45 Degree days 46	1996 1995	1 092 833	727 692	749 650	385 431	331 239	- 87	5

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Alberta

August	September	October	November	December	Jan. to May			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Mai			
thousands of	cubic metres	- milliors de	mêtres cube:	s				
							Arrivages :	
9 703 325	9 481 855	10 467 479	10 348 588	11 211 829	53 745 145 51 935 860	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
-	-	***	_	_	_	1996	Importations	3
-	-	-	_	-	-	1995		4
_	_		_	_	_	1996 1995	Autres arrivages	5 6
- 112 578	- -64 759	-70 677	213 533	249 877	152 B12 173 B41	1996	Variation des stocks	7
	_	-	213 733		-43 045 838	1995	Transferts interprovinciaux	9
-8 143 751	-7 98 0 703	-8 645 005	-8 338 205		-42 203 258	1995	Transfer to Interpretation	10
1 446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	10 852 119 9 906 443	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
118 885	135 924	277 950	- 474 078	623 341	2 248 748	1996	Ventes - Domestique	13
110 005	103 724	277 330	4/4 0/8	DE0 041	1 392 440	1995	Ventes - Commercial	14
75 581	87 890	166 579	274 680	366 137	1 182 508	1995	Aautaz - Commatciai	16
1 050 585	1 013 551	1 120 522	1 172 321	1 247 506	5 860 066 5 655 253	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
-	-	_	_	_	_	1996	Ventes directes	19
	-	-	-	-	-	1995		20
1 245 051	1 237 365	1 565 051	1 921 079	2 236 984	9 453 546 8 830 201	1996 1995	Demande provinciale	. 21
56 152	50 722	55 445	61 125	56 969	225 533 221 096	1996 1995	Exportations	23 24
50 152	-	22 442	-	_	-22 849	1996	Fluctuation dans les réseaux	25
-8 672	9 864	-19 111	15 570	16 350	31 302	1995		26
125 271	122 448	116 511	110 444	108 098	561 020 556 448	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	2 <i>7</i> 28
-	_	_	-	_	634 869	1.996	Fuites et autres pertes	29
29 194	15 994	33 901	116 098	103 763		1995		30
1 446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	10 852 119 9 906 443	1996 1995	Utilisation totale	31 32
21 467	22 544	35 449	55 525	67 652	264 513 248 085	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
21 407	- 22		22 262	07 032	129 491	1996	Revenu Commercial '000 \$	35
7 720	8 727	15 119	25 701	32 889	115 008	1995		36
60 395	58 940	65 412	67 85 2	87 355	412 515 354 811	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	3 <i>7</i> 38
_	_	-	-	_			Clients - Domestique #	39
727 335	729 504	732 834	735 399	736 264	3 630 908	1995		40
70 094	70 249	69 250	69 826	70 013	351 554 347 409	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
- 554	_ 557	_ 549	557	_ 517	2 731 2 833	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
224	55/	247	55/	517	3 284	1996	Degrés-jours	45
135	169	410	721	993		1995		46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, British Columbia

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Maŝ	Juin	Juille
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres d	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	1 616 436 1 672 860	1 486 802 1 471 555	1 606 338 1 662 397	1 547 568 1 639 382	1 568 758 1 648 361	1 332 662	1 514 08
3 Imports	1996 1995	10 149 8 522	1 674 2 071	_	-	_	=	:
5 Other receipts	1996 1995	_	=	=	_	~	Ξ	
7 Storage changes	1996 1995	221 830 96 531	139 664 53 233	64 626 -4 766	-67 809 -45 055	- 268 127 - 171 806	- 224 436	- 249 74
9 Inter provincial transfers	1996 1995	1 858 428 2 058 109	1 693 743 1 795 648	1 742 384 2 021 274	1 627 121 1 82 6 116	1 971 012 1 741 898	1 722 272	1 765 74
11 Total supply 12	1996 1995	3 706 843 3 836 022	3 321 88 3 3 322 507	3 413 348 3 678 905	3 106 880 3 420 443	3 271 643 3 218 453	2 830 498	3 030 07
Disposition :								
Sales :								
13 Sales - Residential 14	1996 1995	348 043 294 362	276 022 237 468	226 792 275 025	173 881 161 549	130 310 90 711	68 165	63 51
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	251 250 216 352	203 435 176 723	167 750 202 696	131 753 126 551	104 312 79 522	62 900	59 84
17 Sales - Industrial 18	1996 1995	100 489 69 792	86 944 66 218	86 053 67 113	62 633 113 B96	63 024 173 800	105 461	108 31
19 Direct sales 20	1996 1995	294 399 266 968	258 392 256 422	264 695 337 305	225 072 281 517	218 614 248 177	172 248	267 51
21 Provincial requirements 22	1996 1995	994 181 847 474	824 793 736 831	745 290 882 139	593 339 683 513	516 260 592 210	408 774	499 18
23 Exports 24	1996 1995	2 834 285 2 774 525	2 600 341 2 553 339	2 629 898 2 832 705	2 482 327 2 682 051	2 763 954 2 564 654	2 459 365	2 488 06
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	3 988 5 777	-1 313 3 648	7 698 24 135	-6 264 13 046	-4 981 5 992	-1 057	3 18
27 Gas used in system 28	1996 1995	83 177 80 254	75 838 73 917	68 657 54 252	49 385 48 033	53 247 49 967	38 928	42 81
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	- 208 788 127 992	- 177 776 -45 228	-38 195 - 114 326	-11 907 -6 200	-56 837 5 630	-75 512	-3 16
31 Total disposition 32	1996 1995	3 706 843 3 836 022	3 321 883 3 322 507	3 413 348 3 678 905	3 106 880 3 420 443	3 271 643 3 218 453	2 830 498	3 030 07
33 Revenue - Residential '000 \$ 34	1996 1995	72 458 67 429	58 415 55 235	49 214 63 495	31 107 32 533	24 248 19 939	15 900	14 72
35 Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	45 199 43 391	36 975 . 35 264	30 839 40 612	20 928 22 373	15 891 14 013	10 B 27	10 46
37 Revenue - Industrial '000 \$ 38	1996 1995	6 824 6 951	5 487 6 632	5 872 6 429	4 462 7 139	4 094 9 072	6 016	7 52
39 Customers - Residential # 40	1996 1995	678 988 655 253	681 9 79 658 517	682 810 658 190	685 319 662 054	684 737 662 043	662 563	663 80
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995	83 729 81 801	83 725 81 743	84 108 81 334	83 853 81 288	84 251 81 222	81 014	81 54
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995	508 325	522 322	519 326	504 327	458 326	- 326	32
45 Degree days 46	1996 1995	469 419	397 356	347 339	227 254	193 119	_ 57	1

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Colombie-Britannique

August	September	October	November	December	Jan. to May			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Mai			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
1 421 952	1 503 993	1 580 506	1 626 177	1 640 735	7 825 902 8 094 555	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
-	=	Ξ	=	4 856	11 823 10 593	1996 1995	Importations	3 4
-	-	Ξ	-	-	-	1996 1995	Autres arrīvages	5 6
- 135 098	- 165 625	-76 895	-44 428	140 064	90 184 -71 863	1996 1995	Variation des stocks	7 8
1 908 557	1 826 942	1 924 220	1 866 051	1 955 677	8 892 688 9 443 045	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
3 195 411	3 165 310	3 427 831	3 447 800	3 741 332	16 820 597 17 476 330	1996 1995	Total disponible	11
							Utilisation :	
							Ventes :	
61 011	56 303	159 766	215 676	290 956	1 155 048 1 059 115	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
49 707	52 89 0	124 303	163 006	206 776	858 500 801 844	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
123 972	112 983	90 707	57 154	108 908	399 143 490 819	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
217 363	261 8 50	221 639	249 B57	249 560	1 261 172 1 390 389	1996 1995	Ventes directes	19 20
452 053	484 026	596 415	685 693	856 200	3 673 863 3 742 167	1996 1995	Demande provinciale	21 22
2 665 797	2 647 529	2 769 097	2 693 727	2 937 757	13 310 805 13 407 274	1996 1995	Exportations	23 24
-6 413	105	-1 739	4 906	-3 317	- 872 52 598	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
52 036	51 907	62 870	71 778	74 652	330 304 306 423	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
31 938	-18 257	1 188	-B 304	- 123 960	- 493 503 -32 132	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
3 195 411	3 165 310	3 427 831	3 447 800	3 741 332	16 820 597 17 476 330	1996	Utilisation totale	31 32
14 430	13 540	31 605	50 697	66 837	235 444 238 632	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
8 899	9 485	21 284	32 840	41 214	149 835 155 654 26 741	1996	Revenu - Commercial '000 \$ Revenu - Industrial '000 \$	35 36
7 934	6 808	5 875	4 207	7 649	36 225	1996 1995	Clients - Domestique #	37 38 39
665 815	667 671	672 078	674 936		3 296 057	1995		40
81 644	81 786	82 126	83 072	83 163			Clients - Commercial #	41 42
377	384	382	371	510	1 626	1996 1995		43 44
53	42	235	299	412	1 633 1 487	1996 1995	Degrés-jours	45 46

		New Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
		thousands of cubic me	tres - milliers	de mètres cubes		
Recei	ipts :					
1 Total	l marketable gas	-	-	27 033	_	551 780
2 Impor	·ts	-	-	-	-	-
3 Other	receipts(1)	-	-	_	-	-
4 Total	l net receipts	-	-	27 033	-	551 780
5 Recei	ived from storage	-	-		-	6 504
6 Total	l supply of gas utilities	-	-	27 033	-	558 284
Dispo	sition:					
Sales	; :					
7 Sale:	s to New Brunswick	••	-	-		-
8	Quebec	-	-	-	-	-
9	Ontario	-	_	27 033	***	276 602
10	Manitoba	-	-	-	-	-
11	Saskatchewan		-	-	-	90 306
12	Alberta	ew	-	-	-	-
13	British Columbia	-	-	-	-	-
14 Total	l sales	-	-	27 033	-	366 908
15 Expo	rts	-	-	-	-	16 362
16 Dire	ct sales	-	-	-	-	-
17 Tota	1 net deliveries	-	-	27 033	-	383 270
18 Deli	vered to storage	-	-	-	-	146 912
19 Line	pack fluctuation	-	-	-	-	-67
20 Gas	used in system	-	-	-	_	4 509
21 Line	losses and unaccounted		-	-	-	23 660
22 Tota	l disposition		•	27 033	-	558 284

⁽¹⁾ Includes peak shaving and enrichment.

TABLE 2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas in terajoules

	New Brunswick Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
1 Residential	-	2 023.0	19 084.2	1 278.2	2 015.0
2 Commercial	-	4 287.2	11 249.6	1 271.7	1 325.8
3 Industrial	-	12 317.1	16 005.5	373.1	28.5
2 Potal sales	-	18 627.2	46 339.3	2 922.9	3 369.3
5 Exports		3 231.9	56 679.6	38 724.3	49 693.0
6 Imports		-	3 798.9	-	-

TABLEAU 2. Arrivages et utilisation du gaz naturel par région d'origine, 1996, Mai

Alborta	British Columbia, Yukon & N.W.T.	Imports from the United States	Total		
NAME OF	Colombie-Britan., Yukon & T.N.O.	Importations des États-Unis	10142		
thousands o	f cubic metres - millie	rs de mêtres cubes			
				Arrivages :	
10 655 218	1 568 758	-	12 802 789	Total de gaz marchand	1
-	-	100 579	100 579	Importations	2
-	-	-	~	Autres arrivages(1)	3
10 655 218	1 568 758	100 579	12 903 368	Total des arrivages nets de gaz	4
223 974	95 508	-	325 986	Gaz provenant des stocks	5
10 879 192	1 664 266	100 579	13 229 354	Total des arrivages de gaz	6
				Utilisation :	
				Ventes :	
-	-	-	~	Ventes - Nouveau-Brunswick	7
493 145	-	-	493 145	Quãbac	8
742 300	79 176	100 579	1 225 690	Ontario	9
77 388	-	-	77 388	Manitoba	10
-	-	-	90 306	Saskatchewan	11
1 440 250	37 281		1 477 531	Alberta	12
21 302	276 344	-	297 646	Colombie-Britannique	13
2 774 385	392 801	100 579	3 661 706	Total des ventes	14
5 995 789	714 904		6 727 055	Exportations	15
756 670	218 614	-	975 284	Ventes directes	16
9 526 844	1 326 319	100 579	11 364 045	Total des livraisons mettes	17
895 897	363 635	-	1 406 444	Livraisons à entrepôt de stockage	18
-31 884	-3 764	_	-35 715	Fluctuation de volume dans les réseaux	19
489 561	34 495	-	528 565	Gaz consommé dans les réseaux	20
-1 256	-56 389	-	-33 985	Fuites et autres pertes	21
10 879 162	1 664 296	100 579	13 229 354	Utilisation totale	22

⁽¹⁾ Inclut le nivelage des pointes et l'enrichissement.

TABLEAU 2A. Ventes, exportations et importations de gaz naturel en terajoules

Alberta		Columbia e-Britannique	Total		
9 072	.1 5	054.3	38 526.8	Domestique	1
5 495	. 6	046.0	27 675.8	Commercial	2
42 627	.2 2	445.3	73 796.7	Industriel	3
57 195	.0 11	545.6	139 999.4	Total des ventes	4
1 533	.4 106	195.3	256 057.5	Exportations	5
-		-	3 798.9 ,	Importations	6

TABLE 5. Exports to and Imports from the United States

TABLEAU 5. Commerce d'exportations et d'importations avec les États-Unis

	Exports		Imports	5	Exports Exportations : 1995		
Province and Customs Port	Exportat	Exportations : 1996		stions : 1996			
Province et bureau de la douane	May	Jan. to May	May	Jan. to May	May	Jan. to May	
	Mai	Jan. à Mai	Mai	Jan. à Mai	Maŝ	Jan. à Mai	
	thousands	of cubic metres	- milliors o	de mètres cubes			
Phillipsburg	18 313	88 089	-	-	11 149	105 650	
Highwater	67 256	346 984	-	444	67 722	335 596	
Total Quebec	85 569	435 073	-	•	78 671	441 246	
Cornwall:	27 599	235 292	_	_	35 089	228 949	
Fort Frances:	_		_	_	_		
Nîagara falls:	767 399	3 812 259	_	_	676 720	3 446 762	
Windsor:	35 138	171 56B	92 209	390 556	35 651	156 886	
Iroquois:	639 686	3 399 097	_	_	593 949	3 374 527	
St-Clair:	30 828	175 512	8 370	176 321	1 035	210 015	
Total Ontario	1 500 650	7 793 728	100 579	566 877	1 342 444	7 417 139	
Emerson:	1 008 700	4 974 348	-	-	938 198	4 865 657	
Sprague:	16 565	119 927	-	-	16 307	88 116	
Total Manitoba	1 025 265	5 094 275		•	954 505	4 953 773	
Monohy (total Saskatohewan)	1 309 709	6 610 286	-	-	1 328 337	6 650 076	
Aden:	15 752	83 382		_	14 051	85 545	
Carway:	25 965	141 202		_	29 859	134 310	
Coutts:	_	_	_	_			
Universal:	191	949		_	236	1 237	
Total Alberta	41 908	225 533	-		44 146	221 096	
Vissasaha	4 890 769				4 050 //3		
Kingsgate	1 980 768	9 202 624	-	-	1 858 443	9 706 354	
Other U.S Autres EU.	707.404	-	_	-			
Huntingdon: B.C. Total CB.	783 186	4 108 181	_	11 823	706 211	3 700 920	
B.O. TULEL CB.	£ 763 954	13 310 805	•	11 823	2 564 654	13 407 274	
Canada:	6 727 055	33 469 700	100 579	578 700	6 312 957	33 090 604	
		thousands of d	ollars - mil	liers de dollars			
Value - Valeur	550 332						

Data Quality and Methodology

Data presented in this publication are compiled from a monthly survey of approximately 100 transmission and distribution companies primarily engaged in the selling of natural gas to ultimate consumers through distribution pipelines (distribution systems). The survey covers receipts, disposition, imports, exports and sales by end use delivery and customer sector.

All known establishments engaged in the pipeline transportation of natural gas or the distribution of natural gas or synthetic gas through a system of mains are surveyed. The fact that this survey covers a relatively limited number of respondents permits the obtainment each month of a very high response rate of over 98%. As a consequence, minimal imputation is required and minimal bias resulting from non-response is introduced in these data.

The data published in this publication are subject to a certain degree of error, be it in differences in the interpretation of the questions, incorrect information from respondents, or mistakes introduced during processing. Reasonable efforts are made to ensure these errors are kept within acceptable limits through careful questionnaire design, liason with major respondents, editing of data for inconsistencies and subsequent follow-up and quality control of manual processing operations. Historically experience has indicated that the data rarely contain a serious error.

DEFINITIONS - GAS UTILITIES

Total marketable gas

Receipt of gas from fields, processing or reprocessing plants after re-injection, field uses, reprocessing plant or reprocessing plant shrinkage, plant use and losses have been deducted.

Imports

Receipts of gas, by pipeline, into Canada.

Other receipts

Includes LPG gas for peak shaving and receipts from non-reporting companies.

Storage changes

The net change of gas received from and delivered to distributor storage.

Qualité Des Données et Méthodologie

Les données de la présente publication découlent d'une enquête mensuelle menée auprès d'environ 100 entreprises de transport et de distribution qui s'occupent surtout de la vente de gaz naturel aux consommateurs ultimes grâce à des pipelines (systèmes de distribution). L'enquête porte sur les arrivages, l'utilisation, les importations, les exportations et les ventes en fonction du type de livraison et du type de clientèle finale.

L'enquête englobe toutes les firmes connues de transport, par pipelines, de gaz naturel ou de distribution de gaz naturel ou de gaz de distillation grâce à un réseau. Le fait que l'enquête porte sur un nombre relativement restreint de répondants permet d'obtenir chaque mois un taux de réponse très élevé, plus que 98%. Par conséquent, l'imputation est minimale, tout comme l'erreur découlant de la non-réponse.

Dans une certaine mesure, les données diffusées en l'occurrence ne sont pas exemptes d'erreurs attribuables aux interprétations divergentes des questions, aux reseignements incorrects transmis par les répondants ou aux erreurs commises à l'étape du traitement. Nous nous efforçons de faire en sorte que ces erreurs ne dépassent pas certaines limites acceptables en concevant avec soin le questionnaire, en assurant la liaison avec les principaux répondants, en vérifiant les données pour en déceler les incohérences et, par la suite, en procédant au suivi et au contrôle de la qualité des opérations de traitement manuel. Il est rare que les données renferment de graves erreurs.

DÉFINITIONS - SERVICES DE GAZ

Total de gaz marchand

Arrivages de gaz en provenance des champs, des usines de traitement et des usines de recyclage après le retranchement des volumes utilisés dans les champs, dans les usines, pour la ré-injection, ainsi que des volumes perdus en cours de traitement et autres pertes.

Importations

Arrivages par pipeline au Canada de gaz en provenance des États-Unis.

Autres arrivages

Comprend les G.P.L. utilisés pour le nivelage des pointes de forte demande et les arrivages en provenance des sociétés non-déclarantes.

Variation des stocks

La variation nette de gaz entre les arrivages et livraisons aux entrepôts de stockage.

Sales

Residential - gas sold usually for domestic purposes (e.g., heating, water-heating, etc.).

Commercial - gas sold to customers engaged in wholesale or retail trade, governments, institutions, office buildings, etc.

Industrial - gas sold to customers engaged in a process which creates or changes raw or unfinished materials into another form or product. Includes firm, interruptible and buy / sell agreements.

Direct sales - Represents direct, non-utility, sales for consumption, where the utility acts solely as the transporter.

Exports

Export of gas, by pipeline to the United States.

Line pack fluctuation

Variations due to changes of temperature and / or pressure in the pipeline system.

Gas used in system

Volumes of gas consumed within the pipelines.

Line losses and unaccounted for

The difference between the total gas available from all sources and the total gas accounted for as sales, line pack fluctuation, etc. This difference includes leakage or other losses, discrepancies, due to meter inaccuracies and other variants particularly billing lag.

Customers

Represents bills and meters only and not necessarily total consumers of natural gas.

Revenue

Total revenue accruing to the sale of natural gas as received by the utility (excluding the goods and services tax). Further, please note that these revenues are exclusive of buy / sell rebates.

Peak shaving

The use of supplemental supply of gas (e.g., propane air mixture) for distribution by gas utilities to augment normal pipeline supplies during peak demand periods of relatively short duration.

Degree day

A unit measuring the extent to which the outdoor mean temperature (the average of the maximum and minimum) falls below 18° Celsius. One degree day is counted for each degree of deficiency below 18° Celsius for each calendar day.

Ventes

Domestique - gaz habituellement vendu pour l'usage domestique (chauffage, cuisson, approvisionnement en eau chaude, etc.).

Commercial - gaz vendu aux clients s'occupant du commerce de gros ou de détail,gouvernement, institutions et édifices à bureaux, etc.

Industriel - gaz vendu aux clients s'occupant de la transformation plus ou moins complètede matières brutes ou semi-ouvrées en produits différents ou de formes différentes. Comprend les établissements miniers et manufacturiers etc. Incluant les contracts souscrits , nonsouscrits et les achats / ventes.

Ventes directes - Représentent les livraisons directes de gaz (non-service) pour la consommation. Ventes pour la consommation ou les services de gaz agissent seulement comme transporteur.

Exportations

Exportations de gaz naturel, par pipe-line, aux États-Unis.

Fluctuation de volume de gaz dans les réseaux Variations causées par des changements de température et/ou de pression dans les réseaux.

Gaz consommé dans les réseaux Gaz consommé par le système de pipelines.

Fuites et autres pertes

La différence entre le total du gaz reçu de toutes les sources et le total du gaz vendu, échangé (quantité nette) et consommé par la société de gaz et des variations du volume de gaz dans les réseaux. Cette différence comprend les fuites et autres pertes, les erreurs par suite de mesurages imprécis, et d'autres facteurs comme, par exemple, les retards de facturation.

Clients

Représente le nombre de factures et pas nécessairement le total des utilisateurs de gaz naturel.

Recette:

Total des revenus découlant de la vente du gaz naturel comme reçu par les services (taxes sur les produits et services non-incluses). En plus, prendre note que ces revenus sont exclusifs des déductions achats / ventes.

Nivelage des pointes

Acheminement supplémentaire de gaz destiné à augmenter le volume normal de gaz en gazoduc pendant les périodes de très forte demande et de courtes durées.

Degré-jour

Une unité de mesure utilisé entre une température arbitraire, fixée à 18° Celsius, et la température moyenne extérieure. Un degré-jour est calculé pour chaque degré déficitaire endessous de 18° Celsius pour tous les jours du mois.



ORDER FORM

Statistics Canada

TO ORDER	Range (1	the state of the state of	\$10°, 180#1	63.4.	ME	THOD OF	PAYME	NT:	oyaca (sherpo a	her koleta
MAIL		PHONE 1-800-267-6677	FAX 1-800-889-	9734	(Che	ck only one)				
Statistics Canada Operations and Ir Circulation Manag 120 Parkdale Ave	ntegration gement	Charge to Visa or Mastercard. Outside Canada and the U.S., and in the Ottawa area call (613) 951-7277. Please do	Visa, MasterCard a purchase orders on Please do not send confirmation. A fax	ly.		Please char		VISA	Mas	terCard
Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6		not send confirmation.	treated as an original			Card Number	er			
INTERN	NET orde	@statcan.ca	1-800-363-7629 Telecommunication for the Hearing Impa			Expiry Date				
, , ,						Cardholder	(please prii	nt)		
Company						Signature				
Department						Payment er	closed \$			
Attention		Title				Purchase				
Address						Order Numb				
City		Province ()	()							
Postal Code		Phone	Fax			Authorized S				
				Date Iss	ue		al Subscrip r Book Pric			
Catalogue Number		Title		Indica "S" subsc	te an for	Canada \$	United States US\$	Other Countrie US\$	Quantity	Total \$
										
								SUBTOTAL		
Note: Ca	italogue	prices for U.S. and other	countries are sh	nown in	US do	ollars.		DISCOUNT f applicable	e)	
Canadian	n clients p	ay in Canadian funds and	add 7% GST and	d applica	able PS	ST.	(Canad	GST (7%) lian clients	only)	
foreign cl	ients are	r total amount in US funds shown in US dollars.		JEHIN, I	1005 10	, QG and		plicable Ps dian clients		
		order should be made pay for Canada.	able to the				GF	RAND TOTA	AL	
GST Reg	istration	# R121491807						PF	093238	

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada

Statistique Canada Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

OUR COMMANDER:	MO	DALITÉ	S DE PA	IEMENT	r:	14.
COURRIER TÉLÉPHONE 1-800-267-6677 TÉLÉCOP 1-800-88	1EUR 9-9734 (Coci	hez une seu	ıle case)			
tatistique Canada Faites débiter votre compte Visa perations et intégration ou MasterCard. De l'extérieur du de commande seu cestion de la circulation Canada et des États-Unis et dans Veuillez ne pas en 20, avenue Parkdale la région d'Ottawa, composez le de confirmation. L	lement voyer	Veuillez déb	iter mon c	ompte	VISA	MasterCar
titawa (Ontario) anada K1A 0T6 anoda K1A 0T6	de	N° de carte				
INTERNET order@statcan.ca 1-800-363-7629 Appareils de télécommun		Date d'expi	ration			
Veuillez écnire en. pour les malentendants aractères d'impnmene.)		Détenteur d	e carte (le	ttres moule	ées)	
ompagnie		Signature				
ervice		Paiement i	nclus \$ _			
l'attention de Fonction		N° du bon de commar	nde			
dresse		(Veuillez joi		1)		
/ille Province						
Code postal Téléphone Télécopieur		Signature d	e la persor	nne autoris	ée	
	Édition demandée ou		ement ann de la publi			
Numéro au catalogue Titre	Inscrire "A" pour les abonnement	Canada \$	États- Unis \$ US	Autres pays \$ US	Quantité	Total \$
						_
Veuillez noter que les prix au catalogue pour les ÉU. el	les autres a	ave cont		TOTAL		
donnés en dollars américains.	ACCAMAGAM	ays som		RÉDUCTIO (s'il y a lieu		
Les clients canadiens paient en dollars canadiens et ajoutent			(Clients	TPS (7 %) canadiens		
TVP en vigueur. Les clients à l'étranger paient le montant tot sur une banque américaine.	al en dollars U	S tires		VP en vigu canadiens		
Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada.			то	TAL GÉNÉ	RAL	
TPS N° R121491807				PF	093238	

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Statistique Statistics Canada

Canada

Canadä

Identify Emerging Trends Define New Markets Pinpoint Profit Opportunities

Dégagez les nouvelles tendances Définissez les nouveaux marchés Déterminez les possibilités de profit

o safeguard your place in tomorrow's marketplace, you have to be able to anticipate trends today. To do that, you're going to need some insight into the purchasing trends in the Canadian marketplace.

With a complete profile of Canadian consumers, plus an indepth analysis of Canadian industries, the *Market Research Handbook* gives you the most thorough coverage of purchasing trends. This valued bestseller can lead you to new markets by giving you details on:

how much money Canadians are earning and what they're spending on cars, rent, home entertainment and household appliances;

the <u>level of sales</u> in retail chain and department

what goods are being traded between Canada, U.S., and other countries;

 census data such as: age/sex, schooling, households, unemployment, interprovincial and international migration

...and much, much more!

With over 600 pages, the *Handbook* includes more than 200 statistical tables that give you instant access to provincial and national market data. Featured are important economic indicators such as the *Gross Domestic Product*, *Labour Force Productivity*, *Private and Public Investment* and the *Consumer Price Index*.

Order your copy of the *Market Research Handbook* (Catalogue #63-2240XPB) today for only \$110 in Canada plus \$7.70 GST and applicable PST, US\$132 in the United States, and US\$154 in other countries.

CALL TOLL-FREE 1-800-267-6677 OR FAX (613)951-1584 and use your VISA or MasterCard. OR MAIL your order to: Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A OT6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Office listed in this publication. Via Internet: order@statcan.ca



our maintenir votre place sur le marché de demain, vous devez être en mesure de prévoir les tendances aujourd'hui. Pour ce faire, vous devrez comprendre les habitudes d'achat sur le marché canadien. Renfermant un profil complet des consommateurs canadiens ainsi qu'une analyse approfondie des industries canadiennes, le Recueil statistique des études de marché brosse un tableau exhaustif des habitudes d'achat. Ce précieux bestseller peut vous faire découvrir de nouveaux marchés en vous fournissant les détails suivants :

les <u>revenus</u> des Canadiens et leurs <u>dépenses</u> pour la voiture, le loyer, les appareils de divertissement et les appareils ménagers;

le <u>niveau des ventes</u> dans les magasins de détail à succursales et les grands magasins;

les biens échangés entre le Canada, les É.-U. et d'autres pays;

les <u>données du recensement</u> telles que l'âge, le sexe, le niveau de scolarité, les ménages, le chômage, la migration interprovinciale et internationale

...et bien plus encore!

Le *Recueil*, contenant plus de 600 pages et au delà de 200 tableaux statistiques, vous permettra d'accéder instantanément aux données provinciales et nationales sur le marché. Il traite d'indicateurs économiques importants tels que le **produit intérieur brut**, la **productivité de la population active**, les **investissements privés et publics** et l'**Indice des prix à la consommation**.

Procurez-vous votre exemplaire du *Recueil statistique des études de marché* (n° 63-2240XPB au catalogue) dès aujourd'hui pour seulement 110 \$ au Canada plus 7,70 \$ de TPS et la TVP en vigueur, 132 \$ US aux États-Unis et 154 \$ US dans les autres pays. Commandez votre exemplaire PAR TÉLÉPHONE EN COMPOSANT SANS FRAIS le 1-800-267-6677 OU PAR TÉLÉCOPIEUR au (613) 951-1584 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard, OU PAR LA POSTE à l'adresse suivante : Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le bureau régional de Statistique Canada le plus près dont la liste figure dans la présente publication. Via l'Internet: order@statcan.ca

Canada: A Portrait

A Memorable Journey Through Canada

A book to captivate everyone, Canada: A Portrait is a compelling record in words and pictures of the excitement and diversity of present-day Canada. This all-new edition of Statistics Canada's proven bestseller features a striking full-colour dustjacket reproduction of Sweetgrass, the rich impressionistic painting by Canadian artist Frank Mayrs. Once you open its appealing cover, you will discover that Canada: A Portrait not only delights the eye, it stimulates the imagination. Each page is brimming with lively and intriguing facts, bringing to life the personality and charisma of Canada in a clear, easy-to-read and entertaining narrative.



Un portrait du Canada

Un voyage mémorable à travers le Canada

Un portrait du Canada captivera tout le monde. C'est un recueil irrésistible, en mots et en images, de tout ce qui fait le dynamisme et la diversité du Canada d'aujourd'hui. Cette nouvelle édition de l'indiscutable best-seller de Statistique Canada offre, sur la jaquette, un magnifique paysage impressionniste, intitulé Sweetgrass, de l'artiste canadien Frank Mayrs. Dès la première page, vous serez fasciné par la beauté des images et du texte et vous laisserez vagabonder votre imagination. Chaque page regorge de faits vivants et intrigants donnant vie au caractère et au magnétisme du Canada dans une langue claire, simple et prenante.

From the important to the whimsical...

Canada: A Portrait presents you with the perfect opportunity to explore Canada at your leisure with just the turn of a page. Investigate the diverse regions of Canada from Mount Logan in the Yukon to the St. John River in New Brunswick. Delve into the heartbeat of Canada's society: Who are we? Where do we live? What do we believe in? See how the economy is evolving and what makes it tick. Learn about the activities enjoyed by today's Canadians, such as opera and hockey and home computers. Canada: A Portrait offers a complete examination of this unique country and reflects many interesting perspectives.

The Land, The People, The Society, Arts and Leisure, The Economy and Canada in the World

Six chapters provide a guided tour of both the physical and the human landscape of Canada. Each chapter is enriched with personal insights on "being Canadian," shared with you by such eminent people as Myriam Bédard, Gerhard Herzberg and Joe Schlesinger and is adorned with a gallery of imaginative pictorial images.

Share the Canada: A Portrait experience with your family, friends and colleagues

Its charming format, rich design, intriguing content and attractive price make this a keepsake volume, ideal both to give and to receive.

Canada: A Portralt is available for only \$39.95 in Canada (plus GST, applicable PST and shipping and handling), US \$51.95 in the United States and US \$59.95 in other countries. To order, write to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication. Call toll-free: 1-800-700-1033 and use your Visa and MasterCard or fax your order to (613) 951-1584.

De l'important au fantaisiste...

Un portrait du Canada vous permet de visiter le pays durant vos moments libres simplement en tournant les pages. Du mont Logan (Yukon) à la rivière Saint-Jean (Nouveau-Brunswick), tâtez le pouls des différentes régions du Canada. Fouillez au coeur même de la société canadienne : Qui sommes-nous? Où vivons-nous? Quelles sont nos croyances? Voyez comment l'économie évolue et pourquoi elle tourne. Découvrez les activités préférées des Canadiens d'aujourd'hui : de l'opéra au hockey jusqu'à l'ordinateur familial. Un portrait du Canada offre un examen complet de ce pays unique reflétant des perspectives intéressantes.

Le territoire, La population, La société, Les arts et les loisirs, L'économie et Le Canada dans le monde

Un tour guidé du paysage physique et humain du Canada vous est offert en six chapitres, chacun est parsemé d'oeuvres pleines d'imagination et est enrichi d'un message personnel sur le fait «d'être Canadien». Ces messages sont partagés par d'éminents Canadiens tels que Myriam Bédard, Gerhard Herzberg et Joe Schlesinger.

Partagex cette expérience avec votre famille, vos amis et vos collègues

Son format attrayant, son design riche, son contenu intrigant et son prix alléchant font d'**Un portrait du Canada** un cadeau idéal à donner ou à recevoir.

Un portraft du Canada est en vente à seulement 39,95 \$ au Canada (TPS, TVQ et frais de port et de manutention applicables en sus), 51,95 \$ US aux États-Unis et 59,95 \$ US dans les autres pays. Pour commander, écrivez à Statistique Canada, Division des opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) KI A 016 ou communiquez avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près (la liste figure dans la présente publication). Ou encore, téléphonez sans frais au 1-800-700-1033 et portez fents à votre compte VISA ou MasterCard ou télécopiez votre commande au (613) 951-1584.



Catalogue no. 55-002-XPB

Gas **Utilities**

June 1996

N° 55-002-XPB au catalogue

Services de gaz

Juin 1996







Canada

Statistics Statistique Canada

Canadä["]

Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Energy Section, Industry Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, KlA 0T6 (telephone (613) 951-9823) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax	(902)	426-5331	Regina	(306)	780-5405
Montreal	(514)	283-5725	Edmonton	(403)	495-3027
Ottawa	(613)	951-8116	Calgary	(403)	292-6717
Toronto	(416)	973-6586	Vancouver	(604)	666-3691
Winniped	(204)	983-4020		, ,	

You can also visit our World Wide Web site: http://www.statcan.ca

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line	1	800	263-1136
National telecommunications			
device for the hearing			
impaired	1	800	363-7629
Order-only line (Canada			
and United States)	1	800	267-6677

How to Order Publications

Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, the Statistics Canada Regional Reference Centres, or from:

Statistics Canada
Operations and Integration Division
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario
KIA 0T6

Telephone: (613) 951-7277 Fax: (613) 951-1584

Toronto (credit card only): (416) 973-8018

Internet: order@statcan.ca

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à: Section de l'énergie, Division de l'industrie, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, KIA 0T6 (téléphone: (613) 951-9823) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada:

Halifax	(902)	426-5331	Regina	(306)	780-5405
		283-5725	Edmonton		495-3027
		951-8116	Calgary		292-6717
Toronto	(416)	973-6586	Vancouver	(604)	666-3691
Winninea	(204)	983-4020		` '	

Vous pouvez également visiter notre site sur le W3: http://www.statcan.ca

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

Service national de renseignements	1	800	263-1136
Service national d'appareils de			
télécommunications pour les			
malentendants	1	800	363-7629
Numéro pour commander seulement			
(Canada et États-Unis)	1	800	267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer les publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des centres de consultation régionaux de Statistique Canada, ou en écrivant à:

Statistique Canada Division des opérations et de l'intégration Gestion de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) KlA 0T6

Téléphone: (613) 951-7277
Télécopieur: (613) 951-1584
Toronto (carte de crédit seulement): (416) 973-8018
Internet: order@statcan.ca

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Industry Division Energy Section

Gas Utilities

SIC 4611 4921

June 1996

Statistique Canada

Division de l'industrie Section de l'énergie

Services de gaz

CTI 4611 4921

Juin 1996

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1996

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, électronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6.

September 1996

Price: Canada: \$16.00 per issue,

\$160.00 annually

United States: US \$20.00 per issue,

US \$200.00 annually

Other Countries: US \$23.00 per issue,

US \$230.00 annually

Catalogue 55-002-XPB, Vol. 38, No. 6

Frequency: Monthly

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued co-operation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1996

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 076.

Septembre 1996

Prix: Canada: 16,00 \$ l'exemplaire,

160 \$ par année

États-Unis: 20,00 \$ US l'exemplaire,

200 \$ US par année

Autres pays: 23,00 \$ US l'exemplaire,

230 \$ US par année

Catalogue 55-002-XPB, vol. 38, no. 6

Périodicité: mensuel

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

ABBREVIATIONS

SIC Standard Industrial Classification.

NOTE

Gas in cubic metres is measured at 15°C and 101.325 kilopascals.

Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- George Andrusiak, Director, Industry Division
- Robert Lussier, Assistant Director, Industry Division
- Ron Rasia, Chief, Energy Section

and

 Gary Smalldridge, Unit Head, Energy Section. Mr. Smalldridge may be reached at (613)951-3567.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivant sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

ABBRÉVIATIONS

CAÉ Classification des activités économiques.

NOTA

Le gaz est mesuré en mètres cubes à une pression absolue de 101.325 kilopascals et à 15°C.

Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- George Andrusiak, directeur, Division de l'industrie
- Robert Lussier, directeur-adjoint, Division de l'industrie
- Ron Rasia, chef, Section de l'énergie

et

 Gary Smalldridge, chef unité, Section de l'énergie. On peut télephoner à M. Smalldridge en composant le numéro (613)951-3567.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

TABLE OF CONTENTS		TABLE DES MATIÈRES
	PAGE	
For Further Reading	4	Lectures Suggérées
Highlights	5	Faits Saillants
Table		Tableau
 Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities. 		 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel.
Canada	6	Canada
New Brunswick	8	Nouveau-Brunswick
Québec	10	Québec
Ontario	12	Ontario
Manitoba	14	Manitoba
Saskatchewan	16	Saskatchewan
Alberta	18	Alberta
British Columbia	20	Colombie-Britannique
Receipts and Disposition of Natural Gas, by Source.	22	 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel, par région d'origine.
2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas, in Terajoules.	22	2A. Ventes, Exportations et Importations de Gaz Naturel, en Terajoules.
Exports to and Imports from the United States.	24	3. Exportations et Importations avec les États-Unis.
Data Quality and Methodology	25	Qualité Des Données et Méthodologie
Definitions - Gas Utilities	25	Définitions - Services De Gaz

Catalogue

Monthly Publications		Publications mensuelles
Crude Petroleum and Natural Gas Production	26-006-XPB	Production de pétrole brut et de gaz naturel
Coal and Coke Statistics	45-002-XPB	Statistiques du charbon et du coke
Refined Petroleum Products	45-004-XPB	Produits pétroliers raffinés
Dil Pipeline Transport	55-001-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics	57-001-XPB	Statistiques de l'énergie électrique
Energy Statistics Handbook	57-601-XPB	Guide statistique sur l'énergie
Quarterly Publication		Publication trimestrielle
Quarterly Report on Energy Supply and Demand in Canada	57-003-XPB	Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement de l'énergie au Canada
Annual Publications		Publications annuelles
Coal Mines	26-206-XPB	Mines de charbon
Crude Petroleum and Natural Gas Industry	26-213-XPB	L'industrie de pétrole brut et de gaz naturel
Oil Pipeline Transport	55-201-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics, Vol.II	57-202-XPB	Statistiques de l'énergie électrique,
Electric Power Statistics, Vol.I Electric Power Survey of Capability and Load	57-204-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.I, Puissance maximale et la charg des réseaux
Gas Utilities, Transport and Distribution Systems	57-205-XPB	Services de gaz (Réseaux de transport et de distribution)
Electric Power Statistics, Vol.III Inventory of Prime Mover and Electric Generating Equipment	57-206-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.III, Inventaire des moteurs pri- maires et des générateurs électriques
To order a publication you may telephone (613) 951-7277 or fax (613) 951-1584 or internet: orderastatcan.ca. You may also call 1 800 267-6677 (Canada and United States) toll free. If you order by telephone, written confirmation is not re-	` o d	Pour obtenir une publication, veuil communiquer par téléphone au (613) 9 7277 ou par télécopieur au (613) 9 1584 ou par internet: orderastatoan. Vous pouvez aussi appeler sans fr

quired.

phone, written confirmation is not re-

Vous pouvez aussi appeler sans frais (Canada et États-Unis) au 1 800 267-6677

Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation écrite pour une commande faite par téléphone.

Highlights

June 1996

- Natural gas sales in Canada totalled 3 354 million cubic metres in June 1996, up 3.5% over June 1995. All three sectors (residential, commercial and industrial) recorded higher sales.
- On the basis of rate structure information, sales in June 1996 were broken down as follows, with the percentage changes over June 1995 in brackets: residential sales, 494 394 thousand cubic metres (+11.3%); commercial sales, 361 679 thousands cubic metres (+7.7%); industrial sales (including direct sales), 2 497 660 thousands cubic metres (+1.6%).
- During the month, exports of natural gas amounted to 6 365 127 thousand cubic metres, a 3.6% increase over the level recorded in June 1995.
- Year to date sales to the end of June 1996 rose 5.5% over the same period in 1995.
 Sales to the residential (+13.2%) and commercial(+10.2%) sectors increased due to the the unseasonably cold weather in the first half of 1996. Sales to the industrial sector (including direct sales) declined 0.2% from the same period last year.
- On the basis of rate structure information, year-to-date sales were broken down as follows, with the percentage changes over 1995 in brackets: residential sales, 10 745 393 thousand cubic metres (+13.2%); commercial sales, 7 645 702 thousand cubic metres (+10.2%); and industrial sales (including direct sales), 18 544 106 thousand cubic metres (-0.2%).
- Year-to-date figures for 1996 indicate exports of natural gas amounted to 39 834 827 thousand cubic metres, a 1.5% increase over the corresponding period in 1995.

Faits saillants

Juin 1996

- Les ventes canadiennes de gaz naturel pour juin totalisent 3 354 millions de mètres cubes, une hausse de 3,5% par rapport à juin 1995. Les trois secteurs (résidential, commercial et industriel) ont tous enregistré des hausses de leurs ventes.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes domestiques, 494 394 milliers de mètres cubes (+11,3%); les ventes commerciales, 361 679 milliers de mètres cubes (+7,7%) et les ventes industrielles (incluant les ventes directes), 2 497 660 milliers de mètres cubes (+1,6%).
- En juin 1996, les exportations de gaz naturel ont atteint 6 365 127 milliers de mètres cubes, une hausse de 3,6% par rapport au niveau enregistré en juin 1995.
- Les ventes cumulatives pour 1996 sont en hausse de 5,5% comparativement à la même période en 1995. Une température plus froide pour la première moitié de 1996 a alimenté la hausse des ventes résidentielles (+13,2%) et commercials (+10,2%). Les sectuer industriel (y compris les ventes directes) sont en baisse de 0,2% comparativement à l'année précédante.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes domestiques, 10 745 393 milliers de mètres cubes (+13,2%); les ventes commerciales, 7 645 702 milliers de mètres cubes (+10,2%) et les ventes industrielles (y compris les ventes directes), 18 544 106 milliers de mètres cubes (-0,2%).
- Sur la base cumulative de 1996, les exportations de gaz naturel on été de 39 834 827 milliers de mètres cubes, soit une hausse de 1,5% comparativement au niveau enregistré au cours de la même période de 1995.

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Canada

		January	February	March	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juille
		thousands	of cubic me	tres - millie	rs de mêtres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	13 829 081 13 292 586	12 370 991 11 844 591	12 996 350 13 087 864	12 433 829 12 658 340	12 802 789 12 389 206	11 854 046 11 249 518	11 587 170
3 Imports	1996	109 183 61 348	108 925 45 805	174 892 53 670	85 121 34 263	100 579 49 680	83 330 57 428	61 600
5 Other receipts	1996 1995	=	Ξ	Ξ	_	Ξ	Ξ	
7 Storage changes	1996 1995	2 582 455 2 123 127	1 770 836 2 337 971	1 166 652 1 151 996	92 479 -85 588	-1 080 458 -1 257 746	-1 729 607 -1 510 197	-1 395 874
9 Inter provincial transfers	1996 1995	• • •	• • •	• • •	* * *	• • •	• • •	• • •
11 Total supply	1996 1995	16 520 719 15 477 061	14 250 752 14 228 367	14 337 894 14 293 530	12 611 429 12 607 015	11 822 910 11 181 140	10 207 769 9 796 749	10 252 896
Disposition :								
Sales :								
3 Sales - Residential	1996 1995	2 965 978 2 443 463	2 429 371 2 293 380	2 278 570 2 020 137	1 566 387 1 456 086	1 010 693 839 379	494 394 444 040	393 26
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	2 089 636 1 760 486	1 706 697 1 657 237	1 623 239 1 479 867	1 138 273 1 081 646	726 178 620 543	361 679 335 782	308 76
17 Sales - Industrial 18	1996 1995	2 470 295 2 342 983	2 114 797 2 270 243	2 255 699 2 284 742	1 947 099 2 080 897	1 924 835 2 023 920	1 643 193 1 683 040	1 817 59
19 Direct sales 20	1996 1995	1 206 249 1 055 622	1 079 386 979 249	1 070 180 1 109 996	1 002 622 1 038 631	975 284 932 168	854 467 776 188	863 283
21 Provincial requirements 22	1996 1995	8 732 158 7 602 554	7 330 251 7 200 109	7 227 688 6 894 742	5 654 381 5 657 260	4 636 990 4 416 010	3 353 733 3 239 050	3 382 91
23 Exports 24	1996 1995	7 146 298 6 979 647	6 469 834 6 414 458	6 704 493 6 942 122	6 422 020 6 441 420	6 727 055 6 312 9 57	6 365 127 6 142 795	6 390 27
25 Line pack fluctuation 26	1996	-24 459 5 174	6 472 -9 401	21 065 45 560	-5 152 25 586	-35 715 -2 883	6 751 - 249	-17 682
27 Gas used in system 28	1996	578 537 591 697	549 533 493 439	522 187 490 535	519 964 504 918	528 565 486 956	495 631 451 469	451 474
29 Line losses and unaccounted 30	1996	88 185 297 989	- 105 338 129 762	- 137 539 -79 429	20 216 -22 169	-33 985 -31 900	-13 473 -36 316	45 91
31 Total disposition 32	1996	16 520 719 15 477 061	14 250 752 14 228 367	14 337 894 14 293 530	12 611 429 12 607 015	11 822 910 11 181 140	10 207 769 9 796 749	10 252 89
33 Revenue - Residential '000 \$ 34	1995	527 672 483 327	449 600 452 083	420 228 396 489	293 859 274 230	193 378 159 429	114 002 106 038	96 744
35 Revenue - Commercial '000 \$	1995	324 110 305 308	271 587 280 930	255 480 247 338	181 776 170 609	111 545 101 268	57 899 55 740	50 060
37 Revenue - Industrial *000 \$	1995	229 898 234 258	194 979 228 070	211 314 224 691	184 672 187 706	168 945 157 707	142 747 139 330	144 99
39 Customers - Residential # 40	1996 1995		3 983 863	3 987 468	3 994 588	3 975 869	4 086 461 3 972 267	3 979 256
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995	461 703 452 585	462 450 454 130	464 773 456 113	464 190 454 686	464 665 453 540	461 886 450 947	450 100
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995	16 189 17 287	16 488 17 291	16 430 17 294	16 465 17 285	16 366 17 125	15 950 16 844	16 580
45 Degree days 46	1996 1995	• • •		• • •	• • •	• • •	• • •	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1998 et 1996, Canada

August	September	October	November	December	Jan.	to June			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan.	à Juin			
thousands of	cubic metres	- milliors de	mētres cubes						
								Arrivages :	
11 715 070	11 548 460	12 648 025	12 586 302	13 468 117	76 287 74 522		1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
57 217	64 955	56 114	B0 126	52 246	662 302		1996 1995	Importations	3
=			-	_		_	1996 1995	Autres arrivages	5 6
-1 245 829	-1 041 094	- 893 581	999 244	2 079 556	2 802 2 759		1996 1995	Variation des stocks	7 8
•	•					• • •	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
10 526 458	10 572 321	11 810 558	13 665 672	15 599 919	79 751 77 583		1996 1995	Total disponible	11 12
								Utilisation :	
								Ventes:	
_	_	_	_	_	10 745	393	1996	Ventes - Domestique	13
400 264	462 042	908 002	1 688 299	2 471 924	9 496		1995	2011.00	14
318 502	372 007	689 386	1 211 815	1 745 955	7 645 6 935		1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
1 817 435	1 806 333	1 972 849	2 125 230	2 328 339	12 355 12 685		1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
837 574	897 002	921 955	1 083 823	1 151 137	6 188 5 891		1996 1995	Ventes directes	19
3 373 775	3 537 384	4 492 192	6 109 167	7 697 355	36 935 35 009		1996 1995	Demande provinciale	21
6 572 063	6 444 041	6 710 538	6 551 261	7 248 107	39 834 39 233		1996 1995	Exportations	23 24
5 180	18 483	-17 979	29 838	22 361	-31 63	038 787	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
484 550	531 384	536 812	528 653	567 394	3 194 3 019		1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
90 890	41 029	88 995	446 753	64 702	- 181 257		1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
10 526 458	10 572 321	11 810 558	13 665 672	15 599 919	79 751 77 583		1996 1995	Utilisation totale	31 32
95 890	107 300	170 938	278 393	452 139	1 998 1 871		1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
50 827	59 187	102 900	172 905	274 572	1 202 1 161		1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
144 997	145 596	158 751	172 484	216 809	1 132 1 171	763	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
3 989 571	4 016 531	4 037 991	4 057 083				1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
448 039	449 301	_	457 094	460 357		667 001	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
16 236	16 062	16 084	16 195	16 346	97 103	888 126	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
	•	•	•	• • • •		• • •	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, New Brunswick

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic metr	es - milliers	de mètres cub	s		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	_	_	_		_		_
2	1995	-	-	-	-	-	-	-
3 Imports	1996 1995		_	-	_	_	_	_
5 Other receipts	1996	_	_	_	_	_	_	_
6	1995	-	-	-	-	-	-	-
7 Storage changes 8	1996 1995			_	Ξ	_	-	-
9 Inter provincial transfers	1996	_	_	_	_	_	_	
10	1995	-	-	-	-	-	-	-
11 Total supply	1996 1995	-			_		_	-
16.	1,7,5							
Disposition :								
Sales :								
13 Sales — Residential	1996	_	_	_	_	_	_	-
14	1995	-	-	-	-	-	-	-
5 Sales - Commercial	1996 1995	-	_		Ξ	_	_	_
17 Sales - Industrial	1996	_	_	_	_	_	_	_
18	1995	-	-	-	-	-	-	-
9 Direct sales	1996 1995	-		_	_	_	_	_
21 Provincial requirements	1996	_	_	_	_	_	_	_
22	1995	-	-	-	-	~	-	-
23 Exports	1996 1995	_		-		_	_	_
25 Line pack fluctuation	1996	_	_	_	_	_	_	_
26	1995	een.	-	-	-	-	-	-
27 Gas used in system 28	1996 1995	_		_	_		_	
25 Line losses and unaccounted	1996	_	_	_	_	_		_
30	1995	-	-	-	-	-	-	-
31 Total disposition 32	1996 1995	2	Ξ	_	_	_	-	-
33 Revenue - Residential '000 \$		_	_	_	_	_	_	
34	1995	-	-	-	-	=	_	-
35 Revenue — Commercial '000 \$	1996 1995	_		_	Ī		_	
37 Revenue - Industrial '000 \$		_	_	_		_	_	_
38	1995	-	-	-	_	-	_	-
39 Customers - Residential #	1996 1995		-	Ξ	_	-	_	-
41 Customers - Commercial #	1996	_	_	_	_	_		
42	1995	-	-	-	=	-	-	-
43 Customers - Industrial #	1996 1995	-	-	_	-	-	-	
45 Degree days	1996	_		_	_	_	_	
46	1995	_	-	_	_	-	_	_

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Nouveau-Brunswick

August	September	October	November	December	Jan. to June			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Juin			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mětres cubes					
							Arrivages :	
-	-	_	_	=	Ξ	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
_	_	_	_		_	1996	Importations	3
-	-	-	-	-		1995		4
_	_	Ξ	_	_	Ξ	1996 1995	Autres arrīvages	5 6
-	-	-	-	-	-	1996	Variation des stocks	7
	_	-	_		-	1995	Transferts interprovinciaux	9
=	-	Ξ	Ξ.	_	Ξ	1995	Transverts Interprovinciaux	10
Ξ	_	Ξ	-	Ī	-	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
_	-	_	_	-	_	1996	Ventes - Domestique	13
-	-	-	-	-	-	1995		14
Ξ.	Ξ.	Ξ	_	Ξ	Ξ	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
Ξ	Ξ	=	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
Ξ	=	Ξ	Ξ	Ξ	-	1996 1995	Ventes directes	19 20
Ξ		_	Ξ	1	-	1996 1995	Demande provinciale	21 22
_	_	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Exportations	23 24
_	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	_	=	Ξ	_	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
_	_	_	_	_	_	1996	Gaz consommé dans les réseaux	27
-	-	***	-	-	-	1995		28
_		_	_	_	Ξ	1996 1995	Fuites et autres pertes	2 9 3 0
-	-	-	-	_	5	1996	Utilisation totals	31 32
-	_		_	_	_	1995	Revenu - Domestique '000 \$	33
Ξ.	-	_	Ξ.	=	Ξ	1995	Kenaur - Dowestidge 000 4	34
_	_	_	_	_	_	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
_	_	_	_	_	_	1996	Revenu - Industriel '000 \$	37
-	-	-	-	-	-	1995		38
_	Ξ.	Ξ.	Ξ		Ξ	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
-	-	-	-	-		1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
	_	_	_	_	-	1996	Clients - Industriel #	43
-	-	-	-	-	Ξ	1995		44
_	-	Ξ		-	Ξ	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Matural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Quebec

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic metr	es - milliers	de mètres cu	bes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	90 90	-	1 666 660	-	-	-	=
3 Imports	1996 1995	Ξ	-	-	=	_	Ξ	=
5 Other receipts	1996 1995	_	Ξ		Ξ	-	Ī	
7 Storage changes 3	1996 1995	Ξ	Ī	_	_	=	Ī	-
9 Inter provincial transfers	1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	448 663 425 170	391 658
1 Total supply 2	1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	448 663 425 170	391 658
Disposition :								
Sales - Residential	1996	145 513	111 500	96 722	81 940	53 553	27 226	
2 29162 - K621G6U4191	1995	124 034	109 179	96 408	70 086	52 524	23 752	13 678
5 Sales - Commercial 6	1996 1995	295 830 258 757	230 612 239 140	217 817 208 162	173 916 153 686	113 497 108 949	60 142 54 661	46 271
7 Sales - Industrial B	1996 1995	366 190 358 361	305 475 327 100	334 086 343 683	292 822 318 047	326 095 304 681	286 144 268 534	253 603
9 Dîrect sales O	1996 1995	3 710 8 243	4 005 4 393	5 106 3 808	3 026 3 640	6 691 2 288	2 488 2 786	1 996
1 Provincial requirements 2	1996 1995	811 243 749 395	651 592 679 812	653 731 652 061	551 704 545 459	499 836 468 442	376 000 349 733	315 548
3 Exports 4	1996 1995	92 476 97 979	85 838 93 179	89 971 93 345	81 219 77 872	85 569 78 871	72 657 75 950	75 966
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	=	Ξ	-	-	-	-	•
7 Gas used in system B	1996 1995	2 107 2 008	1 612 2 040	991 1 690	198 1 089	4 132	6 92	144
9 Line losses and unaccounte 0	d 1996 1995	-1 479 -	-2 183 257	-2 668 -1 887	786	-	- 605	-
1 Total disposition 2	1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	448 663 425 170	391 658
3 Revenue - Residential '000 4	\$ 1996 1995	39 959 34 876	30 772 29 081	26 884 25 614	23 820 19 313	16 070 14 729	8 863 7 698	- 4 677
5 Revenus — Commercial 7000 6	\$ 1996 1995	66 771 59 194	52 359 50 732	48 181 43 449	40 186 33 202	26 522 23 959	14 099 12 589	10 214
7 Revenue – Industrial '000 B	\$ 1996 1995	48 750 50 672	40 726 42 370	44 726 43 749	37 674 39 899	39 424 37 267	34 196 33 162	30 572
9 Customers - Residential # 0	1996 1995	130 927 132 313	130 566 132 110	130 571 131 644	130 263 131 225	130 008 130 726	129 856 130 501	129 290
1 Customers - Commercial # 2	1996 1995	39 034 37 215	37 485 37 363	39 086 37 289	38 886 37 172	38 700 36 887	38 558 36 726	36 625
3 Customers - Industrial # 4	1996 1995	1 982 1 993	1 968 1 971	1 978 1 968	1 979 1 966	1 970 1 967	1 952 1 970	1 964
5 Degree days	1996	889	752	636	389	184	20	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Québec

August	September	October	November	December	Jan. to June			
Aoû t	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Juin			
thousands of	cubic metres -	milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
100	Ξ	-	Ξ	-	_	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	=	Ξ	=	Ξ	=	1996 1995	Importations	3 4
-		-	_	_		1996 1995	Autres arrivages	5
_	_	_	_	_	_	1996	Variation des stocks	7
100	-	-	~	-	-	1995		8
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	4 050 424 3 967 700	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	4 050 424 3 967 700	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
12 416	13 562	24 031	51 999	94 781	516 454 475 983	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
46 017	51 274	73 940	136 532	215 531	1 091 814 1 023 355	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
274 829	269 098	298 684	337 776	317 958	1 910 812 1 920 406	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
2 031	447	432	3 82 <i>7</i>	10 625	25 026 25 158	1996 1995	Ventes directes	19 20
335 293	334 381	397 087	530 134	638 895	3 544 106 3 444 902	1996 1995	Demande provinciale	21 22
80 307	75 934	81 457	78 397	88 197	507 730 517 196	1996 1995	Exportations	23 24
Ξ.		Ξ	=	Ξ.	=	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
719	627	658	1 147	1 953	4 918 7 051	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
Ξ	Ξ	Ξ	-	Ī	-6 330 -1 449	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	4 050 424 3 967 700	1996 1995	Utilisation totale	31 32
4 513	4 614	7 586	15 101	26 205	146 371 131 313	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
10 251	11 060	15 753	29 019	46 968	248 120 223 127	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
32 425	31 436	34 912	40 918	42 009	245 499 247 122	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
129 746	130 016	130 137	130 695	130 862	782 191 788 519	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
36 594	36 821	37 368	38 111	38 818	231 749 222 652	1996	Clients - Commercial #	41 42
1 964	1 948	1 994	1 979	1 978	11 829 11 835	1996	Clients - Industriel #	43
12	143	211	569	824	2 870 2 809	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Ontario

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Juin	Juille
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres ci	ubes		
Receipts :								
i Total marketable gas 2	1996 1995	28 756 43 809	23 063 38 160	23 868 41 801	24 809 40 572	27 033 41 091	20 352 38 208	36 572
3 Imports	1996 1995	99 034 52 826	107 251 43 734	174 89 2 53 670	85 121 34 263	100 579 49 680	83 330 57 428	61 60
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-	:
7 Storage changes 3	1996 1995	1 826 286 1 664 568	1 324 845 1 901 600	852 427 907 653	412 180 134 716	- 417 456 - 792 873	-1 029 374 - 917 936	- 845 20
7 Inter provincial transfers	1996 1995	3 396 508 3 304 260	3 251 174 2 911 877	3 346 218 3 340 486	3 449 729 3 482 716	3 574 131 3 541 792	3 519 041 3 456 412	3 388 69
1 Total supply 2	1996 1995	5 350 584 5 065 463	4 706 333 4 895 371	4 397 405 4 343 610	3 971 839 3 692 267	3 284 287 2 839 690	2 593 349 2 634 112	2 641 661
Disposition :								
Sales :								
3 Sales - Residential 4	1996	1 420 566 1 160 098	1 276 151 1 218 800	1 180 910 1 002 883	883 845 775 174	505 086 440 470	236 892 216 131	187 91
5 Sales - Commercial 6	1996 1995	856 261 719 572	764 776 761 350	712 144 634 889	535 852 486 607	297 704 263 941	128 967 124 963	111 55
7 Sales - Industrial 8	1996 1995	677 629 715 737	571 659 715 604	603 138 684 784	488 861 551 101	422 900 459 598	330 288 381 203	354 48
9 Direct sales 0	1996 1995	579 786 488 207	544 240 449 484	521 237 468 470	525 605 476 929	522 591 442 303	467 195 389 464	370 55
1 Provincial requirements 2	1996 1995	3 534 242 3 083 614	3 156 826 3 145 238	3 017 429 2 791 026	2 434 163 2 289 811	1 748 281 1 606 312	1 163 342 1 111 761	1 024 51
3 Exports	1996 1995	1 822 254 1 654 462	1 495 803 1 529 157	1 479 343 1 572 568	1 495 678 1 318 508	1 500 650 1 342 444	1 358 273 1 435 453	1 478 61
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	-1 781 - 538	227 -3 026	1 174 3 617	2 798 -1 209	-4 028 - 575	-2 153 -1 184	-3 09
7 Gas used in system B	1996 1995	203 835 210 455	201 619 152 753	170 698 159 454	179 398 171 535	180 774 151 532	177 144 152 602	148 58
9 Line losses and unaccounted	1996 1995	- 207 966 117 470	- 148 142 71 249	- 271 239 - 183 055	- 140 198 -86 378	- 141 390 - 260 023	- 103 257 -64 520	-6 94
1 Total disposition 2	1996 1995	5 350 584 5 065 463	4 7.06 333 4 895 371	4 397 405 4 343 610	3 971 B39 3 692 267	3 284 287 2 839 690	2 593 349 2 634 112	2 641 66
3 Revenue - Residential '000 \$	1996 1995	285 132 255 889	258 192 268 287	240 361 223 090	179 069 157 872	103 600 81 604	55 818 52 887	48 25
5 Revenue - Commercial '000 \$	1996	139 933 131 625	125 953 139 926	117 039 116 024	88 434 79 788	45 919 43 105	20 759 20 573	18 42
7 Revenue - Industrial '000 \$	1996 1995	80 687 100 256	66 518 103 680	72 006 96 765	64 424 72 635	48 035 44 599	38 053 45 214	42 30
9 Customers — Residential # 0	1996 1995	2 062 301 1 991 142	2 067 503 1 998 132	2 070 475 . 2 000 075	2 076 769 2 005 263	2 065 801 1 9 87 164	2 058 490 1 984 459	1 992 11
1 Customers — Commercial # 2	1996 1995	214 142 209 604	215 156 210 850	215 304 211 242	215 655 211 443	214 624 209 682	212 204 207 420	206 56
3 Customers → Industrial # 4	1996 1995	12 965 14 253	13 260 14 266	13 200 14 231	13 24B 14 215	13 208 14 096	12 873 13 812	13 54
5 Degree days 6	1996 1995	765 601	690 654	64 6 45 4	408 379	206 149	21 12	1
8 9 Customers - Residential * # 0 1 Customers - Commercial # 2 3 Customers - Industrial # 4 5 Degree days	1995 1996 1995 1996 1995 1996 1995	100 256 2 062 301 1 991 142 214 142 209 604 12 965 14 253	103 680 2 067 503 1 998 132 215 156 210 850 13 260 14 266	96 765 2 070 475 . 2 000 075 215 304 211 242 13 200 14 231	72 635 2 076 769 2 005 263 215 655 211 443 13 24B 14 215	44 599 2 065 801 1 987 164 214 624 209 682 13 208 14 096	45 214 2 058 490 1 984 459 212 204 207 420 12 873 13 812	1 99

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Ontario

August	September	October	November	December	Jan. to June			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Juin			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes			-		
							Arrivages :	
	-	_	_	_	147 881	1996	Total de gaz marchand	1
34 455	36 758	37 994	34 832	32 076	243 641	1995		2
57 217	64 955	56 114	80 126	47 390	650 207 291 601	1996 1995	Importations	3
1	Ξ		-	_	=	1996 1995	Autres arrivages	5
-	-	- - 754 083	-	4 550 804	2 968 908	1996	Variation des stocks	7
- 901 085	- 753 523	- /54 083	679 369	1 532 921	2 897 728 20 536 801	1995	Transferts interprovinciaux	9
3 526 218	3 481 339	3 743 532	3 514 475	3 543 136	20 037 543	1995	Transfer es ancer provancadux	10
2 716 805	2 829 529	3 083 557	4 308 802	5 155 523	24 303 797 23 470 513	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
172 611	202 348	338 519	728 458	1 181 027	5 503 450 4 813 556	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
119 190	137 788	236 555	459 902	726 225	3 295 704 2 991 322	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
-	-	_	-	-	3 094 475	1996	Ventes - Industriel	17
358, 961	401 204	450 147	542 160	638 957	3 508 027	1995		18
410 924	411 608	445 343	553 266	582 567	3 160 654 2 714 857	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 061 686	1 152 948	1 470 564	2 283 786	3 128 776	15 054 283 14 027 762	1996 1995	Demande provinciale	21 22
	-		.		9 152 001	1996	Exportations	23
1 511 678	1 405 674	1 466 384	1 658 698	1 872 380	8 852 592 -3 763	1995	Paulanta de la companya de la compan	24
1 705	1 204	647	1 010	1 561	-2 915	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
153 223	198 262	176 409	162 851	199 629	1 113 46B 998 331	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
-	-	-	-	46 807	-1 012 192	1996	Fuites et autres pertes	29
-11 487	71 441	-30 447	202 457	-46 823	- 405 257 24 303 797	1995	Utilisation totale	30
2 716 805	2 829 529	3 083 557	4 308 802	5 155 523	23 470 513	1995		32
45 571	52 502	75 094	118 684	243 375	1 122 175 1 039 632	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
19 402	23 341	37 866	60 337	121 222	538 039 531 043	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
_	_	-	_	_	369 725	1996	Revenu - Industriel '000 \$	37
43 254	47 336	51 143	57 695			1995		38
1 997 827	2 020 014	2 031 193	2 043 895	2 049 972	12 401 339 11 966 235	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
204 183	204 911	206 863	210 153	212 396	1 287 085 1 260 241	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
_	-	_	_	_	78 754	1996		43
13 154	12 986	12 969	13 098	13 154	84 873	1995	n - 5. 5	44
5	134	219	511	662	2 736	1996	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Manitoba

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Auril	Mai	Juan	Juillet
		thousands	of cubic met	tres - millier	s de mêtres c	zedu:		
Receipts:								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	-	Ξ	-	Ξ	Ξ	Ξ.	-
3 Imports	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	-	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	=
7 Storage changes 8	1996 1995	-	-	Ī	Ī.	Ξ	Ī	-
9 Inter provincial transfers	1996	1 389 625	1 292 296	1 414 708	1 265 898	1 188 746	1 071 242	1 033 312
10	1995	1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	
11 Total supply	1996	1 389 625	1 292 296	1 414 708	1 265 898	1 188 746	1 071 242	1 033 312
12	1995	1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	
Disposition :								
Sales :								
13 Sales - Residential	1996	139 512	105 787	101 095	64 279	33 842	13 345	13 469
14	1995	113 125	104 425	83 176	58 666	29 360	14 466	
15 Sales - Commercial	1996	144 576	106 602	112 243	66 778	33 669	18 673	13 713
16	1995	122 546	108 651	92 809	64 404	31 041	15 305	
17 Sales - Industrial	1996	17 353	10 76B	13 605	12 136	9 877	9 835	8 254
18	1995	14 844	14 643	13 765	11 225	10 103	9 334	
19 Direct sales	1996	28 401	23 889	23 715	22 613	22 484	21 087	19 383
20	1995	29 504	25 682	26 273	23 067	23 018	21 314	
21 Provincial requirements	1996	329 842	247 046	250 658	165 806	99 872	62 940	54 819
22	1995	280 019	253 401	216 023	157 362	93 522	60 419	
23 Exports	1996	972 908	973 643	1 095 152	1 027 307	1 025 265	952 447	926 438
24	1995	1 043 719	960 500	1 023 298	971 751	954 505	885 739	
25 Line pack fluctuation	1996	-1 335	170	890	2 099	-3 022	-1 615	-2 318
26	1995	-1 013	-2 270	2 712	- 907	- 431	- 888	
27 Gas used in system	1996	65 502	60 329	59 553	59 266	56 090	50 436	48 802
28	1995	59 635	54 186	58 342	58 499	55 738	49 225	
29 Line losses and unaccounted	1996	22 708	11 108	8 455	11 420	10 541	7 034	5 571
30	1995	-2 580	10 589	-5 533	-9 367	-6 730	- 542	
31 Total disposition	1996	1 389 625	1 292 296	1 414 708	1 265 898	1 188 746	1 071 242	1 033 312
32	1995	1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	
33 Revenue - Residential '000 \$	1996	24 938	19 166	18 517	12 609	7 638	4 292	4 468
34	1995	22 069	20 603	16 836	12 488	7 289	4 644	
35 Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	18 237 17 912	13 876 15 773	14 323 13 623	8 548 9 596	4 581 4 858	2 819 2 663	1 851
37 Revenue - Industrial '000 \$	1996	1 956	1 373	1 566	1 206	984	986	-
38	1995	1 864	1 836	1 738	1 409	1 258	1 153	990
39 Customers - Residential #	1996	212 397	212 515	212 570	212 633	212 728	212 564	210 024
40	1995	207 785	207 918	209 564	209 605	209 746	209 942	
41 Customers – Commercial #	1996	22 202	22 194	22 280	22 211	22 216	22 368	22 270
42	1995	21 383	21 423	22 280	22 282	22 273	22 263	
43 Customers - Industrial #	1996	145	146	146	146	146	146	145
44	1995	146	146	145	145	145	145	
45 Degree days	1996	1 266	960	961	598	268	55	,
46	1995	1 058	956	718	527	244	42	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Manitoba

August	September	October	November	December	Jan. to June			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Juin			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mětres cubes					
							Arrivages :	
:	Ξ	:	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
-	Ξ	Ξ	Ξ	=	Ξ	1996 1995	Importations	3
-		-	-	~	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
=	=	Ξ		_	Ξ	1996 1995	Variation des stocks	7 B
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	7 622 515 7 218 923	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	7 622 515 7 218 923	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
12 712	20 725	43 462	94 412	117 391	457 860 403 218	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
15 412	22 723	49 240	100 583	123 554	482 541 434 756	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
7 058	8 869	10 863	13 856	14 081	73 574 73 914	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
22 010	23 657	25 959	24 548	29 359	142 189 148 858	1996 1995	Ventes directes	19 20
57 192	75 974	129 524	233 399	284 385	1 156 164 1 060 746	1996 1995	Demande provinciale	21 22
903 854	935 048	998 040	909 829	927 168	6 046 722 5 839 512	1996 1995	Exportations	23 24
1 279	902	-10	- 758	1 171	-2 813 -2 797	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
49 811	51 736	61 240	59 625	61 841	351 176 335 625	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
5 373	-1 084	18 103	-7 533	9 202	71 266 -14 163	1'996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 07B	1 283 767	7 622 515 7 218 923	1996 1995	Utilisation totale	31 32
4 312	7 025	9 886	18 992	23 102	87 162 83 931	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
2 302	3 385	7 056	13 956	17 051	62 386 64 428	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
796	1 002	1 255	1 631	1 769	8 073 9 261	1996 1995	Revenu - Industriel *000 \$	37 38
210 399	211 000	211 181	211 563	212 049	1 275 407 1 254 560	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
22 294	22 400	22 382	22 465	22 399	133 399 131 904	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
145	145	145	145	146	875 872	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
14	176	414	- 85 <i>7</i>	1 068	4 099 3 545	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Saskatchewan

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	566 437	520 371	555 345	540 531	551 780	524 007	571 566
2	1995	637 346	569 307	626 085	601 286	602 715	584 257	
3 Imports	1996 1995	=		Ξ	=	Ξ	Ξ	-
5 Other receipts	1996 1995	=	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-
7 Storage changes	1996	238 178	14B 165	88 438	-30 590	- 153 505	- 315 094	- 149 418
8	1995	138 150	136 73B	114 292	35 607	-72 669	- 172 441	
9 Inter provincial transfers	1996	1 460 827	1 339 622	1 414 200	1 376 168	1 391 539	1 337 474	1 255 400
10	1995	1 340 333	1 201 193	1 334 051	1 286 770	1 249 235	1 168 772	
11 Total supply	1996	2 265 442	2 008 158	2 057 983	1 886 109	1 789 814	1 546 387	1 677 548
12	1995	2 115 829	1 907 238	2 074 428	1 923 663	1 779 281	1 580 588	
Disposition :								
Sales :								
13 Sales — Residential	1996	189 914	156 641	157 847	88 493	54 007	23 394	21 796
14	1995	166 662	129 946	121 129	91 642	53 103	23 847	
15 Sales - Commercial	1996	123 181	100 321	102 753	56 725	35 534	13 256	12 173
16	1995	106 380	82 888	79 612	61 994	30 049	12 015	
17 Sales - Industrial	1996	1 092	1 347	1 191	895	765	94	1 013
18	1995	2 996	3 235	3 172	2 109	1 925	2 439	
19 Direct sales	1996	299 953	248 860	255 427	226 306	204 904	153 205	203 835
20	1995	262 700	243 268	274 140	253 478	216 382	190 376	
21 Provincial requirements	1996	614 140	507 169	517 218	372 419	295 210	189 949	238 817
22	1995	538 738	459 337	478 053	409 223	301 459	228 677	
23 Exports	1996	1 382 595	1 269 937	1 357 050	1 290 995	1 309 709	1 284 308	1 370 260
24	1995	1 371 940	1 242 811	1 367 807	1 339 181	1 328 337	1 245 234	
25 Line pack fluctuation	1996	-10 670	4 772	2 888	6 143	-14 393	-B 368	-20 576
26	1995	-3 864	-14 875	7 974	1 148	-6 607	1 063	
27 Gas used in system	1996	124 315	110 962	111 995	112 521	105 693	98 936	99 684
28	1995	120 962	109 118	115 330	113 020	107 156	97 440	
29 Line losses and unaccounted	1996	155 062	115 318	68 832	104 031	93 595	-18 438	-10 637
30	1995	88 053	110 847	105 264	61 091	48 936	8 174	
31 Total disposition	1996	2 265 442	2 008 158	2 057 983	1 886 109	1 789 814	1 546 387	1 677 548
32	1995	2 115 829	1 907 238	2 074 428	1 923 663	1 779 281	1 580 588	
33 Revenue - Residential '000 \$	1996	27 755	23 308	23 524	13 713	9 747	5 748	5 48 6
34	1995	27 082	21 654	15 996	14 742	9 723	5 790	
35 Revenue - Commercial '000 \$	1996	15 778	12 951	13 239	7 441	4 896	2 137	2 193
36	1995	16 182	12 778	9 660	8 766	4 633	2 177	
37 Revenue - Industrial '000 \$	1996	121	105	111	121	. 77	24	105
38	1995	327	353	333	226	. 152	151	
39 Customers - Residential #	1996	257 050	262 662	264 295	263 690	262 617	261 659	258 376
40	1995	261 281	260 897	261 051	260 080	260 453	259 372	
41 Customers - Commercial #	1996	32 483	33 726	33 871	33 716	33 662	33 647	33 0 8 6
42	1995	33 483	33 634	33 696	33 543	33 513	33 362	
43 Customers - Industrial #	1996	41	41	43	40	44	42	3 9
44	1995	29	34	36	36	35	39	
45 Degree days	1996	1 275	911	918	472	274	85	40
46	1995	1 002	841	718	500	245	5 <i>7</i>	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Saskatoheman

August	September	October	November	December	Jan.	to June			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan.	à Juin			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes						
								Arrivages :	
555 338	525 854	562 046	576 705	583 477	3 258 3 620		1996	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ		_	1996 1995	Importations	3 4
Ξ	=	=	_	Ξ		=	1996 1995	Autres arrivages	5 6
-97 068	-57 187	8 074	150 370	156 694	-24 179		1996 1995	Variation des stocks	7 8
1 275 148	1 198 904	1 291 154	1 151 923	1 427 917	8 319 7 580		1996 1995	Transferts interprovinciaux	9
1 733 418	1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	11 553 11 381		1996 1995	Total disponible	11 12
								Utilisation :	
								Ventes :	
22 629	33 180	64 274	123 676	164 428	670 58 6		1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
12 595	19 442	38 769	77 112	107 732	431 372		1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
2 030	628	1 926	1 963	929	5 15	384 876	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
185 246	199 440	228 582	252 325	279 026	1 388 1 440		1996 1995	Ventes directes	19 20
222 500	252 690	333 551	455 076	552 115	2 496 2 415		1996 1995	Demande provinciale	21 22
1 354 275	1 329 134	1 340 115	1 149 485	1 365 636	7 894 7 895		1996 1995	Exportations	23 24
17 281	6 408	2 234	- 7 594	6 596	-19 -15		1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
103 490	106 404	119 124	122 808	121 221	664 663		1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
- 35 872	-27 065	66 250	144 035	122 520	518 422		1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 733 418	1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	11 553 11 381		1996 1995	Utilisation totale	31 32
5 596	7 072	11 316	19 391	24 966	103 94	796 987	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
2 252	3 187	5 821	11 050	15 227		442 196	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
191	74	152	180	105		560 542	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
258 449	258 326	260 568	260 595	261 205			1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
33 230	33 134	33 181	33 467	33 568	201 201		1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
42	~ 42	_ 45	45	41		251 209	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
- 68	_ 186	404	815	1 062		935 363	1996 1995	Degrés-jours	45 46

		January	February	Harch	April	Hay	Juna	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic me	tres - millie	rs de mètres cu	bes		
Receipts :								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	11 617 452 10 938 571	10 340 755 9 765 569	10 B10 799 10 757 5B1		10 655 218 10 097 039	9 905 400 9 294 391	9 464 950
3 Imports	1996 1995	Ξ		Ξ	_		-	_
5 Other receipts	1996 1995		Ξ	Ξ	Ξ		Ξ	=
7 Storage changes	1996	296 161	158 162	161 161	- 221 302	- 241 370	- 209 356	- 151 507
8	1995	223 878	246 400	134 817	- 210 856	- 220 398	- 195 384	
9 Inter provincial transfers	1996 1995	-9 009 735 -8 931 864	-8 313 694 -7 960 412	-8 659 535 -8 735 862		-8 710 837 -8 176 974	-8 281 626 -7 766 579	-7 834 809
11 Total supply	1996	2 903 878	2 185 223	2 312 425	1 747 582	1 703 011	1 414 418	1 478 634
12	1995	2 230 585	2 051 557	2 156 536	1 768 098	1 699 667	1 332 428	
Disposition :								
Sales :								
13 Sales - Residential	1996	722 430	503 270	515 204	273 949	233 895	122 895	92 904
14	1995	585 182	493 562	441 516	298 969	173 211	97 679	
15 Sales - Commercial	1996	418 538	300 951	310 532	173 249	141 462	77 940	65 20 <i>7</i>
16	1995	336 879	288 485	261 699	188 404	107 041	65 93B	
17 Sales - Industrial	1996	1 307 542	1 138 604	1 217 626	1 089 752	1 102 174	961 742	1 091 928
18	1995	1 181 253	1 143 443	1 172 225	1 084 519	1 073 813	916 069	
19 Direct sales 20	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	-	_ :	-	-
21 Provincial requirements	1996	2 448 510	1 942 825	2 043 362	1 536 950	1 477 531	1 162 577	1 250 039
22	1995	2 103 314	1 925 490	1 875 440	1 571 892	1 354 065	1 079 686	
23 Exports	1996	41 780	44 272	53 079	44 494	41 908	31 782	50 932
24	1995	37 022	· 35 472	52 399	52 057	44 146	41 054	
25 Line pack fluctuation	1996	-14 661	2 616	8 415	-9 928	-9 291	9 369	5 122
26	1995	4 812	7 122	7 122	13 508	-1 262	1 817	
27 Gas used in system	1996	99 601	99 173	110 293	119 196	132 757	126 008	111 446
28	1995	118 383	101 425	101 467	112 742	122 431	113 182	
29 Line losses and unaccounted	1996	328 648	96 337	97 276	56 870	60 106	84 682	61 095
30	1995	-32 946	-17 952	120 108	17 899	180 287	96 689	
31 Total disposition	1996	2 903 878	2 185 223	2 312 425	1 747 582	1 703 011	1 414 418	1 478 634
32	1995	2 230 585	2 051 557	2 156 536	1 768 098	1 699 667	1 332 428	
33 Revenue - Residential 1000 \$	1996	77 429	59 745	61 726	33 538	32 073	24 101	19 137
34	1995	75 980	57 222	51 457	37 281	26 144	19 117	
35 Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	38 190 37 001	25 471 26 456	31 856 23 968	16 238 16 882	13 734 10 699	7 875 6 909	6 910
37 Revenue - Industrial '000 \$	1996	91 558	80 768	87 030	76 783	76 329	66 179	63 493
38	1995	74 186	73 197	75 675	66 396	65 356	53 633	
39 Customers - Residential # 40	1996 1995	736 985 725 577	737 511 726 289	737 761 726 944	737 539 726 361	737 310 725 737	737 270 725 430	725 652
41 Customers - Commercial #	1996	70 113	70 164	70 196	69 869	71 212	71 276	70 020
42	1995	69 099	69 117	70 272	68 958	69 963	70 162	
43 Customers — Industrial #	1996	548	551	544	548	540	540	560
44	1995	541	552	588	596	556	552	
45 Degree days	1996	1 092	. 727	749	385	331	130	_
46	1995	833	692	650	431	239	86	59
	1,,,,		0,72	330	401	237	0.0	3.

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Alberta

August	September	October	November	December	Jan. to June			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Juin			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mêtres cubes					
							Arrivages :	
9 703 325	9 481 855	10 467 479	10 348 588	11 211 829	63 650 545 61 230 251	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	-	=	Ξ	-	-	1996 1995	Importations	3 4
_	Ξ	_	-	Ξ	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
- 112 578	-64 759	-70 677	213 933	249 877	-56 544 -21 543	1996 1995	Variation des stocks	7 8
-8 143 751	-7 98 0 703	-8 645 005	-8 338 205		-51 327 464 -49 969 837	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
1 446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	12 266 537 11 238 871	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
118 885	135 924	277 950	474 078	623 341	2 371 643 2 090 119	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
75 581	87 890	166 579	274 680	366 137	1 422 672 1 248 446	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
1 050 585	1 013 551	1 120 522	1 172 321	1 247 506	6 B17 440 6 571 322	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
Ξ	=	=	_	-	=	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 245 051	1 237 365	1 565 051	1 921 079	2 236 984	10 611 755 9 909 887	1996 1995	Demande provinciale	21 22
56 152	50 722	55 445	61 125	56 969	257 315 262 150	1996 1995	Exportations	23 24
-8 672	9 864	-19 111	15 570	16 350	-13 480 33 119	1996	Fluctuation dans les réseaux	25 26
125 271	122 448	116 511	110 444	108 098	687 028 669 630	1996	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
29 194	15 994	33 901	116 098	103 763	723 919 364 085	1996	Fuites et autres pertes	29 30
1 446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	12 266 537 11 238 871	1996	Utilisation totale	31 32
21 467	22 544	35 449	55 525	67 652	288 614 267 202	1996	Revenu - Domestique 7000 \$	33 34
7 720	8 727	15 119	25 701	32 889	137 366 121 917	1996 1995 1996	Revenu - Commercial '000 \$ Revenu - Industriel '000 \$	35 36
60 395	58 940	65 412	67 852	87 355		1995		37 38 39
727 335	729 504	732 834	735 399		4 356 338	1775	Clients - Domestique # Clients - Commercial #	40
70 094	70 249	69 250	69 826	70 013	417 571	1995	Clients - Industriel #	42
554	557	549	557	517	3 385 3 414	1996 1995 1996		44
135	169	410	721	993		1995		46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, British Columbia

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de métres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	1 616 436	1 486 802	1 606 338	1 547 568	1 568 758	1 404 287	1 514 082
2	1995	1 672 860	1 471 555	1 662 397	1 639 382	1 648 361	1 332 662	
3 Imports	1996 1995	10 149 8 522	1 674 2 071		-	Ξ		-
5 Other receipts	1996 1995	1	-	Ī	Ξ	-	-	
7 Storage changes	1996	221 830	139 664	64 626	-67 809	- 268 127	- 175 783	- 249 748
8	1995	96 531	53 233	-4 766	-45 055	- 171 806	- 224 436	
9 Inter provincial transfers	1996	1 858 428	1 693 743	1 742 384	1 627 121	1 971 012	1 905 206	1 765 742
10	1995	2 058 109	1 795 648	2 021 274	1 826 116	1 741 898	1 722 272	
11 Total supply	1996	3 706 843	3 321 883	3 413 348	3 106 880	3 271 643	3 133 710	3 030 076
12	1995	3 836 022	3 322 507	3 678 905	3 420 443	3 218 453	2 830 498	
Disposition :								
Sales :								
13 Sales — Residential	1996	348 043	276 022	226 792	173 881	130 310	70 642	63 512
14	1995	294 362	237 468	275 025	161 549	90 711	68 165	
15 Sales — Commercial	1996	251 250	203 435	167 750	131 753	104 312	62 701	59 84
16	1995	216 352	176 723	202 696	126 551	79 522	62 900	
17 Sales - Industrial	1996	100 489	86 944	86 053	62 633	63 024	55 090	108 310
18	1995	69 792	66 218	67 113	113 89 6	173 800	105 461	
19 Direct sales	1996	294 399	258 392	264 695	225 072	218 614	210 492	267 514
20	1995	266 968	256 422	337 305	281 517	248 177	172 248	
21 Provincial requirements	1996	594 181	824 793	745 290	593 339	516 260	398 925	499 18
22	1995	847 474	736 831	882 139	683 513	592 210	408 774	
23 Exports	1996	2 834 285	2 600 341	2 629 898	2 482 327	2 763 954	2 665 660	2 488 063
24	1995	2 774 525	2 553 339	2 832 705	2 682 051	2 564 654	2 459 365	
25 Line pack fluctuation	1996	3 988	-1 313	7 698	-6 264	-4 981	9 518	3 181
26	1995	5 777	3 648	24 135	13 046	5 992	-1 057	
27 Gas used in system	1996	83 177	75 838	68 657	49 385	53 247	43 101	42 812
28	1995	80 254	73 917	54 252	48 033	49 967	38 928	
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	- 208 788 127 992	- 177 776 -45 228	-38 195 - 114 326	-11 907 -6 200	-56 837 5 630	16 506 -75 512	-3 161
31 Total disposition	1996	3 706 843	3 321 883	3 413 348	3 106 880	3 271 643	3 133 710	3 030 076
32	1995	3 836 022	3 322 507	3 678 905	3 420 443	3 218 453	2 830 498	
33 Revenue — Residential ≀000 \$	1996	72 458	58 415	49 214	31 107	24 248	15 177	14 72
34	1995	67 429	55 235	63 495	32 533	19 939	15 900	
35 Revenue - Commercial '000 \$	1996	45 199	36 975	30 839	20 92B	15 891	10 208	10 46
36	1995	43 391	35 264	40 612	22 373	14 013	10 827	
37 Revenue - Industrial '000 ≰	1996	6 824	5 487	5 872	4 462	4 094	3 307	7 52
38	1995	6 951	6 632	6 429	7 139	9 072	6 016	
39 Customers - Residential #	1996	678 988	681 979	682 810	685 319	684 737	686 622	663 802
40	1995	655 253	658 517	658 190	662 054	662 043	662 563	
41 Customers - Commercial #	1996	83 729	83 725	84 108	83 853	84 251	83 833	81 540
42	1995	81 801	81 743	81 334	81 288	81 222	81 014	
43 Customers - Industrial #	1996	508	522	519	504	458	397	32
44	1995	325	322	326	327	326	326	
45 Degree days 46	1996	469 419	397 356	347 339	227 254	193 119	86 57	12
46	1995	419	356	339	254	119	57	1

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Colombie-Britannique

September October November December Jan. to June

August

August	September	October	November	December	Jan.	to June			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan.	à Juin			
thousands of	cubic metres -	- milliers de	mètres cubes						
								Arrivages :	
1 421 952	1 503 993	1 580 506	1 626 177	1 640 735	9 230 9 427		1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
_	_		_	-		823	1996	Importations	3
-	-	-	-	4 856		593	1995		4
-	_	_		_		Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
_	_	_	_	_	-85	599	1996	Variation des stocks	7
- 135 098	- 165 625	-76 895	-44 428	140 064	- 296	299	1995		8
1 908 557	1 826 942	1 924 220	1 866 051	1 955 677	10 797 11 165		1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
_		_	-	_	19 954	307	1996	Total disponible	11
3 195 411	3 165 310	3 427 831	3 447 800	3 741 332	20 306		1995		12
								Utilisation :	
								Ventes :	
61 011	56 303	159 766	215 676	290 956	1 225 1 127		1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
_	_	_	_	_	921	201	1996	Ventes - Commercial	15
49 707	52 890	124 303	163 006	206 776	864	744	1995		16
123 972	112 983	90 707	57 154	108 908		233 280	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
_	•	_	-	-	1 471	664	1996	Ventes directes	19
217 363	261 850	221 639	249 857	249 560	1 562		1995		20
452 053	484 026	596 415	685 693	856 200	4 072 4 150		1996 1995	Demande provinciale	21
_	-	_	-		15 976	465	1996	Exportations	23
2 665 797	2 647 529	2 769 097	2 693 727	2 937 757	15 866		1995		24
-6 413	105	-1 739	4 906	-3 317		646 541	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
	_	-	_	_		405	1996	Gaz consommé dans les réseaux	27
52 036	51 907	62 870	71 778	74 652		351	1995		28
31 938	-18 257	1 188	-8 304	- 123 960	- 476 - 107		1996	Fuites et autres pertes	29 30
_	_	_	40	-	19 954		1996	Utilisation totale	31
3 195 411	3 165 310	3 427 831	3 447 800	3 741 332	20 306	828	1995		32
14 430	13 540	31 605	50 697	66 837		621 533	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
~	_	-	-	_		043	1996	Revenu - Commercial '000 \$	35
8 899	9 485	21 284	32 840	41 214		482	1995		36
7 934	6 808	5 875	4 207	7 649		049 242	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
_	-	_	_	_	4 100	455	1996	Clients - Domestique #	39
665 815	667 671	672 078	674 936			020	1,,,,,		40
81 644	81 786	82 126	83 072	B3 163		499	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
-	_		_				1996	Clients - Industriel #	43
377	384	382	371	510		952	1995		44
53	42	235	299	412		719 544	1996 1995	Degrés-jours	45 46

		New Brunswick				
		Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
		thousands of cubic me	tres - milliers	de mètres cubes		
Re	ceipts :					
1 To	tal marketable gas	-	-	20 352		524 007
2 Im	ports	-	-	-	-	-
3 Ot	her receipts(1)	-	den .		-	-
4 To	tal net receipts	-	-	20 352	-	524 007
5 Re	ceived from storage	-	-	-	-	2 202
6 To	tal supply of gas utilities	-	-	20 352	-	526 209
Di	sposition :					
Sa	les :					
7 Sa	les to New Brunswick	-	-	-	-	-
8	Quebec	-	-	-	-	-
9	Ontario	-	-	20 352	-	. 267 269
10	Manitoba	-	-	-	-	gha
11	Saskatchewan	-	-	-		36 744
12	Alberta	-	-	-	**	-
13	British Columbia	-	-	-	-	_
14 To	tal sales	-	-	20 352	-	304 013
15 Ex	ports	-	-	-	-	16 468
16 Di	rect sales	-	-		-	-
17 To	stal net deliveries	_	-	20 352	-	320 481
18 De	livered to storage	-	-	-	-	245 597
19 Lã	ne pack fluctuation	-	-	~	-	-1 246
20 Ga	s used in system	-	-		-	4 054
21 Li	ne losses and unaccounted	600	_	-	-	-42 677
22 To	tal disposition		-	20 352	_	526 209

⁽¹⁾ Includes peak shaving and enrichment.

TABLE 2A. Sales, Exports and Imports of Natural Cas in terajoules

	New Brunswick	Québec	Ontario	Manîtoba	Saskatchewan
1 Residential	-	1 031.1	8 371.1	505.4	893.9
2 Commercial	-	2 277.6	4 884.1	707.1	506.5
3 Industrial	-	10 836.4	12 509.9	372.5	3.6
4 Total sales	-	14 145.1	26 365.2	1 585.0	1 404.0
5 Exports		2 751.5	51 437.8	36 070.1	48 718.4
6 Imports		-	3 155.7	-	-

TABLEAU 2. Arrivages et utilisation du gaz naturel par région d'origine, 1996, Juin

Alberta	a	British Columbia, Yukon & N.W.T. Colombie-Britan., Yukon & T.N.O.	Imports from the United States Importations des États-Unis	Total		
thousar	nds of	cubic metres - mill	iers de mêtres cubes			
					Arrivages :	
9 905	400	1 404 287	-	11 854 046	Total de gaz marchand	1
	-	-	83 330	83 330	Importations	2
	-	••	-	-	Autres arrivages(1)	3
9 905	400	1 404 287	83 330	11 937 376	Total des arrivages nets de gaz	4
645	588	281 458	-	929 248	Gaz provenant des stocks	5
10 550	988	1 685 745	83 330	12 866 624	Total des arrivages de gaz	6
					Utilisation :	
					Ventes:	
	-	-	-	-	Ventes - Nouveau-Brunswick	7
373	512	***	-	373 512	Québec	8
245	337	79 859	83 330	696 147	Ontario	9
41	853	-	-	41 853	Manitoba	10
	100	•	-	36 744	Saskatchewan	11
1 052	874	109 703	-	1 162 577	Alberta	12
33	615	154 818	-	188 433	Colombie-Britannique	13
1 747	191	344 380	83 330	2 499 266	Total des ventes	14
5 735	757	612 902	_	6 365 127	Exportations	15
	975	210 492		854 467	Ventes directes	16
8 126		1 167 774	83 330	9 718 860	Total des livraisons nettes	17
1 956		457 241	B 3 330	2 658 855	Livraisons à entrepôt de stockage	18
	242	7 755	~	6 751		19
			-		Gaz consommé dans les réseaux	
467	101	24 476	_	495 631		20
40 550	705	28 499	-	-13 473	Fuites et autres pertes	21
10 550	388	1 685 745	83 330	12 866 624	Utilisation totale	22

⁽¹⁾ Inclut le nivelage des pointes et l'enrichissement.

TABLEAU 2A. Ventes, exportations et importations de gaz naturel en terajoules

Alberta	British Columbia Colombie-Britannique	Total		
4 717.9	2 723.5	18 842.9	Domestique	1
2 990.5	2 419.0	13 785.0	Commercial	2
37 074.1	2 123.3	62 919.8	Industriel	3
44 782.6	7 265.9	95 547.7	Total des ventes	4
1 158.5	102 158.2	242 294.5	Exportations	5
	-	3 155.7	Importations	6

TABLE 5. Exports to and Imports from the United States

TABLEAU 5. Commerce d'exportations et d'importations avec les États-Unis

Impo	orts	Exports		
996 Impo	ortations : 1996	Expor	tations : 1995	
June June	Jan. to June	June	Jan. to June	
Juin Juin	Jan. à Juin	Juin	Jan. à Juir	
c metres - millier	rs de mêtres cubes			
6 110 -		8 212	113 862	
1 620 -		67 738	403 334	
7 730 -		75 950	517 196	
5 379 -		. 31 101	260 050	
		440	-	
6 451 -		725 464	4 172 226	
3 454 61 525	9 452 085	31 852	188 738	
4 604 -		634 541	4 009 068	
2 113 21 801	1 198 122	12 495	222 510	
2 001 83 330	0 650 207	1 435 453	8 852 592	
8 604 -		874 059	5 739 716	
8 118 -		11 680	99 796	
6 722 -		885 739	5 839 512	
4 594 -		1 245 234	7 895 310	
8 746 -	_ ~	12 298	97 847	
7 540		28 677	162 987	
	men atom	-	-	
1 029 -		79	1 316	
7 315 •	• •	41 054	262 150	
4 168 -	-	1 798 424	11 504 778	
		est.		
2 297 -	11 823	660 941	4 361 861	
6 465	- 11 823	2 459 365	15 866 639	
4 827 83 336	0 662 030	6 142 795	39 233 395	
nds of dollars - a	milliers de dollars			
1 343 9 620	6 86 317	442 510	2 808 125	
ne	s of dollars —	ls of dollars — milliers de dollars	827 83 330 662 030 6 142 795 Is of dollars - milliers de dollars 343 9 626 86 317 442 510	

Data Quality and Methodology

Data presented in this publication are compiled from a monthly survey of approximately 100 transmission and distribution companies primarily engaged in the selling of natural gas to ultimate consumers through distribution pipelines (distribution systems). The survey covers receipts, disposition, imports, exports and sales by end use delivery and customer sector.

All known establishments engaged in the pipeline transportation of natural gas or the distribution of natural gas or synthetic gas through a system of mains are surveyed. The fact that this survey covers a relatively limited number of respondents permits the obtainment each month of a very high response rate of over 98%. As a consequence, minimal imputation is required and minimal bias resulting from non-response is introduced in these data.

The data published in this publication are subject to a certain degree of error, be it in differences in the interpretation of the questions, incorrect information from respondents, or mistakes introduced during processing. Reasonable efforts are made to ensure these errors are kept within acceptable limits through careful questionnaire design, liason with major respondents, editing of data for inconsistencies and subsequent follow-up and quality control of manual processing operations. Historically experience has indicated that the data rarely contain a serious error.

DEFINITIONS - GAS UTILITIES

Total marketable gas

Receipt of gas from fields, processing or reprocessing plants after re-injection, field uses, reprocessing plant or reprocessing plant shrinkage, plant use and losses have been deducted.

Imports

Receipts of gas, by pipeline, into Canada.

Other receipts

Includes LPG gas for peak shaving and receipts from non-reporting companies.

Storage changes

The net change of gas received from and delivered to distributor storage.

Qualité Des Données et Méthodologie

Les données de la présente publication découlent d'une enquête mensuelle menée auprès d'environ 100 entreprises de transport et de distribution qui s'occupent surtout de la vente de gaz naturel aux consommateurs ultimes grâce à des pipelines (systèmes de distribution). L'enquête porte sur les arrivages, l'utilisation, les importations, les exportations et les ventes en fonction du type de livraison et du type de clientèle finale.

L'enquête englobe toutes les firmes connues de transport, par pipelines, de gaz naturel ou de distribution de gaz naturel ou de gaz de distillation grâce à un réseau. Le fait que l'enquête porte sur un nombre relativement restreint de répondants permet d'obtenir chaque mois un taux de réponse très élevé, plus que 98%. Par conséquent, l'imputation est minimale, tout comme l'erreur découlant de la non-réponse.

Dans une certaine mesure, les données diffusées en l'occurrence ne sont pas exemptes d'erreurs attribuables aux interprétations divergentes des questions, aux reseignements incorrects transmis par les répondants ou aux erreurs commises à l'étape du traitement. Nous nous efforçons de faire en sorte que ces erreurs ne dépassent pas certaines limites acceptables en concevant avec soin le questionnaire, en assurant la liaison avec les principaux répondants, en vérifiant les données pour en déceler les incohérences et, par la suite, en procédant au suivi et au contrôle de la qualité des opérations de traitement manuel. Il est rare que les données renferment de graves erreurs.

DÉFINITIONS - SERVICES DE GAZ

Total de gaz marchand

Arrivages de gaz en provenance des champs, des usines de traitement et des usines de recyclage après le retranchement des volumes utilisés dans les champs, dans les usines, pour la ré-injection, ainsi que des volumes perdus en cours de traitement et autres pertes.

Importations

Arrivages par pipeline au Canada de gaz en provenance des États-Unis.

Autres arrivages

Comprend les G.P.L. utilisés pour le nivelage des pointes de forte demande et les arrivages en provenance des sociétés non-déclarantes.

Variation des stocks

La variation nette de gaz entre les arrivages et livraisons aux entrepôts de stockage.

Sales

Residential - gas sold usually for domestic purposes (e.g., heating, water-heating, etc.).

Commercial - gas sold to customers engaged in wholesale or retail trade, governments, institutions, office buildings, etc.

Industrial - gas sold to customers engaged in a process which creates or changes raw or unfinished materials into another form or product. Includes firm, interruptible and buy / sell agreements.

Direct sales - Represents direct, non-utility, sales for consumption, where the utility acts solely as the transporter.

Exports

Export of gas, by pipeline to the United

Line pack fluctuation

Variations due to changes of temperature and / or pressure in the pipeline system.

Gas used in system

Volumes of gas consumed within the pipelines.

Line losses and unaccounted for

The difference between the total gas available from all sources and the total gas accounted for as sales, line pack fluctuation, etc. This difference includes leakage or other losses, discrepancies, due to meter inaccuracies and other variants particularly billing lag.

Customers

Represents bills and meters only and not necessarily total consumers of natural gas.

Revenue

Total revenue accruing to the sale of natural gas as received by the utility (excluding the goods and services tax). Further, please note that these revenues are exclusive of buy / sell rebates.

Peak shaving

The use of supplemental supply of gas (e.g., propane air mixture) for distribution by gas utilities to augment normal pipeline supplies during peak demand periods of relatively short duration.

Degree day

A unit measuring the extent to which the outdoor mean temperature (the average of the maximum and minimum) falls below 180 Celsius. One degree day is counted for each degree of deficiency below 180 Celsius for each calendar day.

Ventes

Domestique - gaz habituellement vendu pour l'usage domestique (chauffage, cuisson, approvisionnement en eau chaude, etc.).

Commercial - gaz vendu aux clients s'occupant du commerce de gros ou de détail,gouvernement, institutions et édifices à bureaux, etc.

Industriel - gaz vendu aux clients s'occupant de la transformation plus ou moins complètede matières brutes ou semi-ouvrées en produits différents ou de formes différentes. Comprend les établissements miniers et manufacturiers etc. Incluant les contracts souscrits, nonsouscrits et les achats / ventes.

Ventes directes - Représentent les livraisons directes de gaz (non-service) pour la consommation. Ventes pour la consommation ou les services de gaz agissent seulement comme transporteur.

Exportations

Exportations de gaz naturel, par pipe-line, aux États-Unis.

Fluctuation de volume de gaz dans les réseaux Variations causées par des changements de température et/ou de pression dans les réseaux.

Gaz consommé dans les réseaux Gaz consommé par le système de pipelines.

Fuites et autres pertes

La différence entre le total du gaz reçu de toutes les sources et le total du gaz vendu, échangé (quantité nette) et consommé par la société de gaz et des variations du volume de gaz dans les réseaux. Cette différence comprend les fuites et autres pertes, les erreurs par suite de mesurages imprécis, et d'autres facteurs comme, par exemple, les retards de facturation.

Clients

Représente le nombre de factures et pas nécessairement le total des utilisateurs de gaz naturel.

Recettes

Total des revenus découlant de la vente du gaz naturel comme reçu par les services (taxes sur les produits et services non-incluses). En plus, prendre note que ces revenus sont exclusifs des déductions achats / ventes.

Nivelage des pointes

Acheminement supplémentaire de gaz destiné à augmenter le volume normal de gaz en gazoduc pendant les périodes de très forte demande et de courtes durées.

Degré-jour

Une unité de mesure utilisé entre une température arbitraire, fixée à 18° Celsius, et la température moyenne extérieure. Un degré-jour est calculé pour chaque degré déficitaire endessous de 18° Celsius pour tous les jours du mois.



ORDER FORM

Statistics Canada

TO ORDER:		sa maja kasa m	11	ME	THOD OF	PAYME	NT:	रक्त रहते वर्षान्ह	er laga dolla	
MAIL	PHONE 1-800-267-6677	FAX 1-800-889-	9734	(Che	ck only one)					
Statistics Canada Operations and Integration Circulation Management	Charge to Visa or Mastercard. Outside Canada and the U.S., and in the Ottawa area call	Visa, MasterCard at purchase orders on Please do not send	ly.	Please charge my: VISA MasterCard						
120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6	(613) 951-7277. Please do not send confirmation.	confirmation. A fax treated as an original		Card Number						
INTERNET order	r@statcan.ca	1-800-363-7629 Telecommunication			Expiry Date					
(Please print)		for the Hearing Impa	ired		Cardholder	(please pri	int)			_
Company					Signature					-
Department					Payment er	nclosed \$				
Attention	Title				Purchase					
Address				Order Number(Please enclose)					-	
City	Province ()	()			A 11-7-1-1					
Postal Code	Phone	Fax			Authorized S	Signature				
			Date Issu	e di		al Subscri r Book Pric				
Catalogue Number	Title		Indicate "S" for subscription	an or	Canada \$	United States USS	Other Countrie US\$	Quantity	Total \$	
			Subscri	otion -		053	0.53			-5
·										_
							SUBTOTAL			
Note: Catalogue	prices for U.S. and other	countries are sh	own in l	JS do	illars.	(1	DISCOUNT if applicable			
	ay in Canadian funds and					(Cana	GST (7%) dian clients	only)		
toreign clients are	total amount in US funds shown in US dollars.	drawn on a US b	ank. Pric	es 10	r US and		pplicable Pa dian clients			
Cheque or money Receiver General	order should be made pay	able to the				GRAND TOTAL				
GST Registration	# R121491807						PF	093238	3	
										_





Statistics Canada Statistique Canada Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

DOUD CO		250		-		MO	DALITÉ	C DE PA	ICMENT			
POUR CO				* Tri food	IEUD.	MO	DALITE	S DE MA	IEMEN I			
COURR			267-6677	TÉLÉCOP 1-800-88	9-9734	(Coch	nez une seu	ule case)				
Statistique Cana Opérations et int Gestion de la cir	égration o	faites débiter vo ou MasterCard. I Canada et des É	De l'extérieur du tats-Unis et da	de commande seul ns Veuillez ne pas en	lement. voyer	Veuillez débiter mon compte VISA MasterCard N° de carte						
120, avenue Pari Ottawa (Ontario Canada K1A 0T6) ((a région d'Ottaw 613) 951-7277. Invoyer de confil	Veuillez ne pas		de							
INTERNE	Torder@sta	ntcan.ca	(1)	800-363-7629 opareils de télécommuni	ications	Date d'expiration						
(Veuillez écrire en caractères d'imprim	erie.)			pur les malentendants	IOALIOF IS	Détenteur de carte (lettres moulées)						
Compagnie							Signature					
Service							Paiement i	nclus \$				
À l'attention de	9		Fonction				N° du bon de commar	nde				
Adresse							(Veuillez joi)			
Ville		()	Province									
Code postal		Téléph	one	Télécopieur			Signature d	e la persor	ne autorise	ée		
					Édit	ndée		ement anni de la public		Quantité		
Numéro au catalogue		Titre		"A" po	rire ur les	Canada S	États- Autres Unis pays \$ US \$ US		Total \$			
				*				1 1 1 1	4.55			
									TOTAL			
				pour les ÉU. et	les au	tres pa	ys sont		RÉDUCTION	N		
donnes	en dollar	s américain	S.						(s'il y a lieu			
				adiens et ajoutent				(Clients	TPS (7 %) canadiens	seulement)		
	panque ar		enanger pa	ient le montant tot	ar eri uo	nais U	o ures		VP en vigue canadiens			
		dat-poste do du Canada.	it être établi	à l'ordre du				то	TAL GÉNÉ	RAL		
TPS N° F	312149180	07							PF	093238		
											·	

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Statistique Statistics Canada

Canada

Canadä

Your Reliable Journal of Healthrelated Information

In today's world, being informed about Canadisus' health and Canadian healthcare is less of a option and more like an obligation. How accounts and up-to-date your information is however, remains at your discretion....

Pollow the lead of hundreds of professionals in health care, research, insurance and policymaking who look to Health Reports for reliable facts and figures. Issued four times a year, this periodical combines Statistics Canada's stringent standards of data accuracy and timeliness with practical features. Each volume contains:

- · highlights of newly released data
- news of recent publications and updates
- crisp and incisive articles
- information on specialized tabulations and custom data

Concise text, instructive charts and easy-to-read tables make for a balanced blend of essential data and straightforward analysis. Each issue of *Health Reports* is written by the analysts of the Canadian Centre for Health Information with original contributions from outside specialists. This imparts a particularly candid flavour and results in a stimulating approach to a wide range of topics like:

- women and cardiovascular disease
- · health care for seniors
- recent findings on cancer, heart disease and tuberculosis
- mortality by occupation
- · health risks and social status

With its broad scope and solid facts, *Health Reports* is quickly gaining recognition as an authority on health developments and concerns. It's an essential resource if you plan, establish, deliver or evaluate programs and projects - if you have a vested interest in health-related issues.

Don't just be informed! Know that your information is both current and sound. Get *Health Reports* for leading-edge information on Canadians' health and Canadian healthcare. Subscribe today.

Health Reports (catalogue number 82-0030XPB) is \$112 (plus GST and applicable PST) annually in Canada, US\$135 in the United States and US\$157 in other countries.

Visit our Web site at http://www.statcan.ca

To order write Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario, K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call toll-free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard. Via Internet:

La revue figible de renseignements sur la santé

Dans le sonnée d'aujornilles, le foit d'être informé de la synté des l'amplicas et des soins dispensée as possibles, ou un livre mais une méastiré. Cest assurées à vive qu'il revient de juger si les données que sons introduct des suffixemment justes et actuelles.

mboîtez le pas à des centaines de professionnels de la santé, de chercheurs, d'assureurs et de décideurs qui se tournent vers **Rapports sur la santé** pour obtenir des faits et des chiffres fiables. Publié quatre fois l'an, ce périodique, qui répond aux normes sévères de Statistique Canada en matière d'exactitude et d'actualité des données, vous sera fort utile. Chacun des volumes vous offre des :

- faits saillants des données qui viennent de paraître
- informations sur les publications récentes et les mises à jour
- articles vivants et pénétrants
- renseignements sur les tableaux spécialisés et les données personnalisées

Des <u>textes concis</u>, des <u>graphiques instructifs</u> et des <u>tableaux faciles à consulter</u> donnent un mélange parfait de données essentielles et d'analyses directes. Les numéros de *Rapports sur la santé* sont rédigés par les analystes du Centre canadien d'information sur la santé avec l'apport inédit de spécialistes de l'extérieur. On peut ainsi brosser un tableau particulièrement fidèle de la situation et aborder un vaste éventail de sujets d'un point de vue tout à fait novateur. Parmi ces sujets, il y a :

- la femme et les maladies cardio-vasculaires
- les soins de santé pour les aînés
- les récentes découvertes sur le cancer, les maladies du coeur et la tuberculose
- la mortalité selon les professions
- les risques pour la santé et la catégorie sociale

Avec sa grande portée et ses faits solides, *Rapports sur la santé* a rapidement acquis une réputation de source digne de foi sur les faits nouveaux et les préoccupations du domaine de la santé. Cette publication est un ouvrage essentiel si vous planifiez, établissez, offrez ou évaluez des programmes et des activités, autrement dit si vous êtes intéressé par les questions relatives à la santé.

Ne soyez pas simplement informé. Disposez de renseignements actuels et fiables, soit les renseignements de pointe sur la santé des Canadiens et les soins de santé au pays que vous offre *Rapports sur la santé*. Abonnezvous dès aujourd'hui.

L'abonnement à *Rapports sur la santé* (n° 82-0030XPB au catalogue) coûte 112 \$ (plus la TPS et la TVP en vigueur) par an au Canada, 135 \$ US aux États-Unis et 157 \$ US dans les autres pays.

Visitez notre site sur le 3W:http://www.statcan.ca

Pour commander, écrivez à : Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, ou communiquez avec le Centre de consultation de Statistique Canada de votre région (la liste des centres figure dans la présente publication). Vous pouvez également commander par télécopieur au 1-613-951-1584 ou par téléphone au numéro sans frais 1-800-267-6677 et porter les frais à votre compte VISA ou MasterCard. Via l'Internet: order@statcan.ca

Identify Emerging Trends Define New Markets Pinpoint Profit

Opportunities

Dégagez les nouvelles tendances Définissez les nouveaux marchés Déterminez les possibilités de profit

o safeguard your place in tomorrow's marketplace, you have to be able to anticipate trends today. To do that, you're going to need some insight into the purchasing trends in the Canadian marketplace.

With a complete profile of Canadian consumers, plus an indepth analysis of Canadian industries, the *Market Research Handbook* gives you the most thorough coverage of purchasing trends. This valued bestseller can lead you to new markets by giving you details on:

how much money Canadians are earning and what they're spending on cars, rent, home entertainment and household appliances;

the <u>level of sales</u> in retail chain and department stores;

what goods are being traded between Canada, U.S., and other countries;

<u>census data</u> such as: age/sex, schooling, households, unemployment, interprovincial and international migration

...and much, much more!

With over 600 pages, the *Handbook* includes more than 200 statistical tables that give you instant access to provincial and national market data. Featured are important economic indicators such as the *Gross Domestic Product, Labour Force Productivity*, *Private and Public Investment* and the *Consumer Price Index*.

Order your copy of the *Market Research Handbook* (Catalogue #63-2240XPB) today for only \$110 in Canada plus \$7.70 GST and applicable PST, US\$132 in the United States, and US\$154 in other countries.

CALL TOLL-FREE 1-800-267-6677 OR FAX (613)951-1584 and use your VISA or MasterCard. OR MAIL your order to: Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A OT6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Office listed in this publication. Via Internet: order@statcan.ca



our maintenir votre place sur le marché de demain, vous devez être en mesure de prévoir les tendances aujourd'hui. Pour ce faire, vous devrez comprendre les habitudes d'achat sur le marché canadien. Renfermant un profil complet des consommateurs canadiens ainsi qu'une analyse approfondie des industries canadiennes, le Recueil statistique des études de marché brosse un tableau exhaustif des habitudes d'achat. Ce précieux bestseller peut vous faire découvrir de nouveaux marchés en vous fournissant les détails suivants :

les <u>revenus</u> des Canadiens et leurs <u>dépenses</u> pour la voiture, le loyer, les appareils de divertissement et les appareils ménagers;

le <u>niveau des ventes</u> dans les magasins de détail à succursales et les grands magasins;

les biens échangés entre le Canada, les É.-U. et d'autres pays;

les données du recensement telles que l'âge, le sexe, le niveau de scolarité, les ménages, le chômage, la migration interprovinciale et internationale

...et bien plus encore!

Le *Recueil*, contenant plus de 600 pages et au delà de 200 tableaux statistiques, vous permettra d'accéder instantanément aux données provinciales et nationales sur le marché. Il traite d'indicateurs économiques importants tels que le **produit intérieur brut**, la **productivité de la population active**, les **investissements privés et publics** et l'**Indice des prix à la consommation**.

Procurez-vous votre exemplaire du *Recueil statistique des études de marché* (n° 63-2240XPB au catalogue) dès aujourd'hui pour seulement 110 \$ au Canada plus 7,70 \$ de TPS et la TVP en vigueur, 132 \$ US aux États-Unis et 154 \$ US dans les autres pays. Commandez votre exemplaire PAR TÉLÉPHONE EN COMPOSANT SANS FRAIS le 1-800-267-6677 OU PAR TÉLÉCOPIEUR au (613) 951-1584 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard, OU PAR LA POSTE à l'adresse suivante : Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le bureau régional de Statistique Canada le plus près dont la liste figure dans la présente publication. Via l'Internet: order@statcan.ca



Catalogue no. 55-002-XPB

Gas **Utilities**

July 1996

N° 55-002-XPB au catalogue

Services de gaz

Juillet 1996







Statistics Statistique Canada Canada

Canadä^{*}

Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Energy Section, Industry Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A OT6 (telephone (613) 951-9823) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax	(902)	426-5331	Regina	(306)	780-5405
Montreal	(514)	283-5725	Edmonton	(403)	495-3027
Ottawa	(613)	951-8116	Calgary	(403)	292-6717
Toronto	(416)	973-6586	Vancouver	(604)	666-3691
Winniped	(204)	983-4020			

You can also visit our World Wide Web site: http://www.statcan.ca

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line	1 800 263-1136	
National telecommunications		
device for the hearing		
impaired	1 800 363-7629	
Order-only line (Canada		
and United States)	1 800 267-6677	

How to Order Publications

Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, the Statistics Canada Regional Reference Centres, or from:

Statistics Canada
Operations and Integration Division
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario
K1A 0T6

Telephone: (613) 951-7277 Fax: (613) 951-1584

Toronto (credit card only): (416) 973-8018

Internet: order@statcan.ca

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à: Section de l'énergie, Division de l'industrie, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, KIA 0T6 (téléphone: (613) 951-9823) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada:

Halifax	(902)	426-5331	Regina	(306)	780-5405
Montréal	(514)	283-5725	Edmonton	(403)	495-3027
Ottawa	(613)	951-8116	Calgary	(403)	292-6717
Toronto	(416)	973-6586	Vancouver	(604)	666-3691
Winnined	(204)	983-4020			

Vous pouvez également visiter notre site sur le W3: http://www.statcan.ca

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

Ser	vice national de renseignements	1	800	263-1136
Ser	vice national d'appareils de			
t	élécommunications pour les			
п	nalentendants	1	800	363-7629
Nun	néro pour commander seulement			
(Canada et États-Unis)	1	800	267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer les publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des centres de consultation régionaux de Statistique Canada, ou en écrivant à

Statistique Canada Division des opérations et de l'intégration Gestion de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) KlA 0T6

Téléphone: (613) 951-7277 Télécopieur: (613) 951-1584

Toronto (carte de crédit seulement): (416) 973-8018

Internet: order@statcan.ca

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada Industry Division Energy Section

Gas Utilities

SIC 4611 4921

July 1996

Statistique Canada

Division de l'industrie Section de l'énergie

Services de gaz

CTI 4611 4921

Juillet 1996

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1996

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, électronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6.

October 1996

Price: Canada: \$16.00 per issue, \$160.00 annually

United States: US \$20.00 per issue, US \$200.00 annually

Other Countries: US \$23.00 per issue, US \$230.00 annually

Catalogue 55-002-XPB, Vol. 38, No. 7

Frequency: Monthly

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued co-operation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1996

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.

Octobre 1996

Prix : Canada : 16,00 \$ l'exemplaire, 160 \$ par année

États-Unis : 20,00 \$ US l'exemplaire, 200 \$ US par année

Autres pays : 23,00 \$ US l'exemplaire, 230 \$ US par année

Catalogue 55-002-XPB, vol. 38, no. 7

Périodicité: mensuel

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

ABBREVIATIONS

SIC Standard Industrial Classification.

NOTE

Gas in cubic metres is measured at 15°C and 101.325 kilopascals.

Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- George Andrusiak, Director, Industry Division
- Robert Lussier, Assistant Director, Industry Division
- Ron Rasia, Chief, Energy Section
 - and
- Gary Smalldridge, Unit Head, Energy Section.
 Mr. Smalldridge may be reached at (613)951-3567.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivant sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
 - néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

ABBRÉVIATIONS

CAÉ Classification des activités économiques.

NOTA

Le gaz est mesuré en mètres cubes à une pression absolue de 101,325 kilopascals et à 15°C.

Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- George Andrusiak, directeur, Division de l'industrie
- Robert Lussier, directeur-adjoint, Division de l'industrie
- Ron Rasia, chef, Section de l'énergie

121

 Gary Smalldridge, chef unité, Section de l'énergie. On peut télephoner à M. Smalldridge en composant le numéro (613)951-3567.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'*American National Standard for Information Sciences' - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

TABLE OF CONTENTS		TABLE DES MATIERES
	PAGE	
For Further Reading	4	Lectures Suggérées
Highlights	5	Faits Saillants
Table		Tableau
 Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities. 		 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel.
Canada	6	Canada
New Brunswick	8	Nouveau-Brunswick
Québec	10	Québec
Ontario	12	Ontario
Manitoba	14	Manitoba
Saskatchewan	16	Saskatchewan
Alberta	18	Alberta
British Columbia	20	Colombie-Britannique
Receipts and Disposition of Natural Gas, by Source.	22	 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel, par région d'origine.
2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas, in Terajoules.	22	2A. Ventes, Exportations et Importations de Gaz Naturel, en Terajoules.
Exports to and Imports from the United States.	24	 Exportations et Importations avec les États-Unis.
Data Quality and Methodology	25	Qualité Des Données et Méthodologie
Definitions - Gas Utilities	25	Définitions - Services De Gaz

Catalogue

Monthly Publications		Publications mensuelles
Crude Petroleum and Natural Gas Production	26-006-XPB	Production de pétrole brut et de gaz naturel
Coal and Coke Statistics	45-002-XPB	Statistiques du charbon et du coke
Refined Petroleum Products	45-004-XPB	Produits pétroliers raffinés
Dil Pipeline Transport	55-001-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics	57-001-XPB	Statistiques de l'énergie électrique
Energy Statistics Handbook	57-601-XPB	Guide statistique sur l'énergie
Quarterly Publication		Publication trimestrielle
Quarterly Report on Energy Supply and Demand in Canada	57-003-XPB	Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement de l'énergie au Canada
Annual Publications		Publications annuelles
Coal Mines	26-206-XPB	Mines de charbon
Crude Petroleum and Natural Gas Industry	26-213-XPB	L'industrie de pétrole brut et de gaz naturel
Oil Pipeline Transport	55-201-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics, Vol.II	57-202-XPB	Statistiques de l'énergie électrique,
Electric Power Statistics, Vol.I Electric Power Survey of Capability and Load	57-204-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.I, Puissance maximale et la charge des réseaux
Gas Utilities, Transport and Distribution Systems	57-205-XPB	Services de gaz (Réseaux de transport et de distribution)
Electric Power Statistics, Vol.III Inventory of Prime Mover and Electric Generating Equipment	57-206-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.III, Inventaire des moteurs pri- maires et des générateurs électriques
To order a publication you may telephone (613) 951-7277 or fax (613) 951-1584 or internet: orderStatcan.ca. You may also call 1 800 267-6677 (Canada and United States) toll free. If you order by telephone, written confirmation is not required.		Pour obtenir une publication, veuille communiquer par téléphone au (613) 957277 ou par télécopieur au (613) 9571584 ou par internet: orderastatean.c: Vous pouvez aussi appeler sans fra: (Canada et États-Unis) au 1 800 267-66711 n'est pas nécessaire de nous fair parvenir une confirmation écrite poune commande faite par téléphone.

Highlights

July 1996

- Natural gas sales in Canada totalled 3 408 million cubic metres in July 1996, up 0.8% over July 1995. All three sectors (residential , commercial and industrial) recorded higher monthly sales.
- On the basis of rate structure information, sales in July 1996 were broken down as follows, with the percentage changes over July 1995 in brackets: residential sales, 418 394 thousand cubic metres (+6.4%); commercial sales, 309 097 thousands cubic metres (+0.1%); industrial sales (including direct sales), 2 680 875 thousands cubic metres (0.0%).
- During the month, exports of natural gas amounted to 6 360 000 thousand cubic metres, a 0.5% decrease from the level recorded in July 1995.
- Year to date sales to the end of July 1996 rose 5.0% over the same period in 1995. Sales to the residential (+12.6%) and commercial(+9.7%) sectors increased largely due to the unseasonably cold weather during the first seven months of 1996. Sales to the industrial sector (including direct sales) declined 0.1% from the same period last year.
- On the basis of rate structure information, year-to-date sales were broken down as follows, with the percentage changes over 1995 in brackets: residential sales, 11 135 818 thousand cubic metres (+12.6%); commercial sales, 7 945 939 thousand cubic metres (+9.7%); and industrial sales (including direct sales), 21 228 502 thousand cubic metres (-0.1%).
- Year-to-date figures for 1996 indicate exports of natural gas amounted to 46 194 827 thousand cubic metres, a 1.3% increase During the month, exports of natural gas

Faits saillants

Juillet 1996

- Les ventes canadiennes de gaz naturel pour juillet totalisent 3 408 millions de mètres cubes, une hausse de 0,8% par rapport à juillet 1995. Les trois secteurs (résidential , commercial et industriel) ont tous enregistré des hausses.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes domestiques, 418 394 milliers de mètres cubes (+6,4%); les ventes commerciales, 309 097 milliers de mètres cubes (+0,1%) et les ventes industrielles (incluant les ventes directes), 2 680 875 milliers de mètres cubes (+0,0%).
- En juillet 1996 , les exportations de gaz naturel ont atteint 6 360 000 milliers de mètres cubes, une baisse de 3,6% par rapport au niveau enregistré en juillet 1995.
- Les ventes cumulatives pour 1996 sont en hausse de 5,0% comparativement à la même période en 1995. Une température plus froide pour les sept premières mois de 1996 a conduit à une hausse des ventes résidentielles (+12,6%) et commercials (+9,7%). Les ventes du secteur industriel (y compris les ventes directes) sont en baisse de -0,1% comparativement à l'année précédante.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes domestiques, 11 135 818 milliers de mètres cubes (+12,6%); les ventes commerciales, 7 945 939 milliers de mètres cubes (+9,7%) et les ventes industrielles (y compris les ventes directes), 21 228 502 milliers de mètres cubes (-0,1%).
- Sur la base cumulative de 1996, les exportations de gaz naturel on été de 46 194 827 milliers de mètres cubes, soit une hausse de 1,3% comparativement au niveau enregistré au cours de la même période de 1995.

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Canada

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Mars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousand	2 Of CUDIC Me	<pre><pre><pre><pre><pre></pre></pre></pre></pre></pre>	rs do metros	0002		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	13 829 081	12 370 991	12 996 350	12 433 829	12 802 789	11 854 046	12 360 809
2	1995	13 292 586	11 844 591	13 087 864	12 658 340	12 389 206	11 249 518	11 587 170
3 Imports 4	1996	109 183	108 925	174 892	85 121	100 579	83 330	73 031
	1995	61 348	45 805	53 670	34 263	49 680	57 428	61 600
5 Other receipts 6	1996 1995	=	Ξ	-		=	-	=
7 Storage changes	1996	2 582 455	1 770 836	1 259 088	92 479	-1 080 458	-1 729 607	-2 204 674
8	1995	2 123 127	2 337 971	1 151 996	-85 588	-1 257 746	-1 510 197	-1 395 874
9 Inter provincial transfers	1996 1995	• • •	• • •	• • •	• • •	• • •	• • •	• • •
11 Total supply	1996	16 520 719	14 250 752	14 430 330	12 611 429	11 822 910	10 207 769	10 229 166
12	1995	15 477 061	14 228 367	14 293 530	12 607 015	11 181 140	9 796 749	10 252 896
Disposition :								
Sales :								
13 Sales - Residential	1996	2 965 978	2 429 371	2 250 601	1 566 387	1 010 693	494 394	418 394
14	1995	2 443 463	2 293 380	2 020 137	1 456 086	839 379	444 040	393 269
15 Sales - Commercial	1996	2 089 636	1 706 697	1 614 379	1 138 273	726 178	361 679	309 097
16	1995	1 760 486	1 657 237	1 479 867	1 081 646	620 543	335 782	308 766
17 Sales - Industrial	1996	2 470 295	2 114 797	2 256 167	1 947 099	1 924 835	1 643 193	1 776 560
18	1995	2 342 983	2 270 243	2 284 742	2 080 897	2 023 920	1 683 040	1 817 597
19 Direct sales	1996	1 206 249	1 064 369	1 088 250	1 002 622	975 284	854 467	904 315
20	1995	1 055 622	979 249	1 109 996	1 038 631	932 168	776 188	863 283
21 Provincial requirements	1996	8 732 158	7 315 234	7 209 397	5 654 381	4 636 990	3 353 733	3 408 366
22	1995	7 602 554	7 200 109	6 894 742	5 657 260	4 416 010	3 239 050	3 382 915
23 Exports	1996	7 146 298	6 469 834	6 704 493	6 422 020	6 727 055	6 365 127	6 360 000
24	1995	6 979 647	6 414 458	6 942 122	6 441 420	6 312 957	6 142 795	6 390 270
25 Line pack fluctuation	1996	-24 459	6 472	21 065	-5 152	-35 715	6 751	161
26	1995	5 174	-9 401	45 560	25 586	-2 883	- 249	-17 682
27 Gas used in system	1996	578 537	549 533	537 864	519 964	528 565	495 631	491 032
28	1995	591 697	493 439	490 535	504 918	486 956	451 469	451 474
29 Line losses and unaccounted 30	1996	88 185	-90 321	-42 489	20 216	-33 985	-13 473	-30 393
	1995	297 989	129 762	-79 429	-22 169	-31 900	-36 316	· 45 919
31 Total disposition	1996	16 520 719	14 250 752	14 430 330	12 611 429	11 822 910	10 207 769	10 229 166
32	1995	15 477 061	14 228 367	14 293 530	12 607 015	11 181 140	9 796 749	10 252 896
33 Revenue - Residential '000 \$ 34	1996	527 672	449 600	415 321	293 859	193 378	114 002	101 436
	1995	483 327	452 083	396 489	274 230	159 429	106 038	96 744
35 Revenue - Commercial '000 \$ 36	1996	324 110	271 587	253 992	181 776	111 545	57 899	50 143
	1995	305 308	280 930	247 338	170 609	101 268	55 740	50 060
37 Revenue - Industrial '000 \$	1996	229 898	194 979	211 102	184 672	168 945	142 747	151 053
	1995	234 258	228 070	224 691	187 706	157 707	139 330	144 993
39 Customers - Residential # 40	1996	4 078 648	4 092 736	4 099 237	4 106 213	4 093 201	4 086 461	4 092 168
	1995	3 973 351	3 983 863	3 987 468	3 994 588	3 975 869	3 972 267	3 979 256
41 Customers - Commercial # 42	1996	461 703	462 450	464 688	464 190	464 665	461 886	459 934
	1995	452 585	454 130	456 113	454 686	453 540	450 947	450 106
43 Customers - Industrial # 44	1996	16 189	16 488	16 424	16 465	16 366	15 950	15 864
	1995	17 287	17 291	17 294	17 285	17 125	16 844	16 580
45 Degree days	1996 1995	• • •	• • •	• • •	0 0 0		• • •	• • •

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Canada

August	September	October	November	December	Jan. to July			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Juil			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
11 715 070	11 548 460	12 648 025	12 586 302	13 468 117	88 647 895 86 109 275	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
57 217	64 955	56 114	80 126	52 246	735 061 363 794	1996 1995	Importations	3 4
Ξ	-	Ξ	Ξ	=	Ī	1996 1995	Autres arrivages	5 6
-1 245 829	-1 041 094	- - 893 581	999 244	2 079 556	690 119 1 363 689	1996 1995	Variation des stocks	7 8
•	*		•	• • • •	* * *	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
10 526 458	10 572 321	11 810 558	13 665 672	15 599 919	90 073 075 87 836 758	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
400 264	462 042	908 002	1 688 299	2 471 924	11 135 818 9 889 754	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
318 502	372 007	689 386	1 211 815	1 745 955	7 945 939 7 244 327	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
1 817 435	1 806 333	1 972 849	2 125 230	2 328 339	14 132 946 14 503 422	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
837 574	B97 002	921 955	1 083 823	1 151 137	7 095 556 6 755 137	1996 1995	Ventes directes	19 20
3 373 775	3 537 3B4	4 492 192	6 109 167	7 697 355	40 310 259 38 392 640	1996 1995	Demande provinciale	21 22
6 572 063	6 444 041	6 710 538	6 551 261	7 248 107	46 194 827 45 623 669	1996 1995	Exportations	23 24
5 180	18 483	-17 979	29 838	22 361	-30 877 46 105	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
484 550	531 384	536 812	528 653	567 394	3 701 126 3 470 488	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
90 890	41 029	88 995	446 753	64 702	- 102 260 303 856	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
10 526 458	10 572 321	11 810 558	13 665 672	15 599 919	90 073 075 87 836 758	1996 1995	Utilisation totale	31 32
95 890	107 300	170 938	278 393	452 139	2 095 270 1 968 344	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
50 827	59 187	102 900	172 905	274 572	1 251 054 1 211 256	1996 1995	Revenu - Commercial 7000 \$	35 36
144 997	145 596	158 751	172 484	216 809	1 283 399 1 316 757	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	3 <i>7</i> 38
3 989 571	4 016 531	4 037 991	4 057 083		28 648 664 27 866 662	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
448 039	449 301	451 170	457 094	460 357	3 239 516 3 172 107	1996 1995	Clients - Commercial #	41
16 236	16 062	16 084	16 195	16 346	113 746 119 706	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
•	•	•	•	•	•••	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, New Brunswick

		January	February	March	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Mars	Avril	Hai	Juin	Juille
		thousands	of cubic metre	s - milliors	de mêtres cube	s		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	_	-	Ξ	-	=	=	:
3 Imports	1996	_	_	_	_	_	_	
4	1995	•	-	-	-	***		
5 Other receipts 6	1996 1995	_	_	-	-	-	_	
7 Storage changes	1996 1995	Ξ	-	1	-	_	Ξ	:
9 Inter provincial transfers	1996	_	_	_	-	-	_	
10	1995	_	-	-	-	-	-	4
11 Total supply 12	1996 1995	-	=	-	Ξ	=	Ξ	
Disposition :								
Sales :								
13 Sales — Residential	1996 1995	-	:	-	_	=	Ξ	
5 Sales - Commercial	1996	-	-	-	-		_	
6 7 Sales - Industrial	1995	-	-	-	-	-	-	
8 - Industrial	1996 1995	Ξ.	-	-	-	_	=	
9 Direct sales 20	1996 1995	Ξ	-	Ξ	Ξ	-	Ξ	
21 Provincial requirements	1996 1995	1	Ξ.	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	
23 Exports	1996	-	den .	-	-	-	-	
25 Line pack fluctuation	1995 1996	_	_	_	_	_	_	
26	1995	-	-	**	-	-	-	
27 Gas used in system 28	1996 1995	=	-	Ξ	-	-	_	
29 Line losses and unaccounted	1996 1995	-	-	-	-	-	-	
31 Total disposition	1996	_	_	_	_	_	_	
32	1995	-	-	-	-	-	-	
33 Revenue - Residential '000 \$ 34	1996 1995	-	Ξ	-	Ξ.	_	-	
55 Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	Ξ	-		:	_	=	
37 Revenue - Industrial '000 \$	1996 1995	-	-	-		Ξ	=	
59 Customers - Residential #	1996	_	-	-	_	-	-	
iO i1 Customers - Commercial #	1995	-	-	-	-	_	_	•
12	1995	-	~	-	-	-		
43 Customers — Industrial # 44	1996 1995	=	-	_	Ī	_	-	
5 Degree days	1996 1995	-	-	-	_	-	-	
	1772			_		_	_	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Nouveau-Brunswick

August	September	October	November	December	Jan. to July			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Juil			
thousands of	cubic metres -	- milliers de	mêtres cubes					
							Arrivages :	
	Ξ.	Ξ	_	Ξ	Ī	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
=		=	Ξ	_	=	1996 1995	Importations	3 4
-	_	~	_	_	_	1996	Autres arrivages	5
-	-	-	-	-	-	1995		6
Ξ	Ξ	Ξ	_	_	Ξ	1996 1995	Variation des stocks	7 8
-	-	-	-	-	-	1996	Transferts interprovinciaux	9
-	-	-	-	-	-	1995		10
- 1	-	=	-		-	1996 1995	Total disponible	11 12
							HAATAanadan a	
							Utilisation:	
							Ventes :	
-	-	=	Ξ	_	-	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
-		-	_	-	-	1996	Ventes - Commercial	15
-	-	-	-	-	-	1995		16
-	_	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ.	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
	-	-		Ξ	Ξ	1996 1995	Ventes directes	19 20
-	_	-	_	_	_	1996 1995	Demande provinciale	21 22
	_	_	_	_	_	1996	Exportations	23
	Ξ.	_	Ξ	_	=	1995	and decapita	24
2	-	Ī.	=	_	Ξ	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
_	-	_	_	_	-	1996	Gaz consommé dans les réseaux	27
-	-	-	-	-	-	1995		28
Ξ	Ξ.	-	Ξ	_	Ξ	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
-	-	-	-	-	-	1996	Utilisation totale	31
-	-	-	-	-	-	1995		32
1.1		Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
	_	_	-	_	_	1996	Revenu - Commercial '000 \$	35
-	-	-	-	-	-	1995		36
=		Ξ	-	<u>-</u>	_	1996 1995	Revenu - Industriel *000 \$	37 38
_	_	-	-	_	_		Clients - Domestique #	39
-	-	-	-	-	-	1995		40
-	-	Ξ	-	-	_	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
-	-	_	_	_	-	1996	Clients - Industriel #	43
-	-	-	-	-	-	1995		44
-	-	-	_	-	-	1996 1995	Degrés-jours	45 46
		_						

TABLE 1. Receipts and Disposition of Matural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Quebec

			January	February	Harch	April	May	June	July
			Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
			thousands	of cubic metr	res - milliers	de mêtres cu	ibes		
R	Receipts:								
1 T	otal marketable gas	1996 1995	-	 	Ξ	=	Ξ	-	-
3 I 4	Imports	1996 1995	Ξ	Ξ.	Ξ	-	-	_	Ξ
5 0	Other receipts	1996 1995	Ξ	•••	Ξ			Ξ	Ξ
7 S	Storage changes	1996 1995	Ξ	-	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-
9 I	Inter provincial transfers	1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	448 663 425 170	413 941 391 658
11 T	otal supply	1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	448 663 425 170	413 941 391 658
D	Disposition :								
S	Sales :								
13 S	Sales - Residential	1996 1995	145 513 · 124 034	111 500 109 179	96 722 96 408	81 940 70 086	53 553 52 524	27 226 23 752	15 630 13 678
15 S 16	Sales - Commercial	1996 1995	295 830 258 757	230 612 239 140	217 817 208 162	173 916 153 686	113 497 108 949	60 142 54 661	52 735 46 271
17 S 18	Sales - Industrial	1996 1995	366 190 358 361	305 475 327 100	334 086 343 683	292 822 318 047	326 095 304 681	286 144 268 534	273 680 253 603
19 D 20	Direct sales	1996 1995	3 710 8 243	4 005 4 393	5 106 3 808	3 026 3 640	6 691 2 288	2 488 2 786	3 587 1 996
21 22	Provincial requirements	1996 1995	811 243 749 395	651 592 679 812	653 731 652 061	551 704 545 459	499 836 468 442	376 000 349 733	345 632 315 548
23 E 24	Exports	1996 1995	92 476 97 979	85 838 93 179	89 971 93 345	81 219 77 872	85 569 78 871	72 657 75 950	68 441 75 966
25 L 26	ine pack fluctuation	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-
27 6 28	Sas used in system	1996 1995	2 107 2 008	1 612 2 040	991 1 690	198 1 089	4 132	6 92	473 144
29 L 30	ine losses and unaccounted	1996 1995	-1 479 -	-2 183 257	-2 668 -1 887	786	Ξ	- 605	- 605 -
31 T 32	otal disposition	1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	448 663 425 170	413 941 391 658
33 R 34	Revenue - Residential '000 \$	1996 1995	39 959 34 876	30 772 29 081	26 884 25 614	23 820 19 313	16 070 14 729	8 863 7 698	5 661 4 677
35 R 36	Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	66 771 59 194	52 359 50 732	48 181 43 449	40 186 33 202	26 522 23 959	14 099 12 589	12 290 10 214
37 R 38	tevenue - Industrial '000 \$	1996 1995	48 750 50 672	40 726 42 370	44 726 43 749	37 674 39 899	39 424 37 267	34 196 33 162	33 303 30 572
39 C	Customers - Residential #	1996 1995	130 927 132 313	130 566 132 110	130 571 · 131 644	130 263 131 225	130 008 130 726	129 856 130 501	129 821 129 290
41 C	Customers - Commercial #	1996 1995	39 034 37 215	37 485 37 363	39 086 37 289	38 886 37 172	38 700 36 887	38 558 36 726	38 179 36 625
43 C	Customers - Industrial #	1996 1995	1 982 1 993	1 968 1 971	1 978 1 968	1 979 1 966	1 970 1 967	1 952 1 970	1 952 1 964

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Québeo

August	September	October	November	December	Jan. to July			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Juil			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
Ξ	=	Ξ	=	Ξ		1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
=	=	Ξ	=	Ξ	Ξ	1996 1995	Importations	3
Ξ	Ξ	Ī	=	Ξ	<u> </u>	1996 1995	Autres arrīvages	5 6
Ξ	_	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Variation des stocks	7 8
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	4 464 365 4 359 358	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	4 464 365 4 359 358	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
12 416	13 562	24 031	51 999	94 781	532 084 489 661	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
46 017	51 274	73 940	136 532	215 531	1 144 549 1 069 626	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
274 829	269 098	298 684	337 776	317 958	2 184 492 2 174 009	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
2 031	447	432	3 827	10 625	28 613 27 154	1996 1995	Ventes directes	19 20
335 293	334 381	397 087	530 134	638 895	3 889 738 3 760 450	1996 1995	Demande provinciale	21 22
80 307	75 934	81 457	78 397	88 197	576 171 593 162	1996 1995	Exportations	23 24
Ξ	Ξ	=	Ξ	Ξ	_	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
719	627	658	1 147	1 953	5 391 7 195	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
-	-	-	Ξ	Ξ	-6 935 -1 449	1996 1995	Fuites et autres pertes	30 30
416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	4 464 365 4 359 358	1996 1995	Utilisation totale	31 32
4 513	4 614	7 586	15 101	26 205	152 032 135 991	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
10 251	11 060	15 753	29 019	46 968	260 411 233 341	1996 1995	Revenu - Commercial *000 \$	35 36
32 425	31 436	34 912	40 918	42 009	278 803 277 694	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
129 746	130 016	130 137	130 695	130 862	912 012 917 809	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
36 594	36 8 21	37 368	38 111	38 818	269 928 259 277	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
1 964	1 948	1 994	1 979	1 978	13 781 13 799	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
12	143	211	569	824	2 873 2 809	1996 1995	Degrés-jaurs	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Ontario

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	28 756	23 063	23 868	24 809	27 033	20 352	26 482
	1995	43 809	38 160	41 801	40 572	41 091	38 208	36 572
3 Imports	1996	99 034	107 251	174 892	85 121	100 579	83 330	73 031
	1995	52 826	43 734	53 670	34 263	49 680	57 428	61 600
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	=	=	=	Ξ	Ξ	
7 Storage changes	1996	1 826 286	1 324 845	944 863	412 180	- 417 456	-1 029 374	-1 370 258
8	1995	1 664 568	1 901 600	907 653	134 716	- 792 873	- 917 936	- 845 201
9 Inter provincial transfers	1996	3 396 508	3 251 174	3 346 218	3 449 729	3 574 131	3 519 041	3 726 461
0	1995	3 304 260	2 911 877	3 340 486	3 482 716	3 541 792	3 456 412	3 388 697
1 Total supply	1996	5 350 584	4 706 333	4 489 841	3 971 839	3 284 287	2 593 349	2 455 716
2	1995	5 065 463	4 895 371	4 343 610	3 692 267	2 839 690	2 634 112	2 641 668
Disposition :								
Sales :								
3 Sales — Residential	1996	1 420 566	1 276 151	1 152 941	883 845	505 086	236 892	205 103
4	1995	1 160 098	1 218 800	1 002 883	775 174	440 470	216 131	187 910
5 Sales - Commercial	1996	856 261	764 776	703 284	535 852	297 704	128 967	114 808
6	1995	719 572	761 350	634 889	486 607	263 941	124 963	111 557
7 Sales - Industrial	1996	677 629	571 659	603 606	488 861	422 900	330 288	291 316
8	1995	715 737	715 604	684 784	551 101	459 598	381 203	354 485
9 Direct sales	1996	579 786	529 223	539 307	525 605	522 591	467 195	464 854
0	1995	488 207	449 484	468 470	476 929	442 303	389 464	370 555
Provincial requirements	1996	3 534 242	3 141 809	2 999 138	2 434 163	1 748 281	1 163 342	1 076 081
	1995	3 083 614	3 145 238	2 791 026	2 289 811	1 606 312	1 111 761	1 024 511
23 Exports	1996	1 822 254	1 495 803	1 479 343	1 495 678	1 500 650	1 358 273	1 344 796
24	1995	1 654 462	1 529 157	1 572 568	1 318 508	1 342 444	1 435 453	1 478 611
to Line pack fluctuation	1996	-1 781	227	1 174	2 798	-4 028	-2 153	-1 291
	1995	- 538	-3 026	3 617	-1 209	- 575	-1 184	-3 091
27 Gas used in system	1996	203 835	201 619	186 375	179 398	180 774	177 144	162 472
28	1995	210 455	152 753	159 454	171 535	151 532	152 602	148 586
eg Line losses and unaccounted	1996	- 207 966	- 133 125	- 176 189	- 140 198	- 141 390	- 103 257	- 126 342
	1995	117 470	71 249	- 183 055	-86 378	- 260 023	-64 520	-6 945
51 Total disposition	1996	5 350 584	4 706 333	4 489 841	3 971 839	3 284 287	2 593 349	2 455 716
32	1995	5 065 463	4 895 371	4 343 610	3 692 267	2 839 690	2 634 112	2 641 668
33 Revenue - Residential '000 \$	1996	285 132	258 192	235 454	179 069	103 600	55 818	51 692
34	1995	255 889	268 287	223 090	157 872	81 604	52 887	48 251
55 Revenue - Commercial '000 \$	1996	139 933	125 953	115 551	88 434	45 919	20 759	18 765
66	1995	131 625	139 926	116 024	79 788	43 105	20 573	18 421
37 Revenue — Industrial '000 \$	1996	80 687	66 518	71 794	64 424	48 035	38 053	34 176
38	1995	100 256	103 680	96 765	72 635	44 599	45 214	42 30
59 Customers - Residential #	1996 1995	2 062 301 1 991 142	2 067 503 1 998 132	2 071 230 2 000 075	2 076 769 2 005 263		2 058 490 1 984 459	
il Customers - Commercial #	1996 1995	214 142 209 604	215 156 210 850	215 219 211 242		214 624 209 682	212 204 207 420	210 225 206 565
33 Customers - Industrial #	1996	12 965	13 260	13 194	13 248	13 208	12 873	12 772
44	1995	14 253	14 266	14 231	14 215	14 096	13 812	13 545
5 Degree days	1996 1995	765 601	690 654	64 6 454	40B 379	206 121	21 12	10

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Ontario

August	September	October	November	December	Jan. to July			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Juil			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
34 455	36 758	- 37 594	- 34 832	= 32 076	174 363 280 213	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
57 217	64 955	56 114	80 126	47 390	723 238 353 201	1996 1995	Importations	3 4
Ξ	Ξ	=	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
- 901 085	- 753 523	- 754 083	679 369	1 532 921	1 691 086 2 052 527	1996 1995	Variation des stocks	7 8
3 526 218	3 481 339	3 743 532	3 514 475	3 543 136	24 263 262 23 426 240	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
2 716 805	2 829 529	3 083 557	4 308 802	5 155 523	26 851 949 26 112 181	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
172 611	202 348	338 519	728 458	1 181 027	5 680 584 5 001 466	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
119 190	137 788	236 555	459 502	726 225	3 401 652 3 102 879	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
358 961	401 204	450 147	542 160	638 957	3 386 259 3 862 516	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
410 924	411 608	445 343	553 266	582 567	3 628 561 3 085 412	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 061 686	1 152 948	1 470 564	2 283 786	3 128 776	16 097 056 15 052 273	1996 1995	Demande provinciale	21 22
1 511 678	1 405 674	1 466 384	1 658 698	1 872 380	10 496 797 10 331 203	1996 1995	Exportations	23 24
1 705	1 204	647	1 010	1 561	-5 054 -6 006	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
153 223	198 262	176 409	162 851	199 629	1 291 617 1 146 917	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
-11 487	71 441	-30 447	202 457	-46 82 3	-1 028 467 - 412 206	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
2 716 805	2 829 529	3 083 557	4 308 802	5 155 523	26 851 949 26 112 181	1996 1995	Utilisation totale	31 32
45 571	52 502	75 094	118 684	243 375	1 168 960 1 ba7 883	1996	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
19 402	23 341	37 866	60 337	121 222	555 316 549 465	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
43 254	47 336	51 143	57 695	77 919	403 689 505 461	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	3 <i>7</i> 38
1 997 827	2 020 014	2 031 193	2 043 895	2 049 972	14 464 140 13 558 347	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
204 183	204 911	206 863	210 153	212 396	1 497 225 1 466 806	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
13 154	12 986	12 969	13 098	13 154	91 520 98 418	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
2	82	180	467	662	2 746 2 228	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Manitoba

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mêtres c	2 e d U		
Receipts :								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	Ξ	-	=	-	-	Ξ	=
3 Imports	1996 1995	Ξ	=	_	_	-	_	=
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ
7 Storage changes 8	1996 1995	Ξ	Ξ	_	Ξ	-	Ξ	Ξ
9 Inter provincial transfers	1996	1 389 625	1 292 296	1 414 708	1 265 898	1 188 746	1 071 242	1 068 576
10	1995	1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
11 Total supply	1996	1 389 625	1 292 296	1 414 708	1 265 898	1 188 746	1 071 242	1 068 576
12	1995	1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
Disposition :								
Sales :								
13 Sales — Residential	1996	139 512	105 787	101 095	64 279	33 842	13 345	13 740
14	1995	113 125	104 425	83 176	58 666	29 360	14 466	13 469
15 Sales - Commercial	1996	144 576	106 602	112 243	66 778	33 669	18 673	14 587
16	1995	122 546	108 651	92 809	64 404	31 041	15 305	13 713
17 Sales - Industrial	1996	17 353	10 768	13 605	12 136	9 877	9 835	8 378
18	1995	14 844	14 643	13 765	11 225	10 103	9 334	8 254
19 Direct sales	1996	28 401	23 889	23 715	22 613	22 484	21 087	18 980
20	1995	29 504	25 682	26 273	23 067	23 018	21 314	19 383
21 Provincial requirements	1996	329 842	247 046	250 658	165 806	99 872	62 940	55 685
22	1995	280 019	253 401	216 023	157 362	93 522	60 419	54 819
23 Exports	1996	972 908	973 643	1 095 152	1 027 307	1 025 265	952 447	950 150
24	1995	1 043 719	960 500	1 023 298	571 751	954 505	885 739	926 438
25 Line pack fluctuation	1996	-1 335	170	890	2 099	-3 022	-1 615	-1 722
26	1995	-1 013	-2 270	2 712	- 907	- 431	- 888	-2 318
27 Gas used in system	1996	65 502	60 329	59 553	59 266	56 090	50 436	54 914
28	1995	59 635	54 186	58 342	58 499	55 738	49 225	48 802
29 Line losses and unaccounted 30	1996	22 708	11 108	8 455	11 420	10 541	7 034	9 549
	1995	-2 580	10 589	-5 533	-9 367	-6 730	- 542	5 571
31 Total disposition	1996	1 389 625	1 292 296	1 414 708	1 265 898	1 188 746	1 071 242	1 068 576
32	1995	1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
33 Revenue - Residential '000 \$	1996	24 938	19 166	18 517	12 609	7 638	4 292	4 500
	1995	22 069	20 603	16 836	12 488	7 289	4 644	4 468
35 Revenue - Commercial '000 \$	1996	18 237	13 876	14 323	8 548	4 581	2 B19	2 454
	1995	17 912	15 773	13 623	9 596	4 858	2 663	1 851
37 Revenue - Industrial *000 \$	1996	1 956	1 373	1 566	1 206	984	986	936
	1995	1 864	1 836	1 738	1 409	1 258	1 153	990
39 Customers - Residential # 40	1996	212 397	212 515	212 570	212 633	212 728	212 564	213 070
	1995	207 785	207 918	209 564	209 605	209 746	209 942	210 024
41 Customers - Commercial # 42	1996	22 202	22 194	22 208	22 211	22 216	22 36B	22 140
	1995	21 383	21 423	22 280	22 282	22 273	22 263	22 270
43 Customers - Industrial # 44	1996	145	146	146	146	146	146	140
	1995	146	146	145	145	145	145	145
45 Degree days	1996 1995	1 266 1 058	960 956	961 718	589 527	268 244	55 42	. 17

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Manitoba

					·			
August	September	October	November	December	Jan. to July			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Juil			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes	:				
							Arrivages :	
Ξ	=	=	Ξ	_	Ξ	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	Ξ	=	Ξ	Ξ	Ī	1996 1995	Importations	3 4
_	1	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-	Ξ	1996 1995	Variation des stocks	7 8
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	8 691 091 8 252 235	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	8 691 091 8 252 235	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
12 712	20 725	43 462	94 412	117 391	471 600 416 687	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
15 412	22 723	49 240	100 583	123 554	497 128 448 469	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
7 058	B B69	10 863	13 856	14 081	81 952 82 168	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
22 010	23 657	25 959	24 548	29 359	161 169 168 241	1996 1995	Ventes directes	19 20
57 192	75 974	129 524	233 399	284 385	1 211 849 1 115 565	1996 1995	Demande provinciale	21 22
903 854	935 048	998 040	909 829	927 168	6 996 872 6 765 950	1996 1995	Exportations	23 24
1 279	902	-10	758	1 171	-4 535 -5 115	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
49 811	51 736	61 240	59 625	61 841	406 090 384 427	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
5 373	-1 084	18 103	-7 533	9 202	80 815 -8 592	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 017 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	8 691 091 8 252 235	1996 1995	Utilisation totale	31 32
4 312	7 025	9 886	18 992	23 102	91 662 88 399	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
2 302	3 385	7 056	13 956	17 051	64 840 66 279	1996 1995	Revenu - Commercial *000 \$	35 36
796	1 002	1 255	1 631	1 769		1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
210 399	211 000	211 181	211 563	212 049	1 488 477 1 464 584	1995	Clients - Domestique # Clients - Commercial #	39 40 41
22 294	22 400	22 382	22 465	22 399	155 539 154 174	1996 1995	CTIALL? - COMMALCIST #	42
145	145	145	- 145	146	1 015 1 017	1996 1995		43 44
14	176	414	E57	1 068	4 116 3 554	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Saskatchewan

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	566 437	520 371	555 345	540 531	551 780	524 007	538 145
2	1995	637 346	569 307	626 085	601 286	602 715	584 257	571 566
3 Imports 4	1996 1995	Ξ	-	=	=	Ξ	-	-
5 Other receipts 6	1996 1995	-	_	-	Ξ	=	=	
7 Storage changes	1996	238 178	148 165	88 438	-30 590	- 153 505	- 315 094	- 200 241
8	1995	138 150	136 738	114 292	35 607	-72 669	- 172 441	- 145 418
9 Inter provincial transfers	1996	1 460 827	1 339 622	1 414 200	1 376 168	1 391 539	1 337 474	1 350 306
0	1995	1 340 333	1 201 193	1 334 051	1 286 770	1 249 235	1 168 772	1 255 400
1 Total supply	1996	2 265 442	2 008 158	2 057 983	1 886 109	1 789 814	1 546 387	1 688 210
2	1995	2 115 829	1 907 238	2 074 428	1 923 663	1 779 281	1 580 588	1 677 548
Disposition :								
Sales :								
3 Sales — Residential	1996	189 914	156 641	157 847	88 493	54 007	23 394	21 969
4	1995	166 662	129 946	121 129	91 642	53 103	23 847	21 796
5 Sales - Commercial	1996	123 181	100 321	102 753	56 725	35 534	13 256	11 570
6	1995	106 380	82 888	79 612	61 994	30 049	12 015	12 173
7 Sales - Industrial	1996	1 092	1 347	1 191	895	765	94	586
8	1995	2 996	3 235	3 172	2 109	1 925	2 439	1 013
9 Direct sales	1996	299 953	248 860	255 427	226 306	204 904	153 205	204 753
0	1995	262 700	243 268	274 140	253 478	216 382	190 376	203 835
1 Provincial requirements	1996	614 140	507 169	517 218	372 419	295 210	189 949	238 878
2	1995	538 738	459 337	478 053	409 223	301 459	228 677	238 817
3 Exports	1996	1 382 595	1 269 937	1 357 050	1 290 995	1 309 709	1 284 308	1 292 227
4	1995	1 371 940	1 242 811	1 367 807	1 339 181	1 328 337	1 245 234	1 370 260
5 Line pack fluctuation	1996	-10 670	4 772	2 888	6 143	-14 393	-8 368	-7 354
6	1995	-3 864	-14 875	7 974	1 148	-6 607	1 063	-20 576
7 Gas used in system	1996	124 315	110 962	111 995	112 521	105 693	98 936	107 557
B	1995	120 562	109 118	115 330	113 020	107 156	97 440	99 684
9 Line losses and unaccounted	1996	155 062	115 318	68 832	104 031	93 595	-18 438	56 902
0	1995	88 053	110 847	105 264	61 091	48 936	8 174	-10 637
1 Total disposition	1996	2 265 442	2 008 158	2 057 583	1 886 109	1 789 814	1 546 387	1 688 210
2	1995	2 115 829	1 907 238	2 074 428	1 923 663	1 779 281	1 580 588	1 677 548
3 Revenue - Residential '000 \$	1996	27 755	23 308	23 524	13 713	9 747	5 748	5 588
	1995	27 082	21 654	15 996	14 742	9 723	5 790	5 486
5 Revenue - Commercial *000 \$	1996	15 778	12 951	13 239	7 441	4 896	2 137	1 964
	1995	16 182	. 12 778	9 660	8 766	4 633	2 177	2 193
7 Revenue - Industrial '000 \$	1996	121	1 05	111	121	77	24	46
	1995	327	353	333	226	152	151	105
9 Customers - Residential #	1996	257 050	262 662	264 295	263 690	262 617	261 659	263 055
0	1995	261 281	260 897	261 051	260 080	260 453	259 372	258 376
1 Customers - Commercial #	1996	32 483	33 726	33 871	33 716	33 662	33 647	33 518
2	1995	33 483	33 634	33 696	33 543	33 513	33 362	33 086
3 Customers - Industrial #	1996	41	41	43	40	44	42	47
4	1995	29	34	36	36	35	39	39
	1996	1 275	911	918	472	274	85	37

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Saskatoheman

August	September	October	November	December	Jan. to July			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Juil			
thousands of	cubic metres	— milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
_	-	_	_	_	3 796 616	1996	Total de gaz marchand	1
555 338	525 854	562 046	576 705	583 477	4 192 562	1995		2
	=	_	Ξ.	=	Ξ	1996 1995	Importations	3
-		_	_		_	1996 1995	Autres arrivages	5 6
_	-	_	-	_	- 224 649	1996	Variation des stocks	7
-97 068	-57 187	8 074	150 370	156 694	30 259	1995		В
1 275 148	1 198 904	1 291 154	1 151 923	1 427 917	9 670 136 8 835 754	1996 1995	Transferts interprovinciaux	10
1 733 418	1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	13 242 103 13 058 575	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
22 629	33 180	64 274	123 676	164 428	692 265 608 125	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
-	-	70.768		407 770	443 340	1996	Ventes - Commercial	15
12 595	19 442	38 769	77 112	107 732	385 111 5 970	1995	Ventes - Industriel	16 17
2 030	628	1 926	1 963	929	16 889	1995	VVIICO3 - 21100301202	18
185 246	199 440	228 582	252 325	279 026	1 593 408 1 644 179	1996 1995	Ventes directes	19 20
222 500	252 690	333 551	455 076	552 115	2 734 983 2 654 304	1996 1995	Demande provinciale	21 22
-	_	_		_	9 186 821	1996	Exportations	23
1 354 275	1 329 134	1 340 115	1 149 485	1 365 636	9 265 570	1995		24
17 281	6 408	2 234	7 594	6 596	-26 982 -35 737	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
103 490	106 404	119 124	122 808	121 221	771 979 762 710	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
	_		_	_	575 302	1996	Fuites et autres pertes	29
35 872	-27 065	66 250	144 035	122 520	411 728	1995		30
1 733 418	1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	13 242 103 13 058 575	1996 1995	Utilisation totals	31 32
5 596	7 072	11 316	- 15 391	24 966	109 384 100 473	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
_	-			-	58 406	1996	Revenu - Commercial '000 \$	35
2 252	3 187	5 821	11 050	15 227	56 389 606	1995	Revenu - Industriel '000 \$	36 37
191	74	152	180	105	1 648	1995		38
258 449	258 326	260 568	260 595	261 205	1 835 028 1 821 510	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
- 33 230	- 33 134	- 33 181	- 33 467	- 33 568	234 623 234 317	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
- 33 230	-	-	-	-	298	1996	Clients - Industriel #	43
42	42	45	45	41	248	1995		44
68	186	404	815	1 062	3 972 3 403	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Alberta

		January	February	Harch	April	Hay	June	Ju1y
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic me	tres - millie	rs de mètres c	2 e du		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	11 617 452	10 340 755	10 810 799	10 320 521	10 655 218	9 905 400	10 214 497
	1995	10 938 571	9 765 569	10 757 581	10 377 100	10 097 039	9 294 391	9 464 950
3 Imports	1996 1995	Ξ	=		Ξ	-	-	=
5 Other receipts	1996 1995	Ξ		Ξ	-	:	-	-
7 Storage changes	1996	296 161	158 162	161 161	- 221 302	- 241 370	- 209 356	- 195 075
8	1995	223 878	246 400	134 817	- 210 856	- 220 398	- 195 384	- 151 507
9 Inter provincial transfers	1996	-9 009 735	-8 313 694	-8 659 535	-8 352 037	-8 710 837	-8 281 626	-8 455 658
	1995	-8 931 864	-7 960 412	-8 735 862	-8 398 146	-8 176 974	-7 766 579	-7 834 809
11 Total supply	1996	2 903 878	2 185 223	2 312 425	1 747 582	1 703 011	1 414 418	1 563 764
12	1995	2 230 585	2 051 557	2 156 536	1 768 098	1 699 667	1 332 428	1 478 634
Disposition :								
Sales :								
13 Sales — Residential	1996	722 430	503 270	515 204	273 949	233 895	122 895	103 029
14	1995	585 182	493 562	441 516	298 969	173 211	97 679	92 904
15 Sales - Commercial	1996	418 538	300 951	310 532	173 249	141 462	77 940	67 080
16	1995	336 879	288 485	261 699	188 404	107 041	65 938	65 207
17 Sales — Industrial	1996	1 307 542	1 138 604	1 217 626	1 089 752	1 102 174	961 742	1 136 116
18	1995	1 181 253	1 143 443	1 172 225	1 084 519	1 073 813	916 069	1 091 928
19 Direct sales 20	1996 1995	Ξ	Ξ	=	Ξ	Ξ	Ξ	=
21 Provincial requirements	1996	2 448 510	1 942 825	2 043 362	1 536 950	1 477 531	1 162 577	1 306 225
22	1995	2 103 314	1 925 490	1 875 440	1 571 892	1 354 065	1 079 686	1 250 039
23 Exports	1996	41 780	44 272	53 079	44 494	41 908	31 782	31 092
24	1995	37 022	35 472	52 399	52 057	44 146	41 054	50 932
25 Line pack fluctuation	1996	-14 661	2 616	8 415	-9 928	-9 291	9 369	7 493
26	1995	4 812	7 122	7 122	13 508	-1 262	1 817	5 122
27 Gas used in system	1996	99 601	99 173	110 293	119 196	132 757	126 008	123 B31
28	1995	118 383	101 425	101 467	112 742	122 431	113 182	111 446
29 Line losses and unaccounted 30	1996	328 648	96 337	97 276	56 870	60 106	84 682	95 123
	1995	-32 946	-17 952	120 108	17 899	180 287	96 689	61 095
31 Total disposition	1996	2 903 878	2 185 223	2 312 425	1 747 582	1 703 011	1 414 418	1 563 764
32	1995	2 230 585	2 051 557	2 156 536	1 768 098	1 699 667	1 332 428	1 478 634
33 Revenue - Residential '000 \$	1996	77 429	59 745	61 726	33 538	32 073	24 101	20 663
34	1995	75 980	57 222	51 457	37 281	26 144	19 117	19 137
35 Revenue - Commercial '000 \$	1996	3B 190	29 471	31 856	16 238	13 734	7 875	7 270
	1995	37 001	26 456	23 968	16 882	10 699	6 909	6 910
37 Revenue - Industrial '000 \$	1996	91 558	80 768	87 030	76 783	76 329	66 179	77 617
38	1995	74 186	73 197	75 675	66 396	65 356	53 633	63 493
39 Customers - Residential #	1996	736 985	737 511	737 761		737 310	737 270	737 235
40	1995	725 577	726 289	726 944		725 737	725 430	725 652
41 Customers - Commercial #	1996	70 113	70 164	70 196		71 212	71 276	71 765
42	1995	69 099	69 117	70 272		69 963	70 162	70 020
43 Customers — Industrial # 44	1996	548	551	544	548	· 540	. 540	546
	1995	541	552	588	596	556	552	560
45 Degree days	1996	1 092	727	749	385	331	130	51
46	1995	833	692	650	432	239	86	59
46	1995	833	692	650	432	239	86	5

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Alberta

August	September	October	November	December	Jan. to Ju	ıly		
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Jui	i1		
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
9 703 325	9 481 855	10 467 479	10 348 588	11 211 829	73 865 042 70 695 201	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	_	Ξ	Ξ	Ξ	_	1996 1995	Importations	3 4
1	Ξ	=	Ξ	Ξ		1996 1995	Autres arrivages	5 6
- - 112 578	-64 759	-70 677	213 933	249 877	- 251 619 - 173 050	1996 1995	Variation des stocks	7 8
-8 143 751	-7 980 703	-8 645 005	-8 338 205	-8 939 542	-59 783 122 -57 804 646	1996 1995	Transferts interprovinciaux	5 10
1 446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	13 830 301 12 717 505	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
118 885	135 524	277 950	474 078	623 341	2 474 672 2 183 023	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
75 581	87 890	166 579	274 680	366 137	1 489 752 1 313 653	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
1 050 585	1 013 551	1 120 522	1 172 321	1 247 506	7 953 556 7 663 250	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
-	-	Ξ	-	Ξ	Ξ.	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 245 051	1 237 365	1 565 051	1 921 079	2 236 984	11 917 980 11 159 926	1996 1995	Demande provinciale	21 22
56 152	50 722	55 445	61 125	56 969	288 407 313 082	1996 1995	Exportations	23 24
-8 672	9 864	-19 111	15 570	16 350	-5 987 38 241	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
125 271	122 448	116 511	110 444	108 098	810 859 781 076	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
29 194	15 994	33 901	116 098	103 763	819 042 425 180	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	13 830 301 12 717 505	1996 1995	Utilisation totale	31 32
21 467	22 544	35 449	55 525	67 652	309 278 286 339	1996 1995	Revenú - Domestique 7000 \$	33 34
7 720	8 727	15 119	25 701	32 889	144 637 128 827	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
60 395	58 940	65 412	67 852	87 355	556 267 471 938	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
727 335	729 504	732 834	735 399	736 264	5 161 611 5 081 990	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
70 094	70 249	69 250	69 826	70 013	494 595 487 591	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
- 554	557	- 549	557	517	3 817 3 945	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
_ 135	169	410	721	933			Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, British Columbia

		Janu	3	Febru	,	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	arch		ril		Hay	June	July
		Janv	ier	Févr	ier	H	ars	Av	ril		Hai	Juin	Juille
		thou	sands	of cub	ic me	tres - m	illier	s de mêt	res	cubes			
Receipts :													
	1996 1995											1 404 287 1 332 662	1 581 685 1 514 082
Imports	1996 1995						_		-		-	_	:
	1996 1995		_		-		_		-		_	-	:
	1996 1995											- 175 783 - 224 436	- 439 100 - 249 748
	1996 1995											1 905 206 1 722 272	1 896 374 1 765 742
	1996 1995											3 133 710 2 830 498	3 038 959 3 030 076
Disposition :													
Sales :													
	1996 1995											70 642 68 165	58 923 63 512
	1996 1995											62 701 62 900	48 317 59 845
	1996 1995											55 090 105 461	66 484 108 316
	1996 1995											210 492 172 248	212 14° 267 514
	1996 1995											398 925 408 774	385 869 499 189
	1996 1995											2 665 660 2 459 365	2 673 294 2 488 063
	1996 1995											9 518 -1 057	3 033 3 18
	1996 1995											43 101 38 928	41 78: 42 812
	1996 1995											16 506 -75 512	-65 020 -3 16
	1996 1995											3 133 710 2 830 498	3 038 959 3 030 070
	1996 1995											15 177 15 900	13 330 14 72
	1996 1995											10 208 10 827	7 392 10 465
	1996 1995											3 307 6 016	4 973 7 52
	1996 1995									684 662	737 043	686 622 662 563	686 94°
	1996 1995	83 81	729 801	83 81	725 743	84 81	108	83 81	853 288				84 102 81 540
	1996 1995				522		519 326		504		458 326	397	407
Degree days	1996		469		397		347		227		193		21
	Total marketable gas Imports Other receipts Storage changes Inter provincial transfers Total supply Disposition: Sales: Sales - Residential Sales - Commercial Sales - Industrial Direct sales Provincial requirements Exports Line pack fluctuation Gas used in system Line losses and unaccounted Total disposition Revenue - Residential '000 \$ Revenue - Commercial '000 \$ Customers - Residential # Customers - Commercial #	Total marketable gas 1996 1995 Imports 1996 Other receipts 1996 1995 Storage changes 1996 1995 Inter provincial transfers 1996 1995 Total supply 1996 1995 Sales - Residential 1996 1995 Sales - Commercial 1996 1995 Provincial requirements 1996 1995 Exports 1996 1995 Line pack fluctuation 1996 1995 Cas used in system 1996 1995 Total disposition 1996 1995 Revenue - Residential '000 \$ 1996 1995 Revenue - Commercial '000 \$ 1996 1995 Customers - Residential '000 \$ 1996 1995 Customers - Residential * 1996 1995 Customers - Commercial \$ 1996 1995 Customers - Commercial # 1996 1995 Customers - Industrial # 1996 1995 Customers - Industrial # 1996 1995 Customers - Industrial # 1996 1995	Receipts: Total marketable gas	Receipts: Total marketable gas	Receipts: Total marketable gas	Reosipts: Total marketable gaz	Receipts: Total marketable gas	Remaints of cubic metres - millier Remaints : Total marketable gas	### Rabeipts: Total marketable gas:	Receipts: Total marketable gas:	Total marketable gas	Receipts: Total marketable gas: 1996 1 616 436 1 406 802 1 606 338 1 547 568 1 568 758 758 759 1 672 880 1 471 555 1 662 337 1 639 382 1 648 361	Romeignes : Total marketable gas 1996 1616 486 1406 802 1 606 338 1 547 560 1 560 730 1 402 287 1 403 302 1 640 361 1 332 682 1 305 302 1 640 361 1 332 682 1 305 302 1 640 361 1 332 682 1 305 302 1 640 361 1 332 682 1 305 302 1 640 361 1 332 682 1 305 302 1 640 361 1 332 682 1 305 302 1 640 361 1 332 682 1 305 302 1 640 361 1 332 682 1 305 302 1 640 361 1 332 682 1 305 302 1 640 361 1 332 682 1 305 302 1 640 361 1 332 682 1 305 302 1 640 361 1 332 682 1 305 302 1 640 361 1 302 682 1 305 302 1 640 361 1 302 682 1 305 302 1 640 361 1 302 302 302 302 302 302 302 302 302 302

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Colombie-Britannique

August	September	October	November	December	Jan. to July			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Juil			
thousands of	cubic metres	- milliors do	mètres cubes					
							Arrivages :	
1 421 952	1 503 993	1 580 506	1 626 177	1 640 735	10 811 874 10 941 299	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	4 856	11 823 10 593	1996 1995	Importations	3
=	Ξ	Ξ	=	-	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
- 135 098	- 165 625	-76 895	-44 428	140 064	- 524 699 - 546 047	1996 1995	Variation des stocks	7 8
1 908 557	1 826 942	1 924 220	1 866 051	1 955 677	12 694 268 12 931 059	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
3 195 411	3 165 310	3 427 831	3 447 800	3 741 332	22 993 266 23 336 904	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
61 011	56 303	159 766	215 676	290 956	1 284 613 1 190 792	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
49 707	52 B90	124 303	163 006	206 776	969 518 924 589	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
123 972	112 983	90 707	57 154	108 908	520 717 704 590	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
217 363	261 850	221 639	249 857	249 560	1 683 805 1 830 151	1996 1995	Ventes directes	19 20
452 053	484 026	596 415	685 693	856 200	4 458 653 4 650 122	1996 1995	Demande provinciale	21 22
2 665 797	2 647 529	2 769 097	2 693 727	2 937 757	18 649 759 18 354 702	1996 1995	Exportations	23 24
-6 413	105	-1 739	4 906	-3 317	11 681 54 722	1996	Fluctuation dans les réseaux	25 26
52 036	51 907	62 870	71 778	74 652	415 190 388 163	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
31 93B	-18 257	1 188	-8 304	- 123 960	- 542 017 - 110 805	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
3 195 411	3 165 310	3 427 831	3 447 800	3 741 332	22 993 266 23 336 904	1996 1995	Utilisation totals	31 32
14 430	13 540	31 605	50 697	66 837	263 952 269 257	1996	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
8 899	9 485	21 284	32 840	41 214	167 441 176 952	1996	Revenu Commercial 7000 \$	35 36
7 934	6 808	5 875	4 207	7 649	35 022 49 763	1996	Revenu - Industrial *000 \$	37 38
665 815	667 671	672 078	674 936	678 848	4 787 396 4 622 422	1996	Clients - Domestique #	39 40
81 644	B1 786	82 126	83 072	83 163	587 606 569 942 3 315	1996 1995 1996	Clients - Commercial # Clients - Industrial #	41 42 43
377	384	382	371	510	2 279	1995	Offentz - Industrial #	44
_ 53	- 42	235	299	412	1 745 1 556	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 2. Receipts and Disposition of Natural Cas, by Source, 1996, July

		New Brunswick Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
		thousands of cubic me	tres - milliers	de mètres cubes		
Rece	ipte :					
1 Tota	l marketable gas	-	-	26 482	_	538 145
2 Impo	rts	-	-	-	-	-
3 Othe	r receipts(1)	-	-	-	-	-
4 Tota	1 net receipts		-	26 482	-	538 145
5 Rece	ived from storage	-	-	-	-	1 664
6 Tota	l supply of gas utilities	-	-	26 482	-	539 809
Disp	osition :					
Sale	s:					
7 Sale	s to New Brunswick	60	-	-	-	-
8	Quebec	-	-	-	_	-
5	Ontario	649	-	26 482	-	157 833
10	Manitoba	-	~	-	-	-
11	Saskatchewan	-	-	••	-	34 125
12	Alberta	equ.	-	dia .	-	-
13	British Columbia	-	-	-	-	-
14 Tota	1 sales	-	-	26 482	-	191 958
15 Expo	n b c	_	_	_	_	17 851
	ct sales		_	-	_	-
	l net deliveries	_	_	26 482	_	209 809
	vered to storage		_	20 402	_	325 430
	pack fluctuation		_	-	_	-1 246
	used in system	-	_	_	_	6 491
	losses and unaccounted	_	_		_	- 675
	1 disposition			26 482		539 809

⁽¹⁾ Includes peak shaving and enrichment.

TABLE 2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas in terajoules

	New Brunswick Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
1 Residential	-	589.4	7 845.3	519.0	817.9
2 Commercial	-	1 988.6	4 296.8	551.0	430.8
3 Industrial	-	10 320.5	10 958.4	316.4	21.8
4 Total sales	-	12 898.5	23 100.5	1 386.3	1 270.5
5 Exports		2 585.0	50 792.7	35 886.2	49 027.2
6 Imports		-	2 742.3	_	-

TABLEAU 2. Arrivages et utilisation du gaz naturel par région d'origine, 1996, Juillet

British Columbia, Imports from

Alberta	Yukon & N.W. Colombie-Bri Yukon & T.N.	T. tan.,	the United States Importations des États-Unis	То	tal		
thousands of			rs de mêtres cubes				
						Arrivages :	
10 214 497	1 581	685	-	12 360	809	Total de gaz marchand	1
-		-	73 031	73	031	Importations	2
-		-	-		-	Autres arrivages(1)	3
10 214 497	1 581	685	73 031	12 433	840	Total des arrivages nets de gaz	4
5 112	9	469	-	16	245	Gaz provenant des stocks	5
10 219 609	1 591	154	73 031	12 450	085	Total des arrivages de gaz	б
						Utilisation :	
						Ventes :	
-		_			-	Ventes - Nouveau-Brunswick	7
342 045		-	-	342	045	Québec	8
272 421	81	460	73 031	611	227	Ontario	9
36 705		-	-	36	705	Manítoba	10
-		-	-	34	125	Saskatchewan	11
1 219 164	87	061	-	1 306	225	Alberta	12
17 310	156	414		173	724	Colombie-Britannique	13
1 887 645	324	935	73 031	2 504	051	Total des ventes	14
5 706 851	635	298	-	6 360	000	Exportations	15
692 174	212	141	•	904	315	Ventes directes	16
8 286 670	. 1 172	374	73 031	9 768	366	Total des livraisons nettes	17
1 446 920	448	569	on on	2 220	919	Livraisons à entrepôt de stockage	18
-2 318	3	725	-		161	Fluctuation de volume dans les réseaux	19
461 353	23	188	-	491	032	Gaz consommé dans les réseaux	20
26 984	-56	702	-	-30	393	Fuites et autres pertes	21
10 219 609	1 591	154	73 031	12 450	085	Utilisation totale	22

⁽¹⁾ Inclut le nivelage des pointes et l'enrichissement.

TABLEAU 2A. Ventes, exportations et importations de gaz naturel en terajoules

Alberta	Brîtish Columbia Colombie-Brîtannîque	Total		
3 913.9	2 296.9	15 982.4	Domestique	1
2 549.3	1 883.9	11 700.4	Commercial	2
43 757.4	2 592.1	67 966.7	Industriel	3
50 220.6	6 773.0	95 649.5	Total des ventes	4
1 134.2	102 634.2	242 059.5	Exportations	5
-		2 742.3	Importations	6

TABLE 5. Exports to and Imports from the United States

TABLEAU 5. Commerce d'exportations et d'importations avec les États-Unis

	Exports		Import		Exports		
Province and Customs Port	Exporta	tions : 1996	Import	ations : 1996	Expor	tations : 1995	
Province et bureau de la douane	July	Jan. to July	July	Jan. to July	July	Jan. to July	
	Jui1	Jan. à Juil	Jui1	Jan. à Juil	Juil	Jan. à Juil	
	thousand	s of cubic metres	- milliers	de mètres cubes			
Phillipsburg	6 565	102 675	-	-	7 777	121 639	
Highwater	61 876	473 496	-	-	68 189	471 523	
Total Quebeo	68 441	576 171	-	•	75 966	593 162	
Cornwall:	26 896	292 275	~	-	36 175	296 225	
Fort Frances:	-	-	-	-	~	-	
Niagara falls:	622 713	5 069 164	~	-	729 679	4 901 905	
Windsor:	35 6 55	239 109	29 704	481 789	29 806	218 544	
:sîoupor	654 639	4 689 243	-	-	601 878	4 610 946	
St-Clair:	4 893	207 006	43 327	241 449	81 073	303 583	
Total Ontario	1 344 796	10 496 797	73 031	723 238	1 478 611	10 331 203	
Emerson:	934 176	6 842 780	_	_	914 149	6 6 53 8 65	
Sprague:	15 974	154 092	_	_	12 289	112 085	
Total Manitoba	950 150	6 996 872			926 438	6 765 950	
Monohy (total Saskatohewan)	1 292 227	9 186 821	a		1 370 260	9 265 570	
Aden:	15 776	114 522	-	-	13 615	111 462	
Carway:	186	157 726	-	•	37 243	200 230	
Coutts:	_	•	-	~	_	-	
Universal: Total Alberta	15 130 31 092	16 159 288 407	-		74 50 932	1 390 313 082	
Kingsgate	1 985 605	13 119 773	_	-	1 835 817	13 340 595	
Other U.S Autres ÉU.	-	-	-	-	-	-	
Huntingdon:	687 689	5 529 986	~	11 823	652 246	5 014 107	
B.C. Total CB.	2 673 294	18 649 759	•	11 823	2 488 063	18 354 702	
Canada:	6 360 000	46 194 827	73 031	735 061	6 390 270	45 623 669	
		thousands of do	llars - mil	liers de dollars			
Value - Valeur	539 973	4 071 316	9 248	95 566	427 442	3 235 567	

Data Quality and Hethodology

Data presented in this publication are compiled from a monthly survey of approximately 100 transmission and distribution companies primarily engaged in the selling of natural gas to ultimate consumers through distribution pipelines (distribution systems). The survey covers receipts, disposition, imports, exports and sales by end use delivery and customer sector.

All known establishments engaged in the pipeline transportation of natural gas or the distribution of natural gas or synthetic gas through a system of mains are surveyed. The fact that this survey covers a relatively limited number of respondents permits the obtainment each month of a very high response rate of over 98%. As a consequence, minimal imputation is required and minimal bias resulting from non-response is introduced in these data.

The data published in this publcation are subject to a certain degree of error, be it in differences in the interpretation of the questions, incorrect information from respondents, or mistakes introduced during processing. Reasonable efforts are made to ensure these errors are kept within acceptable limits through careful questionnaire design, liason with major respondents, editing of data for inconsistencies and subsequent follow-up and quality control of manual processing operations. Historically experience has indicated that the data rarely contain a serious error.

DEFINITIONS - GAS UTILITIES

Total marketable gas

Receipt of gas from fields, processing or reprocessing plants after re-injection, field uses, reprocessing plant or reprocessing plant shrinkage, plant use and losses have been deducted.

Imports

Receipts of gas, by pipeline, into Canada.

Other receipts

Includes LPG gas for peak shaving and receipts from non-reporting companies.

Storage changes

The net change of gas received from and delivered to distributor storage.

Qualité Des Données et Méthodologie

Les données de la présente publication découlent d'une enquête mensuelle menée auprès d'environ 100 entreprises de transport et de distribution qui s'occupent surtout de la vente de gaz naturel aux consommateurs ultimes grâce à des pipelines (systèmes de distribution). L'enquête porte sur les arrivages, l'utilisation, les importations, les exportations et les ventes en fonction du type de livraison et du type de clientèle finale.

L'enquête englobe toutes les firmes connues de transport, par pipelines, de gaz naturel ou de distribution de gaz naturel ou de gaz de distillation grâce à un réseau. Le fait que l'enquête porte sur un nombre relativement restreint de répondants permet d'obtenir chaque mois un taux de réponse très élevé, plus que 98%. Par conséquent, l'imputation est minimale, tout comme l'erreur découlant de la non-réponse.

Dans une certaine mesure, les données diffusées en l'occurrence ne sont pas exemptes d'erreurs attribuables aux interprétations divergentes des questions, aux reseignements incorrects transmis par les répondants ou aux erreurs commises à l'étape du traitement. Nous nous efforçons de faire en sorte que ces erreurs ne dépassent pas certaines limites acceptables en concevant avec soin le questionnaire, en assurant la liaison avec les principaux répondants, en vérifiant les données pour en déceler les incohérences et, par la suite, en procédant au suivi et au contrôle de la qualité des opérations de traitement manuel. Il est rare que les données renferment de graves erreurs.

DÉFINITIONS - SERVICES DE GAZ

Total de gaz marchand

Arrivages de gaz en provenance des champs, des usines de traitement et des usines de recyclage après le retranchement des volumes utilisés dans les champs, dans les usines, pour la ré-injection, ainsi que des volumes perdus en cours de traitement et autres pertes.

Importations

Arrivages par pipeline au Canada de gaz en provenance des États-Unis.

Autres arrivages

Comprend les G.P.L. utilisés pour le nivelage des pointes de forte demande et les arrivages en provenance des sociétés non-déclarantes.

Variation des stocks

La variation nette de gaz entre les arrivages et livraisons aux entrepôts de stockage.

Sales

Residential - gas sold usually for domestic purposes (e.g., heating, water-heating, etc.).

Commercial - gas sold to customers engaged in wholesale or retail trade, governments, institutions, office buildings, etc.

Industrial - gas sold to customers engaged in a process which creates or changes raw or unfinished materials into another form or product. Includes firm, interruptible and buy / sell agreements.

Direct sales - Represents direct, non-utility, sales for consumption, where the utility acts solely as the transporter.

Exports

Export of gas, by pipeline to the United States.

Line pack fluctuation

Variations due to changes of temperature and / or pressure in the pipeline system.

Gas used in system

Volumes of gas consumed within the pipelines.

Line losses and unaccounted for

The difference between the total gas available from all sources and the total gas accounted for as sales, line pack fluctuation, etc. This difference includes leakage or other losses, discrepancies, due to meter inaccuracies and other variants particularly billing lag.

Customers

Represents bills and meters only and not necessarily total consumers of natural gas.

Davanna

Total revenue accruing to the sale of natural gas as received by the utility (excluding the goods and services tax). Further, please note that these revenues are exclusive of buy / sell rebates.

Peak shaving

The use of supplemental supply of gas (e.g., propane air mixture) for distribution by gas utilities to augment normal pipeline supplies during peak demand periods of relatively short duration.

Degree day

A unit measuring the extent to which the outdoor mean temperature (the average of the maximum and minimum) falls below 180 Celsius. One degree day is counted for each degree of deficiency below 180 Celsius for each calendar day.

Ventes

Domestique - gaz habituellement vendu pour l'usage domestique (chauffage, cuisson, approvisionnement en eau chaude, etc.).

Commercial - gaz vendu aux clients s'occupant du commerce de gros ou de détail,gouvernement, institutions et édifices à bureaux, etc.

Industriel - gaz vendu aux clients s'occupant de la transformation plus ou moins complètede matières brutes ou semi-ouvrées en produits différents ou de formes différentes. Comprend les établissements miniers et manufacturiers etc. Incluant les contracts souscrits, nonsouscrits et les achats / ventes.

Ventes directes - Représentent les livraisons directes de gaz (non-service) pour la consommation. Ventes pour la consommation ou les services de gaz agissent seulement comme transporteur.

Exportations

Exportations de gaz naturel, par pipe-line, aux États-Unis.

Fluctuation de volume de gaz dans les réseaux Variations causées par des changements de température et/ou de pression dans les réseaux.

Gaz consommé dans les réseaux Gaz consommé par le système de pipelines.

Fuites et autres pertes

La différence entre le total du gaz reçu de toutes les sources et le total du gaz vendu, échangé (quantité nette) et consommé par la société de gaz et des variations du volume de gaz dans les réseaux. Cette différence comprend les fuites et autres pertes, les erreurs par suite de mesurages imprécis, et d'autres facteurs comme, par exemple, les retards de facturation.

Clients

Représente le nombre de factures et pas nécessairement le total des utilisateurs de gaz naturel.

Recettes

Total des revenus découlant de la vente du gaz naturel comme reçu par les services (taxes sur les produits et services non-incluses). En plus, prendre note que ces revenus sont exclusifs des déductions achats / ventes.

Nivelage des pointes

Acheminement supplémentaire de gaz destiné à augmenter le volume normal de gaz en gazoduc pendant les périodes de très forte demande et de courtes durées.

Dearé-iour

Une unité de mesure utilisé entre une température arbitraire, fixée à 18° Celsius, et la température moyenne extérieure. Un degré-jour est calculé pour chaque degré déficitaire endessous de 18° Celsius pour tous les jours du mois.



ORDER FORM

Statistics Canada

Charles and the same of the sa			-	-	-	-			
TO ORDER:			N	METH	OD OI	FPAYME	NT:	e a djirijî ke jirê ek	Part of the second
MAIL	PHONE 1-800-267-6677	FAX 1-800-889-		Check o	only one)				
Statistics Canada Operations and Integration Circulation Management	Charge to Visa or Mastercard. Outside Canada and the U.S., and in the Ottawa area call	Visa, MasterCard a purchase orders on Please do not send	ly.	Płea	ase chai	rge my:	VISA	Mas	terCard
120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6	(613) 951-7277. Please do not send confirmation.	confirmation. A fax treated as an original		Car	rd Numb	er			
INTERNET order	@statcan.ca	1-800-363-7629 Telecommunication		Exp	oiry Date	!			
(Please print)		for the Hearing Impa	ured	Car	dholder	(please prir	nt)		
Company				Sign	nature				
Department				Pay	ment er	nclosed \$			
Attention	Title			— T⊪Pur	chase				
Address				Ord	ler Numb ease end				
City	Province ()	()							
Postal Code	Phone	Fax		Aut	horized :	Signature			
X X			Date of Issue			ial Subscrip r Book Price			
Catalogue Number	Title		or Indicate a "S" for subscripti	100	anada `	United States US\$	Other Countrie US\$	Quantity	Total \$
				-					
7.7			× .				SUBTOTAL		
Note: Catalogue	orices for U.S. and other	countries are st	nown in US	dollar	rs.		DISCOUNT applicable	⇒)	
Canadian clients p	ay in Canadian funds and	add 7% GST and	d applicable	PST.		(Canad	GST (7%) lian clients	only)	
	total amount in US funds shown in US dollars.	drawn on a US b	ank. Price:	s for US	s and		plicable Pa lian clients		
Cheque or money Receiver General	order should be made pay for Canada.	able to the				GF	RAND TOTA	AL	
GST Registration #	R121491807						PF	093238	
									6

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada

s Statistique Canada Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

					-			
POUR COMMAN	IDER:			DALITÉ:	S DE PA	IEMENT		
COURRIER	TÉLÉPHONE 1-800-267-6677	TÉLÉCOP 1-800-88	9-9734	hez une seu	ıle case)			
Statistique Canada Opérations et intégration Gestion de la circulation 120, avenue Parkdale	Faites débiter votre compte Visa ou MasterCard. De l'extérieur du Canada et des États-Unis et dans la région d'Ottawa, composez le	de commande seul	ement. voyer	Veuillez déb	iter mon co	ompte [VISA	MasterCard
Ottawa (Ontario) Canada K1A 0T6	(613) 951-7277. Veuillez ne pas envoyer de confirmation.	télécopié tient lieu commande originale	de	N° de carte				
INTERNET order@s	statcan.ca App	100-363-7629 pareils de télécommuni Ir les maientendants	cations	Date d'expir				
caractères d'imprimerie.)	ров	ir ies maiemendams		Détenteur d	e carte (le	ttres moulé	ies)	
Compagnie				Signature				
Service				Paiement is	nclus \$ _			
À l'attention de	Fonction			N° du bon	do			
Adresse				de comman (Veuillez joil)		
Ville	Province ()	()						
Code postal	Téléphone	Télécopieur		Signature d	e la person	ne autorise	ée	
			Édition demandée ou		ement anni ie la public			
Numéro au catalogue	Titre		Inscrire "A" pour les abonnement	Canada \$	États- Unis \$ US	Autres pays \$ US	Quantité	Total \$
						TOTAL		
Veuillez noter q	ue les prix au catalogue	pour les ÉU. et	les autres pa	ays sont		RÉDUCTIO	V	
donnés en dolla	ars americains.		and a factor of the second			(s'il y a lieu		
	liens paient en dollars cana Les clients à l'étranger paie				(Clients	TPS (7 %) canadiens	seulement)	
sur une banque		on is montant to	ai cii uullais U	O tiles		/P en vigue canadiens		
Le chèque ou ma Receveur généra	andat-poste doit être établi a al du Canada.	à l'ordre du			то	TAL GÉNÉ	RAL	
TPS Nº R121491	807					PF	093238	
								G.

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada Statistics Canada Canadä

Your Reliable Journal of Healthrelated Information

In today's world, being informed about Canadians' health and Canadian healthcare is less of an option and more like an obligation. How accurate and up-to-date your information is, however, remains at your discretion....

Pollow the lead of hundreds of professionals in health care, research, insurance and policymaking who look to Health Reports for reliable facts and figures. Issued four times a year, this periodical combines Statistics Canada's stringent standards of data accuracy and timeliness with practical features. Each volume contains:

- · highlights of newly released data
- news of recent publications and updates
- crisp and incisive articles
- · information on specialized tabulations and custom data

Concise text, instructive charts and easy-to-read tables make for a balanced blend of essential data and straightforward analysis. Each issue of *Health Reports* is written by the analysts of the Canadian Centre for Health Information with original contributions from outside specialists. This imparts a particularly candid flavour and results in a stimulating approach to a wide range of topics like:

- · women and cardiovascular disease
- · health care for seniors
- recent findings on cancer, heart disease and tuberculosis
- · mortality by occupation
- · health risks and social status

With its broad scope and solid facts, *Health Reports* is quickly gaining recognition as an authority on health developments and concerns. It's an essential resource if you plan, establish, deliver or evaluate programs and projects - if you have a vested interest in health-related issues.

Don't just be informed! Know that your information is both current and sound. Get *Health Reports* for leading-edge information on Canadians' health and Canadian healthcare. Subscribe today.

Health Reports (catalogue number 82-0030XPB) is \$112 (plus GST and applicable PST) annually in Canada, US\$135 in the United States and US\$157 in other countries.

Visit our Web site at http://www.statcan.ca

To order write Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario, K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call toll-free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard. Via Internet: order@statcan.ca

La revue fiable de renseignements sur la santé

Dans le monde d'aujourd'bui, le fait d'être informé de la santé des Canadiens et des soins dispensés au pays n'est pas un hixe mais une mécassité. C'est toutefais à vons qu'il revient de juger at les données que vous consultez sont suffisamment justes et actuelles.

mboîtez le pas à des centaines de professionnels de la santé, de chercheurs, d'assureurs et de décideurs qui se tournent vers **Rapports sur la santé** pour obtenir des faits et des chiffres fiables. Publié quatre fois l'an, ce périodique, qui répond aux normes sévères de Statistique Canada en matière d'exactitude et d'actualité des données, vous sera fort utile. Chacun des volumes vous offre des :

- faits saillants des données qui viennent de paraître
- informations sur les publications récentes et les mises à jour
- articles vivants et pénétrants
- renseignements sur les tableaux spécialisés et les données personnalisées

Des textes concis, des graphiques instructifs et des tableaux faciles à consulter donnent un mélange parfait de données essentielles et d'analyses directes. Les numéros de *Rapports sur la santé* sont rédigés par les analystes du Centre canadien d'information sur la santé avec l'apport inédit de spécialistes de l'extérieur. On peut ainsi brosser un tableau particulièrement fidèle de la situation et aborder un vaste éventail de sujets d'un point de vue tout à fait novateur. Parmi ces sujets, il y a :

- la femme et les maladies cardio-vasculaires
- les soins de santé pour les aînés
- les récentes découvertes sur le cancer, les maladies du coeur et la tuberculose
- la mortalité selon les professions
- les risques pour la santé et la catégorie sociale

Avec sa grande portée et ses faits solides, *Rapports sur la santé* a rapidement acquis une réputation de source digne de foi sur les faits nouveaux et les préoccupations du domaine de la santé. Cette publication est un ouvrage essentiel si vous planifiez, établissez, offrez ou évaluez des programmes et des activités, autrement dit si vous êtes intéressé par les questions relatives à la santé.

Ne soyez pas simplement informé. Disposez de renseignements actuels et fiables, soit les renseignements de pointe sur la santé des Canadiens et les soins de santé au pays que vous offre *Rapports sur la santé*. Abonnezvous dès aujourd'hui.

L'abonnement à *Rapports sur la santé* (n° 82-0030XPB au catalogue) coûte 112 \$ (plus la TPS et la TVP en vigueur) par an au Canada, 135 \$ US aux États-Unis et 157 \$ US dans les autres pays.

Visitez notre site sur le 3W:http://www.statcan.ca

Pour commander, écrivez à : Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, ou communiquez avec le Centre de consultation de Statistique Canada de votre région (la liste des centres figure dans la présente publication). Vous pouvez également commander par télécopieur au 1-613-951-1584 ou par téléphone au numéro sans frais 1-800-267-6677 et porter les frais à votre compte VISA ou MasterCard. Via l'Internet: order@statcan.ca

Pick a topic...
any topic

The 1994 Statistics Canada Catalogue is your guide to the most complete collection of facts and figures on Canada's changing business, social and economic environment. No matter what you need to know, the Catalogue will point you in the right direction.

From the most popular topics of the day – like employment, income, trade, and education – to specific research studies – like mineral products shipped from Canadian ports and criminal victimization in urban areas – you'll find it all

... the 1994 Statistics Canada Catalogue will help you get your bearings...

The Catalogue puts all this information at your fingertips. With the expanded index, you can search by subject, author or title – even periodical articles are indexed. There's also a separate index for all our electronic products.

The **Catalogue** has everything you need to access all Statistics Canada's products:

- descriptions of over 25 new titles, plus succinct abstracts of the over 650 titles and 7 map series already produced;
- a complete guide to finding and using statistics;
- electronic products in a variety of media, and



advice on getting expert assistance on electronic products and on-line searches:

* tabs to each section -- so you can immediately flip to the information you need.

... time and time again

To make sure that the **Catalogue** stands up to frequent use, we used a specially coated cover to prevent broken spines, tattered edges and dog-eared corners.

Order today – you'll be lost without it.

1994 Statistics Canada Catalogue

Only \$15 (plus GST and applicable PST) in Canada (US\$18 in the U.S. and US\$21 in other countries). Quote Cat. no. 11-2040XPE.

Write to:

Statistics Canada Operations and Integration Circulation Management 120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario K1A 0T6

Fax: (613) 951-1584 Call toll-free: 1-800-267-6677 Via Internet: order@statcan.ca

Or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. Choisissez un sujet... n'importe lequel

Le Catalogue de Statistique
Canada 1994 est votre guide pour
la collection la plus complète de
faits et de chiffres dans les
domaines, en constante évolution,
du commerce, de la société et de
l'économie du Canada. Peu importe
ce que vous voulez savoir, le
Catalogue vous mettra sur la

Des sujets actuels les plus populaires – comme l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation – à des études de recherche spécialisées – comme les produits minéraux expédiés des ports canadiens et la victimisation dans les régions urbaines –vous trouverez tout dans ce document.

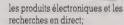
bonne piste.

Le Catalogue de Statistique Canada 1994 vous aidera à vous orienter...

Le **Catalogue** vous met tous ces renseignements sous la main. L'index augmenté vous permet de chercher par sujet, auteur ou titre – les articles de périodiques sont même indexés. On a aussi ajouté un index séparé pour tous nos produits électroniques.

Le **Catalogue** a tout ce qu'il vous faut pour vous procurer les produits de Statistique Canada:

- descriptions de plus de 25 nouveaux titres et courts résumés des 650 titres et plus et des 7 séries de cartes déjà disponibles;
- guide complet pour obtenir et utiliser les données statistiques;
- produits électroniques sur supports divers et conseils sur l'obtention d'aide d'experts pour



système d'onglets pour chaque section - pour que vous puissiez immédiatement repérer les renseignements qui vous intéressent.

...maintes et maintes fois

Pour garantir que le **Catalogue** puisse résister à une utilisation fréquente, nous avons utilisé une couverture avec un revêtement spécial conçue pour éviter les dos cassés, les bords abîmés et les coins de page pliés.

Commandez aujourd'hui – vous ne pourrez plus vous en passer.

Catalogue de Statistique Canada 1994

Seulement 15 \$ (plus la TPS et la TVP en vigueur) au Canada (18 \$ US aux États-Unis et 21 \$ US dans les autres pays). Indiquez le n° au catalogue : 11-2040XPF.

Écrivez à :

Statistique Canada Opérations et intégration Direction de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Télécopieur : (613) 951-1584 Appels sans trais : 1-800-267-6677 Via l'Internet : order@statcan.ca

Ou contactez le Centre de consultation de Statistique Canada le plus proche (voir la liste figurant dans la présente publication).













Gas **Utilities**



Services de gaz

Août 1996



Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Energy Section, Industry Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A OT6 (telephone (613) 951-9823) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax	(902)	426-5331	Regina	(306)	780-5405
Montreal	(514)	283-5725	Edmonton	(403)	495-3027
Ottawa	(613)	951-8116	Calgary	(403)	292-6717
Toronto	(416)	973-6586	Vancouver	(604)	666-3691
Winniped	(204)	983-4020			

You can also visit our World Wide Web site: http://www.statcan.ca

Toll-free access is provided **for all users** who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line	1	800	263-1136
National telecommunications			
device for the hearing			
impaired	1	800	363-7629
Order-only line (Canada			
and United States)	1	800	267-6677

How to Order Publications

Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, the Statistics Canada Regional Reference Centres, or from:

Statistics Canada
Operations and Integration Division
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario
K1A 0T6

Telephone: (613) 951-7277 Fax: (613) 951-1584

Toronto (credit card only): (416) 973-8018

Internet: order@statcan.ca

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à: Section de l'énergie, Division de l'industrie, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, KIA 0T6 (téléphone: (613) 951-9823) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada:

Halifax	(902)	426-5331	Regina	(306)	780-5405
Montréal	(514)	283-5725	Edmonton	(403)	495-3027
Ottawa	(613)	951-8116	Calgary	(403)	292-6717
Toronto	(416)	973-6586	Vancouver	(604)	666-3691
Winniped	(204)	983-4020			

Vous pouvez également visiter notre site sur le W3: http://www.statcan.ca

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

1	800	263-1136
1	800	363-7629
1	800	267-6677
	1	1 800

Comment commander les publications

On peut se procurer les publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des centres de consultation régionaux de Statistique Canada, ou en écrivant à:

Statistique Canada Division des opérations et de l'intégration Gestion de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) KlA 0T6

Téléphone: (613) 951-7277 Télécopieur: (613) 951-1584

Toronto (carte de crédit seulement): (416) 973-8018

Internet: order@statcan.ca

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Industry Division Energy Section

Gas Utilities

SIC 4611 4921

August 1996

Statistique Canada

Division de l'industrie Section de l'énergie

Services de gaz

CTI 4611 4921

Août 1996

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1996

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, électronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6.

November 1996

Price: Canada: \$16.00 per issue,

\$160.00 annually

United States: US \$20.00 per issue,

US \$200.00 annually

Other Countries: US \$23.00 per issue,

US \$230.00 annually

Catalogue 55-002-XPB, Vol. 38, No. 8

Frequency: Monthly

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued co-operation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1996

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.

Novembre 1996

Prix: Canada: 16,00 \$ l'exemplaire,

160 \$ par année

États-Unis: 20,00 \$ US l'exemplaire,

200 \$ US par année

Autres pays: 23,00 \$ US l'exemplaire,

230 \$ US par année

Catalogue 55-002-XPB, vol. 38, no. 8

Périodicité: mensuel

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

ABBREVIATIONS

SIC Standard Industrial Classification.

NOTE

Gas in cubic metres is measured at 15°C and 101.325 kilopascals.

Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- George Andrusiak, Director, Industry Division
- Robert Lussier, Assistant Director, Industry Division
- Ron Rasia, Chief, Energy Section
 and
- Gary Smalldridge, Unit Head, Energy Section. Mr. Smalldridge may be reached at (613)951-3567.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivant sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

ABBRÉVIATIONS

CAÉ Classification des activités économiques.

NOTA

Le gaz est mesuré en mètres cubes à une pression absolue de 101.325 kilopascals et à 15°C.

Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- George Andrusiak, directeur, Division de l'industrie
- Robert Lussier, directeur-adjoint, Division de l'industrie
- Ron Rasia, chef, Section de l'énergie

ef

 Gary Smalldridge, chef unité, Section de l'énergie. On peut télephoner à M. Smalldridge en composant le numéro (613)951-3567.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

TRULE OF CONTENTS		IABLE DES HATTERES
	PAGE	
For Further Reading	4	Lectures Suggérées
Highlights	5	Faits Saillants
Table		Tableau
 Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities. 		 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel.
Canada	6	Canada
New Brunswick	8	Nouveau-Brunswick
Québec	10 .	Québec
Ontario	12	Ontario
Manitoba	14	Manitoba
Saskatchewan	16	Saskatchewan
Alberta	18	Alberta
British Columbia	20	Colombie-Britannique
Receipts and Disposition of Natural Gas, by Source.	22	 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel, par région d'origine.
2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas, in Terajoules.	22	2A. Ventes, Exportations et Importations de Gaz Naturel, en Terajoules.
3. Exports to and Imports from the United States.	24	 Exportations et Importations avec les États-Unis.
Data Quality and Methodology	25	Qualité Des Données et Méthodologie
Definitions - Gas Utilities	25	Définitions - Services De Gaz

Catalogue

Monthly Publications		Publications mensuelles
Crude Petroleum and Natural Gas Production	26-006-XPB	Production de pétrole brut et de gaz naturel
Coal and Coke Statistics	45-002-XPB	Statistiques du charbon et du coke
Refined Petroleum Products	45-004-XPB	Produits pétroliers raffinés
Dil Pipeline Transport	55-001-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics	57-001-XPB	Statistiques de l'énergie électrique
Energy Statistics Handbook	57-601-XPB	Guide statistique sur l'énergie
Quarterly Publication		Publication trimestrielle
Quarterly Report on Energy Supply and Demand in Canada	57-003-XPB	Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement de l'énergie au Canada
Annual Publications		Publications annuelles
Coal Mines	26-206-XPB	Mines de charbon
Crude Petroleum and Natural Gas Industry	26-213-XPB	L'industrie de pétrole brut et de gaz naturel
Dil Pipeline Transport	55-201-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics, Vol.II	57-202-XPB	Statistiques de l'énergie électrique,
Electric Power Statistics, Vol.I Electric Power Survey of Capability and Load	57-204-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.I, Puissance maximale et la charge des réseaux
Gas Utilities, Transport and Distribution Systems	57-205-XPB	Services de gaz (Réseaux de transport et de distribution)
Electric Power Statistics, Vol.III Inventory of Prime Mover and Electric Generating Equipment	57-206-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.III, Inventaire des moteurs pri- maires et des générateurs électriques
To order a publication you may telephor (613) 951-7277 or fax (613) 951-1584 cinternet: orderastatean.ca. You may all	or so	Pour obtenir une publication, veuill communiquer par téléphone au (613) 95 7277 ou par télécopieur au (613) 95

quired.

call 1 800 267-6677 (Canada and United States) toll free. If you order by tele-

phone, written confirmation is not re-

1584 ou par internet: order@statcan.ca. Vous pouvez aussi appeler sans frais

(Canada et États-Unis) au 1 800 267-6677 Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation écrite pour une commande faite par téléphone.

Highlights

August 1996

- Natural gas sales in Canada totalled 3 472 million cubic metres in August 1996, up 2.9% over August 1995. Sales to the industrial sector (including direct sales) rose 3.3% over August 1995, due to higher demand for natural gas by the chemical and pulp and paper industries.
- On the basis of rate structure information, sales in August 1996 were broken down as follows, with the percentage changes over August 1995 in brackets: residential sales, 400 165 thousand cubic metres (+0.0%); commercial sales, 328 711 thousands cubic metres (+3.2%); industrial sales (including direct sales), 2 743 185 thousands cubic metres (3.3%).
- During the month, exports of natural gas amounted to 6 629 502 thousand cubic metres, a 0.9% increase over the level recorded in August 1995.
- Year to date sales to the end of August 1996 rose 4.8% over the same period in 1995. Sales to the residential (+12.1%) and commercial(+9.4%) sectors increased largely due to the unseasonably cold weather during the first half of 1996. Sales to the industrial sector (including direct sales) increased 0.2% over the same period last year.
- On the basis of rate structure information, year-to-date sales were broken down as follows, with the percentage changes over 1995 in brackets: residential sales, 11 535 836 thousand cubic metres (+12.1%); commercial sales, 8 274 798 thousand cubic metres (+9.4%); and industrial sales (including direct sales), 23 971 688 thousand cubic metres (+0.2%).
- Year-to-date figures for 1996 indicate exports of natural gas amounted to 52 824 329 thousand cubic metres, a 1.2% increase over the corresponding period in 1995.

Faits saillants

ApQt 1996

- Les ventes canadiennes de gaz naturel pour août totalisent 3 472 millions de mètres cubes, une hausse de 2,9% par rapport à août 1995. Les ventes du secteur industriel (incluant les ventes directes) ont progressé de 3,3% par rapport à août 1995 à cause d'une forte demande de gaz naturel de la part des industries de produits chimiques et des pâtes et papier.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes domestiques, 400 165 milliers de mètres cubes (+0,0%); les ventes commerciales, 328 711 milliers de mètres cubes (+3,2%) et les ventes industrielles (incluant les ventes directes), 2 743 185 milliers de mètres cubes (+3,3%).
- En août 1996 , les exportations de gaz naturel ont atteint 6 629 502 milliers de mètres cubes, une hausse de 0,9% par rapport au niveau enregistré en août 1995.
- Les ventes cumulatives pour 1996 sont en hausse de 4,8% comparativement à la même période en 1995. Une température plus froide pour les premiers six mois de 1996 a alimenté la hausse des ventes résidentielles (+12,1%) et commercials (+9,4%). Les ventes du secteur industriel (y compris les ventes directes) sont en hausse de 0,2% comparativement à l'année précédante.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes domestiques, 11 535 836 milliers de mètres cubes (+12,1%); les ventes commerciales, 8 274 798 milliers de mètres cubes (+9,4%) et les ventes industrielles (y compris les ventes directes), 23 971 688 milliers de mètres cubes (+0,2%).
- Sur la base cumulative de 1996, les exportations de gaz naturel on été de 52 824 329 milliers de mètres cubes, soit une hausse de 1,2% comparativement au niveau enregistré au cours de la même période de 1995.

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Canada

				Jan	uary		F-e-b1	ruary			larch		4	pril			Hay		June	Ju	ly
				Jan	vier		Févi	ier			tars		A	vril			Mai		Juin	Ju	ille
				tho	usand	s of	eui	ic m	etre:	- 1	illie	rs d	o mã	tres	cube	\$		 		 	
	Receipts :																				
1 2	Total marketable gas	1996		829 292				991			350 864			829			7 89 206		046 518		0 80: 7 17:
3	Imports	1996 1995		109	183 348			925 805			892			121 263		100	579 680	83	330 428	 7:	3 03
5	Other receipts	1996 1995			-			_			-			-			-		-		
7 8	Storage changes	1996 1995		582 123				836 971			088 996			479 588			458 746	729 510	607		4 674 5 874
10	Inter provincial transfers	1996 1995			• • •			• • •			• • •			• • •			• • •		• • •		• • •
11	Total supply	1996 1995		520 477				752 367			330 530			429 015			910 140	207 796			9 166
	Disposition :																				
	Sales :																				
13 14	Sales - Residential	1996 1995		965 443				346 380			573 137			364 086			680 379		384 040		3 3 9 2
15 16	Sales - Commercial	1996 1995		089 760				721 237			407 867			297 646			191 543		689 782		095
17 18	Sales - Industrial	1996 1995		470 342				798 243			167 742			099 897			836 920	643 683			5 5 6 0
19 20	Direct sales	1996 1995		206 055				369 249			250 996			622 631			284 168	854 776	467 188		315
21 22	Provincial requirements	1996 1995		732 602				234 109			397 742			382 260		636 416	991 010	353 239			366
24	Exports	1996 1995		146 979				834 458			493 122			020 420			055 957	365 142			000
26	Line pack fluctuation	1996 1995		-24 5				472 401			065 560			152 586			715 883		751 249	-17	161
28	Gas used in system	1996		578 591				533 439			864 535			964 918		528 486	565 956	495 451			032 474
30	Line losses and unaccounted	1996 1995	;	88 297				321 762			489 429		-22 -22	215 169		-33 -31	986 900	-13 -36			393
32	Total disposition	1996	15	520 477	061			752 367			330 530			429 015		822 181		207 796			166 89 6
34	Revenue - Residential *000 \$	1995		527 483				869 083			543 489		293 274			193 159		113 106			395 744
36	Revenue - Commercial '000 \$	1995	:	324 305	308			607 930			066 338		181 170	180 609		111			713 740		079 060
38	Revenue - Industrial '000 \$	1996 1995		229				894 070			000 691		184 187	603 706		16 8 157		142 139			029 993
40	Customers - Residential #	1996 1995			631 351			710 863			220 468			196 588			184 869	086 972			151 256
42	Customers - Commercial #	1996 1995		461 452				467 130			705 113		464 454	207 686		464 453	682 540	461 450			951 106
44	Customers - Industrial #	1996 1995		16			16 17	488 291			424 294		16 17	465 285		16 17		15 16			864 580
45 46	Degree days	1996 1995						• • •			• • •										

Gas utilities, Monthly Statistics Canada - Catalogue No. 55-002-XPB

Services de gaz. mensuel Statistique Canada - n° 55-002-XPB au catalogue

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Canada

November

December

Jan. to Aug.

October

September

August

thousan	ds of	cubic metres	- milliers de	mêtres cubes					
								Arrivages :	
12 223 11 715		11 548 460	12 648 025	12 586 302		100 871 694 97 824 345	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
	712	64 955	- 56 114	B0 126	52 246	807 773 421 011	1996 1995	Importations	3
	-	Ξ	Ξ	·	-	Ξ	1996 1995	Autres arrīvages	5 6
-1 743 -1 245		-1 041 094	- 893 581	999 244	2 079 556	-1 053 654 117 860	1996 1995	Variation des stocks	7 8
	• • •			•		• • •	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
10 552 10 526		10 572 321	11 810 558	13 665 672	15 599 919	100 625 813 98 363 216	1996 1995	Total disponible	11 12
								Utilisation :	
								Ventes :	
	165	462 042	908 002	1 688 299	2 471 924	11 535 836 10 290 018	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
	3 711 3 502	372 007	689 386	1 211 815	1 745 955	8 274 798 7 562 829	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
1 800 1 817		1 806 333	1 972 849	2 125 230	2 328 339	15 933 766 16 320 857	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
	2 366 7 574	897 002	921 955	1 083 823	1 151 137	8 037 922 7 592 711	1996 1995	Ventes directes	19 20
3 472 3 373		3 537 384	4 492 192	6 109 167	7 697 355	43 782 322 41 766 415	1996 1995	Demande provinciale	21 22
6 625 6 572		6 444 041	6 710 538	6 551 261	7 248 107	52 824 329 52 195 732	1996 1995	Exportations	23 24
	319 5 180	18 483	-17 979	29 838	22 361	-35 196 51 285	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
	331 550	531 384	536 812	528 653	567 394	4 212 457 3 955 038	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
	837	41 029	88 995	446 753	64 702	- 158 099 394 746	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
10 552 10 526	458	10 572 321	11 810 558	13 665 672	15 599 919	100 625 813 98 363 216	1996 1995	Utilisation totale	31 32
95	7 713 5 89 0	107 300	170 938	278 393	452 139	2 190 587 2 064 235	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
50	2 174 0 827	59 187	102 900	172 905	274 572	1 300 169 1 262 084	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
144	2 231	145 596	158 751	172 484	216 809	1 435 253 1 461 754	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	3 <i>7</i> 38
4 104 3 985	571	4 016 531	4 037 991	4 057 083	4 069 200	32 753 063 31 856 233	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
	9 364 9 039	449 301	451 170	457 094	460 357	3 699 013 3 620 146	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
	5 897 6 236	16 062	16 084	16 195	16 346	129 643 135 942	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
	• • •		•		• • •	* * *	1996 1995	Degrés-jaurs	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, New Brunswick

		January	February	March	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hans	Avril	Maŝ	Juin	Juille
		thousands	of cubic metre	s - milliors	de mètres cube	5		
Receipts :								
1 Total marketable gas 2	1996 1995		-	-	:	Ξ	_	
3 Imports	1996	-	-	-	Car Car	-	-	
5 Other receipts	1995	-	-	-	-	-	_	
6	1995	-	-	-	•	-	-	
7 Storage changes 8	1996 1995	-	Ξ	-	-	-	-	
9 Inter provincial transfers 0	1996 1995	_	Ξ	00° 000	Ξ	Ī	_	
1 Total supply 2	1996 1995	-	-		Ξ	Ξ	-	
Disposition :								
Sales :								
3 Sales - Residential 4	1996 1995	Ξ	-	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	
5 Sales - Commercial 6	1996 1995	-	=	-	Ξ	=	Ξ	
7 Sales - Industrial 8	1996 1995	Ξ	=	***	=	Ξ	-	
9 Direct sales	1996 1995	Ξ	Ξ		=	=	_	
1 Provincial requirements 2	1996 1995	=	=	=	=	_	=	
23 Exports	1996 1995	Ξ	_	Ξ	=	Ξ	-	
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	~	Ξ	Ξ	Ξ	Ī	_	
27 Gas used in system	1996 1995	Ξ	Ξ	_	_	=	en-	
29 Line losses and unaccounted	1996 1995	=	=	=	=	=	=	
51 Total disposition	1996 1995	-	-	-	-	<u>.</u>	-	
53 Revenue — Residential '000 \$	1996	_	_	-	-	_	-	
34 35 Revenue - Commercial '000 \$		-	-	~	_	-	_	
56 57 Revenue — Industrial f000 \$	1995	_	_	-	-	_	oo ao	
89 Customers - Residential #	1995	-		-	-			
0	1995	-	-	-	-	-		
1 Customers - Commercial #	1996 1995	-	~	-		Ξ	= -	
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995	Ξ	Ī	-	-	-	-	
5 Degree days	1996 1995	=	-	nio nio	~	Ξ	-	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Nouveau-Brunswick

August	September	October	November	December	Jan. to Aug.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Août			
	cubic metres							
							Arrivages :	
							ni avague	
Ξ	Ξ	-	Ξ	Ξ	Ī	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
_	-	-	=	Ξ	_	1996	Importations	3
_	_	_	_	_	_	1996	Autres arrivages	5
-	-	-	-	-	-	1995		6
Ξ	-	Ξ	_	-	-	1996 1995	Variation des stocks	7 8
-	_	=	=	=	-	1996	Transferts interprovinciaux	9
_		_	_		_	1996	Total disponible	11
_	-	=	_	_	-	1995	10.02 01390112020	12
							Utilisation :	
							Ventes :	
Ξ	Ξ	-	-	_	Ξ.	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
-	-	_	_	-	-	1996	Ventes - Commercial	15
-	-	-	-	-		1995		16
Ξ	-	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ.	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
Ξ	-	_	_	-	Ξ	1996 1995	Ventes directes	19 20
-	_	_	_	_	_	1996	Demande provinciale	21
-	-	-	-	-	-	1995		22
_	-	Ξ.	Ī	_	-	1996 1995	Exportations	23 24
Ξ		-	-	-	Ī	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
_	_	_	•••	_	_	1996	Gaz consommé dans les réseaux	27
-		-	-	-	-	1995		28
_	-	-	-	-	-	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
-		Ξ	Ξ	_	Ξ	1996 1995	Utilisation totale	31 32
_	_	_	_	_	_	1996	Revenu - Domestique '000 \$	33
-	-	-	-	-	-	1995		34
_	-	_	<u>-</u>	-	_	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
_	_	_	_	_	_	1996	Revenu - Industriel '000 \$	37
-		-	-	-	-	1995		38
_	-	_	_	-	Ξ	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
-	-	-	=	_	-	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
-		_					Cliente - Industrial M	
-	-	-	Ξ.	-	Ξ	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
_	_	_	-	-	-	1996	Degrés-jours	45
-	-	-	-	-	-	1995		46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Quebec

			February					
		Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Juin	Juille
		thousands	of cubic metr	es - milliers	de mêtres cu	b • s		
Receipts :								
Total marketable gas	1996 1995	-	Ξ	Ξ	=	:	Ī	
Imports	1996 1995	Ī	Ī	Ξ	Ξ	Ξ	-	
Other receipts	1996 1995	=	_	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	
Storage changes	1996 1995	Ξ	_	-	Ξ	Ξ	-	
Inter provincial transfers	1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	448 663 425 170	413 9 391 6
Total supply	1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	448 663 425 170	413 5 391 6
Disposition :								
Sales :								
Sales - Residential	1996 1995	145 513 124 034	111 500 109 179	96 722 96 408	81 940 70 086	53 553 52 524	27 226 23 7 5 2	15 13
Sales - Commercial	1996 1995	295 830 258 757	230 612 239 140	217 817 208 162	173 916 153 686	113 497 108 3 49	60 142 54 661	52 46
Sales - Industrial	1996 1995	366 190 358 361	305 475 327 100	334 086 343 683	292 822 318 047	326 095 304 681	286 144 268 534	273 253
Direct sales	1996 1995	3 710 8 243	4 005 4 393	5 106 3 808	3 026 3 640	6 691 2 288	2 488 2 786	3
Provincial requirements	1996 1995	811 243 749 395	651 592 679 812	653 731 652 061	551 704 545 459	499 836 468 442	376 000 349 733	345 315
Exports	1996 1995	92 476 97 979	85 838 93 179	89 971 93 345	81 219 77 872	85 569 78 871	72 657 75 950	68 75
Line pack fluctuation	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-	
Gas used in system	1996	2 107 2 008	1 612 2 040	991 1 690	198 1 089	4 132	6 92	
Line losses and unaccounted	1996 1995	-1 479 -	-2 183 257	-2 668 -1 887	- 786	Ξ	- 605	-
Total disposition	1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	448 663 425 170	413 391
Revenue - Residential '000 \$	1996 1995	39 959 34 876	30 772 29 081	26 884 25 614	23 820 19 313	16 070 14 729	8 863 7 698	5 4
Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	66 771 59 194	52 359 50 732	48 181 43 449	40 186 33 202	26 522 23 959	14 099 12 589	12
Revenue - Industrial '000 \$	1996 1995	48 750 50 672	40 726 42 370	44 726 43 749	37 674 39 899	39 424 37 267	34 196 33 162	33
Customers - Residential #	1996 1995	130 927 132 313	130 566 132 110	130 571 131 644	130 263 131 225	130 008 130 726	129 856 130 501	129 129
Customers - Commercial #	1996 1995	39 034 37 215	37 485 37 363	39 086 37 289	38 886 37 172	38 700 36 887	38 558 36 726	38 36
Customers - Industrial #	1996 1995	1 982 1 993	1 968 1 971	1 978 1 968	1 979 1 966	1 970 1 967	1 952 1 970	1
Degree days	1996 1995	889 753	752 782	636 670	389 428	184 156	20 20	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Québec

,								
August	September	October	November	December	Jan. to Aug.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Août			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
Ξ	Ξ	-	-	Ξ	Ξ	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	-	Ξ	Ξ	=	-	1996 1995	Importations	3 4
=	Ξ	Ξ	=		Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
Ξ	_	Ξ	-	Ξ	Ī	1996 1995	Variation des stocks	7
430 112 416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	4 894 477 4 775 677	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
430 112 416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	4 894 477 4 775 677	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
13 351	_		_	_	545 435	1996	Ventes - Domestique	13
12 416 48 835	13 562	24 031	51 999	94 781	502 077	1995	Ventes - Commercial	14
46 017	51 274	73 940	136 532	215 531	1 115 643	1995	ventez - Commercial	15 16
295 517 274 829	269 098	298 684	337 776	317 958	2 480 009 2 448 838	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
2 715 2 031	447	432	3 827	10 625	31 328 29 185	1996 1995	Ventes directes	. 20
360 418 335 293	334 381	397 087	530 134	638 895	4 250 156 4 095 743	1996 1995	Demande provinciale	21 22
69 689 80 307	75 934	81 457	78 397	88 197	645 860 673 469	1996 1995	Exportations	23 24
Ξ	, <u> </u>	Ξ	-	Ξ	Ξ.	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
5 719	627	658	1 147	1 953	5 396 7 914	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
Ξ	Ξ	Ξ	Ξ.	=	-6 935 -1 449	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
430 112 416 319	410 942	479 202	609 678	729 045	4 894 477 4 775 677	1996 1995	Utilisation totale	31 32
5 110 4 513	4 614	7 586	15 101	26 205	157 142 140 504	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
11 027 10 251	11 060	15 753	29 019	46 968	271 439 243 593	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
35 748 32 425	31 4 36	34 912	40 918	42 009	314 551 310 119	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
129 380 129 746	130 016	130 137	130 695	130 862	1 047 555	1995	Clients - Domestique #	39 40
38 351 36 594		37 368	38 111			1996 1995		41 42
1 948 1 964		1 994	1 979	1 978	15 729 15 763	1995	Clients - Industriel #	43 44
8 12		211	569	824	2 881 2 821	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Matural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Ontario

			January	February	Harch	April	Hay	June	July
			Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Juin	Jui11
			thousand	s of cubic me	tres - millier	rs de mêtres c	ubes		
Rece	ipts :								
1 Total 2	l marketable gas	1996 1995	28 756 43 809	23 063 38 160	23 868 41 801	24 809 40 572	27 033 41 091	20 352 38 208	26 41 36 5
3 Impor	rts	1996 1995	59 034 52 826	107 251 43 734	174 892 53 670	85 121 34 263	100 579 49 680	83 330 57 428	73 0: 61 6:
5 Other 6	receipts	1996 1995	Ξ	Ī	Ī	Ξ	Ξ	1	
7 Stora	age changes	1996 1995	1 826 286 1 664 568	1 324 845 1 901 600	944 863 907 653	412 180 134 716	- 417 456 - 792 873	-1 029 374 - 917 936	-1 370 2! - 845 2
9 Inter	r provincial transfers	1996 1995	3 396 50B 3 304 260	3 251 174 2 911 877	3 346 218 3 340 486	3 449 729 3 482 716	3 574 131 3 541 792	3 519 041 3 456 412	3 726 46 3 388 6
11 Total 12	l supply	1996 1995	5 350 584 5 065 463	4 706 333 4 895 371	4 489 841 4 343 610	3 971 839 3 692 267	3 284 287 2 839 690	2 593 349 2 634 112	2 455 7° 2 641 60
Dispo	osition:								
Sales	:								
13 Sales	s — Residential	1996 1995	1 420 566 1 160 098	1 276 151 1 218 800	1 152 941 1 002 883	883 845 775 174	505 086 440 470	236 892 216 131	205 10 187 9
15 Sales 16	s - Commercial	1996 1995	856 261 719 572	764 776 761 350	703 284 634 889	535 852 486 607	297 704 263 941	128 967 124 963	114 80 111 5
17 Sales	s — Industrial	1996 1995	677 629 715 737	571 659 715 604	603 606 684 784	488 861 551 101	422 900 459 598	330 288 381 203	291 31 354 48
19 Direc 20	ot sales	1996 1995	579 786 488 207	529 223 449 484	539 307 468 470	525 605 476 929	522 591 442 303	467 195 389 464	464 85 370 55
21 Prov 22	vincial requirements	1996 1995	3 534 242 3 083 614	3 141 809 3 145 238	2 999 138 2 791 026	2 434 163 2 289 811	1 748 281 1 606 312	1 163 342 1 111 761	1 076 08 1 024 51
23 Expor 24	rts	1996 1995	1 822 254 1 654 462	1 495 803 1 529 157	1 479 343 1 572 568	1 495 678 1 318 508	1 500 650 1 342 444	1 358 273 1 435 453	1 344 75 1 478 61
25 Line 26	pack fluctuation	1996 1995	-1 781 - 538	227 -3 026	1 174 3 617	2 798 -1 209	-4 028 - 575	-2 153 -1 184	-1 25 -3 05
27 Gas u 28	used in system	1996 1995	203 835 210 455	201 619 152 753	186 375 159 454	179 398 171 535	180 774 151 532	177 144 152 602	162 47 148 58
29 Line 30	losses and unaccounted	1996 1995	- 207 966 117 470	- 133 125 71 249	- 176 189 - 183 055	- 140 198 -86 378	- 141 390 - 260 023	- 103 257 -64 520	- 126 34 -6 94
31 Total 32	disposition	1996 1995	5 350 584 5 065 463	.4 706 333 4 895 371	4 489 841 4 343 610	3 971 839 3 692 267	3 284 287 2 839 690	2 593 349 2 634 112	2 455 71 2 641 66
33 Reven	nue - Residential *000 \$	1996 1995	285 132 255 889	258 192 268 287	235 454 223 090	179 069 157 872	103 600 81 604	55 818 52 887	51 65 48 25
35 Reven	ue - Commercial '000 \$	1996 1995	139 933 131 625	125 953 139 926	115 551 116 024	88 434 79 788	45 919 43 105	20 759 20 573	18 76 18 42
37 Reven 38	ue – Industrial '000 \$	1996 1995	80 687 100 256	66 518 103 680	71 794 96 765	64 424 72 635	48 035 44 599	38 053 45 214	34 17 42 30
39 Custo 40	omers - Residential #	1996 1995	2 062 301 1 991 142	2 067 503 1 998 132		2 076 769 2 005 263		2 058 490 1 984 459	2 062 04 1 992 11
41 Custo 42	mers Commercial #	1996 1995	214 142 209 604	215 156 210 850	215 219 211 242	215 655 211 443	214 624 209 682	212 204 207 420	210 22 206 56
43 Custo 44	mers - Industrial #	1996 1995	12 965 14 253	13 260 14 266	13 194 14 231	13 248 14 215	13 208 14 096	12 873 13 812	12 77 13 54
1 P D	e days	1996	765	690	646	408	206	21	1

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Ontario

August	September	October	November	December	Jan. to Aug.			
Août	Saptembre	Octobre	Novembre	Decembre	Jan. à Août			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
28 088 34 455	- 36 758	- 37 994	- 34 832	- 32 076	202 451 314 668	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
72 712 57 217	64 955	56 114	80 126	47 390	795 950 410 418	1996 1995	Importations	3 4
Ξ	Ξ	-	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
-1 105 761 - 901 085	- 753 523	- 754 083	679 369	1 532 921	585 325 1 151 442	1996 1995	Variation des stocks	7
3 713 839 3 526 218	3 481 339	3 743 532	3 514 475	3 543 136	27 977 101 26 952 458	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
2 708 878 2 716 805	2 829 529	3 083 557	4 308 802	5 155 523	29 560 827 28 828 986	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
191 333 172 611	202 348	338 519	728 458	1 181 027	5 871 917 5 174 077	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
121 827 119 190	137 788	236 555	459 902	726 225	3 523 479 3 222 069	1996 1995	Ventes - Commercial	1 5 1 6
301 817 358 961	401 204	450 147	542 160	638 957	3 688 076 4 221 477	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
, 488 403 410 924	411 608	445 343	553 266	582 567	4 116 964 3 496 336	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 103 380 1 061 686	1 152 948	1 470 564	2 283 786	3 128 776	17 200 436 16 113 959	1996 1995	Demande provinciale	21 22
1 526 832 1 511 678	1 405 674	1 466 384	1 658 698	1 872 380	12 023 629 11 842 881	1996 1995	Exportations	23 24
9 320 1 705	1 204	647	1 010	1 561	4 266 -4 301	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
168 698 153 223	198 262	176 409	162 851	199 629	1 460 315 1 300 140	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
-99 352 -11 487	71 441	-30 447	202 457	-46 B23	-1 127 819 - 423 693	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
2 708 878 2 716 805	2 829 529	3 083 557	4 308 802	5 155 523	29 560 827 28 828 986	1996 1995	Utilisation totale	31 32
49 103 45 571	52 502	75 094	118 684	243 375	1 218 064 1 133 454	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
19 921 19 402	23 341	37 B66	60 337	121 222	575 238 568 867	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
35 140 43 254	47 336	51 143	57 695	77 919	438 830 548 715	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
2 073 688 1 997 827	2 020 014	2 031 193	2 043 895	2 049 972	16 537 828 15 956 174	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
210 366 204 183	204 911	206 863	210 153	212 396	1 707 591 1 670 989	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
12 770 13 154	12 986	12 969	13 098	13 154	104 290 111 572	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
3 2	82	180	467	662	2 749 2 230	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Manitoba

				ary	Febru	413	***	arch		April		Hay		June	Ju	14
			Janu	ier	Févri	er	н	ars	4	Avril		Hai		Juin	Ju	i114
_			thou	sands	of cubi	C M G	tres - m	11114	rs de mi	itres	cubes					
	Receipts :															
1 2	Total marketable gas	1996 1995		-		-		-		-		=		-		
3 4	Imports	1996 1995		-		-		-		-		Ξ		-		
5	Other receipts	1996 1995		-		_		-		-		_		Ξ		
7	Storage changes	1996 1995		_		_		-		-		_		-		
9	Inter provincial transfers	1996 1995	1 389 1 379		1 292 1 276		1 414 1 294			5 898 7 338		8 746 6 604	1 071	242	1 068	
11 12	Total supply	1996 1995	1 389 1 379		1 292 1 276		1 414 1 294			5 898 7 338		8 746 6 604	1 071 993	242 953	1 068	
	Disposition :															
	Sales :															
13 14	Sales - Residential	1996 1995	139 113		105 104		101 83	067 176		256 3 666		3 829 9 360		335 466		3 73 3 46
15 16	Sales - Commercial	1996 1995	144 122		106 108		112 92	271 809		802		3 682 1 041		683 305		4 58 3 71
17 18	Sales - Industrial	1996 1995	17 14		10 14			605 765		2 136		9 878		835 334		B 37
19 20	Direct sales	1996 1995	28 29		23 25			715 273		613		2 484 3 018		087 314		B 98
21 22	Provincial requirements	1996 1995	329 280		247 253		250 216			807 362		9 873 3 522		940 419		5 68 4 81
23 24	Exports	1996 1995	972 1 043		973 960		1 095 1 023		1 027 971	751		5 265 4 505		447 739		0 15 6 43
26	Line pack fluctuation	1996 1995	-1 -1		-2	170 270	2	890 712		907		3 022 - 431		615 888		72 31
28	Gas used in system	1996	65 59		60 54			553 342		266		6 090 5 738		436 225		91 8 80
30	Line losses and unaccounted	1996 1995	-2 -2		11			455 533		419		0 540 6 730		034 542		9 54 5 57
32	Total disposition	1996	1 389	780	1 292		1 414 1 294		1 265 1 177			B 746 6 604	1 071 993	242 953	1 068	
34	Revenue - Residential '000 \$	1995	24 22	069	18			740 836		125		7 383		190 644		45
36	Revenue - Commercial '000 \$	1995	1B 17	912	12 i 15 i	773	13	397 623	5	952 596		4 267 4 858		632 663		39
38	Revenue - Industrial *000 \$	1995		864	1 1	836		738	1	409		935 1 258	1	153		91 99
40	Customers - Residential #	1996	212 207	785	212 4	918							212 209			05
42	Customers - Commercial #		22		21 4	423	22 22	280	22 22		2	2 233	22 22	398 263	22 22	
44	Customers - Industrial #	1996		145 146		146 146		146 145		146 145		146 145		146 145		14
45 46	Degree days	1996 1995	1 :			960 956		961 718		589 527		268 244		55		1

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Manitoba

August		September	October	November	December	Jan. to Aug.			
Août		Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Apût			
thousar	nds of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
								Arrivages :	
	_	-	Ξ	Ξ	Ī	Ξ	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
	_	Ξ	-		-	Ξ.	1996 1995	Importations	3
	-	_	=	-	-	_	1996 1995	Autres arrivages	5
	Ξ	=	_	-	-	_	1996 1995	Variation des stocks	7 8
	2 204	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	9 783 295 9 269 744	1996	Transferts interprovinciaux	9
	2 204 7 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	9 783 295 9 269 744	1996	Total disponible	11
								Utilisation :	
								Ventes :	
	4 002 2 712	20 725	43 462	94 412	117 391	485 455 429 399	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
	6 369 5 412	22 723	49 240	100 583	123 554	513 645 463 881	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
	7 901 7 058	8 869	10 863	13 856	14 081	89 854 89 226	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
	1 242	23 657	25 959	24 548	29 359	182 411 190 251	1996 1995	Ventes directes	19 20
	9 514 7 192	75 974	129 524	233 399	284 385	1 271 365 1 172 757	1996 1995	Demande provinciale	21 22
	0 766 3 85 4	935 048	998 040	909 829	927 168	7 967 638 7 669 804	1996 1995	Exportations	23 24
	2 663 1 279	. 902	-10	- 758	1 171	-1 872 -3 836	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
	4 784 9 811	51 736	61 240	59 625	61 841	460 874 434 238	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
	4 477 5 373	-1 084	18 103	-7 533	9 202	85 290 ~3 219	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
	2 204 7 509	1 062 576	1 206 897	1 196 078	1 283 767	9 783 295 9 269 744	1996 1995	Utilisation totale	31 32
	4 527 4 312	7 025	9 886	18 992	23 102	93 794 92 711	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
	2 631 2 302	3 385	7 056	13 956	17 051	64 412 68 581	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
	861 796	1 002	1 255	1 631	1 769	9 495 11 048	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	3 <i>7</i> 38
	3 555 0 399		211 181	211 563	212 049	1 701 891 1 674 983	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
	2 210 2 294	22 400	22 382	22 465	22 399	177 882 176 468	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
	138 145	145	145	145	146	1 153 1 162	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
	18 14	176	414	857	1 068	4 134 3 568	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Matural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Saskatchewan

			January	February	Harch	April	Hay	June	July
			Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Juin	Juillet
			thousands	of cubic met	res - million	s de mètres c	ubes		
	Receipts :								
1 2	Total marketable gas	1996 1995	566 437 637 346	520 371 569 307	555 345 626 085	540 531 601 286	551 780 602 715	524 007 584 257	538 145 571 566
3	Imports	1996	-	=	=	_	-	=	-
5	Other receipts	1996 1995	-	Ξ	-	Ξ	_	-	
7	Storage changes	1996 1995	238 178 138 150	148 165 136 738	88 438 114 292	-30 590 35 607	- 153 505 -72 669	- 315 094 - 172 441	- 200 241 - 149 418
9	Inter provincial transfers	1996 1995	1 460 B27 1 340 333	1 339 622 1 201 193	1 414 200 1 334 051	1 376 168 1 286 770	1 391 539 1 249 235	1 337 474	1 350 306 1 255 400
11 12	Total supply	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 057 983 2 074 428	1 886 109 1 923 663	1 789 814 1 779 281	1 546 387 1 580 588	1 688 210 1 677 548
	Disposition :								
	Sales:								
13	Sales - Residential	1996	189 914 166 662	156 641 129 946	157 847 121 129	88 493 91 642	54 007 53 103	23 394 23 847	21 969 21 796
16	Sales - Commercial	1996 1995	123 181 106 380	100 321 82 888	102 753 79 612	56 725 61 994	35 534 30 049	13 256 12 015	11 570 12 173
17 18	Sales - Industrial	1996 1995	1 092 2 996	1 347 3 235	1 191 3 172	895 2 109	765 1 925	94 2 439	586 1 013
19 20	Direct sales	1996 1995	299 953 262 700	248 860 243 268	255 427 274 140	226 306 253 478	204 904 216 382	153 205 190 376	204 753 203 835
21 22	Provincial requirements	1996 1995	614 140 538 738	507 169 459 337	517 218 478 053	372 419 409 223	295 210 301 459	189 949 228 677	238 878 238 817
23 24	Exports	1996 1995	1 382 595 1 371 940	1 269 937 1 242 811	1 357 050 1 367 807	1 290 995 1 339 181	1 309 709 1 328 337	1 284 308 1 245 234	1 292 227 1 370 260
25 26	Line pack fluctuation	1996 1995	-10 670 -3 864	4 772 -14 875	2 888 7 974	6 143 1 148	-14 393 -6 607	-8 368 1 063	-7 354 -20 576
27 28	Gas used in system	1996 1995	124 315 120 962	110 962 109 118	111 995 115 330	112 521 113 020	105 693 107 156	98 936 97 440	107 557 99 684
29 30	Line losses and unaccounted	1996 1995	155 062 88 053	115 318 110 847	68 832 105 264	104 031 61 091	93 595 48 936	-18 438 8 174	56 902 -10 637
31 32	Total disposition	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 057 983 2 074 428	1 886 109 1 923 663	1 789 814 1 779 281	1 546 387 1 580 588	1 688 210 1 677 548
33 34	Revenue - Residential '000 \$	1996 1995	27 755 27 082	23 308 21 654	23 524 15 996	13 713 14 742	9 747 9 723	5 748 5 790	5 588 5 486
35 36	Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	15 778 16 182	12 951 12 778	13 239 9 660	7 441 8 766	4 896 4 633	2 137 2 177	1 964 2 193
3 <i>7</i> 38	Revenue - Industrial '000 \$	1996 1995	121 327	1 0 5 3 5 3	111 333	121 226	77 152	24 151	46 105
39	Customers - Residential #	1996 1995	257 050 261 281	262 662 260 897	264 295 261 051	263 690 260 080	262 617 260 453	261 659 259 372	263 055 258 376
41 42	Customers - Commercial #	1996 1995	32 483 33 483	33 726 33 634	33 871 33 696	33 716 33 543	33 662 33 513	33 647 33 362	33 518 33 086
43	Customers - Industrial #	1996 1995	41 29	41 34	43 36	40 36	44	42 39	47 39
45 46	Degree days	1996	1 275 1 002	911 841	918 718	472 500	274 245	85	37

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Saskatohewan

Augus	t	September	October	November	December	Jan. to Aug.			
Août		Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Août			
thous	ands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes	:				
								Arrivages :	
	30 081 55 338	525 854	562 046	576 705	583 477	4 326 697 4 747 900	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	***		1996 1995	Importations	3 4
	Ξ	-	es m	Ξ	-		1996 1995	Autres arrīvages	5 6
	70 437	-57 187	8 074	150 370	- 156 694	- 495 086 -66 805	1996 1995	Variation des stocks	7 8
	31 802 75 148	1 198 904	1 291 154	- 1 151 923	1 427 917	11 001 938 10 110 902	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9
	91 446 33 418	1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	14 833 549 14 791 993	1996 1995	Total disponible	11 12
								Utilisation :	
								Ventes :	
	20 392 22 629	33 180	64 274	123 676	164 428	712 657 630 754	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
	12 501 12 595	19 442	- 38 769	77 112	107 732	455 841 397 706	1996 1995	Ventes ~ Commercial	15 16
	266 2 030	628	1 926	1 963	929	6 236 18 919	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
	12 727 85 246	199 440	228 582	252 325	279 026	1 806 135 1 829 425	1996 1995	Ventes directes	1 9 2 0
	45 886 22 500	252 690	333 551	455 076	552 115	2 980 869 2 876 804	1996 1995	Demande provinciale	21 22
	36 274 54 275	1 329 134	1 340 115	1 149 485	1 365 636	10 423 095 10 619 845	1996 1995	Exportations	23 24
	9 646 17 281	6 408	2 234	7 594	6 596	-17 336 -18 456	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
	08 270 03 490	106 404	119 124	122 808	121 221	880 249 866 200	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
	-8 630 35 872	-27 065	66 250	144 035	122 520	566 672 447 600	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
	91 446	1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	14 833 549 14 791 993	1996 1995	Utilisation totale	31 32
	5 323 5 596	7 072	11 316	19 391	24 966	114 707 106 069	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
	2 071 2 252	- 3 187	5 821	11 050	15 227	60 477 58 642	1996 1995	Ravenu - Commercial *000 \$	35 36
	28 191	- 74	152	180	105	634 1 839	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	3 <i>7</i> 38
	259 918		260 56 8	260 595	261 205	2 094 946 2 079 959	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
	33 359 33 230	- 33 134	_	33 467	- 33 568	267 982 267 547	1996 1995	Clients Commercial #	41 42
	48 42	- 42	_ 45	- 45	- 41	346 290	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
	28 68	186	404	815	1 062		1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Alberta

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousand	s of cubic me	tres - millie	rs de mêtres (cubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	11 617 452	10 340 755	10 810 799	10 320 921	10 655 218	9 905 400	10 214 497
	1995	10 938 571	9 765 569	10 757 581	10 377 100	10 097 039	9 294 391	9 464 950
3 Imports	1996 1995	Ξ	Ξ	=	Ī	-		-
5 Other receipts 6	1996 1995			Ξ	Ξ.	1	_	-
7 Storage changes	1996	296 161	158 162	161 161	- 221 302	- 241 370	- 209 356	- 195 075
8	1995	223 878	246 400	134 817	- 210 856	- 220 398	- 195 384	- 151 507
9 Inter provincial transfers	1996	-9 009 735	-8 313 694	-8 659 535	-8 352 037	-8 710 837	-8 281 626	-8 455 658
	1995	-8 931 864	-7 960 412	-8 735 862	-8 398 146	-8 176 974	-7 766 579	-7 834 809
11 Total supply	1996	2 903 878	2 185 223	2 312 425	1 747 582	1 703 011	1 414 418	1 563 764
12	1995	2 230 585	2 051 557	2 156 536	1 768 098	1 699 667	1 332 428	1 478 634
Disposition :								
Sales :								
13 Sales — Residential	1996	722 430	503 270	515 204	273 949	233 895	122 895	103 029
14	1995	585 182	493 562	441 516	298 969	173 211	97 679	92 904
15 Sales — Commercial	1996	418 538	300 951	310 532	173 249	141 462	77 940	67 080
16	1995	336 879	288 485	261 699	188 404	107 041	65 938	65 207
17 Sales - Industrial	1996	1 307 542	1 138 604	1 217 626	1 089 752	1 102 174	961 742	1 136 116
18	1995	1 181 253	1 143 443	1 172 225	1 084 519	1 073 813	916 069	1 091 928
19 Direct sales 20	1996 1995	=	Ξ		=	Ξ	Ξ.	
21 Provincial requirements	1996	2 448 510	1 942 825	2 043 362	1 536 950	1 477 531	1 162 577	1 306 225
22	1995	2 103 314	1 925 490	1 875 440	1 571 892	1 354 065	1 079 686	1 250 039
23 Exports	1996	41 780	44 272	53 079	44 494	41 908	31 782	31 092
24	1995	37 022	35 472	52 399	52 057	44 146	41 054	50 932
25 Line pack fluctuation	1996	-14 661	2 616	8 415	-9 928	-9 291	9 369	7 493
26	1995	4 B12	7 122	7 122	13 508	-1 262	1 817	5 122
27 Gas used in system	1996	99 601	99 173	110 293	119 196	132 757	126 008	123 831
28	1995	118 383	101 425	101 467	112 742	122 431	113 182	111 446
29 Line losses and unaccounted	1996	328 648	96 337	97 276	56 870	60 106	84 682	95 123
30	1995	-32 946	-17 952	120 108	17 899	180 287	96 689	61 095
31 Total disposition	1996	2 903 878	2 185 223	2 312 425	1 747 582	1 703 011	1 414 418	1 563 764
32	1995	2 230 585	2 051 557	2 156 536	1 768 098	1 699 667	1 332 428	1 478 634
33 Revenue - Residential 1000 \$	1996	77 429	59 745	61 726	33 538	32 073	24 101	20 663
34	1995	75 9 80	57 222	51 457	37 281	26 144	19 117	19 137
35 Revenue - Commercial 7000 \$	1996	38 190	29 471	31 856	16 238	13 734	7 875	7 270
	1995	37 001	26 456	23 968	16 882	10 699	6 909	6 910
37 Revenue - Industrial '000 \$ 38	1996	91 558	80 768	87 030	76 783	76 329	66 179	77 617
	1995	74 186	73 197	75 675	66 396	65 356	53 633	63 493
39 Customers - Residential # 40	1996	736 985	737 511	737 761	737 539	737 310	737 270	737 235
	1995	725 577	726 289	726 9 44	726 361	725 737	725 430	725 652
41 Customers - Commercial #	1996	70 113	70 164	70 196	69 869	71 212	71 276	71 765
42	1995	69 099	69 117	70 272	68 958	69 963	70 162	70 020
43 Customers – Industrial #	1996	548	551	544	548	540	540	546
44	1995	541	552	588	596	556	552	560
45 Degree days	1996	1 092	727	749	385	331	130	5 1
46	1995	833	692	650	432	239	86	5 9

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Alberta

Aug	us	ŧ		September	October	November	December	Jan. to	Aug.		
Aoi	i t			Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à	Août		
tho	200	anc	is of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
										Arrivages :	
			832 325	9 481 855	10 467 479	10 348 588	11 211 829	84 006 87 80 398 52		Total de gaz marchand	1 2
			_	-	_	-	Ξ		- 1996 - 1995	Importations	3 4
			=	=	Ξ	Ξ	Ξ		- 1996 - 1995	Autres arrivages	5 6
			534 578	-64 759	-70 677	213 933	249 877	- 367 15 - 285 62		Variation des stocks	7
			896 751	-7 98 0 703	-8 645 005	-8 338 205		-68 310 01 -65 948 39		Transferts interprovinciaux	9 10
			402 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	15 329 70 14 164 50		Total disponible	11 12
										Utilisation :	
								2 576 28		Ventes - Domestique	13
			613 885	135 924	277 950	474 078	623 341	2 301 90		Aeutez - nomezitidne	14
			460 581	87 890	166 579	274 680	366 137	1 558 21 1 389 23		Ventes - Commercial	15 16
			657 585	1 013 551	1 120 522	1 172 321	1 247 506	9 091 21 8 713 83		Ventes - Industriel	17 18
			-	-		Ξ	Ξ		- 1996 - 1995	Ventes directes	19 20
			730 051	1 237 365	1 565 051	1 921 079	2 236 984	13 225 71 12 404 97		Demande provinciale	21 22
			347 152	50 722	55 445	61 125	56 969	331 75 369 23		Exportations	23 24
			268 672	9 864		15 570	16 350	-28 25 29 56		Fluctuation dans les réseaux	25 26
			703 271	122 448	116 511	110 444	108 098	939 56 906 34		Gaz consommé dans les réseaux	27 28
			890 194	15 994	33 901	116 098	103 763	860 93 454 37		Fuites et autres pertes	29 30
			402 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	15 329 70 14 164 50		Utilisation totale	31 32
			596 467	22 544	- 35 449	55 525	67 652	329 87 307 80		Revenu - Domestique '000 \$	33 34
			491 720	8 727	15 119	25 701	32 BB9	152 12 136 54		Revenu - Commercial '000 \$	35 36
			587 395	58 940	65 412	67 852	87 355	632 85 532 33		Revenu - Industriel '000 \$	3 <i>7</i> 38
	7	738	667 335	729 504	732 834	735 399	736 264	5 900 27 5 809 32	78 1996 25 1995	Clients - Domestique #	39 40
			050 094	70 249	69 250	69 826	70 013	565 64 557 68		Clients - Commercial #	41 42
			554 554	_ 557	- 549	_ 557	_ 517	4 37 4 45	71 1996 99 1995	Clients - Industriel #	43 44
			52 135	169	410	- 721	_ 933	3 51 2 12	17 1996 26 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, British Columbia

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hans	Avril	Mai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	1 616 436	1 486 802	1 606 338	1 547 568	1 568 758	1 404 287	1 581 685
2	1995	1 672 860	1 471 555	1 662 397	1 639 382	1 648 361	1 332 662	1 514 082
3 Imports	1996 1995	10 145 8 522	1 674 2 071	=	-	_	Ξ	-
5 Other receipts 6	1996 1995	Ξ	-	-	Ξ	Ξ		-
7 Storage changes	1996	221 830	139 664	64 626	-67 809 .	- 268 127	- 175 783	- 439 100
8	1995	96 531	53 233	-4 766	-45 055	- 171 806	- 224 436	- 249 748
9 Inter provincial transfers	1996	1 858 428	1 693 743	1 742 384	1 627 121	1 971 012	1 905 206	1 89 6 374
10	1995	2 058 109	1 795 648	2 021 274	1 826 116	1 741 898	1 722 272	1 765 742
11 Total supply	1996	3 706 843	3 321 883	3 413 348	3 106 880	3 271 643	3 133 710	3 038 959
12	1995	3 836 022	3 322 507	3 678 905	3 420 443	3 218 453	2 830 498	3 030 076
Disposition :								
Sales :								
13 Sales - Residential	1996	348 043	276 022	226 792	173 881	130 310	70 642	58 923
14	1995	294 362	237 468	275 025	161 549	90 711	68 165	63 512
15 Sales - Commercial	1996	251 250	203 435	167 750	131 753	104 312	62 701	48 31 <i>7</i>
16	1995	216 352	176 723	202 696	126 551	79 522	62 9 00	59 845
17 Sales - Industrial	1996	100 489	86 944	86 053	62 633	63 024	55 090	66 484
18	1995	69 792	66 218	67 113	113 89 6	173 800	105 461	108 310
19 Direct sales	1996	294 399	258 392	264 695	225 072	218 614	210 492	212 141
20	1995	266 968	256 422	337 305	281 517	248 177	172 248	267 514
21 Provincial requirements	1996	994 181	824 793	745 290	593 339	516 260	398 925	385 865
22	1995	847 474	736 831	882 139	683 513	592 210	408 774	499 181
23 Exports	1996	2 834 285	2 600 341	2 629 898	2 482 327	2 763 954	2 665 660	2 673 294
24	1995	2 774 525	2 553 339	2 832 705	2 682 051	2 564 654	2 459 365	2 488 063
25 Line pack fluctuation	1996	3 988	-1 313	7 69B	-6 264	-4 981	9 518	3 035
26	1995	5 777	3 648	24 135	13 046	5 992	~1 057	3 181
27 Gas used in system	1996	83 177	75 838	68 657	49 385	53 247	43 101	41 785
28	1995	80 254	73 917	54 252	48 033	49 967	38 928	42 812
29 Line losses and unaccounted 30	1996	- 208 788	- 177 776	-38 195	-11 907	-56 837	16 506	-65 020
	1995	127 992	-45 228	- 114 326	-6 200	5 630	-75 512	-3 161
31 Total disposition	1996	3 706 843	3 321 883	3 413 348	3 106 880	3 271 643	3 133 710	3 03 8 9 59
32	1995	3 836 022	3 322 507	3 678 905	3 420 443	3 218 453	2 830 498	3 030 076
33 Revenue — Residential '000 \$	1996	72 458	58 415	49 214	31 107	24 248	15 177	13 330
34	1995	67 429	55 235	63 495	32 533	19 939	15 900	14 723
35 Revenue - Commercial '000 \$	1996	45 199	36 975	30 839	20 928	15 89 1	10 208	7 397
	1995	43 391	35 264	40 612	22 373	14 013	10 827	10 469
37 Revenue - Industrial '000 \$	1996	6 824	5 487	5 872	4 462	4 094	3 307	4 973
	1995	6 951	6 632	6 429	7 139	9 072	6 016	7 521
39 Customers - Residential ₩	1996	678 988	681 979	682 810	685 319	684 737	686 622	686 9 41
40	1995	655 253	658 517	658 190	662 054	662 043	662 563	663 802
41 Customers - Commercial #	1996	83 729	83 725	84 108	83 853	84 251	83 833	84 107
42	1995	81 801	81 743	81 334	81 288	81 222	81 014	81 540
43 Customers — Industrial #	1996	508	522	519	504	458	397	40 <i>7</i>
44	1995	325	322	326	327	326	326	32 <i>7</i>
45 Degree days	1996	469	397	347	227	193	86	26
46	1995	419	356	339	254	119	57	12

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Colombie-Britannique

1 523 798	
1 523 798	
1 421 952	
	1 2
- 252 041	3
- 135 038	5
1 908 557	7 8
Utilisation: Vantes: 59 474 61 011 56 303 159 766 215 676 290 956 1 251 803 1995 60 719 1 344 087 1995 60 719 1 030 237 1995 57 661 12 983 90 707 57 154 108 908 828 562 1995 217 279 217 363 261 850 221 639 249 857 249 560 2 047 514 1995 218 253 484 026 596 415 685 693 856 200 5 102 175 1995 2782 534 2 647 529 2 769 097 2 693 727 2 937 757 21 020 499 1995 2782 534 2 647 529 2 769 097 2 693 727 2 937 757 21 020 499 1995 58 6871 2 1 48 309 1995 59 778	9
Ventes: 59 474	11 12
59 474	
61 011 56 303 159 766 215 676 290 956 1 251 803 1995 60 719	
49 707	13 14
123 972 112 983 90 707 57 154 108 908 828 562 1995 217 279	15 16
217 363	1 <i>7</i> 18
452 053	19 20
2 665 797	21 22
-6 413 105 -1 739 4 906 -3 317 48 309 1995 50 871 466 061 1996 Gaz consommé dans les réseaux 52 036 51 907 62 870 71 778 74 652 440 199 1995 5 778 536 239 1996 Fuites et autres pertes 31 938 -18 257 1 188 -8 304 - 123 960 -78 867 1995 3 230 696 26 223 962 1996 Utilisation totale 3 195 411 3 165 310 3 427 831 3 447 800 3 741 332 26 532 315 1995	23 24
52 036 51 907 62 870 71 778 74 652 440 199 1995 5 778	25 26
31 938 -18 257 1 188 -8 304 - 123 960 -78 867 1995 3 230 696 26 223 962 1996 Utilisation totale 3 195 411 3 165 310 3 427 831 3 447 800 3 741 332 26 532 315 1995	2 <i>7</i> 28
3 195 411 3 165 310 3 427 831 3 447 800 3 741 332 26 532 315 1995	29 30
17 052 277 006 1996 Payani - Papaghi ata 1000 \$	31 32
14 430 13 540 31 605 50 697 66 837 283 687 1995	33 34
9 032 176 473 1996 Revenu - Commercial '000 \$ 8 899 9 485 21 284 32 840 41 214 185 851 1995	35 36
3 864 38 886 1996 Revenu - Industriel '000 \$ 7 934 6 808 5 875 4 207 7 649 57 697 1995	3 <i>7</i> 38
689 332 5 476 728 1996 Clients - Domestique # 665 815 667 671 672 078 674 936 678 848 5 288 237 1995	39 40
84 028 671 634 1996 Clients - Commercial # B1 644 B1 786 B2 126 B3 072 B3 163 651 586 1995	41 42
439 3 754 1996 Clients - Industriel # 377 384 382 371 510 2 656 1995	43 44
20 1 765 1996 Degrés-jours 53 42 235 299 412 1 609 1995	45

TABLE 2. Receipts and Disposition of Natural Gas, by Source, 1996, August

		New Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
		Nouveau-Brunswick				
		thousands of cubic me	tres - milliers	de mêtres cubes		
Receipt	te :					
				28 088		530 081
	marketable gas	-	-	20 000	_	530 061
2 Imports		-	-	-	-	-
	receipts(1)	-	-	-	-	-
4 Total (net receipts		-	28 088	-	530 081
5 Receive	ed from storage	ese	-	_	-	2 300
6 Total :	supply of gas utilities	-	-	28 088	-	532 381
Dienes	ition :					
Sales						
	to New Brunswick	400	***	_		_
8	Quebec	-	_	-	_	
9	Ontario	-	-	28 088	-	308 491
10	Manitoba	-	_	-	-	_
11	Saskatchewan	-	_	-	-	33 159
12	Alberta	_	-	-	_	-
13	British Columbia	-	_	-	_	-
14 Total	sales		-	28 088	-	341 650
15 Export		-	-	-	-	17 389
16 Direct	sales	44	-	-	-	-
17 Total	net deliveries	-	_	28 088	-	359 039
18 Delive	red to storage	-	-	-	-	178 542
19 Line p	ack fluctuation	-	-	-	-	-1 042
20 Gas us	ed in system	-	-	-	-	5 438
21 Line 1	osses and unaccounted	-	-	-	-	-9 596
22 Total	disposition	· .	-	28 088	-	532 381

⁽¹⁾ Includes peak shaving and enrichment.

TABLE 2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas in terajoules

	New Brunswick Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
1 Residential	-	504.5	7 228.6	528.9	759.2
2 Commercial	-	1 845.1	4 607.3	618.3	465.4
3 Industrial	-	11 165.1	11 416.2	298.4	9.9
4 Total sales	-	13 514.8	23 252.1	1 445.5	1 234.5
5 Exports		2 632.9	57 683.7	36 675.8	46 965.0
6 Imports		-	2 747.1	-	-

TABLEAU 2. Arrivages et utilisation du gaz naturel par région d'origine, 1996, Août

Δ1	bert	a	British Colu Yukon & N.W.		Imports from the United States		To	-21		
**	201		Colombie-Bri Yukon & T.N.		Importations des États-Unis		10	. 44		
th	ousa	nds of	cubic metres	- millie	ers de mêtres cubes					
									Arrivages :	
10	141	832	1 523	798	-	12	223	799	Total de gaz marchand	1
		-		-	72 712		72	712	Importations	2
		-		-	-			•	Autres arrīvages(1)	3
10	141	832	1 523	798	72 712	12	296	511	Total des arrivages nets de gaz	4
	120	654	147	227	-		270	181	Gaz provenant des stocks	5
10	262	486	1 671	025	72 712	12	566	692	Total des arrivages de gaz	6
									Utilisation :	
									Ventes :	
		_			-			-	Ventes - Nouveau-Brunswick	7
	357	703		-	-		357	703	Québec	8
	125	285	80	401	72 712		614	977	Ontario	9
	38	272		-	-		38	272	Manitoba	10
		-		-	-		33	159	Saskatchewan	11
1	223	358	84	372	-	1	307	730	Alberta	12
	12	942	164	912	-		177	854	Colombie-Britannique	13
1	757	560	329	685	72 712	2	529	695	Total des ventes	14
5	930	781	681	332	-	6	629	502	Exportations	15
	725	087	217	279	-		942	366	Ventes directes	16
8	413	428	1 228	296	72 712	10	101	563	Total des livraisons nettes	17
1	436	144	399	268	-	2	013	954	Livraisons à entrepôt de stockage	18
	-1	055	-2	222	-		-4	319	Fluctuation de volume dans les réseaux	19
	474	670	31	223	-		511	331	Gaz consommé dans les réseaux	20
	-60	701	14	460	-		-55	837	Fuites et autres pertes	21
10	262	486	1 671	025	72 712	12	566	692	Utilisation totale	22

⁽¹⁾ Inclut le nivelage des pointes et l'enrichissement.

TABLEAU 2A. Ventes, exportations et importations de gaz naturel en terajoules

Alberta	British Columbia Colombie-Britannique	Total		
3 897.9	2 302.0	15 221.0	Domestique	1
2 615.1	2 272.7	12 423.9	Commercial	2
43 900.0	2 232.0	69 021.6	Industriel	3
50 412.9	6 806.8	96 666.6	Total des ventes	4
1 578.7	106 740.2	252 276.3	Exportations	5
•	-	2 747.1	Importations	6

TABLE 5. Exports to and Imports from the United States

TABLEAU 5. Commerce d'exportations et d'importations avec les États-Unis

	Exports		Imports		Exports		
Province and Customs Port	Exportat	ions : 1996	Importat	ions : 1996	Export	ations: 1995	
Province et bureau de la douane	Aug.	Jan. to Aug.	Aug.	Jan. to Aug.	Aug.	Jan. to Aug.	
	Août	Jan. à Août	Août	Jan. à Août	Août	Jan. à Août	
	thousands	of cubic metres	- milliers de	mêtres cubes			
Phillipsburg	7 696	110 371	-	-	7 847	129 486	
Highwater	61 993	535 489		-	72 460	543 983	
Total Quebec	69 689	645 860	•	•	80 307	673 469	
Cornwall:	23 695	315 970	_	**	31 315	327 540	
Fort Frances:	-	-	-	-	-		
Niagara falls:	743 948	5 813 112	-	-	759 638	5 661 543	
Windsor:	30 709	269 818	30 270	512 059	28 383	246 927	
Iroquois:	693 377	5 382 620	-	-	640 805	5 251 751	
St-Clair:	35 103	242 109	42 442	283 891	51 537	355 120	
Total Ontario	1 526 832	12 023 629	72 712	795 950	1 511 678	11 842 883	
Emerson:	956 309	7 799 089	998	-	892 530	7 546 39	
Sprague:	14 457	168 549	-	-	11 324	123 40	
Total Manitoba	970 766	7 967 638	•	•	903 854	7 669 804	
Monohy (total Saskatohewan)	1 236 274	10 423 095	-	•	1 354 275	10 619 84	
Aden:	14 289	128 811		_	11 119	122 58	
Carway:	28 875	201 545	-	-	45 033	245 26	
Coutts:	-	-	-	-	-		
Universal:	183	1 398	-	-	-	1 39	
Total Alberta	43 347	331 754		•	56 152	369 23	
Kingsgate	2 044 440	15 164 213	-	_	1 949 664	15 290 25	
Other U.S Autres ÉU.	· -	-	_	-	-		
Huntingdon:	738 154	6 268 140	-	11 823	716 133	5 730 24	
B.C. Total CB.	2 782 594	21 432 353	•	11 823	2 665 797	21 020 49	
Canada:	6 629 502	52 824 329	72 712	807 773	6 572 063	52 195 73	
		thousands of d	ollars - mill	iers de dollars			
Value - Valeur	565 721	4 637 038	8 860	104 426	409 319	3 644 88	

Data Quality and Methodology

Data presented in this publication are compiled from a monthly survey of approximately 100 transmission and distribution companies primarily engaged in the selling of natural gas to ultimate consumers through distribution pipelines (distribution systems). The survey covers receipts, disposition, imports, exports and sales by end use delivery and customer sector.

All known establishments engaged in the pipeline transportation of natural gas or the distribution of natural gas or synthetic gas through a system of mains are surveyed. The fact that this survey covers a relatively limited number of respondents permits the obtainment each month of a very high response rate of over 98%. As a consequence, minimal imputation is required and minimal bias resulting from non-response is introduced in these data.

The data published in this publication are subject to a certain degree of error, be it in differences in the interpretation of the questions, incorrect information from respondents, or mistakes introduced during processing. Reasonable efforts are made to ensure these errors are kept within acceptable limits through careful questionnaire design, liason with major respondents, editing of data for inconsistencies and subsequent follow-up and quality control of manual processing operations. Historically experience has indicated that the data rarely contain a serious error.

DEFINITIONS - GAS UTILITIES

Total marketable gas

Receipt of gas from fields, processing or reprocessing plants after re-injection, field uses, reprocessing plant or reprocessing plant shrinkage, plant use and losses have been deducted.

Imports

Receipts of gas, by pipeline, into Canada.

Other receipts

Includes LPG gas for peak shaving and receipts from non-reporting companies.

Storage changes

The net change of gas received from and delivered to distributor storage.

Qualité Des Données et Méthodologie

Les données de la présente publication découlent d'une enquête mensuelle menée auprès d'environ 100 entreprises de transport et de distribution qui s'occupent surtout de la vente de gaz naturel aux consommateurs ultimes grâce à des pipelines (systèmes de distribution). L'enquête porte sur les arrivages, l'utilisation, les importations, les exportations et les ventes en fonction du type de livraison et du type de clientèle finale.

L'enquête englobe toutes les firmes connues de transport, par pipelines, de gaz naturel ou de distribution de gaz naturel ou de distribution de gaz naturel ou de gaz de distillation grâce à un réseau. Le fait que l'enquête porte sur un nombre relativement restreint de répondants permet d'obtenir chaque mois un taux de réponse très élevé, plus que 98%. Par conséquent, l'imputation est minimale, tout comme l'erreur découlant de la non-réponse.

Dans une certaine mesure, les données diffusées en l'occurrence ne sont pas exemptes d'erreurs attribuables aux interprétations divergentes des questions, aux reseignements incorrects transmis par les répondants ou aux erreurs commises à l'étape du traitement. Nous nous efforçons de faire en sorte que ces erreurs ne dépassent pas certaines limites acceptables en concevant avec soin le questionnaire, en assurant la liaison avec les principaux répondants, en vérifiant les données pour en déceler les incohérences et, par la suite, en procédant au suivi et au contrôle de la qualité des opérations de traitement manuel. Il est rare que les données renferment de graves erreurs.

DÉFINITIONS - SERVICES DE GAZ

Total de gaz marchand

Arrivages de gaz en provenance des champs, des usines de traitement et des usines de recyclage après le retranchement des volumes utilisés dans les champs, dans les usines, pour la ré-injection, ainsi que des volumes perdus en cours de traitement et autres pertes.

Importations

Arrivages par pipeline au Canada de gaz en provenance des États-Unis.

Autres arrivages

Comprend les G.P.L. utilisés pour le nivelage des pointes de forte demande et les arrivages en provenance des sociétés non-déclarantes.

Variation des stocks

La variation nette de gaz entre les arrivages et livraisons aux entrepôts de stockage.

Sales

Residential - gas sold usually for domestic purposes (e.g., heating, water-heating, etc.).

Commercial - gas sold to customers engaged in wholesale or retail trade, governments, institutions, office buildings, etc.

Industrial - gas sold to customers engaged in a process which creates or changes raw or unfinished materials into another form or product. Includes firm, interruptible and buy / sell agreements.

Direct sales - Represents direct, non-utility, sales for consumption, where the utility acts solely as the transporter.

Exports

Export of gas, by pipeline to the United States.

Line pack fluctuation

Variations due to changes of temperature and / or pressure in the pipeline system.

Gas used in system

Volumes of gas consumed within the pipelines.

Line losses and unaccounted for

The difference between the total gas available from all sources and the total gas accounted for as sales, line pack fluctuation, etc. This difference includes leakage or other losses, discrepancies, due to meter inaccuracies and other variants particularly billing lag.

Customers

Represents bills and meters only and not necessarily total consumers of natural gas.

Revenue

Total revenue accruing to the sale of natural gas as received by the utility (excluding the goods and services tax). Further, please note that these revenues are exclusive of buy / sell rebates.

Peak shaving

The use of supplemental supply of gas (e.g., propane air mixture) for distribution by gas utilities to augment normal pipeline supplies during peak demand periods of relatively short duration.

Degree day

A unit measuring the extent to which the outdoor mean temperature (the average of the maximum and minimum) falls below 180 Celsius. One degree day is counted for each degree of deficiency below 180 Celsius for each calendar day.

Ventes

Domestique - gaz habituellement vendu pour l'usage domestique (chauffage, cuisson, approvisionnement en eau chaude, etc.).

Commercial - gaz vendu aux clients s'occupant du commerce de gros ou de détail,gouvernement, institutions et édifices à bureaux, etc.

Industriel - gaz vendu aux clients s'occupant de la transformation plus ou moins complètede matières brutes ou semi-ouvrées en produits différents ou de formes différentes. Comprend les établissements miniers et manufacturiers etc. Incluant les contracts souscrits , non-souscrits et les achats / ventes.

Ventes directes - Représentent les livraisons directes de gaz (non-service) pour la consommation. Ventes pour la consommation ou les services de gaz agissent seulement comme transporteur.

Exportations

Exportations de gaz naturel, par pipe-line, aux États-Unis.

Fluctuation de volume de gaz dans les réseaux Variations causées par des changements de température et/ou de pression dans les réseaux.

Gaz consommé dans les réseaux

Gaz consommé par le système de pipelines.

Fuites et autres pertes

La différence entre le total du gaz reçu de toutes les sources et le total du gaz vendu, échangé (quantité nette) et consommé par la société de gaz et des variations du volume de gaz dans les réseaux. Cette différence comprend les fuites et autres pertes, les erreurs par suite de mesurages imprécis, et d'autres facteurs comme, par exemple, les retards de facturation.

Clients

Représente le nombre de factures et pas nécessairement le total des utilisateurs de gaz naturel.

Recettes

Total des revenus découlant de la vente du gaz naturel comme reçu par les services (taxes sur les produits et services non-incluses). En plus, prendre note que ces revenus sont exclusifs des déductions achats / ventes.

Nivelage des pointes

Acheminement supplémentaire de gaz destiné à augmenter le volume normal de gaz en gazoduc pendant les périodes de très forte demande et de courtes durées.

Degré-jour

Une unité de mesure utilisé entre une température arbitraire, fixée à 18° Celsius, et la température moyenne extérieure. Un degré-jour est calculé pour chaque degré déficitaire endessous de 18° Celsius pour tous les jours du mois.



ORDER FORM

Statistics Canada

Statistics Canada Operations and Int Circulation Manag 120 Parkdale Aveo Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6 INTERNI (Please print) Company Department Attention Address City	tegration pement nue	PHONE 1-800-267-6677 Charge to Visa or Mastercard Outside Canada and the U.S and in the Ottawa area call (613) 951-7277. Please do not send confirmation. @statcan.ca Title	purchase orders only Please do not send confirmation. A fax treated as an origina 1-800-363-7629 Telecommunication for the Hearing Impa	9734 nd ly. will be al order. Device	Signati	Date Dider (ure ent en	/please prin	UVISA	Mas	sterCard
Postal Code		() Phone	() Fax		Author	ized S	Signature			
				Date of Issue or		Annu	al Subscri r Book Pric	e		
Catalogue Number	Title			Indicate a "S" for subscription	\$		United States US\$	Other Countrie US\$	Quantity	Total \$
Note: Ca	taloguė į	orices for U.S. and oth	er countries are si	hown in US	dollars.		(1)	SUBTOTAL DISCOUNT if applicable GST (7%)		
Foreign cli	lients pay ients are	ay in Canadian funds at total amount in US fun shown in US dollars. order should be made p	ds drawn on a US t	d applicable pank. Prices	PST.	nd	A (Cana	dian clients pplicable P dian clients	ST only)	
Receiver	General :	F121491807							093238	3
				·						•





Statistics Statistique Canada

Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

OUR COM	MANDER:			MO	DALITÉ:	DE PA	IEMENT	:	
COURRIER		ÉPHONE 00-267-6677	TÉLÉCOP 1-800-88		hez une seu	ıle case)			
atistique Canada érations et intég stion de la circu D, avenue Parkda	ration ou MasterCan lation Canada et de	votre compte Visa d. De l'extérieur du s États-Unis et dans awa, composez le	Visa, MasterCard de commande seu Veuillez ne pas en de confirmation. L	lement	Veuillez débiter mon compte VISA MasterCard N° de carte				
tawa (Ontario) nada K1A 0T6		77. Veuillez ne pas	télécopié tient lieu commande original	de					
euillez écrire en	order@statcan.ca	1-80 Appa	00-363-7629 areils de télécommun les malentendants		Date d'expi		ttres moulé	ias)	
ractères d'imprimene									
ompagnie					Signature				
ervice					Paiement i	nclus \$ _			
l'attention de	-	Fonction			N° du bon	.ala			
dresse					de commar (Veuillez joi		1)		
lle		Province	,						
ode postal	(Télé	phone	(<u>)</u> Télécopieur		Signature d	e la persor	nne autorise	ée	
,	Titre			Édition demandée ou		de la publication		Quantité	
luméro au catalogue			Inscrire "A" pour les abonnement	Canada \$	États- Unis \$ US	Autres pays \$ US	Total \$		
							TOTAL		
	oter que les prix		our les ÉU. e	t les autres p	ays sont		RÉDUCTIO		
					3		(s'il y a lieu		
	canadiens paient queur. Les clients						canadiens	seulement)	
	inque américaine:						VP en vigu canadiens		
	ue ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du ur général du Canada.					TOTAL GÉNÉRAL			
		la. Januar et e							

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Statistique Statistics Canada

Canada

Canadä

SERVICES INDICATORS

For and About Businesses Serving the Business of Canada...

At last, current data and expert analysis on this VITAL sector in one publication!

he services sector now dominates the industrial economies of the world. Telecommunications, banking, advertising, computers, real estate, engineering and insurance represent an eclectic range of services on which all other economic sectors rely.

Despite their critical economic role, however, it has been hard to find out what's happening in these industries. Extensive and time-consuming efforts have, at best, provided a collection of diverse bits and pieces of information ... an incomplete basis for informed understanding and effective action.

Now, instead of this fragmented picture, *Services Indicators* brings you a cohesive whole. An innovative quarterly from Statistics Canada, this publication **breaks new ground**, providing <u>timely</u> updates on performance and developments in:

- **Communications**
- Finance, Insurance and Real Estate
- Business Services

Services Indicators brings together analytical tables, charts, graphs and commentary in a stimulating and inviting format. From a wide range of key financial indicators including profits, equity, revenues, assets and liabilities, to trends and analysis of employment, salaries and output – PLUS a probing feature article in every issue, Services Indicators gives you the complete picture for the first time!

Finally, anyone with a vested interest in the services economy can go to Services Indicators for current information on these industries ... both at-a-glance and in more detail than has ever been available before – all in one unique publication.

If your business is serving business in Canada, or if you are involved in financing, supplying, assessing or actually using these services, *Services Indicators* is a turning point – an opportunity to forge into the future armed with the most current insights and knowledge.

Order YOUR subscription to Services Indicators today!

Services Indicators (catalogue no. 63-0160XPB) is \$112 (plus 7% GST and applicable PST) in Canada, U\$\$155 in the United States and U\$\$157 in other countries. To order, write to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ortawa, Ontario KIA 0T6 or contact the nearest

Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication. If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call 1-800-267-6677 toll-free in Canada and the United States [1-613-951-7277 elsewhere] and charge to your VISA or

Via Internet: order@statcan.ca



INDICATEURS DES SERVICES

Au sujet des entreprises au service des affaires du Canada et à leur intention...

Enfin regroupées en une publication, des données courantes et des analyses éclairées sur ce secteur ESSENTIEL!

e secteur des services domine à l'heure actuelle les économies industrielles du monde. Les télécommunications, les opérations bancaires, la publicité, l'informatique, l'immobilier, le génie et l'assurance représentent une gamme éclectique de services sur lesquels reposent tous les autres secteurs économiques.

En dépit de leur rôle critique sur le plan économique, il est toutefois difficile de savoir ce qui se passe dans ces branches d'activité. Des efforts considérables et fastidieux ont permis, au mieux, de rassembler une collection de renseignements fragmentaires divers... qui ne favorisent pas la compréhension avisée et la prise de mesures efficaces.

Remplacez maintenant ce tableau fragmentaire par l'image cohérente que vous offre *Indicateurs des services*. Cette publication trimestrielle innovatrice de Statistique Canada pénètre dans un domaine inexploré, fournissant des aperçus <u>opportuns</u> du rendement et des progrès dans les domaines suivants :

- **Communications**
- Finance, assurance et immobilier
- Services aux entreprises

Indicateurs des services rassemble des tableaux analytiques, des diagrammes, des graphiques et des observations en un mode de présentation stimulant et attrayant. En puisant à même une vaste gamme d'indicateurs financiers importants, allant notamment des profits, des capitaux propres, des recettes, de l'actif et du passif aux tendances et analyses de l'extrant – à laquelle s'ajoute un article de fond exploratif dans chaque numéro, Indicateurs des services brosse pour la première fois un tableau complet!

Enfin, quiconque s'intéresse au secteur des services peut consulter *Indicateurs des services* pour trouver des renseignements courants sur ces branches d'activité... tant sous une <u>forme sommaire qu'à un niveau de détail n'ayant jamais encore été offert</u> – et ce, dans une même publication.

Si vous êtes de ceux qui fournissent des services aux entreprises canadiennes, ou si vous financez, fournissez ou évaluez ces services ou y avez en fait recours, *Indicateurs des services* représente un tournant – une chance de s'aventurer dans l'avenir en étant armé des réflexions et connaissances les plus actuelles.

Commandez dès aujourd'hui VOTRE abonnement à Indicateurs des services!

Indicateurs des services (n° 63-0160XPB au catalogue) coûte 112 \$ (plus 7 % de TPS et la TVP en vigueur) au Canada, 155 \$ US aux Etats-Unis et 157 \$ US dans les autres pays. Pour commander, écrivez à Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste qui figure dans la présente publication).

Si vous préférez, vous pouvez télécopier votre commande en composant le 1-613-951-1584 ou téléphoner sans frais du Canada et des États-Unis au 1-800-267-6677 [ou d'ailleurs, au 1-613-951-7277] et porter les frais à votre compte VISA ou MasterCard.

Via l'Internet: order@statcan.ca

Canada: A Portrait

A Memorable Journey Through Canada

A book to captivate everyone, Canada: A Portrait is a compelling record in words and pictures of the excitement and diversity of present-day Canada. This all-new edition of Statistics Canada's proven bestseller features a striking full-colour dustjacket reproduction of Sweetgrass, the rich impressionistic painting by Canadian artist Frank Mayrs. Once you open its appealing cover, you will discover that Canada: A Portrait not only delights the eye, it stimulates the imagination. Each page is brimming with lively and intriguing facts, bringing to life the personality and charisma of Canada in a clear, easy-to-read and entertaining narrative.



Un portrait du Canada

Un voyage mémorable à travers le Canada

Un portrait du Canada captivera tout le monde. C'est un recueil irrésistible, en mots et en images, de tout ce qui fait le dynamisme et la diversité du Canada d'aujourd'hui. Cette nouvelle édition de l'indiscutable best-seller de Statistique Canada offre, sur la jaquette, un magnifique paysage impressionniste, intitulé Sweetgrass, de l'artiste canadien Frank Mayrs. Dès la première page, vous serez fasciné par la beauté des images et du texte et vous laisserez vagabonder votre imagination. Chaque page regorge de faits vivants et intrigants donnant vie au caractère et au magnétisme du Canada dans une langue claire, simple et prenante.

From the important to the whimsical...

Canada: A Portrait presents you with the perfect opportunity to explore Canada at your leisure with just the turn of a page. Investigate the diverse regions of Canada from Mount Logan in the Yukon to the St. John River in New Brunswick. Delve into the heartbeat of Canada's society: Who are we? Where do we live? What do we believe in? See how the economy is evolving and what makes it tick. Learn about the activities enjoyed by today's Canadians, such as opera and hockey and home computers. Canada: A Portrait offers a complete examination of this unique country and reflects many interesting perspectives.

The Land, The People, The Society, Arts and Leisure, The Economy and Canada in the World

Six chapters provide a guided tour of both the physical and the human landscape of Canada. Each chapter is enriched with personal insights on "being Canadian," shared with you by such eminent people as Myriam Bédard, Gerhard Herzberg and Joe Schlesinger and is adorned with a gallery of imaginative pictorial images.

Share the Canada: A Portrait experience with your family, friends and colleagues

Its charming format, rich design, intriguing content and attractive price make this a keepsake volume, ideal both to give and to receive.

Canada: A Portrait is available for only \$39.95 in Canada (plus GST, applicable PST and shipping and handling), US \$51.95 in the United States and US \$59.95 in other countries. To order, write to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication. Call toll-free: 1-800-700-1033 and use your Visa and MasterCard or fax your order to (613) 951-1584.

De l'important au fantaisiste...

Un portrait du Canada vous permet de visiter le pays durant vos moments libres simplement en tournant les pages. Du mont Logan (Yukon) à la rivière Saint-Jean (Nouveau-Brunswick), tâtez le pouls des différentes régions du Canada. Fouillez au coeur même de la société canadienne: Qui sommes-nous? Où vivons-nous? Quelles sont nos croyances? Voyez comment l'économie évolue et pourquoi elle tourne. Découvrez les activités préférées des Canadiens d'aujourd'hui : de l'opéra au hockey jusqu'à l'ordinateur familial. Un portrait du Canada offre un examen complet de ce pays unique reflétant des perspectives intéressantes.

Le territoire, La population, La société, Les arts et les loisirs, L'économie et Le Canada dans le monde

Un tour guidé du paysage physique et humain du Canada vous est offert en six chapitres, chacun est parsemé d'oeuvres pleines d'imagination et est enrichi d'un message personnel sur le fait «d'être Canadien». Ces messages sont partagés par d'éminents Canadiens tels que Myriam Bédard, Gerhard Herzberg et Joe Schlesinger.

Partagez cette expérience avec votre famille, vos amis et vos collègues

Son format attrayant, son design riche, son contenu intrigant et son prix alléchant font d'**Un portrait du Canada** un cadeau idéal à donner ou à recevoir.

Un portrait du Canada est en vente à seulement 39,95 \$ au Canada (TPS, TVQ et frais de port et de manutention applicables en sus), \$1,95 \$ US uax États-Unis et 59,95 \$ US dans les autres pays. Pour commander, écrivez à Statistique Canada, Division des opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) KI A 076 ou communiquez avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le pius près (la liste figure dans la présente publication). Ou encore, téléphonez sans fais au 1-800-700-1033 et portez les frais à votre compte VISA ou MasterCard ou télécopiez votre commande au (613) 951-1584.

Catalogue no. 55-002-XPB

Gas **Utilities**

September 1996

N° 55-002-XPB au catalogue

Governa

Publicat

Services de gaz

Septembre 1996







Canada

Statistics Statistique Canada

Canadä'

Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Energy Section, Industry Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone (613) 951-9823) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax Montreal Ottawa Toronto	(514) (613)	283-5725 951-8116		(403) (403)	780-5405 495-3027 292-6717 666-3691
Winning			Valicouver	(002)	000 000

You can also visit our World Wide Web site: http://www.statcan.ca

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National	enquiries line	1	800	263-1136
National	telecommunications			
device	for the hearing			
impaire	ed.	1	800	363-7629
Order-onl	y line (Canada			
and Uni	ted States)	1	800	267-6677

How to Order Publications

Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, the Statistics Canada Regional Reference Centres, or from:

Statistics Canada
Operations and Integration Division
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario
KlA 0T6

Telephone: (613) 951-7277 Fax: (613) 951-1584

Toronto (credit card only): (416) 973-8018

Internet: order@statcan.ca

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à: Section de l'énergie, Division de l'industrie, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, KIA OT6 (téléphone: (613) 951-9823) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada:

Montréal Ottawa Toronto	(514) (613) (416)	426-5331 283-5725 951-8116 973-6586 983-4020	Edmonton Calgary	(403) (403)	780-5405 495-3027 292-6717 666-3691
-------------------------------	-------------------------	--	---------------------	----------------	--

Vous pouvez également visiter notre site sur le W3: http://www.statcan.ca

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

Service national de renseignements	1	800	263-1136
Service national d'appareils de			
télécommunications pour les			
malentendants	1	800	363-7629
Numéro pour commander seulement			
(Canada et Atate-Unie)	1	800	267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer les publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entrenise des centres de consultation régionaux de Statistique Canada, ou en écrivant à:

Statistique Canada Division des opérations et de l'intégration Gestion de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) KlA OT6

Téléphone: (613) 951-7277
Télécopieur: (613) 951-1584
Toronto (carte de crédit seulement): (416) 973-8018
Internet: order@statcan.ca

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Industry Division Energy Section

Gas Utilities

SIC 4611 4921

September 1996

Statistique Canada

Division de l'industrie Section de l'énergie

Services de gaz

CTI 4611 4921

Septembre 1996

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1996

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, électronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario Canada K1A 0TE.

December 1996

Price: Canada: \$16.00 per issue,

\$160.00 annually

United States: US \$20.00 per issue,

US \$200.00 annually

Other Countries: US \$23.00 per issue,

US \$230.00 annually

Catalogue 55-002-XPB, Vol. 38, No. 9

Frequency: Monthly

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued co-operation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1996

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A OT6.

Décembre 1996

Prix: Canada: 16,00 \$ l'exemplaire,

160 \$ par année

États-Unis: 20,00 \$ US l'exemplaire,

200 \$ US par année

Autres pays: 23,00 \$ US l'exemplaire,

230 \$ US par année

Catalogue 55-002-XPB, vol. 38, no. 9

Périodicité: mensuel

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

ABBREVIATIONS

SIC Standard Industrial Classification.

NOTE

Gas in cubic metres is measured at 15°C and 101.325 kilopascals.

Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- George Andrusiak, Director, Industry Division
- Robert Lussier, Assistant Director, Industry Division
- Ron Rasia, Chief, Energy Section

and

 Gary Smalldridge, Unit Head, Energy Section. Mr. Smalldridge may be reached at (613)951-3567.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivant sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

ABBRÉVIATIONS

CAÉ Classification des activités économiques.

NOTA

Le gaz est mesuré en mètres cubes à une pression absolue de 101.325 kilopascals et à 15°C.

Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- George Andrusiak, directeur, Division de l'industrie
- Robert Lussier, directeur-adjoint, Division de l'industrie
- Ron Rasia, chef, Section de l'énergie

et

 Gary Smalldridge, chef unité, Section de l'énergie. On peut télephoner à M. Smalldridge en composant le numéro (613)951-3567.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l''American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

TABLE OF CONTENTS		TABLE DES MATIÈRES
	PAGE	
For Further Reading	4	Lectures Suggérées
Highlights	5	Faits Saillants
Table		Tableau
 Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities. 		 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel.
Canada	6	Canada
New Brunswick	8	Nouveau-Brunswick
Québec	10	Québec
Ontario	12	Ontario
Manitoba	14	Manitoba
Saskatchewan	16	Saskatchewan
Alberta	18	Alberta
British Columbia	20	Colombie-Britannique
Receipts and Disposition of Natural Gas, by Source.	22	 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel, par région d'origine.
2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas, in Terajoules.	22	2A. Ventes, Exportations et Importations de Gaz Naturel, en Terajoules.
3. Exports to and Imports from the United States.	24	 Exportations et Importations avec les États-Unis.
Data Quality and Methodology	25	Qualité Des Données et Méthodologie

25

Definitions - Gas Utilities

Définitions - Services De Gaz

Catalogue

Monthly Publications		Publications mensuelles
Crude Petroleum and Natural Gas Production	26-006-XPB	Production de pétrole brut et de gaz naturel
Coal and Coke Statistics	45-002-XPB	Statistiques du charbon et du coke
Refined Petroleum Products	45-004-XPB	Produits pétroliers raffinés
Oil Pipeline Transport	55-001-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics	57-001-XPB	Statistiques de l'énergie électrique
Energy Statistics Handbook	57-601-XPB	Guide statistique sur l'énergie
Quarterly Publication		Publication trimestrielle
Quarterly Report on Energy Supply and Demand in Canada	57-003-XPB	Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement de l'énergie au Canada
Annual Publications		Publications annuelles
Coal Mines	26-206-XPB	Mines de charbon
Crude Petroleum and Natural Gas Industry	26-213-XPB	L'industrie de pétrole brut et de gaz naturel
Oil Pipeline Transport	55-201-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics, Vol.II	57-202-XPB	Statistiques de l'énergie électrique,
Electric Power Statistics, Vol.I Electric Power Survey of Capability and Load	57-204-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.I, Puissance maximale et la charge des réseaux
Gas Utilities, Transport and Distribution Systems	57-205-XPB	Services de gaz (Réseaux de transport et de distribution)
Electric Power Statistics, Vol.III Inventory of Prime Mover and Electric Generating Equipment	57-206-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.III, Inventaire des moteurs pri- maires et des générateurs électriques
To order a publication you may telephor (613) 951-7277 or fax (613) 951-1584 of internet: order@statcan.ca. You may alscall 1 800 267-6677 (Canada and Unite States) toll free. If you order by telephone, written confirmation is not re-	or so ed =-	Pour obtenir une publication, veuille communiquer par téléphone au (613) 951 7277 ou par télécopieur au (613) 951 1584 ou par internet: orderSstatcan.ca Vous pouvez aussi appeler sans frai (Canada et États-Unis) au 1800 267-667

quired.

phone, written confirmation is not re-

Vous pouvez aussi appeler sans frais (Canada et États-Unis) au 1 800 267-6677 Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation écrite pour une commande faite par téléphone.

Highlights

September 1996

- Natural gas sales in Canada totalled 3 772 million cubic metres in September 1996, up 6.6% over September 1995. Sales to the industrial sector (including direct sales) rose 3.2% over September 1995, due to higher demand for natural gas by the chemical and pulp and paper industries. Sales to the residential and commercial sectors also increased.
- On the basis of rate structure information, sales in September 1996 were broken down as follows, with the percentage changes over September 1995 in brackets: residential sales, 553 126 thousand cubic metres (+19.7%); commercial sales, 429 116 thousands cubic metres(+15.4%); industrial sales (including direct sales), 2 789 664 thousands cubic metres (3.2%).
- During the month, exports of natural gas amounted to 6 543 976 thousand cubic metres, a 1.6% increase over the level recorded in September 1995.
- Year-to-date sales to the end of September 1996 rose 5.0% over the same period in 1995. Sales to the residential (+12.4%) and commercial(+9.7%) sectors increased largely due to the unseasonably cold weather during the first half of 1996. Sales to the industrial sector (including direct sales) increased 0.6% over the same period last year.
- On the basis of rate structure information, year-to-date sales were broken down as follows, with the percentage changes over 1995 in brackets: residential sales, 12 088 962 thousand cubic metres (+12.4%); commercial sales, 8 703 914 thousand cubic metres (+9.7%); and industrial sales (including direct sales), 26 769 347 thousand cubic metres (+1.2%).
- Year-to-date figures for 1996 indicate exports of natural gas amounted to 59 368 305 thousand cubic metres, a 1.2% increase over the corresponding period in 1995.

Faits saillants

Septembre 1996

- Les ventes canadiennes de gaz naturel pour septembre totalisent 3 722 millions de mètres cubes, une hausse de 6,6% par rapport à septembre 1995. Les ventes du secteur industriel (incluant les ventes directes) ont progressé de 3,2% par rapport à septembre 1995 à cause d'une forte demande de gaz naturel de la part des industries de produits chimiques et des pâtes et papier.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes domestiques, 553 126 milliers de mètres cubes (+19,7%) ; les ventes commerciales, 429 116 milliers de mètres cubes (+15,4%) et les ventes industrielles (incluant les ventes directes), 2 789 664 milliers de mètres cubes (+3,2%).
- En septembre 1996, les exportations de gaz naturel ont atteint 6 543 976 milliers de mètres cubes, une hausse de 1,6% par rapport au niveau enregistré en septembre 1995.
- Les ventes cumulatives pour 1996 sont en hausse de 5,0% comparativement à la même période en 1995. Une température plus froide pour les premiers six mois de 1996 a alimenté la hausse des ventes résidentielles (+12,4%) et commerciales (+9,7%). Les ventes du secteur industriel (y compris les ventes directes) sont en hausse de 0,6% comparativement à l'année précédante.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes domestiques, 12 088 962 milliers de mètres cubes (+12,4%); les ventes commerciales, 8 703 914 milliers de mètres cubes (+9,7%) et les ventes industrielles (y compris les ventes directes), 26 769 347 milliers de mètres cubes (+0,6%).
- Sur la base cumulative de 1996, les exportations de gaz naturel ont été de 59 368 305 milliers de mètres cubes, soit une hausse de 1,2% comparativement au niveau enregistré au cours de la même période de 1995.

TABLE 1. Receipts and Disposition of Hatural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Canada

		January	Februar	ry Harch	April	Нау	June	July
		Janvier	Févrie	Hars	Avril	Haš	Juin	Juille
		thousand	s of cubic	metres - millie	rs de mêtres c	ubes		
Receipts :								
Total marketable gas	1996 1995	13 829 081 13 292 586	12 370 95 11 844 55				11 854 046 11 249 518	12 360 B
Imports	1996	109 183 61 348	108 97 45 80	25 174 892		100 579 49 680	83 330 57 428	73 0 61 6
Other receipts	1996	-	43 0		=	_	-	
Storage changes	1995	2 582 455	1 770 8		92 479	-1 080 458	-1 729 607 -1 510 197	-2 204 (-1 395 l
Inter provincial transfers	1995	2 123 127	2 337 9		-85 588	~1 257 746	-1 510 157	-, 373
	1995	16 520 719	•	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	12 611 429	11 822 910	10 207 769	10 229
Total supply	1995	15 477 061	14 228 3				9 796 749	10 252
Disposition :								
Sales :								
Sales - Residential	1996 1995	2 965 932 2 443 463	2 429 3			1 010 680 839 379	494 384 444 040	418 393
Sales - Commercial	1996 1995	2 089 683 1 760 486	1 706 7 1 657 2		1 138 297 1 081 646	726 191 620 543	361 689 335 782	309 308
Sales - Industrial	1996 1995	2 470 294 2 342 983	2 114 7 2 270 2			1 927 709 2 023 920	1 646 317 1 683 040	1 776 1 817
Direct sales	1996 1995	1 206 249 1 055 622	1 064 3 979 2			975 284 932 168	854 467 776 188	904 863
Provincial requirements	1996 1995	8 732 158 7 602 554	7 315 2 7 200 1			4 639 864 4 416 010	3 356 857 3 239 050	3 408 3 382
Exports	1996 1995	7 146 298 6 979 647	6 469 8 6 414 4			6 727 055 6 312 9 57	6 365 127 6 142 795	6 360 6 390
Line pack fluctuation	1996 1995	-24 459 5 174	6 4 -9 4			-35 715 -2 883	6 751 - 249	-17
Gas used in system	1996 1995	578 537 591 697	549 5 493 4			528 565 486 956	495 631 451 469	491 451
Line losses and unaccounted	1996 1995	88 185 237 989	-90 3 129 7			-36 859 -31 900	-16 597 -36 316	-30 45
Total disposition	1996 1995	16 520 719 15 477 061	14 250 7 14 228 3			11 822 910 11 181 140	10 207 769 9 796 749	10 229 10 252
Revenue - Residential *000 \$	1996 1995	527 666 483 327	448 8 452 0			193 123 159 429	113 900 106 03B	101 96
Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	324 117 305 308	270 6 280 9			111 230 101 268	57 713 55 740	50 50
Revenue - Industrial 7000 \$	1996 1995	229 898 234 258	194 8 228 0	94 211 000 70 224 691	184 603 187 706	168 896 157 707	142 699 139 330	151 144
Customers - Residential #	1996 1995	4 078 631 3 973 351	4 092 7 3 983 8	10 4 099 220 63 3 987 468	4 106 196 3 994 588	4 093 184 3 975 869	4 086 431 3 972 267	4 092 3 979
Customers - Commercial #	1996 1995	461 721 452 585		67 464 705		464 682 453 540	461 916	459
5 Customers — Industrial #	1996 1995	16 1 89 17 287			16 465 17 285	16 366 17 125	15 950 16 844	
Degree days	1996						• • •	
	1775						• • •	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Canada

August	September	October	November	December	Jan. to Sept			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Sept			
thousands of	cubic metres	- milliors de	mètres cubes					
							Arrivages :	
	11 939 843 11 548 460	12 648 025	12 586 302		112 811 537 109 372 805	1996	Total de gaz marchand	1 2
72 712 57 217	64 787 64 955	- 56 114	80 126	52 246	872 560 485 966	1996 1995	Importations	3 4
-	-	-	-	-	~	1996 1995	Autres arrivages	5
	-1 270 067 -1 041 094	- - 893 581	999 244	2 079 556	-2 323 721 - 923 234	1996 1995	Variation des stocks	7
• • •	•••			•	• • •	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
	10 734 563 10 572 321	11 810 558	13 665 672		111 360 376 108 935 537	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
400 165 400 264	553 126 462 042	908 002	1 688 299		12 088 962 10 752 060	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
328 711 318 502	429 116 372 007	689 386	1 211 815	1 745 955	8 703 914 7 934 836	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
1 800 819 1 817 435	1 807 567 1 806 333	1 972 849	2 125 230	2 328 339	17 749 328 18 127 190	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
942 366 837 574	982 097 897 002	921 955	1 083 823	1 151 137	9 020 019 8 489 713	1996 1995	Ventes directes	19 20
3 472 061 3 373 775	3 771 906 3 537 384	4 492 192	6 109 167	7 697 355	47 562 223 45 303 799	1996 1995	Demande provinciale	21 22
6 629 502 6 572 063	6 543 976 6 444 041	6 710 538	6 551 261	7 248 107	59 368 305 58 639 773	1996 1995	Exportations	23 24
-4 319 5 180	-3 937 18 483	-17 979	29 838	22 361	-39 133 69 76B	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
511 331 484 550	462 065 531 384	536 812	528 653	567 394	4 674 522 4 486 422	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	2 <i>7</i> 28
-55 837 90 890	-39 447 41 029	88 995	446 753	64 702	- 205 541 435 775	1996 1995	Fultes et autres pertes	29 30
	10 734 563 10 572 321	11 810 558	13 665 672		111 360 376 108 9 35 537	1996 1995	Utilisation totale	31 32
97 713 95 890	114 021 107 300	170 938	278 393	452 139	2 304 608 2 171 536	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
52 174 50 827	64 163 59 187	102 900	172 905	274 572	1 364 333 1 321 272	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
152 231 144 997	151 822 145 596	158 751	172 484	216 809	1 587 076 1 607 350	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
4 104 540 3 989 571	4 126 948 4 016 531	4 037 991	4 057 083	4 069 200	36 880 011 35 872 764	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
459 364 448 039	460 270 449 301	451 170	457 094	460 357	4 159 283 4 069 447	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
15 897 16 236	15 492 16 062	16 084	16 195	16 346	145 135 152 004	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
• • •	• • •	• • •	* * *	• • • •	• • •	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, New Brunswick

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Auril	Haš	Juin	Juillet
		thousands	of cubic metro	s - milliers	de mêtres cube	s		
Receipts :								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	-	_	-	Ξ	-	=	
3 Imports 4	1996 1995	Ξ	-	Ξ	Ξ	Ξ	=	
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	-	Ξ	-	Ξ	=	
7 Storage changes 8	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	=	
5 Inter provincial transfers 0	1996 1995	Ξ	=	Ξ	-	Ξ	-	
1 Total supply 2	1996 1995	-	-	=	Ī	-	Ξ	
Disposition :								
Sales :				_		_	_	
3 Sales - Residential 4	1996 1995	=	-	Ξ	-	-	-	
S Sales - Commercial 6	1996 1995	-	-	-		-	-	
7 Sales - Industrial 8	1996 1995	_	=	Ξ	-	-	_	
5 Direct sales	1996 1995	=	=	Ξ	=	Ξ.	=	
1 Provincial requirements 2	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ī	Ξ	Ξ	
23 Exports 24	1996 1995	Ξ	-	Ξ.	Ī	I -	Ī	
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	-		-	
27 Gas used in system 28	1996 1995	-	Ξ	Ξ	=	Ξ	Ξ	
29 Line losses and unaccounted	1996 1995	Ξ	=	-	_	=	-	
31 Total disposition 32	1996 1995	Ξ	1 = 1	Ξ	-	_	=	
33 Revenue - Residential '000 \$ 34	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	_	
55 Revenue - Commercial *000 \$	1996 1995	Ξ		Ī	-	Ξ	_	
37 Revenue - Industrial *000 \$	1996 1995	Ξ	Ξ	=	Ξ	Ī	-	
39 Customers - Residential #	1996 1995	Ξ	=	=	Ξ	=	900 000	
il Customers - Commercial #	1996 1995	Ξ	-	=	_	***	Ξ	
43 Customers - Industrial #	1996 1995	Ξ	-	-	-	-		
45 Degree days	1996 1995		-	-	-	-	= :	
40	1333		_					

8

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Nouveau-Brunswick

August	September	October	November	December	Jan. to Sept			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Sept			
thousands of	cubic metres -	- milliers de	mêtres cubes					
							Arrivages :	
2	Ī	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
_	_	_	~	_	_	1996	Importations	3
-	-	-	-	-	-	1995	***	4
-	-	-	-	-	-	1996	Autres arrivages	5 6
-	-	~	-	_	-	1995		
_	Ī	_	Ξ	-	_	1996 1995	Variation des stocks	7 8
_	_	_	_	_	_	1996	Transferts interprovinciaux	,
-	-	-	-	-	-	1995		10
-	-	-	-	-	Ξ	1996	Total disponible	11 12
-	-	-	-	-	-	1995		12
							Utilisation :	
							Ventes :	
_	_	_	_	_	_	1996	Ventes - Domestique	13
-	-	=	-	_	_	1995	2011111	14
-	-	-	-	-	-	1996	Ventes - Commercial	15 16
-	-	-	-			1995		
_	Ξ	_		Ξ	Ξ	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
_	_	_	_	_	_	1996	Ventes directes	19
-	-	-	-	-	-	1995		20
-		_	_	_	Ξ	1996 1995	Demande provinciale	21 22
_	_							23
_	-		Ξ	-	Ξ	1996 1995	Exportations	24
-	- ·	-	_	_	-	1996	Fluctuation dans les réseaux	25
-	-	-	_	-	-	1995		26
-	-	_	_	-	_	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
_	_	_	_	_	_	1996	Fuites et autres pertes	29
Ξ	Ξ	=	Ξ.	_	-	1995	rustes et dutres pertes	30
-	-	-	-	-	-	1996	Utilisation totals	31
-	-	-	-	-	-	1995		32
_	Ξ	_	_	_	Ξ	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
_	_	_	_	_	_	1996	Revenu - Commercial '000 \$	35
-	-	-	-	-	-	1995		36
-	-	-	-	-	-	1996	Revenu - Industriel '000 \$	37
-	-	-	-	-	-	1995		38
-	-	Ξ	Ξ	_	Ξ	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
_	_	_	_	_	-	1996	Clients - Commercial #	41
-	-	-	-	-	-	1995		42
-	-	-	-	-		1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
•	_	-		_			Danie inum	
-		Ξ.	_	_	Ξ	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Matural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Quebec

1996 1995	Janvier	Février of cubic metr	Hars	Avril	Mai	Jušn	Juillet
	thousands	of cubic metr	es - milliers	de mêtres cui			
					2 9 0		
1770	-		=	Ξ	Ξ	Ξ	:
1996	-	Ξ	-	_	Ξ	_	-
1996	-	-	-	-	-	=	:
	_	-	-	_	_	_	
1995	-	-	-		-	-	
1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	448 663 425 170	413 94 391 651
1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	448 663 425 170	413 94° 391 658
	445 547	*** 500	86 722	R1 960	53 553	27 226	15 63
1995	124 034	109 179	96 408	70 086	52 524	23 752	13 67
1996 1995	295 830 258 757	230 612 239 140	217 817 208 162	173 916 153 686	113 497 108 949	60 142 54 661	52 73 46 27
1996 1995	366 190 358 361	305 475 327 100	334 086 343 683	292 822 318 047	326 095 304 681	286 144 268 534	273 68 253 60
1996 1995	3 710 8 243	4 005 4 393	5 106 3 808	3 026 3 640	6 691 2 288	2 488 2 786	3 58 1 99
1996 1995	811 243 749 395	651 592 679 812	653 731 652 061	551 704 545 459	499 836 468 442	376 000 349 733	345 63 315 54
1996 1995	92 476 97 979	85 838 93 179	89 971 93 345	81 219 77 872	85 569 78 871	72 657 75 950	68 44 75 96
1996 1995	Ξ		Ξ	_	Ξ	=	
1996 1995	2 107 2 008	1 612 2 040	991 1 690	198 1 089	4 132	6 92	47 14
1996 1995	-1 479 -	-2 183 257	-2 668 -1 887	- 786	Ξ	- 605	- 60
1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	448 663 425 170	413 94 391 65
1996 1995	39 959 34 876	30 772 29 081	26 884 25 614	23 820 19 313	16 070 14 729	8 863 7 698	5 66 4 67
1996 1995	66 771 59 194	52 359 50 732	48 181 43 449	40 186 33 202	26 522 23 959	14 099 12 589	12 29 10 21
	48 750 50 672	40 726 42 370	44 726 43 749	37 674 39 899	39 424 37 267	34 196 33 162	33 30 30 57
1996	130 927 132 313	130 566 132 110	130 571 131 644	130 263 131 225	130 008 130 726	129 856 130 501	129 82 129 29
1996	39 034			38 886	38 700	38 558 36 726	3B 17 36 62
1996	1 982	1 968	1 978	1 979	1 970	1 952	1 95 1 96
1996	889	752	636	389	184	20	
	1995 1996 1996 1995 1996 1996 1996 1996 1996 1996 1997 1996	1995 — 1996 — 1995 — 1996 — 1995 — 1996 — 1997 — 1996 304 347 1995 849 382 1996 904 347 1995 124 034 1995 124 034 1996 358 361 1996 366 190 1995 358 361 1996 3779 1996 92 476 1995 97 979 1996 92 476 1995 — 1996 107 1995 97 979 1996 91 479 1995 91 479 1996 91 479 1996 91 479 1996 91 479 1996 91 479 1996 91 479 1996 91 479 1996 91 479 1996 91 479 1995 91 479 1996 91 30 927 1996 91 30 927 1996 91 30 927 1996 91 30 927 1996 91 30 927 1996 91 30 927 1996 91 30 927 1996 130 927 1996 130 927 1996 130 927 1996 130 927 1996 130 927 1996 130 927 1996 130 927 1996 130 927 1996 130 927 1996 130 927 1996 130 927 1996 130 927 1996 14 982 1996 1995 37 215 1996 1 982 1996 1 993 1996 1 993	1995	1995	1996	1996	1996

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Québec

lugust	September	October	November	December	Jan. to Sept			
4oû t	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Sept			
housands of	cubic metres	- milliers de	mêtres cubes					
							Arrivages :	
=	_	=	-	_	-	1996	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	=	_	-	_	-	1996	Importations	3
Ξ	Ī	Ξ	_	Ξ	-	1996	Autres arrivages	5
Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Variation des stocks	7
430 112 416 319	442 884 410 942	479 202	- 609 678	729 045	5 337 361 5 186 619	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9
430 112 416 319	442 884 410 942	479 202	609 678	729 045	5 337 361 5 186 619	1996 1995	Total disponible	11
							Utilisation :	
							Ventes :	
13 351 12 416	13 820 13 562	24 031	51 999	94 781	559 255 515 639	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
48 835 46 017	57 967 51 274	73 940	136 532	215 531	1 251 351 1 166 917	1996 1995	Ventes - Commercial	1 5 1 6
295 517 274 829	299 528 269 098	298 684	337 776	317 958	2 779 537 2 717 936	1996 1995	Ventes - Industrial	17 18
2 715 2 031	3 030 447	432	3 82 <i>7</i>	10 625	34 358 29 632	1996 1995	Ventes directes	19
360 418 335 293	374 345 334 381	397 087	530 134	638 895	4 624 501 4 430 124	1996 1995	Demande provinciale	21 22
69 689 80 307	68 537 75 934	81 457	78 397	88 197	714 397 749 403	1996 1995	Exportations	23 24
-	- -	Ξ	Ī	_	Ξ	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
5 719	2 627	658	1 147	1 953	5 398 8 541	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
-	Ξ	Ξ	Ī	-	-6 935 -1 449	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
430 112 416 319	442 884 410 942	479 202	609 678	729 045	5 337 361 5 186 619	1996 1995	Utilisation totale	31 32
5 110 4 513	5 066 4 614	7 586	15 101	26 205	162 208 145 119	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
11 027 10 251	12 690 11 060	15 753	29 019	46 968	284 129 254 653	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
35 748 32 425	35 765 31 436	34 912	40 918	42 009	350 317 341 555	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	3 <i>7</i> 38
129 380 129 746	129 350 130 016	130 137	130 695	130 862	1 170 742 1 177 571	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
38 351 36 594	38 498 36 821	37 368	38 111	38 818	346 777 332 692	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
1 948 1 964	1 952 1 948	1 994	1 979	1 978	17 681 17 711	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
8 12	81 143	211	- 569	- 824	2 962 2 964	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Ontario

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juille:
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	28 756	23 063	23 868	24 809	27 033	20 352	26 483
2	1995	43 809	38 160	41 801	40 572	41 091	38 208	36 573
3 Imports	1996	99 034	107 251	174 892	85 121	100 579	83 330	73 03
4	1995	52 826	43 734	53 670	34 263	49 680	57 428	61 60
5 Other receipts 6	1996 1995	Ξ	-	-	_	Ξ	=	
7 Storage changes	1996	1 826 286	1 324 845	944 863	412 180	- 417 456	-1 029 374	-1 370 25
8	1995	1 664 568	1 901 600	907 653	134 716	- 792 873	- 917 936	- 845 20
9 Inter provincial transfers	1996	3 396 508	3 251 174	3 346 218	3 449 729	3 574 131	3 519 041	3 726 46
0	1995	3 304 260	2 911 877	3 340 486	3 482 716	3 541 792	3 456 412	3 388 69
1 Total supply	1996	5 350 584	4 706 333	4 489 841	3 971 839	3 284 287	2 593 349	2 455 71
2	1995	5 065 463	4 895 371	4 343 610	3 692 267	2 839 690	2 634 112	2 641 66
Disposition :								
Sales :						•		
3 Sales - Residential	1996	1 420 566	1 276 151	1 152 941	883 845	505 086	236 892	205 10
4	1995	1 160 098	1 218 800	1 002 883	775 174	440 470	216 131	187 3
5 Sales - Commercial	1996	856 261	764 776	703 284	535 852	297 704	128 967	114 8
6	1995	719 572	761 350	634 889	486 607	263 941	124 963	111 5
7 Sales - Industrial	1996	677 629	571 659	603 606	488 861	422 900	330 288	291 3
B	1995	715 737	715 604	684 784	551 101	459 598	381 203	354 4
9 Dîrect sales	1996	579 786	529 223	539 307	525 605	522 591	467 195	464 8
O	1995	488 207	449 484	468 470	476 929	442 303	389 464	370 5
1 Provincial requirements	1996	3 534 242	3 141 809	2 999 138	2 434 163	1 748 281	1 163 342	1 076 0
2	1995	3 083 614	3 145 238	2 791 026	2 289 811	1 606 312	1 111 761	
3 Exports	1996	1 822 254	1 495 803	1 479 343	1 495 678	1 500 650	1 358 273	1 344 7
4	19 9 5	1 654 462	1 529 157	1 572 568	1 318 508	1 342 444	1 435 453	1 478 6
5 Line pack fluctuation	1996	-1 781	-3 026	1 174	2 798	-4 028	-2 153	-1 2
6	1995	- 538		3 617	-1 209	- 575	-1 184	-3 0
7 Gas used in system	1996	203 835	201 619	186 375	179 398	180 774	177 144	162 4
B	1995	210 455	152 753	159 454	171 535	151 532	152 602	148 5
9 Line losses and unaccounted 0	1996	- 207 966	- 133 125	- 176 189	- 140 198	- 141 390	- 103 257	- 126 3
	1995	117 470	71 249	- 183 055	-86 378	- 260 023	-64 520	-6 9
1 Total disposition	1996	5 350 584	4 706 333	4 489 841	3 971 839	3 284 287	2 593 349	2 455 7
2	1995	5 065 463	4 895 371	4 343 610	3 692 267	2 839 690	2 634 112	2 641 6
3 Revenue - Residential '000 \$	1995	285 132 255 889	258 192 268 287	235 454 223 090	179 069 157 872	103 600 81 604	55 818 52 887	51 6 48 2
5 Revenue - Commercial 7000 \$	1995	139 933 131 625	125 953 139 926	115 551 116 024	88 434 79 788	45 919 43 105	20 755 20 573	18 7 18 4
7 Revenue - Industrial '000 \$	1995	80 687 100 256	66 518 103 680	71 794 96 765	64 424 72 635	48 035 44 599	38 053 45 214	34 1 42 3
9 Customers - Residential # 0	1996	1 991 142	2 067 503 1 998 132	2 071 230 2 000 075	2 076 769 2 005 263	2 065 801 1 987 164	1 984 459	1 992 1
1 Customers - Commercial # 2	1996	214 142	215 156	215 219	215 655	214 624	212 204	210 2
	1995	209 604	210 850	211 242	211 443	209 682	207 420	206 5
3 Customers - Industrial # 4	1996	12 965	13 260	13 194	13 248	13 208	12 873	12 7
	1995	14 253	14 266	14 231	14 215	14 096	13 812	13 5
5 Degree days	1996	765	690	64 6	408	206	21	
6	1995	601	654	454	379	121	12	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Untario

Aug	ıst		September	October	November	December	Jan. to Sept			
Aoû	:		Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Sept			
tho	san	ds of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
									Arrivages :	
		088 455	27 931 36 758	- 37 994	- 34 832	- 32 076	230 382 351 426	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
		712 217	64 787 64 955	56 114	B0 126	47 390	860 737 475 373	1996 1995	Importations	3 4
		-	-	_	_	-	-	1996 1995	Autres arrivages	5
		761 085	- 865 077 - 753 523	- 754 083	679 369	1 532 921	- 279 752 397 919	1996	Variation des stocks	7 8
		835 218	3 400 795 3 481 339	3 743 532	3 514 475		31 377 896 30 433 797	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
		878 805	2 628 436 2 829 529	3 083 557	4 308 802		32 189 263 31 658 515	1996 1995	Total disponible	11 12
									Utilisation :	
									Ventes :	
		333 611	197 726 202 348	338 519	728 458	1 181 027	6 069 643 5 376 425	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
		827 190	137 636 137 788	236 555	459 902	726 225	3 661 115 3 359 857	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
		817 961	327 338 401 204	450 147	542 160	638 957	4 015 414 4 622 681	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
		403 924	500 405 411 608	445 343	553 266	582 567	4 617 369 3 907 944	1996 1995	Ventes directes	19 20
		3 8 0 6 8 6	1 163 105 1 152 948	1 470 564	2 283 786	3 128 776	18 363 541 17 266 907	1996 1995	Demande provinciale	21 22
		832 678	1 428 030 1 405 674	1 466 384	1 658 698	1 872 380	13 451 659 13 248 555	1996 1995	Exportations	23 24
		320 705	· - 743 1 204	- 647	1 010	1 561	3 523 -3 097	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
		698 223	146 B76 19B 262	176 409	162 851	199 629	1 607 191 1 498 402	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
		352 487	- 108 832 71 441	-30 447	202 457	-46 823	-1 236 651 352 252	1996 1995	Fuites et autres pertes	30 30
		878 805	2 628 436 2 829 529	3 083 557	4 308 802		32 189 263 31 658 515	1996 1995	Utilisation totale	31 32
		103 571	49 909 52 502	75 094	118 684	243 375	1 267 973 1 185 957	1996 1995	Revenu - Domestique 7000 \$	33 34
		921 402	22 738 23 341	37 8 66	60 337	121 222	597 976 592 208	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
		140 254	37 728 47 336	51 143	57 695	77 919	476 559 596 051	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	3 <i>7</i> 38
			2 091 174 2 020 014	2 031 193	2 043 895			1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
		366 183	210 394 204 911	206 863	210 153	212 396	1 917 985 1 875 900	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
		770 154	12 748 12 986	12 969	13 098	13 154	117 038 124 558	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
		3 2	72 82	_ 180	467	662	2 821 2 312	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Matural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Manitoba

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hans	Avršl	Haš	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mêtres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-
3 Imports	1996 1995	Ξ	Ξ	-		-	Ξ	
5 Other receipts	1996 1995	Ī	=	Ξ	Ξ	Ξ.	Ξ	=
7 Storage changes 8	1996 1995	-	_	-	Ξ	Ξ	=	=
9 Inter provincial transfers	1996	1 389 625	1 292 296	1 414 708	1 265 898	1 188 746	1 071 242	1 068 576
	1995	1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
11 Total supply	1996	1 389 625		1 414 708	1 265 898	1 188 746	1 071 242	1 068 576
12	1995	1 379 780		1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
Disposition :								
Sales :								
13 Sales — Residential	1996	139 466	105 762	101 067	64 256	33 B29	13 335	13 738
14	1995	113 125	104 425	83 176	58 666	29 360	14 466	13 465
15 Sales - Commercial	1996	144 623	106 626	112 271	66 802	33 682	18 683	14 589
16	1995	122 546	108 651	92 809	64 404	31 041	15 305	13 713
17 Sales - Industrial	1996	17 352	10 769	13 605	12 136	9 878	9 835	8 378
18	1995	14 844	14 643	13 765	11 225	10 103	9 334	8 254
19 Dîrect sales	1996	28 401	23 889	23 715	22 613	22 484	21 087	18 980
20	1995	29 504	25 682	26 273	23 067	23 018	21 314	19 383
21 Provincial requirements	1996	329 842	247 046	250 658	165 807	99 873	62 940	55 685
22	1995	280 019	253 401	216 023	157 362	93 522	60 419	54 813
23 Exports	1996	972 90B	973 643	1 095 152	1 027 307	1 025 265	952 447	950 150
24	1995	1 043 719	960 500	1 023 298	971 751	954 505	885 739	926 438
25 Line pack fluctuation	1996	-1 335	170	890	2 099	-3 022	-1 615	-1 722
26	1995	-1 013	-2 270	2 712	- 907	- 431	- 888	-2 318
27 Gas used in system	1996	65 502	60 329	59 553	59 266	56 090	50 436	54 914
28	1995	59 635	54 186	58 342	58 499	55 738	49 225	48 802
29 Line losses and unaccounted	1996	22 708	11 108	8 455	11 419	10 540	7 034	9 545
30	1995	-2 580	10 589	-5 533	-9 367	-6 730	- 542	5 571
31 Total disposition	1996	1 389 625	1 292 296	1 414 708	1 265 898	1 188 746	1 071 242	1 068 576
32	1995	1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
33 Revenue - Residential '000 \$	1996	24 931	18 436	17 740	12 125	7 383	4 190	4 45E
34	1995	22 069	20 603	16 836	12 488	7 289	4 644	4 46E
35 Revenue - Commercial '000 \$	1996	18 243	12 896	13 397	7 952	4 267	2 632	2 390
	1995	17 912	15 773	13 623	9 596	4 858	2 663	1 851
37 Revenue - Industrial '000 \$	1996	1 956	1 288	1 465	1 137	935	938	912
38	1995	1 864	1 836	1 738	1 409	1 258	1 153	990
39 Customers - Residential #	1996	212 380	212 489	212 553	212 616	212 711	212 534	213 053
40	1995	207 785	207 918	209 564	209 605	209 746	209 942	210 024
41 Customers - Commercial #	1996	22 220	22 211	22 225	22 228	22 233	22 398	22 157
42	1995	21 383	21 423	22 280	22 282	22 273	22 263	22 270
43 Customers - Industrial #	1996	145	146	146	146	146	146	140
44	1995	146	146	145	145	145	145	145
45 Degree days	1996	1 266	960	961	589	268	55	17
46	1995	1 058	956	718	527	244	42	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Manitoba

Acût Septembre Octobre Novembre Décembre Jan. à Sept	1 2 3 4 5 6 7 8 aux 9 10 11
Arrivages: 1996 1996 1996 1996 1996 1996 1996 1996 1996 1996 1996 1996 1996 1996 1996 1996 1996 1995 1995 1995 1995 1995 1995 1995 10 896 841 10 896 841 10 896 841 10 896 841 10 896 841	2 3 4 5 6 7 8 aux 9 10
1996 Total de gaz marchand 1995 1996 Importations 1995 1995 1995 1995 1995 1995 1995 1995 1996 1996 1996 1995 1995 1995 1995 1995 10 896 841 1996 10 896 841 1996 10 896 841 1996	2 3 4 5 6 7 8 aux 9 10
	2 3 4 5 6 7 8 aux 9 10
1995 1996 1996 1995 1995 1995 1995 1995 1995 1995 1 092 204	4 5 6 7 8 aux 9 10
1995 1995 1 092 204	6 7 8 aux 9 10
1995 1 092 204	8 aux 9 10
1 017 509 1 062 576 1 206 897 1 196 078 1 283 767 10 332 320 1995 1 092 204 1 113 546 10 896 841 1996 Total disponible 1 017 509 1 062 576 1 206 897 1 196 078 1 283 767 10 332 320 1995	10
1 017 509 1 062 576 1 206 897 1 196 078 1 283 767 10 332 320 1995	11
	12
Utilisation :	
Vantes :	
14 002	13 14
16 369 20 141 533 786 1996 Ventes - Commercial 15 412 22 723 49 240 100 583 123 554 486 604 1995	15 16
7 901 9 507 99 361 1996 Ventes - Industriel 7 058 8 869 10 863 13 856 14 081 98 095 1995	1 <i>7</i> 18
21 242	19 20
59 514 73 004 1 344 369 1996 Demande provinciale 57 192 75 974 129 524 233 399 284 385 1 248 731 1995	21 22
970 766 991 821 8 959 459 1996 Exportations 903 854 935 048 998 040 909 829 927 168 8 604 852 1995	23 24
2 663 · - 557	26
54 784 46 626 507 500 1996 Gaz consommé dans les ri 49 811 51 736 61 240 59 625 61 841 485 974 1995	28
4 477 2 652 87 942 1996 Fultes et autres pertes 5 373 -1 084 18 103 -7 533 9 202 -4 303 1995	30
1 092 204	31 32
4 527 5 651 99 445 1996 Revenu - Domestique '04 312 7 025 9 886 18 992 23 102 99 737 1995 2 631 3 107 67 519 1996 Revenu - Commercial '04	34
2 631 3 107 67 519 1996 Revenu - Commercial '00 2 302 3 385 7 056 13 956 17 051 71 967 1995 861 1 043 10 538 1996 Revenu - Industrial '00	36
796 1 002 1 255 1 631 1 769 12 050 1995	38
213 555 213 842 1 915 733 1996 Clients - Domestique # 210 399 211 000 211 181 211 563 212 049 1 885 983 1995	39 40
22 210	41 42
138 138 1 291 1996 Clients - Industriel # 145 145 145 146 1 307 1995	43
18 159 4 293 1996 Degrés-jours 14 176 414 857 1 068 3 744 1995	45 46

15

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Saskatchewan

		January	February	March	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juille
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres c	npez		
Receipts :								
Total marketable gas	1996 1995	566 437 637 346	520 371 569 307	555 345 626 085	540 531 601 286	551 780 602 715	524 007 584 257	538 14 571 56
3 Imports	1996 1995	Ī	Ξ	Ξ.	-	_	Ξ	
Other receipts	1996 1995	-	=	_	Ξ.	-	-	
Storage changes	1996 1995	238 178 138 150	148 165 136 738	88 438 114 292	-30 590 35 607	- 153 505 -72 669	- 315 094 - 172 441	- 200 24 - 149 4
Inter provincial transfers	1996 1995	1 460 827 1 340 333	1 339 622 1 201 193	1 414 200 1 334 051	1 376 168 1 286 770	1 391 539 1 249 235	1 337 474 1 168 772	1 350 30 1 255 40
1 Total supply 2	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 057 983 2 074 428	1 886 109 1 923 663	1 789 814 1 779 281	1 546 387 1 580 588	1 688 21 1 677 54
Disposition :								
Sales:	1996	189 914	156 641	157 847	88 493	54 007	23 394	21 9
Sales - Residential	1996	166 662	129 946	121 129	91 642	53 103	23 847	21 7
Sales - Commercial	1996 1995	123 181 106 380	100 321 82 888	102 753 79 612	56 725 61 994	35 534 30 049	13 256 12 015	11 1
Sales - Industrial	1996 1995	1 092 2 996	1 347 3 235	1 191 3 172	895 2 109	765 1 925	94 2 439	1 0
Direct sales	1996 1995	299 953 262 700	248 860 243 268	255 427 274 140	226 306 253 478	204 904 216 382	153 205 190 376	204 2
Provincial requirements	1996 1995	614 140 538 738	507 169 459 337	517 218 478 053	372 419 409 223	295 210 301 459	189 949 228 677	238 I 238 I
Exports	1996 1995	1 382 595 1 371 940	1 269 937 1 242 811	1 357 050 1 367 807	1 290 995 1 339 181	1 309 709 1 328 337	1 284 308 1 245 234	1 292 :
Line pack fluctuation	1996 1995	-10 670 -3 864	4 772 -14 875	2 888 7 974	6 143 1 148	-14 393 -6 607	-8 368 1 063	-7 -20
Gas used in system	1996 1995	124 315 120 962	110 962 109 118	111 995 115 330	112 521 113 020	105 693 107 156	98 936 97 440	107 99
Line losses and unaccounted	1996 1995	155 062 88 053	115 318 110 847	68 832 105 264	104 031 61 091	93 595 48 936	-18 438 8 174	56 -10
Total disposition	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 057 983 2 074 428	1 886 109 1 923 663	1 789 814 1 779 281	1 546 387 1 580 588	1 688 : 1 677
Revenue - Residential '000 \$	1996 1995	27 755 27 082	23 308 21 654	23 524 15 996	13 713 14 742	9 747 9 723	5 748 5 790	5 5
Revenue - Commercial *000 \$	1996 1995	15 778 16 182	12 951 12 778	13 239 9 660	7 441 8 766	4 896 4 633	2 137 2 177	1 2
Revenue - Industrial '000 \$	1996 1995	121 327	1 05 353	111 333	121 226	77 152	24 151	
Customers - Residential #	1996 1995	257 050 261 281	262 662 260 897	264 295 261 051	263 690 260 080	262 617 260 453	261 659 259 372	263 258
Customers - Commercial #	1996 1995	32 483 33 483	33 726 33 634	33 871 33 696	33 716 33 543	33 662 33 513	33 647 33 362	33 33
3 Customers — Industrial # 4	1996 1995	41 25	41 34	43 36	40 36	44 35	42 39	
5 Degree days	1996 1995	1 275 1 002	911 841	918 718	472 500	274 245	85 57	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Saskatohewan

ugust	September	October	November	December	Jan. to Sept			
oû t	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Sept			
housands of	cubic metres	- milliers de	mêtres cubes					
							Arrivages :	
530 081 555 338	506 571 525 854	562 046	576 705	583 477	4 833 268 5 273 754	1996 1995	Total de gaz marchand	1
Ξ	Ξ	_	=	Ξ	Ī	1996 1995	Importations	3
=	=	-		_	-	1996 1995	Autres arrivages	:
- 270 437 -97 068	-84 477 -57 187	8 074	150 370	156 694	- 579 563 - 123 996	1996	Variation des stocks	;
1 331 802 1 275 148	1 256 224 1 198 904	1 291 154	1 151 923	1 427 917	12 258 162 11 309 806	1996 1995	Transferts interprovinciaux	10
1 591 446 1 733 418	1 678 318 1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	16 511 867 16 459 564	1996 1995	Total disponible	1 1 1 2
							Utilisation :	
							Ventes :	
20 392 22 629	43 245 33 180	64 274	123 676	164 428	755 902 663 934	1996 1995	Ventes - Damestique	13
12 501 12 595	23 422 19 442	- 38 769	77 112	107 732	479 263 417 148	1996 1995	Ventes - Commercial	1!
266 2 030	290 628	1 926	1 963	- 929	6 526 19 547	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
212 727 185 246	227 556 199 440	228 582	252 325	279 026	2 033 691 2 028 865	1996 1995	Ventes directes	15
245 886 222 500	294 513 252 690	333 551	455 076	552 115	3 275 382 3 129 494	1996 1995	Demande provinciale	21
1 236 274 1 354 275	1 247 046 1 329 134	1 340 115	1 149 485	1 365 636	11 670 141 11 948 979	1996 1995	Exportations	23
9 646 17 281	-5 303 6 408	2 234	7 594	6 596	-22 639 -12 048	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	2!
108 270 103 490	96 766 106 404	119 124	122 808	121 221	977 015 972 604	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
-8 630 35 872	45 296 -27 065	66 250	144 035	122 520	611 968 420 535	1996 1995	Fuites et autres pertes	25 3 (
1 591 446 1 733 418	1 678 318 1 667 571	1 861 274	1 878 998	2 168 088	16 511 867 16 459 564	1996 1995	Utilisation totals	31 32
5 323 5 596	8 373 7 072	11 316	19 391	24 966	123 080 113 141	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
2 071 2 252	3 422 3 187	5 821	11 050	15 227	63 899 61 829	1996 1995	Revenu - Commercial *000 \$	35 36
28 191	30 74	- 152	180	1 05	664 1 913	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
259 918 258 449	259 931 258 326	260 568	260 595	261 205	2 354 877 2 338 285	1996 1995	Clients - Domestique #	3 5 4 0
33 359 33 230	33 422 33 134	33 181	33 467	33 568	301 404 300 681	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
48 42	48 42	 45	- 45	41	394 332	1996 1995	Clients - Industriel #	43
28 68	228 186	404	815	1 062	4 228 3 657	1996	Degrés-jours	45

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Alberta

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Haš	Juin	Juillet
		thousands	of cubic me	tres - millie	rs de mètres	cubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	11 617 452	10 340 755	10 810 799	10 320 921	10 655 218	9 905 400	10 214 497
	1995	10 938 571	9 765 569	10 757 581	10 377 100	10 097 039	9 294 391	9 464 950
3 Imports	1996 1995	-	_	=	=	Ξ	_	-
5 Other receipts	1996 1995	-	=	-	Ξ.	=	_	:
7 Storage changes	1996	296 161	158 162	161 161	- 221 302	- 241 370	- 209 356	- 195 075
	1995	223 878	246 400	134 817	- 210 856	- 220 398	- 195 384	- 151 507
9 Inter provincial transfers	1996	-9 009 735	-8 313 694	-8 659 535	-8 352 037	-8 710 837	-8 281 626	-8 455 658
	1995	-8 931 864	-7 960 412	-8 735 862	-8 398 146	-8 176 974	-7 766 579	-7 834 805
11 Total supply	1996	2 903 878	2 185 223	2 312 425	1 747 582	1 703 011	1 414 418	1 563 764
12	1995	2 230 585	2 051 557	2 156 536	1 768 098	1 699 667	1 332 428	1 478 634
Disposition :								
Sales :								
3 Sales — Residential	1996	722 430 585 182	503 270 493 562	515 204 441 516	273 949 298 969	283 895 173 211	122 895 97 679	103 025 92 904
5 Sales - Commercial	1996	418 538	300 951	310 532	173 249	141 462	77 940	67 080
6	1995	336 879	288 485	261 699	188 404	107 041	65 938	65 207
97 Sales - Industrial	1996	1 307 542	1 138 604	1 217 626	1 091 750	1 105 047	964 866	1 136 116
18	1995	1 181 253	1 143 443	1 172 225	1 084 519	1 073 813	916 069	1 091 928
19 Direct sales 20	1996 1995	Ī	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	:
21 Provincial requirements	1996	2 448 510	1 942 825	2 043 362	1 538 948	1 480 404	1 165 701	1 306 225
22	1995	2 103 314	1 925 490	1 875 440	1 571 892	1 354 065	1 079 686	1 250 035
23 Exports	1996	41 780	44 272	53 079	44 494	41 908	31 782	31 092
24	1995	37 022	35 472	52 399	52 057	44 146	41 054	50 932
25 Line pack fluctuation	1996	-14 661	2 616	8 415	-9 928	-9 291	9 369	7 493
26	1995	4 812	7 122	7 122	13 508	-1 262	1 817	5 122
27 Gas used in system	1996	99 601	99 173	110 293	119 196	132 757	126 008	123 831
28	1995	118 383	101 425	101 467	112 742	122 431	113 182	111 446
29 Line losses and unaccounted	1996	328 648	96 337	97 276	54 872	\$7 233	81 558	95 123
30	1995	-32 546	-17 952	120 108	17 899	180 287	96 689	61 095
31 Total disposition	1996	2 903 878	2 185 223	2 312 425	1 747 582	1 703 011	1 414 418	1 563 764
32	1995	2 230 585	2 051 557	2 156 536	1 768 098	1 699 667	1 332 428	1 478 634
33 Revenue - Residential '000 \$	1996	77 429	59 745	61 726	33 538	32 073	24 101	20 663
34	1995	75 980	57 222	51 457	37 281	26 144	19 117	19 137
35 Revenue - Commercial *000 \$	1996	38 190	29 471	31 856	16 238	13 734	7 875	7 270
	1995	37 001	26 456	23 968	16 882	10 699	6 909	6 910
37 Revenue - Industrial '000 \$	1996	91 558	80 768	87 030	76 783	76 329	66 179	77 617
	1995	74 186	73 197	75 675	66 396	65 356	53 633	63 493
39 Customers - Residential #	1996 1995	736 985 725 577	737 511 726 289	737 761 726 944		737 310 725 737	737 270 725 430	737 235 725 652
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995	70 113 69 099	70 164 69 117	70 196 70 272		71 212 69 963	71 276 70 162	71 765 70 020
43 Customers - Industrial #	1996	548	551	544	548	540	540	546
	1995	541	552	588	596	556	552	560
45 Degree days	1996	1 092	727	749	385	331	130	51

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Alberta

		October	November	December	Jan. to Sept			
Août .	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Sept			
thousands of	cubic metres	- milliors de	mětres cube:	S				
							Arrivages :	
10 141 832 9 703 325	9 886 836 9 481 855	10 467 479	10 348 588	11 211 829	93 893 710 89 880 381	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
_	=	_	_	=	_	1996 1995	Importations	3
_	Ξ	-	-	Ξ	Ξ.	1996	Autres arrivages	5 6
- 115 534 - 112 578	-93 025 -64 759	-70 677	213 933	249 877	- 460 178 - 350 387	1996 1995	Variation des stocks	7 8
	-8 202 923 -7 980 703	-8 645 005	-8 338 205		-76 512 941 -73 929 100	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9
	1 590 888 1 436 393	1 751 797	2 224 316		16 920 591 15 600 894	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
101 613 118 885	198 222 135 924	277 950	474 078	623 341	2 774 507 2 437 832	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
68 460 75 581	115 690 87 890	166 579	274 680	366 137	1 673 902 1 477 124	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
1 137 657 1 050 585	1 075 892 1 013 551	1 120 522	1 172 321	1 247 506	10 175 100 9 727 386	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
1	Ξ	-		-	-	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 307 730 1 245 051	1 389 804 1 237 365	1 565 051	1 921 079	2 236 984	14 623 509 13 642 342	1996 1995	Demande provinciale	21 22
43 347 56 152	52 547 50 722	55 445	61 125	56 969	384 301 419 956	1996 1995	Exportations	23 24
-22 268 -8 672	3 875 9 864	-19 111	15 570	16 350	-24 380 39 433	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
128 703 125 271	119 441 122 448	116 511	110 444	108 098	1 059 003 1 028 795	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
41 890 29 194	25 221 15 994	- 33 901	116 098	103 763	878 158 470 368	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 499 402 1 446 996	1 590 888 1 436 393	1 751 757	2 224 316	2 522 164	16 920 591 15 600 894	1996 1995	Utilisation totale	31 32
20 596 21 467	28 961 22 544	35 449	55 525	67 652	358 835 330 351	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
7 491 7 720	11 433 8 727	15 119	25 701	32 889	163 562 145 275	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
76 587 60 395	71 617 58 940	65 412	67 852	87 355	704 472 591 274	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
738 667 727 335	741 855 729 504	732 834	735 399	736 264	6 642 133 6 538 829	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
71 050 70 094	71 244 70 249	69 250	69 826	70 013	636 889 627 934	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
554 554	556 557	549	557	517	4 927 5 056	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
52 135	254 169	410	721	933	3 771 3 296	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1998 and 1996, British Columbia

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Haã	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mêtres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	1 616 436	1 486 802	1 606 338	1 547 568		1 404 287	1 581 685
2	1995	1 672 860	1 471 555	1 662 397	1 639 382		1 332 662	1 514 082
3 Imports 4	1996 1995	10 143 8 522	1 674 2 071	=	Ξ	=	-	-
5 Other receipts 6	1996 1995	Ξ	1		-	=	Ξ	-
7 Storage changes	1996	221 83 0	139 664	64 626	-67 809	- 268 127	- 175 783	- 439 100
B	1995	96 53 1	53 233	-4 766	-45 055	- 171 806	- 224 436	- 249 748
9 Inter provincial transfer	rs 1996	1 858 428	1 693 743	1 742 384	1 627 121	1 971 012	1 905 206	1 896 374
	1995	2 058 109	1 795 648	2 021 274	1 826 116	1 741 898	1 722 272	1 765 742
1 Total supply	1996	3 706 843	3 321 883	3 413 348	3 106 880	3 271 643	3 133 710	3 038 959
2	1995	3 836 022	3 322 507	3 678 905	3 420 443	3 218 453	2 830 498	3 030 076
Disposition :								
Sales :				,				
3 Sales - Residential	1996	348 043	276 022	226 792	173 881	130 310	70 642	58 923
4	1995	294 362	237 468	275 025	161 549	90 711	68 165	63 512
5 Sales - Commercial	1996	251 250	203 435	167 750	131 753	104 312	62 701	48 317
6	1995	216 352	176 723	202 696	126 551	79 522	62 900	59 845
7 Sales - Industrial	1996	100 489	86 944	86 053	62 633	63 024	55 090	66 484
8	1995	69 792	66 218	67 113	113 89 6	173 800	105 461	108 310
9 Direct sales	1996	294 399	258 392	264 695	225 072	218 614	210 492	212 141
0	1995	266 968	256 422	337 305	281 517	248 177	172 248	267 514
1 Provincial requirements	1996	994 181	824 793	745 290	593 339	516 260	398 925	385 865
2	1995	847 474	736 831	882 139	683 513	592 210	408 774	499 181
3 Exports	1996	2 834 285	2 600 341	2 629 898	2 482 327	2 763 954	2 665 660	2 673 294
	1995	2 774 525	2 553 339	2 832 705	2 682 051	2 564 654	2 459 365	2 488 063
5 Line pack fluctuation 6	1996	3 988	-1 313	7 698	-6 264	-4 981	9 518	3 035
	1995	5 777	3 648	24 135	13 046	5 992	-1 057	3 181
7 Gas used in system	1996	83 177	75 838	68 657	49 385	53 247	43 101	41 785
8	1995	80 254	73 917	54 252	48 033	49 967	38 928	42 812
9 Line losses and unaccoun	ted 1996	- 208 788	- 177 776	-38 195	-11 507	-56 837	16 506	-65 020
	1995	127 99 2	-45 228	- 114 326	-6 200	5 630	-75 512	-3 161
1 Total disposition	1996	3 706 84 3	3 321 8 8 3	3 413 348	3 106 880	3 271 643	3 133 710	3 038 959
	1995	3 8 36 022	3 322 507	3 678 905	3 420 443	3 218 453	2 830 498	3 030 076
3 Revenue - Residential *0	00 \$ 1996	72 458	58 415	49 214	31 107	24 248	15 177	13 330
	1995	67 429	55 235	63 495	32 533	19 939	15 300	14 723
5 Revenue - Commercial *0	00 \$ 1996	45 199	36 975	30 839	20 928	15 891	10 208	7 397
	1995	43 391	35 264	40 612	22 373	14 013	10 827	10 465
7 Revenue - Industrial '0	00 \$ 1996	6 824	5 4 87	5 872	4 462	4 094	3 307	4 973
	1995	6 951	6 632	6 429	7 139	9 072	6 016	7 521
9 Customers — Residential	# 1996	678 988	681 979	682 810	685 319	684 737	686 622	686 941
	1995	655 253	658 517	658 190	662 054	662 043	- 662 563	663 802
1 Customers - Commercial	# 1996 1995		83 725 81 743	84 108 81 334	83 853 81 288	84 251 81 222	83 833 81 014	84 107 81 540
3 Customers - Industrial	# 1996	508	522	519	504	458	397	407
	1995	325	322	326	327	326	326	327
5 Degree days	1996 1995	469 419	397 356	34 <i>7</i> 339	227 254	193 119	86 57	26

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Colombie-Britannique

August	September	October	November	December	Jan. to Sept			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Sept			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
	1 518 505 1 503 993	1 580 506	1 626 177		13 854 177 13 867 244	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
-	Ξ	Ξ.	Ξ	4 856	11 823 10 593	1996 1995	Importations	3 4
=		Ξ	Ī	-	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
- 252 041 - 135 098	- 227 488 - 165 625	-76 B95	-44 428	140 064	-1 004 228 - 846 770	1996 1995	Variation des stocks	7 8
1 958 939 1 908 557	1 989 474 1 826 942	1 924 220	1 866 051	1 955 677	16 642 681 16 666 558	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
3 230 696 3 195 411	3 280 491 3 165 310	3 427 831	3 447 800	3 741 332	29 504 453 29 697 625	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
59 474 61 011	79 591 56 303	159 766	215 676	290 956	1 423 678 1 308 106	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
60 719 49 707	74 260 52 890	124 303	163 006	206 776	1 104 497 1 027 186	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
57 661 123 972	95 012 112 983	90 707	57 154	108 908	673 390 941 545	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
217 279 217 363	228 272 261 850	221 639	249 857	249 560	2 129 356 2 309 364	1996 1995	Ventes directes	19 20
395 133 452 053	477 135 484 026	596 415	685 693	856 200	5 330 521 5 586 201	1996 1995	Demande provinciale	21 22
2 782 594 2 665 797	2 755 995 2 647 529	2 769 097	2 693 727		24 188 348 23 668 028	1996 1995	Exportations	23 24
-3 680 -6 413	-1 209 105	-1 739	4 906	-3 317	6 792 48 414	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
50 871 52 036	52 354 51 907	62 87 0	71 778	74 652	518 415 492 106	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
5 778 31 938	-3 784 -18 257	1 188	-8 304	- 123 960	- 540 023 -97 124	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
3 230 696 3 195 411	3 280 491 3 165 310	3 427 831	3 447 800	3 741 332	29 504 453 29 697 625	1996 1995	Utilisation totale	31 32
13 052 14 430	16 059 13 540	31 605	50 697	66 837	293 064 297 228	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
9 032 8 899	10 772 9 485	21 284	- 32 840	41 214	187 245 195 337	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
3 864 7 934	5 637 6 808	5 875	4 207	7 649	44 524 64 506	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
689 332 665 815	690 796 667 671	672 078	674 936	678 848	6 167 524 5 955 908	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
84 028 81 644	84 459 81 786	82 126	83 072	B3 163	756 093 733 372	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
439 377	50 384	382	_ 371	- 510	3 804 3 040	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
20 53	128 42	235	299	412	1 853 1 651	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 2. Receipts and Disposition of Natural Gas, by Source, 1996, September

	New Brunswick	Québec	Ontarão	Hanitoba	Saskatchewan
	thousands of cubic me	tres - milliers	de mêtres cubes		
Receipts :					
1 Total marketable gas	-	•	27 931	-	506 571
2 Imports	-	-	-	-	-
3 Other receipts(1)	-	-	-	-	-
4 Total net receipts	-	-	27 931	-	506 571
5 Received from storage	-	-	-	-	8 664
6 Total supply of gas utilities	-	-	27 931	-	515 235
Disposition :					
Sales :					
7 Sales to New Brunswick	-	-	-	-	-
8 Quebec	-	-	-		-
9 Ontario	-	-	27 931		287 304
10 Manitoba	-	-	-	-	-
11 Saskatchewan	-	-	-	-	66 957
12 Alberta	-	-	-	-	-
13 British Columbia	-	-	-	-	-
14 Total sales	-	-	27 931	-	354 261
15 Exports	-	~	-	-	15 190
16 Direct sales	-	-	-	-	23 563
17 Total net deliveries	_	-	27 931	-	393 014
18 Delivered to storage		-	-	-	93 141
19 Line pack fluctuation		-	-	-	81
20 Gas used in system	_	_	-	-	5 077
21 Line losses and unaccounted	-	_	400	-	23 922
22 Total disposition		_	27 931	_	515 235

⁽¹⁾ Includes peak shaving and enrichment.

TABLE 2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas in terajoules

	New Brunswick Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
1 Residential	-	522.3	7 473.0	775.5	1 610.0
2 Commercial	-	2 190.7	5 202.0	761.1	872.0
3 Industrial	-	11 319.7	12 377.2	359.3	10.8
4 Total sales	-	14 032.7	25 052.1	1 895.9	2 492.8
5 Exports		2 590.0	52 978.3	37 481.2	47 671.7
6 Imports		-	2 448.3	-	-

TABLEAU 2. Arrivages et utilisation du gaz naturel par région d'origine, 1996, Septembre

Alberta	British Columbi Yukon & N.W.T.	a, Imports from the United S				
MIDELES	Colombie-Britan Yukon & T.N.O.	., Importations des États-Un	· To			
thousands of	f cubic metres - m	illiers de mêtres cub	o s			
					Arrivages :	
9 886 836	1 518 50	5 -	11 939	843	Total de gaz marchand	1
-		- 64 787	64	787	Importations	2
-				-	. Autres arrivages(1)	3
9 886 836	1 518 50	5 64 787	12 004	630	Total des arrivages nets de gaz	4
92 503	75 13	8 -	176	305	Gaz provenant des stocks	5
9 979 339	1 593 64	3 64 787	12 180	935	Total des arrivages de gaz	6
					Utilisation :	
					Ventes :	
-				-	Ventes - Nouveau-Brunswick	7
371 315			371	315	Québec ;	8
211 085	71 59	3 64 787	662	700	Ontario	9
50 170			50	170	Manitoba	10
-			66	957	Saskatchewan	11
1 317 891	71 91	3	1 389	804	Alberta	12
24 514	224 34	9	248	863	Colombie-Britannique	13
1 974 975	367 85	5 64 787	2 789	809	Total des ventes	14
5 870 525	658 26	1 -	6 543	976	Exportations	15
730 262	228 27	2 -	982	097	Ventes directes	16
8 575 762	1 254 38	8 64 787	10 315	882	Total des livraisons mettes	17
1 050 605	302 62	6	1 446	372	Livraisons à entrepôt de stockage	18
-1 821	-2 19	7 -	-3	937 .	Fluctuation de volume dans les réseaux	19
424 615	32 37	3 -	462	065	Gaz consommé dans les réseaux	20
-69 822	6 45	3 -	-39	447	Fuites et autres pertes	21
9 979 339	1 593 64	3 64 787	12 180	935	Utilisation totale	22

⁽¹⁾ Inclut le mivelage des pointes et l'enrichissement.

TABLEAU 2A. Ventes, exportations et importations de gaz naturel en terajoules

Alberta	British Columbia Colombie-Britannique	Total		
7 635.8	3 095.9	21 112.5	Damestique	1
4 459.1	2 888.3	16 373.2	Commercial	2
41 532.6	3 694.6	69 294.1	Industriel	3
53 627.4	9 678.9	106 779.8	Total des ventes	4
1 922.7	106 212.0	248 856.0	Exportations	5
-	-	2 448.3	Importations	6

23

TABLE 5. Exports to and Imports from the United States
TABLEAU 5. Commerce d'exportations et d'importations avec les États-Unis

	Exports		Import		Exports		
Province and Customs Port	Exporta	tions : 1996	Importations : 1996		Expor	tations : 199	
Province et bureau de la douane	Sept	Jan. to Sept	Sept	Jan. to Sept	Sept	Jan. to Sept	
·	Sept	Jan. à Sept	Sept	Jan. à Sept	Sept	Jan. à Sep	
	thousand	s of cubic metres	- milliers	de mêtres cubes			
Phillipsburg	8 763	119 134			8 456	137 94	
Highwater	59 774	595 263	-	-	67 478	611 46	
Total Quebec	68 537	714 397	•	•	75 934	749 40	
Cornwall:	26 116	342 086	_	-	34 260	361 80	
Fort Frances:	-	-	_	-	-		
Niagara falls:	667 940	6 481 052		-	695 457	6 357 00	
Windsor:	34 516	304 334	64 787	576 846	28 757	275 6B	
Iroquois:	643 074	6 025 694		ω	629 932	5 881 68	
St-Clair:	56 384	298 493	-	283 891	17 268	372 38	
Total Ontario	1 428 030	13 451 659	64 787	860 737	1 405 674	13 248 55	
Emerson:	576 240	8 775 329	_	-	923 762	8 470 15	
Sprague:	15 581	184 130	-	-	11 286	134 69	
Total Manitoba	991 821	8 989 489		•	935 048	8 604 85	
Monchy (total Saskatchewan)	1 247 046	11 670 141			1 329 134	11 948 97	
_							
Aden:	14 721	143 532	-	-	13 626	136 20	
Carway:	37 653	239 198	-	-	37 096	282 35	
Coutts:	-	~	-	-	-		
Universal:	173	1 571	-	-	- Capa	1 39	
Total Alberta	52 547	384 301		•	50 722	419 95	
Kingsgate	2 014 779	17 178 992	_	-	1 885 595	17 175 85	
Other U.S Autres ÉV.	-	-	-	-	-	,	
Huntingdon:	741 216	7 009 356		11 823	761 934	6 492 17	
B.C. Total CB.	2 785 998	24 188 348	•	11 823	2 647 529	23 668 02	
Canada:	6 543 976	59 368 305	64 787	872 560	6 444 041	58 639 77	
		thousands of do	ollars - mil	liers de dollars			
Value - Valeur	497 646	5 134 684	6 669	111 076	ATD 400	4 ng 7 g 71	

Data Quality and Methodology

Data presented in this publication are compiled from a monthly survey of approximately 100 transmission and distribution companies primarily engaged in the selling of natural gas to ultimate consumers through distribution pipelines (distribution systems). The survey covers receipts, disposition, imports, exports and sales by end use delivery and customer sector.

All known establishments engaged in the pipeline transportation of natural gas or the distribution of natural gas or synthetic gas through a system of mains are surveyed. The fact that this survey covers a relatively limited number of respondents permits the obtainment each month of a very high response rate of over 98%. As a consequence, minimal imputation is required and minimal bias resulting from non-response is introduced in these data.

The data published in this publication are subject to a certain degree of error, be it in differences in the interpretation of the questions, incorrect information from respondents, or mistakes introduced during processing. Reasonable efforts are made to ensure these errors are kept within acceptable limits through careful questionnaire design, liason with major respondents, editing of data for inconsistencies and subsequent follow-up and quality control of manual processing operations. Historically experience has indicated that the data rarely contain a serious error.

DEFINITIONS - GAS UTILITIES

Total marketable gas

Receipt of gas from fields, processing or reprocessing plants after re-injection, field uses, reprocessing plant or reprocessing plant shrinkage, plant use and losses have been deducted.

Imports

Receipts of gas, by pipeline, into Canada.

Other receipts

Includes LPG gas for peak shaving and receipts from non-reporting companies.

Storage changes

The net change of gas received from and delivered to distributor storage.

Qualité Des Données et Méthodologie

Les données de la présente publication découlent d'une enquête mensuelle menée auprès d'environ 100 entreprises de transport et de distribution qui s'occupent surtout de la vente de gaz naturel aux consommateurs ultimes grâce à des pipelines (systèmes de distribution). L'enquête porte sur les arrivages, l'utilisation, les importations, les exportations et les ventes en fonction du type de livraison et du type de clientèle finale.

L'enquête englobe toutes les firmes connues de transport, par pipelines, de gaz naturel ou de distribution de gaz naturel ou de gaz de distillation grâce à un réseau. Le fait que l'enquête porte sur un nombre relativement restreint de répondants permet d'obtenir chaque mois un taux de réponse très élevé, plus que 98%. Par conséquent, l'imputation est minimale, tout comme l'erreur découlant de la non-réponse.

Dans une certaine mesure, les données diffusées en l'occurrence ne sont pas exemptes d'erreurs attribuables aux interprétations divergentes des questions, aux reseignements incorrects transmis par les répondants ou aux erreurs commises à l'étape du traitement. Nous nous efforçons de faire en sorte que ces erreurs ne dépassent pas certaines limites acceptables en concevant avec soin le questionnaire, en assurant la liaison avec les principaux répondants, en vérifiant les données pour en déceler les incohérences et, par la suite, en procédant au suivi et au contrôle de la qualité des opérations de traitement manuel. Il est rare que les données renferment de graves erreurs.

DÉFINITIONS - SERVICES DE GAZ

Total de gaz marchand

Arrivages de gaz en provenance des champs, des usines de traitement et des usines de recyclage après le retranchement des volumes utilisés dans les champs, dans les usines, pour la ré-injection, ainsi que des volumes perdus en cours de traitement et autres pertes.

Importations

Arrivages par pipeline au Canada de gaz en provenance des États-Unis.

Autres arrivages

Comprend les G.P.L. utilisés pour le nivelage des pointes de forte demande et les arrivages en provenance des sociétés non-déclarantes.

Variation des stocks

La variation nette de gaz entre les arrivages et livraisons aux entrepôts de stockage.

Sales

Residential - gas sold usually for domestic purposes (e.g., heating, water-heating, etc.).

Commercial - gas sold to customers engaged in wholesale or retail trade, governments, institutions, office buildings, etc.

Industrial - gas sold to customers engaged in a process which creates or changes raw or unfinished materials into another form or product. Includes firm, interruptible and buy / sell agreements.

Direct sales - Represents direct, non-utility, sales for consumption, where the utility acts solely as the transporter.

Exports

Export of gas, by pipeline to the United States.

Line pack fluctuation

Variations due to changes of temperature and / or pressure in the pipeline system.

Gas used in system

Volumes of gas consumed within the pipelines.

Line losses and unaccounted for

The difference between the total gas available from all sources and the total gas accounted for as sales, line pack fluctuation, etc. This difference includes leakage or other losses, discrepancies, due to meter inaccuracies and other variants particularly billing lag.

Customers

Represents bills and meters only and not necessarily total consumers of natural gas.

Revenue

Total revenue accruing to the sale of natural gas as received by the utility (excluding the goods and services tax). Further, please note that these revenues are exclusive of buy / sell rebates.

Peak shaving

The use of supplemental supply of gas (e.g., propane air mixture) for distribution by gas utilities to augment normal pipeline supplies during peak demand periods of relatively short duration.

Degree day

A unit measuring the extent to which the outdoor mean temperature (the average of the maximum and minimum) falls below 180 Celsius. One degree day is counted for each degree of deficiency below 180 Celsius for each calendar day.

Ventes

Domestique - gaz habituellement vendu pour l'usage domestique (chauffage, cuisson, approvisionnement en eau chaude, etc.).

Commercial - gaz vendu aux clients s'occupant du commerce de gros ou de détail,gouvernement, institutions et édifices à bureaux, etc.

Industriel - gaz vendu aux clients s'occupant de la transformation plus ou moins complètede matières brutes ou semi-ouvrées en produits différents ou de formes différentes. Comprend les établissements miniers et manufacturiers etc. Incluant les contracts souscrits , non-souscrits et les achats / ventes.

Ventes directes - Représentent les livraisons directes de gaz (non-service) pour la consommation. Ventes pour la consommation ou les services de gaz agissent seulement comme transporteur.

Exportations

Exportations de gaz naturel, par pipe-line, aux États-Unis.

Fluctuation de volume de gaz dans les réseaux Variations causées par des changements de température et/ou de pression dans les réseaux.

Gaz consommé dans les réseaux Gaz consommé par le système de pipelines.

Fuites et autres pertes

La différence entre le total du gaz reçu de toutes les sources et le total du gaz vendu, échangé (quantité nette) et consommé par la société de gaz et des variations du volume de gaz dans les réseaux. Cette différence comprend les fuites et autres pertes, les erreurs par suite de mesurages imprécis, et d'autres facteurs comme, par exemple, les retards de facturation.

Clients

Représente le nombre de factures et pas nécessairement le total des utilisateurs de gaz naturel.

Recettes

Total des revenus découlant de la vente du gaz naturel comme reçu par les services (taxes sur les produits et services non-incluses). En plus, prendre note que ces revenus sont exclusifs des déductions achats / ventes.

Nivelage des pointes

Acheminement supplémentaire de gaz destiné à augmenter le volume normal de gaz en gazoduc pendant les périodes de très forte demande et de courtes durées.

Degré-jour

Une unité de mesure utilisé entre une température arbitraire, fixée à 18° Celsius, et la température moyenne extérieure. Un degré-jour est calculé pour chaque degré déficitaire endessous de 18° Celsius pour tous les jours du mois.



ORDER FORM

Statistics Canada

TO UNDER:			METHOD OF PAYMENT:	
MAIL	PHONE 1-800-267-6677	FAX 1-800-889-9734	(Check only one)	
Statistics Canada Operations and Integration Circulation Management		Visa, MasterCard and purchase orders only. Please do not send	Please charge my: VISA MasterCard	
120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6	not send confirmation.	confirmation. A fax will be treated as an original order.		
INTERNET or	der@statcan.ca	1-800-363-7629 Telecommunication Device	Expiry Date	-
(Please print)	_	for the Hearing Impaired	Cardholder (please print)	
Company			Signature	
Department			Payment enclosed \$	
Attention	Title		Purchase	
Address			Order Number (Please enclose)	
City	Province ()	()		
Postal Code	Phone	Fax	Authorized Signature	
Catalogue Number	Title	la Indic	ate of Annual Subscription saue or Book Price or Cate an Canada United Other Quantity Total \$ States Countrie scription US\$ US\$	A STATE OF THE PERSON NAMED OF THE PERSON NAME
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
				_
			CURTOTAL	
			SUBTOTAL	
Note: Catalog	ue prices for U.S. and other	countries are snown i	in US dollars. DISCOUNT (if applicable)	
	ts pay in Canadian funds and			
	pay total amount in US funds are shown in US dollars.	drawn on a US bank. F	Applicable PST (Canadian clients only)	
Cheque or mor Receiver Gene	ney order should be made pay ral for Canada.	vable to the	GRAND TOTAL	
GST Registration	on # R121491807		PF 093238	
				B





Statistics Canada

cs Statistique a Canada Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

POUR COMMANDER:	MOD	ALITÉ	DE PA	IEMENT	:	
COURRIER TÉLÉPHONE 1-800-267-6677 1-800-88	EUR (Cocho	ez une seu				
Statistique Canada Faites débiter votre compte Visa Visa, MasterCard de Commande seu Opérations et intégration Gestion de la circulation Canada et des États-Unis et dans Veuillez ne pas en	et bon ement. voyer	euillez débi	iter mon co	ompte [VISA	MasterCard
120, avenue Parkdale la région d'Ottawa, composez le de confirmation. L Ottawa (Ontario) Canada K1A 0T6 envoyer de confirmation.	de N	° de carte				
INTERNET order@statcan.ca	D	ate d'expir	ration			
(Veuillez écrire en caractères d'imprimerie) pour les malentendants		étenteur d	e carte (le	ttres moulé	es)	
Compagnie	s	ignature				
Service	P	aiement ii	nclus \$ _			
À l'attention de Fonction		° du bon e comman	ide			
Adresse			ndre le bon)		
Ville Province						
Code postal Téléphone Télécopieur	Édition	-	e la person	ne autorise	e	
Numéro au	demandée ou Inscrire	prix o	de la public	cation		
Numéro au catalogue	"A" pour les abonnement	Canada \$	États- Unis \$ US	Autres pays \$ US	Quantité	Total \$
				TOTAL		
Veuillez noter que les prix au catalogue pour les ÉU. et donnés en dollars américains.	les autres pay	s sont		RÉDUCTIO (s'il y a lieu		
Les clients canadiens paient en dollars canadiens et ajoutent			(Clients	TPS (7 %) canadiens	seulement)	
TVP en vigueur. Les clients à l'étranger paient le montant tot sur une banque américaine.	al en dollars US	tirės		VP en vigu		
Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada.			то	TAL GÉNÉ	RAL	
TPS Nº R121491807					093238	





Canada

Statistique Statistics Canada

Canadä

re you getting your information on the Canadian economy "first-hand"?

Chances are, you spend hours reading several newspapers and a handful of magazines trying to get the whole economic picture - only to spend even more time weeding out fiction from fact! Wouldn't it be a great deal more convenient (and much more effective) to go straight to the source?

Join the thousands of successful Canadian decision-makers who turn to Statistic Canada's Canadian Economic Observer for their monthly briefing. Loaded with first-hand information. collectively published nowhere else, CEO is a quick, concise and panoramic overview of the Canadian economy. Its reliability and completeness are without equal.

single source

Consultations with our many readers - financial analysts, planners, economists and business leaders - have contributed to CEO's present, widely-acclaimed, two-part format. The Analysis Section includes thought-provoking commentary on current economic conditions, issues, trends and developments. The Statistical Summary contains the complete range of hard numbers on critical economic indicators: markets, prices, trade, demographics, unemployment and more.

More practical, straightforward and user-friendly than ever before, the Canadian Economic Observer gives you more than 150 pages of in-depth information in one indispensable source.

hy purchase CEO?

As a subscriber, you'll be directly connected to Statistics Canada's economic analysts - names and phone numbers are listed with articles and features. You'll also receive a copy of CEO's annual Historical Statistical Supplement at no additional cost.

So why wait for others to publish Statistics Canada's data secondhand when you can have it straight from the source? Order your subscription to the Canadian Economic Observer today.

The Canadian Economic Observer (catalogue no. 10-2300XPB) is \$220 (plus GST and applicable PST) annually in Canada, US\$260 in the United States and US\$310 in other countries.

Highlights of the Canadian Composite Leading Indicator (catalogue no. 11F0008XFE) are available by fax - the same day of release - for \$70 annually in Canada and US\$70 in the United States.

To order, write to: Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call toll-free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard. Via Internet: order@statcan.ca

ecevez-vous directement vos informations sur l'économie

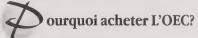
Il est probable que vous passez des heures à lire plusieurs journaux et un paquet de revues pour essayer d'avoir une vue complète de la situation économique, et ensuite passer encore plus de temps à séparer le réel de ce qui ne l'est pas. Ne serait-il pas plus pratique (et beaucoup plus efficace) de remonter directement à la source?

Joignez-vous aux milliers de décideurs canadiens gagnants qui lisent L'Observateur économique canadien pour leur séance de rapport mensuelle. Rempli de renseignements disponibles nulle part ailleurs, L'OEC permet d'avoir une vue générale rapide et concise de l'économie canadienne. Il est inégalé par sa fiabilité et son exhaustivité.

ne seule source

Les consultations que nous avons eues avec nos nombreux lecteurs, des analystes financiers, des planificateurs, des économistes et des chefs d'entreprise, nous ont permis de présenter L'OEC dans son format actuel en deux parties, qui a été bien accueilli. La section de l'analyse contient des commentaires qui donnent à réfléchir sur la conjoncture économique, ses problèmes, ses tendances et ses développements. L'aperçu statistique contient l'ensemble complet des chiffres réels pour les indicateurs économiques essentiels : les marchés, les prix, le commerce, la démographie, le chômage, et bien d'autres encore.

Plus pratique, plus simple, plus facile à utiliser qu'auparavant, L'Observateur économique canadien vous offre plus de 150 pages de renseignements poussés sous une seule couverture.



En tant qu'abonné à L'OEC, vous êtes directement relié aux analystes économiques de Statistique Canada: des noms et des numéros de téléphone sont cités dans les articles et les rubriques. Vous recevrez également un exemplaire du Supplément statistique historique annuel à titre gracieux.

Pourquoi devez-vous donc attendre que d'autres publient les données de Statistique Canada qu'ils ont reprises alors que vous pouvez les obtenir directement à la source? Abonnez-vous à L'Observateur économique canadien dès aujourd'hui.

Le prix de l'abonnement annuel à L'Observateur économique canadien (n° 10-2300XPB au catalogue) est de 220 \$ (plus la TPS et la TVP en vigueur) au Canada, de 260 \$ US aux États-Unis et de 310 \$ US dans les autres pays. Les faits saillants de l'Indicateur composite avancé (n° 11F0008XFF au catalogue) sont offerts par télécopieur – le jour même de leur parution – pour 70 \$ par année au Canada et 70 \$ US aux États-Unis.

Pour commander, écrivez à : Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou adressez-vous au Centre de consultation de Statistique Canada le plus proche de chez vous et dont la liste figure dans cette publication. Si vous le proche de chez vous et dont la liste figure dans cette publication. 31 vous le préférez, vous pouvez envoyer votre commande par télécopieur au 1-613-951-1584, ou téléphoner sans frais au 1-800-267-6677 et utiliser votre carte VISA ou MasterCard. Via l'Internet: order@statcan.ca

Pick a topic... any topic

The 1994 Statistics Canada Catalogue is your guide to the most complete collection of facts and figures on Canada's changing business, social and economic environment. No matter what you need to know, the Catalogue will point you in the right direction.

From the most popular topics of the day – like employment, income, trade, and education – to specific research studies – like mineral products shipped from Canadian ports and criminal victimization in urban areas – you'll find it all here.

... the 1994 Statistics Canada Catalogue will help you get your bearings...

The Catalogue puts all this information at your fingertips. With the expanded index, you can search by subject, author or title – even periodical articles are indexed. There's also a separate index for all our electronic products.

The **Catalogue** has everything you need to access all Statistics Canada's products:

- descriptions of over 25 new titles, plus succinct abstracts of the over 650 titles and 7 map series already produced;
- a complete guide to finding and using statistics;
- electronic products in a variety of media, and



advice on getting expert assistance on electronic products and on-line searches;

tabs to each section -- so you can immediately flip to the information you need.

... time and time again

To make sure that the **Catalogue** stands up to frequent use, we used a specially coated cover to prevent broken spines, tattered edges and dog-eared corners.

Order today – you'll be lost without it.

1994 Statistics Canada Catalogue

Only \$15 (plus GST and applicable PST) in Canada (US\$18 in the U.S. and US\$21 in other countries). Quote Cat. no. 11-2040XPE.

Write to:

Statistics Canada Operations and Integration Circulation Management 120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario K1A 0T6

Fax: (613) 951-1584 Call toll-free: 1-800-267-6677 Via Internet: order@statcan.ca

Or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. Choisissez un sujet... n'importe lequel

Le Catalogue de Statistique
Canada 1994 est votre guide pour
la collection la plus complète de
faits et de chiffres dans les
domaines, en constante évolution,
du commerce, de la société et de
l'économie du Canada. Peu importe
ce que vous voulez savoir, le
Catalogue vous mettra sur la
bonne piste.

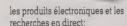
Des sujets actuels les plus populaires – comme l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation – à des études de recherche spécialisées – comme les produits minéraux expédiés des ports canadiens et la victimisation dans les régions urbaines –vous trouverez tout dans ce document.

Le Catalogue de Statistique Canada 1994 vons aidera à vons orienter...

Le Catalogue vous met tous ces renseignements sous la main.
L'index augmenté vous permet de chercher par sujet, auteur ou titre les articles de périodiques sont même indexés. On a aussi ajouté un index séparé pour tous nos produits électroniques.

Le **Catalogue** a tout ce qu'il vous faut pour vous procurer les produits de Statistique Canada:

- descriptions de plus de 25 nouveaux titres et courts résumés des 650 titres et plus et des 7 séries de cartes déjà disponibles;
- guide complet pour obtenir et utiliser les données statistiques;
- produits électroniques sur supports divers et conseils sur l'obtention d'aide d'experts pour



système d'onglets pour chaque section - pour que vous puissiez immédiatement repérer les renseignements qui vous intéressent.

...maintes et maintes fois

Pour garantir que le **Catalogue** puisse résister à une utilisation fréquente, nous avons utilisé une couverture avec un revêtement spécial conçue pour éviter les dos cassés, les bords abîmés et les coins de page pliés.

Commandez aujourd'hui – vous ne pourrez plus vous en passer.

Catalogue de Statistique Canada 1994

Seulement 15 \$ (plus la TPS et la TVP en vigueur) au Canada (18 \$ US aux États-Unis et 21 \$ US dans les autres pays). Indiquez le n° au catalogue : 11-2040XPF.

Écrivez à :

Statistique Canada Opérations et intégration Direction de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Télécopieur : (613) 951-1584 Appels sans frais : 1-800-267-6677 Via l'Internet : order@statcan.ca

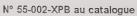
Ou contactez le Centre de consultation de Statistique Canada le plus proche (voir la liste figurant dans la présente publication).



Catalogue no. 55-002-XPB

Gas **Utilities**

October 1996



Services de gaz

Octobre 1996





Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Energy Section, Industry Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, KIA OT6 (telephone (613) 951-9823) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax	(902)	426-5331	Regina	(306)	780-5405
Montreal	(514)	283-5725	Edmonton	(403)	495-3027
Ottawa	(613)	951-8116	Calgary	(403)	292-6717
Toronto	(416)	973-6586	Vancouver	(604)	666-3691
Winniped	(204)	983-4020			

You can also visit our World Wide Web site: http://www.statcan.ca

Toll-free access is provided **for all users** who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National	enquiries line	1	800	263-1136
National	telecommunications			
device	for the hearing			
impaire	d	1	800	363-7629
Order-only	y line (Canada			
and Uni	ted States)	1	800	267-6677

How to Order Publications

Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, the Statistics Canada Regional Reference Centres, or from:

Statistics Canada Operations and Integration Division Circulation Management 120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario KlA 0T6

Telephone: (613) 951-7277 Fax: (613) 951-1584

Toronto (credit card only): (416) 973-8018

Internet: order@statcan.ca

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à: Section de l'énergie, Division de l'industrie, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, KIA OT6 (téléphone: (613) 951-9823) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada:

Halifax	(902)	426-5331	Regina	(306)	780-5405
Montréal	(514)	283-5725	Edmonton	(403)	495-3027
Ottawa	(613)	951-8116	Calgary	(403)	292-6717
Toronto	(416)	973-6586	Vancouver	(604)	666-3691
Winnipeg	(204)	983-4020			

Vous pouvez également visiter notre site sur le W3: http://www.statcan.ca

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

Service nacional de renseignements	т	000	203-1130
Service national d'appareils de			
télécommunications pour les			
malentendants	1	800	363-7629
Numéro pour commander seulement			
(Canada et États-Unis)	1	800	267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer les publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des centres de consultation régionaux de Statistique Canada, ou en écrivant à:

Statistique Canada Division des opérations et de l'intégration Gestion de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) KlA OT6

Téléphone: (613) 951-7277 Télécopieur: (613) 951-1584

Toronto (carte de crédit seulement): (416) 973-8018

Internet: order@statcan.ca

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Industry Division Energy Section

Gas Utilities

SIC 4611 4921

October 1996

Statistique Canada

Division de l'industrie Section de l'énergie

Services de gaz

CTI 4611 4921

Octobre 1996

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1996

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, électronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6.

January 1997

Price: Canada: \$16.00 per issue, \$160.00 annually

United States: US \$20.00 per issue, US \$200.00 annually

Other Countries: US \$23.00 per issue, US \$230.00 annually

Catalogue 55-002-XPB, Vol. 38, No. 10

Frequency: Monthly

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued co-operation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1996

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous queique forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.

Janvier 1997

Prix : Canada : 16,00 \$ l'exemplaire, 160 \$ par année

....

États-Unis: 20,00 \$ US l'exemplaire, 200 \$ US par année

Autres pays : 23,00 \$ US l'exemplaire, 230 \$ US par année

Catalogue 55-002-XPB, vol. 38, no. 10

Périodicité: mensuel

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
 - nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

ABBREVIATIONS

SIC Standard Industrial Classification.

NOTE

Gas in cubic metres is measured at 15°C and 101.325 kilopascals.

Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- George Andrusiak, Director, Industry Division
- Robert Lussier, Assistant Director, Industry Division
- Ron Rasia, Chief, Energy Section
- Gary Smalldridge, Unit Head, Energy Section. Mr. Smalldridge may be reached at (613)951-3567.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivant sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

ABBRÉVIATIONS

CAÉ Classification des activités économiques.

NOTA

Le gaz est mesuré en mètres cubes à une pression absolue de 101.325 kilopascals et à 15°C.

Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- · George Andrusiak, directeur, Division de l'industrie
- Robert Lussier, directeur-adjoint, Division de l'industrie
- Ron Rasia, chef, Section de l'énergie

et

 Gary Smalldridge, chef unité, Section de l'énergie. On peut télephoner à M. Smalldridge en composant le numéro (613)951-3567.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.

TABLE OF CONTENTS TABLE DES MATIÈRES PAGE For Further Reading Lectures Suggérées **Highlights** Faits Saillants Table Tableau 1. Receipts and Disposition of Natural 1. Arrivages et Utilisation du Gaz Gas Utilities. Naturel. Canada Canada New Brunswick Nouveau-Brunswick 8 Québec 10 Québec Ontario Ontario 12 Manitoba Manitoba 14 Saskatchewan 16 Saskatchewan Alberta 18 Alberta British Columbia Colombie-Britannique 20 2. Receipts and Disposition of Natural 2. Arrivages et Utilisation du Gaz 22 Gas, by Source. Naturel, par région d'origine. 2Å. Sales, Exports and Imports of Natural Gas, in Terajoules.

22

24

25

25

3. Exports to and Imports from

the United States.

Data Quality and Methodology

Definitions - Gas Utilities

2A. Ventes, Exportations et Importations de Gaz Naturel, en Terajoules.

3. Exportations et Importations avec

Qualité Des Données et Méthodologie

Définitions - Services De Gaz

les États-Unis.

Catalogue

Monthly Publications		Publications mensuelles
Crude Petroleum and Natural Gas Production	26-006-XPB	Production de pétrole brut et de gaz naturel
Coal and Coke Statistics	45-002-XPB	Statistiques du charbon et du coke
Refined Petroleum Products	45-004-XPB	Produits pétroliers raffinés
Oil Pipeline Transport	55-001-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics	57-001-XPB	Statistiques de l'énergie électrique
Energy Statistics Handbook	57-601-XPB	Guide statistique sur l'énergie
Quarterly Publication		Publication trimestrielle
Quarterly Report on Energy Supply and Demand in Canada	57-003-XPB	Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement de l'énergie au Canada
Annual Publications		Publications annuelles
Coal Mines	26-206-XPB	Mines de charbon
Crude Petroleum and Natural Gas Industry	26-213-XPB	L'industrie de pétrole brut et de gaz naturel
Oil Pipeline Transport	55-201-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics, Vol.II	57-202-XPB	Statistiques de l'énergie électrique,
Electric Power Statistics, Vol.I Electric Power Survey of Capability and Load	57-204-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.I, Puissance maximale et la charge des réseaux
Gas Utilities, Transport and Distribution Systems	57-205-XPB	Services de gaz (Réseaux de transport et de distribution)
Electric Power Statistics, Vol.III Inventory of Prime Mover and Electric Generating Equipment	57-206-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.III, Inventaire des moteurs pri- maires et des générateurs électriques
To order a publication you may telephor (613) 951-7277 or fax (613) 951-1584 of internet: order@statcan.ca. You may also	or	Pour obtenir une publication, veuillez communiquer par téléphone au (613) 951- 7277 ou par télécopieur au (613) 951-

quired.

call 1 800 267-6677 (Canada and United

States) toll free. If you order by telephone, written confirmation is not re-

1584 ou par internet: order@statcan.ca. Vous pouvez aussi appeler sans frais (Canada et États-Unis) au 1 800 267-6677

Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation écrite pour

une commande faite par téléphone.

Highlights

October 1996

- Natural gas sales in Canada totalled 4 965 million cubic metres in October 1996, up 10.5% over October 1995. Colder than normal weather throughout most of the country resulted in sharply higher sales to the residential (+12.7%) and commercial (7.9%) sectors. Sales to the industrial sector (including direct sales) rose 10.5% over October 1995, largely due to higher demand for natural gas by the chemical and pulp and paper industries.
- On the basis of rate structure information, sales in October 1996 were broken down as follows, with the percentage changes over October 1995 in brackets: residential sales, 1 023 203 thousand cubic metres (+12.7%); commercial sales, 743 548 thousand cubic metres (+7.9%); industrial sales (including direct sales), 3 198 327 thousand cubic metres (3.3%)
- During the month, exports of natural gas amounted to 6 808 639 thousand cubic metres, a 1.5% increase over the level recorded in October 1995.
- Year-to-date sales to the end of October 1996 rose 5.5% over the same period in 1995. Sales to the residential (+12.5%) and commercial(+9.5%) sectors increased largely due to the unseasonably cold weather during the first half of 1996. Sales to the industrial sector (including direct sales) increased 1.5% over the same period last year.
- On the basis of rate structure information, year-to-date sales were broken down as follows, with the percentage changes over 1995 in brackets: residential sales, 13 112 165 thousand cubic metres (+12.5%); commercial sales, 9 447 462 thousand cubic metres (+9.5%); and industrial sales (including direct sales), 29 967 674 thousand cubic metres (+1.5%).
- Year-to-date figures for 1996 indicate exports of natural gas amounted to 66 176 944 thousand cubic metres, a 1.3% increase over the corresponding period in 1995.

Faits saillants

Octobre 1996

- Les ventes canadiennes de gaz naturel pour october totalisent 4 965 millions de mètres cubes, une hausse de 10,5% par rapport à octobre 1995. Une température plus froide que la normale presque partout au pays a fait augmenter les ventes résidentielle de 12,7% et les ventes commerciales de 7,9%. Les ventes du secteur industriel (incluant les ventes directes) ont progressé de 10,5% par rapport à octobre 1995, à cause d'une forte demande de gaz naturel de la part des industries de produits chimiques et des pâtes et papier.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes résidentielles 1 023 203 milliers de mètres cubes (+12,7%); les ventes commerciales, 743 548 milliers de mètres cubes (+7,9%) et les ventes industrielles (incluant ventes directes), 3 198 327 milliers de mètres cubes (+1,5%).
- En octobre 1996 , les exportations de gaz naturel ont atteint 6 808 639 milliers de mètres cubes, une hausse de 1,5% par rapport au niveau enregistré en octobre 1995.
- Les ventes cumulatives pour 1996 sont en hausse de 5,5% comparativement à la même période en 1995. Une température plus froide pour les premiers six mois de 1996 a alimenté la hausse des ventes résidentielles (+12,5%) et commercials (+9,5%). Les ventes du secteur industriel (y compris les ventes directes) sont en hausse de 1,5% comparativement à l'année précédante.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes résidentielles 13 112 165, milliers de mètres cubes (+12,5%); les ventes commerciales, 9 447 462 milliers de mètres cubes (+9,5%) et les ventes industrielles (y compris les ventes directes), 29 967 674 milliers de mètres cubes (+1,5%).
- Sur la base cumulative de 1996, les exportations de gaz naturel on été de 66 176 944 milliers de mètres cubes, soit une hausse de 1,3% comparativement au niveau enregistré au cours de la même période de 1995.

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Canada

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juille
		thousands	of cubic met	res - millier	rs de mêtres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	13 829 081	12 370 991	12 996 350	12 433 829	12 802 789	11 854 046	12 360 80
2	1995	13 292 586	11 844 591	13 087 864	12 658 340	12 389 206	11 249 518	11 587 17
3 Imports	1996	109 183	108 925	174 892	85 121	100 579	83 330	73 03
4	1995	61 348	45 805	53 670	34 263	49 680	57 428	61 60
5 Other receipts 6	1996 1995	-	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-	
7 Storage changes	1996	2 582 455	1 770 836	1 259 088	92 479	-1 080 458	-1 729 607	-2 204 67
B	1995	2 123 127	2 337 971	1 151 996	-85 588	-1 257 746	-1 510 197	-1 395 87
9 Inter provincial transfers 0	1996 1995	•••	• • •	• • •	• • •	• • •		• •
1 Total supply	1996	16 520 719	14 250 752	14 430 330	12 611 429	11 822 910	10 207 769	10 229 16
2	1995	15 477 061	14 228 367	14 293 530	12 607 015	11 181 140	9 796 749	10 252 89
Disposition :								
Sales :								
3 Sales — Residential	1996	2 965 932	2 429 346	2 250 573	1 566 364	1 010 680	494 384	41B 3
4	1995	2 443 463	2 293 380	2 020 137	1 456 086	839 379	444 040	393 2
5 Sales - Commercial	1996	2 089 683	1 706 721	1 614 407	1 138 297	726 191	361 689	309 0
6	1995	1 760 486	1 657 237	1 479 867	1 081 646	620 543	335 782	308 7
7 Sales — Industrial	1996	2 470 294	2 114 798	2 256 167	1 949 097	1 927 709	1 646 317	1 776 5
3	1995	2 342 983	2 270 243	2 284 742	2 080 897	2 023 920	1 683 040	1 817 5
9 Direct sales	1996	1 206 249	1 064 369	1 088 250	1 002 622	975 284	854 467	904 3
0	1995	1 055 622	979 249	1 109 996	1 038 631	932 168	776 188	863 2
1 Provincial requirements	1996	8 732 158	7 315 234	7 209 397	5 656 380	4 639 B64	3 356 857	3 408 3
2	1995	7 602 554	7 200 109	6 894 742	5 657 260	4 416 010	3 239 050	3 382 5
3 Exports	1996	7 146 298	6 469 834	6 704 493	6 422 020	6 727 055	6 365 127	6 360 0
4	1995	6 979 647	6 414 458	6 942 122	6 441 420	6 312 957	6 142 795	6 390 2
5 Line pack fluctuation	1996	-24 459	6 472	21 065	-5 152	-35 715	6 751	-17 6
6	1995	5 174	-9 401	45 560	25 586	-2 883	- 249	
7 Gas used in system	1996	578 537	549 533	537 864	519 964	528 565	495 631	491 0
8	1995	591 697	493 439	490 535	504 918	486 956	451 469	451 4
9 Line losses and unaccounted 0	1996	88 185	-90 321	-42 489	18 217	-36 859	-16 597	-30 3
	1995	297 989	129 762	-79 429	-22 169	-31 900	-36 316	45 5
1 Total disposition	1996	16 520 719	14 250 752	14 430 330	12 611 429	11 822 910	10 207 769	10 229 1
2	1995	15 477 061	14 228 367	14 293 530	12 607 015	11 181 140	9 796 749	10 252 8
3 Revenue — Residential '000 \$	1996	527 666	448 869	414 543	293 375	193 123	113 900	101 3
4	1995	483 327	452 083	396 489	274 230	159 429	106 038	96 7
5 Revenue - Commercial '000 \$	1996	324 117	270 607	253 066	181 180	111 230	57 713	50 (
	1995	305 308	280 930	247 338	170 609	101 268	55 740	50 (
7 Revenue - Industrial '000 \$	1996	229 898	194 894		184 603	168 896	142 699	151 (
8	1995	234 258	228 070		187 706	157 707	139 330	144 :
9 Customers — Residential # 0	1996 1995				4 106 196 3 994 588			4 092 ° 3 979 2
1 Customers - Commercial # 2	1996 1995	461 721 452 585	462 467 454 130	464 705 456 113		464 682 453 540		
3 Customers - Industrial #	1996	16 189	16 488	16 424	16 465	16 366	15 950	15 8
	1995	17 287	17 291	17 294	17 285	17 125	16 844	16 5
5 Degree days	1996 1995	•••	•••	•••	• • •	• • •	• • •	•

TABLEAU 1. Arrivages at utilisation du gez naturel par mois, 1995 et 1996, Canada

Augu	ıst		September	October	November	December	Jan. to Oct.			
Aoû	t		Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Oct.			
thou	nezı	ds of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
									Arrivages :	
		799 070	11 939 843 11 548 460	13 076 982 12 648 025	12 586 302	13 468 117	125 888 519 122 020 880	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
		712 217	64 787 64 955	117 159 56 114	80 126	52 246	989 719 542 080	1996 1995	Importations	3
		-	-	Ξ.	=	Ξ	-	1996 1995	Autres arrivages	5 6
		773 829	-1 270 067 -1 041 094	- 625 814 - 893 581	999 244	2 079 556	-2 949 535 -1 816 815	1996 1995	Variation des stocks	7 8
		• • •	***	• • •	•	•	• • •	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
			10 734 563 10 572 321	12 568 327 11 810 558	13 665 672			1996 1995	Total disponible	11 12
									Utilisation :	
									Ventes :	
		165 264	553 126 462 042	1 023 203 908 002	1 688 299		13 112 165 11 660 062	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
		711 502	429 116 372 007	743 548 689 386	1 211 815	1 745 955	9 447 462 8 624 222	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
		819 435	1 807 567 1 806 333	2 119 142 1 972 849	2 125 230	2 328 339	19 868 470 20 100 039	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
		366 574	982 097 897 002	1 079 185 921 955	1 083 823	1 151 137	10 099 204 9 411 668	1996 1995	Ventes directes	19 20
3	373	061 775	3 771 906 3 537 384	4 965 078 4 492 192	6 109 167	7 697 355	52 527 301 49 795 991	1996 1995	Demande provinciale	21
	572	502 063	6 543 976 6 444 041	6 808 639 6 710 538	6 551 261		66 176 944 65 350 311	1996	Exportations	23 24 25
		319 180	-3 937 18 483	23 704 -17 979	29 838	22 361		1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	26
		331 550	462 065 531 384	544 367 536 812	528 653	567 394	5 218 889 5 023 234	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
		837 890	-39 447 41 029	226 539 88 995	446 753	64 702	20 99B 524 770	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
		738 458	10 734 563 10 572 321	12 568 327 11 810 558	13 665 672		123 928 703 120 746 095	1996 1995	Utilisation totale	31 32
		713 890	114 021 107 300	188 034 170 938	278 393	452 139	2 492 642 2 342 474	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
		174 827	64 163 59 187	108 683 102 900	172 905	274 572		1996	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
	144	997		178 928 158 751	172 484			1996	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
	989	540 571		4 037 991		4 069 200	39 910 755	1995	Clients - Domestique #	39 40 41
	448	364	460 270 449 301	451 170			4 520 617	1996		42
		897 236	15 492 16 062	16 047 16 084	16 195	16 346		1996	Clients - Industriel #	43
		•••	•••	• • •	•••	* * * *	• • •	1996 1995	Degrés-jours	45

TABLE 1. Receipts and Disposition of Matural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, New Brunswick

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juille
		thousands	of cubic metre	s - milliors	de mêtres cube	2		
Receipts :								
Total marketable gas	1996 1995	-	=	=	=	Ξ	-	
Imports	1996 1995	=	~	-	-	_	_	
Other receipts	1996 1995	-	=	Ξ	:	_	=	
'Storage changes	1996 1995	_	_	-	:	=	Ξ	
Inter provincial transfers	1996	_	_	-	-	-	_	
Total supply	1995 1996 1995	-	-	-	-	-	-	
!	1775	_	_	_	_		_	
Disposition :								
Sales : Sales — Residential	1996	_	_	_	_	~	_	
5 Sales — Commercial	1995	-	-	-	_	-	_	
Sales — Industrial	1995	_	_	-	-	-	-	
Direct sales	1995	-	-	-	-	-	-	
Provincial requirements	1995	_	-		-	-	-	
Exports	1995	-	-	-	-	-	-	
	1995	Ξ	_	-	-	-	_	
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	-	-	=	=	Ξ	Ξ	
7 Gas used in system 3	1996 1995	Ξ	=	=	Ξ	=	Ξ	
9 Line losses and unaccounted 0	1996 1995	_	Ξ	=	Ξ	Ξ	Ξ	
Total disposition	1996 1995	***		Ξ.	=	Ξ		
3 Revenue — Residential '000 \$ 4	1996 1995	Ξ	=	-	Ξ	-	=	
5 Revenue - Commercial *000 \$	1996 1995			Ξ	Ξ	=	Ξ	
⁷ Revenue – Industrial 1000 \$ 3	1996 1995	Ξ	-	Ξ	-	-	-	
Customers — Residential #	1996 1995	=	-	Ξ	-	-	-	
Customers - Commercial #	1996 1995	-	-	=	-	-	:	
Customers - Industrial #	1996 1995	Ξ	-	Ξ	-	Ξ		
Degree days	1996	_	-	-	-	-	-	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Nouveau-Brunswick

August	September	October	November	December	Jan. to Oct.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Oct.			
thousands of	cubic metres	- milliors de	mětres cubes					
							Arrivages :	
-	Ξ	-	Ξ	Ξ	Ī	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	Ī	=	Ī	=	=	1996 1995	Importations	3
Ξ	Ξ	-	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5
Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	_	Ξ	1996 1995	Variation des stocks	7
Ξ	Ī	Ξ	-	1	Ī	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9
=	=	Ξ	-	Ξ	Ξ	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation:	
							Ventes:	
_	-	_	=	_		1996 1995	Ventes - Domestique	13
Ξ	Ξ	=	Ξ	_	Ξ	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
-	-	-	-	-	-	1996 1995	Ventes - Industriel	17
_	-			_	_	1996	Ventes directes	19
-	-	-	-	-	em em	1995		20
=	Ξ.	-	Ξ	=	Ξ.	1996 1995	Demande provinciale	21
Ξ	_	_	Ξ		_	1996 1995	Exportations	23 24
Ξ	·	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
Ξ	-	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
Ξ		Ξ	1	Ξ	Ξ	1996 1995	Fuites et autres pertes	25
=	=	Ξ	Ξ	-	Ξ	1996 1995	Utilisation totale	3 1 3 2
=	Ξ.	Ξ	Ξ	Ξ	=	1996 1995	Revenu - Domestique *000 \$	33 34
Ξ	Ξ	_	Ξ	_	=	1996 1995	Revenu - Commercial *000 \$	35 36
Ξ	-	Ξ	Ξ	Ξ	=	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	3 <i>7</i> 38
Ξ	-	=		-	Ξ	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
Ξ	-		Ξ	_	_	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
-	-	-	-		-	1996	Clients - Industriel #	43
-	-	-	-	_	-	1995	Degrés-jours	44
Ξ	_		-	=	Ξ.	1995		46

9

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Quebec

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juan	Juillet
		thousands	of cubic metr	es - milliers	de mêtres cu	bes		
Reomipts :								
Total marketable gas	1996 1995	-	=	Ξ	-	Ξ	=	Ξ
3 Imports	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	-	-	-	Ξ
Other receipts	1996 1995	=	=	Ξ	Ξ	-	Ξ	Ξ
7 Storage changes	1996 1995		Ξ	=	-	Ξ	-	-
Inter provincial transfers	1996	904 347	736 859	742 025	633 121	585 409	448 663	413 941
	1995	849 382	775 288	745 209	625 206	547 445	425 170	391 658
Total supply	1996	904 347	736 859	742 025	633 121	585 409	448 663	413 941
	1995	849 382	775 288	745 209	625 206	547 445	425 170	391 658
Disposition :								
Sales :					m4 8/0		27 226	15 630
3 Sales — Residential 4	1996 1995	145 513 124 034	111 500 109 179	96 722 96 408	81 940 70 086	53 553 52 524	23 752	13 678
5 Sales - Commercial	1996	295 830	230 612	217 817	173 916	113 497	60 142	52 735
6	1995	258 757	239 140	208 162	153 686	108 949	54 661	46 271
7 Sales - Industrial	1996	366 190	305 475	334 086	292 822	326 095	286 144	273 686
B	1995	358 361	327 100	343 683	318 047	304 681	268 534	253 603
9 Direct sales	1996	3 710	4 005	5 106	3 026	6 691	2 488	3 587
0	1995	8 243	4 393	3 808	3 640	2 288	2 786	1 990
1 Provincial requirements	1996	811 243	651 592	653 731	551 704	499 836	376 000	345 63;
2	1995	749 395	679 B12	652 061	545 459	468 442	349 733	315 541
3 Exports	1996	92 476	85 838	89 971	81 219	85 569	72 657	68 44°
4	1995	97 979	93 179	93 345	77 872	78 871	75 950	75 96
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	Ξ	Ξ	-	-	Ξ	-	:
7 Gas used in system	1996	2 107	1 612	991	198	4	6	47:
B	1995	2 008	2 040	1 690	1 089	132	92	14:
9 Line losses and unaccounted 0	1996 1995	-1 479 -	-2 183 257	-2 668 -1 887	786	_	- 605	- 60
1 Total disposition	1996	904 347	736 859	742 025	633 121	585 409	448 663	413 94°
2	1995	849 382	775 288	745 209	625 206	547 445	425 170	391 651
3 Revenue - Residential '000 :	1996	39 959	30 772	26 884	23 820	16 070	8 865	5 66°
4	1995	34 876	29 081	25 614	19 313	14 729	7 698	4 67°
5 Revenue — Commercial '000 :	1996	66 771	52 359	48 181	40 186	26 522	14 099	12 29
6	1995	59 194	50 732	43 449	33 202	23 959	12 589	10 21
7 Revenue - Industrial '000 :	\$ 1996	48 750	40 726	44 726	37 674	39 424	34 196	33 30
8	1995	50 672	42 370	43 749	39 899	37 267	33 162	30 57
59 Customers - Residential #	1996	130 927	130 566	130 571	130 263	130 008	129 856	129 82
0	1995	132 313	132 110	131 644	131 225	130 726	130 501	129 29
il Customers - Commercial #	1996	39 034	37 485	39 086	38 886	38 700	38 558	38 17
	1995	37 215	37 363	37 289	37 172	36 887	36 726	36 62
3 Customers — Industrial #	1996	1 982	1 968	1 978	1 979	1 970	1 952	1 95
	1995	1 993	1 971	1 968	1 966	1 967	1 970	1 96
5 Degree days	1996 1995	889 753	752 782	636 670	389 428	184 156	20 20	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Québec

August	September	October	November	December	Jan. to Det.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Oct.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
=	Ξ	-	Ξ		=	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
-	Ξ	Ξ	=	Ξ	Ξ	1996 1995	Importations	3 4
-	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	=	1996 1995	Autres arrivages	5
-	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Variation des stocks	7 8
430 112 416 319	442 884 410 942	542 146 479 202	609 678	729 045	5 879 507 5 665 821	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
430 112 416 319	442 884 410 942	542 146 479 202	609 678	729 045	5 879 507 5 665 8 21	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
13 351 12 416	13 820 13 562	28 692 24 031	51 999	94 781	587 947 539 670	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
48 835 46 017	57 967 51 274	86 683 73 940	136 532	215 531	1 338 034 1 240 857	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
295 517 274 829	299 528 269 098	342 579 298 684	337 776	317 958	3 122 116 3 016 620	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
2 715 2 031	3 030 447	3 847 432	3 827	10 625	38 205 30 064	1996 1995	Ventes directes	19 20
360 418 335 293	374 345 334 381	461 801 397 087	530 134	638 895	5 086 302 4 827 211	1996 1995	Demande provinciale	21 22
69 689 80 307	68 537 75 934	79 760 81 457	78 397	88 197	794 157 830 860	1996 1995	Exportations	23 24
Ξ	·	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ.	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
5 719	2 627	585 658	1 147	1 953	5 983 9 199	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
_	=	Ξ		Ξ	-6 935 -1 449	1996	Fuites et autres pertes	29 30
430 112 416 319	410 942	542 146 479 202	609 678	729 045	5 879 507 5 665 821	1996	Utilisation totale	31 32
5 110 4 513	5 066 4 614	9 220 7 586	15 101	26 205	171 428 152 706	1996	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
11 027 10 251	12 690 11 060	18 702 15 753	29 019	46 968	302 832 270 407	1996	Revenu - Commercial *000 \$	35 36
35 748 32 425	35 765 31 436	40 550 34 912	40 918	42 009		1996 1995 1996	Revenu - Industriel '000 \$ Clients - Domestique #	38
129 380 129 746	130 016	129 850 130 137	130 695	130 862	1 300 592 1 307 708 385 839	1995	Clients - Commercial #	40 41
38 351 36 594	36 821	39 062 37 368	38 111	38 818	370 060 19 655	1995	Clients - Industrial #	42
1 948 1 964	1 948	1 974 1 994	1 979	1 978	19 655	1995	Degrés-jours	44
8 12		306 211	569	824	3 175	1995	ne3i.es_loui.s	46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Ontario

		January	February	March	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Auril	Hai	Juin	Juille
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mêtres c	ubes		
Receipts :								
Total marketable gas	1996 1995	28 756 43 809	23 063 38 160	23 868 41 801	24 809 40 572	27 033 41 091	20 352 38 208	26 48 36 57
Imports	1996 1995	99 034 52 826	107 251 43 734	174 892 53 670	85 121 34 263	100 579 49 680	83 330 57 428	73 03 61 60
Other receipts	1996 1995	-	Ξ	-	_	Ξ	Ξ	
Storage changes	1996 1995	1 826 286 1 664 568	1 324 845 1 901 600	944 863 907 653	412 180 134 716	- 417 456 - 792 873	-1 029 374 - 917 936	-1 370 2 - 845 2
Inter provincial transfers	1996 1995	3 396 508 3 304 260	3 251 174 2 911 877	3 346 218 3 340 486	3 449 729 3 482 716	3 574 131 3 541 792	3 519 041 3 456 412	3 726 4 3 388 6
Total supply	1996 1995	5 350 584 5 065 463	4 706 333 4 895 371	4 489 841 4 343 610	3 971 839 3 692 267	3 284 287 2 839 690	2 593 349 2 634 112	2 455 7 2 641 6
Disposition :								
Sales:								
Sales - Residential	1996 1995	1 420 566 1 160 098	1 276 151 1 218 800	1 152 941 1 002 883	883 845 775 174	505 086 440 470	236 89 2 216 131	205 1 187 5
Sales - Commercial	1996 1995	856 261 719 572	764 776 761 350	703 284 634 889	535 852 486 607	297 704 263 941	128 967 124 963	114 8
Sales - Industrial	1996 1995	677 629 715 737	571 659 715 604	603 606 684 784	488 861 551 101	422 900 459 598	330 288 381 203	291 3 354 4
Direct sales	1996 1995	579 786 488 207	529 223 449 484	539 307 468 470	525 605 476 929	522 591 442 303	467 195 389 464	464 8 370 !
Provincial requirements	1996 1995	3 534 242 3 083 614	3 141 809 3 145 238	2 999 138 2 791 026	2 434 163 2 289 811	1 748 281 1 606 312	1 163 342 1 111 761	1 076 (
Exports	1996 1995	1 822 254 1 654 462	1 495 803 1 529 157	1 479 343 1 572 568	1 495 678 1 318 508	1 300 650 1 342 444	1 358 273 1 435 453	1 344 1
Line pack fluctuation	1996 1995	-1 781 - 538	-3 026	1 174 3 617	2 798 -1 209	-4 028 - 575	-2 153 -1 184	-1 : -3
Gas used in system	1996 1995	203 835 210 455	201 619 152 753	186 375 159 454	179 398 171 535	180 774 151 532	177 144 152 602	162 4 148 :
Line losses and unaccounted	1996	- 207 966 117 470	- 133 125 71 249	- 176 189 - 183 055	- 140 198 -86 378	- 141 390 - 260 023	- 103 257 -64 520	- 126 : -6 :
Total disposition	1996 1995	5 350 584 5 065 463	4 706 333 4 895 371	4 489 841 4 343 610	3 971 839 3 692 267	3 284 287 2 839 690	2 593 349 2 634 112	2 455 ; 2 641 ;
Revenue - Residential '000 \$	1995	285 132 255 889	258 192 268 287	235 454 223 090	179 069 157 872	103 600 81 604	55 818 52 887	51 48
Revenue - Commercial *000 \$	1995	139 933 131 625		115 551 116 024	88 434 79 788	45 919 43 105	20 759 20 573	18 1
Revenue - Industrial 7000 \$	1995	80 687 100 256	66 518 103 680	71 794 96 765	64 424 72 635	48 035 44 599	38 053 45 214	34
Customers - Residential #	1996			2 071 230 2 000 075		1 987 164	2 058 490 1 984 459	1 992
Customers - Commercial #	1996	214 142 209 604	215 156 210 850		215 655 211 443	214 624 209 682	207 420	206
8 Customers — Industrial #	1996 1995	12 965 14 253	13 260 14 266	13 194 14 231	13 24B 14 215	13 208 14 096	12 873 13 812	
5 Degree days 6	1996 1995	765 601	690 654	64 6 45 4	408 379	206 121	21 12	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Ontario

Aug	ust		September	October	November	December	Jan. to Oct.			
Aoû	ŧ		Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Oct.			
tho	usan	is of	cubic metres	- milliors de	mètres cubes				*	
									Arrivages :	
		088 455	27 931 36 758	27 233 37 994	34 832	32 076	257 615 389 420	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
		712 217	64 787 64 955	117 159 56 114	80 126	47 390	977 896 531 487	1996 1995	Importations	3
		Ξ	Ξ.	Ξ	=	Ξ	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5
	105 901		- 865 077 - 753 523	- 501 958 - 754 083	679 369	1 532 921	- 781 710 - 356 164	1996 1995	Variation des stocks	7
	713 526		3 400 795 3 481 339	3 627 097 3 743 532	3 514 475	3 543 136	35 004 993 34 177 329	1996 1995	Transferts interprovinciaux	10
	708 716		2 628 436 2 829 529	3 269 531 3 083 557	4 308 802	5 155 523	35 458 794 34 742 072	1996 1995	Total disponible	11 12
									Utilisation :	
									Ventes :	
		333 611	197 726 202 348	399 778 338 519	728 458	1 181 027	6 469 421 5 714 944	1996 1995	Ventes - Domestique	13
	121 119	827 190	137 636 137 788	249 061 236 555	459 902	726 225	3 910 176 3 596 412	1996 1995	Ventes - Commercial	15
	301 358		327 338 401 204	403 999 450 147	542 160	638 957	4 419 413 5 072 828	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
	488 410		500 405 411 608	585 659 445 343	553 266	582 567	5 203 028 4 353 287	1996 1995	Ventes directes	19
	103 061		1 163 105 1 152 948	1 638 497 1 470 564	2 283 786	3 128 776	20 002 038 18 737 471	1996 1995	Demande provinciale	21 22
	526 511		1 428 030 1 405 674	1 406 264 1 466 384	1 658 698	1 872 380	14 857 923 14 714 939	1996 1995	Exportations	23 24
		320 705	- 743 1 204	2 341 647	1 010	1 561	5 864 -2 450	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
	168 153		146 876 198 262	188 214 176 409	162 851	199 629	1 795 405 1 674 811	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
	-99 -11		- 108 832 71 441	34 215 -30 447	202 457	-46 B23	-1 202 436 - 382 699	1996 1995	Fuites et autres pertes	29
	70B 716		2 628 436 2 829 529	3 269 531 3 083 557	4 308 802	5 155 523	35 458 794 34 742 072	1996 1995	Utilisation totale	31 32
		103 571	49 909 52 502	87 380 75 094	118 684	243 375	1 355 354 1 261 051	1996 1995	Revenu - Domestique *000 \$	33 34
		921 402	22 738 23 341	40 247 37 866	60 337	121 222	638 224 630 074	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
		140 254	37 728 47 336	47 133 51 143	57 695	77 919	523 692 647 195	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
	073 997		2 091 174 2 020 014	2 107 596 2 031 193	2 043 895	2 049 972	20 736 598 20 007 381	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
		366 183	210 394 204 911	212 114 206 863	210 153	212 396	2 130 099 2 082 763	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
		770 154	12 748 12 986	12 895 12 969	13 098	13 154	129 933 137 527	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
		3 2	72 82	273 180	467	662	3 094 2 492	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Manitoba

					ary		rch		pril		Hay		June	Ju1	3
		Janv	ier	Fávri	er	Ha	ers	A	ril		Hai		Juin	Juã	11et
		thou	sands	of cubi	c met	tres - mi	1110	rs de mè	tres	cubes				-	
Receipts :															
Total marketable gas	1996 1995		-		-		-		=		-		-		-
Imports	1996 1995		=		-		-		-		=		-		-
Other receipts	1996 1995		_		-		-		-		_		-		=
Storage changes	1996 1995		-		-		-		_		_		_		-
Inter provincial transfers	1996 1995													1 068	
Total supply	1996 1995													1 068 1 033	
Disposition :															
Sales :															
Sales - Residential	1996 1995														738 3 469
Sales - Commercial	1996														585 713
Sales - Industrial	1996 1995														3 3 7 8 3 2 5 4
Direct sales	1996 1995														980 9 383
Provincial requirements	1996 1995														685
Exports	1996 1995														150 6 438
Line pack fluctuation	1996 1995			-2	170 270	2	890 712								722
Gas used in system	1996 1995									-					914 3 802
Line losses and unaccounted	1996 1995														9 54 9 5 57 1
Total disposition	1996 1995													1 068 1 033	
Revenue - Residential '000 \$	1996 1995														4 458
Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995											_			390
Revenue - Industrial '000 \$	1996 1995										935 1 258				912
	1996 1995														3 053 0 024
	1996 1995														2 157
	1996 1995		145 146		146 146		146 145		146 145		146 145		146 145		140
Degree days	1996 1995		266 058		960 956		961 718		589		268 244		55 42		17
	Sales: Sales - Residential Sales - Commercial Sales - Industrial Direct sales Provincial requirements Exports Line pack fluctuation Gas used in system Line losses and unaccounted Total disposition Revenue - Residential '000 \$ Revenue - Industrial '000 \$ Customers - Residential * Customers - Commercial * Customers - Industrial *	Total marketable gas 1996 1995 Imports 1996 1995 Other receipts 1995 Storage changes 1996 1995 Inter provincial transfers 1996 1995 Total supply 1996 1995 Disposition : Salas : Sales - Residential 1996 1995 Sales - Commercial 1996 1995 Sales - Industrial 1996 1995 Exports 1996 1995 Line pack fluctuation 1996 1995 Castomers - Residential '000 \$ 1996 1995 Revenue - Commercial '000 \$ 1996 1995 Customers - Commercial * 1996 1995 Customers - Industrial * 1996 1995 Customers - Industrial * 1996 1995	Remaipts: Total marketable gas	Remaipts: Total marketable gas	Receipts: Total marketable gas 1996 - 1995	Total marketable gas	Remaipts: Total marketable gas	Receipts: Total marketable ges: 1996	Receipts: Total marketable gas: 1996	Remaints: Total marketable gas: 1996 1995 -	Continue Commercial 1996 17 175 10 10 10 10 10 10 10 1	Remaints : Total marketable gas	Recomples: Total marketable gas: 1996	Roughots: Total marketable gas: 1996	Receipts: Total marketable gas: 1996

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Manitoba

lugust	September	October	November	December	Jan. to Oct.			
loût	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Oct.			
housands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
Ξ	-		:	=		1996 1995	Total de gaz marchand	1
_	-	Ξ	Ξ	=		1996 1995	Importations	3
Ξ	_	=	Ξ	Ξ	-	1996 1995	Autres arrivages	:
=	Ξ		Ξ	Ξ	=	1996 1995	Variation des stocks	2
1 092 204 1 017 509	1 113 546 1 062 576	1 261 547 1 206 897	1 196 078	1 283 767	12 158 388 11 539 217	1996 1995	Transferts interprovinciaux	10
1 092 204 1 017 509	1 113 546 1 062 576	1 261 547 1 206 897	1 196 078	1 283 767	12 158 388 11 539 217	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
14 002 12 712	20 522 20 725	49 955 43 462	94 412	117 391	555 932 493 586	1996 1995	Ventes - Domestique	13
16 369 15 412	20 141 22 723	54 911 49 240	100 583	123 554	588 697 535 844	1996 1995	Ventes - Commercial	19
7 901 7 058	9 507 8 869	11 996 10 863	13 856	14 081	111 357 108 958	1996 1995	Ventes - Industriel	17
21 242 22 010	22 834 23 657	28 852 25 959	- 24 548	29 359	234 097 239 867	1996 1995	Ventes directes	1:
59 514 57 192	73 004 75 974	145 714 129 524	233 399	284 385	1 490 083 1 378 255	1996 1995	Demande provinciale	21
970 766 903 854	991 821 935 048	1 071 409 998 040	909 829	927 168	10 030 868 9 602 892	1996 1995	Exportations .	23
2 663 1 279	- 557 902	1 756 -10	- 758	1 171	- 673 -2 944	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25
54 784 49 811	46 626 51 736	48 709 61 240	59 625	61 841	556 209 547 214	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
4 477 5 373	2 652 -1 084	-6 041 18 103	-7 533	9 202	81 901 13 800	1996 1995	Fuites et autres pertes	25
1 092 204 1 017 509	1 113 546 1 062 576	1 261 547 1 206 897	1 196 078	1 283 767	12 158 388 11 539 217	1996 1995	Utilisation totals	3 1 3 2
4 527 4 312	5 651 7 025	10 709 9 886	18 992	23 102	110 155 109 623	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
2 631 2 302	3 107 3 385	7 562 7 056	13 956	17 051	75 081 79 023	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	3:
861 796	1 043 1 002	1 346 1 255	1 631	1 769	11 884 13 306	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
213 555 210 399	213 842 211 000	214 636 211 181	211 563	212 049		1996 1995	Clients - Domestique #	3 5 4 0
22 210 22 294	22 253 22 400	22 481 22 382		22 399	222 616 221 250	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
138 145	138 145	139 145	145	146	1 430 1 452	. 1996 1995	Clients - Industriel #	43
18 14	159 176	394 414	- 857	1 068		1996 1995	Degrés-jours	45

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Saskatchewan

		January	February	Harch	April	May	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juille
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mětres c	ubes		
Receipts :								
Total marketable gas	1996	566 437 637 346	520 371 569 307	555 345 626 085	540 531 601 286	551 780 602 715	524 007 584 257	538 14 571 56
Imports	1996 1995	-	-	-	=	_	Ξ	
Other receipts	1996	-	-	-	=	Ξ	-	
Storage changes	1996	238 178 138 150	148 165 136 738	88 438 114 252	-30 590 35 607	- 153 505 -72 669	- 315 094 - 172 441	- 200 2 - 149 4
Inter provincial transfers	1996 1995	1 460 827 1 340 333	1 339 622 1 201 193	1 414 200 1 334 051	1 376 168 1 286 770	1 391 539 1 249 235	1 337 474 1 168 772	1 350 3 1 255 4
Total supply	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 057 983 2 074 428	1 886 109 1 923 663	1 789 814 1 779 281	1 546 387 1 580 588	1 688 2 1 677 5
Disposition :								
Sales :			487 774	427 0/7	88 493	54 007	23 394	21 :
Sales - Residential	1996	189 914 166 662	156 641 129 946	157 847 121 129	91 642	53 103	23 847	21 2
Sales - Commercial	1996 1995	123 181 106 380	100 321 82 888	102 753 79 612	56 725 61 994	35 534 30 049	13 256 12 015	11 12
Sales - Industrial	1996 1995	1 092 2 996	1 347 3 235	1 191 3 172	895 2 109	765 1 925	94 2 439	1
Direct sales	1996 1995	299 953 262 700	248 860 243 268	255 427 274 140	226 306 253 478	204 904 216 382	153 205 190 376	204
Provincial requirements	1996 1995	614 140 538 738	507 169 459 337	517 218 478 053	372 419 409 223	295 210 301 459	189 949 228 677	238 I 238 I
Exports	1996 1995	1 382 595 1 371 940	1 269 937 1 242 811	1 357 050 1 367 807	1 290 995 1 339 181	1 309 709 1 328 337	1 284 308 1 245 234	1 292
Line pack fluctuation	1996 1995	-10 670 -3 864	4 772 -14 875	2 888 7 974	6 143 1 148	-14 393 -6 607	-8 368 1 063	-7 -20
Gas used in system	1996 1995	124 315 120 962	110 962 109 118	111 995 115 330	112 521 113 020	105 693 107 156	98 936 97 440	107 99
Line losses and unaccounted	1996 1995	155 062 88 053	115 318 110 847	68 832 105 264	104 031 61 091	93 595 48 936	-18 438 8 174	56 -10
Total disposition	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 057 983 2 074 428	1 886 109 1 923 663	1 789 814 1 779 281	1 546 387 1 580 588	1 688 : 1 677
5 Revenue — Residential '000 \$	1996 1995	27 755 27 082	23 308 21 654	23 524 15 996	13 713 14 742	9 747 9 723	5 748 5 79 0	5
S Revenue — Commercial '000 4	1996 1995	15 778 16 182	12 951 12 778	13 239 9 660	7 441 8 766	4 896 4 633	2 137 2 177	1 2
Revenue - Industrial '000 4	1996 1995	121 327	1 05 3 5 3	111 333	121 226	77 152	24 151	
9 Customers — Residential #	1996 1995	257 050 261 281	262 662 260 897	264 295 261 051	263 690 260 080		261 659 259 372	263 258
Customers - Commercial #	1996 1995	32 483 33 483	33 726 33 634	33 871 33 696	33 716 33 543	33 662 33 513	33 647 33 362	33 33
3 Customers - Industrial #	1996 1995	41 29	41 34	43 36	40 36	44 35	42 39	
5 Degree days 6	1996 1995	1 275 1 002	911 841	918 718	472 500	274 245	85 57	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Saskatohewan

August		September	October	November	December	Jan. to Oct.			
Août		Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Oct.			
thousand	ds of	cubic metres	- milliors de	mêtres cubes					
								Arrivages :	
	081 338	506 571 525 854	517 889 562 046	576 705	583 477	5 351 157 5 835 800	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
	-	Ξ	une ma		=	-	1996 1995	Importations	3
	_	=	_	Ξ	-	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5
- 270 -97		-84 477 -57 187	-22 766 8 074	150 370	156 694	- 602 329 - 115 922	1996 1995	Variation des stocks	7
1 331 1 275		1 256 224 1 198 904	1 355 770 1 291 154	1 151 923	1 427 917	13 613 932 12 600 960	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
1 591 1 733		1 678 318 1 667 571	1 850 893 1 861 274	1 878 998	2 168 088	18 362 760 18 320 838	1996 1995	Total disponible	11 12
								Utilisation :	
								Ventes :	
	392 629	43 245 33 180	83 131 64 274	123 676	164 428	839 033 728 208	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
	501 595	23 422 19 442	50 201 38 769	- 77 112	107 732	529 464 455 917	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
	266 030	290 628	433 1 926	1 963	929	6 959 21 473	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
	727 246	227 556 159 440	253 856 228 582	252 325	279 026	2 287 547 2 257 447	1996 1995	Ventes directes	19
	886 500	294 513 252 690	387 621 333 551	- 455 076	552 115	3 663 003 3 463 045	1996 1995	Demande provinciale	21 22
1 236 1 354		1 247 046 1 329 134	1 313 574 1 340 115	1 149 485	1 365 636	12 983 715 13 289 094	1996	Exportations	23 24
	646 281	-5 303 6 408	15 144 2 234	7 594	6 596	-7 495 -9 814	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
	270 490	96 766 106 404	109 279 119 124	122 808	121 221	1 086 294 1 091 728	1996	Gaz consommé dans les réseaux	2 <i>7</i> 28
	630 872	45 296 -27 065	25 275 66 250	144 035	, <u> </u>	637 243 486 785	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 591 1 733		1 678 318 1 667 571	1 850 893 1 861 274	1 878 998	2 168 088	18 362 760 18 320 838	1996 1995	Utilisation totale	31 32
	323 596	8 373 7 072	13 553 11 316	19 391	24 966	136 633 124 457	1996	Revenu - Domestique *000 \$	33 34
2	071 252	3 422 3 187	6 731 5 821	11 050	15 227	70 630 67 650	1996	Revenu - Commercial *000 \$	35 36
	28 191	30 74	44 152	180	105	708 2 065	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
	918	259 931 258 326	263 448 260 568	260 595	261 205	2 618 325 2 598 853	1996	Clients - Domestique #	39
33	359	33 422	33 818 33 181	33 467	33 568	335 222 333 862	1996	Clients - Commercial #	41
33	230	33 134 48	50	-	-	444	1996	Clients - Industriel #	43
	42 28	42 228	45 474	45	41	377 4 702	1995	Degrés-jours	45
	68	186	404	815	1 062	4 061	1995		46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Alberta

		January	February	March	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic mai	tres - millier	s de mètres d	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	11 617 452	10 340 755	10 810 799	10 320 921	10 655 218	9 905 400	10 214 497
2	1995	10 938 571	9 765 569	10 757 581	10 377 100	10 097 039	9 294 391	9 464 950
3 Imports	1996 1995	-	1	-	-	Ξ	=	Ξ.
5 Other receipts 6	1996 1995	Ξ	-		-	Ξ	~	Ξ
7 Storage changes	1996	296 161	158 162	161 161	- 221 302	- 241 370	- 209 356	- 195 075
8	1995	223 878	246 400	134 817	- 210 856	- 220 398	- 195 384	- 151 507
9 Inter provincial transfers	1996	-9 009 735	-8 313 694	-8 659 535	-8 352 037	-8 710 837	-8 281 626	-8 455 658
0	1995	-8 931 864	-7 960 412	-8 735 862	-8 398 146	-8 176 974	-7 766 579	-7 834 809
1 Total supply	1996	2 903 878	2 185 223	2 312 425	1 747 582	1 703 011	1 414 418	1 563 764
2	1995	2 230 585	2 051 557	2 156 536	1 768 098	1 699 667	1 332 428	1 478 634
Disposition :								
Sales :								
3 Sales — Residential	1996	722 430	503 270	515 204	273 949	233 895	122 895	103 029
4	1995	585 182	493 562	441 516	298 969	173 211	97 679	92 904
5 Sales - Commercial	1996	418 538	300 951	310 532	173 249	141 462	77 940	67 080
6	1995	336 879	288 485	261 699	188 404	107 041	65 938	65 207
17 Sales — Industrial	1996	1 307 542	1 138 604	1 217 626	1 091 750	1 105 047	964 866	1 136 116
18	1995	1 181 253	1 143 443	1 172 225	1 084 519	1 073 813	916 069	1 091 928
19 Dîrect sales 20	1996 1995	-	Ξ	=	Ξ	Ξ	=	Ξ
21 Provincial requirements	1996	2 448 510	1 942 825	2 043 362	1 538 948	1 480 404	1 165 701	1 306 225
22	1995	2 103 314	1 925 490	1 875 440	1 571 892	1 354 065	1 079 686	1 250 039
23 Exports	1996	41 780	44 272	53 079	44 494	41 908	31 782	31 092
24	1995	37 022	35 472	52 399	52 057	44 146	41 054	50 932
25 Line pack fluctuation	1996	-14 661	2 616	8 415	-9 928	-9 291	9 369	7 493
26	1995	4 812	7 122	7 122	13 508	-1 262	1 817	5 122
27 Gas used in system	1996	99 601	99 173	110 293	119 196	132 757	126 008	123 831
28	1995	118 383	101 425	101 467	112 742	122 431	113 182	111 446
29 Line losses and unaccounted	1996	328 648	96 337	97 276	54 872	57 233	81 558	95 123
30	1995	-32 946	-17 952	120 108	17 899	180 287	96 689	61 095
31 Total dîsposition	1996	2 903 878	2 185 223	2 312 425	1 747 582	1 703 011	1 414 418	1 563 764
32	1995	2 230 585	2 051 557	2 156 536	1 768 098	1 699 667	1 332 428	1 478 634
33 Revenue — Residential '000 \$	1996	77 429	59 745	61 726	33 538	32 073	24 101	20 663
34	1995	75 980	57 222	51 457	37 281	26 144	19 117	19 137
35 Revenue - Commercial '000 \$ 36	1996	38 190	29 471	31 856	16 238	13 734	7 875	7 270
	1995	37 001	26 456	23 968	16 882	10 699	6 909	6 310
37 Revenue - Industrial '000 \$	1996	91 558	80 768	87 030	76 783	76 329	66 1 79	77 617
38	1995	74 186	73 157	75 675	66 396	65 356	53 633	63 493
39 Customers — Residential # 40	1996 1995	736 985 725 577	737 511 726 289					
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995	70 113 69 099	70 164 69 117	70 196 70 272	69 869 68 958	71 212 69 963		
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995	548 541	551 552	544 588	548 596			
45 Degree days	1996 1995	1 092 833	727 692	749 650	385 432			51 59

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Alberta

Aug	ust	September	October	November	December	Jan. to Dct.			
Aoû	t	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Oct.			
tho	usands of	cubic metres	- milliors de	mètres cubes	:				
								Arrivages :	
	141 832 703 325	9 886 836 9 481 855	10 854 356 10 467 479	10 348 588	11 211 825	104 748 066 100 347 860	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
	-	-	-	-	-	-	1996	Importations	3
	-	-	-	-	-	-	1995		4
	Ξ	_	=	=	-	Ξ.	1996 1995	Autres arrivages	5 6
	115 534 112 578	-93 025 -64 759	-27 852 -70 677	213 933	249 877	- 488 030 - 421 064	1996 1995	Variation des stocks	7 8
-8	526 896	-8 202 923	-8 900 510	_		-85 413 451	1996	Transferts interprovinciaux	,
	143 751	-7 980 703	-8 645 005	-8 338 205	-8 939 542	-82 574 105	1995		10
	499 402 446 996	1 590 888 1 436 393	1 925 994 1 751 797	2 224 316		18 846 585 17 352 691	1996 1995	Total disponible	11 12
								Utilisation :	
								Ventes :	
	101 613 118 885	198 222 135 924	299 470 277 950	474 078	623 341	3 073 977 2 715 78 2	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
	68 460	115 690	175 826	_	**	1 849 728	1996	Ventes - Commercial	15
	75 581	87 890	166 579	274 680	366 137		1995		16
	137 657 050 585	1 075 892 1 013 551	1 269 371 1 120 522	1 172 321	1 247 506	, , , , , , , , ,	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
	=	_	_	-	_	=	1996 1995	Ventes directes	19 20
1	307 730	1 389 804	1 744 667	_	_	16 368 176	1996	Demande provinciale	21
	245 051	1 237 365	1 565 051	1 921 079	2 236 984		1995		22
	43 347 56 152	52 547 50 722	36 998 55 445	61 125	56 969	421 299 475 401	1996 1995	Exportations	23 24
	-22 268	3 875	4 705	-	_	-19 675	1996	Fluctuation dans les réseaux	25
	-8 672	9 864	-19 111	15 570	16 350		1995	C	26
	128 703 125 271	119 441 122 448	130 885 116 511	110 444	108 098	1 189 888 1 145 306	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
	41 890 29 194	25 221 15 994	8 739 33 901	116 098	103 763	886 897 504 269	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1	499 402	1 590 888	1 925 994	_	_	18 844 585	1996	Utilisation totale	31
1	446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	17 352 691	1995		32
	20 596 21 467	28 961 22 544	38 522 35 449	55 525	67 652	397 358 365 800	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
	7 491	11 433	16 601		32 889	180 163 160 395	1996	Revenu - Commercial 1000 \$	35 36
	7 720	8 727 71 617	15 119 84 350	25 701	32 887	788 823	1996	Revenu - Industriel '000 \$	37
	60 395	58 940	65 412		87 355		1995	21100011200	38
	738 667 727 335	741 855 729 504	745 218 732 834	735 399	736 264	7 387 351 7 271 663	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
	71 050	71 244	70 745	_		707 634	1996	Clients - Commercial #	41
	70 094	70 249	69 250	69 826	70 013		1995	Clints - Yndust-1-1 M	42
	554 554	556 557	551 549	557	517	5 478 5 605	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
	52	254	428 410	- 721	933	4 199 3 706	1996 1995	Degrés-jours	45 46
	135	169	410	721	,33				

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, British Columbia

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millior	s de mètres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	1 616 436	1 486 802	1 606 338	1 547 568	1 568 758	1 404 287	1 581 685
2	1995	1 672 860	1 471 555	1 662 397	1 639 382	1 648 361	1 332 662	1 514 082
3 Imports	1996 1995	10 149 8 522	1 674 2 071	Ξ	Ξ	Ξ.	=	-
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-
7 Storage changes	1996	221 830	139 664	64 626	-67 809	- 268 127	- 175 783	- 439 100
8	1995	96 531	53 233	-4 766	-45 055	- 171 806	- 224 436	- 249 748
9 Inter provincial transfers	1996	1 858 428	1 693 743	1 742 384	1 627 121	1 971 012	1 905 206	1 896 374
0	1995	2 058 109	1 795 648	2 021 274	1 826 116	1 741 898	1 722 272	1 765 742
1 Total supply	1996	3 706 843	3 321 883	3 413 348	3 106 880	3 271 643	3 133 710	3 038 959
2	1995	3 836 022	3 322 507	3 678 905	3 420 443	3 218 453	2 830 498	3 030 076
Disposition :								
Sales :								
3 Sales — Residential	1996	348 043	276 022	226 792	173 881	130 310	70 642	58 923
4	1995	294 362	237 468	275 025	161 549	90 711	68 165	63 512
5 Sales - Commercial	1996	251 250	203 435	167 750	131 753	104 312	62 701	48 317
6	1995	216 352	176 723	202 696	126 551	79 522	62 900	59 845
7 Sales - Industrial	1996	100 489	86 944	86 053	62 633	63 024	55 090	66 484
8	1995	69 792	66 218	67 113	113 896	173 800	105 461	108 316
19 Direct sales	1996	294 399	258 392	264 695	225 072	218 614	210 492	212 141
20	1995	266 968	256 422	337 305	281 517	248 177	172 248	267 514
21 Provincial requirements	1996	994 181	824 793	745 290	593 339	516 260	398 925	385 865
22	1995	847 474	736 831	882 139	683 513	592 210	408 774	499 181
23 Exports	1996	2 834 285	2 600 341	2 629 898	2 482 327	2 763 954	2 665 660	2 673 294
24	1995	2 774 525	2 553 339	2 832 705	2 682 051	2 564 654	2 459 365	2 488 063
25 Line pack fluctuation	1996	3 988	-1 313	7 698	-6 264	-4 981	9 518	3 035
26	1995	5 777	3 648	24 135	13 046	5 992	-1 057	3 185
27 Gas used in system	1996	83 177	75 838	68 657	49 385	53 247	43 101	41 78!
28	1995	80 254	73 917	54 252	48 033	49 967	38 928	42 812
29 Line losses and unaccounted	1996	- 208 788	- 177 776	-38 195	-11 907	-56 837	16 506	-65 020
30	1995	127 992	-45 228	- 114 326	-6 200	5 630	-75 512	-3 16
31 Total disposition	1996	3 706 843	3 321 883	3 413 34B	3 106 880	3 271 643	3 133 710	3 038 959
32	1995	3 836 022	3 322 507	3 678 905	3 420 443	3 218 453	2 830 498	3 030 076
33 Revenue - Residential 1000 \$	1996	72 458	58 415	49 214	31 107	24 248	15 1 <i>77</i>	13 330
34	1995	67 429	55 235	63 495	32 533	19 939	15 900	14 723
35 Revenue - Commercial '000 \$	1996	45 199	36 975	30 839	20 928	15 891	10 208	7 393
36	1995	43 391	35 264	40 612	22 373	14 013	10 827	10 469
37 Revenue — Industrial °000 \$	1996	6 824	5 487	5 872	4 462	4 094	3 307	4 973
38	1995	6 951	6 632	6 429	7 139	9 072	6 016	7 52
39 Customers - Residential #	1996	678 988	681 979	682 810	685 319	684 737	686 622	686 94
40	1995	655 253	658 517	658 190	662 054	662 043	662 563	663 803
41 Customers — Commercial #	1996	83 729	83 725	84 108	83 853	84 251	83 E35	84 10
42	1995	81 801	81 743	81 334	81 288	81 222	81 014	81 54
43 Customers — Industrial #	1996	508	522	519	504	458	397	40:
44	1995	325	322	326	327	326	326	32:
45 Degree days	1996	469	397	347	227	193	86	20
46	1995	419	356	339	254	119	57	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Colombie-Britannique

Andt Septembre Octobre Novembre Dácembre Jan. à Oct. thousands of cubic metres - milliers de mètres cubes Arrivages : 1 523 798	
Arrivages: 1 523 798	
1 523 798	
1 421 952	
	1 2
	3 4
- 135 098 - 165 625	5 6
1 908 557	7 8
### Temperature	9 10
Ventes: 59 474	11 12
59 474 79 591 162 177 1 585 855 1996 Ventes - Domestique 61 011 56 303 159 766 215 676 290 956 1 467 872 1995 60 719 74 260 126 866 1 231 363 1996 Ventes - Commercial 49 707 52 890 124 303 163 006 206 776 1 151 489 1995 57 661 95 012 90 764 - 764 154 1996 Ventes - Industrial	
61 011 56 303 159 766 215 676 290 956 1 467 872 1995 60 719 74 260 126 866 1 231 363 1996 Ventes - Commercial 49 707 52 890 124 303 163 006 206 776 1 151 489 1995 57 661 95 012 90 764 - 764 154 1996 Ventes - Industrial	
49 707 52 890 124 303 163 006 206 776 1 151 489 1995 57 661 95 012 90 764 764 154 1996 Ventes - Industrial	13 14
	15 16
	17 18
217 279 228 272 206 971 — — 2 336 327 1996 Ventes directes 217 363 261 850 221 639 249 857 · 249 560 2 531 003 1995	19 20
395 133 477 135 586 778 5 917 699 1996 Demande provinciale 452 053 484 026 596 415 685 693 856 200 6 182 616 1995	21 22
2 782 594 2 755 995 2 900 634 27 088 982 1996 Exportations 2 665 797 2 647 529 2 769 097 2 693 727 2 937 757 26 437 125 1995	23 24
-3 680 · -1 209 - 242 6 550 1996 Fluctuation dans les réseau -6 413 105 -1 739 4 906 -3 317 46 675 1995	25 26
50 871 52 354 66 695 585 110 1996 Gaz consommé dans les résea 52 036 51 907 62 870 71 778 74 652 554 976 1995	27 28
5 778 -3 784 164 351 375 672 1996 Fuites et autres pertes 31 938 -18 257 1 188 -8 304 - 123 960 -95 936 1995	29 30
3 230 696 3 280 491 3 718 216 33 222 669 1996 Utilisation totals 3 195 411 3 165 310 3 427 831 3 447 800 3 741 332 33 125 456 1995	31 32
13 052	33 34
9 032 10 772 18 838 206 084 1996 Revenu - Commercial '000 \$ 8 899 9 485 21 284 32 840 41 214 216 621 1995	35 36
3 864 5 637 5 503 50 027 1996 Revenu - Industriel *000 \$ 7 934 6 808 5 875 4 207 7 649 70 381 1995	37 38
689 332 690 796 695 776 6 863 300 1996 Clients - Domestique # 665 815 667 671 672 078 674 936 678 848 6 627 986 1995	39 40
84 028 84 459 84 551 840 644 1996 Clients - Commercial # 81 644 81 786 82 126 83 072 83 163 815 498 1995	41 42
439 50 438 4 242 1996 Clients - Industriel # 377 384 382 371 510 3 422 1995	43 44
20 128 259 2 152 1996 Degrés-jours 53 42 235 299 412 1 886 1995	45 46

TABLE 2. Receipts and Disposition of Natural Gas, by Source, 1996, October

		New Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
		thousands of cubic me	tres - milliers	de mêtres cubes		
Receipts	:					
1 Total ma	rketable gas	-	-	27 233	-	517 885
2 Imports		-	-	-	-	-
3 Other re	ceipts(1)		-	-	-	-
4 Total ne	t receipts	-	-	27 233	-	517 889
5 Received	from storage	-	-	-	~	29 179
6 Tatal su	pply of gas utilities	-	rite	27 233	-	547 068
Disposit	ion :					
Sales :						
7 Sales to	New Brunswick	-	-	-	-	-
8	Quebec	-	-	-	-	-
5	Ontario	-	-	27 233		277 656
10	Manitoba	~	~	-	-	-
11	Saskatchewan	•	**	-	-	133 765
12	Alberta	-	-	-	~	-
13	British Columbia	-	-	-	-	-
14 Total sa	les	-	-	27 233	-	411 421
15 Exports		NO	-	-	-	17 376
16 Direct s	ales	-		-	~	40 013
17 Total ne	t deliveries	-	-	27 233	-	468 810
18 Delivere	d to storage	900	-	-	-	51 945
19 Line pac	k fluctuation	-	-	***	-	2 905
20 Gas used	in system	-	-		-	6 615
21 Line los	ses and unaccounted	-	-	-	~	16 793
22 Total di	sposition	- ·	***	27 233	-	547 06B

⁽¹⁾ Includes peak shaving and enrichment.

TABLE 2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas in terajoules

	New Brunswick Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
1 Residential	-	1 081.6	15 071.7	1 887.8	3 095.0
2 Commercial	-	3 266.7	9 390.9	2 075.1	1 869.0
3 Industrial	_	12 909.6	15 249.0	453.3	16.1
4 Total sales	-	17 257.5	39 711.6	4 416.2	4 980.1
5 Exports		3 005.4	52 991.3	40 371.3	49 967.2
6 Imports		-	4 414.6	-	-

TABLEAU 2. Arrivages et utilisation du gaz naturel par région d'origine, 1996, Octobre Imports from

British Columbia,

Albe	rta	Yukon & N.W.T.	the United States	Total		
		Colombie-Britan., Yukon & T.N.O.	Importations des États-Unis			
thou	sands o	f cubic metres - mill	liers de mêtres cubes			
					Arrivages :	
10 8	54 356	1 677 504	-	13 076 582	Total de gaz marchand	1
	-	-	117 159	117 159	Importations	2
	-	-	-	-	Autres arrivages(1)	3
10 8	54 356	1 677 504	117 159	13 194 141	Total des arrivages nets de gaz	4
1	86 463	87 874	-	303 516	Gaz provenant des stocks	5
11 0	40 819	1 765 378	117 159	13 497 657	Total des arrivages de gaz	6
					Utilisation :	
					Ventes :	
	-	-	-	-	Ventes - Nouveau-Brunswick	7
4	57 954	-	•	457 954	Québec	8
5	40 650	90 140	117 159	1 052 838	Ontario	9
1	16 862	-	-	116 862	Manitoba	10
		-	-	133 765	Saskatchewan	11
1 6	59 256	85 411	-	1 744 667	Alberta	12
	36 963	342 844	-	379 807	Colombie-Britannique	13
2 8	111 685	518 395	117 159	3 885 893	Total des ventes	14
6 1	37 417	653 846	-	6 808 639	Exportations	15
8	32 201	206 971	900	1 079 185	Ventes directes	16
9 7	81 303	1 379 212	117 159	11 773 717	Total des livraisons nettes	17
7	16 273	161 112	-	929 330	Livraisons à entrepôt de stockage	18
	21 250	- 451		23 704	Fluctuation de volume dans les réseaux	19
4	92 830	44 922	-	544 367	Gaz consommé dans les réseaux	20
	29 163	180 583	-	226 539	Fuites et autres pertes	21
11 0	40 819	1 765 378	117 159	13 497 657	Utilisation totale	22

⁽¹⁾ Inclut le nivelage des pointes et l'enrichissement.

TABLEAU 2A. Ventes, exportations et importations de gaz naturel en tarajoules

Alberta	British Columbia Colombie-Britannique	Total		
11 551.2	6 309.3	38 996.4	Domestique	1
6 794.1	4 935.6	28 331.4	Commercial	2
49 042.3	3 530.9	81 201.3	Industriel	3
67 387.6	14 775.7	148 529.1	Total des ventes	4
1 353.4	111 942.1	259 630.8	Exportations	5
-	-	4 414.6	Importations	6

TABLE 5. Exports to and Imports from the United States

TABLEAU B. Commerce d'exportations et d'importations avec les États-Unis

Province and Customs Port	Exports	tions : 1996	Import	s ations : 1596	Exports Exportations: 1995		
Province and Customs Port						tations . 1773	
Province et bureau de la douane	Oct.	Jan. to Oct.	Oct.	Jan. to Oct.	Oct.	Jan. to Oct.	
	Oct.	Jan. à Oct.					
	ENDUS and:	Of copic metres	- m1111013				
Phillipsburg	14 453	133 587	-	***	12 382	150 324	
Highwater	65 307	660 570	-	-	69 075	680 530	
Total Quebec	79 760	794 157	•	•	B1 457	830 866	
Cornwall:	30 026	372 112	_	_	37 049	398 84:	
Fort Frances:	_	_	_	-	-		
Niagara falls:	678 974	7 160 026		_	763 615	7 120 61	
Windsor:	36 253	340 587	100 273	677 119	_	275 684	
Iroquois:	630 435	6 656 129			662 186	6 543 865	
St-Clair:	30 576	329 069	16 886	300 777	3 534	375 922	
Total Ontario	1 406 264	14 857 923	117 159	977 896	1 466 384	14 714 939	
Emerson:	1 055 496	9 830 825	_	_	984 145	9 454 30	
Sprague:	15 913	200 043	_	_	13 895	148 59	
Total Manitoba	1 071 409	10 030 868	•		998 040	9 602 89	
Monohy (total Saskatchewan)	1 313 574	12 983 715			1 340 115	13 289 094	
Aden:	15 660	159 192		-	18 147	154 35	
Carway:	21 176	260 374	-	-	37 298	319 65	
Coutts:	-	-	_	-	-		
Universal:	162	1 733	_	-	-	1 39	
Total Alberta	36 998	421 299			55 445	475 40	
Kingsgate	2 141 160	19 320 152	_	-	1 956 856	19 132 71	
Other U.S Autres EU.	-	-	_	-	-		
Huntingdon:	759 474	7 768 830	-	11 823	812 241	7 304 41	
B.C. Total CB.	2 900 634	27 088 982	•	11 823	2 769 097	26 437 12	
Canada:	6 808 639	66 176 944	117 159	989 719	6 710 538	65 350 31	
		thousands of	dollars - mil	lliers de dollars			
Value - Valeur	527 012	5 661 696	12 158	123 235	472 507	4 556 38	

24

Data Quality and Methodology

Data presented in this publication are compiled from a monthly survey of approximately 100 transmission and distribution companies primarily engaged in the selling of natural gas to ultimate consumers through distribution pipelines (distribution systems). The survey covers receipts, disposition, imports, exports and sales by end use delivery and customer sector.

All known establishments engaged in the pipeline transportation of natural gas or the distribution of natural gas or synthetic gas through a system of mains are surveyed. The fact that this survey covers a relatively limited number of respondents permits the obtainment each month of a very high response rate of over 98%. As a consequence, minimal imputation is required and minimal bias resulting from non-response is introduced in these data.

The data published in this publication are subject to a certain degree of error, be it in differences in the interpretation of the questions, incorrect information from respondents, or mistakes introduced during processing. Reasonable efforts are made to ensure these errors are kept within acceptable limits through careful questionnaire design, liason with major respondents, editing of data for inconsistencies and subsequent follow-up and quality control of manual processing operations. Historically experience has indicated that the data rarely contain a serious error.

DEFINITIONS - GAS UTILITIES

Total marketable gas

Receipt of gas from fields, processing or reprocessing plants after re-injection, field uses, reprocessing plant or reprocessing plant shrinkage, plant use and losses have been deducted.

Imports

Receipts of gas, by pipeline, into Canada.

Other receipts

Includes LPG gas for peak shaving and receipts from non-reporting companies.

Storage changes

The net change of gas received from and delivered to distributor storage.

Qualité Des Données et Méthodologie

Les données de la présente publication découlent d'une enquête mensuelle menée auprès d'environ 100 entreprises de transport et de distribution qui s'occupent surtout de la vente de gaz naturel aux consommateurs ultimes grâce à des pipelines (systèmes de distribution). L'enquête porte sur les arrivages, l'utilisation, les importations, les exportations et les ventes en fonction du type de livraison et du type de clientèle finale.

L'enquête englobe toutes les firmes connues de transport, par pipelines, de gaz naturel ou de distribution de gaz naturel ou de gaz de distillation grâce à un réseau. Le fait que l'enquête porte sur un nombre relativement restreint de répondants permet d'obtenir chaque mois un taux de réponse très élevé, plus que 98%. Par conséquent, l'imputation est minimale, tout comme l'erreur découlant de la non-réponse.

Dans une certaine mesure, les données diffusées en l'occurrence ne sont pas exemptes d'erreurs attribuables aux interprétations divergentes des questions, aux reseignements incorrects transmis par les répondants ou aux erreurs commises à l'étape du traitement. Nous nous efforçons de faire en sorte que ces erreurs ne dépassent pas certaines limites acceptables en concevant avec soin le questionnaire, en assurant la liaison avec les principaux répondants, en vérifiant les données pour en déceler les incohérences et, par la suite, en procédant au suivi et au contrôle de la qualité des opérations de traitement manuel. Il est rare que les données renferment de graves erreurs.

DÉFINITIONS - SERVICES DE GAZ

Total de gaz marchand

Arrivages de gaz en provenance des champs, des usines de traitement et des usines de recyclage après le retranchement des volumes utilisés dans les champs, dans les usines, pour la ré-injection, ainsi que des volumes perdus en cours de traitement et autres pertes.

Importations

Arrivages par pipeline au Canada de gaz en provenance des États-Unis.

Autres arrivages

Comprend les G.P.L. utilisés pour le nivelage des pointes de forte demande et les arrivages en provenance des sociétés non-déclarantes.

Variation des stocks

La variation nette de gaz entre les arrivages et livraisons aux entrepôts de stockage.

Sales

Residential - gas sold usually for domestic purposes (e.g., heating, water-heating, etc.).

Commercial - gas sold to customers engaged in wholesale or retail trade, governments, institutions, office buildings, etc.

Industrial - gas sold to customers engaged in a process which creates or changes raw or unfinished materials into another form or product. Includes firm, interruptible and buy / sell agreements.

Direct sales - Represents direct, non-utility, sales for consumption, where the utility acts solely as the transporter.

Exports

Export of gas, by pipeline to the United States.

Line pack fluctuation

Variations due to changes of temperature and / or pressure in the pipeline system.

Gas used in system

Volumes of gas consumed within the pipelines.

Line losses and unaccounted for

The difference between the total gas available from all sources and the total gas accounted for as sales, line pack fluctuation, etc. This difference includes leakage or other losses, discrepancies, due to meter inaccuracies and other variants particularly billing lag.

Customers

Represents bills and meters only and not necessarily total consumers of natural gas.

Davanua

Total revenue accruing to the sale of natural gas as received by the utility (excluding the goods and services tax). Further, please note that these revenues are exclusive of buy / sell rebates.

Peak shaving

The use of supplemental supply of gas (e.g., propane air mixture) for distribution by gas utilities to augment normal pipeline supplies during peak demand periods of relatively short duration.

Degree day

A unit measuring the extent to which the outdoor mean temperature (the average of the maximum and minimum) falls below 18° Celsius. One degree day is counted for each degree of deficiency below 18° Celsius for each calendar day.

Ventes

Domestique - gaz habituellement vendu pour l'usage domestique (chauffage, cuisson, approvisionnement en eau chaude, etc.).

Commercial - gaz vendu aux clients s'occupant du commerce de gros ou de détail,gouvernement, institutions et édifices à bureaux, etc.

Industriel - gaz vendu aux clients s'occupant de la transformation plus ou moins complètede matières brutes ou semi-ouvrées en produits différents ou de formes différentes. Comprend les établissements miniers et manufacturiers etc. Incluant les contracts souscrits, nonsouscrits et les achats / ventes.

Ventes directes - Représentent les livraisons directes de gaz (non-service) pour la consommation. Ventes pour la consommation ou les services de gaz agissent seulement comme transporteur.

Exportations

Exportations de gaz naturel, par pipe-line, aux États-Unis.

Fluctuation de volume de gaz dans les réseaux Variations causées par des changements de température et/ou de pression dans les réseaux.

Gaz consommé dans les réseaux
Gaz consommé par le système de pipelines.

Fuites et autres pertes

La différence entre le total du gaz reçu de toutes les sources et le total du gaz vendu, échangé (quantité nette) et consommé par la société de gaz et des variations du volume de gaz dans les réseaux. Cette différence comprend les fuites et autres pertes, les erreurs par suite de mesurages imprécis, et d'autres facteurs comme, par exemple, les retards de facturation.

Clients

Représente le nombre de factures et pas nécessairement le total des utilisateurs de gaz naturel.

Recettes

Total des revenus découlant de la vente du gaz naturel comme reçu par les services (taxes sur les produits et services non-incluses). En plus, prendre note que ces revenus sont exclusifs des déductions achats / ventes.

Nivelage des pointes

Acheminement supplémentaire de gaz destiné à augmenter le volume normal de gaz en gazoduc pendant les périodes de très forte demande et de courtes durées.

Degré-jour

Une unité de mesure utilisé entre une température arbitraire, fixée à 18° Celsius, et la température moyenne extérieure. Un degré-jour est calculé pour chaque degré déficitaire endessous de 18° Celsius pour tous les jours du mois.



ORDER FORM

Statistics Canada

TO ORDER:			ME	THOD O	PAYME	NT:		
MAIL	PHONE 1-800-267-6677	FAX 1-800-889-		eck only one)				
Statistics Canada Operations and Integration Circulation Management 120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6	Charge to Visa or Mastercard. Outside Canada and the U.S., and in the Ottawa area call (613) 951-7277. Please do not send confirmation.	J.S., purchase orders only. all Please do not send		Please char		VISA	Mas Mas	terCard
INTERNET orde	r@statcan.ca	1-800-363-7629	Davisa	Expiry Date				
(Please print)	e stateantea	Telecommunication for the Hearing Impa		Cardholder	(please pri	nt)		
Company				Signature				
Department			— I_	Payment er	closed \$			
Attention	Title			Purchase	,			
Address				Order Numb				
City	Province ()	()						
Postal Code	Phone	Fax		Authorized :	Signature			
			Date of Issue		al Subscri r Book Pric			
Catalogue Number	Title		or Indicate an "S" for	Canada \$	United States	Other Countrie US\$	Quantity	Total \$
*			subscription		US\$	022		
	*:					SUBTOTAL		
Note: Catalogue	prices for U.S. and other	countries are sh	nown in US d	oliars.	(i	DISCOUNT f applicable		
Canadian clients of	pay in Canadian funds and	add 7% GST and	d applicable P	ST.	(Canad	GST (7%) dian clients	only)	
Foreign clients pay	y total amount in US funds shown in US dollars.	drawn on a US b	ank. Prices f	or US and		oplicable Padian clients		
Cheque or money Receiver General	order should be made pay	able to the			GI	RAND TOTA	AL	
GST Registration # R121491807						PF	093238	
								€

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Canada

Statistics Statistique Canada

Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

	P17	ODALITÉ:	DE PA	CMENT			
POUR COMMANDER:	DODIEUD			I VISINEIVI			
1-800-267-6677	-889-9734	ochez une seu	le case)				
Statistique Canada Opérations et intégration Gestion de la circulation Opérations et intégration Gestion de la circulation Opérations et intégration Canada et des États-Unis et dans Opérations et intégration Canada et des États-Unis et dans Opérations et intégration Opération de la circulation d	seulement.	Veuillez débiter mon compte					
120, avenue Parkdale la région d'Ottawa (composez le Ottawa (Ontario) (613) 951-7277. Veuillez ne pas délécopié tient commande orisonne de confirmation.	lieu de						
INTERNET order@statcan.ca 1-800-363-7629 Appareils de télécom		Date d'expir	ation				
(Veuillez écrire en pour les malentenda caractères d'imprimerie.)	nts	Détenteur d	e carte (le	ttres moulé	es)		
Compagnie		Signature					
Service		Paiement i	nclus \$				
À l'attention de Fonction		N° du bon de commar	ıde				
Adresse		(Veuillez joi))			
Ville Province							
Code postal Téléphone Télécopieur		Signature d	e la persor	ne autorise	ée		
	Édition		ement ann de la publi				
Numéro au Titre catalogue	ou Inscrire "A" pour le abonneme		États- Unis \$ US	Autres pays \$ US	Quantité	Total \$	
				TOTAL			
Veuillez noter que les prix au catalogue pour les Édonnés en dollars américains.	U. et les autres	pays sont		RÉDUCTIO (s'il y a lier			
Les clients canadiens paient en dollars canadiens et ajou	itent la TPS de 7	7 % et la	(Clients	TPS (7 %) canadiens			
TVP en vigueur. Les clients à l'étranger paient le montar sur une banque américaine.	nt total en dollars	S US tirés		VP en vigu canadiens			
Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada.		Francis v	тс	OTAL GÉNÉ	RAL		
TPS N° R121491807				PF	093238		

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Canada

Statistique Statistics Canada

Canadä^{*}



Identify Emerging Trends



Define New Markets

Pinpoint Profit Opportunities



Définissez les nouveaux marchés

Déterminez les possibilités de profit



o safeguard your place in tomorrow's marketplace, you have to be able to

anticipate trends today. To do that, you're going to need some insight into the purchasing trends in the Canadian marketplace.

With a complete profile of Canadian consumers, plus an indepth analysis of Canadian industries, the *Market Research Handbook* gives you the most thorough coverage of purchasing trends. This valued bestseller can lead you to new markets by giving you details on:

how much money Canadians are earning and what they're spending on cars, rent, home entertainment and household appliances;

the <u>level of sales</u> in retail chain and department stores;

what goods are being traded between Canada, U.S., and other countries;

census data such as: age/sex, schooling, households, unemployment, interprovincial and international migration

...and much, much more!

With over 600 pages, the *Handbook* includes more than 200 statistical tables that give you instant access to provincial and national market data. Featured are important economic indicators such as the *Gross Domestic Product, Labour Force Productivity*, *Private and Public Investment* and the *Consumer Price Index*.

Order your copy of the *Market Research Handbook* (Catalogue #63-2240XPB) today for only \$110 in Canada plus \$7.70 GST and applicable PST, US\$132 in the United States, and US\$154 in other countries.

CALL TOLL-FREE 1-800-267-6677 OR FAX (613)951-1584 and use your VISA or MasterCard. OR MAIL your order to: Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A OT6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Office listed in this publication. Via Internet: order@statcan.ca



our maintenir votre place sur le marché de demain, vous devez être en mesure de prévoir les tendances aujourd'hui. Pour ce faire, vous devrez comprendre les habitudes d'achat sur le marché canadien. Renfermant un profil complet des consommateurs canadiens ainsi qu'une analyse approfondie des industries canadiennes, le Recueil statistique des études de marché brosse un tableau exhaustif des habitudes d'achat. Ce précieux bestseller peut vous faire découvrir de nouveaux marchés en vous fournissant les détails suivants :

les <u>revenus</u> des Canadiens et leurs <u>dépenses</u> pour la voiture, le loyer, les appareils de divertissement et les appareils ménagers;

le <u>niveau des ventes</u> dans les magasins de détail à succursales et les grands magasins;

les <u>biens échangés</u> entre le Canada, les É.-U. et d'autres pays;

les données du recensement telles que l'âge, le sexe, le niveau de scolarité, les ménages, le chômage, la migration interprovinciale et internationale

...et bien plus encore!

Le *Recueil*, contenant plus de 600 pages et au delà de 200 tableaux statistiques, vous permettra d'accéder instantanément aux données provinciales et nationales sur le marché. Il traite d'indicateurs économiques importants tels que le produit intérieur brut, la productivité de la population active, les investissements privés et publics et l'Indice des prix à la consommation.

Procurez-vous votre exemplaire du *Recueil statistique des études de marché* (n° 63-2240XPB au catalogue) dès aujourd'hui pour seulement 110 \$ au Canada plus 7,70 \$ de TPS et la TVP en vigueur, 132 \$ US aux États-Unis et 154 \$ US dans les autres pays. Commandez votre exemplaire PAR TÉLÉPHONE EN COMPOSANT SANS FRAIS le 1-800-267-6677 OU PAR TÉLÉCOPIEUR au (613) 951-1584 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard, OU PAR LA POSTE à l'adresse suivante : Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le bureau régional de Statistique Canada le plus près dont la liste figure dans la présente publication. Via l'Internet: order@statcan.ca

Don't let the changing world take <u>you</u> by surprise!

Ne soyez pas dépassé par les événements!



An aging population. Lone-parent families. A diverse labour force. Do you know how today's social changes will affect your future ... your organization ... and your family?

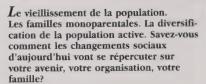
Keep pace with the dramatic shifts in Canada's evolving social fabric with Statistic Canada's best-selling quarterly, Canadian Social Trends. With vast and varied reports on major changes in key social issues and trends, this periodical incorporates findings from over 50 national surveys.

Written by some of Canada's leading-edge social analysts, *Canadian Social Trends* combines painstaking research with dynamic prose on topics like ethnic diversity, lowincome families, time-crunch stress, violent crime and much more — all in a colourful, easy-to-read, magazine format.

A lasting record of changing times!

Join the thousands of business and policy analysts, social-science professionals, and academics who trust *Canadian Social Trends* to demystify the causes and consequences of change in Canadian society. Don't miss a single issue — subscribe today.

Canadian Social Trends (catalogue number 11-0080XPE) is \$34 (plus GST and applicable PST) annually in Canada, US\$41 in the United States and US\$48 in other countries.



Suivez l'évolution spectaculaire de la société canadienne grâce à *Tendances* sociales canadiennes, une publication trimestrielle de Statistique Canada. Avec des articles vastes et variés sur les principaux changements caractérisant les questions et les tendances sociales principales, cette publication intègre les résultats de plus de 50 enquêtes nationales.

Certains des analystes sociaux les plus reconnus du Canada rédigent des articles dans Tendances sociales canadiennes. Ils présentent les résultats de recherches minutieuses dans un style attrayant pour des sujets tels que la diversité ethnique, les familles à faible revenu, le stress dû au manque de temps, le crime et bien d'autres encore dans une revue haute en couleur et de lecture aisée.

Un dossier permanent d'une époque en évolution!

Des milliers d'analystes des entreprises et des politiques, de professionnels des sciences sociales et d'universitaires lisent *Tendances sociales canadiennes* pour identifier les causes et les conséquences de l'évolution de la société canadienne. Ne manquez pas un numéro, abonnez-vous dès aujourd'hui.

L'abonnement annuel à Tendances sociales canadiennes (n° 11-0080XPF au catalogue) coûte 34 \$ (plus la TPS et la TVP en vigueur) au Canada, 41 \$ US aux États-Unis et 48 \$ US dans les autres pays.



To order, write to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario, K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication.

If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call toll-free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard. Via Internet: order@statcan.ca Pour passer votre commande, écrivez à Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 076, ou adressez-vous au centre de services-conseils de Statistique Canada le plus proche de chez vous et dont la liste figure dans cette publication.

Vous pouvez aussi envoyer votre commande par télécopieur, au 1-613-951-1584, ou téléphoner sans frais au 1-800-267-6677 et donner votre numéro de carte VISA ou MasterCard. Via l'Internet: order@statcan.ca



Gas **Utilities**

November 1996

Services de gaz

N° 55-002-XPB au catalogue

Novembre 1996



Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Energy Section, Industry Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone (613) 951-9823) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax	(902)	426-5331	Regina	(306)	780-5405
		283-5725	Edmonton	(403)	495-3027
		951-8116		(403)	292-6717
Toronto	(416)	973-6586	Vancouver	(604)	666-3691
		983-4020			

You can also visit our World Wide Web site: http://www.statcan.ca

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line	1 800 263-1136
National telecommunications	
device for the hearing	1 800 363-7629
impaired	1 600 363-7629
Order-only line (Canada and United States)	1 800 267-6677

How to Order Publications

Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, the Statistics Canada Regional Reference Centres, or from:

Statistics Canada
Operations and Integration Division
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario
K1A 0T6

Telephone: (613) 951-7277 Fax: (613) 951-1584

Toronto (credit card only): (416) 973-8018

Internet: order@statcan.ca

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à: Section de l'énergie, Division de l'industrie, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A OT6 (téléphone: (613) 951-9823) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada:

Halifax (90 Montréal (51 Ottawa (61 Toronto (41 Winnipeg (20	.4) 283-5725 .3) 951-8116 .6) 973-6586	Edmonton Calgary Vancouver	(403) (403)	780-5405 495-3027 292-6717 666-3691
--	--	----------------------------------	----------------	--

Vous pouvez également visiter notre site sur le W3: http://www.statcan.ca

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

Service national de renseignements Service national d'appareils de télécommunications pour les	1	800	263-1136
malentendants	1	800	363-7629
Numéro pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1	800	267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer les publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des centres de consultation régionaux de Statistique Canada, ou en écrivant à:

Statistique Canada Division des opérations et de l'intégration Gestion de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Téléphone: (613) 951-7277 Télécopieur: (613) 951-1584

Toronto (carte de crédit seulement): (416) 973-8018

Internet: order@statcan.ca

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Industry Division Energy Section

Gas Utilities

SIC 4611 4921

November 1996

Statistique Canada

Division de l'industrie Section de l'énergie

Services de gaz

CTI 4611 4921

Novembre 1996

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

@ Minister of Industry, 1997

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, électronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6.

February 1997

Price: Canada: \$16.00 per issue, \$160.00 annually

United States: US \$20.00 per issue, US \$200.00 annually

Other Countries: US \$23.00 per issue, US \$230.00 annually

Catalogue 55-002-XPB, Vol. 38, No. 11

Frequency: Monthly

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing co-operation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued co-operation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1997

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 076.

Février 1997

Prix : Canada : 16,00 \$ l'exemplaire, 160 \$ par année

États-Unis : 20,00 \$ US l'exemplaire, 200 \$ US par année

Autres pays : 23,00 \$ US l'exemplaire, 230 \$ US par année

Catalogue 55-002-XPB, vol. 38, no. 11

Périodicité: mensuel

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note de reconnaissance VERSITV

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

ABBREVIATIONS

SIC Standard Industrial Classification.

NOTE

Gas in cubic metres is measured at 15°C and 101.325 kilopascals.

Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- · George Andrusiak, Director, Industry Division
- Robert Lussier, Assistant Director, Industry Division
- Ron Rasia, Chief, Energy Section

and

 Gary Smalldridge, Unit Head, Energy Section. Mr. Smalldridge may be reached at (613)951-3567.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivant sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

ABBRÉVIATIONS

CAÉ Classification des activités économiques.

NOTA

Le gaz est mesuré en mètres cubes à une pression absolue de 101.325 kilopascals et à 15°C.

Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- George Andrusiak, directeur, Division de l'industrie
- Robert Lussier, directeur-adjoint, Division de l'industrie
- Ron Rasia, chef, Section de l'énergie

et

 Gary Smalldridge, chef unité, Section de l'énergie. On peut télephoner à M. Smalldridge en composant le numéro (613)951-3567.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.

TABLE OF CONTENTS TABLE DES MATIÈRES PAGE For Further Reading Lectures Suggérées Highlights 5 Faits Saillants Table Tableau 1. Receipts and Disposition of Natural 1. Arrivages et Utilisation du Gaz Gas Utilities. Naturel. Canada 6 Canada New Brunswick Nouveau-Brunswick 8 Québec 10 Québec Ontario Ontario 12 Manitoba Manitoba 14 Saskatchewan Saskatchewan 16 Alberta Alberta 18 British Columbia Colombie-Britannique 20 2. Receipts and Disposition of Natural 22 2. Arrivages et Utilisation du Gaz Gas, by Source. Naturel, par région d'origine. 2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas, in Terajoules. 22 2A. Ventes, Exportations et Importations de Gaz Naturel, en Terajoules. 3. Exports to and Imports from 24 3. Exportations et Importations avec the United States. les États-Unis. Qualité Des Données et Méthodologie Data Quality and Methodology

25

Definitions - Gas Utilities

Définitions - Services De Gaz

Catalogue No.

N° au catalogue

Monthly Publications		Publications mensuelles
Crude Petroleum and Natural Gas Production	26-006-XPB	Production de pétrole brut et de gaz naturel
Coal and Coke Statistics	45-002-XPB	Statistiques du charbon et du coke
Refined Petroleum Products	45-004-XPB	Produits pétroliers raffinés
Dil Pipeline Transport	55-001-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics	57-001-XPB	Statistiques de l'énergie électrique
Energy Statistics Handbook	57-601-XPB	Guide statistique sur l'énergie
Quarterly Publication		Publication trimestrielle
Quarterly Report on Energy Supply and Demand in Canada	57-003-XPB	Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement de l'énergie au Canada
Annual Publications		Publications annuelles
Coal Mines	26-206-XPB	Mines de charbon
Crude Petroleum and Natural Gas Industry	26-213-XPB	L'industrie de pétrole brut et de gaz naturel
Oil Pipeline Transport	55-201-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics, Vol.II	57-202-XPB	Statistiques de l'énergie électrique,
Electric Power Statistics, Vol.I Electric Power Survey of Capability and Load	57-204-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.I, Puissance maximale et la charge des réseaux
Gas Utilities, Transport and Distribution Systems	57-205-XPB	Services de gaz (Réseaux de transport et de distribution)
Electric Power Statistics, Vol.III Inventory of Prime Mover and Electric Generating Equipment	57-206-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.III, Inventaire des moteurs pri- maires et des générateurs électriques
To order a publication you may telephor (613) 951-7277 or fax (613) 951-1584 (internet: order@statcan.ca. You may alcall 1 800 267-6677 (Canada and Unite	or so	Pour obtenir une publication, veuill communiquer par téléphone au (613) 95 7277 ou par télécopieur au (613) 95 1584 ou par internet: orderastatcan.c

auired.

States) toll free. If you order by telephone, written confirmation is not reYous pouvez aussi appeler sans frais (Canada et États-Unis) au 1 800 267-6677

Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation écrite pour

une commande faite par téléphone.

Highlights

November 1996

- Natural gas sales in Canada totalled 6 726 million cubic metres in November 1996, up 10.1% over November 1995. Ususually cold weather throughout most of the country resulted in sharply higher sales to the residential (+11.9%) and commercial (+11.9%) sectors. The 8.4% gain in sales to the industrial sector (including direct sales) was due to higher demand for natural gas by electric utilities and the chemical industry.
- On the basis of rate structure information, sales in November 1996 were broken down as follows, with the percentage changes over November 1995 in brackets: residential sales, 1 889 693 thousand cubic metres (+11.9%); commercial sales, 1 356 510 thousands cubic metres(+11.9%); industrial sales (including direct sales), 3 479 534 thousand cubic metres (+8.4%)
- During the month, exports of natural gas amounted to 6 854 928 thousand cubic metres, a 4.6% increase over the level recorded in November 1995.
- Year-to-date sales to the end of November were up 6.0% over the same period in 1995. Sales to the residential (+12.4%) and commercial(+9.8%) sectors increased largely due to the unseasonably cold weather in 1996. Sales to the industrial sector (including direct sales) posted a 2.2% increase over the same period last year.
- On the basis of rate structure information, year-to-date sales were broken down as follows, with the percentage changes over 1995 in brackets: residential sales, 15 001 858 thousand cubic metres (+12.4%); commercial sales, 10 803 972 thousand cubic metres (+9.8%); and industrial sales (including direct sales), 33 447 208 thousand cubic metres (+2.2%).
- Year-to-date figures for 1996 indicate exports of natural gas amounted to 73 031 872 thousand cubic metres, a 1.6% increase over the corresponding period in 1995.

Faits saillants

Novembre 1996

- Les ventes canadiennes de gaz naturel pour november totalisent 6 726 millions de mètres cubes, une hausse de 10,1% par rapport à novembre 1995. Une température plus froide que la normale presque partout au pays a fait augmenter les ventes résidentielle de 11,9% et les ventes commerciales de 11,9%. Les ventes du secteur industriel (incluant les ventes directes) ont progressé de 8,4% par rapport à novembre 1995, à cause d'une demande plus élevée des services électriques et de l'industrie pétrochimique.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes résidentielles 1 889 693 milliers de mètres cubes (+11,9%); les ventes commerciales, 1 356 510 milliers de mètres cubes (+11,9%) et les ventes industrielles (incluant ventes directes), 3 479 534 milliers de mètres cubes (+8,4%).
- En novembre 1996 , les exportations de gaz naturel ont atteint 6 854 928 milliers de mètres cubes, une hausse de 4,6% par rapport au niveau enregistré en novembre 1995.
- Les ventes cumulatives pour 1996 sont en hausse de 6,0% comparativement à la même période en 1995. Une température plus froide en 1996 a alimenté la hausse des ventes résidentielles (+ 12,4%) et commercials (+9,8%). Les ventes du secteur industriel (incluant les ventes directes) sont en hausse de 2,2% comparativement à l'année précédante.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes résidentielles 15 001 858 , milliers de mètres cubes (+12,4%); les ventes commerciales, 10 803 972 milliers de mètres cubes (+9,8%) et les ventes industrielles (incluant les ventes directes), 33 447 208 milliers de mètres cubes (+2,2%).
- Sur la base cumulative de 1996, les exportations de gaz naturel on été de 73 031 872 milliers de mètres cubes, soit une hausse de 1,6% comparativement au niveau enregistré au cours de la même période de 1995.

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Canada

			Janu	ary		ebru	ary		Hi	rch		Ap	ril			Hay	,	une		July	
			Janu	ier		Svri	er		Н	nrs		Av	ril			Maš	J	luin		Jui	lle
	<u>·</u>		thou	sands	of	cubi	c me	tres	- m	illier	s de	mèt	res c	e ub e s							
Receipts :																					
Total marketable gas	1996 1995	13		081 586		370 844	991 591			350 864			829 340	12	802 389		854 249			360 587	
Imports	1996 1995			183 348		108	925 805			892 670			121 263		100			330 428		73 61	
Other receipts	1996 1995			-			-			-			-			-		-			
Storage changes	1996 1995			455 127			836 971			996			479 588		080 257		729 510		-2 -1	395	
Inter provincial transfers	1996 1995			• • •			• • •			• • •			• • •			• • •		• • •			•
Total supply	1996 1995			719 061			752 367			330 530			429 015		822 181		207 796			252	
Disposition :																					
Sales - Residential	1996 1995			932 463			346 380			573			364 086	1		680 379		384 040		418 393	
Sales - Commercial	1996 1995			683 486			721 237			407 867			297 646		726 620	191 543		689 782		308	
Sales - Industrial	1996 1995			294 983			798 243			167 742			097 897			709 920	646 683	317 040		776 817	,
Direct sales	1996 1995			249 622			369 249			3 250 996			622			284 168		188		904 863	3
Provincial requirements	1996 1995			158 554			234 109			397 742			380 260			864 010		857 050	3	408 382	2
Exports	1996 1995			298 647			834 458			493			420			055 957	142	795		391	0
Line pack fluctuation	1996 1995			459			472			065 5 560			152 586		-2	715 883	-	751 249		-17	
7 Gas used in system B	1996 1995			3 537 697			533 439			7 864 0 535			9 964			565 956	451	469		45	1
9 Line losses and unaccounted	1996 1995			3 185 7 989			321 762			2 489 9 429			3 217 2 169		-31	900	-36	316		-3: 4:	5
Total disposition	1996 1995			719			752 3 367			0 330 3 530			1 429 7 015		181	910	9 796	7 769		22	2
3 Revenue — Residential '000 :	\$ 1996 1995			7 666 3 327			869 2 083			4 543 6 489			3 375 4 230		155	123	106	5 900		10	6
5 Revenue - Commercial *000 6	\$ 1996 1995			4 117 5 308			0 607		24	3 066 7 338		170	1 180 0 609		101	230 268	5	7 713		5	0
7 Revenue - Industrial *000 B	\$ 1996 1995			9 898 4 258			4 894 8 070)	22	1 000 4 691		18	7 706		157	707	13	330		15	4
9 Customers — Residential # 0	1996 1995			B 631 3 351		3 98		5	3 98	9 220 7 46B	3	5 9 9		2	975	8 184	3 977	6 431 2 267		3 97	9
1 Customers - Commercial # 2	1996 1995			1 721 2 585		45	2 467 4 130)	45	4 705 6 113		45	4 207 4 686		453	682 5 540	45	1 916 0 947		45 45	6
3 Customers — Industrial # 44	1996 1995			6 189 7 287			6 488 7 291			6 424 7 294			6 465 7 285			5 366 7 125		5 950 6 844		1	
5 Degree days	1996 1995												• • •					• • •			

6

Gas utilities. Monthly Statistics Canada - Catalogue No. 55-002-XPB

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Canada

Acut Septembre Octobre Novembre Décembre Jan. à Nov. thousands of cubic metres - milliers de mêtres cubes Arrivages : 12 223 799 11 939 843 13 076 982 13 280 686 - 139 169 205 1996 Total de gaz marchand 11 715 070 11 548 460 12 648 025 12 586 302 13 468 117 134 607 132 1995	
Arrivages: 12 223 799	
12 223 799 11 939 843 13 076 982 13 280 686 - 139 169 205 1996 Total de gaz marchand 11 715 070 11 548 460 12 648 025 12 586 302 13 468 117 134 607 132 1995	
11 715 070 11 548 460 12 648 025 12 586 302 13 468 117 134 607 132 1995	
	1 2
72 712 64 787 117 159 94 727 — 1 084 446 1996 Importations 57 217 64 955 56 114 80 126 52 246 622 206 1995	3 4
1996 Autres arrivages 1995	5 6
-1 743 773 -1 270 067 - 625 814 1 022 3051 927 230 1996 Variation des stocks -1 245 829 -1 041 094 - 893 581 999 244 2 079 556 - 817 571 1995	7 8
1996 Transferts interprovincial	× 9
10 552 738 10 734 563 12 568 327 14 397 718 - 138 326 421 1996 Total disponible 10 526 458 10 572 321 11 810 558 13 665 672 15 599 919 134 411 767 1995	11 12
Utilisation :	
Ventes :	
400 165 553 126 1 023 203 1 889 693 - 15 001 858 1996 Ventes - Domestique 400 264 462 042 908 002 1 688 299 2 471 924 13 348 361 1995	13 14
328 711 429 116 743 548 1 356 510 - 10 803 972 1996 Ventes - Commercial 318 502 372 007 689 386 1 211 815 1 745 955 9 836 037 1995	15 16
1 800 819	1 <i>7</i> 18
942 366	19 20
3 472 061 3 771 906 4 965 078 6 725 737 - 59 253 038 1996 Demande provinciale 3 373 775 3 537 384 4 492 192 6 109 167 7 697 355 55 905 158 1995	21 22
6 629 502 6 543 976 6 808 639 6 854 928 - 73 031 872 1996 Exportations 6 572 063 6 444 041 6 710 538 6 551 261 7 248 107 71 901 572 1995	23 24
-4 319 ' -3 937 23 704 34 806 - 19 377 1996 Fluctuation dans les résea 5 180 18 483 -17 979 29 838 22 361 81 627 1995	25 26
511 331 462 065 544 367 545 403 — 5 764 292 1996 Gaz consommé dans les rése 484 550 531 384 536 812 528 653 567 394 5 551 887 1995	aux 27 28
-55 837 -39 447 226 539 236 844 - 257 842 1996 Fuites et autres pertes 90 890 41 029 88 995 446 753 64 702 971 523 1995	29 30
10 552 738 10 734 563 12 568 327 14 397 718 - 138 326 421 1996 Utilisation totale 10 526 458 10 572 321 11 810 558 13 665 672 15 599 919 134 411 767 1995	31 32
97 713 114 021 188 034 329 871 - 2 822 514 1996 Revenu - Domestique '000 95 890 107 300 170 938 278 393 452 139 2 620 867 1995	33 34
52 174 64 163 108 683 200 946 - 1 673 963 1996 Revenu - Commercial '000 50 827 59 187 102 900 172 905 274 572 1 597 077 1995	35 36
152 231 151 822 178 928 204 711 - 1 970 715 1996 Revenu - Industriel '000 144 997 145 596 158 751 172 484 216 809 1 938 585 1995	37 38
4 104 540 4 126 948 4 156 524 4 178 496 - 45 215 031 1996 Clients - Domestique # 3 989 571 4 016 531 4 037 991 4 057 083 4 069 200 43 967 838 1995	39 40
459 364 460 270 462 771 468 198 - 5 090 252 1996 Clients - Commercial # 448 039 449 301 451 170 457 094 460 357 4 977 711 1995	41 42
15 897	43 44
1996 Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, New Brunswick

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Maš	Juin	Juille
		Housands	of cubic metre	s - milliers	de mêtres cube	s		
Receipts :								
				_	_	_	_	
Total marketable gas	1996	Ξ	-	-	-	-	-	
Imports	1996 1995	_	-			-	-	
Other receipts	1996	-	Ī	_	=	-	_	
	1996	_	_	_	_	_	_	
Storage changes	1995	=	-	-	-	-	-	
Inter provincial transfers	1996	-	_			_	_	
	1995	-	_			_	_	
Total supply	1996 1995	=	~	Ξ	Ξ	Ξ.	_	
Disposition :								
Sales :								
Sales - Residential	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ.		Ξ	=	
Sales - Commercial	1996 1995	Ξ	-	Ξ	-	Ξ	_	
Sales - Industrial	1996	=	-	ī	_	-	_	
Direct sales	1995	_	_	_	-	_	-	
	1995	-	-	-	_	_	-	
Provincial requirements	1996 1995	_	_	Ξ	Ξ.	-	-	
Exports	1996 1995	_	-	_	_	-	Ξ.	
Line pack fluctuation	1996 1995	-	_	=	-	Ξ	_	
a la farancia de	1996		_	_	_	_	_	
Gas used in system	1995	_	-	-	-	-	-	
Line losses and unaccounted	1996 1995	-	-	Ξ	_	-	-	
Total disposition	1996	-	-	-	-	-	-	
B-77-17-18-1900	1995	_	_	_	_	_	_	
Revenue - Residential '000 t	1995	-	-	-	-	-	-	
Revenue - Commercial 7000 s	1996 1995	=	=	-	=	=	=	
Revenue - Industrial 7000	\$ 1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	
Customers - Residential #	1996 1995	=	=	=	=	=	Ξ	
Customers - Commercial #	1996	-	-	-	-	Ξ	-	
Contone Todustain #	1995	-	_	-	_	_	_	
Customers - Industrial #	1995	=	-	-	-	-	-	
Degree days	1996	_	-	-	~	-	_	

8

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Nouveau-Brunswick

August	September	October	November	December	Jan. to Nov.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Nov.			
thousands	of cubic metres	- milliors de	mètres cubes					
							Arrivages :	
	_	_				4006		
		=	Ξ	-	-	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
		_	=	_	=	1996 1995	Importations	3
		-	_	-	-	1996	Autres arrivages	5
		-	-	_	-	1995	Variation des stocks	6
		-	_	-	-	1995	Astracton des 2400K2	8
	<u> </u>	_	Ξ	-	Ī	1996 1995	Transferts interprovinciaux	10
		***	_	-	-	1996	Total disponible	11
		-	_	-	-	1995		12
							Utilisation :	
							Ventes :	
	= =	_	_	_	-	1996 1995	Ventes - Domestique	13
		_	_	_	_	1996	Ventes - Commercial	15
		-	-	-	-	1995		16
	<u> </u>	_		-	Ξ	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
		-	:	_	-	1996 1995	Ventes directes	19
	_	-	-	-	_	1996	Demande provinciale	21
		-		-	-	1995		22
	Ī ————————————————————————————————————	-	-		Ξ	1996 1995	Exportations	23 24
	<u> </u>	-	-	-	-	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
		_	_	_	_	1996	Gaz consommé dans les réseaux	27
		-	-	-	-	1995		28
	I I	_	_	-	_	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
		-	-	-	Ξ	1996	Utilisation totale	31 32
	_	-	~	_	_	1996	Revenu - Domestique '000 \$	33
		-	-	-	-	1995		34
	= =	Ξ	-	-	Ξ	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
	= =	-	-	Ξ	-	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
		_	_	-	_	1996	Clients - Domestique #	39
			-		-	1995	617-1- 6	40
	I I	-	_	=	_	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
	: :	Ξ	-	-	-	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
		_	_	ton.	_	1996	Degrés-jours	45
		-	_	-	on	1995		46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Honth, 1995 and 1996, Quebec

		Janvier	Février	Hars	Avril .	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic metr	es - milliers	de mêtres cul	• • \$		
Receipts :								
Total marketable gas	1996 1995	-	-	Ξ		Ξ.	=	
Imports	1996	Ξ	Ξ	_	<u> </u>	_	-	
Other receipts	1996 1995	1	_	Ξ	-	=	-	
Storage changes	1996 1995	-	~	_	=	=	-	
Inter provincial transfers	1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	448 663 425 170	413 9 391 6
Total supply	1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	448 663 425 170	413 9 391 6
Disposition :							•	
Sales :							27 226	15 6
Sales - Residential	1996 1995	145 513 124 034	111 300 109 179	96 722 96 408	81 940 70 086	53 553 52 524	27 226 23 752	13 6
Sales Commercial	1996 1995	295 830 258 757	230 612 233 140	217 817 208 162	173 916 153 686	113 497 108 949	60 142 54 661	52 3 46 3
Sales - Industrial	1996 1995	366 190 358 361	305 475 327 100	334 086 343 683	292 822 318 047	326 095 304 681	286 144 268 534	273 253
Direct sales	1996 19 9 5	3 710 8 243	4 005 4 393	5 106 3 808	3 026 3 640	6 691 2 288	2 488 2 786	3 1
Provincial requirements	1996 1995	811 243 749 395	651 592 679 812	653 731 652 061	551 704 545 459	499 836 468 442	376 000 349 733	345 315
Exports	1996 1995	92 476 97 979	85 838 93 179	89 971 93 345	81 219 77 872	85 569 78 871	72 657 75 9 50	68 75
Line pack fluctuation	1996 1995	=	-	-	-	Ξ	Ξ	
Gas used in system	1996 1995	2 107 2 00B	1 612 2 040	991 1 690	198 1 089	4 132	6 92	•
Line losses and unaccounted	1996 1995	-1 479 -	-2 183 257	-2 668 -1 887	- 786	-	- 605	-
Total disposition	1996 1995	904 347 849 382	736 859 775 288	742 025 745 209	633 121 625 206	585 409 547 445	448 663 425 170	413 391
Revenue - Residential 1000 s	1996 1995	39 959 34 876	30 772 29 081	26 884 25 614	23 820 19 313	16 070 14 729	8 863 7 698	5 4
Revenue - Commercial '000 4	1996 1995	66 771 53 194	52 359 50 732	48 181 43 449	40 186 33 202	26 522 23 959	14 099 12 589	12 10
Revenue - Industrial '000 d	1996 1995	48 750 50 672	40 726 42 370	44 726 43 749	37 674 39 899	39 424 37 267	34 196 33 162	30 33
Customers - Residential #	1996 1995	130 927 132 313	130 566 132 110	130 571 131 644	130 263 131 225	130 008 130 726	129 856 130 501	129 129
Customers - Commercial #	1996 1995	39 034 37 215	37 485 37 363	39 086 37 289	38 886° 37 172	38 700 36 887	38 558 36 726	38 36
Customers - Industrial #	1996 1995	1 982 1 993	1 968 1 971	1 978 1 968	1 979 1 966	1 970 1 967	1 952 1 970	1

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Québec

August	September	October	November	December	Jan. to Nov.			
Apūt	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Nov.			
thousands of	cubic metres -	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
-	Ξ	-	:	Ξ	Ξ	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
:		-	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Importations	3 4
=	_		Ξ	_	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
1	Ī	_	_	=	-	1996 1995	Variation des stocks	7 8
430 112 416 319	442 884 410 942	542 146 479 202	642 610 609 678	729 045	6 522 117 6 275 499	1996	Transferts interprovinciaux	9
430 112 416 319	442 884 410 942	542 146 479 202	642 610 609 678	729 045	6 522 117 6 275 499	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
13 351 12 416	13 820 13 562	28 692 24 031	56 498 51 999	94 781	644 445 591 669	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
48 835 46 017	57 967 51 274	86 683 73 940	141 950 136 532	215 531	1 479 984 1 377 389	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
295 517 274 829	299 528 269 098	342 579 298 684	371 551 337 776	317 958	3 493 667 3 354 396	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
2 715 2 031	3 030 447	3 847 432	1 530 3 827	10 625	39 735 33 891	1996 1995	Ventes directes	19 20
360 418 335 293	374 345 334 381	461 801 397 087	571 529 530 134	638 895	5 657 831 5 357 345	1996 1995	Demande provinciale	21 22
69 689 80 307	68 537 75 934	79 760 81 457	69 432 78 397	88 197	863 589 909 257	1996 1995	Exportations	23 24
Ξ	Ī	-	=	Ξ	-	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
5 719	2 627	585 658	1 649 1 147	1 953	7 632 10 346	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
Ξ	Ξ	=	-	Ξ	-6 935 -1 449	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
430 112 416 319	442 884 410 942	542 146 479 202	642 610 609 678	729 045	6 522 117 6 275 499	1996 1995	Utilisation totale	31 32
5 110 4 513	5 066 4 614	5 220 7 586	16 671 15 101	26 205	188 100 167 808	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
11 027 10 251	12 690 11 060	18 702 15 753	31 991 29 019	46 968	334 823 299 426	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
35 748 32 425	35 765 31 436	40 550 34 912	47 396 40 918	42 009	438 264 417 386	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
129 380 129 746	129 350 130 016	129 850 130 137	130 146 130 695	130 862	1 430 738 1 438 403	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
38 351 36 594	38 498 36 821	39 062 37 368	39 720 38 111	38 818	425 559 408 171	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
1 948 1 964	1 952 1 948	1 974 1 994	1 993 1 979	1 978	21 648 21 684	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
8 12	81 143	306 211	553 569	- 824	3 821 3 744	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Untario

		January	February	Haroh	April	Hay	June	Ju1y
		Janvier	Février	Hars	Avril	Haī	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres c	ubes		
Receipts :								
						27 033	20 352	26 482
Total marketable gas	1996	28 756 43 809	23 063 38 160	23 868 41 801	24 809 40 572	41 091	38 208	36 572
Imports	1996 1995	99 034 52 826	107 251 43 734	174 892 53 670	85 121 34 263	100 579 49 680	83 330 57 428	73 03° 61 600
Other receipts	1996 1995	Ξ	-	-	-		Ξ	
Storage changes	1996	1 826 286	1 324 845	944 863	412 180 134 716	- 417 456 - 792 873	-1 029 374 - 917 936	-1 370 25 - 845 20
	1995	1 664 568	1 901 600	907 653		3 574 131	3 519 041	3 726 46
Inter provincial transfers	1996 1995	3 396 508 3 304 260	3 251 174 2 911 877	3 346 218 3 340 486	3 449 729 3 482 716	3 541 792	3 456 412	3 388 69
Total supply	1996 1995	5 350 584 5 065 463	4 706 333 4 895 371	4 489 841 4 343 610	3 971 839 3 692 267	3 284 287 2 839 690	2 593 349 2 634 112	2 455 710 2 641 661
Disposition :								
Sales :								
Sales - Residential	1996 1995	1 420 566 1 160 098	1 276 151 1 218 800	1 152 941 1 002 883	883 845 775 174	505 086 440 470	236 B92 216 131	205 10 187 91
Sales - Commercial	1996 1995	856 261 719 572	764 776 761 350	703 284 634 889	535 852 486 607	297 704 263 941	128 967 124 963	114 80 111 55
7 Sales - Industrial 3	1996 1995	677 629 715 737	571 659 715 604	603 606 684 784	488 861 551 101	422 500 459 598	330 288 381 203	291 31 354 48
Direct sales	1996 1995	579 786 488 207	529 223 449 484	539 307 468 470	525 605 476 929	522 591 442 803	467 195 389 464	464 85 370 55
Provincial requirements	1996 1995	3 534 242 3 083 614	3 141 809 3 145 238	2 999 138 2 791 026	2 434 163 2 289 811	1 748 281 1 606 312	1 163 342 1 111 761	1 076 08 1 024 51
8 Exports	1996 1995	1 822 254 1 654 462	1 495 803 1 529 157	1 479 343 1 572 568	1 495 678 1 318 508	1 500 650 1 342 444	1 358 273 1 435 453	1 344 75 1 478 6
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	-1 781 - 538	227 -3 026	1 174 3 617	2 798 -1 209	-4 028 - 575	-2 153 -1 184	-1 2: -3 0:
7 Gas used in system B	1996 1995	203 835 210 455	201 619 152 753	186 375 159 454	179 39B 171 535	180 774 151 532	177 144 152 602	162 47 148 58
9 Line losses and unaccounted 0	1996 1995	- 207 966 117 470	- 133 125 71 249	- 176 189 - 183 055	- 140 198 -86 378	- 141 350 - 260 023	- 103 257 -64 520	- 126 36 -6 96
1 Total disposition 2	1996 1995	5 350 584 5 065 463	4 706 333 4 895 371	4 489 841 4 343 610	3 971 839 3 692 267	3 284 287 2 839 690	2 593 349 2 634 112	2 455 7 2 641 6
3 Revenue — Residential '000 4 4	\$ 1996 1995	285 132 255 889	258 192 268 287	235 454 223 090	179 069 157 872	103 600 81 604	55 818 52 887	51 6 48 2
5 Revenue — Commercial '000 (\$ 1996 1995	139 933 131 625	125 953 139 926	115 551 116 024	88 434 79 788	45 919 43 105	20 759 20 573	18 7 18 4
7 Revenue - Industrial '000 1 8	\$ 1996 1995	80 687 100 256	66 518 103 680	71 754 96 765	64 424 72 635	48 035 44 599	38 053 45 214	34 1 42 3
9 Customers — Residential # 0	1996 1995	2 062 301 1 991 142		2 071 230 2 000 075		2 065 801 1 987 164	2 058 490 1 984 459	2 062 0 1 99 2 1
1 Customers - Commercial #	1996 1995	214 142 209 604	215 156 210 850	215 219 211 242		214 624 209 682		
3 Customers — Industrial #	1996 1995	12 965 14 253	13 260 14 266	13 194 14 231	13 248 14 215	13 208 14 096		
5 Degree days	1996	765	690	646	408	206	21	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz natural par mois, 1995 et 1996, Ontario

August	September	October	November	December	Jan. to Nov.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Nov.			
thousands of	cubic metres	- milliers do	mětres cubes					
							Arrivages :	
28 088 34 455	27 931 36 758	27 233 37 994	24 369 34 832	- 32 076	281 984 424 252	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
72 712 57 217	64 787 64 955	117 159 56 114	85 447 80 126	47 390	1 063 343 611 613	1996 1995	Importations	3 4
Ī	=	Ξ	Ξ		-	1996 1995	Autres arrīvages	5 6
-1 105 761 - 901 085	- 865 077 - 753 523	- 501 958 - 754 083	438 416 679 369	1 532 921	- 343 294 323 205	1996 1995	Variation des stocks	7 8
3 713 839 3 526 218	3 400 795 3 481 339	3 627 097 3 743 532	3 515 509 3 514 475	3 543 136	38 520 502 37 691 804	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
2 708 878 2 716 805	2 628 436 2 829 529	3 269 531 3 083 557	4 063 741 4 308 802		39 522 535 39 050 874	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
191 333 172 611	197 726 202 348	399 778 338 519	750 516 728 458	1 181 027	7 219 937 6 443 402	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
121 827 119 190	137 636 137 788	249 061 236 555	469 456 459 902	726 225	4 379 632 4 056 314	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
301 817 358 961	327 338 401 204	403 999 450 147	513 481 542 160	638 957	4 932 894 5 614 988	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
488 403 410 924	500 405 411 608	585 659 445 343	654 470 553 266	582 567	5 857 498 4 906 553	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 103 380 1 061 686		1 638 497 1 470 564	2 387 923 2 283 786		22 389 961 21 021 257	1996 1995	Demande provinciale	21 22
1 526 832 1 511 678		1 406 264 1 466 384	1 501 304 1 658 698	1 872 380	16 359 227 16 373 637	1996 1995	Exportations	23 24
9 320 1 705	- 743 1 204	2 341 647	1 839 1 010	1 561	7 703 -1 440	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
168 698 153 223	146 876 198 262	188 214 176 409	177 218 162 851	199 629	1 972 623 1 837 662	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
-99 352 -11 487	- 108 832 71 441	34 215 -30 447	-4 543 202 457	-46 823	-1 206 979 - 180 242	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
2 708 878 2 716 805		3 269 531 3 083 557	4 063 741 4 308 802		39 522 535 39 050 874	1996 1995	Utilisation totale	31 32
49 103 45 571	49 909 52 502	87 380 75 094	149 612 118 684	243 375	1 504 966 1 379 735	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
19 921 19 402	22 738 23 341	40 247 37 866	73 722 60 337	121 222	711 946 690 411	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
35 140 43 254		47 133 51 143	61 860 57 695	77 919	585 552 704 890	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
2 073 688 1 997 827	2 091 174 2 020 014	2 107 596 2 031 193	2 125 454 2 043 895	2 049 972	22 862 052 22 051 276	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
210 366 204 183	210 394 204 911	212 114 206 863	215 455 210 153		2 345 554 2 292 916	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
12' 770 13 154	12 748 12 9 86	12 895 12 969	13 008 13 098	13 154	142 941 150 625	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
3 2	72 82	273 180	512 467	662	3 606 2 959	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Hanitoba

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic metr	es - millier:	de mètres c	ubes		
Receipts :								
Kanathra .								
1 Total marketable gas 2	1996	-	Ξ	Ξ	-	Ξ.	Ī.	
3 Imports 4	1996 1995	_	_	-	-	-	-	-
5 Other receipts 6	1996 1995	Ξ	- ,	-	Ξ	Ξ	=	=
7 Storage changes 8	1996 1995	Ξ	-	Ξ	-	=	=	Ξ
9 Inter provincial transfers	1996	1 389 625	1 292 296	1 414 708	1 265 898	1 188 746	1 071 242	1 068 576
0	1995	1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
1 Total supply	1996	1 389 623	1 292 296	1 414 708	1 265 898	1 188 746	1 071 242	1 068 576
2	1995	1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
Disposition :								
Sales :								
3 Sales - Residential	1996	139 466	105 762	101 067	64 236	33 829	13 335	13 738
4	1995	113 125	104 425	83 176	58 666	29 360	14 466	13 469
5 Sales - Commercial	1996	144 623	106 626	112 271	66 802	33 682	18 683	14 589
6	1995	122 546	108 651	92 809	64 404	31 041	15 305	13 713
7 Sales - Industrial	1996	17 352	10 769	13 605	12 136	9 878	9 835	8 378
B	1995	14 844	14 643	13 765	11 225	10 103	9 334	8 254
9 Direct sales	1996	28 401	23 889	23 715	22 613	22 484	21 0B7	18 980
	1995	29 504	25 682	26 273	23 067	23 018	21 314	19 383
21 Provincial requirements	1996	329 842	247 046	250 658	165 807	99 873	62 940	55 685
22	1995	280 019	253 401	216 023	157 362	93 522	60 419	54 819
23 Exports	1996	972 908	973 643	1 095 152	1 027 307	1 025 265	952 447	950 150
24	1995	1 043 719	960 500	1 023 298	371 751	954 505	885 739	926 438
25 Line pack fluctuation	1996	-1 335	170	890	2 099	-3 022	-1 615	-1 722
26	1995	-1 013	-2 270	2 712	- 907	- 431	- 888	-2 318
27 Gas used in system	1996	65 502	60 329	59 553	59 266	56 090	50 436	54 914
28	1995	59 635	54 186	58 342	58 499	55 738	49 225	48 802
29 Line losses and unaccounted	1996	22 708	11 108	8 455	11 419	10 540	7 034	9 549
	1995	-2 580	10 589	-5 533	-9 367	-6 730	- 542	5 571
31 Total disposition	1996	1 389 625	1 292 296	1 414 708	1 265 898	1 188 746	1 071 242	1 068 576
32	1995	1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
33 Revenue - Residential '000 \$	1996	24 931	18 436	17 740	12 125	7 383	4 190	4 458
34	1995	22 069	20 603	16 836	12 488	7 289	4 644	4 468
35 Revenue - Commercial '000 \$	1996	18 243	12 896	13 397	7 952	4 267	2 632	2 390
	1995	17 912	15 773	13 623	9 596	4 858	2 663	1 851
37 Revenue - Industrial '000 \$	1996	1 956	1 288	1 465	1 137	935	938	912
	1995	1 864	1 836	1 738	1 409	1 258	1 153	990
39 Customers - Residential #	1996	212 380 207 785	212 489 207 918	212 553 209 564	212 616 209 605		212 534 209 942	213 053 210 024
41 Customers - Commercial #	1996	22 220 21 383	22 211 21 423	22 225 22 280		22 233 22 273	22 398 22 263	22 157 22 270
43 Customers — Industrial # 44	1996	145	146	146	146	146	146	140
	1995	146	146	145	145	145	145	145
45 Degree days	1996	1 266	960	961	589	268	55	17

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Manitoba

August	September	Detober	November	December	Jan. to Nov.			
Anût	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Nov.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
. 1	Ξ	Ξ	Ξ	=	1 =	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
=	Ĩ	Ξ	Ī	-	Ξ	1996 1995	Importations	3
I	Ī	Ξ	-	Ξ	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
Ξ.	-	-	Ξ	Ξ	Ī	1996 1995	Variation des stocks	7 8
1 092 204 1 017 509	1 113 546 1 062 576	1 261 547 1 206 897	1 307 192 1 196 078		13 465 580 12 735 295	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
1 092 204 1 017 509	1 113 546 1 062 576	1 261 547 1 206 897	1 307 192 1 196 078		13 465 580 12 735 295	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
14 002 12 712	20 522 20 725	49 955 43 462	97 547 94 412	117 391	653 479 587 998	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
16 369 15 412	20 141 22 723	54 911 49 240	102 760 100 583	123 554	691 457 636 427	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
7 901 7 058	9 507 8 869	11 996 10 863	14 318 13 856	14 081	125 675 122 814	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
21 242 22 010	22 834 23 657	28 852 25 959	27 880 24 548	29 359	261 977 264 415	1996 1995	Ventes directes	19 20
59 514 57 192	73 004 75 974	145 714 129 524	242 505 233 399	284 385	1 732 588 1 611 654	1996 1995	Demande provinciale	21 22
970 766 903 854	991 821 935 048	1 071 409 998 040	1 006 484 909 829	927 168	11 037 352 10 512 721	1996 1995	Exportations	23 24
2 663 1 279	902	1 756 10	1 380 758	1 171	707 -2 186	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
54 784 49 811	46 626 51 736	48 709 61 240	53 501 59 625	61 841	609 710 606 839	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	2 <i>7</i> 28
4 477 5 373	2 652 1 084	-6 041 18 103	3 322 -7 533	9 202	85 223 6 267	.1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 092 204 1 017 509	1 113 546 1 062 576	1 261 547 1 206 897	1 307 192 1 196 078		13 465 580 12 735 295	1996 1995	Utilisation totale	31 32
4 527 4 312	5 651 7 025	10 709 9 886	18 899 18 992	23 102	129 054 128 616	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
2 631 2 302	3 10 <i>7</i> 3 385	7 562 7 056	13 731 13 956	17 051	88 813 92 979	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
861 796	1 043 1 002	1 346 1 255	1 653 1 631	1 769		1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
213 555 210 399	213 84 2 211 000	214 636 211 181		212 045	2 308 727	1995	Clients - Domestique #	39 40
22 210 22 294	22 253 22 400	22 481 22 382	22 613 22 465	22 399	245 229 243 715	1996	Clients - Commercial #	41 42
138 145	138 145	139 145	136 145	146	1 566 1 597	1996	Clients - Industrial #	43
18 14	159 176	394 414	896 857	1 068	5 583 5 015	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Saskatchewan

		January	February	Harch	April			
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juille
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mêtres c	ubes		
Receipts :								
Total marketable gas	1996 1995	566 437 637 346	520 371 569 307	555 345 626 085	540 531 601 286	551 780 602 713	524 007 584 257	538 14 571 50
Imports	1996 1995	1	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	
Other receipts	1996 1995	-	1	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	
Storage changes	1996 1995	238 178 138 150	148 165 136 738	88 438 114 292	-30 590 35 607	- 153 505 -72 669	- 315 094 - 172 441	- 200 2 - 149 4
Inter provincial transfers	1996 1995	1 460 827 1 340 333	1 339 622 1 201 193	1 414 200 1 334 051	1 376 168 1 286 770	1 391 539 1 249 235	1 337 474 1 168 772	1 350
Total supply	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 057 983 2 074 428	1 886 109 1 923 663	1 789 814 1 779 281	1 546 387 1 580 588	1 688 1 1 677 !
Disposition :								
Sales : Sales - Residential	1996	189 914	156 641	157 847	88 493	54 007	23 394	21
2916Z - KA21GAU4107	1995	166 662	129 946	121 129	91 642		23 847	21
Sales - Commercial	1996 1995	123 181 106 380	100 321 82 888	102 753 75 612	56 725 61 994	35 534 30 049	13 256 12 015	12
Sales - Industrial	1996 1995	1 092 2 996	1 347 3 235	1 191 3 172	895 2 109	765 1 925	94 2 439	1
Direct sales	1996 1995	299 953 262 700	248 860 243 268	255 427 274 140	226 306 253 478	204 904 216 382	153 205 190 376	204
Provincial requirements	1996 1995	614 140 538 738	507 169 459 337	517 218 478 053	372 419 409 223	295 210 301 459	189 949 228 677	238 238
Exports .	1996 1995	1 382 595 1 371 940	1 269 937 1 242 811	1 357 050 1 367 807	1 290 995 1 339 181	1 309 709 1 328 337	1 284 308 1 245 234	1 292 1 370
Line pack fluctuation	1996 1995	-10 670 -3 864	4 772 -14 875	2 888 7 974	6 143 1 148	-14 393 -6 607	-B 36B 1 063	-7 -20
Gas used in system	1996 1995	124 315 120 962	110 562 109 118	111 995 115 330	112 521 113 020	105 693 107 156	98 936 97 440	107 99
Line losses and unaccounted	1996 1995	155 062 88 053	115 318 110 847	68 832 105 264	104 031 61 091	93 595 48 936	-18 438 8 174	56 -10
Total disposition	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 057 583 2 074 428	1 886 109 1 923 663	1 789 814 1 779 281	1 546 387 1 580 588	1 688 1 677
Revenue - Residential *000 \$	1996 1995	27 755 27 082	23 308 21 654	23 524 15 996	13 713 14 742	9 747 9 723	5 748 5 790	5
Revenue - Commercial *000 \$	1996 1995	15 778 16 182	12 95 1 12 778	13 239 9 660	7 441 8 766	4 896 4 633	2 137 2 177	1 2
Revenue - Industrial 7000 \$	1996 1995	121 327	1 0 5 3 5 3	333	226	77 152	24 151	
Customers - Residential #	1996 1995	257 050 261 281	260 897	264 295 261 051	260 080		259 5/2	258
Customers - Commercial #	1996 1995	32 483 33 483	33 726 33 634	33 871 33 696	33 716 33 543	33 513	33 362	33 33
5 Customers — Industrial #	1996 1995	41 29	41 34	43 36	40 36	44 35	42 39	
5 Degree days 6	1996 1995	1 275 1 002	911 841	. 918 718	472 500	274 245	85 57	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Saskatohewan

August	September	October	November	December	Jan. to Nov	•		
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Nov.			
thousands of	cubic metres	- milliors de	mètres cubes					
							Arrivages :	
530 081 555 338	506 571 525 854	517 889 562 046	498 945 576 705	583 477	5 850 102 6 412 505	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
	- :	_		-	-	1996 1995	Importations	3
no m	_	_	=	-	-	1996	Autres arrivages	5
- 270 437 -97 068	-84 477 -57 187	-22 766 8 074	174 869 150 370	- 156 694	- 427 460 34 448	1996	Variation des stocks	7
1 331 802 1 275 148	1 256 224 1 198 904	1 355 770 1 291 154	1 327 121 1 151 923	dam	14 941 053 13 752 883	1996	Transferts interprovinciaux	9
1 591 446 1 733 418	1 678 318	1 850 893	2 000 935 1 878 998	-	20 363 695 20 199 836	1996	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
20 392 22 629	43 245 33 180	83 131 64 274	150 546 123 676	164 428	989 579 851 884	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
12 501 12 595	23 422 19 442	50 201 38 769	106 023 77 112	107 732	635 487 533 029	1996 1995	Ventes - Commercial	. 15
266 2 030	290 628	433 1 926	774 1 963	- 929	7 733 23 436	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
212 727 185 246	227 556 199 440	253 856 228 582	224 543 252 325	279 026	2 512 090 2 509 772	1996 1995	Ventes directes	19
245 886 222 500	294 513 252 690	387 621 333 551	481 886 455 076	- 552 115	4 144 889 3 918 121	1996	Demande provinciale	21 22
1 236 274 1 354 275	1 247 046 1 329 134	1 313 574 1 340 115	1 298 347 1 149 485		14 282 062 14 438 579	1996 1995	Exportations	23 24
9 646 17 281	5 303 6 408	15 144 2 234	6 696 7 594	6 596	- 799 -2 220	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
108 270 103 490	96 766 106 404	109 279 119 124	114 470 122 808	121 221	1 200 764 1 214 536	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
-8 630 35 872	45 296 -27 065	25 275 66 250	99 536 144 035	122 520	736 779 630 820	1996 1995	Fuites et autres pertes	29
1 591 446 1 733 418	1 678 318 1 667 571	1 850 893 1 861 274	2 000 935 1 878 998	_	20 363 695	1996	Utilisation totale	31 32
5 323 5 596	8 373 7 072	13 553 11 316	22 367 19 391	24 966	159 001 143 848	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33
2 071	3 422	6 731 5 821	13 564 11 050	15 227	84 195 78 700	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
2 252 28	3 187 30	44	77	_	785	1996	Revenu - Industriel '000 \$	37
191 259 918	74 259 931	152 263 448	180 260 811 260 595		2 245 2 879 136	1995	Clients - Domestique #	38
258 449	258 326 33 422	33 818			369 354	1995	Clients - Commercial #	40
33 230	33 134	33 181	34 132 33 467		367 329	1995		42
48 42	48 42	50 45	50 45	41	494 422	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
28 68	228 186	474 404	907 815	1 062	5 609 4 876	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Alberta

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juille
		thousand	of cubic me	tres - millie	rs de mêtres	cubes		
Receipts :								
Total marketable gas	1996 1995	11 617 452 10 938 571	10 340 755 9 765 569	10 810 799 10 757 581	10 320 921 10 377 100	10 655 21B 10 097 039	9 905 400 9 294 391	10 214 49 9 464 95
Imports	1996	=	Ξ	Ξ	-	Ξ	=	
Other receipts	1996	=	Ī	Ξ	Ξ	Ξ	=	
Storage changes	1996 1995	296 161 223 878	158 162 246 400	161 161 134 817	- 221 302 - 210 856	- 241 370 - 220 398	- 209 356 - 195 384	- 195 0 - 151 5
Inter provincial transfers	1996 1995	-9 009 735 -8 931 864	-8 313 694 -7 960 412	-8 659 535 -8 735 862	-8 352 037 -8 358 146	-8 710 837 -8 176 974	-8 281 626 -7 766 579	-8 455 6 -7 834 8
Total supply	1996 1995	2 903 878 2 230 585	2 185 223 2 051 557	2 312 425 2 156 536	1 747 582 1 768 098	1 703 011 1 699 667	1 414 418 1 332 428	1 563 7 1 47B 6
Disposition :								
Sales :					222 0/2	233 895	122 895	103
Sales - Residential	1996 1995	722 430 585 182	503 270 493 562	515 204 441 516	273 949 298 969	173 211	97 679	92
Sales - Commercial	1996 1995	418 538 336 879	300 951 288 485	310 532 261 699	173 249 188 404	141 462 107 041	77 940 65 938	65
Sales - Industrial	1996 1995	1 307 542 1 181 253	1 138 604 1 143 443	1 217 626 1 172 225	1 091 750 1 084 519	1 105 047 1 073 813	964 866 916 069	1 136
Direct sales	1996 1995	Ξ	=	=	=	Ξ	=	
Provincial requirements	1996 1995	2 448 510 2 103 314	1 942 825 1 925 490	2 043 362 1 875 440	1 538 948 1 571 892	1 480 404 1 354 065	1 165 701 1 079 686	1 306 1 250
Exports	1996 1995	41 780 37 022	44 272 35 472	53 079 52 399	44 494 52 057	41 908 44 146	31 782 41 054	31 50
Line pack fluctuation	1996 1995	-14 661 4 812	2 616 7 122	8 415 7 122	-9 928 13 508	-9 291 -1 262	9 369 1 817	7 5
Gas used in system	1996 1995	99 601 118 383	99 173 101 425	110 293 101 467	119 196 112 742	132 757 122 431	126 008 113 182	123
Line losses and unaccounted	1996 1995	328 648 -32 946	96 337 -17 952	97 276 120 108	54 872 17 899	57 233 180 287	81 558 96 689	95 61
Total disposition	1996 1995	2 903 878 2 230 585	2 185 223 2 051 557	2 312 425 2 156 536		1 703 011 1 699 667	1 414 418 1 332 428	1 563 1 478
Revenue - Residential '000 \$	1996	77 429 75 980	59 745 57 222	61 726 51 457	33 538 37 281	32 073 26 144	24 101 19 117	20 19
Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	38 190 37 001	29 471 26 456	31 856 23 968	16 882	13 734 10 699	7 875 6 909	7 6
Revenue - Industrial *000 \$	1996 1995	91 558 74 186			66 396	65 356		
Customers - Residential #	1996 1995	736 985 725 577					725 430	725
Customers - Commercial #	1996 1995	70 113 69 099					70 162	70
Customers - Industrial #	1996 1995	548 541	551 552					
5 Degree days	1996 1995	1 092 833						

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Alberta

August	September	October	November	December	Jan. to Nov.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Nov.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	metres cubes					
							Arrivages :	
10 141 832 9 703 325	9 886 836 9 481 855	10 854 356 10 467 479	11 141 010 10 348 588	11 211 829	115 889 076 110 696 448	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	Ξ	=	1 786	:	1 786 -	1996 1995	Importations	3 4
Ξ.	Ξ	1	Ξ	Ξ.	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
- 115 534 - 112 578	-93 025 -64 759	-27 852 -70 677	219 631 213 933	249 877	- 268 399 - 207 131	1996 1995	Variation des stocks	7 8
	-8 202 923 -7 980 703	-8 900 510 -8 645 005	-8 946 101 -8 338 205		-94 359 552 -90 912 310	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
	1 590 888 1 436 393	1 925 994 1 751 797	2 416 326 2 224 316		21 262 911 19 577 007	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
101 613 118 885	198 222 135 924	299 470 277 950	547 334 474 078	623 341	8 621 311 3 189 860	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
68 460 75 581	115 690 87 890	175 826 166 579	320 633 274 680	366 137	2 170 361 1 918 383	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
1 137 657 1 050 585	1 075 892 1 013 551		1 323 588 1 172 321		12 768 059 12 020 229	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 307 730 1 245 051	1 389 804 1 237 365	1 744 667 1 565 051	2 191 555 1 921 079		18 559 731 17 128 472	1996 1995	Demande provinciale	21 22
43 347 56 152	52 547 50 722	36 998 55 445	56 432 61 125	56 969		1996 1995	Exportations	23 24
-22 268 -8 672	3 875 9 864	4 705 -19 111	22 561 15 570	16 350	2 886 35 892	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
128 703 125 271	119 441 122 448	130 885 116 511	114 322 110 444		1 304 210 1 255 750	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
41 890 29 194	25 221 15 994	8 739 33 901	31 456 116 098	103 763	918 353 620 367	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 499 402 1 446 996	1 590 888 1 436 393	1 925 994 1 751 797	2 416 326 2 224 316	2 522 164	21 262 911 19 577 007	1996 1995	Utilisation totale	31 32
20 596 21 467	28 961 22 544	38 522 35 449	61 989 55 525	67 652	459 347 421 326	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
7 491 7 720	11 433 8 727	16 601 15 119	29 865 25 701	N2 889	210 029 186 096	1996 1995	Revenu - Commercial *000 \$	35 36
76 587 60 395	71 617 58 940	84 350 65 412	87 754 67 852	B7 355	876 577 724 538	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
738 667 727 335	741 855 729 504	745 218 732 834	748 356 735 399	736 264	8 135 707 8 007 062	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
71 050 70 094	71 244 70 249	70 745 69 250	70 788 69 826	70 013	778 422 767 010	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
554 554	556 557	551 549	548 55 <i>7</i>	- 517	6 026 6 162	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
52 135	254 169	428 41 0	845 721	933	5 044 4 427	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Matural Gas Utilitias by Month, 1995 and 1996, British Columbia

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Féurier	Hars	Avril	Hei	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mêtres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996	1 616 436	1 486 802	1 606 338	1 547 568	1 568 758	1 404 287	1 581 685
2		1 672 860	1 471 555	1 662 397	1 639 382	1 648 361	1 332 662	1 514 082
3 Imports 4	1996 1995	10 149 8 522	1 674 2 071	Ξ	Ξ	-	-	=
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	=	-	-	~	Ξ.	-
7 Storage changes	1996	221 830	139 664	64 626	-67 809	- 268 127	- 175 783	- 439 100
8	1995	96 531	53 233	-4 766	-45 055	- 171 806	- 224 436	- 249 748
9 Inter provincial transfers	1996	1 858 428	1 693 743	1 742 384	1 627 121	1 971 012	1 905 206	1 896 374
0	1995	2 058 109	1 795 648	2 021 274	1 826 116	1 741 898	1 722 272	1 765 742
1 Total supply	1996	3 706 843	3 321 883	3 413 348	3 106 880	3 271 643	3 133 710	3 038 959
2	1995	3 836 022	3 322 507	3 678 905	3 420 443	3 218 453	2 830 498	3 030 076
Disposition :								
Salas :								
3 Sales - Residential	1996	348 043	276 022	226 792	173 881	130 310	70 642	58 923
	1995	294 362	237 468	275 025	161 549	90 711	68 165	63 512
5 Sales - Commercial	1996	251 250	203 435	167 750	131 753	104 312	62 701	48 31:
6	1995	216 352	176 723	202 696	126 551	79 522	62 900	59 84:
7 Sales - Industrial	1996	100 489	86 944	86 053	62 633	63 024	55 090	66 48
8	1995	69 792	66 218	67 113	113 896	173 800	105 461	108 31
9 Dîrect sales	1996	294 399	258 392	264 695	225 072	218 614	210 492	212 14
20	1995	266 968	256 422	337 305	281 517	248 177	172 248	267 51
21 Provincial requirements	1996	994 181	824 793	745 290	593 339	516 260	398 925	385 86
22	1995	847 474	736 831	882 139	683 513	592 210	408 774	499 18
23 Exports	1996	2 834 285	2 600 341	2 629 898	2 482 327	2 763 954	2 665 660	2 673 29
24	1995	2 774 525	2 553 339	2 832 705	2 682 051	2 564 654	2 459 365	2 488 06
25 Line pack fluctuation	1996	3 988	-1 313	7 698	-6 264	-4 981	9 518	3 03
26	1995	5 777	3 648	24 135	13 046	5 992	-1 057	3 18
27 Gas used in system	1996	83 177	75 838	68 657	49 385	53 247	43 101	41 78:
28	1995	80 254	73 917	54 252	48 033	49 967	38 928	42 81:
29 Line losses and unaccounted	1996	- 208 788	- 177 776	-38 195	-11 907	-56 837	16 506	-65 02
30	1995	127 992	-45 228	- 114 326	-6 200	5 630	-75 512	-3 16
31 Total disposition	1996	3 706 843	3 321 883	3 413 348	3 106 880	3 271 643	3 133 710	3 03B 95
32	1995	3 836 022	3 322 507	3 678 905	3 420 443	3 218 453	2 830 498	3 030 07
33 Revenus — Residential 1000 4	1996	72 458	58 415	49 214	31 107	24 248	15 177	13 33
34	1995	67 429	55 235	63 495	32 533	19 939	15 9 00	14 72
35 Revenus — Commercial 7000 f	1996	45 199	36 975	30 B39	20 92B	15 891	10 208	7 39
36	1995	43 391	35 264	40 612	22 373	14 013	10 827	10 46
37 Revenue – Industrial '000 4	1996	6 824	5 487	5 872	4 462	4 094	3 307	4 97
38	1995	6 951	6 632	6 429	7 139	9 072	6 016	7 52
39 Customers — Residential # 40	1996 1995	678 988 655 253	681 979 658 517	682 810 658 190	662 054	662 043		686 94 663 80
41 Customers Commercial # 42			83 725 81 743	84 108 81 334	83 853 81 288	84 251 81 222	83 833 81 014	84 10 81 54
43 Customers — Industrial #	1996	508	522	519	504	458	397	40
44	1995	325	322	326	327	326	326	32
45 Degree days 46	1996 1995	469	397	347	227 254	193 119	86 57	2

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Colombie-Britannique

August	September	October	November	December	Jan. to Nov.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Nov.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
1 523 798 1 421 952	1 518 505 1 503 993	1 677 504 1 580 506	1 616 362 1 626 177		17 148 043 17 073 927	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ.	Ī	Ξ	7 494 -	4 856	19 317 10 593	1996 1995	Importations	3 4
Ξ.	-	_	-	-	-	1996 1995	Autres arrivages	5 6
- 252 041 - 135 098	- 227 488 - 165 625	-73 238 -76 895	189 389 -44 428	140 064	- 888 077 - 968 093	1996 1995	Variation des stocks	7 8
1 958 939 1 908 557	1 989 474 1 826 942	2 113 950 1 924 220	2 153 669 1 866 051	1 955 677	20 910 300 20 456 829	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
3 230 696 3 195 411	3 280 491 3 165 310	3 718 216 3 427 831	3 966 914 3 447 800	3 741 332	37 189 583 36 573 256	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
59 474 61 011	79 591 56 303	162 177 159 766	287 252 215 676	290 956	1 873 107 1 683 548	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
60 719 49 707	74 260 52 890	126 B66 124 303	215 688 163 006	206 776	1 447 051 1 314 495	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
57 661 123 972	95 012 112 983	90 764 90 707	97 530 57 154	108 908	861 684 1 089 406	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
217 279 217 363	228 272 261 850	206 971 221 639	249 869 249 857	249 560	2 586 196 2 780 860	1996 1995	Ventes directes	19 20
395 133 452 053	477 135 484 026	586 778 596 415	850 339 685 693	856 200	6 768 038 6 868 309	1996 1995	Demande provinciale	21 22
2 782 594 2 665 797	2 755 995 2 647 529	2 900 634 2 769 097	2 922 929 2 693 727	2 937 757	30 011 911 29 130 852	1996 1995	Exportations	23 24
-3 680 -6 413	-1 209 105	- 242 -1 739	2 330 4 906	-3 317	8 880 51 581	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
50 871 52 036	52 354 51 907	66 695 62 870	84 243 71 778	74 652	669 353 626 754	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
5 778 31 938	-3 784 -18 257	164 351 1 188	107 073 -8 304	- 123 5 60	- 268 599 - 104 240	1996 1995	Fultes et autres pertes	29 30
3 230 696 3 195 411	3 280 491 3 165 310	3 718 216 3 427 831	3 966 914 3 447 800	3 741 332	37 189 583 36 573 256	1996 1995	Utilisation totale	31 32
13 052 14 430	16 059 13 540	28 649 31 605	60 330 50 697	66 837	382 043 379 531	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
9 032 8 899	10 772 9 485	18 838 21 284	38 071 32 840	41 214	244 156 249 461	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
3 864 7 934	5 637 6 808	5 503 5 875	5 969 4 207	7 649	55 997 74 588	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
689 332 665 815	690 796 667 671	695 776 672 078	698 470 674 936	678 848	7 561 770 7 302 3 22	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
84 028 81 644	84 459 81 786	84 551 82 126	85 490 83 072	83 163	926 134 898 570	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
435 377	50 384	438 382	451 371		4 693 3 793	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
20 53	128 42	259 235	390 299	412	2 542 2 185	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 2. Receipts and Disposition of Natural Cas, by Source, 1996, November

		New Brunswick	Québec	Ontario	Hanitoba	Saskatchewan
		thousands of cubic me	tres - milliers	de mètres cubes		
Receip	ts:					
1 Total	marketable gas	-	-	24 369	-	498 945
2 Import	s	~	-	-	494	-
3 Other	receipts(1)	-	-	-	-	-
4 Total	net receipts	-		24 369	-	498 945
5 Receiv	ed from storage	-	~	∞	-	179 536
	supply of gas utilities	•	-	24 369	-	678 481
Dispos	ition:					
Sales						
	to New Brunswick	- ,	-	-	-	-
8	Quebec	-	-		-	440
9	Ontario	_	-	24 369	-	295 838
10	Manitoba	_	-	-	-	-
11	Saskatchewan	_	-	-		257 343
12	Alberta	_	_	_	-	-
13	British Columbia	_	-	. -	-	-
14 Total		_	-	24 369	-	553 181
14 10497	34443					
15 Expor	ts	-	-	-	-	17 681
16 Direc	t sales	-	-	-	-	_
17 Total	net deliveries	-	-	24 369	-	570 862
18 Deliv	ered to storage	-	-		me	4 667
19 Line	pack fluctuation	-	-	- mar	-	238
20 Gas u	sed in system		-	-	-	7 228
21 Line	losses and unaccounted		-	-	-	95 486
22 Total	disposition	P see	-	24 369	-	678 481

⁽¹⁾ Includes peak shaving and enrichment.

TABLE 2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas in terajoules

	New Brunswick Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
1 Residential	_	2 129.6	28 292.5	3 675.6	5 604.8
2 Commercial	-	5 349.6	17 698.7	3 872.0	3 947.2
3 Industrial	-	14 001.4	19 379.8	539.5	28.8
4 Total sales	-	21 480.6	65 371.0	8 087.1	9 580.5
5 Exports		2 616.2	56 569.1	37 924.3	49 630.
6 Imports		-	3 219.6		-

22

TABLEAU 2. Arrivages et utilisation du gaz naturel par région d'origine, 1996, Hovembre

)	Alberta	British Colu Yukon & N.W.		Imports from the United Stat	es Total		
		Colombia-Bri Yukon & T.N.		Importations des États-Unis	10497		
	thousands of	cubic metres	- milliers	de mètres cubes			
						Arrivages :	
	11 141 010	1 616	362	-	13 280 686	Total de gaz marchand	1
	-		-	94 727	94 727	Importations	2
	-		-	-	-	Autres arrivages(1)	3
	11 141 010	1 616	362	94 727	13 375 413	Total des arrivages nets de gaz	4
	1 194 772	264	390	-	1 638 698	Gaz provenant des stocks	5
	12 335 782	1 880	752	94 727	15 014 111	Total des arrivages de gaz	6
						Utilisation :	
						Ventes :	
	-		-	-	-	Ventes - Nouveau-Brunswick	7
	569 999				569 999	ରୁ ଧ ଭିଧ ଭ c	8
	1 241 428	86	371	85 447	1 733 453	Ontario	9
	214 625		-	-	214 625	Manitoba	10
	-		-	-	257 343	Saskatchewan	11
	2 094 774	94	995	1 786	2 191 555	Alberta	12
	58 259	534	717	7 494	600 470	Colombie-Britannique	13
	4 179 085	716	083	94 727	5 567 445	Total des ventes	14
	6 176 318	. 660	929	***	6 854 928	Exportations	15
	908 423	249	869	-	1 158 292	Ventes directes	16
	11 263 826	1 626	881	94 727	13 580 665	Total des livraisons nettes	17
	536 725	75	001	-	616 393	Livraisons à entrepôt de stockage	18
	32 443	2	125	_	34 806	Fluctuation de volume dans les réseaux	19
	476 328	61	847	-	545 403	Gaz consommé dans les réseaux	20
	26 460	114	898	-	236 844	Fuites et autres pertes	21
	12 335 782	1 880	752	94 727	15 014 111	Utilisation totals	22

⁽¹⁾ Inclut le nivelage des pointes et l'enrichissement.

TABLEAU 2A. Ventes, exportations et importations de gaz naturel en terajoules

Alberta	British Columbia Colombie-Britannique	Total		
21 159.6	11 142.8	72 004.8	Domestique	1
12 423.5	8 390.5	51 681.5	Commercial	2
51 183.8	3 793.6	88 926.9	Industriel	3
84 766.9	23 326.8	212 613.3	Total des ventes	4
2 065.4	112 598.4	261 404.4	Exportations	5
69.7	295.0	3 584.4	Importations	6

TABLE 5. Exports to and Imports from the United States

TABLEAU 5. Commerce d'exportations et d'importations avec les États-Unis

	Exports		Import	S	Exports		
rovince and Customs Port	Exportations : 1996		Importations : 1996		Exportations : 1995		
rovince et bureau de la douane	Nov.	Jan. to Nov.	Nov.	Jan. to Nov.	Nov.	Jan. to Nov	
	Nov.	Jan. à Nov.	Nov.	Jan. à Nov.	Nav.	Jan. à Nov	
	thousands	of cubic metres	- milliors	de mêtres cubes			
hillipsburg	14 344	147 931	-	60	17 671	167 99	
lighwater	55 088	715 658	-	~	60 726	741 20	
Total Quebeo	69 432	863 589	•	•	78 397	909 2	
Cornwall:	37 612	409 724	-	-	45 458	444 31	
ort Frances:	_	-		-	-		
diagara falls:	738 623	7 898 649	-	-	889 976	8 010 5	
Vindsor:	45 720	386 307	58 664	735 783	32 629	308 3	
Iroquois:	669 441	7 325 570	-	-	689 412	7 233 21	
St-Clair:	9 908	338 977	26 783	327 560	1 223	377 1	
Total Ontario	1 501 304	16 359 227	85 447	1 063 343	1 658 698	16 373 6	
merson:	986 323	10 817 148	-	_	886 482	10 340 7	
Sprague:	20 161	220 204	440	-	23 347	171 9	
Total Manitoba	1 006 484	11 037 352		•	909 829	10 512 7	
Monohy (total Saskatohewan)	1 298 347	14 282 062	•		1 149 485	14 438 5	
Aden:	16 007	175 199		~	18 179	172 5	
Carway:	40 264	300 63B	-	-	42 731	362 3	
Coutts:	-	-	1 786	1 786	-		
Universal:	161	1 894	-	-	215	1 €	
Total Alberta	56 432	477 731	1 786	1 786	61 125	B36 B	
Kingsgate	2 135 638	21 455 790	-	-	1 924 931	21 057 6	
Other U.S Autres ÉU.	-	-	-	-	-		
Huntingdon:	787 291	8 556 121	7 494	19 317	768 796	8 073 2	
B.C. Total CB.	2 922 929	30 011 911	7 494	19 317	2 693 727	29 130 8	
Canada:	6 854 928	73 031 872	94 727	1 084 446	6 551 261	71 901 !	
		thousands of	dollars — mi	lliers de dollars	:		

Data Quality and Methodology

Data presented in this publication are compiled from a monthly survey of approximately 100 transmission and distribution companies primarily engaged in the selling of natural gas to ultimate consumers through distribution pipelines (distribution systems). The survey covers receipts, disposition; imports, exports and sales by end use delivery and customer sector.

All known establishments engaged in the pipeline transportation of natural gas or the distribution of natural gas or synthetic gas through a system of mains are surveyed. The fact that this survey covers a relatively limited number of respondents permits the obtainment each month of a very high response rate of over 98%. As a consequence, minimal imputation is required and minimal bias resulting from non-response is introduced in these data.

The data published in this publication are subject to a certain degree of error, be it in differences in the interpretation of the questions, incorrect information from respondents, or mistakes introduced during processing. Reasonable efforts are made to ensure these errors are kept within acceptable limits through careful questionnaire design, liason with major respondents, editing of data for inconsistencies and subsequent follow-up and quality control of manual processing operations. Historically experience has indicated that the data rarely contain a serious error.

DEFINITIONS - GAS UTILITIES

Total marketable gas

Receipt of gas from fields, processing or reprocessing plants after re-injection, field uses, reprocessing plant or reprocessing plant shrinkage, plant use and losses have been deducted.

Imports

Receipts of gas, by pipeline, into Canada.

Other receipts

Includes LPG gas for peak shaving and receipts from non-reporting companies.

Storage changes

The net change of gas received from and delivered to distributor storage.

Qualité Des Données et Méthodologie

Les données de la présente publication découlent d'une enquête mensuelle menée auprès d'environ 100 entreprises de transport et de distribution qui s'occupent surtout de la vente de gaz naturel aux consommateurs ultimes grâce à des pipelines (systèmes de distribution). L'enquête porte sur les arrivages, l'utilisation, les importations, les exportations et les ventes en fonction du type de livraison et du type de clientèle

L'enquête englobe toutes les firmes connues de transport, par pipelines, de gaz naturel ou de distribution de gaz naturel ou de gaz de distillation grâce à un réseau. Le fait que l'enquête porte sur un nombre relativement restreint de répondants permet d'obtenir chaque mois un taux de réponse très élevé, plus que 98%. Par conséquent, l'imputation est minimale, tout comme l'erreur découlant de la non-réponse.

Dans une certaine mesure, les données diffusées en l'occurrence ne sont pas exemptes d'erreurs attribuables aux interprétations divergentes des questions, aux reseignements incorrects transmis par les répondants ou aux erreurs commises à l'étape du traitement. Nous nous efforçons de faire en sorte que ces erreurs ne dépassent pas certaines limites acceptables en concevant avec soin le questionnaire, en assurant la liaison avec les principaux répondants, en vérifiant les données pour en déceler les incohérences et, par la suite, en procédant au suivi et au contrôle de la qualité des opérations de traitement manuel. Il est rare que les données renferment de graves erreurs.

DÉFINITIONS - SERVICES DE GAZ

Total de gaz marchand

Arrivages de gaz en provenance des champs, des usines de traitement et des usines de recyclage après le retranchement des volumes utilisés dans les champs, dans les usines, pour la ré-injection, ainsi que des volumes perdus en cours de traitement et autres pertes.

Importations

Arrivages par pipeline au Canada de gaz en provenance des États-Unis.

Autres arrivages

Comprend les G.P.L. utilisés pour le nivelage des pointes de forte demande et les arrivages en provenance des sociétés non-déclarantes.

Variation des stocks

La variation nette de gaz entre les arrivages et livraisons aux entrepôts de stockage.

Sales

Residential - gas sold usually for domestic purposes (e.g., heating, water-heating, etc.).

Commercial - gas sold to customers engaged in wholesale or retail trade, governments, institutions, office buildings, etc.

Industrial - gas sold to customers engaged in a process which creates or changes raw or unfinished materials into another form or product. Includes firm, interruptible and buy / sell agreements.

Direct sales - Represents direct, non-utility, sales for consumption, where the utility acts solely as the transporter.

Exports

Export of gas, by pipeline to the United States.

Line pack fluctuation

Variations due to changes of temperature and / or pressure in the pipeline system.

Gas used in system

Volumes of gas consumed within the pipelines.

Line losses and unaccounted for

The difference between the total gas available from all sources and the total gas accounted for as sales, line pack fluctuation, etc. This difference includes leakage or other losses, discrepancies, due to meter inaccuracies and other variants particularly billing lag.

Customers

Represents bills and meters only and not necessarily total consumers of natural gas.

Revenue

Total revenue accruing to the sale of natural gas as received by the utility (excluding the goods and services tax). Further, please note that these revenues are exclusive of buy / sell rebates.

Peak shaving

The use of supplemental supply of gas (e.g., propane air mixture) for distribution by gas utilities to augment normal pipeline supplies during peak demand periods of relatively short duration.

Dograe day

A unit measuring the extent to which the outdoor mean temperature (the average of the maximum and minimum) falls below 18° Celsius. One degree day is counted for each degree of deficiency below 18° Celsius for each calendar day.

Ventes

Domestique - gaz habituellement vendu pour l'usage domestique (chauffage, cuisson, approvisionnement en eau chaude, etc.).

Commercial - gaz vendu aux clients s'occupant du commerce de gros ou de détail,gouvernement, institutions et édifices à bureaux, etc.

Industriel - gaz vendu aux clients s'occupant de la transformation plus ou moins complètede matières brutes ou semi-ouvrées en produits différents ou de formes différentes. Comprend les établissements miniers et manufacturiers etc. Incluant les contracts souscrits, nonsouscrits et les achats / ventes.

Ventes directes - Représentent les livraisons directes de gaz (non-service) pour la consommation. Ventes pour la consommation ou les services de gaz agissent seulement comme transporteur.

Exportations

Exportations de gaz naturel, par pipe-line, aux États-Unis.

Fluctuation de volume de gaz dans les réseaux Variations causées par des changements de température et/ou de pression dans les réseaux.

Gaz consommé dans les réseaux Gaz consommé par le système de pipelines.

Fuites et autres pertes

La différence entre le total du gaz reçu de toutes les sources et le total du gaz vendu, échangé (quantité nette) et consommé par la société de gaz et des variations du volume de gaz dans les réseaux. Cette différence comprend les fuites et autres pertes, les erreurs par suite de mesurages imprécis, et d'autres facteurs comme, par exemple, les retards de facturation.

Clients

Représente le nombre de factures et pas nécessairement le total des utilisateurs de gaz naturel.

Recettes

Total des revenus découlant de la vente du gaz naturel comme reçu par les services (taxes sur les produits et services non-incluses). En plus, prendre note que ces revenus sont exclusifs des déductions achats / ventes.

Nivelage des pointes

Acheminement supplémentaire de gaz destiné à augmenter le volume normal de gaz en gazoduc pendant les périodes de très forte demande et de courtes durées.

Degré-jour

Une unité de mesure utilisé entre une température arbitraire, fixée à 18° Celsius, et la température moyenne extérieure. Un degré-jour est calculé pour chaque degré déficitaire endessous de 18° Celsius pour tous les jours du mois.



ORDER FORM

Statistics Canada

TO ORDER:				METHOD OF PAYMENT:						
MAIL	PHONE 1-800-267-6677	FAX 1-800-889-	9734	(Check only one)						
Statistics Canada Operations and Integration Circulation Management 120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario	ons and Integration Outside Canada and the U.S., purchase orders only. In Management (613) 951-7277. Please do not send confirmation. A fax will be treated as an original order.		Please char							
	INTERNET order@statcan.ca (Please print) 1-800-363-7629 Telecommunication Device for the Hearing Impaired				Expiry Date					
Company			Cardholder (please print)							
					Signature					
Department					Payment en	closed \$				
Attention	Title				Purchase					
Address					Order Number					
City	Province		_		(1 lease choi	1030)				
Postal Code	Phone	Fax	_		Authorized S	Signature				
			Date Iss	ue		al Subscri Book Pric				
Catalogue Number	Title		Indical "S" subscr	e an	Canada \$	United States US\$	Other Countrie US\$	Quantity	Total \$	
			1 (Patrick)	1210	the second as		SUBTOTAL			
Note: Catalogue	prices for U.S. and other	countries are sh	own in	US d	ollars.		DISCOUNT f applicable			
Canadian clients p	nay in Canadian funds and	add 7% GST and	applica	ble P	ST. (1)	(Canad	GST (7%) dian clients	only)		
Foreign clients pay foreign clients are	y total amount in US funds shown in US dollars.	drawn on a US b	ank. Pr	ices to	or US and		oplicable P dian clients			
Cheque or money Receiver General	order should be made pay for Canada.	able to the				GI	RAND TOT	AL		
GST Registration	# R121491807						PF	093238		
									€	

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Canada

Statistics Statistique Canada

Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

POUR COMMANDER:	MOI	ALITÉS	DE PA	EMENT											
POUR COMMANDER : COURRIER TÉLÉPHONE TÉLÉCOP	urup	ez une seu	_												
1-800-267-6677	39-9734 COCH	ez une seu	ie case)												
Statistique Canada Opérations et intégration Castion de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) Canada K1A 0T6 INTERNET order@statan.ca Failes débiter votre compte Visa Ou MasterCard. De l'extérieur du Canada et des États-Unis et dans Canada et des États-Unis et dans Central de commande seulement. Veuillez ne pas envoyer de confirmation. Le bon télécopié tient lieu de commande originale. 1-800-363-7629 Appareils de télécommunications		Veuillez débiter mon compte													
								(Veuillez écrire en pour les malentendants caractères d'imprimerie.)	Ī	Détenteur de carte (lettres moulées)					
								Compagnie		Signature					
Service		Paiement in	nclus \$												
À l'attention de Fonction		N° du bon de commande													
Adresse		Veuillez joir)											
Ville Province															
Code postal Téléphone Télécopieur		Signature de			ee										
	Édition	Abonnement annuel ou prix de la publication			Principal and American										
	ou	Canada	États-	Autres	Quantité	Total									
Numéro au Titre catalogue	"A" pour les		Unis	pays	Granting.	\$									
	abonnement	\$.	\$ US	\$ US											
				TOTAL											
Veuillez noter que les prix au catalogue pour les ÉU. e donnés en dollars américains.	et les autres pa	ys sont		RÉDUCTIO (s'il y a liei											
Les clients canadiens paient en dollars canadiens et ajouten	it la TPS de 7 %	et la	(Clients	TPS (7 %)											
TVP en vigueur. Les clients à l'étranger paient le montant to sur une banque américaine.	otal en dollars U	S tirés		VP en vigu	eur seulement)										
Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du			`	TAL GÉNÉ											
Receveur général du Canada.	***			DE	003330										
TPS № R121491807				71	093238										

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Canada

Statistique Statistics Canada

Canadä

Hire our Notre équipe de team of chercheurs est à researchers for votre service pour \$56 a year 56 \$ par année



But Perspectives is more than just facts and figures. It offers authoritative insights into complex

labour and income issues, analyzing the statistics to bring you simple, clear summaries of labour market and income trends.

Our team of experts brings you the latest labour and income data. Each quarterly issue provides:

- topical articles on current labour and income trends
- more than 50 key labour and income indicators
- a review of ongoing research
- information on new surveys

As a special bonus, twice a year you will also receive The Labour Market Review, giving you timely analysis on labour market performance over the previous six months or year.

And all for only \$56!

Thousands of Canadian professionals turn to Perspectives to discover emerging trends in labour and income and to stay up to date on the latest research findings. As a subscriber, you will get the inside story. We know you'll find Perspectives indispensable. GUARANTEED. If you aren't convinced after reading the first issue, we'll give you a FULL REFUND on all outstanding issues. Order your subscription to Perspectives today (Cat. No. 75-0010XPE).

ORDER NOW!

For only \$56 (plus \$3.92 GST and applicable PST) you will receive the latest labour and income research (4 issues per year). Subscription rates are US\$68 for U.S. customers and US\$80 for customers in other countries. Fax your VISA or MasterCard order to: (613) 951-1584. Call toll free: 1-800-267-6677. Or mail to: Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario K1A 0T6. Or contact your nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. Via Internet: order@statcan.ca

abonner à L'emploi et le revenu en perspective, c'est disposer d'une division entière de chercheurs à votre service. Des faits solides. Des analyses objectives. Des statistiques fiables.

La publication n'a pas que des faits et des chiffres. Elle offre également des analyses de fond sur des questions complexes touchant l'emploi et le revenu, de façon à fournir des indications claires et précises sur les

tendances actuelles du marché du travail et des revenus.

Notre équipe de spécialistes met à votre disposition des données récentes sur l'emploi et le revenu. Dans chacun des numéros trimestriels, vous trouverez :

- magneticles de fond sur l'emploi et le revenu
- plus de 50 indicateurs clés de l'emploi et du revenu
- m un aperçu de la recherche en cours
- de l'information sur les nouvelles enquêtes

En prime, vous recevrez le Bilan du marché du travail deux fois l'an. Vous disposerez ainsi d'une analyse à jour de la situation du marché du travail pour les six derniers mois ou la dernière année.

Tout cela pour 56 \$ seulement!

Des milliers de professionnels au Canada consultent Perspective pour connaître les tendances de l'emploi et du revenu, ainsi que les plus récents résultats de recherche. Votre abonnement vous permettra de connaître tous les faits.

Nous savons que L'emploi et le revenu en perspective deviendra pour vous un outil indispensable. C'EST GARANTI. Si vous n'êtes pas satisfait après avoir lu le premier numéro, nous vous REMBOURSERONS le montant payé pour les numéros à venir. Abonnez-vous à Perspective (n° 75-0010XPF au cat.) dès aujourd'hui.

ABONNEZ-VOUS DES MAINTENANT!

Pour 56 \$ seulement (plus 3,92 \$ de TPS et la TVP en vigueur en sus), vous recevrez les plus récentes recherches sur l'emploi et le revenu (quatre numéros par année). L'abonnement est de 68 \$ US aux États-Unis et de 80 \$ US dans les autres pays. Faites parvenir votre commande par télécopieur (VISA ou MasterCard) au (613) 951-1584, par téléphone (sans frais) au 1-800-267-6677, par courrier à Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6. Ou communiquez avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près. (Voir la liste dans la présente publication). Via l'Internet: order@statcan.ca

Don't let the changing world take <u>you</u> by surprise!

Ne soyez pas dépassé par les événements!



An aging population. Lone-parent families. A diverse labour force. Do you know how today's social changes will affect your future ... your organization ... and your family?

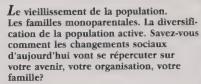
Keep pace with the dramatic shifts in Canada's evolving social fabric with Statistic Canada's best-selling quarterly, Canadian Social Trends. With vast and varied reports on major changes in key social issues and trends, this periodical incorporates findings from over 50 national surveys.

Written by some of Canada's leading-edge social analysts, *Canadian Social Trends* combines painstaking research with dynamic prose on topics like ethnic diversity, lowincome families, time-crunch stress, violent crime and much more — all in a colourful, easy-to-read, magazine format.

A lasting record of changing times!

Join the thousands of business and policy analysts, social-science professionals, and academics who trust *Canadian Social Trends* to demystify the causes and consequences of change in Canadian society. Don't miss a single issue — subscribe today.

Canadian Social Trends (catalogue number 11-080XPE) is \$34 (plus GST and applicable PST) annually in Canada, US\$41 in the United States and US\$48 in other countries.



Suivez l'évolution spectaculaire de la société canadienne grâce à *Tendances* sociales canadiennes, une publication trimestrielle de Statistique Canada. Avec des articles vastes et variés sur les principaux changements caractérisant les questions et les tendances sociales principales, cette publication intègre les résultats de plus de 50 enquêtes nationales.

Certains des analystes sociaux les plus reconnus du Canada rédigent des articles dans *Tendances sociales canadiennes*. Ils présentent les résultats de recherches minutieuses dans un style attrayant pour des sujets tels que la diversité ethnique, les familles à faible revenu, le stress dû au manque de temps, le crime et bien d'autres encore dans une revue haute en couleur et de lecture aisée.

Un dossier permanent d'une époque en évolution!

Des milliers d'analystes des entreprises et des politiques, de professionnels des sciences sociales et d'universitaires lisent *Tendances sociales canadiennes* pour identifier les causes et les conséquences de l'évolution de la société canadienne. Ne manquez pas un numéro, abonnez-vous dès aujourd'hui.

L'abonnement annuel à *Tendances* sociales canadiennes (n° 11-0080XPF au catalogue) coûte 34 \$ (plus la TPS et la TVP en vigueur) au Canada, 41 \$ US aux États-Unis et 48 \$ US dans les autres pays.



To order, write to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario, K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication.

If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call toll-free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard. Via Internet: order@statcan.ca Pour passer votre commande, écrivez à Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 076, ou adressez-vous au centre de services-conseils de Statistique Canada le plus proche de chez vous et dont la liste figure dans cette publication.

Vous pouvez aussi envoyer votre commande par télécopieur, au 1-613-951-1584, ou téléphoner sans frais au 1-800-267-6677 et donner votre numéro de carte VISA ou MasterCard. Via l'Internet: order@statcan.ca

Catalogue no. 55-002-XPB

Gas **Utilities**

December 1996

N° 55-002-XPB au catalogue

Services de gaz

Décembre 1996





Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Energy Section, Industry Division, Statistics Ottawa, Ontario, KlA 0T6 (telephone (613) 951-9823) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax	(902)	426-5331	Regina	(306)	780-5405
Montreal	(514)	283-5725	Edmonton	(403)	495-3027
Ottawa	(613)	951-8116	Calgary	(403)	292-6717
Toronto	(416)	973-6586	Vancouver	(604)	666-3691
Winnipeg	(204)	983-4020			

You can also visit our World Wide Web site: http://www.statcan.ca

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line	1	800	263-1136
National telecommunications			
device for the hearing			
impaired	1	800	363-7629
Order-only line (Canada			
and United States)	1	800	267-6677

How to Order Publications

Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, the Statistics Canada Regional Reference Centres, or from:

Statistics Canada Operations and Integration Division Circulation Management 120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario Kla OT6

Telephone: (613) 951-7277 Fax: (613) 951-1584

Toronto (credit card only): (416) 973-8018

Internet: order@statcan.ca

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à: Section de l'énergie, Division de l'industrie, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, KIA OT6 (téléphone: (613) 951-9823) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada:

Halifax	(902)	426-5331	Regina	(306)	780-5405
Montréal	(514)	283-5725	Edmonton	(403)	495-3027
Ottawa	(613)	951-8116	Calgary	(403)	292-6717
Toronto	(416)	973-6586	Vancouver	(604)	666-3691
Winnipeg	(204)	983-4020			

Vous pouvez également visiter notre site sur le W3: http://www.statcan.ca

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

Service national de renseignements	1	800	263-1136
Service national d'appareils de			
télécommunications pour les			
malentendants	1	800	363-7629
Numéro pour commander seulement			
(Canada et Étate-Unis)	1	800	267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer les publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des centres de consultation régionaux de Statistique Canada, ou en écrivant à:

Statistique Canada Division des opérations et de l'intégration Gestion de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) K1A OT6

Téléphone: (613) 951-7277 Télécopieur: (613) 951-1584

Toronto (carte de crédit seulement): (416) 973-8018

Internet: order@statcan.ca

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Industry Division Energy Section

Gas Utilities

SIC 4611 4921

December 1996

Statistique Canada

Division de l'industrie Section de l'énergie

Services de gaz

CTI 4611

Décembre 1996

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1997

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, électronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6.

April 1997

All prices exclude sales tax Price: Canada: \$17.00 per issue, \$165.00 annually

Outside Canada: US \$17.00 per issue, US \$165.00 annually

Catalogue no. 55-002-XPB, Vol. 38, No. 12

Frequency: Monthly

ISSN 0380-2329

Ottawa

© Ministre de l'Industrie, 1997

Publication autorisée par le ministre

responsable de Statistique Canada

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.

Avril 1997

Les prix n'incluent pas les taxes de vente Prix: Canada: 17 \$ l'exemplaire, 165 \$ par année

À l'extérieur du Canada 17 \$ US l'exemplaire, 165 \$ US par année

Nº 55-002-XPB au catalogue, vol. 38, no. 12

Périodicité: mensuel

ISSN 0380-2329

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing co-operation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued co-operation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
 - nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

ABBREVIATIONS

SIC Standard Industrial Classification.

NOTE

Gas in cubic metres is measured at 15°C and 101.325 kilopascals.

Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- · George Andrusiak, Director, Industry Division
- Robert Lussier, Assistant Director, Industry Division
- Ron Rasia, Chief, Energy Section
- Gary Smalldridge, Unit Head, Energy Section. Mr. Smalldridge may be reached at (613)951-3567.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivant sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

ABBRÉVIATIONS

CAÉ Classification des activités économiques.

NOTA

Le gaz est mesuré en mètres cubes à une pression absolue de 101.325 kilopascals et à 15°C.

Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- George Andrusiak, directeur, Division de l'industrie
- Robert Lussier, directeur-adjoint, Division de l'industrie
- Ron Rasia, chef, Section de l'énergie

ef

 Gary Smalldridge, chef unité, Section de l'énergie. On peut télephoner à M. Smalldridge en composant le numéro (613)951-3567.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.

TABLE OF CONTENTS		TABLE DES MATIÈRES
	PAGE	
For Further Reading	4	Lectures Suggérées
Highlights	5	Faits Saillants
Table		Tableau
 Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities. 		 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel.
Canada	6	Canada
New Brunswick	8	Nouveau-Brunswick
Québec	10	Québec
Ontario	12	Ontario
Manitoba	14	Manitoba
Saskatchewan	16	Saskatchewan
Alberta	18	Alberta
British Columbia	20	Colombie-Britannique
Receipts and Disposition of Natural Gas, by Source.	22	 Arrivages et Utilisation du Gaz Naturel, par région d'origine.
2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas, in Terajoules.	22	2A. Ventes, Exportations et Importations de Gaz Naturel, en Terajoules.
3. Exports to and Imports from the United States.	24	3. Exportations et Importations avec les États-Unis.
Data Quality and Methodology	25	Qualité Des Données et Méthodologie
Definitions - Gas Utilities	25	Définitions - Services De Gaz

Catalogue Ho.

N° au catalogue

Monthly Publications		Publications mensuelles
Crude Petroleum and Natural Gas Production	26-006-XPB	Production de pétrole brut et de gaz naturel
Coal and Coke Statistics	45-002-XPB	Statistiques du charbon et du coke
Refined Petroleum Products	45-004-XPB	Produits pétroliers raffinés
Dil Pipeline Transport	55-001-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics	57-001-XPB	Statistiques de l'énergie électrique
Energy Statistics Handbook	57-601-XPB	Guide statistique sur l'énergie
Quarterly Publication		Publication trimestrielle
Quarterly Report on Energy Supply and Demand in Canada	57-003-XPB	Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement de l'énergie au Canada
Annual Publications		Publications annuelles
Coal Mines	26-206-XPB	Mines de charbon
Crude Petroleum and Natural Gas Industry	26-213-XPB	L'industrie de pétrole brut et de gaz naturel
Oil Pipeline Transport	55-201-XPB	Transport de pétrole par pipeline
Electric Power Statistics, Vol.II	57-202-XPB	Statistiques de l'énergie électrique,
Electric Power Statistics, Vol.I Electric Power Survey of Capability and Load	57-204-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.I, Puissance maximale et la charge des réseaux
Gas Utilities, Transport and Distribution Systems	57-205-XPB	Services de gaz (Réseaux de transport et de distribution)
Electric Power Statistics, Vol.III Inventory of Prime Mover and Electric Generating Equipment	57-206-XPB	Statistiques de l'énergie électrique, Vol.III, Inventaire des moteurs pri- maires et des générateurs électriques
To order a publication you may telephor (613) 951-7277 or fax (613) 951-1584 or internet: order@statcan.ca. You may also	or :o	Pour obtenir une publication, veuille communiquer par téléphone au (613) 951 7277 ou par télécopieur au (613) 951

quired.

call 1 800 267-6677 (Canada and United States) toll free. If you order by telephone, written confirmation is not re-

1584 ou par internet: order@statcan.ca.

Vous pouvez aussi appeler sans frais (Canada et États-Unis) au 1 800 267-6677

Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation écrite pour une commande faite par téléphone.

Highlights

December 1996

- Natural gas sales in Canada totalled 7 844 million cubic metres in December 1996, up 1.9% over December 1995. The increase was mainly due to a 4.1% jump in sales to the industrial sector (including direct sales). This reflected higher demand for natural gas by electric utilities and the chemical industry.
- On the basis of rate structure information, sales in December 1996 were broken down as follows, with the percentage changes over December 1995 in brackets: residential sales, 2 466 350 thousand cubic metres (-0.2%); commercial sales, 1 754 369 thousands cubic metres (+0.5%); industrial sales (including direct sales), 3 623 772 thousand cubic metres (+4.1%)
- During the month, exports of natural gas amounted to 7 401 154 thousand cubic metres, a 2.1% increase over the level recorded in December 1995.
- Year-to-date sales to the end of December were up 5.5% over the same period in 1995. Sales to the residential (+10.4%) and commercial(+8.4%) sectors increased largely due to the unseasonably cold weather in the first half of 1996, as well as in both October and November. Sales to the industrial sales (including direct sales) maintained modest growth, posting a 2.4% increase over the same period last year.
- On the basis of rate structure information, year-to-date sales were broken down as follows, with the percentage changes over 1995 in brackets: residential sales, 17 466 422 thousand cubic metres (+10.4%); commercial sales, 12 558 341 thousand cubic metres (+8.4%); and industrial sales (including direct sales), 37 070 980 thousand cubic metres (+2.4%).
- Year-to-date figures for 1996 indicate exports of natural gas amounted to 80 116 995 thousand cubic metres, a 1.2% increase over the corresponding period in 1995.

Faits saillants

Décembre 1996

- Les ventes canadiennes de gaz naturel pour décembre totalisent 7 844 millions de mètres cubes, une hausse de 1,9% par rapport à décembre 1995. Cette augmentation est surtout attribuable à une montée de 4,1% des ventes du secteur industriel (incluant les ventes directes), en raison d'une demande plus élevée de la part des services électriques et de l'industrie pétrochimique.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes résidentielles 2 466 350 milliers de mètres cubes (-0,2%) ; les ventes commerciales, 1 754 369 milliers de mètres cubes (+0,5%) et les ventes industrielles (incluant ventes directes), 3 623 772 milliers de mètres cubes (+4,1%).
- En décembre 1996 , les exportations de gaz naturel ont atteint 7 401 154 milliers de mètres cubes, une hausse de 2,1% par rapport au niveau enregistré en décembre 1995.
- Les ventes cumulatives pour 1996 sont en hausse de 5,5% comparativement à la même période en 1995. Une température plus froide que la normale pour les six premiers mois de 1996, de même qu'en octobre et en novembre, a contribué à la hausse des ventes résidentielles (+10,4%) et commerciales(+8,4%). Les ventes du secteur industriel (incluant les ventes directes) ont maintenu une croissance modeste en affichant une hausse de 2,4% comparativement à l'année précédante.
- Basé sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes résidentielles 17 466 422 milliers de mètres cubes (+10,4%); les ventes commerciales, 12 588 341 milliers de mètres cubes(+8,4%) et les ventes industrielles (incluant les ventes directes), 37 070 980 milliers de mètres cubes (+2,4%).
- Sur la base cumulative de 1996, les exportations de gaz naturel ont été de 80 116 995 milliers de mètres cubes, soit une hausse de 1,2% comparativement au niveau enregistré au cours de la même période de 1995.

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Canada

		January	February	Harch	April	May	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	- Haš	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millie	rs de mêtres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas 2		13 829 081 13 292 586	12 370 991 11 844 591	12 996 350 13 087 864	12 433 829 12 658 340		11 854 046 11 249 518	12 360 809 11 587 170
3 Imports 4	1996 1995	109 183 61 348	108 925 45 805	174 892 53 670	85 121 34 263	100 579 49 680	83 330 57 428	73 03° 61 608
5 Other receipts 6	1996 1995	-	=	-	-	-	-	:
7 Storage changes 8	1996 1995	2 582 455 2 123 127	1 770 836 2 337 971	1 259 088 1 151 996	92 479 -85 588	-1 080 458 -1 257 746	-1 729 607 -1 510 197	-2 204 674 -1 395 874
9 Inter provincial transfers 0	1996 1995	• • •		• • •		• • •		• • •
1 Total supply 2	1996 1995	16 520 719 15 477 061	14 250 752 14 228 367	14 430 330 14 293 530	12 611 429 12 607 015	11 822 910 11 181 140	10 207 769 9 796 749	10 229 160 10 252 890
Disposition :								
Sales :					4 266 266	1 010 680	494 384	418 39
3 Sales — Residential 4	1996 1995	2 965 932 2 443 463	2 429 346 2 293 380	2 250 573 2 020 137	1 566 364 1 456 086	839 379	444 040	393 26
5 Sales - Commercial 6	1996 1995	2 089 683 1 760 486	1 706 721 1 657 237	1 614 407 1 479 867	1 138 297 1 081 646	726 191 620 543	361 689 335 782	309 09 308 76
7 Sales — Industrial B	1996 1995	2 470 294 2 342 983	2 114 798 2 270 243	2 256 167 2 284 742	1 949 097 2 080 897	1 927 709 2 023 920	1 646 317 1 683 040	1 776 56 1 817 55
9 Direct sales 0	1996 1995	1 206 249 1 055 622	1 064 369 979 249	1 088 250 1 109 996	1 002 622 1 038 631	975 284 932 168	854 467 776 188	904 31 863 28
1 Provincial requirements 2	1996 1995	8 732 158 7 602 554	7 315 234 7 200 109	7 209 397 6 894 742	5 656 380 5 657 260	4 639 864 4 416 010	3 356 857 3 239 050	3 408 36 3 382 91
3 Exports 4	1996 1995	6 978 923 6 979 647	6 321 178 6 414 458	6 704 493 6 942 122	6 422 020 6 441 420	6 727 055 6 312 957	6 365 127 6 142 795	6 360 00 6 390 27
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	-24 459 5 174	6 472 -9 401	21 065 45 560	-5 152 25 586	-35 715 -2 883	6 751 - 249	-17 68
7 Gas used in system 8	1996 1995	578 537 591 697	549 533 493 439	537 864 490 535	519 964 504 918	528 565 486 956	495 631 451 469	491 03 451 43
9 Line losses and unaccounted	1996 1995	255 560 297 989	58 335 129 762	-42 489 -79 429	18 217 -22 169	-36 859 -31 900	-16 597 -36 316	-30 35 45 91
1 Total disposition 2	1996 1995	16 520 719 15 477 061	14 250 752 14 228 367	14 430 330 14 293 530	12 611 429 12 607 015	11 822 910 11 181 140	10 207 769 9 796 749	10 229 10 10 252 8
3 Revenue — Residential '000 4 4	1996 1995	527 666 483 327	448 869 452 083	414 543 396 489	293 375 274 230	193 123 159 429	113 900 106 038	101 3: 96 7
5 Revenue - Commercial '000 4	1996 1995	324 117 305 308	270 607 - 280 930	253 066 247 338	181 180 170 609	111 230 101 268	57 713 55 740	50 0: 50 0:
7 Revenue - Industrial '000 d 8	1995	229 898 234 258	228 070	211 000 224 691	187 706	168 896 157 707	142 699 139 330	
9 Customers — Residential # 0	1996 1995	4 078 631 3 973 351	4 092 710 3 983 863	4 099 220 3 987 468	3 994 588		3 972 267	3 979 2
ol Customers - Commercial #	1996 1995	461 721 452 585			454 686	464 682 453 540	461 916 450 947	450 10
3 Customers - Industrial #	1996 1995	16 189 17 287	16 488 17 291	16 424 17 294		16 366 17 125	15 950 16 844	15 86 16 58
45 Degree days 46	1996			• • •	• • •	• • •	• • •	**

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Canada

August	September	October	November	December	Jan. to Dec.		
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Dec.		
thousands of	cubic metres	- milliors d	e mètres cubes				
						Arrivages :	
12 223 799	11 939 843	13 076 98 2	13 280 686	14 277 598	153 446 803	1996 Total de gaz marchand	1 2
11 715 070	11 548 460	12 648 025	12 586 302	13 468 117	148 075 249	1995	
72 712 57 217	64 787 64 955	117 159 56 114	92 941	134 906 52 246	1 217 566	1996 Importations 1995	3 4
-	=	Ī	Ξ	=	Ξ.	1996 Autres arrivages 1995	5
	-1 270 067	- 625 814	1 022 305	1 724 283	- 202 947	1996 Variation des stocks	7
	-1 041 094	- 893 581	999 244	2 079 556	1 261 985	1995	8
• • •	•••	• • •	• • •	•••	• • •	1996 Transferts interprovinciaux 1995	9 10
			14 395 932 13 665 672			1996 Total disponible 1995	11 12
						Utilisation :	
						Ventes :	
400 165	553 126	1 023 203	1 887 907		17 466 422	1996 Ventes - Domestique	13
400 264	462 042	908 002	1 688 299		15 820 285	1995	14
328 711	429 116	743 548	1 356 510	1 754 369	12 558 341	1996 Ventes - Commercial	15
318 502	372 007	689 386	1 211 815	1 745 955	11 581 992	1995	16
1 800 819	1 807 567	2 119 142	2 321 242		24 525 747	1996 Ventes - Industriel	1 <i>7</i>
1 817 435	1 806 333	1 972 849	2 125 230		24 553 608	1995	18
942 366	982 097	1 079 185	1 158 292	1 287 737	12 545 233	1996 Ventes directes	19
837 574	897 002	921 955	1 083 823	1 151 137	11 646 628	1995	20
3 472 061	3 771 906	4 965 078	6 723 951	7 844 491	67 095 743	1996 Demande provinciale	21
3 373 775	3 537 384	4 492 192	6 109 167	7 697 355	63 602 513	1995	22
6 629 502	6 543 976	6 808 639	6 854 928		80 116 995	1996 Exportations	23
6 572 063	6 444 041	6 710 538	6 551 261		79 149 679	1995	24
-4 319	-3 937	23 704	34 806	-13 257	6 120	1996 Fluctuation dans les réseaux	25
5 180	18 483	-17 979	29 838	22 361	103 988	1995	26
511 331	462 065	544 367	545 403	580 515	6 344 807	1996 Gaz consommé dans les réseaux	27
484 550	531 384	536 812	528 653	567 394	6 119 281	1995	28
-55 837	-39 447	226 539	236 B44	323 884	897 757	1996 Fuites et autres pertes	29
90 890	41 029	88 995	446 753	64 702	1 036 225	1995	30
10 552 738 10 526 458	10 734 563 10 572 321	12 568 327 11 810 558			154 461 422 150 011 686	1996 Utilisation totals 1995	31 32
97 713	114 021	188 034	329 871	441 492	3 264 006	1996 Revenu - Domestique '000 \$	33
95 890	107 300	170 938	278 393	452 139	3 073 006	1995	34
52 174	64 163	108 683	200 946	270 129	1 944 093	1996 Revenu - Commercial '000 \$ 1995	35
50 827	59 187	102 900	172 905	274 572	1 871 650		36
152 231	151 822	178 928	204 711	214 704	2 185 419	1996 Revenu - Industriel '000 \$ 1995	37
144 997	145 596	158 751	172 484	216 809	2 155 394		38
4 104 540 3 989 571	4 126 948 4 016 531		4 178 496 4 057 083		49 411 259 48 037 038	1996 Clients - Domestique # 1995	39 40
459 364	460 270	462 771	468 198	504 171	5 594 423	1996 Clients - Commercial #	41
448 039	449 301	451 170	457 094	460 357	5 438 068	1995	
15 897	15 492	16 047	16 186	16 376	193 744	1996 Clients - Industriel #	43
16 236	16 062	16 084	16 195	16 346	200 629	1995	
	• • •	• • •	• • •	• • •	***	1996 Degrés-jours 1995	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, New Brunswick

		January	February	March	April	May	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Mai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic metro	s - milliers	de mêtres cube	s		
Receipts:								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ		-	-	:
3 Imports	1996	-	-	-	-	_		
4 5 Other receipts	1995	_	_	_	_	_	_	
6	1995	-	-	-	-	-	-	
7 Storage changes 8	1996 1995	_		Ξ	Ξ	_	Ξ.	
9 Inter provincial transfers	1996 1995	_		Ξ	_	_	Ξ	:
1 Total supply	1996	-	-	-	-	-	=	1
2	1995	-	-	-	_	-	_	
Disposition :								
Sales :								
3 Sales - Residential	1996	_	_	Ξ	Ξ		Ξ	
5 Sales - Commercial	1996	_	-	_	-	_	-	
6	1995	_	_	_		_	_	
7 Sales - Industrial 8	1996	=	Ξ.	_	-	-	-	
9 Direct sales 0	1996 1995	Ξ	_	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	
1 Provincial requirements 2	1996 1995	_	=	=		Ξ	Ξ	
3 Exports	1996	_	~	_	-	-	_	
4	1995	-	-	••	_	_	_	
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	_	-	Ξ	Ξ	-	-	
7 Gas used in system 8	1996 1995	_	=	_	Ξ.	Ξ	Ξ.	
9 Line losses and unaccounted	1996	_	un	-	-	-		
1 Total disposition	1995	_	_	_	_	_	_	
2	1995	-	-	-	-	-	_	
3 Revenue - Residential '000 \$	1996 1995	_	Ξ	Ξ.	=	-	-	
5 Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-	_	
7 Revenue - Industrial '000 \$	1996	-	-	-	-	-	_	
8 :9 Customers - Residential #	1995	-	_	_	_	_	_	
0	1995	-	-	-	-	-	-	
1 Customers - Commercial # 12	1996 1995	-	Ξ	Ξ	ens uns	Ξ.	Ξ	
3 Customers - Industrial #	1996 1995	=	_	Ξ		Ξ	-	
5 Degree days	1996	_	_	_	_	_	-	
6	1995	-	-	-	-	-	-	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Nouveau-Brunswick

August	September	October	November	December	Jan. to Dec.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Dec.			
thousands of	cubic metre	s - milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
_			-	-	**	1996	Total de gaz marchand	1
-	-	-	-	-	- .	1995		2
to tur	_	_	_	=	Ξ	1996 1995	Importations	3 4
-		_	-	-	_	1996	Autres arrivages	5 6
_	_	_	_	_	_	1996	Variation des stocks	7
-	-	-	-	-	-	1995		8
-	***		Ξ	_	=	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
-	***	-		-	-	1996	Total disponible	11
-	-	***	_	-	-	1995		12
							Utilisation :	
							Ventes :	
_		en.	_	_		1996	Ventes - Domestique	13
N/A	an		-	-	-	1995		14
-	-	_	_	=	_	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
-	-	-	-	-	_	1996	Ventes - Industriel	17
-	-	-	-	-	·	1995	Ventes directes	18
_	Ξ	=	=	-	=	1995	Ventes directes	20
-	_	-	_		Ξ	1996 1995	Demande provinciale	21 22
_	_	_	_	_	_	1996	Exportations	23
-	-	-	-		•	1995		24
-			_	Ξ.	Ξ	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
-	-	-	-	-	_	1996	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
-	_	-	-	-	_	1995	Fuites et autres pertes	29
=	=	Ξ	-		-	1995		30
_	_	=	on on		Ξ	1996 1995	Utilisation totals	31 32
_	_	-	_	_		1996	Revenu - Domestique '000 \$	33
-	-	-	-	-		1995		34
_		-	_	_	_	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
-	-	-	-	-	-	1996	Revenu - Industriel '000 \$	37
-	410	-	-	_	_	1995	Clients - Domestique #	38
_	=	-	_	_	*** ***	1995	eriance - Downseridge &	40
_	_		=	_	Ξ	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
_	_	_	_		_	1996	Clients - Industriel #	43
-	-	-	400	-	· -	1995		44
-	-	600 600	_	-	Ξ	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Matural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Quebec

		January	February	Harch	April .	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Haī	Juin	Juillet
	-	thousands	of cubic metr	es - milliers	de mêtres cu	bes		
Receipts:								
1 Total marketable gas 2	1996 1995	-	Ξ	Ξ	-	:	-	=
3 Imports	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-	=
5 Other receipts	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ.	Ξ	-	=
7 Storage changes 8	1996 1995	Ξ	=	=	Ξ	Ξ	=	-
9 Inter provincial transfers	1996	904 347	736 859	742 025	633 121	585 409	448 663	413 941
	1995	849 382	775 288	745 209	625 206	547 445	425 170	391 658
1 Total supply	1996	904 347	736 859	742 025	633 121	585 409	448 663	413 941
	1995	849 382	775 288	745 209	625 206	547 445	425 170	391 658
Disposition :								
Sales :								4.8. 4.7.0
3 Sales - Residential	1996	145 513	111 500	96 722	81 940	53 553	27 226	15 630
4	1995	124 034	109 179	96 408	70 086	52 524	23 752	13 678
15 Sales - Commercial	1996	295 830	230 612	217 817	173 916	113 497	60 142	52 735
16	1995	258 757	239 140	208 162	153 686	108 949	54 661	46 271
17 Sales - Industrial	1996	366 190	305 475	334 086	292 822	326 095	286 144	273 680
18	1995	358 361	327 100	343 683	318 047	304 681	268 534	253 603
19 Direct sales	1996	3 710	4 005	5 106	3 026	6 691	2 488	3 587
20	-1995	8 243	4 393	3 808	3 640	2 288	2 786	1 39 6
?1 Provincial requirements	1996	811 243	651 592	653 731	551 704	499 836	376 000	345 632
22	1995	749 395	679 812	652 061	545 459	468 442	349 733	315 548
23 Exports	1996	92 476	85 838	89 971	81 219	85 569	72 637	68 441
24	1995	97 979	93 179	93 345	77 872	78 871	75 950	75 966
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	=	Ξ	Ξ	-
27 Gas used in system	1996	2 107	1 612	991	198	4	6	473
28	1995	2 008	2 040	1 690	1 089	132	92	144
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995	-1 479 -	-2 183 257	-2 668 -1 887	786	Ξ.	- 605	- 605
31 Total disposition	1996	904 347	736 859	742 025	633 121	585 409	448 663	413 941
32	1995	849 382	775 288	745 209	625 206	547 445	425 170	391 658
33 Revenue - Residential '000 \$	1996	39 959	30 772	26 884	23 820	16 070	8 863	5 661
34	1995	34 876	29 081	25 614	19 313	14 729	7 698	4 677
35 Revenue - Commercial '000 \$	1996	66 771	52 359	48 181	40 186	26 522	14 099	12 290
	1995	59 194	50 732	43 449	33 202	23 959	12 589	10 214
37 Revenue — Industrial '000 \$	1995	48 750	40 726	44 726	37 674	39 424	34 196	33 303
38		50 672	42 370	43 749	39 899	37 267	33 162	30 572
39 Customers - Residential #		130 927	130 566	130 571	130 263	130 008	129 856	129 821
40		132 313	132 110	131 644	131 225	130 726	130 501	129 290
41 Customers - Commercial #	1996	39 034	37 485	39 086	38 886	38 700	38 558	38 175
42	1995	37 215	37 363	37 289	37 172	36 887	36 726	36 623
43 Customers — Industrial #	1996	1 982	1 968	1 978	1 979	1 970	1 952	1 952
44	1995	1 993	1 971	1 968	1 966	1 967	1 970	1 964
45 Degree days	1996	889	752	636	389	184	20	3
46	1995	753	782	670	428	156	20	

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Québec

August	September	October	November	December	Jan. to Dec.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Dec.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mètres cubes					
							Arrivages :	
-	Ξ	=	Ξ	_	=	1996	Total de gaz marchand	1 2
=			-	-	=	1996	Importations	3 4
-	_	-	***	_	_	1996	Autres arrivages	5
_	_	_	-	-	_	1995	Hanishian day about	6
-	=	-	_	=	_	1995	Variation des stocks	8
430 112 416 319	442 88 4 410 942	542 146 479 202	642 610 609 678	723 012 729 045	7 245 129 7 004 544	1996 1995	Transferts interprovinciaux	5 10
430 112 416 319	442 884 410 942	542 146 479 202	642 610 609 67B	723 012 729 045	7 245 129 7 004 544	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
13 351 12 416	13 820 13 562	28 692 24 031	56 498 51 999	83 994 94 781	728 439 686 450	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
48 835 46 017	57 967 51 274	86 683 73 940	141 950 136 532	195 969 215 531	1 675 953 1 592 920	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
295 517 274 829	299 528 269 098	342 579 298 684	371 551 337 776	351 671 317 958	3 845 338 3 672 354	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
2 715 2 031	3 030 447	3 847 432	1 530 3 827	2 796 10 625	42 531 , 44 516	1996 1995	Ventes directes	19 20
360 418 335 293	374 345 334 381	461 801 397 087	571 529 530 134	634 430 638 895	6 292 261 5 996 240	1996 1995	Demande provinciale	21 22
69 689 80 307	68 537 75 934	79 760 81 457	69 432 78 397	86 885 88 197	950 474 997 454	1996 1995	Exportations	23 24
Ξ	-	-	_	•••	Ξ	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
5 719	2 627	585 658	1 649 1 147	1 697 1 953	9 329 12 299	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
Ξ.	Ξ	Ξ	Ξ	_	-6 935 -1 449	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
430 112 416 319	442 884 410 942	542 146 479 202	642 610 609 678	723 012 729 045	7 245 129 7 004 544	1996 1995	Utilisation totale	31 32
5 110 4 513	5 066 4 614	9 220 7 586	16 671 15 101	24 701 26 205	212 802 194 013	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
11 027 10 251	12 690 11 060	18 702 15 753	31 991 29 019	45 314 46 968	380 137 346 395	1996 1995	Revenu - Commercial '000 \$	35 36
35 748 32 425	35 765 31 436	40 550 34 912	47 396 40 918	49 491 42 009	487 756 459 395	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
129 380 129 746	129 350 130 016	129 850 130 137		130 397 130 862		1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
38 351 36 594	38 498 36 821	39 062 37 368	39 720 38 111		465 652 446 989	1995	Clients - Commercial #	41 42
1 948 1 964	1 952 1 948	1 974 1 994	1 993 1 979	1 994 1 978	23 642 23 662	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
8 12	81 143	306 211	553 569	598 824		1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Ontario

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Auril	Haš	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mêtres c	ubes		
Receipts :								
repethrs .								
1 Total marketable gas	1996	28 756	23 063	23 868	24 809	27 033	20 352	26 482
2	1995	43 809	38 160	41 801	40 572	41 091	38 208	36 572
3 Imports	1996	99 034	107 251	174 892	85 121	100 579	83 330	73 03°
	1995	52 826	43 734	53 670	34 263	49 680	57 428	61 60°
5 Other receipts 6	1996 1995	Ξ.	Ξ	=	_	-	-	
7 Storage changes	1996	1 826 286	1 324 845	944 863	412 180	- 417 456	-1 029 374	-1 370 258
B	1995	1 664 568	1 901 600	907 653	134 716	- 792 873	- 917 936	- 845 20
9 Inter provincial transfers	1996	3 396 508	3 251 174	3 346 218	3 449 729	3 574 131	3 519 041	3 726 461
	1995	3 304 260	2 911 877	3 340 486	3 482 716	3 541 792	3 456 412	3 388 697
il Total supply	1996	5 350 584	4 706 333	4 489 841	3 971 839	3 284 287	2 593 349	2 455 716
12	1995	5 065 463	4 895 371	4 343 610	3 692 267	2 839 690	2 634 112	2 641 668
Disposition :								
Sales :								
3 Sales - Residential	1996	1 420 566	1 276 151	1 152 941	883 845	505 086	236 892	205 103
4	1995	1 160 098	1 218 800	1 002 883	775 174	440 470	216 131	187 91
5 Sales - Commercial	1996	856 261	764 776	703 284	535 852	297 704	128 567	114 80
6	1995	719 572	761 350	634 889	486 607	263 941	124 563	111 55
7 Sales - Industrial	1996	677 629	571 659	603 606	488 861	422 900	330 288	291 31
8	1995	715 737	715 604	684 784	551 101	459 598	381 203	354 48
9 Direct sales	1996	579 786	529 223	539 307	525 605	522 591	467 195	464 859
	1995	488 207	449 484	468 470	476 929	442 303	389 464	370 55
1 Provincial requirements	1996	3 534 242	3 141 809	2 999 138	2 434 163	1 748 281	1 163 342	1 076 08
2	1995	3 083 614	3 145 238	2 791 026	2 289 811	1 606 312	1 111 761	1 024 51
3 Exports	1996	1 822 254	1 495 803	1 479 343	1 495 678	1 500 650	1 358 273	1 344 79
4	1995	1 654 462	1 529 157	1 572 568	1 318 508	1 342 444	1 435 453	1 478 61
25 Line pack fluctuation	1996	-1 781	227	1 174	2 798	-4 028	-2 153	-1 29
26	1995	- 538	-3 026	3 617	-1 209	- 575	-1 184	-3 09
?7 Gas used in system	1996	203 835	201 619	186 375	179 398	180 774	177 144	162 47:
!8	1995	210 455	152 753	159 454	171 535	151 532	152 602	148 58:
9 Line losses and unaccounted	1996	- 207 966	- 133 125	- 176 189	- 140 198	- 141 390	- 103 257	- 126 343
	1995	117 470	71 249	- 183 055	-86 378	- 260 023	-64 520	6 943
1 Total disposition	1996	5 350 584	4 706 333	4 489 841	3 971 839	3 284 287	2 593 349	2 455 716
2	1995	5 065 463	4 895 371	4 343 610	3 692 267	2 839 690	2 634 112	2 641 668
3 Revenue - Residential '000 \$	1996	285 132	258 192	235 454	179 069	103 600	55 818	51 69:
	1995	255 889	268 287	223 090	157 872	81 604	52 887	48 25
5 Revenue - Commercial '000 \$	1996	139 933	125 353	115 551	88 434	45 919	20 759	18 76
	1995	131 625	. 139 926	116 024	79 788	43 105	20 573	18 42
7 Revenue - Industrial '000 \$ 8	1996 1995	80 687 100 256	103 680	71 794 96 765	72 635	48 035 44 599	45 214	34 17 42 30
9 Customers - Residential # 0	1996 1995	1 991 142	1 998 132	2 071 230 2 000 075	2 005 263	2 065 801 1 987 164	2 058 490 1 984 459	2 062 04 1 992 11
1 Customers - Commercial #	1996	214 142	215 156	215 215	215 655	214 624	212 204	
2	1995	209 604	210 850	211 242	211 443	209 682	207 420	
3 Customers - Industrial #	1996	12 965	13 260	13 194	13 248	13 208	12 873	12 77:
4	1995	14 253	14 266	14 231	14 215	14 096	13 812	13 54:
5 Degree days	1996 1995	765 601	690 654	646 454	408 379	206 121	21 12	1

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Ontario

August	September	October	November	December	Jan. to Dec.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Dec.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mětres cubes	:				
							Arrivages :	
28 088 34 455	27 531 36 758	27 233 37 994	24 369 34 832	24 919 32 076	306 903 456 328	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
72 712 57 217	64 787 64 955	117 159 56 114	85 447 80 126	113 960 47 390	1 177 303 659 003	1996 1995	Importations	3 4
Ξ	Ξ	_	-	Ξ	Ξ	1996 1995	Autres arrivages	5 6
-1 105 761 - 901 085	- 865 077 - 753 523	- 501 958 - 754 083	438 416 679 369	1 073 564 1 532 921	730 270 1 856 126	1996 1995	Variation des stocks	7 8
3 713 839 3 526 218	3 400 795 3 481 339	3 627 097 3 743 532	3 515 509 3 514 475	3 556 468 3 543 136	42 076 970 41 234 940	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
2 708 878 2 716 805	2 628 436 2 829 529	3 269 531 3 083 557	4 063 741 4 308 802	4 768 911 5 155 523	44 291 446 44 206 397	1996 1995	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
191 333 172 611	197 726 202 348	399 778 338 519		1 034 062 1 181 027	8 253 999 7 624 429	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
121 827 119 190	137 636 137 788	249 061 236 555	469 456 459 902	629 162 726 225	5 008 794 4 782 539	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
301 817 358 961	327 338 401 204	403 999 450 147	513 481 542 160	531 403 638 957	5 464 297 6 253 945	1996 1995	Ventes - Industriel	1 <i>7</i> 18
488 403 410 924	500 405 411 608	585 659 445 343	654 470 553 266	668 632 582 567	6 526 130 5 489 120	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 103 380 1 061 686	1 163 105 1 152 948	1 638 497 1 470 564	2 387 923 2 283 786		25 253 220 24 150 033	1996 1995	Demande provinciale	21 22
1 526 832 1 511 678	1 428 030 1 405 674	1 406 264 1 466 384	1 501 304 1 658 698		18 082 292 18 246 017	1996 1995	Exportations	23 24
9 320 1 705	- 743 1 204	2 341 647	1 839 1 010	-1 282 1 561	6 421 121	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
168 698 153 223	146 876 198 262	188 214 176 409	177 218 162 851	194 247 199 629	2 166 870 2 037 291	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	· 28
-99 352 -11 487	- 108 832 71 441	34 215 -30 447	-4 543 202 457	-10 378 -46 823	-1 217 357 - 227 065	1996	Fuites et autres pertes	25 30
2 708 878 2 716 805	2 628 436 2 829 529	3 269 531 3 083 557	4 063 741 4 308 802	4 768 911 5 155 523	44 291 446 44 206 397	1996 1995	Utilisation totale	31 32
49 103 45 571	49 909 52 502	87 380 75 094	149 612 118 684	217 264 243 375	1 722 231 1 623 111	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
19 921 19 402	22 738 23 341	40 247 37 866	73 722 60 337	106 535 121 222	818 482 811 634	1996 1995	Revenu - Commercial *000 \$	35 36
35 140 43 254	37 728 47 336	47 133 51 143	61 860 57 695	66 017 77 919	651 570 782 809	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
2 073 688 1 997 827				2 137 483 2 049 972	24 999 535 24 101 248	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
210 366 204 183	204 911	200 000	215 455 210 153	212 396	2 595 732 2 505 312	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
12 770 13 154	12 748 12 986	12 895 12 969	13 008 13 098		156 032 163 779	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
2 2	72 82	273 180	512 467	572 662	4 177 3 621	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Matural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Manitoba

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mêtres c	ubes		
Receipts :								
1 Total marketable gas	1996 1995	Ξ	. =	Ξ	Ξ	_	Ξ	=
3 Imports	1996 1995	=	Ξ	-	=	Ξ	=	
5 Other receipts	1996	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	
7 Storage changes 8	1996 1995	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	-	-
9 Inter provincial transfers	1996	1 389 625	1 292 296	1 414 708	1 265 898	1 188 746	1 071 242	1 06B 576
0	1995	1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604		1 033 312
1 Total supply	1996	1 389 625	1 292 296	1 414 708	1 265 898	1 188 746	1 071 242	1 068 576
2	1995	1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
Disposition :								
Sales :								
3 Sales — Residential	1996	139 466	105 762	101 067	64 256	33 829	13 335	13 738
4	1995	113 125	104 425	83 176	5B 666	29 360	14 466	13 469
5 Sales - Commercial	1996	144 623	106 626	112 271	66 802	33 682	18 683	14 585
6	1995	122 546	108 651	92 809	64 404	31 041	15 305	13 713
7 Sales - Industrial	1996	17 352	10 769	13 605	12 136	9 878	9 835	8 378
8	1995	14 844	14 643	13 765	11 225	10 103	9 334	8 254
9 Direct sales	1996	28 401	23 889	23 715	22 613	22 484	21 087	18 980
	1995	29 504	25 682	26 273	23 067	23 018	21 314	19 383
1 Provincial requirements	1996	329 842	247 046	250 658	165 807	99 873	62 940	55 685
	1995	280 019	253 401	216 023	157 362	93 522	60 419	54 819
3 Exports	1996	972 908	973 643	1 095 152	1 027 307	1 025 265	952 447	950 150
	1995	1 043 719	960 500	1 023 298	971 751	954 505	885 739	926 438
5 Line pack fluctuation	1996	-1 335	170	890	2 099	-3 022	-1 615	-1 722
6	1995	-1 013	-2 270	2 712	- 907	- 431	- 888	-2 318
7 Gas used in system	1996	65 502	60 329	59 553	59 266	56 090	50 436	54 914
8	1995	59 635	54 186	58 342	58 499	55 738	49 225	48 802
9 Line losses and unaccounted	1996	22 708	11 108	8 455	11 419	10 540	7 034	9 549
	1995	-2 580	10 589	-5 533	-9 367	-6 730	- 542	5 571
1 Total disposition	1996	1 389 625	1 292 296	1 414 708	1 265 898	1 188 746	1 071 242	1 068 576
2	1995	1 379 780	1 276 406	1 294 842	1 177 338	1 096 604	993 953	1 033 312
3 Revenue - Residential '000 \$	1996	24 931	18 436	17 740	12 125	7 383	4 190	4 458
4	1995	22 069	20 603	16 836	12 488	7 289	4 644	4 468
5 Revenue - Commercial '000 \$	1996	18 243	12 89 6	13 397	7 952	4 267	2 632	2 390
	1995	17 912	15 773	13 623	9 596	4 858	2 663	1 851
7 Revenue - Industrial '000 \$	1996	1 956	1 288	1 465	1 137	935	938	912
	1995	1 864	1 836	1 738	1 409	1 258	1 153	990
9 Customers - Residential #	1996	212 380	212 489	212 553	212 616	212 711	212 534	213 053
0	1995	207 785	207 918	209 564	209 605	209 746	209 942	210 024
1 Customers - Commercial #	1996	22 220	22 211	22 225	22 228	22 233	22 398	22 157
2		21 383	21 423	22 280	22 282	22 273	22 263	22 270
3 Gustomers - Industrial # 4	1996	145	146	146	146	146	146	140
	1995	146	146	145	145	145	145	145
5 Degree days	1996	1 266 1 058	960 956	961 718	589 527	268 244	55 42	17

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Manitoba

Apūt Septemi		Novembre • mētres cubes	Décembre -	Jan. à Dec.		Arrivages :	
thousands of cubic me	tres — milliers d	e mētres cubes 	_			Arrivages :	
: :		-	_			Arrivages :	
: :	: : : :	-	_				
Ξ	= =		-	=	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
		Ξ	Ξ	Ξ	1996 1995	Importations	3 4
Ξ	: :	_	-	-	1996 1995	Autres arrivages	5 6
-	: :	-	Ξ	Ξ	1996 1995	Variation des stocks	7 8
1 092 204 1 113 1 017 509 1 062		1 307 192 1 196 078	1 519 878 1 283 767	14 985 458 14 019 062	1996 1995	Transferts interprovinciaux	9 10
1 092 204 1 113 1 017 509 1 062		1 307 192 1 196 078	1 519 878 1 283 767	14 985 458 14 019 062	1996 1995	Total disponible	11
						Utilisation :	
						Ventes :	
	522 49 955 725 43 462	97 547 94 412	123 364 117 391	776 843 705 389	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
	141 54 911 723 49 240	102 760 100 583	130 299 123 554	821 756 759 981	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
	507 11 996 869 10 863	14 318 13 856	14 049 14 081	139 724 136 895	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
	834 28 852 657 25 959	27 88 0 24 548	28 091 29 359	290 068 293 774	1996 1995	Ventes directes	19 20
	004 145 714 974 129 524	242 505 233 399	295 803 284 385	2 028 391 1 896 039	1996 1995	Demande provinciale	21 22
970 766 991 903 854 935	821 1 071 409 048 998 040	1 006 484 909 829	1 154 679 927 168	12 192 031 11 439 889	1996 1995	Exportations	23 24
	557 1 756 902 -10	1 380 758	- 962 1 171	- 255 -1 015	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
	626 48 709 736 61 240	53 501 59 625	56 996 61 841	666 706 668 680	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
	652 -6 041 084 18 103	3 322 -7 533	13 362 9 202	98 585 15 469	1996	Fuites et autres pertes	29 30
1 092 204 1 113 1 017 509 1 062		1 307 192 1 196 07B	1 519 878 1 283 767	14 985 458 14 019 062	1996 1995	Utilisation totale	31 32
	651 10 709 025 9 886	18 899 18 99 2	23 342 23 102	152 397 151 719	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
	107 7 562 385 7 056	13 731 13 956	17 394 17 051	106 207 110 031	1996 1995	Revenu - Commercial *000 \$	35 36
	043 1 346 002 1 255	1 653 .1 631	1 603 1 769	15 140 16 706	1996 1995	Revenu - Industriel '000 \$	37 38
213 555 213 210 399 211		215 259 211 563	215 524 212 049	2 561 152 2 520 776	1996 1995	Clients - Domestique #	39 40
	253 22 481 400 22 382	22 613 22 465	22 680 22 399	267 909 266 114	1996 1995	Clients - Commercial #	41 42
	138 139 145 145	136 145	136 146	1 702 1 743	1996 1995	Clients - Industriel #	43 44
	159 394 176 414	896 857	1 127 1 068	6 710 6 083	1996 1995	Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, Saskatchewan

		January	February	Harch	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hei	Juin	Juille
		thousands	of cubic met	res - millier	s de mètres c	ubes		
Receipts :								
4 7-1-3	1996	566 437	520 371	555 345	540 531	551 780	524 007	538 14
1 Total marketable gas 2	1995	637 346	569 307	626 085	601 286	602 715	584 257	571 56
3 Imports 4	1996 1995	-	Ξ		_	_	-	
5 Other receipts	1996 1995	_	_	-	-	-	_	
7 Storage changes	1996	238 178	148 165	88 438	-30 590	- 153 505	- 315 094	- 200 24
8	1995	138 150	136 738	114 292	35 607	-72 663	- 172 441	- 149 41
9 Inter provincial transfers 0	1996 1995	1 460 827 1 340 333	1 339 622 1 201 193	1 414 200 1 334 051	1 376 168 1 286 770	1 391 539 1 249 235	1 337 474 1 168 772	1 350 30 1 255 40
1 Total supply 2	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 057 983 2 074 428	1 886 109 1 923 663	1 789 814 1 779 281	1 546 387 1 580 588	1 688 21 1 677 54
Disposition :								
Sales :								
3 Sales - Residential 4	1996 1995	189 914 166 662	156 641 129 946	157 847 121 129	88 493 91 642	54 007 53 103	23 394 23 847	21 96 21 79
5 Sales - Commercial 6	1996 1995	123 181 106 380	100 321 82 888	102 753 79 612	56 725 61 994	35 534 30 049	13 256 12 015	11 57 12 17
7 Sales - Industrial B	1996 1995	1 092 2 996	1 347 3 235	1 191 3 172	895 2 109	765 1 925	94 2 439	58 1 01
9 Direct sales	1996 1995	299 953 262 700	248 860 243 268	255 427 274 140	226 306 253 478	204 904 216 382	153 205 190 376	204 75 203 83
1 Provincial requirements	1996 1995	614 140 538 738	507 169 459 337	517 218 478 053	372 419 409 223	295 210 301 459	189 949 228 677	238 81 238 81
3 Exports	1996	1 382 595	1 269 937	1 357 050	1 290 995 1 339 181	1 309 709	1 284 308 1 245 234	1 292 22
4	1995	1 371 940	1 242 811	1 367 807		1 328 337	-8 368	-7 3!
5 Line pack fluctuation 6	1996 1995	-10 670 -3 864	4 772 14 875	2 888 7 974	6 143 1 148	-14 393 -6 607	1 063	-20 57
7 Gas used in system B	1996 1995	124 315 120 962	110 962 109 118	111 995 115 330	112 521 113 020	105 693 107 156	98 936 97 440	107 55 99 68
9 Line losses and unaccounted 0	1996 1995	155 062 88 053	115 318 110 847	68 832 105 264	104 031 61 091	93 595 48 936	-18 438 8 174	56 96 -10 63
1 Total disposition 2	1996 1995	2 265 442 2 115 829	2 008 158 1 907 238	2 057 983 2 074 428	1 886 109 1 923 663	1 789 814 1 779 281	1 546 387 1 580 588	1 688 2° 1 677 54
3 Revenue — Residential '000 \$	1996 1995	27 755 27 082	23 308 21 654	23 524 15 996	13 713 14 742	9 747 9 723	5 748 5 790	5 58 5 48
5 Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995	15 778 16 182	12 951 12 778	13 239 9 660	7 441 8 766	4 896 4 633	2 137 2 177	1 90
7 Revenue - Industrial '000 d	1996	121 327	1 05 353	111 333	121 226	77 152	24 151	1
9 Customers - Residential #	1996 1995	257 050 261 281	262 662 260 89 7	264 295 261 051	263 690 260 080	262 617 260 453	261 659 259 372	263 09 258 33
1 Customers - Commercial # 2	1996 1995	32 483 33 483	33 726 33 634	33 871 33 696	33 716 33 543	33 662 33 513	33 647 33 362	33 5°
- 3 Customers - Industrial # 4	1996	41	41 34	43	40 36	44 35	42 39	4
5 Degree days	1996	1 275	911	918	472	274	85	3
6	1995	1 002	841	718	500	245	57	4

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Saskatchewan

August	September	October	November	December	Jan. to Dec.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Dec.			
thousands of	cubic metres	- milliers de	mětres cubes					
							Arrivages :	
530 081 555 338	506 571 525 854	517 889 562 046	498 945 · 576 705	517 895 583 477	6 367 997 6 995 982	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ	=	_	_	_	-	1996 1995	Importations	3 4
Ξ	Ξ	-	_	_		1996 1995	Autres arrivages	5
- 270 437 -97 068	-84 477 -57 187	-22 766 8 074	174 869 150 370	262 251 156 694	- 165 209 191 142	1996 1995	Variation des stocks	7
1 331 802 1 275 148	1 256 224 1 198 904	1 355 770 1 291 154	1 327 121 1 151 923	1 425 080 1 427 917	16 366 133 15 180 800	1996	Transferts interprovinciaux	9
1 591 446 1 733 418	1 678 318 1 667 571	1 850 893 1 861 274	2 000 935 1 878 998	2 205 226	22 568 921 22 367 924	1996	Total disponible	11 12
							Utilisation :	
							Ventes :	
20 392 22 629	43 245 33 180	83 131 64 274	150 546 123 676		1 172 0 57 1 016 312	1996 1995	Ventes - Domestique	13 14
12 501 12 595	23 422 19 442	50 201 38 769	106 023 77 112	131 370 107 732	766 857 640. 761	1996 1995	Ventes - Commercial	15 16
266 2 030	290 628	433 1 926	774 1 963	1 146 929	8 879 24 365	1996 1995	Ventes - Industriel	17 18
212 727 185 246	227 556 199 440	253 856 228 582	224 543 252 325	293 194 279 026	2 805 284 2 788 798	1996 1995	Ventes directes	19 20
245 886 222 500	294 513 252 690	387 621 333 551	481 886 455 076	608 188 552 115	4 753 077 4 470 236	1996 1995	Demande provinciale	21 22
1 236 274 1 354 275	1 247 046 1 329 134	1 313 574 1 340 115	1 298 347 1 149 485	1 375 674 1 365 636	15 657 736 15 804 215	1996 1995	Exportations	23 24
9 646 17 281	-5 303 6 408	15 144 2 234	6 696 7 594	-4 788 6 596	-5 587 4 376	1996 1995	Fluctuation dans les réseaux	25 26
108 270 103 490	96 766 106 404	109 279 119 124	114 470 122 808	117 012 121 221	1 317 776 1 335 757	1996 1995	Gaz consommé dans les réseaux	27 28
-8 630 35 872	45 296 -27 065	25 275 66 250	99 536 144 035	109 140 122 520	845 919 753 340	1996 1995	Fuites et autres pertes	29 30
1 591 446 1 733 418	1 678 318 1 667 571	1 850 893 1 861 274	2 000 935 1 878 998		22 56B 921 22 367 924	1996 1995	Utilisation totale	31 32
5 323 5 596	8 373 7 072	13 553 11 316	22 367 19 391	26 580 24 966	185 582 168 814	1996 1995	Revenu - Domestique '000 \$	33 34
2 071 2 252	3 422 3 187	6 731 5 821	13 564 11 050	16 688 15 227	100 883 93 927	1996 1995	Revenu - Commercial *000 \$	35 36
28 191	30 74	44 152	77 180	109 105	895 2 350	1996 1995	Revenu ~ Industriel '000 \$	37 38
259 918 258 449	259 931 258 326	263 448 260 568	260 811 260 595	261 026 261 205	3 140 162 3 120 653	1996 1995	Clients ~ Domestique #	39 40
33 359 33 230	33 422 33 134				404 080 400 89 7			41 42
48 42	48 42	50 45	50 45	45 41	539		Clients - Industriel #	43 44
28 68	228 186	474 404	907	1 139 1 062			Degrés-jours	45 46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Cas Utilities by Month, 1995 and 1996, Alberta

		Ja	nuary		ruary		arch	April		June	July
			nvier		rier		ars	Avril		Juin	Juillet
		th	ousand	s of c	abic me	tres - m	illie	rs de mêtres	cubes		
Receipts :											
1 Total marketable gas	1996 1995		7 452 B 571	10 34	0 755 5 569	10 810 10 757		10 320 921 10 377 100		9 905 400 9 294 391	10 214 497 9 464 950
3 Imports	1996 1995				-		Ξ			-	-
5 Other receipts	1996		_		-		-	=			=
7 Storage changes 8	1996 1995		6 161 3 878		88 162 66 400		161 817	- 221 302 - 210 856		- 209 356 - 195 384	- 195 075 - 151 507
9 Inter provincial transfers	1996 1995	-9 00 -8 93			13 694 50 412	-8 659 -8 735		-8 352 037 -8 358 146		-8 281 626 -7 766 579	-8 455 658 -7 834 805
11 Total supply 12	1996		3 878 0 585		35 223 51 557	2 312 2 156		1 747 582 1 768 098		1 414 418 1 332 428	1 563 764 1 478 634
Disposition :											
Sales :											
13 Sales - Residential 14	1996 1995		2 430 5 182		3 270 3 562		204 516	273 945 298 965		122 895 97 679	103 029 92 904
15 Sales - Commercial 16	1996 1995		8 538 6 879		00 951 38 485		532 699	173 245 188 404		77 940 65 938	67 080 65 207
17 Sales - Industrial 18	1996 1995		7 542 1 253		88 604 43 443	1 217 1 172		1 091 750 1 084 515		964 866 916 069	1 136 116 1 091 928
19 Direct sales 20	1996 1995		_		_		-	-	=	Ξ	=
21 Provincial requirements 22	1996 1995		8 510 3 314		42 825 25 490	2 043 1 875		1 538 948 1 571 892		1 165 701 1 079 686	1 306 225 1 250 039
23 Exports 24	1996 1995		1 780 7 022		44 272 35 472		079	44 494 52 057		31 782 41 054	31 092 50 932
25 Line pack fluctuation 26	1996 1995		4 661 4 812		2 616 7 122		415 122	-9 928 13 508		9 369 1 817	7 493 5 122
27 Gas used in system 28	1996 1995		9 601 8 383		99 173		293 467	119 196 112 742		126 008 113 182	123 831 111 446
29 Line losses and unaccounted 30	1996 1995		8 648 2 946		96 337 17 95 2		276 108	54 872 17 899		81 558 96 689	95 123 61 095
31 Total disposition 32	1996 1995		3 878 0 585		35 223 51 557	2 312 2 156		1 747 582 1 768 098		1 414 418 1 332 428	1 563 764 1 478 634
33 Revenue - Residential '000 \$ 34	1996 1995		7 429 5 980		59 745 57 222		726 457	33 538 37 281		24 101 19 117	20 663 19 137
35 Revenue - Commercial '000 \$	1996 1995		B 190 7 001		29 471 26 456		856 968	16 238 16 882		7 875 6 909	7 270 6 910
37 Revenue - Industrial '000 \$ 38	1996 1995		1 558 4 186		30 768 73 197		030 675	76 783 66 396		66 179 53 633	77 617 63 493
39 Customers — Residential # 40	1996 1995		6 985 5 577		37 511 26 289		761 944			737 270 725 430	737 235 725 652
41 Customers - Commercial # 42	1996 1995		0 113		70 164		196 272			71 276 70 162	71 765 70 020
43 Customers - Industrial # 44	1996 1995		548 541		551 552		544 588	548 596		540 552	54 6 5 6 0
45 Degree days 46	1996 1995		1 092		727 692		749 650	385 432		130 86	51 59

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Alberta

August	September	October	November	December	Jan. to Dec.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Dec.			
thousands of	cubic metres	- milliors d	mètres cubes					
							Arrivages :	
10 141 832 9 703 325	9 886 836 9 481 855	10 854 356 10 467 479	11 141 010 10 348 588		127 902 985 121 508 277	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
_	-	_	_	_		1996 1995	Importations	3
-	-	ya.		-	_	1996	Autres arrivages	5
- 115 534	-93 025	-27 852	219 631	185 597	-82 802	1995	Variation des stocks	6 7
- 112 578 -8 526 896	-64 759 -8 202 923	-70 677 -8 900 510	213 933 -8 946 101	249 B77 -9 432 458	42 746	1995	Transferts interprovinciaux	8
-8 143 751	-7 980 703	-8 645 005	-8 338 205	-8 939 542	-99 851 852	1995	Transferts interprovinciaux	10
1 499 402	1 590 888	1 925 994	2 414 540	2 767 048	24 028 173	1996	Total disponible	11
1 446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	22 099 171	1995		12
							Utilisation :	
							Ventes :	
101 613	198 222	299 470	545 548	677 986	4 297 511	1996	Ventes - Domestique	13
118 885	135 924	277 950	474 078	623 341	3 813 201	1995		14
68 460	115 690	175 826	320 633	390 903	2 561 264	1996	Ventes - Commercial	15
75 581	87 890	166 579	274 680	366 137	2 284 520	1995		16
1 137 657	1 075 892	1 269 371	1 323 588	1 377 600	14 145 659	1996	Ventes - Industriel	17
1 050 585	1 013 551	1 120 522	1 172 321	1 247 506	13 267 735	1995		18
_	Ξ	_	_	171	171	1996 1995	Ventes directes	19 20
1 307 730	1 389 804	1 744 667	2 189 769	2 446 660	21 004 605	1996	Demande provinciale	21
1 245 051	1 237 365	1 565 051	1 921 079	2 236 984	19 365 456	1995		22
43 347	52 547	36 998	56 432	70 351	548 082	1996	Exportations	23
56 152	50 722	55 445	61 125	56 969	593 495	1995		24
-22 268	3 875	4 705	22 561	-11 132	-8 246	1996	Fluctuation dans les réseaux	25
-8 672	9 864	-19 111	15 570	16 350	52 242	1995		26
128 703	119 441	130 885	114 322	116 705	1 420 915	1996	Gaz consommé dans les réseaux	27
125 271	122 448	116 511	110 444	108 098	1 363 848	1995		28
41 890	25 221	8 739	31 456	144 464	1 062 817	1996	Fuites et autres pertes	29
29 194	15 994	33 901	116 098	103 763	724 130	1995		30
1 499 402	1 590 888	1 925 994	2 414 540	2 767 048	24 028 173	1996	Utilisation totale	31
1 446 996	1 436 393	1 751 797	2 224 316	2 522 164	22 099 171	1995		32
20 596	28 961	38 522	61 989	73 812	533 159	1996	Revenu - Domestique '000 \$	33
21 467	22 544	35 449	55 525	67 652	488 978	1995		34
7 491	11 433	16 601	29 865	36 011	246 040	1996	Revenu - Commercial '000 \$	35
7 720	8 727	15 119	25 701	32 889	218 986	1995		36
76 587	71 617	84 350	87 754	91 028	967 605	1996	Revenu - Industriel '000 \$	37
60 395	58 940	65 412	67 852	87 355	811 894	1995		38
738 667	741 855	745 218	748 356	749 533	8 885 240	1996	Clients - Domestique #	39
727 335	729 504	732 834	735 399	736 264	8 743 326	1995		40
71 050	71 244	70 745	70 788	70 984	849 406	1996	Clients - Commercial #	41
70 094	70 249	69 250	69 826	70 013	837 023	1995		42
554	556	551	548	551	6 577	1996	Clients - Industriel #	43
554	557	549	557	517	6 679	1995		44
52	254	428	845	1 024	6 06B	1996	Degrés-jours	45
135	169	410	721	933	5 360	1995		46

TABLE 1. Receipts and Disposition of Natural Gas Utilities by Month, 1995 and 1996, British Columbia

		January	February	March	April	Hay	June	July
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin	Juillet
		thousands	of cubic me	tres - millier	rs de mêtres d	ubes		
Receipts :								
N Total marketable gas	1996	1 616 436	1 486 802	1 606 338	1 547 568	1 568 758	1 404 287	1 581 685
2	1995	1 672 860	1 471 555	1 662 397	1 639 382	1 648 361	1 332 662	1 514 082
3 Imports	1995	8 522	2 071	-	-	-	-	-
5 Other receipts	1996 1995	_	Ξ	_	Ξ	-	_	-
7 Storage changes 8	1996 1995	221 830 96 531	139 664 53 233	64 626 -4 766	-67 809 -45 055	- 268 127 - 171 806	- 175 783 - 224 436	- 439 100 - 249 748
9 Inter provincial transfers	1996 1995	1 858 428 2 058 109	1 693 743 1 795 648	1 742 384 2 021 274	1 627 121 1 B26 116	1 971 012 1 741 898	1 905 206 1 722 272	1 896 374 1 765 742
11 Total supply 12	1996 1995	3 706 843 3 836 022	3 321 883 3 322 507	3 413 348 3 678 905	3 106 880 3 420 443	3 271 643 3 218 453	3 133 710 2 830 498	3 038 959 3 030 076
Disposition :								
Sales :								
13 Sales - Residential 14	1996 1995	348 043 294 362	276 022 237 468	226 79 2 275 025	173 BB1 161 549	130 310 90 711	70 642 68 165	58 923 63 512
15 Sales - Commercial 16	1996 1995	251 250 216 352	203 435 176 723	167 750 202 696	131 753 126 551	104 312 79 522	62 701 62 900	48 317 59 845
17 Sales - Industrial 18	1996 1995	100 489 69 792	86 944 66 218	86 053 67 113	62 633 113 896	63 024 173 800	55 090 105 461	66 484 108 310
19 Direct sales 20	1996 1995	294 399 266 968	258 392 256 422	264 695 337 305	225 072 281 517	218 614 248 177	210 492 172 248	212 141 267 514
21 Provincial requirements 22	1996 1995	994 181 847 474	824 793 736 831	745 290 882 139	593 339 683 513	516 260 592 210	398 925 408 774	385 865 499 181
23 Exports 24	1996 1995	2 666 910 2 774 525	2 451 685 2 553 339	2 629 898 2 832 705	2 482 327 2 682 051	2 763 954 2 564 654	2 665 660 2 459 365	2 673 294 2 488 063
25 Line pack fluctuation 26	1996	3 988 5 777	-1 313 3 648	7 698 24 135	-6 264 13 046	-4 981 5 992	9 518 -1 057	3 035 3 181
27 Gas used in system 28	1996	83 177 80 254	75 838 73 917	68 657 54 252	49 385 48 033	53 247 49 967	43 101 38 928	41 785 42 812
29 Line losses and unaccounted	1996 1995	-41 413 127 992	-29 120 -45 228	-38 195 - 114 326	-11 907 -6 200	-56 837 5 630	16 506 -75 512	-65 020 -3 161
31 Total disposition 32	1996 1995	3 706 843 3 836 022	3 321 883 3 322 507	3 413 348 3 678 905	3 106 880 3 420 443	3 271 643 3 218 453	3 133 710 2 830 498	3 038 959 3 030 076
33 Revenue - Residential 7000 \$	1996 1995	72 458 67 429	58 415 55 235	49 214 63 495	31 107 32 533	24 248 19 939	15 177 15 900	13 330 14 723
35 Revenue - Commercial '000 \$	1996	45 199 43 391	36 975 35 264	30 839 40 612	20 928 22 373	15 891 14 013	10 208 10 827	7 397 10 469
37 Revenue - Industrial '000 \$	1996	6 824 6 951	5 487 6 632	5 872 6 429	4 462 7 139	4 094 9 072	3 307 6 016	4 973 7 521
39 Customers - Residential #	1996	678 988 655 253	681 979 658 517	682 810 658 190	685 319 662 054	684 737 662 043	686 622 662 563	686 941 663 802
41 Customers - Commercial #	1996	83 729 81 801	83 725 81 743	84 108 81 334	83 853 81 288	84 251 81 222	83 833 81 014	84 107 81 540
43 Customers - Industrial #	1996	508	522	519	504	458	397	407
45 Degree days	1995	325 469	322 397	326 347	327 227	326 193	326 86	327 26
46	1995	419	356	339	254	119	57	12

TABLEAU 1. Arrivages et utilisation du gaz naturel par mois, 1995 et 1996, Colombie-Britannique

August	September	October	November	December	Jan. to Dec.			
Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Jan. à Dec.			
thousands of	cubic metres	- milliors d	e mètres cubes					
							Arrivages :	
1 523 798 1 421 952	1 518 505 1 503 993	1 677 504 1 580 506	1 616 362 1 626 177	1 720 875 1 640 735	18 868 918 18 714 662	1996 1995	Total de gaz marchand	1 2
Ξ		=	7 494	20 946 4 856	40 263 15 449	1996 1995	Importations	3
Ξ	Ξ	_	-	-	=	1996 1995	Autres arrivages	5
- 252 041 - 135 098	- 227 488 - 165 625	-73 238 -76 895	189 389 -44 428	202 87 1 140 064	- 685 206 - 828 029	1996 1995	Variation des stocks	7
1 958 939 1 908 557	1 989 474 1 826 942	2 113 950 1 924 220	2 153 669 1 866 051	2 208 020 1 955 677		1996 1995	Transferts interprovinciaux	9
3 230 696	3 280 491	3 718 216	3 966 914	4 152 712	41 342 295	1996	Total disponible	11
3 195 411	3 165 310	3 427 831	3 447 800	3 741 332	40 314 588	1995		12
							Utilisation :	
							Ventes :	
59 474 61 011	79 591 56 303	162 177 159 766	287 252 215 676	364 466 290 956	2 237 573 1 974 504	1996 1995	Ventes - Domestique	13
60 719	74 260	126 866	215 688	276 666	1 723 717	1996	Ventes - Commercial	1 5
49 707	52 890	124 303	163 006	206 776	1 521 271	1995		1 6
57 661	95 012	90 764	97 530	60 166	921 850	1996	Ventes - Industriel	1 <i>7</i>
123 972	112 983	90 707	57 154	108 908	1 198 314	1995		18
217 279 217 363	228 272 261 850	206 971 221 639	249 869 249 857	294 853 249 560		1996 1995	Ventes directes	19 20
395 133 452 053	477 135 484 026	586 778 596 415	850 339 685 693	996 151 856 200	7 764 189 7 724 509	1996 1995	Demande provinciale	21
2 782 594	2 755 995	2 900 634	2 922 929	2 990 500	32 686 380	1996	Exportations	23
2 665 797	2 647 529	2 769 097	2 693 727	2 937 757	32 068 609	1995		24
-3 680	1 209	- 242	2 330	4 907	13 787	1996	Fluctuation dans les réseaux	25
-6 413	105	-1 739	4 906	-3 317	48 264	1995		26
50 871	52 354	66 69 5	84 243	93 858	763 211	1996	Gaz consommé dans les réseaux	27
52 036	51 907	62 870	71 778	74 652	701 406	1995		28
5 778	-3 784	164 351	107 073	67 296	114 728	1996	Fuites et autres pertes	29
31 938	-18 257	1 188	-B 304	- 123 960	- 228 200	1995		30
3 230 696	3 280 491	3 718 216	3 966 914	4 152 712	41 342 295	1996	Utilisation totale	31
3 195 411	3 165 310	3 427 831	3 447 800	3 741 332	40 314 588	1995		32
13 052	16 059	28 649	60 330	75 790	457 833	1996	Revenu - Domestique '000 \$	33
14 430	13 540	31 605	50 697	66 837	446 369	1995		34
9 032	10 772	18 838	38 071	48 184	292 341	1996	Revenu - Commercial '000 \$	35
8 899	9 485	21 284	32 840	41 214	290 676	1995		36
3 864	5 637	5 503	5 969	6 454	62 451	1996	Revenu - Industriel *000 \$	37
7 934	6 808	5 875	4 207	7 649	82 237	1995		38
689 332	690 796	695 776	698 470	702 265	8 264 035	1996	Clients - Domestique #	39
665 815	667 671	672 078	674 936	678 848	7 981 770	1995		40
84 028	84 459	84 551	85 490	85 510	1 011 644	1996	Clients - Commercial #	41
81 644	81 786	82 126	83 072	83 163	981 733	1995		42
439	50	438	451	559	5 252	1996	Clients - Industriel #	43
377	384	382	371	510	4 303	1995		44
20	128	259	390	514	3 056	1996	Degrés-jours	45
53	42	235	299	412	2 597	1995		46

TABLE 2. Receipts and Disposition of Natural Gas, by Source, 1996, December

	New Brunswick Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
	thousands of cubic me	tres - millier	s de mêtres cubes		
Receipts :					
1 Total marketable gas	_	-	24 919	-	517 895
2 Imports	-	-	-	-	-
3 Other receipts(1)	-	-	-	-	-
4 Total net receipts		~	24 919	994	517 895
5 Received from Storage	-	-	nia.	-	263 423
6 Total supply of gas utilities	~~ 2	-	24 919	-	781 318
Disposition :					
Sales :					
7 Sales to New Brunswick	-	-	-	-	~
8 Quebec	-	~	-	wire	-
9 Ontario	-	-	24 919	-	328 171
10 Manitoba	-	-	-	-	-
11 Saskatchewan	-	-	-	-	314 994
12 Alberta		-	-	-	-
13 British Columbia	-	~	œ	***	-
14 Total sales	-	-	. 24 919	-	643 165
15 Exports	_	_	-	_	18 226
16 Direct sales	-	~	-	-	29 051
17 Total net deliveries	-		24 919	-	690 442
18 Delivered to storage	-	_	-	-	1 172
19 Line pack fluctuation	-	-	-	-	- 823
20 Gas used in system	an an	-	-	-	8 753
21 Line losses and unaccounted	-	-	-	-	81 774
22 Total disposition		-	24 919	-	781 318

⁽¹⁾ Includes peak shaving and enrichment.

TABLE 2A. Sales, Exports and Imports of Natural Gas in terajoules

	New Brunswick Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan
1 Residential		3 166.9	38 989.2	4 649.6	6 793.7
2 Commercial	-	7 387.3	23 724.4	4 911.0	4 890.9
3 Industrial	-	13 255.8	20 057.8	529.5	42.7
4 Total sales	-	23 810.1	82 771.5	10 090.1	11 727.2
5 Exports		3 274.7	64 942.3	43 520.1	52 465.2
6 Imports		-	4 295.2	-	-

TABLEAU 2. Arrivages et utilisation du gaz naturel par région d'origine, 1996, Décembre

Alberta	British Columbia, Yukon & N.W.T.	Imports from the United States			
HIDOLES	Colombie-Britan., Yukon & T.N.O.	Importations des États-Unis	Total		
thousands of	cubic metres - millie	rs de mètres cubes			
				Arrivages :	
12 013 909	1 720 875	-	14 277 598	Total de gaz marchand	1
***	-	134 906	134 906	Importations	2
-	-	-	-	Autres arrivages(1)	3
12 013 909	1 720 875	134 906	14 412 504	Total des arrivages nets de gaz	4
1 624 789	291 611	-	2 179 823	Gaz provenant des stocks	5
13 638 698	2 012 486	134 906	16 592 327	Total des arrivages de gaz	6
				Utilisation :	
				Ventes :	
	_	-	-	Ventes - Nouveau-Brünswick	7
631 634	_	_	631 634	Québec	8
1,630 436	97 141	113 960	2 194 627	Ontario	9
267 712	_	_	267 712	Manitoba	10
_	-	_	314 994	Saskatchewan	11
2 354 244	92 245	-	2 446 489	Alberta	12
93 632	586 720	20 946	701 298	Colombie-Britannique	13
4 977 658	776 106	134 906	6 556 754	Total des ventes	14
6 681 894	701 034	-	7 401 154	Exportations	15
963 833	294 853	-	1 287 737	Ventes directes	16
12 623 385	1 771 993	134 906	15 245 645	Total des livraisons nettes	17
365 62B	88 740	-	455 540	Livraisons à entrepôt de stockage	18
-16 909	4 475	-	-13 257	Fluctuation de volume dans les réseaux	19
500 906	70 856	-	580 515	Gaz consommé dans les réseaux	20
165 688	76 422	-	323 884	Fuites et autres pertes	21
13 638 698	2 012 486	134 906	16 592 327	Utilisation totale	22

⁽¹⁾ Inclut le nivelage des pointes et l'enrichissement.

TABLEAU 2A. Ventes, exportations et importations de gaz naturel en terajoules

Alberta	British Columbia Colombie-Britannique	Total		
26 225.1	10 807.0	90 631.5	Domestique	1
15 161.4	10 606.6	66 681.6	Commercial	2
53 293.0	2 306.7	89 485.5	Industriel	3
94 679.5	23 720.3	246 798.6	Total des ventes	4
2 579.1	115 299.1	282 080.5	Exportations	5
-	824.9	5 120.0	Importations	6

TABLE 5. Exports to and Imports from the United States

TABLEAU 5. Commerce d'exportations et d'importations avec les États-Unis

	Exports		Import		Exports		
Province and Customs Port	Exporta	tions : 1996	Import	ations: 1996	Expor	tations : 1995	
Province et bureau de la douane	Dec.	Jan. to Dec.	Dec.	Jan. to Dec.	Dec.	Jan. to Dec.	
	Dec.	Jan. à Dec.	Dec.	Jan. à Dec.	Dec.	Jan. à Dec.	
	thousand	s of cubic metres	- milliors	do mêtros cubos			
Phillipsburg	16 342	164 273	-	-	18 782	186 777	
Highwater	70 543	786 201	-	-	69 415	810 677	
Total Quebec	86 885	950 474	•	•	88 197	997 454	
Cornwall:	43 621	453 345	-	-	57 243	501 550	
fort Frances:	-	-	-	-	-	-	
Viagara falls:	859 425	8 758 074	-	-	1 008 835	9 019 426	
findsor:	44 600	430 907	57 880	793 663	42 125	350 438	
Iroquoîs:	713 690	8 039 260	-	-	742 349	7 975 630	
St-Clair:	61 729	400 706	56 080	383 640	21 828	398 973	
Total Ontario	1 723 065	18 082 292	113 960	1 177 303	1 872 380	18 246 017	
merson:	1 133 518	11 950 666	-	-	892 195	11 232 979	
Sprague:	21 161	241 365	-	-	34 973	206 910	
Total Manitoba	1 154 679	12 192 031	-	•	927 168	11 439 889	
Monchy (total Saskatchewan)	1 375 674	15 657 736	-		1 365 636	15 804 215	
iden:	17 997	193 196	_	-	19 114	191 647	
Carvay:	52 204	352 842	-	-	37 623	400 011	
Cautts:	-	-	-	-	-	-	
niversal:	150	2 044	-	-	232	1 837	
Total Alberta	70 351	548 082			56 969	593 495	
(ingsgate	2 182 978	23 638 768	_	_	2 022 188	23 079 829	
Other U.S Autres EU.		_	_	_		_	
funtingdon:	807 522	9 047 612	20 946	40 263	915 569	8 988 780	
B.C. Total CB.	2 990 500			40 263	2 937 757		
anada:	7 401 154	80 116 995	134 906	1 217 566	7 248 107	79 149 679	
		thousands of d	ollars - míl	liers de dollars			
Value - Valeur	1 066 490	7 432 939	24 657	160 876	615 126	5 663 767	
	. 000 490	7 402 707	Z- 033	100 8/6	013 120	J 663 363	

Data Quality and Methodology

Data presented in this publication are compiled from a monthly survey of approximately 100 transmission and distribution companies primarily engaged in the selling of natural gas to ultimate consumers through distribution pipelines (distribution systems). The survey covers receipts, disposition, imports, exports and sales by end use delivery and customer sector.

All known establishments engaged in the pipeline transportation of natural gas or the distribution of natural gas or synthetic gas through a system of mains are surveyed. The fact that this survey covers a relatively limited number of respondents permits the obtainment each month of a very high response rate of over 98%. As a consequence, minimal imputation is required and minimal bias resulting from non-response is introduced in these data.

The data published in this publication are subject to a certain degree of error, be it in differences in the interpretation of the questions, incorrect information from respondents, or mistakes introduced during processing. Reasonable efforts are made to ensure these errors are kept within acceptable limits through careful questionnaire design, liason with major respondents, editing of data for inconsistencies and subsequent follow-up and quality control of manual processing operations. Historically experience has indicated that the data rarely contain a serious error.

DEFINITIONS - GAS UTILITIES

Total marketable gas

Receipt of gas from fields, processing or reprocessing plants after re-injection, field uses, reprocessing plant or reprocessing plant shrinkage, plant use and losses have been deducted.

Imports

Receipts of gas, by pipeline, into Canada.

Other receipts

Includes LPG gas for peak shaving and receipts from non-reporting companies.

Storage changes

The net change of gas received from and delivered to distributor storage.

Qualité Des Données et Méthodologie

Les données de la présente publication découlent d'une enquête mensuelle menée auprès d'environ 100 entreprises de transport et de distribution qui s'occupent surtout de la vente de gaz naturel aux consommateurs ultimes grâce à des pipelines (systèmes de distribution). L'enquête porte sur les arrivages, l'utilisation, les importations, les exportations et les ventes en fonction du type de livraison et du type de clientèle finale.

L'enquête englobe toutes les firmes connues de transport, par pipelines, de gaz naturel ou de distribution de gaz naturel ou de gaz de distillation grâce à un réseau. Le fait que l'enquête porte sur un nombre relativement restreint de répondants permet d'obtenir chaque mois un taux de réponse très élevé, plus que 98%. Par conséquent, l'imputation est minimale, tout comme l'erreur découlant de la non-réponse.

Dans une certaine mesure, les données diffusées en l'occurrence ne sont pas exemptes d'erreurs attribuables aux interprétations divergentes des questions, aux reseignements incorrects transmis par les répondants ou aux erreurs commises à l'étape du traitement. Nous nous efforçons de faire en sorte que ces erreurs ne dépassent pas certaines limites acceptables en concevant avec soin le questionnaire, en assurant la liaison avec les principaux répondants, en vérifiant les données pour en déceler les incohérences et, par la suite, en procédant au suivi et au contrôle de la qualité des opérations de traitement manuel. Il est rare que les données renferment de graves erreurs.

DÉFINITIONS - SERVICES DE GAZ

Total de gaz marchand

Arrivages de gaz en provenance des champs, des usines de traitement et des usines de recyclage après le retranchement des volumes utilisés dans les champs, dans les usines, pour la ré-injection, ainsi que des volumes perdus en cours de traitement et autres pertes.

Importations

Arrivages par pipeline au Canada de gaz en provenance des États-Unis.

Autres arrivages

Comprend les G.P.L. utilisés pour le nivelage des pointes de forte demande et les arrivages en provenance des sociétés non-déclarantes.

Variation des stocks

La variation nette de gaz entre les arrivages et livraisons aux entrepôts de stockage.

Sales

Residential - gas sold usually for domestic purposes (e.g., heating, water-heating, etc.).

Commercial - gas sold to customers engaged in wholesale or retail trade, governments, institutions, office buildings, etc.

Industrial - gas sold to customers engaged in a process which creates or changes raw or unfinished materials into another form or product. Includes firm, interruptible and buy / sell agreements.

Direct sales - Represents direct, non-utility, sales for consumption, where the utility acts solely as the transporter.

Exports

Export of gas, by pipeline to the United States.

Line pack fluctuation

Variations due to changes of temperature and / or pressure in the pipeline system.

Gas used in system

Volumes of gas consumed within the pipelines.

Line losses and unaccounted for

The difference between the total gas available from all sources and the total gas accounted for as sales, line pack fluctuation, etc. This difference includes leakage or other losses, discrepancies, due to meter inaccuracies and other variants particularly billing lag.

Customers

Represents bills and meters only and not necessarily total consumers of natural gas.

Davanua

Total revenue accruing to the sale of natural gas as received by the utility (excluding the goods and services tax). Further, please note that these revenues are exclusive of buy / sell rebates.

Peak shaving

The use of supplemental supply of gas (e.g., propane air mixture) for distribution by gas utilities to augment normal pipeline supplies during peak demand periods of relatively short duration.

Degree day

A unit measuring the extent to which the outdoor mean temperature (the average of the maximum and minimum) falls below 180 Celsius. One degree day is counted for each degree of deficiency below 180 Celsius for each calendar day.

Ventes

Domestique - gaz habituellement vendu pour l'usage domestique (chauffage, cuisson, approvisionnement en eau chaude, etc.).

Commercial - gaz vendu aux clients s'occupant du commerce de gros ou de détail,gouvernement, institutions et édifices à bureaux, etc.

Industriel - gaz vendu aux clients s'occupant de la transformation plus ou moins complètede matières brutes ou semi-ouvrées en produits différents ou de formes différentes. Comprend les établissements miniers et manufacturiers etc. Incluant les contracts souscrits , non-souscrits et les achats / ventes.

Ventes directes - Représentent les livraisons directes de gaz (non-service) pour la consommation. Ventes pour la consommation ou les services de gaz agissent seulement comme transporteur.

Exportations

Exportations de gaz naturel, par pipe-line, aux États-Unis.

Fluctuation de volume de gaz dans les réseaux Variations causées par des changements de température et/ou de pression dans les réseaux.

Gaz consommé dans les réseaux Gaz consommé par le système de pipelines.

Fuites et autres pertes

La différence entre le total du gaz reçu de toutes les sources et le total du gaz vendu, échangé (quantité nette) et consommé par la société de gaz et des variations du volume de gaz dans les réseaux. Cette différence comprend les fuites et autres pertes, les erreurs par suite de mesurages imprécis, et d'autres facteurs comme, par exemple, les retards de facturation.

Clients

Représente le nombre de factures et pas nécessairement le total des utilisateurs de gaz naturel.

Recettes

Total des revenus découlant de la vente du gaz naturel comme reçu par les services (taxes sur les produits et services non-incluses). En plus, prendre note que ces revenus sont exclusifs des déductions achats / ventes.

Nivelage des pointes

Acheminement supplémentaire de gaz destiné à augmenter le volume normal de gaz en gazoduc pendant les périodes de très forte demande et de courtes durées.

Degré-jour

Une unité de mesure utilisé entre une température arbitraire, fixée à 18° Celsius, et la température moyenne extérieure. Un degré-jour est calculé pour chaque degré déficitaire endessous de 18° Celsius pour tous les jours du mois.



ORDER FORM

Statistics Canada

TO ORDER:				ME	THOD OF	PAYME	NT:	ं विश्वकार	Tiplia bytobě.	
MAIL	PHONE 1-800-267-6677	FAX 1-800-889-	9734	(Che	ck only one)					
Statistics Canada Operations and Integration Circulation Management	Charge to Visa or Mastercard. Outside Canada and the U.S., and in the Ottawa area call	Visa, MasterCard a purchase orders on Please do not send	ly.		Please char	ge my:	VISA	Ma	sterCard	
120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6	(613) 951-7277. Please do not send confirmation.	confirmation. A fax treated as an original			Card Number	ər				-
INTERNET order (Please print)	@statcan.ca	1-800-363-7629 Telecommunication for the Hearing Impa			Expiry Date	/-1				_
Company					Cardholder	(piease pri	nt) 			
Company					Signature					
Department					Payment er	closed \$				-
Attention	Title				Purchase					
Address					Order Numb (Please enc					-
City	Province ()	()								
Postal Code	Phone	Fax			Authorized S					
			Date Issu	ie.		al Subscri r Book Pric				0.00
Catalogue Number	Title		Indicati "S" subscri	e an	Canada \$	United States US\$	Other Countrie US\$	Quantity	Total \$	
										-
										H
			8330 (A. 1812)	14			SUBTOTAL			Н
Note: Catalogue p	prices for U.S. and other	countries are sh	nown in	US do	ilars.		DISCOUNT			Н
				V illians de la ci ficia de la constanta de la		(i	f applicable	2)		4
Canadian clients pa	ay in Canadian funds and total amount in US funds	add 7% GST and	applica	ble PS	T.	(Canad	GST (7%) dian clients	only)		
	shown in US dollars.	tianii oii a oo o	sarres 3 11	000 101	· Journa		plicable PS dian clients			
Cheque or money of Receiver General for	order should be made pay for Canada.	able to the				GF	RAND TOTA	AL		
GST Registration #	R121491807						PF	093238		
									6	3

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Canada

Statistics Statistique Canada

Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

POUR COMMAN	IDED .			MO	DALITÉ	S DE BA	IEMENT		
COURRIER	TÉLÉPHONE	TÉLÉCOP	IEUR	_	-	-			
Statistique Canada	1-800-267-6677 Faites débiter votre compte Vi	1-800-88	9-9734	(Cocr	nez une set	ne case)			
Opérations et intégration Gestion de la circulation	ou MasterCard. De l'extérieur Canada et des États-Unis et d	du de commande seul dans Veuillez ne pas en	lement. voyer	0	Veuillez déb	iter mon co	ompte	VISA	MasterCard
120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) Canada K1A 0T6	la région d'Ottawa, composez (613) 951-7277. Veuillez ne p envoyer de confirmation.		de	Ī	N° de carte				
INTERNET order@s	statcan.ca	1-800-363-7629 Appareils de télécommuni	ications		Date d'expi	ration			
(Veuillez écrire en caractères d'imprimerie.)		pour les malentendants		i	Détenteur d	le carte (le	ttres moule	ées)	
Compagnie		,			Signature				
Service					Paiement i	nclus \$ _			
À l'attention de	Fonction	on			N° du bon				
Adresse				de commande (Veuillez joindre le bon)					
Ville	Provinc	ce ()							
Code postal	Téléphone	Télécopieur			Signature d	e la person	ne autorise	ée	
			Édit	ndée		ement anni de la public			
Numéro au	Titre		Insc	rire	Canada	États- Unis	Autres	Quantité	Total \$
catalogue			abonn		j. \$	\$ US	\$ US		
			-						
			1						
Veuillez noter o	ue les prix au catalogu	e pour les É II et	les au	tres os	vs sont		TOTAL		
donnés en dolla							RÉDUCTIO (s'il y a lieu		
	diens paient en dollars ca					(Clients	TPS (7 %) canadiens		
sur une banque	Les clients à l'étranger paméricaine.	palent le montant tot	al en do	mars U	o wes		/P en vigu	eur seulement)	
Le chèque ou ma Receveur généra	andat-poste doit être étal al du Canada.	oli à l'ordre du	* 3			то	TAL GÉNÉ	RAL	
TPS Nº R121491	807						PF	093238	
									a

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Statistique Statistics Canada

Canada

Canadä

Pick a topic... any topic

The 1994 Statistics Canada Catalogue is your guide to the most complete collection of facts and figures on Canada's changing business, social and economic environment. No matter what you need to know, the Catalogue will point you in the right direction.

From the most popular topics of the day – like employment, income, trade, and education – to specific research studies – like mineral products shipped from Canadian ports and criminal victimization in urban areas – you'll find it all here.

... the 1994 Statistics Canada Catalogue will help you get your bearings...

The Catalogue puts all this information at your fingertips. With the expanded index, you can search by subject, author or title – even periodical articles are indexed. There's also a separate index for all our electronic products.

The **Catalogue** has everything you need to access all Statistics Canada's products:

- descriptions of over 25 new titles, plus succinct abstracts of the over 650 titles and 7 map series already produced;
- a complete guide to finding and using statistics;
- electronic products in a variety of media, and



advice on getting expert assistance on electronic products and on-line searches:

tabs to each section -- so you can immediately flip to the information you need.

... time and time again

To make sure that the **Catalogue** stands up to frequent use, we used a specially coated cover to prevent broken spines, tattered edges and dog-eared corners.

Order today ~ you'll be lost without it.

1994 Statistics Canada Catalogue

Only \$15 (plus GST and applicable PST) in Canada (US\$18 in the U.S. and US\$21 in other countries). Quote Cat. no. 11-2040XPE.

Write to:

Statistics Canada
Operations and Integration
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa. Ontario K1A 0T6

Fax: (613) 951-1584 Call toll-free: 1-800-267-6677 Via Internet: order@statcan.ca

Or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. Choisissez un sujet... n'importe lequel

Le Catalogue de Statistique
Canada 1994 est votre guide pour
la collection la plus complète de
faits et de chiffres dans les
domaines, en constante évolution,
du commerce, de la société et de
l'économie du Canada. Peu importe
ce que vous voulez savoir, le
Catalogue vous mettra sur la
bonne piste.

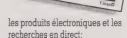
Des sujets actuels les plus populaires – comme l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation – à des études de recherche spécialisées – comme les produits minéraux expédiés des ports canadiens et la victimisation dans les régions urbaines –vous trouverez tout dans ce document.

Le Catalogue de Statistique Canada 1994 vous aidera à vous orienter...

Le **Catalogne** vous met tous ces renseignements sous la main. L'index augmenté vous permet de chercher par sujet, auteur ou titre les articles de périodiques sont même indexés. On a aussi ajouté un index séparé pour tous nos produits électroniques.

Le **Catalogue** a tout ce qu'il vous faut pour vous procurer les produits de Statistique Canada:

- descriptions de plus de 25 nouveaux titres et courts résumés des 650 titres et plus et des 7 séries de cartes déjà disponibles:
- guide complet pour obtenir et utiliser les données statistiques;
- produits électroniques sur supports divers et conseils sur l'obtention d'aide d'experts pour



système d'onglets pour chaque section - pour que vous puissiez immédiatement repérer les renseignements qui vous intéressent.

...maintes et maintes fois

Pour garantir que le **Catalogne** puisse résister à une utilisation fréquente, nous avons utilisé une couverture avec un revêtement spécial conçue pour éviter les dos cassés, les bords abimés et les coins de page pliés.

Commandez aujourd'hui – vous ne pourrez plus vous en passer.

Catalogue de Statistique Canada 1994

Seulement 15 \$ (plus la TPS et la TVP en vigueur) au Canada (18 \$ US aux États-Unis et 21 \$ US dans les autres pays). Indiquez le n° au catalogue : 11-2040XPF.

Écrivez à :

Statistique Canada Opérations et intégration Direction de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Télécopieur : (613) 951-1584 Appels sans trais : 1-800-267-6677 Via l'Internet : order@statcan.ca

Ou contactez le Centre de consultation de Statistique Canada le plus proche (voir la liste figurant dans la présente publication).





Let us show you how to take advantage of the multitude of data available from Canada's leading statistical agency.

- tatistics Canada is the first-hand source of information about Canada, its economy, its institutions and its people. We collect and maintain hundreds of databases of reliable information; from patterns in family expenditures to international trade statistics; from details on Canadians' health and educational qualifications to employment and labour trends. We can produce comprehensive profiles of Canada's society and economy using the data from over 400 surveys.

Our Advisory Services team of expert consultants is here to help you discover Statistics Canada. We will work with you to define your needs, sift through our vast resources and put together an information package designed to meet those needs. Our highly trained staff:

man analyze and interpret your customized data packages

m provide you with ongoing support through our telephone enquiry service

offer workshops and seminars on a wide range of topics

Nord de l'Alberta et T.N.-O.

We can even conduct surveys tailored to your specialized requirements.

In today's complex social and economic climates, accurate and up-to-date

information is an essential tool for performing such detail-intensive tasks as researching, planning, teaching or analyzing. Rely on the expertise at Statistics Canada to provide you with the information and services you need, quickly, professionally and cost effectively.

Call us today and discover how to get our numbers working for you!

Découvrez comment tirer parti de la multitude de données offertes par le chef de file canadien en matière de statistiques.

tatistique Canada est la source directe des données sur le Canada, son économie, ses institutions et sa population. Nous compilons et tenons à jour des centaines de bases de données fiables, à partir des habitudes de dépense des familles aux statistiques sur le commerce international et des détails relatifs à la santé et aux niveaux d'instruction des Canadiens aux tendances de l'emploi et de la main-d'œuvre. Nous sommes en mesure de préparer des portraits descriptifs de la société et l'économie canadiennes à l'aide de données provenant de plus de 400 enquêtes.

L'équipe d'experts-conseils de nos services consultatifs est là pour vous aider à mieux connaître Statistique Canada. Nous travaillerons avec vous à définir vos besoins, à passer en revue nos vastes ressources et à rassembler des documents pouvant répondre à ces besoins. Notre personnel hautement qualifié :

m peut analyser et interpréter vos ensembles de données personnalisés

wous offre un appui constant grâce à notre service de renseignements téléphonique

a organise des ateliers et des conférences sur une large gamme de sujets Nous pouvons même mener des enquêtes spécifiquement conçues pour répondre à des besoins particuliers.

Dans un contexte social et économique de plus en plus complexe, des

(403) 495-5318

renseignements exacts et à jour sont un outil essentiel pour mener à bien des tâches aussi précises que la recherche, la planification. l'enseignement ou l'analyse. Fiez-vous à l'expertise de Statistique Canada pour obtenir les renseignements et les services dont vous avez besoin de manière rapide, professionnelle et

Téléphonez-nous dès aujourd'hui et découvrez comment vous pouvez profiter de nos chiffres!

rentable

Region / Région	Local calls / Appel local	Fax /Télécopieus	
region / region	socal calls / Appel local		
Atlantic Region / Région de l'Atlantique	(902) 426-5331	(902) 426-9538	
Québec Region / Région du Québec	(514) 283-5725	(514) 283-9350	
National Capital Region / Région de la capitale nationale	(613) 951-8116	(613) 951-0581	
Ontario Region /Région de l'Ontario	(416) 973-6586	(416) 973-7475	
Pacific Region / Région du Pacifique	(604) 666-3691	(604) 666-4863	
Prairies and N.W.T. / Prairies et T.NO.			
Manitoba	(204) 983-4020	(204) 983-7543	
Saskatchewan	(306) 780-5405	(306) 780-5403	
Southern Alberta / Sud de l'Alberta	(403) 292-6717	(403) 292-4958	
Northern Alberta and N.W.T. /			

(403) 495-3027

National ENQUIRIES line / Service national de RENSEIGNEMENTS: 1-800-263-1136

National ORDER line / Service national de COMMANDES: 1-800-267-6677



